



По благословению Блаженнейшаго Митрополита Киевского и всея Украины Владимира



Чиня малым вечерии

Прежде солнечнаги захожденім дне свыштнаги, приходнтв паравкікансії архя, сирікчь, кандиловжигатель ка предстожтелю, й творитя поклоненте вмв, знаменвы пришествтемя своймя времы клепанія. Й вземя благословеніе, йзшедя клеплетя вя малый кампаня, й собравшымся братіямя бя притворя, творитя сцівн. ника начало: Блевена беа наша: Й оучниенный чтеца глаголета: Слава тебев, бже наши, слава тебев. Таже, Цою наный: Тристое, й по Оче наши: возгласи W сфенника. Й чтети чтеци Ди чася по Свычан. Таже по концтв того й по шпветть входимя ва храма, й станета кійждо на своема месть. Аще же Д.й чася глаголется вя храмь, тогда шпветя Доги часа не вываетя, глаголетв: Пріндите поклонимем: трижды. й вечерній фаломв: Багословн двше мож гда: тихи й кроткими гласоми. По фал мъ же, Слава, й нынъ, Аланавіа, трижды. Герей же вктеній не глаголетв, но чтецв глаголетв: Ган помилви, трижды. Й Слава, й нынть: й акте, Ган воззваха: Й ставимя стіхн а. Й поемя стіхном воспресны ї, гласа, повторжюще аль. Слава, й нынь, вгородичени. Таже, Свете тихій: Прокімени, Гаь воційся: Стіхи: **Ш**Блечесм гав въ силв и препомелем. И паки: Гав воцрисм: Таже, **Επολόδη τΩη ΒΧ Βένερχ τέй: Η άβιε ποέμχ επιχόβημη, επιχήρδ** Единв воскреснв, й дрвгім стіхнові бійы, подовны ї ся припівы йхя. Слава, й нынть, бтородиченя йхя. Таже, Нынть Шпбщаєши: Трнетоє, й по Оче наши: тропарь воскресени. Слава, й нынть, вгородиченя вгю. Посемя глаголеть верей вктентю малвю [евгв_ ввы]: Помилви нася бже, по велицый милости твоей, молимя тн см, оўслышн й помиляй. Лика: ГДн помиляй, трижды. Сщё МОЛНМЕЛ



Чиня великім вечерин,

сіветь, важнім всенощнаги, й оўтрени воскрным

По ёже зайти солнця мали шходить кандиловжигатель, й творита поклона предстойтели. Таже восхода обдаржета ва великій кампанв не екорю, пол непорочны, йлі глаголя Фаломв най тихи, біли: й потомя вшедя вжигаетя лампады й «уготовлжета кадильницу. Й тако паки изшеда, клеплета во всж кампаны: й возвращем въ црковь, й вжегъ свещей въ насвещнци, поставляетя прями цокнуя вратя. Таже творитя поклонение верен, воште всть чреда. Верей же воставя творитя поклоня предстожтели, й Шшедя чворитя поклоны три, пред стыми дверьми й на обва лика, браттами же всевми севда щымя. Й вшёдя во стый Олтарь, возлагаеття на см епітрахилій, цевловавя котя верхв всю: й пріймя кадильницв, й стави пред стою трапезою, влагаети думіами: й глаголети молитву кадила тайнш. Й такш кадить ствы трапезу кртовидны Окрестя, й весь жертвенника: й Шворива стыл двери, йеходита. Кандиловжигатель же приемя свещинися стожций среди цркве, возгласита велінма гласома: В останнте, держа св бщинка ва рбий со свицен возжиенном. Всевмя же воставшымя, й йзшедя сцієнника стыми дверьми, й творита крта кадилома пред стыми AREPLAH,

дверьми, возвода правть й преки. Й йдеть й кадить по радв стых ікшны, ідже на деситы странть, таже на лтвыти: посемь предстожтель, й оба лика по чину йхв, параекклистарху же предходжив вмв со свещинкомя. Вгда же верей сотворитя кота кадилома, покланамам мали, покланается са нима й паравкканейархи: неходити же й ви притвори, й кадити по чинв μ τάμω εδώδιο Εράτιο: μ πάκη βοβράψελ βα μρκοβα, μ ετάβα ποερελή Θεοή λήκδ, βηάμεηδεια καλήλομα κρτα, βρλ κα βος τόκωμα, μ βοβγλαμάετα βελεγλάεμω: Γλη Ελγοελοβή. Η άξιε κα μήτα είδρα επίτα χρτά, ή εξι ή πρεμετολτελλ μα μέττε ετώ: η κωέμα κο επιή Ολτάρι, η ετάκα πρεμ επόν τραπέβον, βμά Μεμδετα καμήλομα κρτα τρήπημι. Η ποτόμα κοβγλαμάετα εήμε: влава сттви и бдиносвщиви и животворжщей и нераздовльнови трць, всегда, нынь й присно, й во выки выковя. И начинаетя предстожтель, или виклистархи: Аминь. Пртидите поклонимся цреви нашему бту: низкимя й тихимя гласомя: Таже второе мали повышие: Пріндите поклонимся, й припадемя хртв цреви нашем в в в. Пакн трете вышшимя гласомя, сице: Прендите поклонимся, й припадеми самому хрту цреви й бту нашему. Таже Особнив: Приндите поклонимем, й припадеми вмв. Й абие. начнна́етя вышшимя гла́сомя предстожтель, или вікклисіа́рхя, на гла́ся осмы́й: Багослови двше мож гда: не скорю, и со сладкоптыніємя, спонщей й прочей вратін. Й приптыя: Багословеня всй ган. Таже вторый повеця праваги лика: Ган вже мой возвеличнаст вей sitaw. Благословени вей ган: легки со гласоми соглашающымя, й прочымя братівмя ся нимн. Іерей же ся паравккансі архомя йзшёдя ѿ ста́гю Олтара, й сотворше поклоны трй, пред сты́ми дверьми, й юбра́шшесь творы́тя покло́ня пред стомтели, таже на Оба лика по байному. й йавтя й станутя на свойхя ния местехя.

[ва соборныха же й приходскиха храмівха, дівнетввета сцівн. Зрі ника сій ва фелшить, діакона же ва стіхарів.]

веда же начнятя пети: Вся премядростію сотворнях всй: й

влава тн ган, сотворившем вся. Тогда герей приходити пред цркім двери во впітрахилін: й Шкровенною главою стом, гла голета молнтвы светильничным. Скончавшесь же фалме, глаголетк вктеній велнікви: Миромк гду помолимем. Й по вктеній возглася: Таки подобаетя тебів: Таже стіхологиевемя фалтирь на гласк й, первою карісмо: Блажени можи: а-й антіфшик. вторый же й третти анттфших поемя на глася дне. По вежкомя же антіфший вктеній малам, й возглася. По амя антіфший: Μ΄κω τκολ μερπάκα: Πο Ε.ΜΖ, Μ΄κω ΕΊΓΣ Η ΥΙΚΕΚΟΛΗΘΕΙЦΣ: ΠτκαίεΜ8 πε τρέτιεΜ8 αμτιφώμ8 ωχόμητα μιάκομα, η πολοπήκα ποκλόμα πρεμειτοώτελω, αχόμμιτα αο είτωμα Ολιτάρω, αχόμητα πε си ними й чредный свъщенники. Вземи же дійкони стіхарь свой й орарь, вмлета W сцівнинка влагословенів: й цтвловава десницу вто, облачитем ва стіхарь обычно, й глаголета последною вктенію, й возглася W сващенника: Мкш ты всй вга наша: По скончаній же обыйчным стіхологій, творить каншнархь мета. ніє, й возгласитя глася Октшиха, йли минен. Мы же поемя: Ган воззвахи, ви прилочившійся гласи соктобиха. Сфенники же стойтя на Объйчномя меветев. Вгда же начивитя певти, ГДи ΒΟ33Βάχα: ΤΟΓΑὰ ΚΑΔΗΤΆ Γερέμ ΗΛΗ ΔΙάκομα, ΕΊΚΟ ΘΕΝΊΥΛΗ Ε΄ ΕΤΑ, ΤΒΟΡΑ ΠΟΚΛΟΗ ΕΉΓΕ ΠΡΕΔΕΤΟΑ ΤΕΛΙΟ. ΜΑΙ ΈΧΕ ΕΓΓΑΒΗΜΆ ΕΤΙΧΟΎΚΑ Γ: W H Зведн на темницы двшв мою: Н поемк стіхнов коскресны гласа Г: й анатолієвы Д: й минен стагш, Г. Слава, стагш, аще ймать. Йще ли ни: Слава, й нынь, бгородиченя гласа настожщий. Η έτμα ρεчέμα ετίχα: 📅 κω ογιτβερμήτα μήλος το έτω μα μάτα: поюще оба лика вквить. Тогда герей, сотворь поклоня предεποώπελο, ή κωέλα κο επιή Ολπάρι, ωκλανήπελ κα φελώθι, намя же Слав рекшымя. Й абіг творжтя бходя, шверзаємымя стымя дверемя, предидвинымя подсывщиникимя дввмя со скивщами: Діаконв же кадильницв держащв, й по немя герею проств, աпեιμέμα μωξιμε φελώμε. Βελιμέμμηκα жε επούτα πρώμω ειζώχα дверей: стойтя же й дійконя шдеснвю свъщенника мали шкосвениш, й приника держа й Орарь свой треми персты десным рвки, глаголета

глаголетя тайны, вликы токмы слышати ещеннику: ГЗУ помолимсж. Сцієнника же глаголета тайню матьв: Вечера й оўтры й поледне: Й по моличет восклонивем, й глаголета дійкона ко сващеннику, показва вквич ка востоку со фраремя, держа й треми персты десный руки: Благослови вако стый входя. Й сценники влагословажети ки востоку, глаголь: Благословени εχόμε επιίχε πεοήχε τឿη: Τάπε μιάκομε **Εχ**όμητε ή καμήτε ствы ікшня, свщям на меветев предстожтель, й самаго предстойтель, й паки стойтв, на немже месте прежде стойше, ижндами исполненим стіха. Исполншвем же стіхв, входитя дійконя посредть, й начертиви крти си кадильницею, возглащиети: Премодрость, прости. Й мы поемя: Светте тихій сетым славы: Чтецы же вземше лампады, предходата даже до стыха дверей: Діаконя же вшедя внятрь стаго слагаря, кадитя стяю трапезя: Сцієнники же поклонивсь пред стыми дверьми, й цтовави д входитв: й затворжится стыя двери. По концей же, Свейте тнхій, глаголета діакона: Вонмема. Герей: Мира встема. Й пакн дійконя: Премодрость. Вонмеми. Каншнаруи же поклоненіе сотворь ка настожтелю, сказвета прокімена й стіхні: Клиріцы же ποώτα προκίμεμα μμέ, μα γλάτα 5.μ. ΓΩδ Βουρήτα, Βα λάποτδ: ωβλενέτα. Οτίχα: Ѿβλενέτα ΓΩδ Βα τήλδ μ πρεπολίτατα. Οτίχα: Μ΄ ΚΟ ογτβερμη Βτελέμηδω, τάπε με πολβήπητα. Οτίχα: Δόμδ твоєм подобаєти стына гди ви долгот дній. Й паки: Гдь воцойся: Чтецк же, согнений рвий имика при персых, среди храма стол ижидаетя конца прокімена, й сотвориви поклоненіе, **Εχόλητα ηλ εβοὲ μάξετο. Ποτέμα ήβμιέλα γλαγόλετα διάκοης** ектенію: Рцемя вси: Й возглася W сціенника. Й по возгласть глаголети настожітель, йли оучнивнный чітвци: Сподоби гди, ви κέчερα τέμ: η πάκη χιάκοηα: <mark>Й</mark>επόλημα κεчέρηθο μολήτα Ηάωδ гави. Й возглася ш ієрел: Тікш бага й чавтыколюбеца: Таже, Миря всебмя. Й діаконя: Главы наша гавн приклонимя. Й глаголета їєрей молить тайню. Таже возглащаета: Беди держава μάρετεϊλ τεοετώ: Ĥ τάκω μεχόλητα ιερέμ το αϊάκομονα επερнымн

бгородиченя настожщаго гласа. Й абії ликя глаголетя: Гди поми л8й, трижды. влава ФЦВ, й снВ, й стомв дХВ: Чтецк же, Й нынты: Й стіхологиевети кадісмв фалтира: Йеповтемем тевть ΤΑΗ, ΒΟΈΜΑ ΘΕΡΑЦΕΜΑ ΜΟΗΜΑ: ΠΟ ΗΠΟΛΗΕΗΙΗ ΜΕ ΚΟΕΑΜΑΟ ΕΤΙΧΟлогін, Шшедя еціенникя пред стыл дверн, глаголетя малвю вктенію, й козглася, таки овычай. Й поемя педаленя воскресеня, прежде прости. Таже приповая: воскресни гди вже мой, да Βοβηειέτε ρδικά τβολ, με βαβδη ογβοίτηχα τβοήχα μο κοημά. Η Ε΄ ε εξαίλετα: Ολάβα, η ηρίητε, εξορόμητετα. Η ποτέμα πολα-Γάετελ ητέμιε βο ενλίμ τολκοβόμα. Τάπε, καμίεμα η εξαίλετα К.й. Приповых: Йеповымся текть гдн, всыми сердцеми монми, повемя вся чалесь твоя. Слава й ныне, втородиченя всю. Й чтенїв. Й поемя непорочны на глася Е, вя нихже кадитя їврей. Таже тропари: Аггаьскій соборя: Упакой гласа, й чтенів. Таже степенны гласа, вя нихже йсходитя кандиловжигатель, й обдаржетя вя кампаны: Іерей же й діаконя вшедше во стилище, шелачатем по обычан. Й глаголети: Вонмеми. Премедрость. Καμωμάρχα πε εκαβδετα: Προκίμεμα, Ψαλόμα Αβλοβα, Γλάτα. Πο τοβερωέμιμ πε προκίμεμα, Αιάκομα: Γάδ πομόλημα. Γερέμ: Τάκω είτα βεμ κάμα. Λήκα: Αμήμε. Η καμωμάρχα: Κελίκοε λειχάμιε λα χβάλητα Γάα. Βτίχα: Χβαλήτε βία βο είτιχα βεώ, χβαλήτε βίο во оўтверженін силы єгю. Діаконя же глаголетя: $\hat{\mathbf{H}}$ $\hat{\mathbf{w}}$ сподоби-тисж намя слышаніж стаги єўліа, гаа бга молимя. Ликя: Ган помнявн, трижды. Дійконя: Премварость, прости, обельшинмя статы вуліа. Іврен: Миря встымя. Ликя: Й ДХОВИ твоємя. Поτέμα ιερέμ ημεμβετα ενλίετα, ω μετώπε ενλίε. Λήκα: Ολάβα τεβά τζη, ελάβα τεβά. Διάκομα: Βόμμεμα. Η υτέτα ιερέμ ενλίε βοεκρέεμο ραλοβόε. Πο υτέμιμ λήκα πάκη: Ολάβα τεβά τζη, ελάβα τεβά. Посемв глаголемв: Воскресенте хртово: Й фаломв й. Семв же глаголему, неходитя сцівнинкя стыми дверьми во вулівмя, держа е при перстехи свойхи, предидвщима же его ш овой странв двівма подсківщинкома со світшами, ймівмі же й фелшнь шпв. щени долв, стойти посредів храма, держа стоє єбліє при перстехи свонхв,

свойхя, подсвищинки же W Обой странв. Й приходитя пред стойтель единя, й творитя поклоны два, таже цивлветя еблие, й паки чворить поклонь Единь: [не до земли творить поклоны, но малым, приклоным главв, дондеже рвкою достигнеть до Земли. Вя неджлю бо й вячній праздникя, й вя патьдесатницу вей, колена не приклонаюта.] По внегда же поклонител вулію предстожтель, творита й ка ливому лику образа поклона, й ка десному подобни, шхода на метето свое. Таже й братта вей йавтя два два по чинв, творжтя й тін подобить, прежде два поклонента, й цталвита стое еблие: й паки едино поклоненіе, й ка настомтелю поклона. Йеполншвем же цівлованію, й н.му фалму, поемв, в лава, М лтвами апливя: Й нынь, Молитвами буы: Таже, Помилой ма бже, по велицей милости твоен: Посеми стіхнра воскресна, гласи 5: Воскреси інси W гроба, такоже прорече: По цикловании же стаги вуліа, шетыжетя верей братію со вуліємя, й входитя во сватьій Олтарь. Діаконя же глаголета на Обычнома мевете матву: Спасн бже, лидн твой: Mы же, Ган помиляй, б. Герей же, возгласк: Милостію й щедротами: Й по Аминт начинаєми їрмоси каншна воскресна. Й поемя каншия воскресеня со грмосомя на Д: й кртовоскресеня на Г: н бійы на Г: н минен на Д. КХ алму же тропарю припівка: Олава Гдн, сітому воскресенїю твоему. Таже припівкы півсней воскресных [писаны во грмологін]. Й по исполненін гля певенн, дійкони глаголети вктенію малбю: й возгласи їй сщенника внотрь Олтара: Мікш ты всй бій наши: Й йзшклачаются скащенныхи Ολέπλα, ηθωέλωε πε εποώτα на Οδείνησης μετέχα. Τάπε κοηλάκα, η επλάλεια μημέμ επάτω. Η υπέμιε. Πο 5.μ πίκτη гла. голеть вктенію малвю прей стыми дверьми. Й возглась: Ты бо всн црь міра: Таже кондака воскресена й їкоса. Й чтема пролога.

ой Въдомо же води й стё: Мкш ксегда по конців йлм півсни, Єгда хощемя начати Ди півснь, творимя всй метанте Єдино, ракнш глаголюще: Хбалимя, бягословимя, покланжемся гявн: Таже їрмося йлм півсни, катаваста. Герей же й дтаконя швлачатся

по Обычан. Й по скончанін йля песенн, покаднья стви трапезв, возглащаєтя діаконя: Бідв й метрь света вя песенехя возвеличния. Й мы стіхогловимя Ди повень, повеще велегласию: Величита двша мом гаа: й Честнейшвю херввімя: Творимя же й поклоны малым: Іврей же йли діаконя кадитя стый Олтарь, й вей цоковь, н братію. По б-й певенн возвращем й Шдавя кадило, глаголетя ЕКТЕНІЮ МАЛУю: Н ВОЗГЛАСЯ W СЦІЕННИКА: MIKW ТА ХВАЛАТЯ ВСЯ силы наным: Таже возглащаетя діаконя: Стя габ біх нашя: вя настожцій глаєв. Стіхв ä: Mikw ετε εξε είε наше. Стіхв в: Най всеми людьми бёх нашх. Сфенникх стойтх на Обычномх м-Кетть. Й посемя свътниеня воскресеня: Слава, стаги, аще нмать: Й нынть: бтородиченя воскресеня. На хвалитехя, Всжкое дыханте, на глася дне. Поставния же стіхшвя й, й поемя стіхиры во СЗКІТШНХІВ ВОЕКРЕЕНЫ ДІ: Й АНАТОЛІЕВЫ Д. НА ВЕЖКОЕ ЖЕ ДЫХАНІЕ, совоквпльшымся обоймя ликшмя, приптеваемя й приптевы стя: а.й, Воскресни гди вже мой, да вознесется рука твоя, не завван обебенхи твонхи до конца. Ки, Исповымся тевы ган, всёми сердцеми монми, повёми вся чодеса твоя. Слава: стіхира вольскам радовам. Й нынчь, бтородиченя, глася в: Преблагословенна вен вце дво: Славословіє великос. Таже ігропарь вос-кресеня вдиня ії обой, гласа ати: Днесь спасеніє мірв высічь: Π΄λη Γλάςα Ε΄ Γω: Βοςκρέςα μ΄3 Γρόδα: τάπε εκτεμιώ Γλαγόλετα ιερέμ, μ΄λη χιάκομα: Πομήλδη μάςα επε: μ΄ βοβγλάςα: Μίκω μήλος τήβα μ члвтиолывеци: Посеми: Йсполними оўтренныю млтву: позгласи: Τάκω είτα μλτη ή ψεμρότα: Γερέμ: Μήρα είτεμα. Λήκα: Η Αξοβη τκοεμά. Διάκομα: Γλαβιώ μάψω είβη πρηκλόημωα. Γερέμ μολήτβά Τάμηω. Τάπε κοβιλάεκ: Τβοέ δο βέτι βπε μήλοβατη: Ποτέμκ: Πρεμέλροςτα, Λήκα: Γιλιβή. Γερέμ: Οδίμ Ελίβέμα χριτόςα Εία μάμα: Й ликк: Аминь. Оўтвердні бже: Посемя Герей: Престал бце: Лика: Честивищви: Й прочее Овычиш, й Шпвета. Й многоατάττη ποέμα. Τάπε, τιβορήμα θεχοπλέμιε δα πρητιβόρα, ποιόψε ετιχήρδ εαμογλάεηδ, τάκω Οβρίναμ, η ωγλαμέμιε ετιδρίτοβο. Πο ченін же тропарь стагш деодшра, глася й: Православіт наставниче: Й чася а.й. На амя част тропарь воскресеня: влава, стаго, аще ймать: Мще же ни, Й нынть, втородиченя часовя. По Оче наши: кондакя воскресеня: Й совершенный шпветя.

Ηα ΑΪΤ 8ρείη: Ελπέμμα Θεμογλάτμικα, μα μ. Πο αχόλι τροπάρα κοτκρίτα: τάπε χράμα: μ ετάρω μηθκμάρω, αще μματα. Κομμάκα κοτκρέτεμα μ χράμα: βλάβα, ετάρω: αξίμε μματα: μ μείμικ, χράμα εξίμι μξι πε μμ, μ μείμικ, κομμάκα: Πρεμετάτελος χρτϊάμα: Χρτόβα πε χράμα τροπαρά μ κομμακά κα μεμίκη μα λιτδρείμ με γλαγόλεμα βο κέτα γόμα: πομέπε πρεμβαράθτα βοτκρίπα. Προκίμεμα, απλα, αλληλίτα, μ εξίλιε γλάτα μ ετάρω, αξίμε μματα. Πρημάτεμα: Χβλλήτε γλά τα μετάρω, αξίμε μματα.

Подоваєть же ведати й еїв: Жиш на бальній всеноцінаги зей пенім, єгда вываєть полочелей, й поють фаломь: Хвалите ймм гане: й Исповидайтесь гави: Тогда поставлжется аналогій среди цёкве, й на немя полагаетем праздинчнам ікшна гдекагш дне, или візына, или сватагш, й стыл. Й шелачаются настойтель во стінлици: й вей сващеннослужители вя фелшин по Обычан. Й изшедше из Олтара во Шверзенным царекта дверн, етанвтв по двя странамя Околи аналогіа, й раздаеть настойтель сосляжил телемь, й стойщемя во храмь ствым народя свъщый. По разд дажнін же, вземя кадило, вмяже предходитя діаконя со світщею горжщею, кадитя первіть на аналогін ікшня окрестя, й йдетя во Олтарь, й тами ствы трапезв, й Олтарь весь кадить, й во храмь стыл мыстных ікшны вся, таже сцієннопредстольтелей по обонмя странамя, й правый ликя певцевя й левый. Посемя кадитя преходя стомщій народя весь: й паки, стым двери, й двів точін ікшны, хртовв й відынв, й на аналогін. Въ тоже врема поютя величаніе, со йзбранными стіхні 🛱 Фалмшкя двдовыхв. По семв Обычномв певнін Єктеній W діакона малам глаголетсм. Й севдальны поютсм. Й входмтв всн сващеннослужители во стый Олтарь, й йзшблачаются сщённых Одеждя, точію держащій чреду їерей шстается во шблаченін ки прочитанію вуліа.

W CTEME

Ŵ стъмк имвијемк батиге, аще прилвчитем вк недовлю

На велицъй вечерни: Предначинательный Угаломя, ся припъвы ετώ. Πο Θεωίνηση ετιχολότιη, на Γλη BO33Báxa, ποετάβημα ετιχώκα ї: й поєми стіхнові восконы гласа, ї: й анатолієви єднии, й стати 5. Слава, стати: Й нынть, втородичени али гласа. Входи. Й чтеніж стаго ї. На літін стіхнра храма: й стаго стіхнры: Gλάβα, ετάτω: Ĥ ΗδίΗτ, βτορόμητεμα κα πόμπε τλάςα, W ετιχόβ. ных ποέмых ва недтам. На стіховить стіхном восконы: Слава, стаго: Й нынь, втородиченя, вк тойже глася. На влагословенін хлівшви, тропары Бійе дво: дважды. Й стаги единожды. Й чтенте. На оўтрени: На Бга габ, тропарь воскрых, дважды: Влава, стаги: Й нынть, бтородичени а.й, по гласв тропара стати. По али кад сме стадаленя косконя, й бли ся приповл вомя, й бгородиченя й-й гласа настожщаго. Й чтенїє во вулін. По в й кад ісм в севдальны восконы й втородиченя йхя, й чте нів. По полувлен тропари: Аттльскій соборя: Таже съдальны обва ста́го: Слава, полуеле́йный стадаленя: Й ны́нть, вгоро́диченя є́год, й чтенїє ста́гю. Степе́нна гла́са: й прокіменя: Всжкое дыха́нїє: θνλίε κοεκόμο. Βοεκόμιε χόποκο: μ Ψαλόμα μ, μ μκλοκάμιε вгліл по Обычан. Слава, Матвами апостоливя: Й нынть, Матвами бин: й стіхира воскрна, й прочес. Канших воскрня, со їрмосомя на д. й віды на в. й стаго на й. Катавасіа, такоже ймать обетавя. По тай повени, кондавя й ткоев стати, й стадаленя êrw

Η Α΄ Α΄ Τ΄ Τ΄ ΕΛΑΜΕΝΗ Α ΓΛΑ Ε΄ Η ΕΤΑΓ ΜΕΚΗ Ε΄, Η Α΄ Ε΄ ΠΟ ΕΧΟΛ ΤΡΟΠΑΡΗ ΒΟΕΙΚΡΗΣ, Η ΧΡΑΜΑ ΒΙΙ, Η Α΄ Ε΄ ΕΚΕ ΧΡΑΜΣ Ε΄ Α΄: Η ΕΤΑΓ ΜΑ ΚΟΗΛΑΚΣ ΒΟΕΙΚΡΗΣ, ΕΛΑΒΑ, Ε΄ ΓΑΓ ΜΕΙΝΤΕ, ΒΙΙΗ ΧΡΑΜΑ. ΛΙΙΕ ΛΗ ΗΝ, Η ΗΝΙΝΤΕ: ΠΡΕΛΕΤΑΓΕΛΑΕΤΒΟ ΧΡΤΙΑΝΣ: [ΤΡΟΠΑΡΗ ΜΕ Η ΚΟΗΛΑΚΗ ΧΡΑΜΕΜΜΣ ΕΤΙΙΧΣ ΒΣ ΕΊΑ ΑΗΝ ΗΕ ΓΛΑΓΟΛΙΘΊΕΛ.] ΠΡΟΚΙΜΕΝΣ, ΑΠΟΕΤΟΛΣ, ΑΛΛΗΛΟΙΑ: Ε΄ ΚΑΙΕ, Η ΠΡΗΝΑΕΤΕΝΣ, ΠΡΕΜΕΣΕ ΒΟΕΙΚΡΗΣ, ΤΑΜΕ ΕΤΑΓΟΛ.

Ви стеми на полуелен, аще прилочител ви недели ви совым во предписа-

са ва неджаю батыта стаги.

Η Βελόψε Βενέρη: Πο καρίενικ, на Γρη Βοββάχα, ετί χθρω Εοεκρημο Γ, η βηματολίεκα ξρόηα, η ετάρω Ε. Ελάβα, ετάρω: Η ημόητα, εξορόμηση Αμέ, η τλάεα. Εχόρα, προκίμενα μηέ, η υτέηϊα ετάρω Γ. Ηλ λιτίη ετίχηρα χράμα, η ετάρω, δίψε ήματь: Ελάβα, ετάρω: Η ημόητα, εξορόμηση Α., πο γλάεδ ετάρω. Ηλ ετίχοβητα ετίχηρω Βοεκρημω γλάεα: Ελάβα, ετάρω: Η ημόητα, εξορόμηση και η κα

На оўтрени: На Біїх гдь, тропарь воскрня, дважды: Слава, стіагш: Й нынть, бітороднченя воскрня, по гласв тропарж стіагш. По кад ісмахя стьдальны воскрны, й ся бітороднчны йхя, н чтеніє во булін толковомя. Полуглей стагш, упакон, й стадальны Оба стаги, по банножам: Слава, сталеня стаги полубленный: Й нынь, бородичени: й чтение стаго. Степенна гласа, й проκίμεια. Ενλίε Βοεκρίο. Κοεκρίιε χρτόβο: Ψαλόμα ή. Επιχήρα воскона. Канших косконя, со грмосомя на й: й котовосконя на б. й бубы на б. й стаго на б. Аще стаго два канона, обва каншна на й, а котовоской шетавлжемя. По г-й пъсни, кондаки й ткоси, й стадалени стаго, дважды. Слава, й нынть, вгородиченя егю, й чтенте. По б.й птени, кондаки воскони, й ткоев, й чтемв прологв. На Ди певени, поемв Фтивишвы Свівтиленя восконя. Слава, стаго: Й нынів, бгородиченя восісфия гласа. На хвалитехи стихиры восісфиы гласа, на ў: й ста́гш на д, й со Сла́внымя, ся припіввы є́гш вече́рними. Сла́ва, стіхнра є́ульскам: Й ны́ніть: Преблгослове́нна є́сн біде дбо: Славо_ ελόδιε Βελήκοε. Τροπάρα κοεκρηκ πόνιι»: Εκπεμιή, ή Επιδετα, ή нехожденте, н шелашенте, н чася али вя притворь. На алия чась, тропарь воскрия: Слава, стаги: Й нынь, втородиченя часшвя. По Оче нашя, кондакя статы. На прочинув же кондаки воскони й стаго, премениюще глаголеми.

На літвргін: Блженна гласа на бі й стаго певень ї, на д. По входек, тропарь й кондака, гакоже предписаст во главев об стевма ймвщема бдевніє: прилагаєма же тропарь й кондака храма стаго.



Ŵ εΤΈΜΣ ΠΟΕΜΟΜΣ ΗΑ Ξ, ᾶιμε 68χετς κα μελίκη με ημικά πολυελέα

Βα εθακώπο βένερα, μα βελήμα βενέρημ: Πο καδίελια, μα Γάμ βοβββάχα, επίχηρω βοεκρηω Γ: η βηαπώλιεβω Γ, η επάρω ξ. Βλάβα, επάρω: Η μώμα, απορόμηνεμα α. η γλάδα. Βχόμα. Προκίλεμα μμέ: Η Εκτεμία: Ριέμα Βεή: Ηα Λίτι ετιχήρα χράμα. Ολάβα, ετάτω, άψε ήματь: Λίμε жε μή, Ολάβα, ή μωίμτ, εξορόμησης: Η Οβωίνηαλ μπίτβα λίτιμ. Ηα ετιχόβητ ετίχηρω κοεκρήω. Ολάβα, ετάτω: Η μωίμτ, εξορόμησης βοεκρής, πο γλάεδ ετάτω: Η πρόνεε εμπίλη πο Οβωίναφ.

Η ΑΪΤ ΧΡΓΊΗ: ΕΛΙΚΕΉΗΑ ΓΛΑΊΑ, ΗΑ Ε: Η ΕΤΊΑΓΟ ΠΈΓΗΑ Γ, ΗΑ Ε. ΠΟ ΒΧΟΊΑ ΤΡΟΠΑΊΡΑ ΒΟΓΚΡΉΣ: Η ΧΡΑΊΜΑ ΒΙΙΑ, ΗΤΕΚΕ ΧΡΑΊΜΣ ΕΑ: ΤΑΚΕ ΧΡΑΊΜΑ ΕΤΊΑΓΟ, ΠΟΓΕΊΜΣ ΡΑΛΟΒΑΊΤΟ ΕΤΙΑΓΟ. ΑΙΨΕ ΚΕ Ε΄ ΕΤΑ ΑΡΒΓΙΉ ΕΤΙΑΙ, Η ΤΡΟΠΑΊΡΑ Ε΄ ΜΕ ΠΡΗΛΕΊΤΙΤΕΛ, ΓΛΑΓΟΛΕΜΣ ΤΡΟΠΑΊΡΑ Η ΑΡΕΓΑΊΤΟ ΕΤΙΑΓΌ. Τάκε ΚΟΗΤΑΊΚΣ ΒΟΓΚΡΉΣ Η ΧΡΑΊΜΑ. ΒΛΑΊΒΑ, ΚΟΗΤΑΊΚΣ ΤΗ ΕΒΗΑΊΤΟ ΕΤΙΑΓΌ: Η ΗΔΙΉΤΕ, ΒΙΙΑΙ, ΧΡΑΊΜΑ Ε΄ Α. ΑΙΨΕ ΛΗ ΧΡΑΊΜΑ ΒΙΙΑΙ Η ΚΕΤΑ: ΒΛΑΊΒΑ, ΚΟΗΤΑΊΚΣ ΡΑΛΟΒΑΊΤΟ ΕΤΙΑΓΌ: Η ΗΔΙΉΤΕ: ΠΡΕΛΕΤΑΙΤΕΝΟ ΧΡΙΓΤΙΑΙΤΑΙ ΠΡΟΚΙΜΕΝΣ, ΑΠΑΝΑΘΊΑ, Ε΄ ΑΛΑΝΑΘΊΑ, Ε΄ ΤΙΡΗΥΑΊΤΕΝΣ, ΠΡΕΚΕΣ ΒΟΓΚΡΉΣ, Η ΠΟΤΌΜΣ ΕΤΙΑΓΌ.



Βάτηο πε εδλη, ιδίκω εκ μάλειχα εβεήτελεχα, ή τοδόρηειχα, η πρηχόλεκηχα χράμιτχα вο ληθ ηελάλεηρια, ήλάπε εξεηώψηεια ης δεικάντα, ήλη ημετοώτελε με ηβδόλητα, ποέτελ εξέρηλ εξήκαλ, τάκοπλε η δίτρεμα εο εκοέ δρέμα εήμε:

Ви свевить вечера: по шпветь Дти часа входити на црковь предстожтель, й чредный сцівнника, й вей. Емлай же сцівнника багословение W предстожтель, Wxóднтв пред цовать. врата, й творита поклонента три: взема же й ептграхилти, й багословива н, н цевловаки верхи, начения верги проти начертани, н возложных на выю свою, глаголети: Багословени бей наши: Шкерзами й кивтрениюю зактев, свщвю тафтою, най ниымя видомя обетроенн8ю. Предстом тель же глаголета: Пріндите, поклонимем: й предначинательный фаломв. Аще же предстожтеля не слвчится тами, глаголета йна 🐯 старжишнуя сцівнинковя. Сцівнинкя же чредный стонтя пред цокими врагами, глаголь, тайно матвы свівтильничным, стом непокровеня. Глаголетя же й вктеній, й возглася подобить, й прочее вечерни все, поемя такоже предписаем во вдевити великім вечерни: точію зув по вктеній: Йеполними вечернюю матвв нашв: поемя, На стіховне стіхнов восконы: й по исполненти ихв глаголетв предстожтель: Нынь Wп8щаещи: Чтецк глаголеть: Тристое: й причам. Сцієнника возглаєв: Тики твое беть цртво: внотрь стаги Олгара. Й чтеца Wnderhiteльных тропары по Обычан. Дійконя же Швый стой прей обвразомя ейса хрта возглащаетя: Премодрость. Лика: Блгви. Сцівнинка **ЖКНВ грь глаголета: Сый блёвена хртоса бёх наша, всегда, нынъ** присны, й во веки векшев. Ликв: Линнь. Об тверди вже, ствы православням втеря православных хоттанк во втекк втека. Η ειβέнники глаголети τάχημα гласоми: Престал віде, спей наси. Анка: Чтивишви: П паки сценника: Слава тебев хоте боке, обпованіє наше, слава теб. Й глаголетя лики: влава, й нынь, Ган помил8й,

πομίλδη, Τρήπλω. Επιοελοκή. Οιμέθηθηκα πε ωβέρα είδιλ αβέρη η ωπδετήκα φελώθη, ετολίμδη λίακοηδ ωκηθωνίθως εκράρη λερπάιμδη πο εδιάναι, ελαγόλετα ιερέη ωπδείτα πο αμή, ποτέμα μερπάιμδη πο εδιάναι, ελαγόλετα ιερέη ωπδείτα πο αμή, ποτέμα μησελήτιε. Η πο επε κενερώτη κράτιλη, εξίτη, εξίτη, εξίτη, εξίτη, ων υρεληάς εξίτη εξίτ

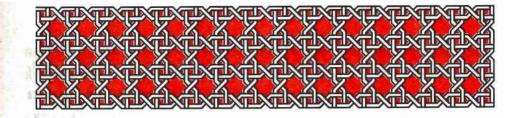
во оўтрін же:

Клеплета параекканейарха ва кампана, тако Объйчай, й ва било, й собираются кратія ка притворів. Ткорита же сцієнника начало: Ελιτοιλοβέμα δία μάμα: Η άδιε νιτέμα Γλαγόλειτα: Ολάκα τεδιβ, δάξε наши, слава тебів. Црід наный: Тристоє, й по Оче наши: Ган помиляй, бі. Пріндите поклонимел: трижды. й фаломя й. Таже поется трчный канших со багогоктинеми й обмилентеми. По каншин же поютя трчное величанте, сесть: Достойно есть такш войстинив, славичти та бта слова: Й прочым чтропари. Таже, тристоє, й по Оче наши: Упакой гласа: ГДн помиляй, м. Слава, й нынть. Чтичкишвю хервкіми: й возгласи ш сщенника: Еже оўщедри ньі: Й матва глаголется 🐷 Гере́а: Всемогвщая й жи вотворжирам: Й Шпвети: й прощение Обычное. Таже верей глаголета вктенію: Помолнмем ш великома господинть: Мы же: ΓΩ πολιάλδη, κρότκημα ή τήχημα γλάτομα. Η πο ήτποληθηϊή той глаголети предстойтель: Мйтвами стыхи Отеци нашихи, ган інсе хоте бже наши, помнави наси. Й по шпветть входими во храмя. Сщенники же вшеди во стъй Олтарь, й возложиви впітрахнаїй, й вложивя думіймя вя кадильницу предуготованную

ш цёковнагш сл8жителм, глаголетв й Обычн8ю мятву кадила, етом пред стою трапезою, начертавами кртв св кадильницею, й глагола: Б левеня кех нашя, всегда, нынев, й присиш, й во κικι κικώκα. Εδερβάλη πρέπας η παφιτόυ ογεπρόεμηδο βακικέδ, εδιμδο κηδιτρα ιμάρεκηχα κράπα. Τάπε καμήπα επδο πραπέβδ Οκρεείτα, η κέες πέρπκεμμηκα, η θεχόμητα επκερμού επραμόυ, ή кадить стыл ікшны, й предстолітеля, й вся пікоже Овычай. Чтеця же, по в ловеня бой наши, глаголети: А минь. Пропадите поклонимся: й обычным фалмы: Оў слышнтя та гав: н, Ган зей силою твоею: Тристое, й о че наши: [долженствоети же вин_ мати чтеця, й сфенникя, втда ймать рефи: М кш ткое всть цфтво: вытн вмв посред в храма.] Таже тропари: в пей ган, люди твол: й пршчал. Й сцієнникв кадитв паки предстолітелл, й стыл і їкшны. Й входита во стый Олтарь йжной страной, й стойта пред стою трапезою ся кадильницею, й глаголетя вкугентю: По-мил8й нася бже, по велицтви мачти твоей: й прочам. Таже возглаєв: Т кш матняв й чавтькольбыця бів всй: Птвиы, 🕯 мннь. 🗗 менеми Ганнми багослови Очче. Таже сщенники начертаважи ся кадильницен котя пред стой трапезон, глаголетя воз. гласни:

Слава стівн, й єдиносвщивн, й животворащей, й неразджавней трць, всегда, нынь й присны, й во выки выковы.

Πρεдсτοώτελь жε Γλαγόλετα: Ελάκλ κα κιίшιτα κτό: Й шеυτοψάλωϊε, ιδικόκε εθιίναι. Ειμέητηκα жε, πολαγάμι καμήλιτης τα μέςτις, μεχόμητα ήθα ελλιταρά, η υτοήτα τα εθιίνησωα μίζετις υκοέμα. Πο κηέγμα жε ρειμή πρεμετοώτελι τρή ψαλμιό, η μάνηετα, Γ΄ μι κώς επείη μο μοειώ: Εχόμητα ειμέητηκα πρεμ μρικία η υτιδία μεθρη, η ποκλοηήκω, η κοβλοσκήκα επίτραχηλιίη, γλαγόλετα τάμη οξίτρε η εξί ποίμα, πδίτκω: Η εκίτε η εξίτη οξίτη οξίτρε η μάσε το κοημά, η νάςα από, η μα λίτε ρεμπηρείη.



внига молебна

ся біомя стымя Осмогласника, содержащам вя севт подобающее возследованіе воскіным сляжбы Осмі гласшвя ся шестію дней

гласх Я

Вх свыштв вечера, на малей вечерин,

на ГДн воззвахя, поставнмя стїхшяя ді: й поємя стїхновы восконы Осмогласника ї, повторжюще али стіхя, глася а. Творенїє пріївнаги Отца нашеги їшанна дамаскина

Стіхя: 🐯 стражи оўтреннім до нощи, 🖫 стражи оўтреннім; да оўповаетя ійль на гда.

Βενέρηϊα нάшα Μίτει, πρίμαν ετιί τίν, η πολάπλη κάνε ως τα Βλέης τράχω Βε, κάκω έλίη ε ές μα Βελέη Βε Μίρα Βος κίρης.

ω Βωμήπε λήμιε ειώνα, η ωξημήπε ετό, η μαμήπε ελάβ κα ηέμα κοικθωεμά ηξ μέρπκωχα: πάκω πόμ ξέπα εγα μάωα, ηβεακλέμ μάτα ω ειββακόνιμ μάωνχα.

Πρίνμάτε Λιόμιε, ΒοιπούΜα μ ποκλονύΜε χρτό, ιλά. ΒΑΨΕ Ε΄ΓΟ μ΄΄ ΜΕΡΤΒΕΙΧΑ ΒΟΙΚΡΝΙΕ: ΜΚΟ ΤΟΝ Ε΄ΓΑ ΕΓΑ ΚΑΝ ΤΟΝ ΕΕΙΚΑΙΑ ΜΕΡΑΝΙΑ ΕΙΔΑΚΙΑ ΜΕΡΑ ΕΙΔΑΚΑΙΕΝ.

Слава, й нынта: бтородиченя догматткя:

Д в твенное торжество днесь брате, да взыграется тварь, да ликовств в челов в чество: созва во нася с та

стам віда, нескверное сокровище двтва: словесный втора́г адама рай: храни́лище соедине́нім дву єстєству: торжество спаси́тельнаг примире́нім: черто́гя, вя не́мже сло́во оўнев стивый пло́ть войстинну: ле́гкій о́блакя, йже над херувімы сущаго, ся теломя носи́вшій. том млтвами хрте вже спісй душы на́шм.

Τάπε, **Εβιάτε τύχιμ:** Προκί**мεнα: Γίλ βομράελ:** εο ετίχη ετώ. Η πο **Επολόδη τίλη βα βένερα εέμ:** Γερέμ εκτεμίμ με γλαγόλετα, μο ποέμα μα ετιχόβη ετιχήρδ βοεκβηδ:

Ο Τρτίο Τεοέο χρτι Ο επραεπέй εκοκομάχονες, α κοικριίενε Τεοάνε αξ άεπλικίς άβεάκαχονες, εξυ ελάκα τεκά.

Й ніны стіхніры престым війы. Подобена: Н'єных чиншех: Стіха: Помано німа твое во всакома родів й родів.

βτίχα: βλείωμ μψη ή εήπελε, ή πρηικλομή οξίχο πεοέ.

Содержимін скорбьми неначаємыми чтам, та предстательство єдино ймвще дво, вопіємя багодарню: спси ны всестам бгонев встнам: ты во єсй міра приб жище, й заствпленіе рода нашегю.

Втіхх: Анця твоемя помольтел богатін людетін.

₩ ΕΝΟΒΉς ΜΊΡΣ ΒΣ ΡΉΤΒΗ ΤΒΟΕΜΣ ΕΓΟΡΟΣΗΤΕΛΕΝΗ ЦΕ Ο ΤΡΟΚΟΒΉ ЦΕ, ΒΕΡΝΕΙΣ ΕΠΕΕΝΙΈ, Η ΝΕΘΕΕΙΠΑΕΜΑΝ ΠΡΕΣΕΤΑ΄ ΤΕΛΕΝΗ ΕΠΕΟΥΕΕΤΉ ΜΟΛΑΨΗΣ ΤΑ ΠΡΕΎΤΑΝ, ΝΕ ΠΡΕΕΤΑΪ ΜΟΛΑΨΗ ΠΡΗΛΕΊΚΗ Ο ΒΕΤΕΣ ΠΟΘΨΗΣ ΤΑ.

Слава, й нынт: догматіка, гласа тойже:

ΘΕΛΑΚΕ Τὰ εΒΕΤΑ ΠΡΗΓΗΟΕΘΨΗΑΓΟ ΑΕΟ, ΠΡΡΟΚΕ ΗΜΕ-ΗΟΒΑ: Η΄ ΤΕΕΕ ΕΟ ΤΑΚΟ ΤΟЖΑΡ ΗΑ ΡΕΝΟ ΕΠΕΊΧ ΕΛΟΒΟ ΘΊΕΕ, Η Η΄ ΤΕΕΕ ΒΟΒΕΙΚΕΝΗ, ΜΙΡΕ ΠΡΟΕΒΕΤΉ, ΠΡΕΛΕΓΤΗ ΘΎΠΡΑΒΑΝΗ ΧΡΤΌΣΕ ΕΓΕ ΗΑΜΕ. ΤΟΓΟ ΜΟΛΑΨΗ ΠΡΗΛΕΚΗΟ ΠΡΕΓΤΑΚΑ престам, молимем, не престай ш нася, йже йстинную вцу

йеповедающих та.

Таже: Нын то Шпвщаеши: Трнетое. по Оче наши: тропарь восконый. Слава, й нынть, бгородичени вст. вктента малам, й шпвети.



Ви свыств на велиций вечерни,

πο πρεμανημάτελικομα ψαλμίς, οδιώνμος επίχοελόβιε ψαλτήρα. Ηα ΓΩ Βο33βάχα, ποειτάβημα επίχώβα ι: μ ποέμα επίχηρι βος κριι οξεμογλάτηκα ι, μ αματόλιεβι ζ, μ μηθή ι, μλη ε. Μμε πρά3μηδεμιμ είτιμ: **Θλάβα**, μημέμ: **μ μίνη**, βιορόμησε α-μ, γλάτα.

Втіхнов восконы Осмогласника, глася а

Стіхв: Йзведн на темницы двшв мою, неповедатисм німени твоемв.

Вечернім нашм мітвы прінми стый гди, й подаждь намя шетавленіе гръдшвя, ійкш единя еси інвлей вя мірь воскриїе.

втіха: Мене жавта првинцы, дондеже воздаєн мить.

 $\hat{\mathbf{W}}$ выдите людїє єї $\hat{\mathbf{w}}$ ня, й $\hat{\mathbf{w}}$ вимите $\hat{\mathbf{e}}$ го, й дадите $\hat{\mathbf{e}}$ гла́в $\hat{\mathbf{g}}$ ви неми воскршем $\hat{\mathbf{g}}$ и мертвыхи: $\hat{\mathbf{m}}$ к $\hat{\mathbf{w}}$ τοй $\hat{\mathbf{e}}$ єть $\hat{\mathbf{e}}$ г наши, й збавлей наси $\hat{\mathbf{w}}$ веззако́ній нашихи.

Πρϊμμάτε Λιόμιε, κοιπούμα, ѝ ποκλομάμελ χρτό, ελάκλψε ΕΓΟ μ΄ Μέρτκωχα κοικρμίε: Μ΄ ΚΟ τόμ Ε΄ ΕΤΑ μάωα, Ε πρέλειτη κράπια μίρα μ΄ Βκακιά.

Йны стіхнры анатолієвы, глася й

Стіха: Да бодота оўшн твой внёмлюць гласо молёній мовгой. Веселитеся наса, востровите основаній земли, возопійте горы весёліе: сё во вммановила грьхи наша на кртв пригвозди, й живота дайй, смёрть оўмертви, адама воскрейвый, ійко члвьколюбеца. Gтіхв: $\mathbf{\tilde{A}}$ ще беззакώнїм назриши гдн, гдн, кто постонтв; ដែល $\mathbf{\hat{a}}$ тебе យំ។ищенїє $\mathbf{\tilde{e}}$ сть.

Πλότι βόλε ραιπέμματοια μάτα ράμη, ποιτραμάβμα μ ποτρεθέμμα, μ βοικθμα μξ Μέρτβωχα, βοιπομακ Γλαγό λυμε: οξτβερμύ πραβοιλάβιων μβκοβα τβού χθτέ, μ οξωμρύ жάχμα μάμβ, τάκω έλγα μ λλατκολώβειμα.

Стіхв: Ймене радн твоего потерпікхв та ган, потерпів душа мом вв слово твое, обпова душа мом на гаа.

Стіхв: 🛈 стражн оўтреннім до нощн, Ѿ стражн оўтреннім да оўповаетв ійль на гда.

Йже ФЦВ собезначальна й соприсносвщих слова, Ш двическа чрева произшедшаго неизречению, й кртя й смерть нася ради волею проемшаго, й воскрша во славь, воспоймя глаголюще: живодавче гди слава чевъ, спсе двшя нашихя.

Йны стіхиры престіви відів, твореніе пакла аморренскаги, поємым йдівже нівсть минен, йли на літін. [Вівдомо оўвш бяди такш вя греческихя преводівхя сихя стіхиря на радя нівсть.]

Стіхнові, глася й. Подобеня: Неныхи чиншев.

Gπάμωλα επώχα βεάχα εύλα, θτηδύωλα βεάκια πβάρη, βιξε βλημε Μίρλ, επεή μάτα άπε επελ ρόπλωλα, ω βεάχα πρεγφωέμιμ, η βολάβηεη η βάχα, Μπαβλαμ πβούμη.

Стіхк: Хваличте гда вен назыцы, похвалите вто вен людіе.

Μπε ΕΛΓΟδτρόει Αμείρε, επαρέαθο που μδωδ μα αε πρέβραων, επέραω πολύ τα Οτροκοβάμε: α οξιμέμρα βεκόρι, α επία ω ω πδιάμω εογραμένι πούχε, α ω επόβλαμα Ελιομάτα τεού α παπ.

Стіхя

Стіхв: Міки обтверднем мать Єгю на насв, й нетина гана пребываеть во въкв.

Ты бга челов возвела бей байна, ка байественном неное евщеетво возвела бей байна, ка баественном нетлинію: ты земныма епсенте йсточила бей: ты бие, свободи наса ш вежха мвченти.

Слава, минен. Й ныпъ, вгородиченв:

Β εεπίρηδο ελάβδ, Ѿ чελοβικα προακεωδο, ѝ βλαδ ρόκμωδο, η βήνο με ροκμωδο, η βήνο με ερα κοιπούμα με εξό, βεαπλότη της επέτης, ѝ βικρητής εξίνα εν εξίνα εξ

Βχόλα. Ο Βάτε τάχια: Πο βχόλα πε πολοπάβα ογνημέθημα Μομάχα Θεώνημα ποκλόμα πρεμετοώτελω, ποέτα μηεβιμά προκίμεμα: Γ με βουράκω, βα λάποτα ωδλενέκω. Οτίχα: Ŵ δλενέκω τ με βα κάλα, ѝ πρεποώκακω. Οτίχα: ἤ δο ογναερμὰ βεξλέμηδω, ιάπε με πομβάπαντω. Οτίχα: ႔ όλα τβοξωά πολοβάξτα επώμα τ μι, βα μολιοτά μιία.

Τάπε Ο δείνημα βιστεμία. Ο πολόδα τημ: Η επόλημα δενέρημο. Η πρώνα. Η πο βοβιλάς ποέμε εαμογλάτη επίχηρο επάιω Ο βήτελη: λίτιο τεορώψε δε πρητεόρι, μα μέμπε ποέμε επίχηρε πάνλα αμορρέμεκαιω, ήλη ντό μαετοώτελε ήβεόλητε.

Πο Ο ΕΝί Η ΝΙΣΕ ΜΕ ΜΑΤΕΛΧΕ ΕΧΌ ΑΗΜΕ ΒΟ ΧΡάΜΕ, Πούψε επιχήρε, Γλάες Α:

G τρτίο τεοίο χρτί, Ε ττραττί εκοκομίχοντα, η κοτεραίτας τεοίνε μξ ηττακαία ηβεάκηχοντα, εξυ τλάκα τεκά.

Ϋτιχα: Γ. Τω κομβήτω, κα λικποτό ωδελεμέτω.

Α ράχδετεκ τβάρι, ΗΕτά Δα Βετελάτεκ, ρδικάΜΗ Δα Βοτηλέψδης καρίμω τα Βετέλιεμα: χριτότα δο τίτα Ηάωα, Ηα κριτά на кртт пригвозди гртхи наша: й смерть оўмертвивя животя намя дарова, падшаго адама всероднаго воскрейвый, тки члвтколюбеця.

Cтіх \mathbf{x} : $\tilde{\mathbf{H}}$ бо оўтвердій вселенняю, наже не подвижнятел.

μρι εμί η η εξε ή βεπλη η επος τη κήμε, κόλε ρας πάλε κ δε βε τράτε μόλα, ωτορηή επ, η πράκεμημα με πρίεμωπ κοβράμο καμαία: λμάπα κε, κήμακ τὰ βυκμήτελα κα πρεμεπόμηχα, κοικρες. Β η εξε βε κάκω επέρτη κένε κάβης, η ελαγόλο ψίνι κοικρε μία προς κατήτη βοκθημί, η ελαγόλο ψίνι κοικρεμί η κάρτε μία κάκα τε επά.

ΒΤίχα: Λόμδ ΤΒΟΕΜΕ ΠΟΔΟΒάΕΤΑ ΕΤΙΉΑ ΤΩΗ, ΒΑ ΔΟΛΓΟΤΕ ΔΗΙΉ.

Жены муроншенцы, мура носяща, со тщантемя й рыдантемя гроба твоегш достигоша, й не швржтшм пречтагш тжла твоегш, ш аггла же оўвжджвшм новое й преславное чядо, аплимя глаголахя: воскрсе гдь подай мірови велію мять.

Слава, минен, аще ймать. Аще ли невсть: Слава, й нынев: Беородиченя:

Θὲ ὖιπόλημια ὖιάῖτηο προρενέηῖε, μέα δο ρομιλά Είλ, ὖ πο ράπει τάκω πρέκμε ράπελ πρεδωλά Είλ: δία δο δία ροκμένια, πίκωκε ὖ * Είπειτελ η η οδοπρειτελέ. Η ο Εί δίοματη, μολένια πεούχα ραδώδα, δα πεοέμα χράμια πρημοτύμαλ πεδία με πρέβρη: Ηο τάκω δίτοθπρόδη το πεούμα ρθκάμα μοτάψη, μα πεοά ραδώ οζωμλοιέρμια, ὖ μολὶ τῆττήτα μθωάμα μάωωμα.

Таже: Нын та Шпбщаеши: Тристое. По Оче наши: Тропарь восконый, гласк а:

Камени запечатану в вудей, й вонними стрегущыми пречтое тело твое, воскосли есй тридневный ейсе, даружи мірови жизнь. Сеги ради сйлы неным вопімху ти жизнодавче: слава восконію твоему хоте: слава цотвію твоему: слава цотвію твоему: слава смотренію твоему, едине члвтколюбие.

Бгородиченя: Гаврійл в в фийвш в тев в дво, радвисм, со гласомя воплощашесм вс кх в лка, в в тев в с км кі в б т в коже рече праведный двдя: гавиласм всй ширшам н в с поносивши зиждителм твоего. слава всельшем в т ж слава прошедшем й теве: слава свободившем н н ас р ж твоем твоем с пава свободившем в н ас р ж твоем твоем с пава свободившем в н ас р ж твоем твоем с пава свободившем в н ас р ж твоем твоем с пава свободившем в н ас р ж твоем твоем с пава свободившем в н ас р ж твоем с пава свободившем в н ас р ж твоем с пава свободившем в н ас р ж твоем с пава свободившем в н ас р к твоем с пава свободившем в н ас р к твоем с пава свободившем в н ас р к твоем с пава свободившем в пава с пава свободившем в пава с пава свободившем в пава с пава

Тойже тропарь й на Егх гдь: Й прочее последование



Ви светия на повечерина

ΓΛΑΓΌΛΕΤΑ ΓΕΡΕΉ: ΕΛΓΟΓΛΟΒΕΉΑ ΕΓΑ ΗΑШΑ: Η ΜΑΙ: ΟΛΑΒΑ ΤΕΕΘΕ, ΕΚΕ ΗΑШΑ, ΓΛΑΒΑ ΤΕΕΘΕ. Η ΡΗ ΗΕΝΑΙΑ: ΤρΗ ΕΤΘΕ. Η ΠΟ Ο ΤΕ ΗΑШΑ: ΓΑΗ ΠΟΜΗΛΙΝ, ΕΙ. ΟΛΑΒΑ, Η ΗΑΙΝΤΕ: ΠΡΓΙ- ΗΑΙΝΤΕ, ΠΟΚΛΟΗΗΜΕΑ: ΤΡΗΚΑΙΑΙ. ΨΑΛΟΜΑ Η: ΠΟΜΗΛΙΝ ΜΑ ΕΚΕ: ΨΑΛΟΜΑ ΕΣ. ΕΚΕ, ΒΑ ΠΟΜΟΨΑ ΜΟΘ ΒΟΗΜΗ: ΨΑΛΟΜΑ ΡΜΕ: ΓΑΗ, ΘΥΓΛΑΙШΗ ΜΛΤΕΙ ΜΟΘ: ΠΟΓΕΜΑ: ΟΛΑΒΑ ΒΑ ΒΑΙШΗΗΣΑ ΕΓΙ, ΠΡΗΕΚΚΗΨΕ ΕΝΙΛΑ ΕΓΗ ΗΑΜΑ: ΟΠΟΛΟΕΗ ΓΑΗ, ΒΑ ΗΟΨΑ ΓΙΘ: Τάκε: ΕΚΡΙΘ ΒΟ ΕΛΗΑΓΟ ΕΓΑ:

Посемя поемя каншия престей був, глася а

Певсиь а

ίρμος»: Γόρικι ραδότι η η βάβλελ ή ήλε, μεπροχομήμος πρόμμε πίκω εδίωδ, βραγά 3ρά ποτοπλάςμα, πέκτι πίκω διτομέτελο ποέτε δίδ, 48μομέρομε με μετόκου, πίκω προελάβης».

Приповя: Престаж вце спей нася.

Оўжасошася страхомя всеційце аггльская чиноначалія, хваляще тя: поетя же бігости ради всякя оўмя, ткю мтрь зиждителя: похвалы во всякія превозшла всй чиня, хіта рождши.

митыми напастьми томимь, й ш врага стужаємь окамный, ся плачем приглашаю: свыше мни простри влаговарп

пребогатам року твою, избавлющи ма, и безбедни пожити сподоби матвами твойми.

Η μώντε Πάπητα χρέβηθο ποτρεβά Υλβτακοδβίμετβεηηδιο, οζτρόβα μβήνα χρτά ρόπμων: τένιπε βελ τβάρα ράμδετελ ημίντ, πρεθταλ, ιδιώ ωπάβλαμητα: ѝ εογλάτηω βοτητιβάετα τβοεγό επα ѝ βγα.

Песнь 7

ίρμος: Η ε μέρου τήμευ, πρακοιλάκη και κάλητε επέρτημη εκοήμε, πο επέρου τήμευ, πρακοιλάκη εξυτά εξετά τη εκόμε εξίτο.

І акшви великій на пвти спа йногда, низходащых свыше лествицею, дбо, на землю агглы вида, дивлашеса: й возбивви, прописа тве дверь та нвивю.

В ременными оўдержаніеми, ви напасти ввержени окамнный ази, й вбрами напастными томимь, оўвы мнё, вопію: юже бга рождшам, й вознесшам роги наши, спіси ма млтвами твойми.

ΟΛάΒΑ: C π ΗΕιὰ ράκά κράπκδιο προεπέρπ, & Βειάχα μβιο χρτὰ, ηδειπειημώχα ѝ Μωιελιημώχα, ὶντε Μόν, Γλαβωῖ Βρατώβα ποί μόμα πολοπὰ, βίζα Μπρα πβοι βιάρηω προποβιάλουμηχα.

Й нынт: Йса́їм дре́вле, шчищем оўглемя дўа, ш твоей оўтро́вы га́вт пребога́там дбо, снів взыва́ше родитнем: в́го́же вя послтедням времена, мене ра́ди, без мвжа родила вси.

Песнь Д

ίρμος»: Ο λείωα αρέβλε άββαις8μα χρτε 48αμεί τβού ελ8χα, ή ετράχομα β3ειβάωε: Ε ώτα εξα πριήμετα, ή ετείή Ε τορεί πριω ως Εμέμμω γάψη, επετή πομάβαμμω»: ελάβα εήλι τβοέή τβη.

TEBE

Теве такш свщвю ва женаха краснв й пречестнв, такш йз пвстыни восходащв, й отрасль хрта на рвкв носащв, мти вжіта, прошеражаше міроначальника вопій: слава силь твоей гри.

Πρηκλομή ΜΗ οξχο τβοὶ ΒΑΓΑΑ, Η ΒΗΉΔΕ ΜΟὶ ΘΕΛΟ-ΕΛΕΉΤΕ, Η ΕΤΕΖΕ ΟΓΜΗΟΜΕΝΤΕ: ΚΕ ΤΕΕΤΕ ΒΟ ΒΑΊΤΙΕ, ΑδΙΠΕΈΝΟΕ ΘΚΟ ΠΡΟΕΤΕΡΕ, Η ΓΕ ΠΛΑΎΕΜΕ ΚΟΛΤΕΝΑ ΠΡΗΚΛΟΉΕ, ΗΕΙΝΤΕ ΜΟΛΗ ΒΟΠΤΑ: ΟΓΕΤΑΒΗ ΜΗ ΗΑΠΑΓΤΕΝ ΓΜΟΨΕΝΤΕ.

Слава: Стину та нешворимую видый, привлечени мольвою, твой раби ными ка теви привигаю, й стрилы вражів, ійки младенческій вминаю недийственны, Эпревогатам! тимке й радумся вопій: слава біомати, ржтву твоему.

Й нынк: Сила вышнагш та дво шевий найтієми вжественнагш дуа: й тогда паче бетества веаческихи гдь, плоть й двшв шживотвориви, прієдини себів, предыви ви томжде бетествів.

Пфень Е

Ιρμότα: Ο βιάτα τεόμ με βαχομήμω με βοβεϊμή χρτέ, βα ε ερμμά ε βερμω ποιόμηχα τη, μάρα πομαβάμμ μάμα, πάνε ο γμά. τέμα Ε μόμη με βιάμμι κο μιὰ ε βιάτομα τε κδιμε, ελαβοελόβημα τη να καθικολίδης.

БЖЕСТВЕННЯЮ ТА, ПРОВИДВВ ЙНОГДА ДАНТИЛВ, НЕСТЬКО-МВЮ ГОРВ, ПРЕПЕТАЛ, ВОПТАШЕ ПРОЛВЛЕННЕ, ОЎСТЕЦИСЛ Ш ТЕВЕ КАМЕНЮ БГОРОДТА, ХРТВ СПСВ МІРА: ЄГОЖЕ ВЕРНТИ НЫНЕ ЧТВЩЕ, ВОСХВАЛАЕМЯ ТА БГОНЕВЕСТО.

Слава: Страстей монхи свирыповы почино оўтиши, крыпкою твоею матвою багам, важе страстей кромы рожашам

рождшам хота: такш да вя тишинт двши нынт живый, прочее жизни моем, вя птенехя восптваю та.

Й нынт: Бта какш на рвкв носиши, рцы; й какш дойши, всяческая рвкою содержащаго, С дво всеблжен. нам, азя, рече, чиста пребываю й по ржтвъ, хрта бта рождши, адамовя долгя, й праматерити шемши.

Пфинь 5

ίρμος βές ω επραεπέμ βεβμήμη το το το κάπονα σώνα επιεπαδόχα: πο βοββεξη μξ μετλίξη μα κάπονα πρέκτε ιώηδ, η βιξρου βεβετράς τις μη τάρδη, πάκω τα βο γλάς χβαλέμια, η επεέμα τζομά ποκρδ τη.

Сфакнім не шетвпль недря родителм, ва недрека мтрниха спа предлетный: напоследока же, йже прежде века сый со обемя, из обтробы двы произыде, вем ка жизни беземертней возвода, неизреченною вагостію.

Веригами свазана вражівми ш шолобленів, во адсків верби, оўвы мив, низвергохсы: по предстани, са нбей авльшися, бгостроковице чистав, возставлающи ма твойми мітвами сляжитель твоего, й ряка помощи даждь поющема вжественное твое ржтво.

ΟΛάβα: Ε΄ β ρόβα ΠοΓήβελεῦ Οκακημωί βΠαζόχα, ἢ ՖΒΕρΐε ΜΗΟ3Η Ε΄ ΕΚΡΟΥΑΉΤα ΜΑ: ΗΟ ΒΑΎ ΠΕ, ΜΑΤΒΑΜΗ ΤΒΟΗΜΗ Κά. ΜΕΝΙΑ Ε΄ ΕΚΡΑΤΉ, ἢ ΗΕΒΡΕΣΗΜΑ ΤΒΟΕΓΟ ΡΑΒΑ ΓΟΒΛΗΣΗ: ΚάΜΕΝΑ ΒΟ ΚΡΑΕΥΓΌΛΑΝΗ, ΧΡΤΆ Βα ΛΟΜΕΓΝΑΧα ΤΒΟΗΧΑ ΗΟΓΗΛΑ Ε΄ ΓΝ.

Й нынк: Древле прошки бжественныхи лики провозгласн дво, ржтва твоего образы: светели облаки та, й свещники, й стамни, й трапези, й нению роси, хлеби, манни же й дверь, пртоли, й палати, жезли, рай, гако хрта рождшию.

Ган помиляй, трижды. Слава, й ныпъ:

Сфдаленя, глася а: Мтрь та бжію свимы всй, дву воистинну, й по ржтви авльшуюся, любовію привигающе ку твоєй κα πεοέй ελγοεπи: πεεέ εο ймамы γράшній предста. πελικιμό, й πεεὲ επαπάχομα κα καπάεπεχα επεέκιε, Εдину всенепорочную.

Пфсиь 3

ірмоєх: Прондоша ійкш чертоги пещный пламень нестерпимый, йже за блгочестіє йногда отроцы стін показавшесь ійвть, й согласны восптвающе, птень пожув: отцеви вже блгословени есй.

Ш ές τε δα πρεε Ενημά με έρα η η επροχόμη μα τε ού πα ες εξή ή με, γής τα τε ο αλακε ες είναι ο ο ο κατα τε ο κατα ες είναι ο ο ο κατα είναι εί

Ε΄ πέψε ββέρπενα τεμπονήτλεννωπα πλάπενεπα ώπα... λάθες Ε΄ μεθείμε τε εκνονήτλεννωπα πλάπενεπα ρότδ πὰ ωμοπμὰ βλυμε Ε΄ και το τάπο και κοιδού και κολεβάπα, μα βοπίθ: βλεοιλοβένα βες Οτέμα κάμαχα.

Слава: С трастьми престаржесь, й нешелабными напастьми й скорбьми, й доспжвя ка Западшмя житій моегш, доброджтелемя непричастеня, леностію спеденя бывя, вопію ти, вачце: оўтешеніе Земнымя, помиляй ма!

Й нынк: Трць во единствь православны служаще, та мти дво чтам, такы бга плотію рождшую проповь дающе земнін, бжественнь поемя: Отеця нашихя бже, влгословеня есй.

Пжень й

Ірмоск: Ч вда преестественнагы показа швразк, Огнероснам пещь древле: Огнь во не шпалн йным джтн, хртово гавлям безек-менное ш двы вжественное ржтво. темк воспевающе воспонмк: да блгословить тварь вся гда, й превозноснти во вся вчкн.

Слово всейстинное сфенника вошврази ржтво твое, дво: войстиння во родила вси слово вжёе, и ложесна не разверзе дво, ймиже пройде вбя. тёмя радвющесь вух та по долгя согласны воспаваемя, й превозносимя чтвю во вся ваки.

Терніе возрастшее ва двшй моей неджиственно, вжественныма огнема попали пречтам, й твойми матвами на доброджтели возстави мд, творити плодоносії хртв: йз тебе во цвжта присню живый прорастши, тварь всю оўкрасй. тжма тд бгородительницв чтвю почитаема во вся вжки.

Слава: Йсцеленіе ви лютыхи втородительнице, неболедненню подаждь ми вскоре: впади во ви скюрен и веды, твою скорость ви заствпленіе Окаминый призываю, рыдам. Темже пречтам, обскори й жти ма, й спей ш вежкім мяки, тко да блгослова воспеваю твое ржтво.

Η ημίητ: Αρέβλε τὰ προβάβωῖῦ λαρώνοβα πέβλα βοωβραβὰ μβο: τώ βο Εμύνα ρομιλά Ετὰ προβαβένιενα βεξ κόκα, ηθημιά ημίντ μόκης πριέκων βο τρέβτ. ττέκα βετελάψετα, τὰ βὖδ πο μόλιδ τογλάτην βτὰ ποέκα, ὰ πρεβοβνότηκα βο βτὰ βτάκη.

Песнь Д

Преславно двы таннетво: Егоже во не вместиша вышененам величта, вмести во чреве. Темже сошедшеся объжаемя во, и верню веселащеся величаемя.

Видаще та бдинв, тако вышшвю нбся, вжію зарю, нескверная, пртоля херввімскій, й чертогя, й одря стя, земнін восхвалающе, хрта бга нашего величаємя: бгоже и чресля чистых родила бсй.

Слава: Окрести мене скирви мишпи, й элы напасти ныни нападающе, волизни же й лютым грих ви ввергоша

ΒΒΕΡΓΌΜΑ. ΤΈΜΜΕ ΤΑ ΜΟΛΙΌ ΒΟ ΓΟΡΕΓΤΉ Αδωύ ΜΟΕΑ, ΠΡΕ-ΕΤΆΑ ΕΙζΕ, Η 3 ΕΑΒΛΕΉΙΕ ΨΕΡΤΕΓΤΉ ΜΗ.

Й нынт: Оў мирй міря, хрте, мольбами чтым бгофтроковицы, низлагам вражію силу й тишину неизглаголанную намя оўстромм, во веки сохранй.

Τάπε: Λοιτό μο Είτι: Τρηιτός. Η πο Ο με η άωχ: κοη άκχ Γλάτα. Γ μι πομάλδι, π. Η μπτβα: Η πε να βιάκοε βρέμα: Γ μι πομάλδι, τρήπαμι. Ο λάβα, μι η μίνη: Ψτην μωδο χερδ βίμχ: Η μενεμχ Γμιμμχ βλιοιλοβή Ο τνε. Τάπε, μπτβα: Η εικβέρηαμ, η εβλά 3 ναμ: η πρόνεε Ο βρίνηο, η ωπδίτχ, η προψέμιε.



Вх неделю оўтра, начало полвношницы

ἷερέμ: Εποτλοβέμα βία μάωα: μ μω Γλαγόλεμα: Αμήμω. Θλάβα πεβιβ, βικε μάωα, τλάβα πεβιβ. Πριθ μβημώ: Τρηττόε. Πρεττάω πρητε: Οτε μάωα: ἷερέμ: Μκω πβοε ἔτπω μρπβο: Γμι πομήλθη, δι. Θλάβα, μ μωμικ: Πριμμήπε ποκλομμωκα: πρήμμω. Ψαλόμα μ. Πομήλθη μώ βικε:

Τάπε, Καμώμα κο επτά η πηβομανάλδητά πρατες δε βεώπε κραεεπρόνιε: Βλήμο πλ που πρηεόλημενησε βεπεεπδό. Τκορέμιε μηπροφάμοδο

Песнь а

Ірмося: Твой повівднітельнам десница вітолівнию ви крівпостн прославнем: та во безсмертне, ійки всемогвщам, противным сотре, ійльтиними пвть глявнны новосодівлавшам.

Приповых: Престал трце вже наши, слава тебов.

Εμίνο πρίθπος πάτησε κανάλο, τεραφίσι κεπόλυκω τλά ΒΑΤΆ: ΒΕΒΝΑνάλδησε, πρητησεβώνος, προρήπελδησε βτέχα, κεπος πικόδος, Εκε ή βτάκα κάβώκα βτέρης πονηπάς τα πώτηδου.

AA YEAOBTEKWMZ

Да человикшмя единственное, тристательное твое павиши вжество, создавый прежде человика, по твоему шбразу вошбразиля есй, оўмя ему, й слово й дух давя, такш чавиколюбеця.

Grába: Cbhíme ποκαβάλ Εμήνεπβεννά εξονανάπηνης ΒΣ πρίέχε νποεπάειτε μερπάββ, Θίε, ρέκπε Εεν ραβνομέπεληνολό πβοεμό είδ, μ μξδ: πρίνμήπε εομέμμε, αβλίκη μχε επίλημε.

 \mathbf{H} нын \mathbf{t} , бгороднчени: \mathbf{O} у́ми оўвы беть нерожденный \mathbf{O} ц́и, шбра́зны премудрыми предречесм, сло́во же собезначально, соесте́ственный сйи, й ду́и стый, йже ви двіт сло́ва созда́вшій воплоще́ніе.

Песнь Т

Ірмоск: Едине въдый человъческаги свщества немощь, й милостивни въ не вомбражем, препожши ма съ высоты силою, ёже вопити тевъ стый: шдвшевленный храме неизреченным славы твоей, члвъколюбъче.

Ты древле твы авраям твы пвылся дей трічпостясь ный, байнствени же бетествоми бжества, вбословім йстинныйшее швряно тавили бей: й вырнш поеми та, байноначальнаго бба, й трисолнечнаго.

ИЗ ТЕВЕ РОДИВЫЙСА БГОЛЖПНЫ НЕТЛЖННЫ ОТЕ, ВОЗСТА СВЖТЯ Ш СВЖТА, СЙЯ НЕПРЕМЖНЕНЯ, Й ДГЯ БЖЕСТВЕННЫЙ, СВЖТЯ ЙЗЫДЕ: ЕДИНАГЫ БЖЕСТВА СВЖТЛОСТИ ТРТОПОСТАС-

Слава: Ёдиница трца пресстественню, неизреченню паче смысла, оўмными свществы славитсм, тристыми гласы немолчивю вопіющими хвалв: ймиже согласню поетсм й нами тріўпостасный гдь.

БГородиченя: ЙЗ теве времений без сымене произыце вышшелытный, обподобивыйся намя невидимый, й

^{*} гтя шавшевленный храмя

έμίνους εξεπεεπες η εξεεπες σές ναβλήσα, η επόβνο, η τροβό, εξε: πένικε πά ελάβνως.

ГДи помиляй, трижды

Стадаленя, глася а. Подовеня: Гробя твой спсе:

Τάξ μ της ποκλομήμεν ειμ, η τές πράβους η δαβηση πετης, ελάβα τόμφ μετοβράμηθη, η πρεξεττεθημές τηνής, ώχε ελάβατα εξηπότημα τήμοβε: είμ της η βεμηση ρόμη το επράχους εφρην βοιχβάληνας.

Слава, й нынь, бгородичени: Настави ны на пвть покамнім, обклонющимся присню ки безпвтієми были, й превлгаго прогижвающим гДа, неисквеобрачнам блгословеннам мріє, привжище Шчамнныхи человжкови, бжіе пребываніе.

Пфсиь Д

ίρμός Τόρδ τὰ ΕἴΓΟΔάΤϊΗ ΕπίεΗ πριως ΕπέπΗδΗ, προβορλή ΕΜΜΑ ΑΒΒΑΙζ ΜΕ Ο ΕΜΟΤΡΉΒΕ Ο ΥΗΜΑ, Η΄ ΤΕΕ Η΄ ΒΑΙΤΗ ΙΠΛΕΒ ΠΡΟΒΟβΓΛΑΙΙΑΙΗ ΕΤΌΜΑ, ΒΟ ΕΠΕΕΗΙΕ ΗΑΙΙΕ Η ΕΜΕΠΟΒΛΕΗΙΕ.

Возсійй мій втоначаліє трисолнечноє, сійньми твойх втод втод втольных відареній, ва сердечных вочестка добротт мечтатися, ёже паче оўма втоначальным твоей св втости, й св втод втельнаго й сладкаго причастім.

Первые нега общвердиля всй гди, й всю силя йхя словомя твоймя вседытельнымя, й дуомя обстя соестественнымя, ся нимнже владычествуещи всюческими вя тристытельны вдиноначалти бжества.

Слава: Мкш создаля всй ма по шбразу твоему й по подобію, бтоначальнам й вседжтельнам трце, несліжннам вдинице вразуми, просвтти, во вже творити волю твою стую, блгую ва кржпости, й совершенную.

Бгородичени: Родила вей Ш трцы вдинаго пречтам, вгоначальныйша ейа, воплощшаем нася ради из тебе, шзаржища земнородныхи, трисолнечнаги вжества невечерними свытоми й станьми.

Песнь

Пфень Е

ÎρΜότα: Π ροεβιστάβωι εϊληϊεμα πρημμέτσειλ προεβιστέ, ή ως βιστάβωι κριτόμα προέβιστα κόμα κοημώ, τερμμά προεβιστή εβιστόμα πομα το προεβιστή εβιστόμα το καιμό προεβιστή εβιστόμα το καιμό πολιμής το πολιμής το καιμό και το καιμό καιμό και το καιμό και

ТА ЖЕ ПЕРВОЙ АГГЛЬСКОЙ НЕПОСРЕДСТВЕННИ ОЎТВАРИ, НЕПРИ-СТВПНЫМИ ТВОЕЙ ДОБРОТЫ ЛВЧАМИ ШСТАВАЕМОЙ БЫТИ ВЛГОВОЛИВШИ, ТВОИМИ СВЕТЛОСТЬМИ ПРОСВИТИ, ТРЦЕ ЕДИНОНАЧАЛЬСТВЕННИЙШАМ, ПРАВОСЛАВНО ТЕВЕ ПОЮЩИХВ.

Нын ф бетество, байнетвенное втоначалта трисолнечное, воспъвает в та, бже шевществовала бей за блгость, прегрф. шенти избавленте и напастей испрошающи, и в фа й скорбей.

Слава: Оца, й спа, й дуа стаго, едино естество й бжество в брою славимя, д влительное, неразд вльное, единагш бга невидимым й видимым же твари.

Бтородиченя: Речента вся прроческая преднаписаша, пречтая, твое ржтво, неизреченное й невдобы сказвемое, ёже мы познахомя, тайноводительное единственнаги й трисолнечнаги бжества.

Пжень 5

Ιρμός»: Ψειίζε μάς» ποςλέξημα εέβχημα, μέςτε ήβελελάμη, εμφημίχομε ιδίκω Θείζε βακολέμια, επελ λώχη τεοώ, επε μάων: τεί εο κρέποςτε μεμοψετεθώψηχ» ή ήςπραβλέμιε.

Равностативю силв том имвщи, трце пресвщественнам, въ тождестви котинта, единица еси проста и нераздильна: ты обым нася силою твоею соблюди. [Аважды].

GΛάΒΑ: Τωὶ ΒΕΑ ΒΕΚΗ ΧΟΤΕΝΙΈΜΕ ΤΒΟΗΜΕ, ΤΑΚΟ ΕΊΓΑ ΕΟΕΤΑΈΝΛΑ ΕΕΝ Ε΄ Η ΗΕ ΕΕΨΗΧΕ, ΝΕΠΟΕΤΗΚΉΜΑΑ ΤΡΥΕ, ΤΑΚΕ Η ΥΕΛΟΒΕΚΑ ΓΟΣΙΑΛΑ Ε΄ ΕΝ: ΝΟ Η ΝώΝΕ Ε΄ ΒΕΑΚΑΓΟ ΗΣΕΑΕΝ ΜΑ ΘΕΓΤΟΑΝΙΑ.

Бгородичени: Солнца незаходимагш доми была великам создавшагш й ви чину поставльшагш свитила великам всесильни

всесильню, пречтам дво бтоневистнам: но й ныпи страстей ма йзбави помрачента.

ГДи помиляй, трижды

Стадалени, гласи й. Подобени: Гроби твой епсе:

Слава, й нынь, вгородичени: Оўправи чтам, Окаминяю мою дяшя, й оўщедри ю ш множества прегрышеній, во глявиня поползшяюся погивели, всенепорочнам, й вя чася мж страшный смертный ты йсхитй шглаголяющих демшншвя, й всекім мяки.

Пфинь 3

ίρμος: Τεδέ οβημόν δίξε, πέψε ραβεμοτράεμα βιέρηϊη: ιδίκοπε δο Οτροκη επεί τρη πρεκοβησεήμει, μίρα ωδησκή, κο υρέβι τκοέμα βεειμάλα, χβάλεημή Οτιβέα βία, η πρεπροελάβλεηα.

Слове вжій, соестественное сійніе вседержителя вта, йкоже швищаля всй вже оў теве, втодительное вселеніе сотворй, йкш блговтробеня, со обцемя твоймя й дуомя: й страшна висшмя ма покажи, й страстемя. [Дважды].

Слава: Да твоегш баговтробім вако покажеши пвчинв намя, сна твоегш пославя ка нашемв смиренію, паки вошбразиля всй на перввю светлость, но й ныне бественными ма вразвми дуомя.

Бгородиченя: Йже на херввімстемя пртоле носимый, й всёхя црь, во чреве твоемя дбственнемя вселиса пречтам, всёхя йзбавлам ш йстленім, ійкш члвеколюбеця: но й ныме твоими ма млтвами сохрани.

Пфснь й

Ірмоск: Ч8да преестественнаго показа образв, огнероснам пещь древле: отнь во не опалн бным детн, хртово навлам везсес

менное 🗓 дём вжественное ржтво. темя восптвающе воспонмя: да блословитя тварь всм гда, й превозноснтя во всм веки.

Μάμιτης ετομέπελεμωμα, τζη ετέχα, πρίνποτπάτης ή ετεμερπήπελη, ηξιά προτπέρλα ετή τάκω κόπε: πάπε ή βεμλή πουτίτηα ετή τλεμης, ετεμοτέψει πεοέι μλάμιο. πέμπε ή ραδή πεοά θέκριτη ληδόει ή ετέρου πεοέι πλυτικολήστε: μα πά τλάβημα πελάμιτης κα ετάκι.

Слава: Просвити бтоначальными свитоми поющихи та, трисолнечный свите лицы, единственный же паки свитествоми, и ки твойми свитодательными лучами взирати присни: ймиже насыщуса славы твоей сладкім, й свитодательным, й превогатым: й превозношу та вирни во вики.

Бгородиченя: Вознесе на нёса, человическое пртемя встество непреложни сня твой пречтам вце, превосхождентемя блгости избавль древнтм тли. вмяже блгодарствению воспиваемя: да блгословитя тварь вся гда, и превозноситя во вся вики.

Пфень Д

Ірмоск: Жбразк чистагы ржтка твоегы, Огнепалимам квпина показа нешпальнам: й ныйт на наск напастей свирыпынаю оўгасити молимсм пець, да та бір непрестанны величаемк.

Спісй спіснтелю твари, човственным же й оўмным рабы твой ш вражім навжта й шэлобленім, престам трце Единосощнам, й соблюдай стадо твое выно не-навжтню. [Дважды].

Слава: Да глявиня неизчетняю сящественным покажеши твоей багости, даля всй намя швыты: трисолнечный, й вдиноначальный бые всесильный, спсительным твоймя рабшмя, йхже совершити сподоби.

Бгородичени: Призри на наша молента, йже ва тртехи вгоначальныхи впостастуи, едини сый вги во йстинти втувемый

втрвемый: й подаждь твоймя рабюмя оўтышеніе, матва. ми пречтым й препетым бгоматере.

Посеми припивы григоріа сінайта, глаголемы по трчныхи каншитьхи по вей недивли: Достойно Есть, такш войстинив: Писаны ви конців книги сей. Й прочее полвноцинцы. Й шпвети.



На оўтрени по шестофалмін

Бга гдь, на гласа й й глаголема тропарь воскрный, дважды, й бгородичена единожды, писаны на велицъй вечерни. Таже Обычное стіхословіе фалтира.

По амя стіхословін стадальны восконы, глася а:

Гроби твой спсе, вонни стрегищи, мертвін ш шблистанім тавльшагшем аггла быша, проповедающа женами воскрееніе. Тебе славими тли потребителм, тебе припадаеми воскршеми йз гроба, й единому бту нашему.

Οτίχα: Βοικότη τζη επέ μόη, μα βοβηειέτελ ρθκά τβολ, με βαβθη εψδότηχα τβοήχα μο κομμά.

Κο κρτό πρητκόπμια κόλευ ψέμρε, κο τρόκα πολοπένα κώκα τάκω μέρτα πηκοτομάκτε, μερπάκο ττέρλα είν είλημε εμέρτιυ τκοέω: τεκέ κο κοιτρεπετάμα κράτημμη άμωκη, τη εοκοβμάτλα είν ω κάκα οζμέρμη, τάκω εξήνα τλετκολώκειμα.

Слава, й нынт, бгородичени: М трь та бжію свимы всй дву войстинну, й по ржтви абкльшуюся, йже любовію прибигающій ки твоей блігости: тебе бо ймамы гришній предстательство, тебе стажахоми ви напастехи спсеніе, едину всенепорочную.

По В.мя стіхословін, стадаленя, глася а Подобеня: Каменн запечатаня:

ЖЕНЫ КО ГРОБУ ПРЇИДОША ОЎРА́НША, Й ЇГГЛЬЕКОЕ ВІВЛЕНІЕ ВИДФВИ ТРЕПЕТАХУ: ГРОБУ ШБЛИЕТА ЖИЗНЬ, ЧУДО

ч8χο ογχивляшь π. сегю ради шедшя ογчикомя проповедахв востаніє: адя плени хртося, гако единя крепока й сильня, й йстлевшым вся совоздвижь, осв. жденім страхя разрвшивя кртомя.

Стіха: Й сповевмем тебе гдн всевма сердцема монма, повевма

вей ч8деей твой.

Слава, й нынь, бгородичени: Мріє, чтноє вліки прімтелище, воскрей ны падшым ви пропасть лютаги шчамнім, й прегрышеній й скорбей, ты бо всй грышными спсеніе й помощь, й крыпкое предстательство, й спсаеши рабы твом.

Τάже, Блжени непорочній: Посемя тропарії: Аггльскій соборя: писаны вя конців книги сел. Таже Єктеній малал, й Упакой, глася ї:

Разбойничо покажніє рай шкраде, плачь же муроносиця радость возвісти, ійкш воскрля Єси хрті біле, подажи мірови велію міть.

Степенны: антіфших а, гласх а, стіхн повторжюще:

Внегда скорвити ми, обельши мож болизни, гди теби зову.

ПВстынными непрестанное вжественное желаніе бываети, міра свщыми светнаги кромф^{**}.

Слава: Стому дуу честь й слава, гакоже ОЦУ подоваети, купни же й сну, сеги ради да поеми трить Единодержавие.

Ĥ нын тойже.

^{*} свщыми внё светнагы міра

Антіфшик б:

На горы твойхя вознісля вій ма законшвя, довроджтельми просвічти вже, да пой та.

Дετнόю πεοέю ρδιόω πρίμμα πω τλόβε, τοχραμά μα, το παλή, μα με ότη με ωπαλήπα τράχοβημία.

Слава: Стымя дуомя всакам тварь шеновлается, паки теквщи на первое: равномощеня во Есть ОЦВ й словв.

Й ныпт, тойже.

Антіфших Г

ψ ρέκωηχα ΜΗΒ, ΒΗΗΣΕΜΆ ΒΟ ΣΒΟΡΑΙ ΤΙΝΗ, ΒΟΒΒΕΓΕΛΗΓΑ ΜΟΗ ΣΕΧΑ, ΓΡΑΣΕΤΓΑ ΓΕΡΣΙΙΕ.

Β΄ Σ ΤΟΜΕ ΤΕΊΟΒΗ ΕΤΡΑΎΣ ΒΕΛΗΚΕ: ΤΆΜΟ ΕΟ ΠΡΤΌΛΟΜΕ ΠΟΓΤΆΒΛΕΝΝΗΜΕ, ΕΚΑΤΙΑ ΒΕΑ ΠΛΕΜΕΝΑ ΒΕΜΝΑΑ, Η ΕΊΞΕΙЦЫ.

GΛάΒΑ: GΤΌΜ ΧΧΝ, ΨέςΤΑ, ΠΟΚΛΟΝΕΝΊΕ, ΓΛάΒ Ν ΑΕΡΧάΒΝ, ΚΑΚΟΧΕ ΘΙΎ ΤΟΣΤΌΝΤΑ, Η ΓΝΌΒΗ ΠΟΤΟΒΆΕΤΑ ΠΡΗΝΟΣΉΤΗ: ΕΤΗΝΗ ΕΟ ΕςΤΑ ΤΡΊΙΑ ΕςΤΕΣΤΒΌΜΑ, ΝΟ ΝΕ ΛΉΙΙΑ.

Й нынь, тойже.

Прокімени, гласи ї:

Нынт воскойя, глаголети грь, положись во спесите, не швинюсь ш неми.

Стіхк: Словега ГАна, гловега чиста.

Вежкое дыханте: вулте оутреннее радовое.

VANÓMВ Н: ПОМИЛВИ МА БЖЕ:

Слава: М Лтвами апливя, мятиве, шчисти множества согрышенти нашихя.

фийн Й

Й нынт: Матвами вцы, мативе, шчисти множества согртшений нашихх.

Τάπε, Γλάτα 5: Πομάλδα μα Επε πο Βελάμτα μλτια πεοέα, α πο μιοπεττες ψεμρότα πεοάχα ωνάττα Ετββλικόη πο κολ.

Ποτέμα ττιχήρα: Βοτκότα ίπτα Ѿ Γρόδα, ιδκοπε προρενέ, μαμέ нάμα πηβότα βιένηδιά, μ βέλι μλίτα.

Спей вже люди твой:

Й возгласк: Матты й щедротами й чавъколыбиемя:

Каншны: воскрный на Д: кртовоскрный на Г: й бгородичени на Г: минен на Д. Лще же праздивется стый, на Б: кртовос. крный на В, й бщы на В.

Канших восконый, гласк а

Песнь а

Приповия: Слава ган стомв воскрить твоемв.

Тропары: Йже рвкама пречистыма W персти втоджтельню исперва создави ма; рвцю распростерли всй на кртв, W земли взывам члыное мое тыло, вже W двы прімли всй.

Оўмершвленіе подаля всй мене ради, й двшв смерти предаля всй, йже вдохновеніемя вжественнымя двшв мй вложивый, й шрышивя вычных оўзя, й совоскосивя нетлыніемя прославиля всй.

Бгородичени: Радвиса багодати йсточниче, радвиса листвице, й двере неная, радвиса свищниче, й рвчко златая, й горо несткомая, таже жизнодавца хрта мірови рождшая.

Йни каншин, котовосконый

Пень а, глася тойже. Ірмося: Х ртося раждается:

Χ ρπότε ωδοκάττε μα βοπλομάκτα, χρπότε μα βο3κότητε ταμράκτα, χρπότε διεβτηράτητα μα τομπλοβαίτε, τηρακμά стражда жизнодавеця встествомя плоти. тымже воспываю багодарственною пыснь: таки прослависм.

Ετορόμητεμα: Ετα με βαναλά είν, χρτά πε επ μεττετε ρομιλά είν μξ τε επ εσπλόμωσε πρεθταλ, εμίκατο υποιτάιιο εμπορόματο, πο μεού πε εμπετεί ποπαλε κάενατο επα: κάκω προελάθης.

Йня каншия, престий вфф

Певень й, глася тойже. Ірмося: Твой поведительнам:

Κδιο τὰ μος τό μηδιο πάς η κάμε πρυμες έτα με Μοπέμις; τό τι ο ω βράμο βατελεμδιο, Εμπε μάς α Γαβρί ήλα τά μη ω μαδιάλα Ες τα: ράμδις και με με ο, Μτι με με κέτη μα κ.

Приснодёт й мтри цра вышних силя, W чистейша сердца втриги двубвит возопіймя: радвиса вце дбо, мти неневтетнам.

Безмерная бездна твоего непостижимаго ржтва всечтая, верою несвиненною обы чисте приносних: ти глаголюще: радвися вце дво, мы неневестная.

Таже минен. Катавасіа: Өверз оўста мож:

Пфсиь Т

Ірмося: Едине в файй челов фческагы с вщества немощь, й милостнены въ не вошеражем, препожши ма съ высоты силою, еже вопити тев стый: шавшевленный храме неизреченным славы твоей чав фколивте.

Бга сый мн байже, падшаго оў федрила всй, й снитн ко мн в баговолива, вознесла ма всй распатема, вже вопити тев стый: храме шдушевленный неизреченных твоей славы чав колюбие.

ття на славы аб нензменный багостію

животя упостасный хрте сый, вя йстлевша ма, таки милосердый втя шболксм, вя персть смертивы сошедя вако, смертивы державу разрушиля всй, й мертвя тридневеня воскося, вя нетленте ма шблекля всй.

Бгородичени: Бга Заченши во чревь дво, дкоми престыми, превыла всй нешпалима, понеже та квпина законоположникв мштеен, палимвы нежегоми, твь предвозвьсти, бгнь нестерпимый пресмшвы.

Йня. Ірмося: Прежде в в Жкя W ода:

Ήπε на εвοὶ ράπο βαδαθπμάεποι Θυνά ββέπωεπθ, й ημβλοπήβωεπθ μρέβοπε Ετώ τρέχε, χρτό δτό βοβοπιήπε: βοβμήτηθεμή ρότε μάωε, ετε Ετή τημ.

возведшем пастыра великаго из ада хрта, и сщенноначалеми всты аплы твы тзыки обпасшему, йстиною и вжественными выриги дуоми да послужими.

Йже Ш ДБЫ ВОПЛОТИВШЕМВСА БЕЗ СЕМЕНЕ ВОЛЕЮ СПВ, й рождшвю по ржтве, вжественною силою чтвю ДБВ сохраншемв, йже най всеми втв возопіймя: ста всй гДи.

Йих. Ірмоск: Едине вибдый:

Свлаки та легкій неложно дво йменвеми, пророческими возследвюще реченієми: прійде во на теве гда низложити єгупетскім прелести рвкотворенім, й просветити сими сляжащым.

ТА Запечатанный войстиння лики прроческій йсточники, й заключенняю дверь йменова, джиства твоегю всептала, тветвенни знаменія нами пишяще: ёже сохранила есй й по ржтви.

Оўма пресвішественна видішти, такоже мощно, сподоблься гаврійля, дво всенепорочная, радостный тебів глася принесе, слова зачатіе тветвенні возвішнающій, и нензреченное ржтво проповідающій.

Певень

Песнь Д

Ιρμός Γόρδ τη Ελγομάτιο Επίεο πρίως Επέθηθο, προβορλή Ευμα Δεβακδία ογεμοτρή Επ Ονήμα, μξ τε Εξ μβρίτη ιπλεκδ προβοβγλαμάμε επόμδ, βο επεξή ε μάμε η ωβηοβλέη ε.

Η τό τέй τήτα йжε μ΄β έμωπα μτχομα, в ή ή μοτα τερνόβενα, ωνερβλέννα ράβδ μπωί, να μρέβ βάτα; ί ή λεβα εττ τέμ ττωί, βο τητένιε νάμε μ ωβνοβλένιε.

β ήμητε Λήμιε Νεποκοράβια, η οξετωμήτετα: Ετόπε δο πάκω πλομάα βω βοβηεετή μα κότα οξ πιλάτα η επροεήετε οξαοβρέμητα, επέρτα ραβρθωάβα εάλθ, βτολάπηω βοεκότα η τρόβα.

ΕΓορόμητει Α ρέβο τὰ με κύβη βέλω : Η ε εὸ τΗ Εμ ΠΛόμα τω ερτοκότημα τελοβέκωμα μά τεβε προβαβε, κο παβοτὰ πραταστάμητω κατλαπμένε, βο τετένε κάτα ποώματα τὰ.

Йни. Ірмоси: Ж езли из корене вессеова:

Х ртося боло влага гавлься другерей, греда наша разорила есть: й показава странена поть своей кровій, ва лочшой й совершеннейшой вниде скиній, пртеча наша во стал.

Бгородичена: в чина древий долга йспросила всй вселийтам об йже наса ради авльшагисм новаги адама. соединива во севи чистыма зачатема плоть обмивю, из теве произыде хотоса, вдина во свою гдь.

ΫΗΖ. Ιρμόςζ: Γ όρδ τκ Ελγομάτικ:

G ΛΕΙΜΗ ΥβρέςΣ ΗΚΌ, Η ΒΗΒΜΑΗ ΣΕΜΛΕ, ΗΚΌ ΑΨΗ ΠΕΡΕΤ-ΗΑΓΌ ΟЎΘΌ ΠΑΊΜΑΓΟ ΑΊΑΜΑ, ΒΓ΄ Η ΗΑΡΕΥΈΝΑ ΚΕΙΈΤΕ, Η ΕΚΟΕΜΒ своему содытелю родительница, на спесние наше и швновление.

ΠοέΜΒ ΒΕΛΉΚΟΕ Η ΕΤΡΆШΗΟΕ ΤΒΟΕ ΤΑΝΗΕΤΒΟ, ΠΡΕΜΙΡΗЫΣΒ 60 οὖΤΑΉΒΕΜ ЧИНОНАЧА́ΛΪЙ, НА ΤΜ ЙЖЕ СЫЙ СНИ́ДЕ ѬКО ДОЖДЬ НА р8но, ВСЕПЁТАМ, НА СПІСЕ́НІЕ НА́СВ ПОЮ́ЩИХВ ТМ.

Οτίχα ετάλ εξε εεεπέταλ, γάλη ε ιδβίκωσα, η επεί ητε εξρημίχα, ηξ τεες σοβείλ ηβεάσητελο η πηβηομά. Βείμα, η εξε: Ετόπε Μολή, επετήελ ρασώμα τεοήμα.

Пфснь Е

ÎρΜότα: Προτεπετήσωμα τιληϊέμα πρημμέταταϊλ ποσετώ χρατέ, ή ω εκτήσωμα κρατόμα ποσεμέτη το κοημώ, τερμμά προτεπετή τεπέτανα ποσετώ εξοραβωίλ, πρακοτλάκηω ποσεμήχα τλ.

Пастыра Овцами великаго й гда, Івден древоми кртными оўмертвиша: но той тако Овцы, мертвым во адт погребенным, державы смертным йзбави.

Кртомя твоймя миря блговфетивя, й проповфа давя плфинымя епте мой шетавленте, державу ймущаго пограмиля вей хрте нага, швинщавша показавый бжественнымя востантемя твоймя.

Бгородичени: Прошента в вриш просащихи, всеп в там, не презри: но прими, й ста доношай ств твоем в предстательниц в в во предстательниц в стажахоми.

Йна. Ірмоса: Бга сый мира:

Йна. Ірмоса: Просветнивый сімнієма:

Βετελάττα Ηθημα τήλη βράψε τα: ράχδυτα τα Ηύπη νελοβτιώς το εράμια: ράτβομα εο τβούμα το βοκδιή_ ωατα, μεο είξε, έπε μοττόμηω τλάβημα.

Да движатся вси азыцы челов честій й мысли, ка поквал челов челов

GΛάΒΗΤΟΜ ΠΕΝΊΕ ΒΟΕΠΡΕΜέχρωχα ὖ ΠΟΧΒΑΛΑ, ΔΕΦ ὖ ΜΤΡΗ ΕΚΊΗ ΠΡΗΝΟΟΙΉΜΑΜ: ΟΛάΒΗ ΕΟ ΕΝΌΤΑ ΟΙΑ ΧΡΑΜα ΠΡΕΕΚΕΌΤΒΕΝΝΑΙΜ, ΘΈΚΕ ΔΟΟΤΟЙΝΟ ΟΛάΒΗΜα.

Пфснь б

Ιρμός : Ψείχε μάς ποςλέμμα εέχμα, ηθετε ήβεαβλάλη, βαθλάμη επέκω Θείμι βακολέμια, επίτη λιόμη τεοώ, επές μάιμα: τεί εο κρέπος το μεμοψετεθρίψηχα ή ήςπραβλέμιε.

Gorptmeniema περασμάннας των, λώστα ογαβαίχομες, ράκου πε θειμαλύχομες παοέυ, ένπε βα και ογαβαίλες εξι χρτε: τω σο κράποιτα κεμοψεταβυψηχα θ θεπρακλέκιε.

Βοβείνα μη βεμ μξ άχα τζη, κήτα οξεήκα κεεάχηα, κεετήνημε, πκοέμ χερπάκου μηβνοπήκα ποιώ τήνη: πώ κο πηκότα, η εκπα βεή, η κοτεβμίε.

Επορόμησει Εξετελάτε ω τε Ε Ε Ε Πρεθτακ, ρόμα μά. ωετω πράφτιμι, έμένα κοτηριένωτ το Εόν, ε τό κε πρειτηθηλένιε πα ποτθεύωα: τω κο θτακ, ѝ πρέκμε ρκτκά, ѝ πο ρκτκέ ές ιλ.

Йнк. Ірмоск: Йз оўтровы ішнв:

Ογης εμή βεβεπράετενα ή νεβειμέετβενα, πρυμφωάετελ χρτότα ετα νελοβικτικομό ογμό, χομάταμετβοψεμό επές ετβεννημώς δετειτβόμα, πλότη πε μεβελιτβόμα, ή βεεμδ μηθ мн[®] непреложеня весьма соединисм: да спсе́ніе всемв мн[®] падшемв подастя распинаємь.

Πάμαετα πρεπευτήθεω άμάμα, μ βαπώθωμεω τοκρίδ. Μάετεω*, Ηαμέπμου ωδόλγαμα τω μρέβλε ωδοπέμιω: Ηο δοιταέτα τοεμυνέμιεμα τλόβα ωδοπάεμα, μ επράετιο δεβ. επράετιε πριέμλετα, Ηα πρτόλι πάκω της τλάβμτεω, ειδμώμ το οξίξης πε μ μχομα.

Бгородичена: Недря не шетвпль безначальна родитела, ва недреха чтых отроковицы водворается, й бываета, йже прежде безматерена, без оща воплощаемый, йже правдою цртввай бга: сегш неродословена страшный рода й неизреченена.

Йна. Îрмоса: Шкыйде наса:

Πρεμεποώπα ραδολάπη ράπα πασεμά πασεμά νάμα μθηΐα, μακάμετα μοτπόйηω πασεμά δεβτάμει μολά ροπμετπα πρατησμός πεί δο ίπακ, ѝ πρέπμε ράπαλ, ѝ πο ράπα δεί.

Βοπλοτάτα πρέπες τωй δεβπλότενα, τλόβο μέ τεδε πρεθταα, βτάνεταα βόλεν τβοράй, δεβτάλετνως βωίνης τη και προβάλ και βτετάλενα.

Ο γ περιμελένα εκίστε εράσα πυβονόσικωνα πεούνα πλομόνα εξοελαγομάτικα: μ ποπράνα εκίστε άμα προκελένικα, μ μπε βο ο γ βαχα σεοδομίχοντα. Τάνπε βοπιθ: στράστι ραβραμι σέρμμα ποες ω.

Кондака, гласа а: Подобена: В гда прійдеши:

Βοικόλα είθ τάκω εία μξ Γρόκα κο ελάκα, μ μίρα τοκοικότηνα είθ, μ είπειπκο νελοκάνεικοι τάκω εία κοιπακάτα πλ, μ εμέρπα μενιαξέ: λλάμα πε ληκδεπα κλκο, είνα ηρίης το όξαν η απακέτην ράχδεπια. 30 κδημι: πη είθ, μπε κιάμα πολαλ χόπε κοικόμιε.

Ікога: Воскршаго тридневню воспонмя йко бга всесильна, й врата адова стершаго, й йже в века из грова воздвигшаго, муроносицамя авльшагоса, акоже влагоизволиля ёсть, прежде симя ёже радвитеса, рекій: й

* Запавса адамя й сокрушается

anawar

άπλωμα ράχοιπь возвищάλ, άκω έχύνα πυβνομάβειμα. πάμπε βάρου πενώ οξήνικώμα βνάμενιλ ποσάχω επτοβάιπεδυπα, ѝ άχα ιπενέπα, ѝ ιπέρπω ρωμάεπα: μίρα πε βειελύπιλ, ѝ βιὰ ια νύμα ράμδυπιλ. πώ δο πόμλα ειὰ χρπε βιάμα βοικρνίε.

Пфснь 3

Ιρμός Τε δ ογμηθο είξε, πέιμε ρα εμοτρά εμα επέρη είτι εξικοπε εο Οτροκη επε τρη πρεκοβησεήμες, μίρα εξημοκή κο τρέκτ τκοέμα κειμάλα, χκάλεμω Οτιέκα επα, η πρεπροελάκλεμα.

Оўбомім Землю, сокрысм солнце, й померче светя, раздрасм црковнам вжественнам завеса, каменіе же разсед десм: на крте во виситя првный, хвальный отцевя бга, й препрославленя.

Τω ΕΜΕΣ άκη ΕΕΞΠΟΜΟΨΕΝΣ, Η ογάβειν κα Μέρπεωχα κόλεω μάτα ράμη πρεκοβμοτήμωμ, κτώ τκοκομήλα ετώ, Η μερπάκησω ρδκόω τοκοτκρτήλα ετώ, χκάλωμω Οπηέκα εΐα, Η πρεπροτλάκλεια.

Ετορόμητεια: Ράμδας, αεπόνημας πραεκοжαвы́ воды. ράμδας, ραθ πάψημα, ράμδας, επάκο εξραμχε. ράμδας πεμεκδεοβράνηση. ράμδας βεεμίρηση ράμος εθώπε κάνα βοβείλ χβάλδημα Θπηέβα βία α πρεπροελάβλενα.

Йна. Ірмоєв: Отроцы влгочестію:

Αα ρωμάθτα εξέμετε Ετοπροτήθητα πόμε, μέρβουτα ογετέητα χρτόβα: τάβωίμω πε μα βεσελάτσα, α ρθκάπα μα βοσπλέψθτα, α βοπιθτα: Οτιββα επε επτοσλοβένα βοά.

Gè ΜυρονότημαΜα ωξληττάλη, κοπίλωε ἄττλα: κοτκρηίλ χρτόκα πρίημήτε η κήμητε βνάμενη, πλαψανήμε η τρόκα, η κοβοπίμτε: Οτιξέκα κάτ κλιοτλοκένα ετή.

Йня. Ірмося: Тебе оўмною: Та бір лівствицу ійкшвя пррочески разуміный тя: тобою бо превозносимый на земли пависм, й св челов вки поживе, миш блговоли, увальный отцеви вти и препрославлени.

Радвисм чтам, из тебе пройде пастырь, йже во адамову кожу шболкса войстинну, превозносимый, во всего ма человика, за баговтробіе непостижное: хваль ный фтцеви вти й препрославлени.

Новый адами W чистыхи кровей твойхи превинный бів бысть войстиння, бгоже нынь моли, шветшав. шаго ма швновити зовуща: хвальный фтцева вга й препрославлена.

Песнь й

Ірмоскі в пещи Отроцы ійлевы, какоже вк горийль добротон багочестім, чистье злата блещахвем, глаголюще: багословите вся дала гана гаа, пойте й превозносите во вся ваки.

Йже волею вся творяй, й претворяяй, швращамй стив смертивю ва вжинвю жизнь, стрто твоею слове вжой, тебе непрестанию вся дала гона го поими, и превозносими во вся въки.

Ты разориля всй сопрвшенте хрте, й Опажнетво, во вратьхя й твердынахя адовыхя, воскося из гроба тридневеня. Тебе непрестанны вся джла такы гда поютя, й превозносати во вся вчин.

Бгородичена: 1 же без съмене и пресстествени W шбли_ станта бжественнаги рождшвю бисера многоциннаго хота, воспойми глаголюще: блгословите вся дала гана гаа, пойте й превозногите его во вей выки.

Йна. Ірмоса: 4 8да преветветвеннагы:

Пріндите людіє, поклонимся миств, на немже стоя. сть пречти нозь, й на древь вжественный хотовь дланн

длани животворащій простросться, на спісеніє всёх человёншвя, й гробя животный шветоаще, поймя: да блгословитя тварь всакам гда, й превозноситя во вса вёки.

Τρυεία: Β α πρίεχα εψείνηνα εποιλόβαψε ή εξήνονα εξεταθε ελάβδ εεραφίνη πρευήςτιη, το επράχονα ραβολέπηνο πρίνπος τάτησε ελάβαπα επεςταδ. τα ημνιίπε η μελ επεονέςταβθυμε βοςπούνα: τα επεστοβήτα παάρα βεάκαν εξα, η πρεβοβηός ητα βο βεά βεκη.

Йнх. Ірмоск: Ех пещи Отроцы ійлевы:

Ψερτότα εκτοκήμμια, μά μετώπε κετχα κλκα, τάκω πεμήχα προμαμίζε χρτότα, κοιπούπα κτη κοπιόψε: κτά μπλά τίμα τίλα πόμτε, η πρεκοαμοτήτε κο κτά κπκα.

Ράχδια προτόρε επάθημα Επίη, ράχδια Επεριμία επικό, δωπε εδωμα Βο πενώ Βοβείλ εβίνα χροτόες, τε Ελπάψωνα, ѝ Βοπιώψωνα: Ειλ χάπλ εξην εξα πόμτε, ѝ πρεβοβησεύτε Βο Ειλ Επίκη.

Таже поеми певень віды: Величнти двша мой гда: Ск припевоми: Чтичвишвю херввіми:

Пфень Д

Ірмося: Ж бразя чистаги ржтва твоеги, огнепалимам квпина показа нешпальнам: й ныйн на нася напастей свирьпфицви обгасити молимсм пець, да та біде непрестанни величаємя. Е какш, людіє беззаконній й непокоривій, лукавам совтещавше, гордаго й нечестиваго шправдиша: првнаго же на древт шехдиша гда славы, вгоже достойнш величаємя!

G πεε άτηνε ηεπορόνηε, йжε μίρα τράχη ββέμμη, πεδέ ελάβμης βοικριματό πρημηέβηω, το Οπιμέμς η Επέεττβεηημίης προήμε Αχόμς, η τζα ελάβμι: Ετόπε βτοελόβαψε, βεληγάεμς.

Επορόμητεια: Ο πει λιόμα πεολ, του, άχπε επλπάλα εξιά τει πού πεοέω κρόειω, μρκελμα πεούμα πομλλ μέρα, πλετκολώετε, εξω μλπελμα.

Йня. Ірмоск: Таннство странное:

Прослависм неизреченною силою твоею кота твой, гди, немощное во твое паче силы всемя говисм: ймже сильнии обеш низложени быша на землю, й нищи ка несй возводими бываюта.

0у мерткисм мерзкам наша смерть, йз мертвых воскриї єми: ты бо кавивсм свщыми во адт урте, животи даровали вси . Тъмже та каки жизнь и воскриї є и свщти упостасный поюще величаєми.

Йня. Ірмося: Ж бразя чистагы:

ЙЗ корене дедова прозмела всй прроческаги део, й его ческаги: но й деда тки войстиння ты прославила всй, тки рождши прочествованнаго гда славы: вгоже достойни величаемя.

Всяки порвальный, пречтам, закони повъждается величествоми славы твоем. но В влице, В раби тво

^{*} из мертвых во восприте ты, гавився сбщыми во адть, хрте, даровали вси

ύχα πεμοεπόйныχα, Ѿ любвѐ πεб πρиносимоє прїими, Εὖε, το οὖτέρμιεмα πάκιε ποχβάλλησε.

Паче оўма чодест твойхт! ты бо дво едина паче спица, всёми дала есй разомёти новейшее чодо, всечтам, твоегш ржтва непостижимагш. тёмже та всй величаемя.

По катавасін єктеній малаж. Таже, С тв ГД в в в нашв: трижды. В дапостіларій оўтренній.

На хвалитехя стіхнові восконы, глася а:

Стіха: Сотворнти ва ниха свая написаня: слава сій бваєта всёма прівныма всю.

Ποέμα προφ χραέ, επεύπελρηδω επόπε, η ελάβημα προέ βοικθηίε.

Стіха: Х валите бга во стыха єгю, хвалите єго ва обтверженін силы єгю.

Кота претерпивый, й смерть обпразднивый, й воскосый из мертвыха, обмири нашу жизнь гой, гоко едина всесилена.

Величествім вой.

ήχα πηθηύβωй, ѝ челов Кка воскрейвый, воскриїєми πεούми χρτέ, εποχόδυ нάτα чистыми τέρχηεми, πεδέ πέτη ѝ славити.

Βτίχα: ΧΒΑΛΉΤε ε̂τό βο ΓΛάει τρδεμίσκα: χβΑΛΗΉ εε ε̂τό βο ΨΑΛΤΉΡΗ Η Γδελεχα.

Ετολικτικοε πεοέ εκμεχοπμέκιε ελάβμμε, ποέμα πλ χόπε. ρομάλε εκά Ε με με με με κάλε καίλα εκά Ε εί Ε εξία, η κε με με κόλε κάλα εξία Ε εία Ε εί

Йны стіхном, анатолієвы, глася тойже:

Οτίχα: ΧΒΑΛΗΤΕ ΕΓΟ Βα ΤΫΜΠάΗ Η ΛΗЦΙ, ΧΒΑΛΗΤΕ ΕΓΟ ΒΟ επρβηλια ή Θργάμτα.

ÉFAÀ

6 Γμά πρασκοβμάνεω δεύ нα μρέκα κρανάμα, ποσμά ογμερτικάς μερκάκα κράκιω: πικόρι ποκολεκάς επράχομα πικόμα: μ άμα πλανένα εμέτα μερκάκου πικός μέρτα κωμ ω Γρώκα κοικρεάλα δεύ, μ ραβκόμμας ράμ ωκέρβλα δεύ: χρτέ επε нάшα ελάκα πεκά.

CTÍχΣ: Χ Βαλήτε Ε΄ΓΟ ΒΧ ΚΫΜΒάλΦΧΧ ΔΟΒΡΟΓΛά CHЫΧΧ, ΧΒΑΛήτε Ε΄ΓΟ ΒΧ ΚΫΜΒάλΦΧΧ ΒΟΙΚΛΗЦΆΗΪΑ: ΒΕΜΚΟΕ ΔΕΙΧΑΉΪΕ ΔΑ ΧΒάΛΗΤΣ ΓΑΑ.

Ρωμάθιμα το πιμάμιεμα Γρόδα πεοετώ μομέμμα νετπικία жεμί, ωβράπιμα жε Γρόδα Εξέρτα, η οξεάμα ε αίτα κόδος η πρετλάθησε 18μο, κοβκάττιμα αίτανας: κάκω κοικότε τίλ, μάρθαμ μίροκη κέπιθ μόπο.

Βτίχα: Ε οική τη τη επε μότι, μα εσημετέτε ρεκά τεολ, με 3αεθμη οι κότηχα τεοήχα μο κοημά.

С тртей твойх вжественными газвами покланаемса хрте вже, и ёже ви сішнь влинему сщенноджиствію, на конеци выкшви вбомвленны вывшему: йбо во тьмю спащым, слице просвыти правды, ки невечернему наставлам сіанію: гди слава тевы.

CTÍχΣ: \vec{H} εποβιώνελ τεβιών τάμ βετών ε ερμμένα νοήνα, ποβιώνα βελ 48μετά τβολ.

№ воматежный роде Еврейскій внушите, гдт суть, йже ка пілату пришедшій: да рекута стрегущій войни: гдт суть печати гршбным; гдт преложена высть погревенный; гдт проданта высть непроданный; какш букрадено высть сокровище; что шклеветуете спсово востаніе превеззаконій гудей; воскосе йже ва мертвыха свободь, й подаетя мірови велію моть.

Слава, стіхнра вульскам оўтренням

Η μώντ: Πρεδλεοιλοκέμμα βιὰ δίξε μξο, κοπλόψωμας το τω μξ τεδε άμα πλαμήτω, άμάμα κοββκάτω, κλώτκα ποτρεδήτω, βνα ικοδομήτω, τωέρτω ογμερτκήτω, μ μωὶ ωπήχομα, τάμα κοιπτκάθωε κοπίέμα: Ελεοιλοκέμα χρτότα εξα κλεοκολήκω τάκω, τλάκα τεκώ. Славословіє великов. Таже, тропарь воскриж:

Αμέτα τπτέμιε Μίρδ αμίτπα, ποέμα αυτιβιμεμό μα τρόαα, μ μαγάλαμμικό жизни нάшεμ: ραβρδιμάσα αυ τμέρτιο τμέρτα, ποαξίδ χαζε μάμα, μ αξίπο μλτα.

H Wngerz

На літвргін йзибразительнам, блженна, глася й:

Стіха: Блжени чистій сердцема, ыко тін біа оўзрата.

Поклананся стртеми твойми, главоглован й воскрееніе со адамоми й разбойникоми, со гласоми свитлыми вопіно ти: помани ма гди, в гда прійдеши во цртвій твоєми.

ΘΤίχα: Ελπέθη Μηροτβόριμ, μάκω τίη εποβε Επίη μαρεκδτελ. **Ρ**αεπάλελ βεὰ Εεβγράωνε, ἢ Βο Γρόβια πολοπάλελ βεὰ Βόλεω: Νο Βοεκβλα βεὰ μάκω Εΐα, εοβοβμαίτηδεμα εεβιά ἀμάλα, πολλημά κλ., βοβδίμα, βεμά πριάμειμα βο μβιτβία τβοέλα.

Сπίχα: Ε λπέκη μβικάκη πράβλη ράλη, εξικώ πεχα ες τρ ηδικομελος.

 \mathbf{X} ра́ми твой тъле́сный тридне́вными воскрейвый погребе́ніеми, со ада́моми, й йже \mathbf{W} ада́ма, воскрейли бей хр̂тѐ бже: помани наси зовущихи, беда прійдеши во цр̂твін твое́ми.

Стіха: Блженн всте, вгда поносьтв вамв, й йжденотв, й

реквти вежки боли глаголи на вы лжвще мене радн.

Μυρουωτιμω πρίμμοωα πλάνθωα, на гρόδα πεόй χρτέ επε, επιώ ράνω: ѝ κα επιωχα ρύβαχα ωδράποωα απίλα επιμάψα, νπό йщεπε; βουθωα. Βοικρίε χρπότα, нε ρωμάйπε πρόνεε.

βτίχα: Ράμδητες» ή Βεςελήτες», τάκω μελά βάωα μηότα μα η Εςτέχα.

Anan

παλη παού του μα τόρδ, απόπε ποβελίκα δεύ μπα, πρυμέχωε επες, η τη βύχικωε ποκλομήμας». ήχπε η ποταλίκα δεύ βο μετάλα δεύ βο μετάλα δεύ βο μετάλα μετάλα δεύ βο μετάλα με

GΛάβα, Τόνεμα: Ο μ΄δ ποκλομάμε, μ΄ επα ελαβοελόβμμα, μ΄ πρεετάγο μζα βκδητ βοεπομμα, 30 κδψε μ΄ γλαγόλωψε: βεεετάλ τόμε, επεμ βετέχα μάτα.

Й нынт: М трь твою приводжтя ти ва млтву, людіє твой хоте: мольвами ва щедрюты твою даждь нама возсійвшаго.

Прокімена, гласа \ddot{a} : \ddot{b} g_{μ} и, г $\dot{\mu}$ и, м \dot{h} ть твой на наса, накоже оўповахома на тй.

 $C \pi i \chi \mathbf{z}$: $\mathbf{P} \hat{\mathbf{a}}_{\lambda} \hat{\mathbf{z}} \hat{\mathbf{u}}$ πετε ποκ πρέκι $\hat{\mathbf{u}}$ ε $\hat{\mathbf{z}}$ πρέκων πολοβάετα ποχ Βαλά.

Аланавіа: Б Гх дами Шминеніе мнтв, й покоривый люди под мм.

Стіха: Величами спевнім царева, й творми мать хріств своємв дбув, й стемени вто до вта.



Ви неделю вечера

на Гди воззвахя, стіхновы оўмнинтельны вйчны. Глася а Подобеня: Прехвальнін мічнцы:

Gτίχα: $\tilde{\Lambda}$ ψε Gε33ακώμια μά3ρμωμ Γ $\tilde{\Lambda}$ μ, Γ $\tilde{\Lambda}$ μ, κτο ποετοήτα; $\tilde{\Lambda}$ κω $\delta \tilde{V}$ τεGε ωνηψέμιε \tilde{G} ετ $\tilde{\Lambda}$.

Βικ πρυβέλα είν προύμα ελόβομα ή μτομα, 3α δλά-Γοιπό τζι, πάπε ευπβορύλα είν ελοβέτησε μα πυβόπηο, μα προς επόε ελάβλη βεεεύλδησε ήμα. Ά3α πε ηαυπάνε επέχημωμη μούμη μπλώ βεετμά βεβνέεπβές: ηο ποψαμή, μολήςω. **Οτίχα: Й** мене ράμη πεοερώ ποτερπέχα τὰ τζη, ποτερπέ μθωλ мολ εα ελόδο πεοὲ, οξποβλ μθωλ Μολ на τζλ.

Ποβηάй πεοέ, Οκαάνηαα μδωέ, επέςπετηνος επτορόμε, η Οπένες πεο ης πλάνησε, η πωής α ες ετμά επτομάνης, η πωής α ες ετμά επτομάνης το πλάνησε το πλάνησε το πλάνησε το πλάνησε το πλάνησε το πλάνησε και πλάνησε το πλάνησε το προσωμάνος και με ποσωμάνος χθημες εξυμένος.

Γραμὰ ΒεεΦκαάθηαα μθωὲ Μοὰ κο πρεδλασόμθ, πέπλωμα ελεβάμα πραστθηὰ, εομθαθήλα ποδόθ πρέπμε εθμὰ πδοενώ βιά ἀιποβιμθα, ὰ μλπαβα εοβμάπελα, Οκαάθηαα, εεδιβ εομικαϊ, ὰ προψέμιε ἀιπροεὰ, πρέπμε μάπε μβέρα με βακλυνάπα πεδιβ εμδ.

Йны стіхнов, безплютнымя: подобеня тойже

 \mathbf{G} τίχ \mathbf{x} : \mathbf{I} \mathbf{A} κω \mathbf{a} \mathbf{y} τ $\mathbf{\hat{\mu}}$ αλτ \mathbf{a} , \mathbf{a} αμότοε \mathbf{a} \mathbf{y} μετώ \mathbf{a} 3 δαβαθαέμ \mathbf{i} ε: \mathbf{a} τόμ \mathbf{a} 3 δάβμτ \mathbf{x} \mathbf{a} 1 \mathbf{a} 3 δέμ \mathbf{y} 3 δέμ \mathbf{y} 3 δέμ \mathbf{y} 3 δέμ \mathbf{y} 4 δέμ \mathbf{y} 5 δέμ \mathbf{y} 6 δέμ \mathbf{y} 6 δέμ \mathbf{y} 6 δέμ \mathbf{y} 6 δέμ \mathbf{y} 7 δέμ \mathbf{y} 8 δέμ \mathbf{y} 9 δ

ΕεβπλόπηϊΗ ἄΓΓΛΗ, ΕΚΙΝ Πρπόλδ πρεμεπολίμι, Η ΕΦΗΝ ΗΜΜΗ ΕΒΙΑΤΛΟΕΤΙΜΗ ΘΕΛΗΕΤΑΒΑΕΜΗ, Η ΕΒΙΑΤΟΛΗΤΙΉ ΒΙΕΝΗΝ ΕΙΛΗΨΕ, Η ΕΒΙΕΝΗ ΕΜΒΑΝΨΕ ΕΠΟΡΙΉ, ΧΡΤΟ ΜΟΛΗΤΕΙΑ, μα-ΕΘΕΑΤΗ ΑδΙΜΑΚΗ ΗΑΙΜΑΚΗ ΜΗΡΚ Η ΕΕΛΙΉ ΜΑΤΕ.

CTÍXX: Χ ΒΑΛΗΤΕ ΓΩΑ ΒΕΗ 133 ΜΙЦЫ, ΠΟΧΒΑΛΗΤΕ ΕΓΟ ΒΕΗ ΛΗΔΙΈ.

Безсмертній йгіли, живот войстиння негиблемый, ш первагы пріёмше живота всебогатій, присносящным славы, й стій зрителіє премядрости втиным бысте, свыта йсполнжеми, й свыщы сошбращаеми приличны показвеми.

Стіхв: Мікш оўтверднем мять Егш на насв, й йстина гіна пребываеть во вчекв.

Αρχάττλη, ἄττλη, Ηλαθλα, Προσλή, τζεπεία, εεραφίων ωεεποκρηλάτι, η Μηοτοφαήτιη χερθείων επέετπετητή, πρεμθχροεπη δριάτη: εύλω, ελάεπη επέετπετητάμμιη, χροδεή Μολήπετα, μαροβάπη μθωάμε ηλωώμε μήρε η βέλιο μλητ. Слава, й нынк, бгородиченк: М ріє непорочнам, й оўма всакагш превосуодащам, чтёйшам колеснице, шедержима ма многими грехмій й стеснаема, кх широте покаанім направи ма всесильнейшимх твоймх предстательствомх: йбо можеши йкш мён вса могящагш.

Τάπε, Ο Β΄ Επε τύχιμ: Ποεέμα, προκίμεμα: Ο ε η κίντε δίτο. ελοβήτε τω βαβώ τω υπόχα: Ο το άψι κα χράμτε τω κο μα τω και ετω. Τάπε, Ο πομόδυ τω με θε εκτεμώ.

Таже, на стіховно стіхновы обмилительны. Гласк а:

Μ΄ κω πθημηα πηότα πρετράμενι πούχα επες, μ λώπτα ποτρθπάθεπ εοτράμενομη πούπη, μάπμο πὰ ρθκθ τάκω πετρόβη, επεύ πα βπε, μ πομύλθη πά.

Οτίχα: Κα περά βοββερόχα Ο νη μοή, πηβθμεμό μα ηδιή. εξ κάκω Ο νη ράβα βα ρόκδ Γοιπόριμ εβοήχα, κάκω Ο νη ραβωίη βα ρόκδ Γοιποπή εβοελ: πάκω Ο νη ηάωη κο Γλό βτό μάωεμό, ρόημεπε ο ψμέρρητα μώ.

Μιω βα πομωμείνιμα αδιάβωχα μ βα μπατα ωίδη μήχεω επε, μωίελο μηθ μάρδη ωβραψένιω βπε, μα 30 βδ τη: επεή μω βατομπτελώ βατίμ, μ πομήλδη μώ.

βτίχα: Πομήλδή μάςα τζη, πομήλδή μάςα, τάκω πο μηότδ θεπόλημχομές εξημημικέμις: μαμπάνε μλπόλημες αδωά μάωλ πομοωέμις τος βρώμηχα η εξημηνικέμις τόρχωχα.

Μππεαμα του, ετέχε ττώχε α είμ, μάρε πεόα μάκλε μάμε, α πομανεά μάτε, ιδικω έλαμε ψέλες.

Ολάβα, μ΄ ημίνη, εξορόμητει»: Η Ενώχα νανώβα ράμοβαμίε, на βεμλή νελοβικώβα κρικήκοε πρεμεπάπελωστβο, πρεγταλ μβο, επεή ημι, μπε κα πεδίβ πραβικάθωμω»: τάκω μα πλ ογποβάμιε πο δάι βιξε, βοβλοχήχολα.

Таже: Нынт Шпвщаеши: Трнетое: По Оче наши: Тропарь стомв. Слава: й нынть, втородичный тропарь. Посеми вктента. Й Шпвсти.

Ви недваю на повечеріна

глаголети і ерей: Багословени бій наши: Мы же: Аминь. Слава чевт вже наши, слава чебт. Ц ро наный: Й прочее Обычно.

Таже: Канших молевный престей вув, гласк а.

Песнь а

Ірмоск: Твой повъдительнам десница, вгольпны ва крыпостн прославнем: та во везсмертне, гакы всемогоциям, противным сотре, ійльтмныма пвть глявнны новосодылавшам.

Нензглаголанны зачала бей бга, й паче ветества родила бей влуце пречтам, земным ш прегрфшенти измфишаго. Пфиже молю тм: многихи ма прегрфшенти избавави.

П вчиною погрвжаємь, въдами грфушви неизчетныхи, й скорбей, но шкормлентеми твойми сильными, й молитвою всенепорочнам, ки тишинф вжественнфи покажнта направи.

GAÁBA: Всей моей жизни предстательнице, Ѿ бѣдх многихх избави ма, да багодарственный гласх воспѣваю ти бце чистам, и бХдХщам ма исхити мхки.

Й нынть: Шветомтельнам нахождентм, й напастей вбрю оўтолій мтн всенепорочнам, йзбавителм й зижди. телм й бга нашегш, блгодать спеснтм й шчищентм мій подающи.

Песнь Т

Ιρμός 6 μήμε βάμμη νελοβάνες κας εδιμές τβά μέμουμα, ή μήλος κουτηθήν κα με βουβράπως, πρεπομωή μά εκ βωίς τάλου, βάκε βοπήτη τεβά επαίμ: ωλδιμεβλέθημα χράμε πεηβρενέημω κλάβω τβοελ, γλβικολύβνε.

Βυμπιε βράκα προειώ νύτταιω, άιτλωμα οξεω τλά. μοττιο, νελοβπωμα πε έττι τιτύτελιο, μθχοβώμα πε αθκάβττβια ττράμιο: έπε βιβρού πονητάθιμε û μίς. αθώμε βίξε, μθωθ προτβπιμάεμα.

Кровьми из тебі дбческими, плоть свою шбложи соджтель и гдь: всоже моли всенепорочнам, растливша ма безмистными джаньми, оўщедрити за неизреченивю мать.

Слава: Жизни стажавя та хранительницу, й стену нешвориму, й по кончинь покрови та шбрыстй, й заступницу неповыдиму, ки бгу вводащу, й животи подающу вычный, й славу, пренепорочнам.

Н нынк: Зачатіє безстменно чтам, й ржтво нетлтино: біж бо бів ійвіт рождейсм, человітескаго встества паденіє призывам. ттмже біў та йстинную й сущую воспіваеми.

Песнь Д

Ιρμός Τόρδ τὰ Ελγολάτιο Επίεο πριως Ενέπου, προβορλή. ΕΝΜΑ ΑΒΕΛΙΚΟΜΕ Ο ΕΠΟΣΗΜΑ, Η΄ ΤΕΕΕ ΗβΑίτη ΙΠΛΕΒΟ προβοβιλαμάμε επόμο, κο επεέμιε κάμε η ωθηοκλέμιε.

Невдержанное стремленіе ка блё влечета ма, действіема врага, й обычаема лукавыма: помози ми влице, да не до конца всепасубный нападета на ма, смертію возбранам ми ка покабнію.

βιὶ βρέμα πυβοπά μοειώ μπμύχα βα δαξήκα ελιίχα, μα μάβρας αρτικάς μα μείμα βεμβπα εμμέμηδιο μβωβ μοιο είχα μπλαπελί: δεορομήπελεμμίε μδο πομοβή μη.

Слава: Оў слышн глася мой бол Зненный всенепорочнам, йже йз глубины душй привношаю стенаньми, й разрфшенте подаждь ми долгшвя, йхже сод бах осламиный мыслію, й правомя несмысленнымя.

Й нынт: В лице міра віде, помози ми, прелукавый враги поглощаєти ма втальнік лютыми воспоминаній й помышленій

Ποπωιμπέηϊν, πέπε W ΕΓΑ ΜΑ ΡΑΒΛΥΥΑΌΤΑ. Η Ε ΕΓΑ ΕΝ ΕΥΘΟ ΜΕΝΕ, ΝΗΜΕ ΠΡΕΒΡΝ.

Пфинь Е

Gè τοπόβδ κο επεένι πολοψε επαπάχα, εετώ ράμη τεββ πρυπάμα, μ 30βδ εο ελεβάλη: βιξε, μββάβη μα ω επρίκα ηδικά.

Ты крипость мой, ты похвала й радованіє, й хранительница ми всй, й заступленіє, й прибижиціє, й предстательница непобидима, престам біде дво. тимже спей раба твоєго.

Слава: Шекверншвысь Экланнвы мою двив страстьми, шкроплентемя кжественных твоей мятвы шчисти, бце пречтах, подающи спсентх твоегш свитляю Эдеждв.

 \hat{H} μώντε: \hat{G} 8 κύβνα Μοέй Τβέρμος Μὰ ϢκορΜλέΝΪς \hat{G} ςὰ, ΤρεβοληέΝΪΑ ἀββΑΒΛΑΘΨΗ ΜΗΘΓΗΧ ϢΒΕΤΟΑΝΙΉ, ὰ ΒΟ ἀς χόμτ ΜΟέΜΒ, ΜΟΛΗ ΤΑ, ΠρεμετάνΗ Μὰ επεάθψη, ΜΤΗ χρτά \hat{G} ΓΑ.

Песнь б

Ιρμός»: Ψ εκίχε κάς» ποςλιέχκα εέβλημα, κιέςτα ββεαελάμη, επικήχομε τάκω Θείμα βακολέκια, επική λώχη τεοώ επίκ κάμω το κριέπος το κεμοιμίτε διομήχη η θεπραελέκιε.

Безнев встнам в городительнице пречтам, рвкв твою простри ми, й йсхити йз глввины в шля, пже везвмиемя йсходатанхя моей двши страстичи префкаминый.

Βοιπάнη ήπαλ нα πόμοψε ρακό πεοεμό, μπόψεμό καμέπαδ εκοιό εν εξομό, κα πεοεμό βαεπόπλέμιο μεποεπαμίμομος: μα με βράγν βοβμόγν, βόβμεπο μ πογόείπο μλ. Gnába: Εολάψηχα υπλήπελεμης, πάμαθψηχα Βοςπάμιε, το τράμαθψηχα ωνηψέμιε, είξε, πεεί Μολίθ, το τλεβάμη πρηπάμαθ, μ 3088 πμ: τάκω τηλεμά, ταμά μα τπτή ποτηεάθψατο.

Й нынт: Помилви чтам, смиренняю мою двшв, предвари й восуйти, йземлющи ю ш лвкаваги: тщитем во ви пропасть послати ю влыхи ради, юже линость многам содила.

Τάπε, Γμα πομάλδα, τράπμω. Ολάβα: μ ημίντ: Οτιμάλενα, γλάςα α. Ποιόβενα: Γρόδα τκόμ επίςε:

Μππεινή κο των επακάχομε πά ει ήταα, ή πρηπεκάεμε εε υξκοει πκού επέυ, προεάψε πόμοψη ω πεως πρητησμέο: ηβεάεη οξεο μάτε ω επεόετεια επόει η μεγένια, η ωτεκμένια επράωματω, πά επακάψωα.

Пфинь 3

ίρμος Τεδε ογήμε δίξε, πέψω ραβεμοτρώεμα ειξρηϊη: τάκοπε δο Οτροκη επε τρη πρεβοβησεήμωй, μίρα ωβησεή, βο υρέβις τβοέμα βεειμέλα, χβάλωμωй Οτιββα βτα, η πρεπροελάβλεης.

Бжественнам скинім влив была всй, тако заченши во чревь, й рождши сего плочію, вдина непорочнам. чтемже нася йзбави страстей, й болжзней, й скорбей, й долговя: йбо ймаши крепость й сил многу.

Ογεπάβη Ϋπαλ, βολέβης ηξεπερπύμδη, πρεφκαλημών μοξά μδωй, ράμος το Μη άξιτημηδή βλημε πομαήψη, ρέμω μάψη πρεγθωέμιμ μούχα Μηστηχα μδυτηδή βοληδί τις δο Μη Εξή πραβέκαψε η ήββαβλέμιε.

Gπάβα: Βεὶ μα τὰ οξποβάμιε πολοπάχα επείμια Μοετω: πά δο επαπάχα πόμοψε, ѝ μεποβοράμε επόληα, ѝ οξπεερπμέμιε, ѝ πεέρμοετα ѝ βκαψέμιε, ѝ ποβόω μβπβο πολγήτα μαμάμες βλάμε.

Й нынта: Востоки слица была всй славы влице чтам: тобою бо тавлейсм, вся свободи тьмы й невтранта, й кмрадныхи смрадных прегрышеній. тымже вопію ти: внышнім ма тьмы свободи.

Песнь й

ίρμος: β κ πεψή Οπρομω ι Πλεβω, κίκοπε κα τορημανό μουρόπου ελτονέςτιπ, νηςτίξε 3λάτα ελεψάχδεπ, τλατόλωψε: ελτοςλοβήτε ες μπλλ τίμα τίλα, πόμτε ή πρεκοβηρεήτε κο ες επίκη.

Страстей смвщенте лють шекорбажетя двшв мою бие: тишины же й мира гаже виновника чтам, й подателм рождши, вя мирнь обстроенти соблюдающи, тихостным ма йсполни радости й веселта.

Спсента ходатанца намя павилася всй вце, рождшая спса й влкв всяческихя. Темже молю та: спсента сподоби смиренивы мою двшв, птенословити та втриш во вся втки.

Ολάβα: Μ΄ πε 3μπμήπελα βιάχα μ΄ δία μεμβιλαιόλαμηω Βανέμωμ, επεή Μα Ѿ τλη, μ΄ βιάκαιω μεκδωέμια, μ΄ μαβάμ βοπήπη πρήτηω: δίτοιλοβήπε βιά μπλλ τίλα, πόμπε μ΄ πρεβοβησιήπε έτο βο βιάκη.

Η ημήνα: βιώνεικης βυπμήσελο η εξα ρομαλά είν μεο, ετόπε Μολή, μαροβάση πρετραμένιμα ωνηψένιε, ή ικορεί ηβεαβλένιε η ναπάισεμ, η καννατώ ωτηλ, ή ωιδπμένιο, ιλαβοιλόβοψων νεπρεισάννω σεού ιλάβδ.

Песнь б.

Ірмося: Образя чистагы ржтва твосгы, Огнепалимам квпина показа нешпальнам: й ныйнь на нася напастей свирыпьющвю обгасити молимсм пещь, да та буе непрестанию величаемя.

Μπ Επίλ Βιεμεπορόνκαλ, ΜύλοιπαΒΗδω πΒοώ οξπρόεδ ΜΗ Εξέρχα, ὰ Ε οξίπε Μωιλεμκας Βόλκα άχεάκα Μλ, αμθωρίων πονάκτα α ραιπλύπα Μλ: πομάλδα, Μολώ πλ, με Βοχεραπά Μεμέ ποιράμλεμα ραελ πΒοιγό.

Всей моей жизни були предстательница, й твердое Заступленте. й избави ма всечтам, многих напастей й печалей й печалей, й врагшви адыкоболіа, но й огна вжинати йзбави ма.

Η μείμα: Πρίμμη ποθ τλέβηδω μείμα μλπεδ, η πομάπμε μη ως τα βλέμε το Γραμέμιμ, η μη ο Γιας ελείχε, απε τομάκχε, εξε, ετεπάτα ελίμε: μο κομμά εο πο Για εάω Εξημάρηση Εξημάτω Ελάμμε.

Таже, Достойно бсть: й прочее обычно, й шпвств



Вх понедельники оўтра,

по алма стіхословін, сфальны оўмнинтельны. Гласа а:

Κα δεββακόηϊνχα βανάπα Είμφ άβα δηθημιά, нε ιμπο βαιράπη нα βωιοπό ηθηθο. нο μερβάα нα ηλεπιολόδιε προέ βοβδ: δπε, ωνήιτη μα μ ιπιή μα.

Стіхх: Гін, да не гаростію твоєю шеличиши мене, ниже гибвоми твойми накажещи мене.

ήμε πρέθηκα έλβα επεάετελ, ά3α τηθ μαβλώελ τρώω. Ημή; πλιοτώ ή 3ηόλ μεβηάτω με ποηεεόχα: ηο εκ Ημέπημκη έμηθημαμετώτατω νατά τοπρηντή μλ επέ, ή επεή μλ.

Слава, й нынь, бгородичени: Пречтам біде, гаже на нбсжух бігословеннам, й на земли славословимам: радвисм невжсто неневжетнам.

Шѣ́мтім О́ча Шве́рети мін потщиєм, бляднів йждих в моє житіє, на богатетво неиждиваємоє взирами ще дротв

τρότα πεοήχα επες, ημίνα ωσημμάσωσε μος εέρχης νε πρέβρη, πεσά 60 εξη 80 οξωηλέητη 3088: εοτραμήχα πή, επεή ΜΑ.

Стіхя: Гін, да не ійростію твоєю швличнши мене, ниже гитвомя твоймя накажеши мене.

С вдище твой страшно, й свдя праведеня, дела мой люта: но ты мативе, предваривя ма спей, й мвки свободи, й йзбави вако швихя части, й сподоби шдес снвю тебе стати свде праведнейшей.

Таже мчнчена:

Стіха: Анвеня бія во стыха свойхя, бія ійлевя.

Страданім похвалою, венцевя достоннетвомя, славнін стртотерпцы шажмшасм товою гди: терпенісмя во раня, веззаконных поведиша, й силою вжественною ся несе поведу прійша. техн мітвами й мене свободи ш невидимагш врага спісе, й спіси мм.

Слава, й нынь, бгородиченя: Оў прави чтам, Скамнивю мой двшв, й оўщёдри й ш множества прегрышёній, во глявнив поползшвысм погибели, всенепорочам, й вя чася ма страшный смертный ты йсхитй шглаголяющихя деминивя, й вежкім мвки.

Йны стальны, беда стіхословится ел кадісма. Глася а Подобеня: Гробя твой спісе:

Ειβάπην ω τεδε ογλαλήβεα βεεψέχρε, βλάλην μος βαλήχα πητίε, ραδόταμη ετραετέμα βεβελοβέτημας βεετλά: ηο πρίημη μα άγγλυβα μλτβαμη ότε βίτο. Υτρόδηε, ιάκοπε βλάληση ότροκα, η επεή μα.

Слава, й нынк, бгородиченк: Невещественных вониствя пренмящам Отроковице, й чины неным превосходащим едина, достойняю похваля ш них премлеши всечтам: но моли сна твоего со агглы, ёже йзбавитисм мий ш страстей мучительства, единому шся жденному.

Канших оўмилительный, Єгшже краестрочіе: Прегрышеній мойх скверно шмый слове. Твореніе господина ішснфа. Гласк а

Песнь а

Ірмося: Твой повъдительнам десница втольтини ва крыпости прославном: та во везсмертне, таки всемогоциям противным сотре, ійльтинима пвть глувины новосодылавшам.

Γράχωσα Μούχα ΜΗΟ Μεεττο, ΠΟ ΜΗΟ ΜΕΕΤΤΟ Χρτε Μλτι ΤΒΟΕΝ, ΜΟΛΗ ΤΗ, ΠΟΤΡΕΕΗ, Η ΠΟΜΕΙΜΛΕΗ ΤΕ ΕΘΕΡΑΨΕΗ ΙΝ ΜΗ ΔΑΡΥΗ: ΤΑΚΟ ΔΑ ΤΒΟΗ ΕΛΑΒΛΗ ΤΑΜΕ ΠΑΥΕ ΟΥΜΑ ΕΛΓΟΕΤΕΙΗΗ.

Майлем вей за милосердіе щедротв, на земли воплощаємь человжки: тжмже паче человжка слове вжій, согржшивша прінми ма, нынж покажнієми ки щедротами твойми припадающаго.

Τάπε ΜΫΗΥΗΝ: ΟγμερψβλέΗῖε ποχραπάβωε, χότα βόλεθ πος τραχάβωας ω, βςεχβάλληῖα, α ςμέρτη, ςτράςτα πρετερπέςτε μηστοβάλημα α ςμέρτη, πρας κος λάβητα. Τέμπε βεβςμέρτησε πατίε ογλβημέςτε, μίδη βημιμά.

Мчиченк: Опнь любве бжественным преславно вивтрь носмще мчицы, Опна не оббомстесм: но теплыми болез. ней преспемнии многобожем вещество всакое попалисте.

Бгородичена: Чинове безплотных са нами воспиванта та дво всепитам: нешенменнаго во во чреви твоема воплощенна родила есй, превывши два какоже й прежде ржива, бгоневисто.

Αρδείй κανώνα δεβπλώπνωνα, Ετώπε κραεεπρόνίε: Πέρκοε άττλωνα πέμιε. Τκορέμιε τοςπολήμα μεοφάμα. Γλάςα λ.

Песнь й

Îрмоєв тойже

Πρτόλ Πρεμετοάψε εβέτλω βλυμεμό βεεετίμ απίλη, Οίβ εοδεβηλυάλδη, η τοιώ βελήκαιω εοβέτα απίλα, ελόβο μη βλοχηθτή βάε ποθώ, Μολήτες [Δβάπλδι.]

ЗЕРЦАЛА

Зерца́ла світа біонача́льна, й трисо́лнечным світцій сійніє ви себій пріємлющым, по єлики постижню, агільскім чины первіте оўмысливи, оўми бітенный соста́ви.

Ετορόμητεκα: Ο κραμέй τάκω ετα чиноначалім вышних τύλα, во εξιτρό εξ η της κδιο εράνηδιο, τεραφίνω κα εμίμωδ, ετελήτα τεοιο εξε, η πλότα η επρενώτη κα εκίτα.

Пъснь Г

Ірмоси: 6 дине видый человическагы существа немощь, й милостнвны ви не вомбражем, препожши ма си высоты силою, бже вопити теби стый: шдушевленный храме неизреченным славы твоей чавиколюбие.

в озникни, гради, В двше! й возопій гоздателю твоємв, тайнам твой всй ведвщемв, й покайнім плоды покажи: ійкш да помилветв та щедрый гДь, й огна вечнагш йзбавитв.

 \hat{W} чисти бдине блже, шчисти й спси ма, гаки мытарь со страхомя зову ти: множествомя грехивя влексиса, й преклонаемь бсмь таготою прегрышений, й студа безмырнаги йсполнамиса.

Мчнчена: М вдростію й развмомя йстиннымя мвубницы йсполнаєми, бллинсквю мвдрость шбвиша, мвдростивю же элобв погввиша, й крипкш пострадавше, достойни воспріаша повиды винцы, радвющесть.

Мчнчени: Единицв оўвш Естествоми, страдальцы, трцв же лицы йсповждающе, прелесть многовожною вжественною вжрою потребисте, й свжтильницы ізвистесм, всжух шзарающе сердца лвчами блгодатными.

Бгородичени: С там вгонев сто чтам, сти породила есй, во стых почивающаго, сна й слова ощ собезначальнаги, исщающаги и стеми ден, йже того вагочестии исщающым.

Йня. Ірмося тойже Свиту бгодительному серафіми несредственню привлижающесь, й многогово йми насыщаеми, перводатными гавь станьми перводельны светатся, й гакы свети вторіи бываютя, бжествомя шбожаєми. [Дважды.]

Аггльскій светлости пети обсердни желающе, тже теми ш бга помощь подаемою, верній просими оўма чистотою, й пречтыми оўсты, й да полвчими сихи сійніе.

Бгородичени: Оума пресвщественнаты виджин сподоблжеми, ійкш лепо, гаврійля до всенепорочнам, радованеня глася принесе тевф, словесе зачатте тавт возвтщам ти, и неизреченное ржтво проповедам твое.

Песнь Д

Îрмо́ск: Го́рв та багода́тію бжіею прішетьне́ннвю, прозорай_ выма авванямя обемотривя Очима, из тебе изыти гилев провозглашаще стомв, во спение наше и швновление.

Комв та, двше мой окаанная, оўподоблю, делающвю лютам, й не творащвю добрыхя; шбратисм, возопій тебе ради шенищавшему волею: сердцев каче, общедри, H GHICH MA.

шпредъливый покажніе спсе швращающымся, ёже ми подаждь блже, прежде конца житію дай ми оўмиленіе й воздыханів, такш блудниць первыв, шблобызающей нозт твой влко.

Мінчена: Вода дубвиых йсполишесь мінцы, воды живы рыки тавишаст мановентемя вжественнымя, й прелести изсвшиша мвтных хоте потоки дуоми, и верных мысли напонша.

Мчичена: Вельми подвигшесь вжественийи мчицы, Огна во й меча, й лютых вежхи претерпиша томление. тёхя моленьми глове бёгй, превеликім йзбави моки вечным, верою поющым та.

Ετορόμητεια: Η πε μρέβλε μ΄ Ο ζίλ η εροπμένηλ ενία ροπμένελ, ρπτβο μ΄ Μπε λετήσε, μ΄ πεβὶ μδο βοπλόψως, λετήδη βράνη βράνη βελησόδημος Ελία.

Йни. Ірмоск тойже

Пртоли первое йсполнающе оўдобренте, й херввіми й серафіми, вжественными зарами, несредственню свётаться, бодет бльная сфенноначалім пріёмлюще, нынт поють: слава силь твоей гди. [Дважды.]

Поютя тричисленивы бдиницв бжества трческими сфениги непрестанными гласы, гавлающе серафіми пречистое вбословім таниство, й православичи вчерч навчающе.

Брородичена: Йже всякім твари превышши развичваємь, паче оўма живоначальными зданіеми, войстиння на земли совершам чвдеса, джественными свытлостьми, во твог чистое чрево вселисм пречтам.

Пфсиь Е

Впадохи ви тавніє страстей, й боюсь твоєгю праведнаги сядища, праведный гдн. тымке молюсь ти: оўкрыпи мь творити дыланів багав, шправдающае мь.

Бізвівстнам й тайнам сердца моегій ты вівси, біже мой, й зиждителю, й гди, не шевдій оўво мене вя чася свда, внегда прійдеши свдити всяческимя.

Μίμνεμα: Gríu πραναεπάβωες» ο τηθ, ραβκκέμιε ποκαβάχδ βκέςπβεμμαςω εβοεςώ λυβλέμι». πένκε ωρομάενη, νάληιενα βδίδωνα βεοιοός μία βεςελάχδε».

Мчичена: Оукриплаєми влійка надеждею мчицы, претерпивай растерзанім оўдше терпиливийше, й многокозненнаго гоко́зненнаго, жилами свойми нешела́вленнагш терптеніа, оўдавиша.

Йих. Ірмоск тойже

1 ньбовію вжественною распалаєми, госпидьствім, власти й силы, чинове вторіи, немолчными оўсты вгоначальное пфенословытя байно существо й силу.

Ογ πραβλάθτε αλρχάττλετι νύνοβε χζομά, ѝ ἄττλωβα, ѝ нανάλωβα, το βεβνήτλεηνωμα βόνητας: Ελύνο τρί υποτπάτησε προτβιτήτελικο εξωτεπεό πονητάτη εβιτλω εξνήμη εξίτα.

Бтородичени: Оў красилась всй паче всякагы агтльскагы влгольна, агтлыви во творца заченши й гда, втомы пречтам, воплотившагосм неизречённы ш твойхи кровей, родила всй.

HECHL 5

Ιρμός»: Ψ εκίζε κάς» ποςλάζημα εέβχημα, κάςτα ββεαβλάμη, κλάκη το κράποςτα κεμουμετεβοψηχα β βεπραβλέκιε.

C μ΄ κράνη χρτε, θεμπλη επράεπα εέρμμα Μοετώ, θ ωμιά μὰ Ε κακία εκκέρημι, επρθάμα βάεε μόй ογμαλέκια, μα ποιο θ κελανάιο κατοθπρόκιε πκος.

6 Λεμάψα μά нα πετέχε ποτάβελα, α κε ρόβε τοτράμενια Βπάμανψα μά ωβρατά χρτε, α κε μεзαβλημωνε ττε κα μαβεμά τρούχε νεττιμέχε ωπραβμάνια, ιάκω μα τλάβλο τά.

Мчиченк: К аменте войстиння многоцжиное, каментемк посыпаеми, не Швергошаса камене жизненнагш, ниже йстуканному каменты пожроша, славити й вънценосцы годии мчицы.

Мчиченя: Шеновльше двшы раломя веры мчицы, страданта клася дкомя вжественнымя сторичный возрастиша; й пищи блженным сподобищаем.

Бгородиченя: О гненных слога отнь родивши, гавиласа бей всенепорочнам, й твари всакім первод пленть, пречтам дво преимощам, ва женах богословеннам бгорадованнам.

Йна. Грмога тойже

1 Η Η ΤΕΟ Ε ΒΡΑΨΕ ΑΓΓΛΗ, ΔΟ ΕΡΟΤΟ Η ΕΔΟΜΑΙ ΕΛΗΜΙΘΗ, ΠΡΕ-ΕΚΕ ΕΤΒΕΗ Η ΟΕ ΕΛΓΟΛΕΠΙΕ ΤΕΟΕΑ ΕΚΕ ΕΤΒΕΗ Η ΜΑ ΕΒΕ ΤΛΟΣΤΗ, ΠΡΟΣΒΕΨΑΘΤΕΑ: ΤΑΙ 60 ΤΕΧΕ Η ΕΒΕΤΕ ΕΙΗ Η ΡΑΔΟΒΑΗΙΕ.

ΕΓΟΡΟΔΗΨΕΝΑ: ΒΟΠΛΟΨΉΓΑ, ЙЖΕ ΠΡΕΉΣΕ ΓΑΙΗ ΕΕЗΠΛΟΨΗΟΕ ΓΛΟΒΟ, Η΄ ΤΕΒΕ ΠΡΕΎΤΑΑ, ΒΕΑΥΘΕΚΑΑ ΒΟΛΕΗ ΤΒΟΡΑΉ, Η ΕΕЗΠΛΟΨΗΜΥΧ ΕΨΗΝΕΨΒΑ ΠΡΗΒΕΔΑΙΗ. Ε ΝΕΕΜΤΙΑ, ΤΑΚΟ ΒΕΕΓΗΛΕΝΧ.

Пфинь З

Ιρμός Τε ε ογμηθο εξε, πέψε ρα 3 εμοτράεμα εξρηϊη: ιδίκοπε εο Οτροκη επε τρη πρεκοβησεήμει, μίρα ωθησεή, κο υρέκτ τκοέμα κεείτα, χκάλεητή Οτιέκα εξα, η πρεπροελάκλεης.

1 ΔΒΑὶ Αρέβλε ΑΑΠΙΊΛΣ ΟΥΚΡΟΤΊ, ΓΟЖΗΤΕΛΑΗΝΗΥ ΗΜΕΛΗ ΑΟΒΡΟΛΕΤΈΛΑ: ΤΟΜΌ ΠΟΡΕΒΗΘΉ, & ΑΘΕΙΑ, Η ΡΑΙΚΑΉΜΑΓΟ ΒΕΕΓΑ ΑΚΟ ΛΑΒΑ, Η ΘΕΑΤΗ ΚΟΤΑΨΑ ΤΑ, Ε΄ ΚΕ ΕΤΟ ΒΒΑΡΑΗΙΈΜΕ ΠΡΗΓΗΝ, ΕΕΞΛΕΛΑΗΑ ΓΟΤΒΟΡΗ.

Премножествоми вляда, гди, дяшя шеквернихи лють. превосходащию оўвш хрте ймый влгостыню, прінми гакш вляднаго, й поюща ма оўщёдри: препытый фтцеви вги, й препрославлени.

Мчнчена: З аконома хртовыма багомощию обкрыплаеми, веззаконныха совщи погвенша, неповыдимии тиха превыше МЧНЦЫ, ЗАКОННШ ЖЕ СКОНЧА́ВШЕСА, ВОСПТВА́ХУ: ПРЕПТИТЫЙ ОТЦЕ́ВЯ БГЯ БЛГОСЛОВЕ́НЯ Е́СНА.

Мчичена: Бгозарній гіни мчицы, распалаєми свитоми трческими, кавь мвченім тьмв, й прелести мглв разрв. шисте, поюще: препитый отцеви бги, й препрославлени.

Бгородиченя: Закони встества вя теве швновлаются: Законодавца во хрта кроме закшия плотеких раждаеши, всенепорочнам, всемя избавленте законополагающа поющимя: препетый отцевя бгя и препрославленя.

Йни. Ірмоси тойже

Безнача́льный свитя ты бей вліко, її оща свита возсійвый, а́гглшвя вшинства свиты оўстронля бей, зерцала пріємлюща, блиста́ніс твог незаходи́моє: предпитый отцбвя бгя, й препросла́вленя.

Роди человичь, йже всих гдь, приставленьми йггльскими йви спсаеши: ста бо представили всй всими виставленьми виставленьми виставленьми виставленьми виставленьми понщыми та, препитаги отцеви бга, й препрославлена.

Αβώκα ѝ ογκα με πόπετα, βλκο, πεούχα ηδίεια μβρεψή, ογλοερέμιε μεμπά εύνα: πρεπέτωй Οπηέκα εία, ѝ πρεπροενάβνεμα.

Ετορόμητεια: μή τε ε, ηταλ, ενά βοπλοτήςλ, ήπε πρέπμε εξ μτρε μή Ομά, μ ειξ Ομά έπε πο μάμα, μάςα ράμη εμίβα. Εμβπε μμίμα ελβπατα ειξπλότημης πολική, ιδικω γβαλήμομη Οτηέβα ετί, μ πρεπροελάβλεινή.

Песнь й

Τρμότα: Βα πειμή Οπροιμί ιπλεβμί, πάκοπε κα τορηματά μοκρότου Ελτονέττιπ, νηττάε βλάτα κλειμάχδεπ, τλατόλυψε: Ελτοτλοκήτε κα μάλα τίλη τίλα, πόμτε η πρεκοβηστήτε κο κεώ κάκη.

Набавитель мой баговтробне хртд, нынь шдержащим ма мглы грьховным, й всаких йсквшений йабави 30ввща вуща: вагогловите вей дела гдна гда, пойте и превозногите во вей веки.

Μίτητης: Κα βεπλή χρτός ττίη μίτης πρεημόςτε: κα βεπλή δο βελεμή πομβής μετά, κθηδή πάβης δος πρίλιτε, ποώψε: δίτοςλοβήτε βεά μπλά τίης τίλ, πόμτε ἐ πρεβοβησεήτε βο βεά βπίκη.

Μίντεκα: Cobnékweem τέλα τλέκνας, βο Ομέπηδ βεβεμέρτια τάκω μένη ποβτρονότηι ωβλεκόετεια βο χρτά, εκ βωτοτώ βρωβάθψε: Ελγοιλοβήτε βελ μτλά γίνα γία, πόντε ѝ πρεβοβνοιήτε βο βελ βτκυ.

Бгородичени: Сфенити та гласи йздалеча провозвъстиша пречтам, быти тебъ мтри вса сотворшему бгу. Емуже поеми: блословите вса дъла гдна гда, пойте й превозносите во вса въки.

Йня. Ірмога тойже

Просвищеннам й близосвитнам агглшви вшинства лучами трисолнечным красоты, вирній подражающе воспойми: блгословите вся дила гдня гда, пойте й превозносите во вся вики.

ТАКШ ЙСТОЧНИКИ ВСЕХИ ДОВРЫХИ, ВГОНАЧАЛЬНЕЙШАМ ПРИВОДИТИ БЕЕСТВЕННАМ СИЛА СВЕТЫ ВТОРЫМ, СВЕТИ ПЕРВЫЙ ПРЕЕМЛЮЩА Й ВОПТОЩА: БЛГОСЛОВИТЕ ВСЯ ДЕЛА ГДНА ГДА, ПОЙТЕ Й ПРЕВОЗНОСИТЕ ВО ВСЯ ВЕКИ.

Оўмя первый й соджтель, премірным оўмы йггльскім, пресвщественню состави себе, йвы приближающымсм, й вопіющым: вся дыла гіна гіда пойте, й превозносйте во вся выки.

Бгородиченя: Паче слова из оща рожденна прежде въкв, неизречению воплощенна родила вси намя дво всенепорочнам ρόνηα. ΕΜΕπε ΒΟΠΙέΜΕ: ΒΕΑ ΔΕΛΑ ΓΙΝΑ ΓΙΑ ΠΟΝΤΕ, Η ΠΡΕΒΟΒΗΟΙΝΤΕ ΒΟ ΒΕΑ ΒΕΚΗ.

Песнь Д

Îрмоск: Ѿ бразк чистагш ржтва твоегш Огнепалимам квпина показа нешпальнам: й нынт на наск напастей свиртптышвю оугасити молимсм пещь, да та бце непрестаниш величаемк.

Тоже хананей зовя ти: помиляй ма слове: дяшя во ймами демшнскими нанесенти выдствяющяю, й везямни веззакшнам дылающяю, й нечявствяющяю вжественнаги твоегш страха, долготерпыливе.

Постави гін, на камени повельній твойх двшй моєй но́зь, й безствінш запати ма хотаща, запни вміа, й йзбави ма сегш влодьйства, тки біт й многомилостиви.

Μίντεκα: Ο κε πρέπμε Μίνιμι, θεκδωένι βο κε πουτολυκό, θ ράνα λώτωχα αδρώ, κο πρυστάνυψδ άκδι μουτισότε τόρη καυ μρταίκ, απέςτα εννωκ τυшины наслаждающеся.

Бтороднчена: Носиши всй носищаго, й дойши всёма пищу дающаго, велте й страшно ёже паче оўма твое таинство, ковчеже чтным стыни дво вце. темже та верою оўблжаема.

Них. Ірмога тойже

Πρυτάς τημική η ευβρετένη μια ελάβω τι βοιλ, βιβπλώτη μα οζωώ επε εος τάβηλη εξιά: μ η μίνη τη τημανό τος λόμη εοχρανά, τι επε βιθροφ μ λωβόβι πρυβητά μμω, μα τλ βλιο η επρες τάνη ω βιλητά εως.

Да посылаєщи мирнаго а́ггла, соблюдающа вседержи́телю стадо твоє: мира во й любве ты виновени, й вгомядренняю ΒΓΟΜέζρεнηθο υπρά το Ελομάο ψα, η υτά έρετη πυσέο τή. Λου ραβρεμάο ψα.

Βέτι τλάμοττι Βοτητβάτωμα, Ηθηθο τλάμοττηθο τΕΕΤ-Λοττι Ηλταμά Βα μβκβαχα προύχα Βλκο, ά Ελγονέττης μάπμι βα τοτποώη , μα πα τητίπτελα Ητηρετπάημω Βε-Ληνάτως.

Бгородичени: Чини аггльстій пречтам, нынь немолчню твої ржтво почитаюти: вични бо стомти вирающе, веселім єгш насыщающеся, й та віх непрестанню величаюти.

Таже: Достойно ёсть: вктеній малаж, й світтилени. Таже Фалмы обыйчных.

На стіховит стіхнові оўмилительны, гласк а:

Й нв та міря двше шжидаєть, й свій хощеть твой швличити тайнам й лютам. Не преввди оўбо вя зачшинихв, но предварй вопіющи свій: бже шчйсти ма, й спей ма.

Οτίχε: Η επόλημχομελ 3αδτρα μίτη τεοελ τίη, ή возрάдо. Βαχομελ ή возвеселήχομελ, во вей днή нάшλ возвеселήχομελ, 3α днή, вя наже смириля нь вей, лета, вя наже видехомя 5лаж: й призри на рабы твой, й на дела твой, й настави сыны йхя.

Ηε πρεκεβρεβή Μεκὶ επε Μόй ΛΕΚΟΕΤΙΉ ΓΡΕΧΟΒΗΟΗ ωλερπάμα, Βοβλβάγτη Μοὶ πομωμεκίε κα ποκακή η τβοεγώ βικογράλα λΕΛατελα η εκδεκα ποκαπή μα: χάρδη μη Ελημαγωκάλετατε κατά μβλδ, η βέλιμ μλτα.

втіхя: Й бядн свътлость гда біта нашего на нася, й дълд рякя нашихя йсправи на нася, й дъло рякя нашихя йсправи.

Μίντεκα: Ο τρτοπέρημω χρτώβω, πρίκμήτε λώμίε βεθ ποντήμα, πάκωμα μ πάκοκων μδχόβκωμα, εβάτηλωκακα μίρα, μ προποβάμακα βάρω, μετόνημα πρακοτεκδωίμ, μξ κετώπε μετώπε μετώπε μετώπε μετώπε μετώπε κάρμωμα μετώπε πάχα μολύ πεαμα χρτέ κάε κάως, μύρα μάρδη μίρο πεοεμό, μ μδωάμα κάωωμα βέλιω μλτω.

Слава, й ныпъ, бгородичени: Подобени: Неныхи чиншви:

Ствишам стых всвх силь, чтнвишам всей твари бце влице міра, спси ны спса рождшам, ш прегрышенти тморичных й выдь, таки багам, матьами твойми.

Τάπε, Επο Εςτι: Τρηετόε. Πο Ο νε μάμα: τροπάρι επόμβ, μ εκτεμία, μ ωπθετα. Υάεα αμή, μ κομένημι ωπθετα.

Вх понед бльникх блженна, гласк а:

Ο Η Ε΄ ΤΙ Η Α΄ ΒΕΕΣΕ Η΄ Α΄ ΡΑΝ ΒΡΑΓΕ Α΄ Α΄ ΑΜΑ: ΚΡΤΌΜΕ ΤΕ ΕΒΕΣΕ ΚΡΤΌΓΕ ΒΌΝ ΡΑΒΕΌΝΝΙΚΑ, ΠΟΜΑΝΗ ΜΑ, ΓΙΝ, ΒΟΠΙΘΉΜΑ, Ε΄ ΓΑΑ ΠΡΙΉΣΕΜΗ ΒΟ ЦΡΤΒΙΉ ΤΒΟΕΜΕ.

Б їженн изгнани правды ради, тако тъха веть цотво нвное.

Оумиленій йсточники мі дарви блговтровіеми твоими хрті вже, всакім ма скверны вшли безмерныхи шчищающій, й цртвім твоегш влгодентелю причастника ма сотворій.

Ε λπέηη βετέ, βεμά ποηός πτα βάμα, η ή 3πεηθτα, η ρεκθτα βεμκά σόλα γλαγόλα μα βρί λπθψε Μεμέ ράμη.

Аггля твойхя чины вя моленіе приводимя ти хоте, спей, общедри нася тёми, акш пребагя, вей презирами наша, аже вя векатий и не вя векати, прегрышенім.

Радвитеся й веселитеся, ыки мяда ваша многа на нёстух.

Μήμνεμα: Κροβέй βάшηχα επία πενέμεμα, μωίελεμματο φαραώμα ποποπάεπε τάβις: μώμις με μεπονάεπε γεξέες πόκη, πενήμε μα μεχειών μεχειών πικών ελμάμων μεχειών πικών ελμάμων εξετέ.

GΛάβα: Ο μ΄ ΠΟΚΛΟΝΉΜΕΜ, Η ΕΝΑ ΕΛΑΒΟΕΛΟΒΗΜΆ, Η ΒΕΕ-ΕΨάΓΟ Τ΄ ΤΑ ΒΕΉ ΒΕΕΡΝΪΗ ΒΟΕΠΟΉΜΆ, 30ΒΕΨΕ Η ΓΛΑΓΟΛΗΨΕ: ΒΕΕΕΨάΜ ΨΡμε, ΕΠΕΉ ΒΕΜ ΝΗ).

Й нынт, бгородичени: Рождшам свити безлитный, шмрачений двшв мой присиш демшиши прилоси, свитоводи пренепорочнам, и осна ввдвщагш ходатайствы твойми свободи.



Вя понед Ельники вечера, на Ган воззвахи, стіхиры, гласи а Подобени: Прехвальній мінцы:

Βεὶ жиπῖὶ Μοὶ εράμηω μβχήχα, Γξη, το Ελεμήμαμη Οκαάημωϊ, ιἄκοκε Ελέξηωϊ ογμηλέμιεμα 3088: ὅτε ηθηωϊ, τογράμηχα, ωγήτα μ τίτη μα, μ με Ερήμη μενὶ, ταμογό τεβὶ Ε τεβὶ ογταλήβμαγοτα, μ βεβπλότημας ράτη των μενιώς και το Ερώμη το Ερωμονότη το Ερώμη το Ερ

Βτίχα: Ймене ράμη τκοειώ, ποτερπέχα τλ εξή, ποτερπέ μθωλ мολ, κα ελόκο τκοὲ, ογποκλ μθωλ мολ на εξλ.

Швнищавя богатя сый хүте, человьки швогатиля всй безсмертемя й свытлостей. Тымже швнищавша ма сластьми житейскими, добродытельми швогати, й ся нищимя лазаремя бучини ма, богатагш мученей йзимал ма й геенны предлежащей ми.

Стіхв: 🛈 стражн оўтренніж до нощн, Ѿ стражн оўтренніж да оўповаетв ійль на гда.

Sλόδου ωδογαπήχεω λύπτ, μ πήμβ δοβλυδήχε, μ δε πητί δος πριώχε δλαγάω του, μ δε γε ένη δως δεχένε δώχε: γε καλμβυμί ο γως μόμ, μκω λάβαρω πρεβρέχε, πρεξ βραπώ δε κές τε ενημέχε τε ούχε μτών πο δέρεν ενε, ο γμέχρη μω του. Μημι ςτιχήρω πρτένη. Ποδόδενε τό με ε

Οτίχα: Μίκω οξ τΩ Μλτι, ή ΜΗΟΓΟΕ οξ ΗΕΓΟ ΑβΕΛΕΛΕΉΕ, ή τομ ήβΕΛΕΝΤΕ ΙΉΛΑ Ε ΕΕΤΕΧΕ ΕΕΒΒΛΙΘΗΪΗ ΕΓΟ.

Πβρόνε Υδημωй, χρπόβα κρπήπελο ѝ πρπένε, ματόχωες τέρημε Μοὶ Εεαμάττιεμα, ράκη τλέα πρητηστεκδίμηχα του προρή προλιώπη μππακαμη προήμη: ѝ Μολό πλ, εξκω λα τπτάεμα ποδό Μηστοδολάβης η Ετρηγάρ πεδὶ βοαβελήνη βωλίο.

Βτίχα: Χ ΒΑΛΗΤΕ ΓΩΑ ΒΕΗ 133 ΕΙЦΕ, ΠΟΧΒΑΛΗΤΕ ΕΓΟ ΒΕΗ ΛΗΔΙΈ.

Πρρόνε διπένηε, κα πεδή μαμέπαδ μοθ βεθ, ή πυβόπα βοβλαγάθ νάμη μο Μοριώ, ήπε χρπά κρπήκα ίμεα, δέβμηδ βεμπλυμαγο Μίρα πρεγράμθη κ. πογό Μολή ιωάνηε, Μολθέκ πὸ, τέρμμε Μοὶ ωνήτπητη, ή επεπή ΜΑ.

Стіхк: Мікш оутвердніст мать Егш на нася, й йстина гднт пребываєти во вчіки.

Проповедниче модре влгодати, йже всеми газыкоми покамніе предвозвестивый, всефкамненй моєй й ослепленной доши, вжественный пртече, превывати ви покамий вловоли, й волю гдню демти всегда, да верою й лювовію славлю та.

Слава, й нынь, бгородичени: Агнца, міра всегш вземлющаго грьхй, єгоже превеликій пртеча всёми проповьеда, си ними дво молй, козлищи части гавити ма чвжда ви часи сваный, й овцами десными егш сочтати мене недостойнаго.

Таже: Свейте тихїй: Прокімена дню. Й є́ктенїа. Посема: Сподоби гди ва ве́чера:

На стіховить стіхиры покамины. Глаєв а:

Τάκω ηθνάμα απότα πρετραμένι πούχα επεε, η λώντα ποτρθαάωτα τοτραμένα μούμμ, μάπμα μι ρδιδ, τάκω πετρόβυ, η επεύ μα Επε, η πομύλδη μά.

Οτίχα: Κα πεβιβ βοββεμόχα Ο νη μοή, πηβυμέμε να ηδική, εξ τάκω Ο νη ράβα βα ράκδ γοιπόμι εβοήχα, τάκω Ο νη ραβωίη βα ράκδ γοιποπή εβοελ, πάκω Ο νη ηάωη κο γίδ βίδ ηάωεμδ, μόημεπε διμέμρητα ηδί.

Τάκω ΒΕ ΠΟΜΕΙΜΛΕΝΊΝΧΕ ΛΕΚΑΒΕΙΧΕ Η ΒΕ ΔΕΚΛΕΧΕ WES-ΔΗΧΕΜ ΕΠΕΣ, ΜΕΙΕΛΕ ΜΝΤΕ ΔΑΡΕΝ ΕΓΡΑΨΕΝΊΜ ΕΤΕ, ΔΑ 30ΒΕ ΤΗ: ΕΠΕΝ ΜΑ ΕΤΓΟΔΕΤΕΛΙΟ ΕΤΓΙΝ, Η ΠΟΜΗΛΕΝ ΜΑ.

βτίχα: Πομήλδή μάτα τζη, πομήλδή μάτα, μάκω πο μηότδ μεπόλημχομές οθημημπέμις: μαμπάνε μαπόλημες τδωά μάωα πομοωέμις τος 3 βομμηχα, η οθημημπέμις τόρλωχα.

Мчичена

Мчнчена: Еже на свищи ваше исповиданте стін, деминива шплева силв, й ш прелести человики свободи. тимке й главама оўсткаємыма, взывасте: да бвдета гди, жертва двша нашиха блгопртатна пред тобою, гаки тебе возлювивше, нерадихома ш временний жизни, человиколюбче.

Слава, й нынь, втородиченя: Д во всепьтам, йже вя тевь тайня мийсей прроческима видь Очима, квпинв горфив й нешпалфемв: вжества во Отнь оўтровв твою чтам, не шпалй. тымже молимя та таки мырь вта нашеги, миря йспросити мірови, й велію моть.

Таже, Нынь Шпвщаеши: Тристое. По О че нашя: Тропары й Шпвств.



Вх понед Ельникх на повечер ін, канших престей відь. Гласк а

ПЕСНЬ Т

 \hat{l} рмо́га: Пивснь повивдной понма вен вів, сотборшему дивнам чодега мы́шцею высо́кою, й спісшему їйлм, йки прославнем.

ΟΒΑΨέΝΪΕ ΠΡΕΨΤΟΕ ράμδης μέο, ἄΓΓΛωβα ογκραμέΝΪΕ, η Πρικτεληψε μέα, η ΗΕΒΕςΤΟ ΗΕΠΟΡΟΎΝΑΑ Ο ΚΑ ΒΕΒΝΑΝάλδηΑ, η Μτη ελόβα Επία.

Ційца всй, такш цієва дщій, прозавши віде влице, й цій віта рождши плотію, й ся нилія цітвуєши.

GΛάΒα: Ποέτα ράτβο τβοὶ μέμα παβέμα, πρεβοςπαβάετα πε ἐιτάϊα ογτρόβο τβοὶ πρεθτό, πρίε βιεθτακ, χρτιάκιτικ πε πόμιε ιπάβκτα ράτβο τβοὶ.

Й нынь: Проповыдветя ціковь ржтво твої дбо біоневысто, православными обченій, й вещьми бжественными, швразшми бо воплощеній сна твоегш покланается.

Певсиь Т

Ϊρμός Κάμεις, ετώπε μεβρετόμα βάπηδιμι, εέμ ερίστο βο Γλαβδ ογτλα: τόμ εςτь κάμεις, на нέμπε ογτβερμή μβκοβς χρτός, ίδπε Ε μάβικα μεκδιή.

Славв дветва ймвщи, швлекласт вей блгодатію Дба стаги, пречтат міріє, павльшист віда, новоє таннство й сокровенноє: каки во біл плотію рождши джвстввещи;

Απίλο, έπε τομπλαλα ετή τίη, κτό εκάπετα; όπε δο προκλώτα θα πενάλεχα ρομήτη νάμα, είνα ποκαβάλεω ετή τεώ, η ράμθετεω πέμεκοε πάμμεε εττευτικό ω τεδή δήτα δίμι ράμη.

Слава: Бора прегрышеній рышится міро, товою пречтая міро віде Едина. Тымя та, тым пристанище спсенія ймоще, восувалаєми вырнін, поюще величія твоя.

Й нынт: Воспита дветву прроки древле, родити та везлитнаго ва лита, и паче слова слово, единаго ш прцы хрта вга нашего: егоже црковь ми чтам, политаета швразы.

Пфсиь Д

Ірмося: Дхомя провида прооче авваняме, словесе воплощенте, проповидаля вси вопій: внегда приближнитися литимя, познащися, внегда прінти времени, понажешися, слава сили твоей гди.

Gelmoce πτος βερμάλο επέςτες τη πρώκε πηοτοωεράβηω ποέτε ωεραβοβάηια τεοά: Μεί πε μπλομε βηάμθηια μεχόμα τεος τω βοςπριένως, εμέ τα βοήςτητη κ βεψεμή βήμμη επέρενε.

БЖІЮ ТА ДОСТОЙНШ МТРЬ, ВОЙСТИННЯ ДЕО ЧИСТАЛ, ЧТЕЩЕ СЛАВИМЕ МЫ, СВОЙСТВЕННЫЙ ПРИНОСАЩЕ ГЛАСЕ ТЕБВ, ВЕ ЗАКОНВ Й ПРРОЦВХЕ ПРОПОВВДАННВЙ: РАДЕЙСА ШБРАДО-ВАННАЛ, ГДЬ СЕ ТОБОЮ. Слава: Сè бжественнам гора, юже видт авваквмя, добродтелей стнь свщи твт, бул проста вя мерт, енже древле шствпльшти прествплентемя, абте бтв приближихомсм.

Й нынь: Блжени Азыки, препитам чистам, йже чести сподобисм ржтво твое вирны, православтеми й оўчентеми й дилы, йстинни тавлам вся шбразы воплощентм сна твоегы.

Пфень Е

ίρμός τη κόμη οξτρεηθομές, воспаваєми та χρτέ вже, ω κατο νάς κατο ή κρα η κατο παίρτη προτερπά ματο.

Сокровению тайнъ тавлаше та купину мойсей, нешпалимую вце влице: вещественная во твоя ложесна не шпалишася бжествоми.

Словесі бяїм та мтрь воспивающе, віде чистам, словесное приносими цвитущее дарованіе тебів, щ немже радоватися вируєми.

GΛάΒΑ: 🦁 εκβέρηωχη οξεπένη νε Εβραπή ποχβαλένια, εξε πρεθταα: ηθετь во на землή, ήπε τα πο μοετοάνιο βοειιθτή μερημέτη.

 \hat{H} ημίητ \hat{e} εξήνα εξίτη βο μβοθ εξημετικέ, ήπε \hat{w} με η μεθήμημη η ήπεν ηλείκα, βόλεθ η ήπεν ράμη οξησομόθηση τελοβικώνα.

Пфсиь 5

Ιρμόςκ: Πβρόκα ιωήν πομραπάπ κοπιή: πηκότα μόμ κίπε εδοκομή μη τλή, μ επεή μπ επες μίρα, βοκθιμα: ελάκα τεκτέ.

Дріво ть. ійвилася всй дво живоносное войстинну, плодомя твоймя льстиваго эмім оўморившее, человченшмя же животя рождши хрта бга.

GΛάκα: Η ε κρατηλ ποχΒαλλ Ѿ εκΒέρηωχα οὖεπέηα πεκτά πρημοσιντώ, μτη κτα μάμειω μάςπαμ: μο κάπαμ αδωμ μοξά πελάμιε, μ εῖε πρίμμη.

Η ημίης: Шαπάθτια Ειββακόθητη ΒΕ ΜΟΛΕΕ ΓόρικαΓω Η ΕΕΕρία: Ε΄ ΤΑ Ε΄ Τόκωω ΕΗΛΑΤΕ ΠΡΑΒΟΙΛάΒΗΜΩΕ ΙΟΕΟΡΜ, ΛΟΕΜβάθημας ΤΕΟΝ ΤΕΟ ΜΈΡΑΒΕ.

ГДи помилви, трижды. Слава, й ныпть:

Сѣда́ленх, гла́сх й. Подобенх: Гробх тво́й: Шкорми чистам, Окаминчи мою жизнь, й оўще́дри всемеполочнам мях пополянійся мноснам плестыне́ній

всенепорочнам, двшв, поползшвюся многими прегрышенін во глубинв погибели, й вя чася ма смертный свободи клевещвщих бысшвя, й страшнаги Швыта.

Песнь 3

ίρμότα: 68ψωμα κα πεψή Οπροκώμα πεοήμα τίτε, με πρηκοτηθέλ, ημπέ τηθπή Οτης. ποταά πρίε, τάκω εμήμαμη ογεπώ πολχθ ή ελαγοτλοκλάχθ, γλαγόλοψε: εδγοτλοκέμα εΐα Οπέμα μάμηχα.

Превкрашенна гавист доброджтельми вгоневжето, сла́вою й честію дветва: краснівйша во влголівтеми доброта твой войстиння, рачитель гдь тебе приведе мітрь вжественняю себів.

Жέβλα Ϋταλ, πράβοιτα ιἄβτ δωλά διὰ, πέβλα μβτβίλ πρεθτητικά μια. ττωπε πλόμα βπίλ ελοβειε προβλελά διὰ, δπε ὰ τάμο ἀβμαλέτα ἀαρώποβα ιἄβτ πέβλα προωφεραβά.

Слава: Тфлесными страстьми многими шсквернива тфло же и слово и двшв, какш твою чтам, добродф_ телей воспою красотв; недовмфю и оўстрашаюсм: но сама мнф бвди твойми млтвами помощь.

Й нынь: Твоегю хрте воплощента чтв соединенте, й сегю бразв покланаюса вбольпию, тко бби сый предвычный, щ двы высть человыки непремынени, сами во обою совершени.

Пфсиь й

ÎρΜότα: Επώπε οθπατάθτε Α΄ Γ΄ πλη, ή Βεώ Βώννετβα, πάκω τβορμά ή τρα, πόντε ειμέννημω, προτλάβντε Θτρομω, βλιοτλοβήτε λόξιε, ή πρεβοβνοτήτε βο Βεώ Βική.

Бжественное сфенте да воспоется вжте, ймже избавися міря \mathbf{W} тай. востаните вси падшти йногда: мріа бороди хрта спенте.

Поємя та пречтам, й мти бяїм: й кто не славитя та войстиння блгвю, свщвю надежду двшя нашихя; тёмже престам, мольбу мою прінми.

Gaába: Ογλεμήτετα μμέτα πιτιαμή βιστική προτλάβητε ἄΓΓΛΗ, Η ΥΕΛΟΒΙΚΗ ΒΕΙΝΤΙΚ, Τάκω μιάβολα πάμαετα μ Ενάλητε: Μρία βο ρομή μάμα μαμέπαν επτέμια.

Й нынт: Не шписвите бжества, не лжите слыпін: просты во невидимо й незрительно ёсть: плоти же швразы вошбразва, покланаюса, й вырою славлю рождивю гра дбв.

Пфень Д

Ιρμότα: Светоносный Ο΄ δλαίτα, βόνωπε βείτα βλίτα, πίκω μόπης τα ηδιέ μα ρθηό εμήμε, μ βοπλοτήτα μάτα ράμη, βρίβα чеλοβίτα, βεβμαμάλρηρη, βελημάεμα βεή πίκω μτρς βίλ μάμετω μήττθω.

Ράχδης» πρίε, βελήκοε βςεώ πβάρη ηδχο. ράχδης» χψη οξεω χέχοβα, τώνω πε μπη. ράχδης» ππηίε ταβρίήλοβο. ράχδης» πρηβπημημε η οξπβερπχένιε, η πόμοψη βςπηπ πρεςπά», εδώμης нα βεμλή τρπωνηκωμς.

Поета дуома бжественныма, й воспфваета блгодарственным пфснь, гшакіма чодный, й бжественнам анна, гакш видьше на земли мтрь создатель, юже родиша дщерь мрію: важе млтвами встуа спей наса гакш бікш бік.

Слава: 🍣 престам дво міч бга вышнаги! твої ржтво на земли спсенте гависа грвшнымя и смиреннымя: ω τεθέ δο επαιόχομες βέροβαβως, θο επιάεων μά μ нынь, й во вся вжки жизненным.

<mark>Й нынт: В</mark>оплощенна елова, но непреложна въмз. темже воспеваю его вериш, во двою обеш существу, Упостаси же единий: егоже войстиння таки бга й члвека проповедам, песнь совершаю.

Таже, Достойно беть: Й поклона. Тристое. й прочее OBLITHO: A WINSCTZ.

Во вторники оўтра по едафалмёхи,

на Біч габ, тропарь стомв, аще ймать. Слава, й ныпь, бгородиченя, по гласв тропара. Аще ли ий, глаголеми тропарь дне. Слава, й ныпть, бгородиченя вст.

По алмя стіхословін стальны покажнны. Глася а:

Вя беззаконтих зачать Есмь язь блёдный, не смею взирати на высотв ненвю. Но надчаса на человчеголюбіє твой зову: бже, шчисти ма грешнаго, й спси ма.

Стіха: Ган, да не паростію твоею швличиши мене, ниже ГН-ВВОМЯ ТВОНМЯ НАКАЖЕШИ МЕНЕ.

<mark>А</mark>ще праведники едва епсается, ази же грышный гай THEAMER, TATOTH H BAPA INEBHATW HE HONECWIN; NO EX наемники единонадесатаги часа сопричти ма вже, й спен ма.

Слава, й нынъ, бгородичени: Бей мтре на нёсй, паче смысла й слышанта, на земли без оща родила всй. того вце моли, спетися двшами нашыми.

По в-мя стіхословін, стедаленя. Глася й:

ш батта оча шверсти ми потщись, блядиш мог иждих житів, на богатство неиждиваємое взирам щедроти

дρώτα παοήχα επεε. Ημίνα ωθημμάκωεε Μοέ μα με πρέ. Βρημι εέρχηε, πεκά κο τζη, ογωμπέητεμα 30 κδ: εοιρά. Μήχα, ότε, на нко ѝ πρεί νοκόю, επεή ΜΑ.

Стіхк: Гдн, да не ібростію твоєю шкличиши мене, ниже гитвоми твойми накажещи мене.

Богатечво Тшвлево зра доброд вчелей, подкопати й оўкрасти козньствоваше, йже праведных врагв, й разорй столпя твлесный, сокровища же не оўкраде дубвнагш, шбр вче бо вошр вжен в непорочнагш двшв: мене же й швнаживя плынй. предваривя оўкш прежде конца, йзбави ма ш льстивагш спсе, й спси ма.

βτίχα: Λ΄ ήκεια εΓα κο επίχα εκοήχα, εΓα ίμλεκα.

Слава, й нынь, бгороднчена: О чамніе нінерітское предвариля всй, возвъщенное запрещеніе мимовода, й гижвя повъди мать твой гди, оўмилосердиса нынь на люди й стадо твое: дланію державною враги наша низложи, матвами буш дарби намя мать твою.

По ї-мя стіхословін, стальны, глася й

Подобени: Гроби твой:

Й же древле стрвами дорданскими кртивый, дwaнне, шчищенте всегю міра, многими ма погрвжаема прегръшеньми востагни и шмый ш всакта скверны, члвъколювца всегда мола, тако ходатай блгопртатеня.

GAÁBA

Καινώνα ποκαάνεια, Ετώπε κραεγραμέτιε τήμε: Πριμμή χρτέ Μολέμιε Μοήχα τλοβέτα: Τβορέμιε ιωτηφοβο, Γλάτα α

Песнь а

Ірмося: П вснь повъдняю понмя всн бів: сотворшемя дявнам чядеса мыщцею высокою, й спешемя ійлм, таки прославнем.

Поравощаємь страстьми греда, припадаю ти гди, како да кавиши ма W сих свободна, славаща прилежно твою багостыню.

Ο Α Α ΒΗ ΚΕΑ Ο ΚΑΚΗΝΗ ΓΡΗ ΚΟΒΗΝΜΩ ΚΟΠΙΈΜΩ, Η Ο ΜΡΟΚΩ, Η 3 ΡΑ ΜΑ ΛΕΜΑЩΑ ΒΡΑΓΩ ΒΕΓΕΛΗΤΈΜ: Η ΜΕ ΒΟΓΚΡΕЩΑΜΗ ΜΕΡΤΒΗΜ, ΕΜΗΒΗΒΩ ΕΠΓΗ ΜΑ.

Μίμνεμα: Μ΄ ήμω προελάβμωλες επραμάλυμε Βα, θίπω κήμω εβούμμα χρπά προελάβλυμε, πλόπο πονοεήβωλ, μ΄ επρπέμ ράμμ πλικίε ποπρέβλυματο.

Мчиченя: С толпы й забрала благочестта славити мвувницы, прилогми вражтими непреклонии пребыша. тех млтвами бже, общедри всёх наск.

ΓΛά**εΧ** α 1 βρωόε**Χ** Τόμ**κ**ε

Γ Λάτα δώλα δεὰ τλόβα βλαθήνε, Τάνακε Γλάτω Ηάωλ, τὰκε ΤΕΒΕ ΤΒΟΡΉΜΑ, ΠΡΙΜΗΝ ΠΡΕΣΤΈΥΕ, ΓΒΟΒΟΙΚΣΑ΄ Νάτα Ѿ Βλώχα χομάταμετκομα ΤΒΟΉΜΑ.

M KW

ткш оўтро, ійкш солнце козсійкя, просктещаєши концы, й помрачаєши двун лвкавым. ттиже мракв ш двшя нашихя шжени.

МЕртвымя животя нашя приходащя, проповидаля есй предтече. Тимже оўмершвлающым ма страсти оўмертви, й покажи блжение, бжественным свитлости причастника.

Бгородиченя: Едина везлитнаго ейа вя лито рождши, воплощаема, пречтам влице, вселитным префиламным моем двши страсти йсцили.

Песнь Г

ÎρΜός Κάμεικ, Ετώπε Ηεβρετόμα βήπαθμιή, τέй βρίστο βο Γλαβδ ογτλα: Τόй Εςτο κάμεικ, на нέμπε ογτβεραή μβκοβο χρτός κ ώπε ω ιάβρικ ής κδιπή.

βάπλη ποθ μέποψη ωβολκίμε βα μβ, βάπλη γβαι ποεκ λφασε βεξωβράζε, η βομμή γλάες ποεμς χβαξ πμοτοπλάμβε, η πρεαβορή τεκ μελάποτς βο βίτοωβράζε τίτε.

Спасый ійсе бляднаго, спіси ма єдинаго твой спісительных престяпльша законы, й всакій греха безсловесню скончавша, й Шведена помышленьми ш тебе блже, чяжда ма творащими.

Мчнченк: Чини безплотных в, стін, вашем мвжеств войстин воўдивишася, како на свайши страждвще преславню, й падающе твломя, безплютным вся враги бжественною силою низвергосте;

Мчиченя: еще ранк кровьми шчервлени, еще кровей каплами стртоносцы швливаеми, гдеви предстасте радвощеса, везсмертному црю, тки повъдоносцы вънчаваеми.

Бгородичени: Родила всй, втоже одх роди прежде всехх векх. питала всй питатель, искоса можеска не сведоци.

преславны чодо, новое таннетво вбоблагодатнам: темже всяка доша верных славнти та.

Йня. Ірмоск тойже

ΧΛΕσομα Ηθημίμα οξυβερμό μος τέρμμε Ελπέννε, ρα3τλάδλεννος λακάβωμα μετρομά, α μάπμε μα οξτέρμης προμάτη χουθηία βτεψέμρατω ετα: ιάκω μα βτέρης πρиτνοτλάβλιο τά.

Μίρα Γράχὰ Ββέπλυματο ἄΓΗμα Προποβάμαλα βεὰ ΕΛΑπέΗΗΕ Πβρόνε: Γράχωβα ποήχα πάπκοε Ερέπα ωβλεΓνὰ, πολώςα, οζωμλέμιε Μὰ πομαά, εκβέρημι επραεπέй ωνμψάθιμες.

Ετορόμητε 60 κετο άμάπα ω κλετές μίζι τε εξ εξε, κες πλοπονότιο προυβωέμως ελόκο: ποτο εξεω πολή εξε, ηβεάκυτη κάς ω κλπάς πε κάνες κας , η ζηκά κάναδω ψαςω.

Песнь Д

ίρμος Αχομα προθήμα πβρόψε βαθακδμε, ελοβες Βοπλοψέμιε, προποβικμάλα βεμ βοπιλ: βμετμά πρηβλήπητης λιτώμα, ποβμάς. ωμέλ, βμετμά πρίητη βρέμεμη, ποκάπεψης: ελάβα εήλι τβοέμ τζη.

έπε ΜΗ μάλα εί χρτε ΕοΓάπεπεο, ραεπονήχα ελιά εκουναβάω βεβμιάτημα, η βρίχα μάτα, ωβλενένα βα μπλά βεβνέεπιω. Τίμμα βοπιό τη: Ομέπμευ μω ογκραεύ πέρ Βού, βπέεπβευμου μω ογμυλώω βλιομάτιυ.

Мчнченк: На кртв вознесенному хрту подобащеса, пріємлюще раны веселахуста вкупь стртотерпцы, й кровными тучами многобожіл обетавища тучы, струй йецьленій йеточающе.

Мчичена: Преплывше немокрению мвка ыблыство, й горькое волнение, вжествений страдальцы, шкормлениема спесений надежды, й ка вышнемв обстремишаем пристаницв, всакаго весели йсполнаеми.

ΕΓΟΡΟΣΗΨΕΗΣ: Ο Υ ΤΗ ΕΙΜΕΡΙΕΙ ΤΑ ΤΕΙΝΕΙΚΑΑ ΕΨΗΝΕΨΕΑ, ΚΑΚΟ Η ΕΒΉ ΤΗ ΜΕΙ ΒΑΚΟΜΣ, ΠΟ Η ΑΜΣ Η Ε΄ ΤΕΕ Ε ΒΉ ΤΗ ΜΕ ΕΝΕΨΕ, ΑΕΌ ΕΓΟΡΟΣΗΨΕΛΕΝΗ ΕΕ Ε΄ Ε΄ Ε΄ Ε΄ ΜΟΛΗ ΕΠΕΈΝΙΑ ΕΠΟΣΟΘΗΤΗ ΕΕΤΕΧΣ, ΕΤΕΡΟΝ ΤΑ ΕΛΑΕΜΨΗΧΣ.

Йня. Ірмося тойже

Η τπκάββ επείη μά ββ εεξώ, βο ωθηαπέητη ππελέενων Τζεης κρπήπελο, ωθηαπέηματο W βελκατο Ελγοπβορέητα, ωθλειμί ΜΑ, ΜολόεΑ, πράβμι η βετέλτα Ολέπλεο.

Κάπλη επείμια υξοπεί μηθ πρεμπένε, μεπαπβάεμβ ραβπχηβάμιεμα πόχοπεί, ποτρββήβωι βο επρβάχα ιθρχάμεκηχα ελάχοεπη ποπόκα, ίπεα πηβησμάβιμα: ίδιω μα πο χόλιβ πὰ ελάβλη.

Ни а́ггля, ни хода́тай спсі нася, но самя гдь прише́дый на Зе́млю: Ємвже правым пвти оўготоваля Єсій блже́нне. Єго́же ны́нь моли, показа́ти ми стезю, кя цртвію наставля́ющвю.

Ετορόμητει Χράμα ως ψένα καθύλας ως εν Επίμ, Βα τα Βιέλυμας ως μεο πάνε οζμά: Τος Μολή γράχοβημιχα εκβέρηα μάςα ωνής τητη, κάκω μα χράμα καθύμες η Βιελέμίε Επές τη Βενηάνου μχα.

Пфень Е

ÎρΜότα: Τεόμ μήρα μάπης μάπας της επίη, ημότω εο ράβες τεες εία με βμάτης, ήμω τεος ημεμβέμα, μάκω εία πηερίχα ή μέρτεριχα βεή.

Ĥеполнихем

Η επόλημες πράχοπαμένι Μη Μη Μότης Η λώπως , βλαο ψέμρω Η Α ως δωμένη και ως δωμένης , βλαο, η η ως δωμένης , βλαο, η η ως δωμένης , βλαος ,

Μωπαρά ωπρακμάλα δεύ χρπε κοβμοχηθείμα, πομό οξεω μ άβα πομόσωτω, εϊώ κα πέρεμ, μ βοκό πη: ωνήττη μά ξμήμε κάγοδπρόσης μ ψέμρωμ.

Мчнчени: Стін твой гди, свътила непрелестнам тавишасм, прелести Штонжюще нощь глубокую, й просвъщающе вселенную всю чудесными свътлостьми.

Мчиченх: М кш пречтное каменіе, тебі камене животнаго, возлюбльше мвуєницы мвками валжеми, зданіе вежко низвергоша прелести.

Бгородиченх: Во двою волжх единаго ш престым трцы родила есй всенепорочнам, носмщаго едину упостась: егоже прилежни моли всемя спетисм намя.

Йик. Ірмоск тойже

β 3 ηθεπώνο Βεελάβελ πρεμπένε χρπόβα, ιδιοπε μρέβλε ἀλιὰ: πάμπε εέρμμε μοὶ ωπθεπάβωτε πρεεράμμενων, πρηλαπάμιεμα βπέταβεννωμα οζαβερμὰ βεεβλπένης.

Μ΄ κω επόλη κεπρελόπενα, μ΄ βαβράλο βάρνως βωίβα, Βελήκιμ χρηόβα πρεμπένε, πομωμλένιε μος κολέβλεμο κοβνωμή λειπήβαςω νεπρελόπνο ποκαπή.

М бртвыми бловьстись свыти, йже ш свыта возставый на земли, гласоми твойми блжение, и свщии во тьмы просвытихомсь: тымке просвыти ма люты шмраченнаго.

Бгородичени: Црицв двв та проповидаети двди пречистам чиствю: тимке молю та, нвнаги ма цртвім сотвори наслидника, да оўблжаю та.

Пжень 5

Ιρμότα: Πρρόκα ιωή πολραπάλ, κοπιώ: πηκότα μόμ κάπε εκοκολή ήξ τλή: ή επεή μλ επες μίρα, 30 κδιμα: ελάκα τεκτέ.

С окр8шишасм

Θοκρθωή ωλελ κώς τη Θκλάνη μα Μοελ μθωή, ή τλροτόν ελλκόχελ Μηόρηχα ελλετέй: ηο πολοβή Μή χρτέ, Ελύης Βετέλα πολογάητε.

Β΄ πανήνα λώπως», μ εβρω επραεπέμ επαλόχεω, εοπιώ πη εξετήλεμε χόπε: εοβεξή Μω κράπκου πεοέω ρακόυ, μ επτή Μω.

Μίμητης: Τωπάμη ηβεράημωχα, μηόπειταο επώχα επόποπέρηθηα, τωμώ μώτειμμωχα ποπράμα Βραιώβα, η τοβοκδπύματα τωμάμα ηθημίχα ηγμώβα.

Мінченк: Й Зевшивше глявний везбожім страдальцы, потоки сладостный наследоваете. Темже йзевшите разлайнім грека моєгю.

Бгородичени: Сващента сынь гавленная мріе, Едину шекверненную сластьми Окаминую мою душу шети, й вжественный славы причастника ма сотвори.

Йни. Ірмоги тойже

Иже покамніе на земай проповидавый крийчелю, покамнім мін пвий наставляющым мін кв свитв покажін, й ш пропасти прелести йзбави.

Η πεχδη χδωέβημχα, μ επραεπέμ πλοπεκήχα, жиπιλ παπάεπεμ, μ βεώκηχα μεκδωέμιμ μ εκορβέμ επεή μα εξεηκ πρωτένε.

Бгородичени: М трь бжію й добрвю ви женахи, молю та прилъжни, не презри мене чтам, но одщедри, й ш всмкаги вреда цыла соблюди.

Пфсиь 3

Ιρμός Ε βυμμα κα πειμή Οτροικώνα τκοήνα επίς, ης πρηκοιηδικ, ημπέ ετθπή Οτης, τοιμά τρϊέ, τάκω έμήνητων οξετώ πολχθ ή επιοιλοκλάχθ, γλαγόλωμε: επιοιλοκίνα επα Οτέμα μάμμχα. Τερπιπιθ Терпынію йзвыче товя, й превысть всыми прилоги лукавагы непреклонимь, тоже столпя доблественный. сему ревнуй всегда В душе, й никакоже оўнывай вялючыхя.

ΤΕΛΕ ΕΝΙΜΗ ΠΟΕ ΕΚΙΚ ΕΛΑΙ ΤΑΝΉ, Η ΕΝίχα ΕΙΒΙΛΟΒΕ ΕΝΑ, ΕΝΗ ΓΛΟΒΕ ΕΝΑ: ΓΛΟΒΕ ΕΚΙΝ, ΗΚΕ ΓΛΟΒΟΜΑ ΕΛΕΚΗΝΗ ΕΠΕΝΗ, ΕΠΕΝ ΜΑ ΘΚΑΚΗΝΑΓΟ, ΤΑ ΠΟΘ ΕΣΓΟΓΛΟΒΑ ΤΕΟΘ ΕΣΓΟΓΤΕΝΗ.

Мчиченк: Набавлени мвиєницы мврій кровію, плотію пострадавшаги наск ради, за негоже обсердни йзволисте йзліати свой криви: тёмже непрестанни ск нимк царстввете.

Мчнченя: На Зданіємя страдальчествя сфенных палата вавистеса мудрін, вя нейже радостню хртося почиля беть, бдиня црь й гдь, йже ко обителемя ненымя приведый вася.

Бгородиченя: Ѿ родшвя та вскхя хртося всепктаа, едину изволи себъ, ткш чтную й чистую вя жилище: й из тебе ткш солице возставя, землю всю просвъти.

Йня. Ірмося тойже

Τάκω βέτχομβ û Ηόβομβ δώβα πρεμαάψημα ελάβημα χομάτα κρειτήτελη, χομάταμετβί, ωδετιμάβματο Γράχμη βεεγό ωδηοβήτη μα, ωδηοβήτελα βεάγεικηχα μολά ίπελ.

Законополага́м покамніє на земли ізвился єсй пртече хртовя й кртителю, єгоже совершити всёхя оукрепи млтвами твойми, ізки да йзбавимся ш безмёрныхя биля, ізже согрешаємя присни.

Τω πωτιμά προμέλα δεύ πάπь, воздержаніє вежко проχολλ Μάλρε, ѝ широтою вговидший свщтлыхи весь ωзарився: йхже насладитися ѝ нами дарчи, хота мола.

Εμίνο Ετπειτβό τριβ βέρνιο ελάβυση, δεβνανάλδησο Ο ζίλ, ο είλ, ο Αχά αδίε, Εμίνο μάρετβθωμε εθωεετβό, Εμίνο ελειτβο, Εμίνο κανάλο, ο живот животворάщιο κάς».

Беородичени: Мольбу пречистам, вту принеси, тко да презрити наша прегришента, й безчисленных грихи, й вынаги свободитя нася огна мвиащаги.

Пжень й

Îрмоск: Ê гиже оужасаются агглн, й вся виннства, гаки творца Α τλλ, πόμτε εψίεκημιμι, προελάκητε Ο τροцι, ελιοελοκήτε λιέμιε, й превозносите во вся вчеки.

Нага ма содела всяческих добродетелей эмій льсти_ вый влымя советомя: ризою добродетелей обкраси ма нынь, шенаживый епсе мой сего вловы.

Хотый прінти свдити родв человжиескомв, свдіє праведный, вя чася страшный, шевждена свща не посли мене во Отнь геенскій, но оўщедри й спей ма.

Мчиченя: В ася всехвальний гани страдальцы, ни скорбь, ни беда, ни мечь, ниже отнь возможе разлячити шиюдя ш любве хотовы, блговтробім ради вася возлюбившаги.

МЧНЧЕНЯ: П ЛОТІЮ СОПЛЕТАЕМИ БЕЗПЛОТНОМУ ВРАГУ, ТОГО низложиете доблін страдальцы, й нынь со безплотными сликовстввете, исцилающе страсти двши же и тилеси.

Бгородиченя: Мкш цвштя во оудолгитя житга та шеретя, ва та вселиса, иже всеха садитель, вонами доброд втелей й чистоты нын влаго в хами наск, бторо-ДИТЕЛЬНИЦЕ.

Йни. Ірмоси тойже

Единя паче всех согрыших на земли рождшихся, Единя вихя прествиника твойхя законова гди: тымже пртечи ради оущедри и спей ма.

АГГЛВ НРАВЫ ІВВИЛСА ЕСЙ КРЕСТИТЕЛЮ (WANNE, COBETA великагш аггла проповедами концеми: темже ПЕСНЬМИ СЛАВИМИ ВО ВСЯ ВЕКИ.

Во главу оўстаченя быля бей без правды блженне, погрвайвый главв хртовв ва водаха. обприти всих наса МАТВАМИ мятвами твойми, главу попирати льстивае войстиниу губительную.

Бтородиченя: Й Звави ма безмиветных грикушвя, й пламеннагы томлента, й тьмы мвчащта, скрежета звынагы, й червта, дво, едина предстательнице родв человическомв.

Песнь Д

Ιρμός»: C επτομότημι Θ΄ ελακά, εόμεπε ες έχα ελκά, κίκω μόπμε τα μετέ μα ρθηο τημμε, η εοπλοτήτα μάτα ράμη, εμίθα νελοενέκα, εξημαγάλεμων. Εξημαίωνα ετη κίκω μπρε εΐα μάωτω Ψτθη.

С і время покамнія й чиста джланія, сі день, свётла соджлай джла: вжжй тьмы страстей, шженй сонх элагш оўнынім двші мой, такш да вядеши вжественнагш свёта причастна.

Т кш мытарь воздыхаю, т кш влядница слезю, й т кш развойники воптю ти: помани ма щедре: й т кш блядиный сыни вываю: согрышихи, припадаю т й т кш ханаина: млтиве, не презри мене хоте.

Мчнченк: Т влесным страстеми, й двшевными сокрвшеніеми, ідвистесь войстинив врачеве: предавше твлеса ки ранами терпиливню, й ки смерти няжний, прехвальній страдальцы гіни: сегю ради оўблажаетесь присню.

Μάμγεμα: C όλητενμας είκηια ωθλητα πηόπαε περιπάμιε πρεμάχρωχα χρπόβωχα επρησπέρηθης, πάμπε μανάλδημικα παμώ ίδα ποτάθη ελιτομάπιο, û ραβράμιο βεβδόπια μόψα, û εερμά προεβάπη βάρμωχα.

Бгороднченк: П росвітительными сійньми возсійвшаги слова, ї стаги твоеги чрева біде дво, й изарившаги земли концы, просвіти двшу мою сластей черностію имраченную, й лівностію страстей, да віврою та воспіваю.

Йня. Ірмоїв тойже

ротови великій потеча, родатай ветрому й новому: Егшже матвами да сорранимся присиш.

Тікш жених та дряга ны предлагаю матвенника, ймёмй множество грехшвя, й вопію ти кртителю: шсеченіе ми долгшвя, преважение, подаждь, й возжяй души моет светильники ругасшій леностію до конца.

Go βεβπλότημα αττλώ, επ νεετημάνη απλώ, εο ετραετοτέρημω εψέηημαν, ѝ εο πβρόκη πρτένε, πρεβατάτο βτα Μολή Βεετμά, ογαθνήτη κάνπ βλάτη βικημίχη, ωβοτάψωματη Βεετμά τοβόθ πρεμετάτελεμη βατήμη.

Λάττοβημε κράτηση, τλάβιε Απημίй, Γόλδεε πρεμόβρωй, πδιτωηελώβηση Γόρλημε, Γζεην κρτήτελω, πδιτωίημος προβαβέηιε, βαπδιττάβωδω βεβπλόμιεμα μδωδ Μοώ ποκαπώ πλομομότηδ μόβρωμα.

Ετορόμητεια: Η ότι μι η οτά ψατο βτά η εταλ, τά κο κε πρότο πο κερθεί με κεί το και τ

Таже, Достойно беть: й поклона. Вктеній малам, й свъ- тилена, й фалмы обычным.

На стіховить стіхнові покажниві. Глася й

Ини выки тебе двше шжидаети, й сваїм хощети твом шбличити тайным й лютам. не пребван оўбш ви нихи, но предварй вопіющи сваїй: бые, шчйсти ма й спси ма.

Стіха: Неполнихомем завтра мітн твоєй гін, й возрацовахомем й возвеселихомем: во вей дий нашм возвеселихом см: за дий, вя наже емириля ны вей, лита, вя наже видикахом блам. Й призри на рабы твой, й на дикла твой, й на стави сыны йхя.

Ηε μεκβεή Μεμε είτε Μόμ, Λημοετίο Γρηκόβου ωλερ πάμα, πο βοβλκήτηη Μος Πομμπλέης κα Ποκαμήϊο, ή προειώ

твоегш вінограда джлатель йсквена ідки мы. дарви ми Единонадесытагш часа мядв, й велію мать.

Стіхв: Й б8дн свівтлость гда бга нашего на нася, й дівла р8кв нашихв йсправи на нася, й дівло р8кв нашихв йсправи.

Мчнченк: Сін вонни цій великаты противншаст повельнієми мвийтелевыми, доблественны нерадиша ш мвкахи, й прелесть всю поправше, достойны вынчани выша прости оў спса мира двшами нашыми, й велім млти.

Слава, й нынк, бгородиченк: Бледнице й бледнаго азв, й развойника поведихв, й мытара прегрешенти преминехв, й нінеустаны. Оўвы мне, что беде; какш оўбетне мекназв Скаанный; чтаа, припадаю тй, оўщедри ма матію твоею, какоже Сныа сйх твой спелх Есть

Таже: Біто беть исповидатнем гави: Тропарь, вктеній, й шпвети. Таже часи й й фалмы обычным, й прочес, й конечный шпвети.

Во вторника блженны, гласа а:

Сищію йзведе йз рам враги адама: кртоми же введе хртоси вонь развойника, поммий мм гди, вопіюща, єгда прійдеши во цртвій твоєми.

Баженн изгнанн правды радн, гакш техх всть цотво нвное. На всякх день согрешающа й прествпающа твоя заповеди, шбрати ма вже, й ш мвчента йсхити, гакш да твое неизреченное мардте славлю чавекольюече.

Ελπέκη βετέ, βεζά ποκόεπτα βάμα, η η βακεκότα, η ρεκότα βελία σόλα γλαγόλα, на вы λπόψε μεκέ ράχη.

Ο Β ΤΕ ΤΗ ΤΑΝΗΚΕ ΜΕ ΕΙΝΑΓΑ ΕΙΝΑΓΑ ΠΕΤΕΥΕ, ΠΡΕΣΧΟΣΑ ΗΕ ΒΑΧΟΣΗΜΟΜΕ ΕΒΕΤΕ, ΗΞ ΘΕΛΑΚΑ ΕΒΕΤΛΑ ΒΟΒΕΙΜΕΜΕ ΗΔΜΕ Η ΕΗ ΒΡΕΥΕΝΗΨ: ΠΡΗΕΝΨ ΤΟ ΓΟ ΘΕΕ ΜΟΛΗ, ΘΕΨΕΣΡΗΤΗ Η ΕΠΕΤΗ ΣΕΨΗ ΗΔΙΙΑ.

Радвитеся й веселитеся, таки мяда ваша многа на нёсёхх.

Мчнченк: Претерпивше многоплетенным моки, мчнцы всехвальни, наных вышних блага сподобистесм: тими обблжаетесм в всех человики всегда.

GΛάβα: 6 % τρῖέχα Λύιψα βλύνο Επειτβό βνάεμα Βιὰ μεπρειψικόμο εθψεε, το Οίξεμα τῆα πε ἢ λζα πυβάγο, δεβμαγάλδηω, μετλιώνηω, βο βψίνη πρώτηω πρεβωβάρψεε.

Η ημίητα: Πο ράπατα πρυτησμό, τάκοπε πρέπμε ράπαλ τοχραμύλατα εξιά ήπαλ, απα ρόκμων πλόπιο: επόπε μολά πρείπαλ, πλοπτικήχα ή μθωέθημιχα επρατπέй ήβαλ. απτυ μάτα, μόλυματα.



Во вторники вечера,

на Ган воззвахи, стіхнові котны, гласи й

Подобена: П рехвальній мінцы:

 GTI_{XX} : \mathring{A} ще беззакшнім назришн гіїн, гіїн кто постонтх; ійкш оў тебі шчнщеніе бсть.

На кртт пригвождаємь, рті вже, тки члеткя, члет вкентью ображня вей, и началовловнаго обраєнть вей вмім. На квободиля вей клатвы тже \overline{w} древа, тки блютробеня бывя клатва: прищеля вей, тки да ветмя подаєн блютовеніе, й велію міть.

Οτίχα: Й мене ράμη τβοειώ ποτερπέχα τλ εξη, ποτερπέ μθωλ мολ κα ελόβο τβολ, ογποβλ μθωλ мολ ηλ εξλ.

В смкім превышши чести сый влко, вбезчестичном влговолиля всй, поносняю претерптвя щедре на древт смерть, вметр родя члвтческій, й жизнь первяю воспрімтя, тевт оўмершя пло-тію всесильне.

Стіхв

Сτίχα: (τ) стражи оўтреннім до нощи, ω стражи оўтреннім, да оўповаєтв ійль на гда.

К рте ксечтный, вврных всвх шчнетилище, всл шсвати тевв покланающымся и хрта славащым, в рбцв пречтви простершаго на тевв неизреченнагш ради влгобтровїм й концы земли всл во €дино собравшаго.

Йны стіхновы війть, глася а Подобеня: Наныха чиншвя:

Οτίχα: Μίκω οψ τίλα μάντι, μ μηστοε οψ μετώ μα βαβλεμέμιε, μ τομ μα βαβμια ι μίνα ω βετέχα βεαβακομίμ ετώ.

Оў крта предстоміци сна й бга твоегю, й долготерптий тогю смотрмющи, глаголаше плачущи мти чтам: оўвы мит, чадо сладчайшее! что сім страждеши неправедню слове бжій; да спсеши человтчество.

Стіха: Хвалите гда вей мізыцы, похвалите єго вей людіе.

Оў крта предстомщи, певшето ненеквсомвжнам, й йже ш болжэней йзвы пріємлющи, вопімше: да не везчадня ма павнши, чадо мог, рождшвю та слове вжій: не шетави ма единв единородный, бів соприсносвщный.

Стіха: Мікш оўтверднем мать Егш на нася, й нетина гана пребываета во вчека.

Внегда та ражда́хв, волёзни никакоже ймёхв: й какш нынь болёзни подемлю, тебь слове неправеднш распинаему; вопіаше горькш дба слезащи. оўвы мнё! не терплю видьти на кртв, воздвижена та члвьколюбые.

Слава, й нынк, кртобгороднченх: Твоего спа й влку, с древле такш виджла всй, та кртв руцк распростерша, й к коптеми ребра йскоповаема, мти чтам рыдающи взывала всй: оўвы мнк. какш страждеши, страсти человкшви шемлай члвколюбече; Tа́же, G в #те π и́х Π й: Π осе́ми прокімени дне. G подоби г \mathring{A} и ви ве́чери: \mathring{H} \mathring{G} ктеніа.

На стіховить стіхновы котны, глася а:

К рти водрудися на ловнеми, й процвете нами безсмерте, W йсточника приснотекущаго ребра спеова.

Οτίχα: Κ α τεδιά βοββεμόχα Οτη Μοή πηβδιμεμό μα ηδιή. εξ τάκω Οτη ράδα βα ρόκο γοιπόμια εβοήχα, τάκω Οτη ραβρίη βα ρόκο γοιποπή εβοελ: τάκω Οτη μάωη κο εξό δίδ μάωεμό, μόημεπε δύιμέμρητα μεί.

Н вразрящена стана намя беть чтный кртя спеовя: на него во надающеем, спеаемем вей.

Cτίχα: Πομήλδη μάςα τζη, πομήλδη μάςα, τάκω πο μηότδ θεπόλημχομέλ οξημηνικήμικ: μαμπάνε μαπόλημελ χδιμά μάιμα πομοψέμιλ γοββθωμηχα, η οξημηνικήμικ γόρλωχα.

Мчнченк: Добрым квпли вашем стін! такш кршви дасте, й нёным наслёдовасте, й привременнш йсквсившесм, вёчнш веселитесм: войстиння добра ваша квплм, тлён. нам бо шставльше, нетлённам воспрійсте, й со астілы ликовстввюще, поете непрестаннш трцв Единосвщивю.

Слава, й ныпть, котовгородичени:

Подобеня: Н вных чиншва:

Воздвижена тако вида на кртв аспца, непорочнам два плачвщи вопімше: сладкое мод чадо, что новое й преславное виданіє; како содержай вемческам горетію, на древа пригвождаєщием плотію;

Таже, Нынть Шпвщаєши: Трнсто́е. По 💍 че нашя: тропарь стому, й шпвстъ.



Во вторники на повечеріна, канших престей відь. Гласи а

Пфень а

Îрмоск: Твой повъдительнам десница бгольпны ва крыпости прославнем: та бо беземертне, такы всемогоцим противным сотре, инфинат

Йже воинствоми нёными недоведомый, Этроковице всенепорочнам, плоть прійти Ш плоти твоей, й шенови йстлевшию престипленієми первыми.

П Есньми оўблажимя вернін, бял слова паче словесе родительниць: сій бо пренепорочнам, земнымя ійвисм оўкрашеніе, й всёмя сограшающымя предстательница бысть.

Слава: М виласа бей пространнийши неся: творца во всаческих вмищши мти приснодбо. тимже вопію ти: тисноты всакіа ма смертородных йзбави бгорадованнах.

Песнь г

Ірмося: в дине выдый человыческагы сыщества немощь, й милостивны вы не вошбражсь, препожши мы сы высоты силою, вже вопити тебы сый: шуышевленный храме, неизреченным славы твоей члвыколюбые.

Полный йстощаваєтся насх ради, й пріємлеть безначальный Ш тебе начало дбо пренепорочная, й видится невидимый, й питаяй всяческая, млекомы питаєтся, швновити человики промышляя.

Й сцъли сокрушенте наше дбо неискусобрачнам, и сцълителм рождшам, и гда, входя намя кя жизни показавшаго блгодатію: Єгоже непрестанню моли οўщедрити й спсти рабы твой.

GΛάΒΑ: Μπε Εμίνα Ευτευτβό νελοβικώβα ωδοπύβωλα, πάνε Ευτευτβά βυενεπορόνκα, ρόπμωεμβυα μ΄΄ τεβὶ Μολύσα, σουριωένιμ κάωνχα προψένιε μάτη, μ΄ ράμοβανίε Βίννος, πρευτάλ μέο βυεπικτάλ.

Й нынт: Вя линости йждивя жизнь, припадаю ти пречтам, гаже ка бгу присными матвами твойми воздвигни мой оўмя, й просвити всего ма шчерненаго, покамнім свитлостьми, да вирою й любовію славлю та.

Песнь У

βρπότα: Γόρδ τὰ Ελτολάτιο Επίεο πριωστηθήθο, προβορλή.

Βωμα άββλιδης οξεμοτρήσα Οτήμα, μξ τεξε μβωίτη ιπλέβδ προβοβλλαμάψε ετόμδ, βο επεέμιε μάψε μ ωβμοβλέμιε.

Бжественную та палату слова знаемя, вя нюже вселиса плотію, швнови нася йстлевших страстьми. Темже чистам, бжію мёрь та чтимя, й Ш тебі рождшагося славимя.

Вселись во обтрову твой дво, слово воплощшеесь, й всельшуюсь прежде клатву ва встество челов ческое изгна, и свойма вжественныма совокуплентема швожи вболипни, сеги ради та воспиваема.

GΛάΒΑ: Μέρτβοιτα πομάτα άμάπα βιεμεπορόνηα, Επέ Λάπε βιθεή πλομά τλάμμας ημίμα πε τβούπα ράτβόπα Επάμβε, η βα εελέμιτα ράμεκης βομβοράετες. εες ράμη τά πο μόλιθ βοιπάβάεπα.

Η μείμα: Οὐετάβηλα Εεὰ τόκα επέρτημα, ρόπαμα Εεβεπέρτια θετόνημκα χρτά ΕΓΑ, νήεταα. Τοτό οὖΕω Μολὰ ΕΓΟΕΛΑΓΟΔάτηλα, Δεωὰ Μοεὰ οὖΜοράβωμα θεμαλύτη ετράετη, Η επετά Μα.

Песнь Е

Ірмоск: Просветнивый сійнієми пришествій твоєго хоте, й обективый

шевтнеын кртоми твонми міра концы, сердца просвыти свытоми твоегш бгоразвміж, прабославны поющихи тж.

Возсій Ш чрева твоегш незаходимое солнце пренепорочнам, й тьмё до конца потреби, й землю оўмени разёмы бжественными: тёмже вёрнш воспёваеми та.

Ра́Двисм, а́ггльскій гла́ся взыва́емя ти пречтам: род Дила́ во Єси великагы совета а́ггла, и о́ц́в собезнад ча́льна, пло́ть вы́вшаго дбо, за Єже спісти человека.

Слава: ГДь всёлься чтам, во чрево твой, йже блго. честны ва него вфронцым, йзбавиля ёсть ш влады. чествім вражім: тфмже велегласны всй воспфваєми та пречтам.

Й нынт: Швлекся ви ма вака, из тебе пройде всенепорочная, и истатвшее встество швожи: но того моли вгородительнице, нага всакаги гртха сотворити ма.

Песнь 5

Ιρμός : Ψ ελίμε κάς ποιλιτηκα εξ3μα, κίτετα β3εαβλάα, ελιτηκονικα τάς Ο΄ είμα βακολέκια. επίκ λόμη τεοά, επέ κάως: τα εο κρτιοίτα κενοψετεθοψηχα ή θεπραβλέκιε.

БеЗ семене вта во чреве зачала бей, й по ржтве страннеми два превыла бей всенепорочна: темже хвалами славими та, йже товою пречтам, йзбавльшесм клатвы.

А Кствица, юже і акшви видь: гора пристинам: всесвитьми облаки бжественнагш свита: дверь, енже бги едини пройде: влгословеннам ви женахи, ты есй пренепорочнам.

Ολάκα: 3 ακόμωκα βεπέεπκεμμωχα κρομέ ρομιλά βεύ μδο μεμεκδεοδράτηα, ελόκο κάτε υποεπάτησε, μεψάλλωψες μάως τοκρδωέμιε: βτόκε πρηλάκηω μολύ, επεπά κεάχα μάτα.

Н нынт: Болевшвю мою двшв прествпленьми принеск, взываю ти всестам, преславнам, чтам: исцели и спей епен ма ходатайствоми твойми, каки да воспою й величаю заступленте твое.

ГДи помилви, трижды. Слава, й ныпть:

Стальня, глася а: Твой предстательство имбще пречтам, и твоими матвами лютых избавласми, кртомя сна твоего везат соблюдаеми, по долгу та вси баго-честио величаемя.

Песнь 3

ίρμος: Τεδε ογμηθο δίζε, πέψь ραβεμοτρώεμα βιέρηϊη: πάκοπε δο Θτροκη επε τρη πρεκοβησεήμωμ, μίρα ωδησκή, κο υρέβιτ τβοέμα βεεμίλα, χκάλδηδη Θτιβέα δία, η πρεπροελάκλεηα.

Закона стин, й преднам гаданім біогласных прошки, твое безстменное ржтво твь провозвистиша, пречтам всенепорочнам: ёже воспивающе зовеми, воспитаго стиеви біта й препрославленнаго.

Востока слица родила вси втовлгодатнам чтам, просвищшаго вибриых всих исполнения, нощь же оу-мальшаго элочестим. Тимже чтими воспитати отцеви вта и препрославленнаго.

Слава: Квпина йногда нешпальнам, всенепорочнам, твое вошбражаще чрево, йбо не шпали та шнюди обгнь бжества. Тымже молю та, огна негасимагш избави ма, каки да пою немолчни чтам, величам твоя.

Пфень й

βρμός Ε΄ πεψή Θτρομω ι Πλεβω, πίκοπε βε τορημίλ μοδρότου βλιονές τι η νης τε βλάτα βλειμάχδες, τλατόλυψε: βλιοςλοβήτε βεά μέλα τίμα τία, πόμτε μ πρεβοβησεήτε βο βεά βικκ.

Законнін

З аконнін шеразн, й преднам гаданім дво, гдню та чтую мтрь предсказаща тавть: мы же свытів вещей ный видаще, поемя та согласны, й славословими во вей вчки.

Оў краснем бжественными добротами, без разсвжденім ви добротахи, елово вжіг рождши всенепорочнам, красотами бжественными всёхи сердца оўменжющее, вёрою пфенословмщихи вго во вся вёки.

Слава: Сващенными гласы йздалеча сказаша пробцы, мтрь та быти всенепорочная влить бев, вмвже вси зовеми: блословите вса дтай гда, пойте й превозносите вго во вти.

Й нынт: Токи красна, токи предобра дво, краснаго ви добротахи, паче вины родила всй хрта, вмуже всй зовеми: блословите вся дчла гда, пойте й превозносите всо вчки.

Песнь Д

Ірмося: Ш брази чистагы ржтва твоегы, Огнепалимам «Упина показа нешпальнам: й нынть на наси напастей свиртвптышвы оугасити молимсм пещь, да та буе непрестанны величаеми.

Ε στεσταδο Ε΄ πε πρέπμε ως δικμέννος βενικίχα με ο, πρεεστέστε εννωμα τεούνα επέςστε εννωμα ρηθούνα ες βεντέρτιε οξλδικ: μ μοβρότο πρέπιθη βος πρίμτα, πού ψε της σογλένω ράμος τη ωνική παστημία.

ΟΛάβα: Ο ΒΕΤΆ ΜΗ ΛΕΚΑΨΕ, ΠΡΕΫΤΑΑ, ΒΕ ΛΕΝΟΣΤΗ ΤΕΜΕΙ, ΗΕΙΉ ΒΟ ΒΕΙΑΙ, ΕΙΚΑΤΗ ΜΗ ΠΟΜΕΙΚΗ ΕΤΡΑΣΤΕΊ Ε ΕΕΝΕΠΟΡΟΊΝΑΑ, ΠΡΉΣΗ ΤΟ ΕΔΕΣΕ ΒΑΘΨΗ ΒΕ ΑΕΙΉ ΜΟΕΝ, ΓΛάβΗΤΗ ΤΑ.

Й нынтв: С трашвся свайща невмытнати, й свайн незаввеннати всенепорочная: ймами во множество согржшенти везчисленное, ви лености живи всестрастный: темже ма вце, общедривши помилви.

Таже, Достойно Есть: Й поклоня. Тристое. й по С че нашя: тропари, й прочее Свычное, й Шпвстя.



Вк средв оўтра,

по алми стіхословін, стадальны крітны. Гласи а.

P ας πένωδε Α τὰ χρτε, ποτάδε Μδυάτελος το, α ποπράνα δώς το τάλα βράπια: Νυπέ δο ἄιτλε, να νελοβτές, νο τω τάμε τω τως δεὰ νάς τλάβα τεδώ.

βτίχα: 6 ο 3 η ο εήτε το δα κτα η αμέτο, η ποκλαημήτετα πο μη ο κτι η η ο κλαημήτετα πο ο κτι η ο κτι η ο κτι ο δα το δα το

Κρπά πεοετώ μρέξε ποκλαμάεντα τλετεκολώστε: ιάκω μα μέμε πρηγεοβμάλτα εί καμεότε ετέχε, η ράμ ωπέρβλε εί τίτε, ετροώ πρημμέμμενε κα περίδ ραβρόμμηκε, η ε πήμη επομόθηλα εί μεποκτέμα ματό τά: πομαμή μα τζη. πρίημη ιάκοπε όματο η μάτα βοεξίμηχε: εογράμη χομε εί, μηλοτέρμιεμα πεοήμα με πρέβρη μάτα.

Ολάβα, μ ημίητ, κρτοδιορόμητες ή Γημα μα κρτά άγην μα βράψη, τα ραβκόμηκομα ρατιπηάεμα τὰ μολγοτεριπάληβε τλόβε, μ κοιϊέμα κα ρέβρα προκομάεμα, βοτκλημάμε βοιϊόψη μάτερτκη: Υπό τηράμησε μ οξπάτησε, ίπτε μόμ, τάμητας, ητικαβάμης τοβερμάεμος; κάκω ποκρωβάεμητα γρόδομα μεωπήταμημή Επε; μα μὰ ρόπμμδη τὰ με ωττάβημη, τῆς μόμ τλαμάμμιμ.

По б-мя стіхословін стедальны, глася а:

Θπεὰ, τῷν, λόμν τκολ ὰ κπτοελοκὰ μοιτοκή τε τκοὶ, ποκάμω нα εοπροτάκτως μάρδα ὰ τκοι εοχρατάς котоми твоими жительство.

Стіха: Б їх же ців наши прежде вівка, содівла спісеніе посредів земли.

Орвжіє кртное во бранёх вавись некогда багочести. вому царю кшнетантіну, неповедимам победа на враги веры ради: сегш трепещутя сопротивным силы: сей бысть верных спсеніе, й пачлу похвала.

Стіха: Дивена біта во стыха свойха, біта ійлева.

Μίτητης: Βολάβημα επώχε, μωμε ω πεξά ποιπραμάωιλ, ογωολένε εξην εξη: μ εκλ νάωλ εολάβην μεμάλη γλετκολώστε, μόλημα.

GΛάΒΑ, Η ΗΜΉΚ, ΚΡΤΟΚΤΟΡΟΣΗΥΘΗΣ: ΤΒΟΕ ΠΡΕΣΕΤΑΤΕΛΕΤΙΚΟ ΗΜΌΨΕ ΠΡΕΨΤΑΑ, Η ΤΙΚΟΗΜΗ ΜΠΤΙΒΑΜΗ ΛΗΤΙΚΙΧ ΗЗБΑΒ-ΛΑΈΜΗ, ΚΡΤΌΜΙ ΕΠΑ ΤΙΚΟΕΓΟ ΒΕΙΖΗ ΕΟΕΛΗΣΑΈΜΗ, ΠΟ ΣΟΛΓΥ ΤΑ ΒΕΗ ΕΠΓΟΥΕΣΤΗΝ ΒΕΛΗΥΑΈΜΙ.

> Πο Γ-Μα ετιχοελόβιη επεχάλδηδη, ελάςα α. Πολόβενα: Γρόβα τκόй:

На древ та слове кринемя, за милосердіє мати, повышена плотію волею, тако видь слице, не терпа дерзновенім помрачисм. тымке шмраченняю дяшя мою просвыти непристяпнымя свытомя твоймя, й спси ма, молюсм.

Ρατηροτηρώй на κρπά χαθη πεολ ψέχρε, ιδαδικη Εώβωϊλ χαλένε Ѿ πεβέ, τοβράλα βτὰ τλάβηπη Μηότδι πκοι Ελγοτημίνι нο πράβρη на наглάχιε πεοί, ѝ низложи воюющих на ны, κρπόλα πεούλα νετπныма.

Слава, й нынк, кртобгороднчени: Несквернам агница, агнца й пастырм повжшена на древж мертва зржщи, плачущи вжщаше, матерски восклицающи: како претерплю твое ёже паче слова спе мой сните, й вобльным стрти, вже преблей;

Канших чтному й животворащему коту, [е́гшже краегра_ не́сїє: Κοτόλια εпсаєль Є́смь, пострадавшагш влікн. Творе́нїє їшенфово.] Глася а

Пъснь а

Ιρμόςχ: Γ όρμεια ραβώτω η ββάβλως Πάλω, μεπροχομήμος πρόμμε μίτω εδίωδ, βρατά βρά ποτοπλάςμα, πέτην μάτω βατομέτελο ποέτα βίδ, ηδρομέρωμε με μετώ βωτόκου, μάτω προτλάβητα.

Η α κότη Βοση βιασάεων χότι, το βοση βίτα δεύ πάμματο νελοβ κα, μ βιώ βράκιω τάλλ μη ββέρτλα διά τλόβε, τή κωκε τροώ τη τη βοτη καίω ποτηραμάβματω, μ ω τηρατητά μαβάβλυματω μά.

Славы ГДЬ ты всй, йже славою втичавый человтка, терніеми втичальм всй, такш да терноносное встество наше сотвориши плодоносно, садителю вжественных дтаній.

Мчичена: С тыха собора престый законню пострадавый, всю кровей стыха теченьми тварь шеватила Есть, й скверных высшма жертвы приносимых, и буть Оцы потребила ёсть.

Мчнчена: В аша всестін мчнцы, былацы мвченій не скрыша терптанівнам борбнім: тымже паче солнечных явь славнін навистесм, шблистающе навы зарій спісенім.

Бгороднчена: Орвжиемя снадашеся пречтам, страстей спа твоего, ком зраше того копиемя прободаема, ёже ва рай возбранительное бравающаго орвжие, не дающее варными бърганительное вода.

Дрвгій канших престей був, глася а

Песнь а

Ιρμός Τ Βολ πος Εμήτελεμλα μες μήμα εξολέπημω εχ κρέπος τη προκλάθης, τά εο εξελιέρτης, τάκω ες εμοσθίμας, προτήθημα το τρέ, ιπλεταμώνα πθης γλέπημε μοδος ομέλλεμας.

G TP8H

Ο Τρβή ΜΗ Ε επέ38 χδωέβηωχε χάρδη βεεμεπορόνηα, μάπε μεττόνημικε ωεταβπέμια ρόπχωμ, Γρικχόβηδιο εκβέρηδι Επωβάρμα, η βο εμπρέμιμ πή3ης μοιο ή3βοχάμα.

Превышши бысть чтал твари, бга воплощши. тем. же молю та: Ш гнол страстей возстави ма, й ка бжественный высоте безстрастел возведи.

Μ λτιβα Μὰ τὰβήτα Ϋταα, ΒΕ ΔέΗς τέλημα, Μολήτα, Βτάκατω μβεαβλάθωμα Μὰ ττράωματω ττοάμια μ λήτατω Μενέμια, πρυστεάμωτο πος κρόβε τεόμ πρεθτάα βλυμε.

Мракоми греховными шдержима ма, й падша пречтам, воздвигни, слези твчв дающи ми, ймиже шмыю сквернам дела: та бо единв заствпицв ймамы бце.

Пфсиь г

ÎρΜότα: Η ε Μέλροετιν û δογάτετβολά λα χβάλητελ εμέρτημα εβοήλα, ηο βτέρον τίητεν πραβοελάβην διαβάλ χρτό βτέ, û πολ πράεην: на камени τβοήχα βάποβτερ εγτβερλή μα βίκο.

й скопаша ти веззаконній рвць й нозь ійсе мой, дланію неизреченню создавшагю первые хрте вже человыка, й стртію страстей, й тли всых свобождшагю.

Да станетя, вопівше ійся, лвна же й слице, ёже на кртт прописвый пострадавшаго влкв плотію, свтилимя помраченіе. Ймже тмы начала лвкаваю посрамлена быша.

Мунчена: Терпахв обсердны раны славнии муницы, й обазвлаеми, веліара эмім обазвиша крепкы: темже двшя нашнуя раны йсцелаютя присны, бжественнымя мановеніемя.

Μίντεμα: Κάπυψα επεώβεκαα μ χράπω ραβορήετε Μίνυμω, βολήβημων πε μ μδπεετβομα εάμυ εεδέ πρεελάβηω χράμω βοβλβηγόετε βλιολάτιω, βμπετήτελьны Ο μδ, μ επό μδ λίδ.

Бгороднчени: В и часи страстей, краснаго добротою зращи дво, видента ниже доброты ймяща, воптала есй

есн горьки чтам, восклицающи: оўвы мит, каки страждеши спе, ш страстей всёху хотай йзбавити;

Йих

Ірмоск: 6 дине выдый человыческаго свщества немощь, й милостивно вы не вомбражем: препожши ма сы высоты силою, ёже вопити тевы стый: одвшевленный храме неизреченным славы твоей, члвыколюбые.

Х рамя была всй пречтам, всёми царствующаги, бывша ма вертепя душетлённых разбойники, йсхитй штехи излоблента, й бжественнаги дуа чисто жилище гави ма. [Дважды.]

Ο Λέ3κ Μὰ ΠΟΙΛὰ Τ848, ঐ3ι8ωάθψ8 ΤΕΥΘΗΪΑ Λ8κάκωχα ΜΟΥΣ ΑΦΑΝΙΫ, ΜΟΛΘΙΑ, ΤΑΚΕ ΕΛΓΟ8ΤΡΟΕΪΑ ΡΟΚΑΟΙΗ ΤΥΥΝΟ Π8ΥΝΗΝ, χρτά ΕΓΑ Νάωεγο, Εὖε ΑΕΟ ΒιεπΕτΑΑ.

К репость намя й столпя непоколебимь веди беора. дованнам, й щитя, й фрвже неповедимое, мысленных врага полки ш нася возбранающи, бие пречтам, верою й любовей почитающих та.

Песнь Д

Ιρμός»: 6 λείωα αρέβαε άββαις Μα χρτε 48 αμεία τβόμ ελέχα, Α ετράχομα ββειβάωε: Ε ώτα ετα πριάμετα, Α ετεία Ε τορεί πριωστεμέμμω γάψη, επετή πομάβαμμω»: ελάβα εάλτα τβοέα εξία.

Ράνω μ ιάβω χρτε πρεπερπάλα είν, ιάβω είρμμα μοετώ μεμάλα, πέλημ καθεύκα τόρωκια, ελάμκατω καθεά πλεπκόρνατω Ψέμλα κρέμα: να μρέκα πε πρυτκόπμε μρέκνου κλάπαθ ποπρεκύλα είν.

Д алече Шриновенным Ш теве газыки, воздвизаемь на кртв близв привлекля всй, примириля же всй нася ощу долготерпъливе, вя среду ввеля всй гаки ходатай севе: й посредв земли стрть претерпъля всй поносичн.

Мчнчени: В и море кровей вашихи тайны бгоблженній, со всеми свойми воинствы, мысленный фарашни впади впади потописм. тёмже радостію вы спешесм пріндосте ко шветованней земли, й нёнін граждане высте.

Μίηνεμα: βοβμοτόωα βπαλέμα χρτόβου επρτίυ Ελπένηια, επρτα ραβλάνημα κοιπρίάτα να νεετηθά πλότα. εετώ ράμα ογεταβλάντα επράετη μέως πε ѝ τις... λέες, βοιχβαλάνψηχα τιξχα, ѝ ελπάψαχα βεετμά.

Бгородиченк: Неправедно Зращи Заколенге та хрте рождшам, рыдающи вопї ше ти: правогоде сне, каки неправедни шеодился всй, хотай шправдати престоплентеми шеоджавным древле, й ко тлентю пополошымся;

йнх

Ιρμός»: Γόρδ τη επιομάτιο επίεο πρίως Επέθηθο, προβορλήθων αβωνά οι επογράθη επίθη επίθη

- Επιόβικυμα λειτιμά λότη Επλανάματο μα Εξί ποβημές επίμχε, με πρέβρα επτάα: μο οξιμέχρα μολώτα, α τοτώ πρέλειτα ποκαπά μα βιώμμα, πραβητάθιματο πρέθταα κα πβοέά μπτα. [Δβάπλα.]

6 μήμε εμί μαλτική χρτε επέ, τε ε ρόπμωϊα μα πα απα οξηοβάθων πομίλδα, μ οξιμέμρα, μ κα εκπτά βάποκ κά τη κά κα κα κα κα κα κά το κ

Оў снявша вя смерть, й во гробь лежаща Шчалніл пречтал, шкована жельзы прегрышеній мойхя, твоею бодренною мятвою воздвигни, й кя покалнію йсправи, молюсл.

Пфсиь Е

Ιρμός β βάτε τεόμ μεβαχομμμιμ Βοβς κά χρτε βε εερμμά βάρμω ποώψηχε τλ, μήρε πομαβάλη μάμε, πάνε οξικά. Τέμε Ε πόψη μεκά τη κο μηθ εβάτομε τεοήμε τεκέψε, ελαβοςλό βημε τλ νάβακολώ στο.

Слице спсе шбнажисм свёта, на древь нага тебе зрависмца, на водах повёснвшаго землю: камени же, на камени таки шщвтиша воздвижена, распадашесм страхоми, и шснованта поколебашасм.

Воздвижени

Βοβακάκενα να χρέκο, η Γκοβακώ πρηγεόκχες, ωκροκακήνα θεή πέρεπει χολγοπερπιανήκε, η κοπιένα προβοχάενα κα ρέκρα, η εμάληνα θεή ιάβκα άχάνοκα, ιδικε πρίάπα ρεκρά ποιλαμακα, η πρειλαμακα ευπκόρμαγο η.

Мчнчена: Рай ійвись мчника множество, животное ймжь посредт древо хрта: За негоже поносичь доблественныма помыслома смерть претерпжвше, снедію роду начальники оўмертвившаго эміж, бжтвенною силою оўмертвиша.

Μίηνεης: Κρόβηων κάπλανη χρτώκω επραμάλωμω, δε3 δόπια Γλίδη τη βενώμες το Επιβενημών με το νέηιν νδμές ε ε εξένημως, επραεπέν πενένια μέως πε ν πικλές βαγραπμάεπε. πένιπε μος πομόλικου ε εξελιπάενου ές επέ.

Бгородичена: Оў дивлашеся непорочная, на древт зращи крта воздвижена волею, й плачящи вопіаше: ейе мой й бже, болжзни ва ржтвт йзбтеши, нынт болтзни страждя, неправедни ш беззаконныха распинаемя тй.

Йня

βρμός»: Προεβιτήβωϊ εϊληϊέμα πρημμέςτεϊλ τεοειώ χρτέ, μ ως βιτήβωϊ κρτόμα τεοήμα μίρα κοημώ, εερμμά προεβιτη εβιτόμα τεοειώ εΐορα 38 μιλ, πραβοελάβη ποιόμηχα τλ.

Ποτόμω πηότηχα πὰ πρετριθωένιἄ πρυβερτόωλε, ὰ χράπα με το κάπε εξι ὰ επραβλένιε πράφτιξοπα εξε, βοβετάβη πὰ ραβά τι βοετό.

В и тим вній ма страстей оў гл в внувша обка аннаго, й в врею многих и согрышеній потоплаема, руку подавши в почен, возведи ма, й ко пристанищу пока аніа направи.

Д Вшевных ми скверня шчищенте дарви, й плотских ма бол Взней йсцвай молюса, й Ш швдержащагш лютагш оўнынта премыни матвами твойми.

Пфинь 5

Ірмося: В есь W страстей безмерных содержвел, й китомя быля снизпадохя: но возведи из йстленія мя бей, ійкоже прежде прежде їшн8, й втерою безстрастіе мін дар8й, гакш да во гласть хваленіт, й спісеніт дхомя пожр8 ти.

вошвража́ше, простершагш на древь длани, й лука́вагш разруши́вша держа́ву пагувную, темже йзба́витела вь. дуще та й спса пойму, чавьколю́вче.

Μέρτβος το πρετερπάλα εί βολββηβάεμο μα χρέβο, μ οξμερτβήτελα μάμετο οξαερτβήλα εί μι ωπαβήβα ρδιδ τβο εί χρτε το λάμιε, βα ρέβρα πε κοπίέμα προδολάεμο, μετογήλα εί μ χρά ράμα ως ταβλέμια, βο χβο θ βώλο βος πάβάεμου.

Μίτητε Υεττηλ βάωα επέρτα επία πρεή τήτης ακίντα βώτα, πονέτωμχα βεθχα νεεπαίμα εβούπα επραεταπά, α βεβνέετητο βελιάρα ποεραμάβωμχα, βεθμα πραλοπένια μίτα κόβητα βυσοπάνου.

Μήμγεμα: Β εέω χδωέω κο βεβαα ωλδημετές που οδιμιμα πρεπδρί η πδηέμιεπα, βεω ωβρατός τε επος όβεταδω μδω βάπα πόποψε, βο βεὰ γελοβάνες το ωβόλκωα τος π. τάπα ε μα οξλει εξακάς η ω Οτιώ πριβλικάνψες πες ελάς τες π.

Ετορό Αμνεμα: Ρατπάστε στο ε βράψη πρεθταλ, Βοπιάωε: τις, υπό βρήλος επράμμος Βυμπιές ήπε επράεση Βολάψης α θεμπλάλ, κάκω επόστα χόστε σερπύων μοβπάμωδος υπό ση Βραβή Βοβμάωα Βιτομάσελο, βα μάπε Είτομάσα πριάωα;

Ιρμός»: Ψ δείμε μάς» ποςλικμαλ δέβμμα, μικςτε μβδαβλάλη, βωτεμήχομελ ιάκω Θ΄ βιμε βακολέμιλ, επελ λώμη τκολ δίε μάμι»: τεί δο κρικποςτε μεμοφιστεθώμηχ» ή μεπραβλέμιε.

Р Вкописанте пречтам, прегржшентй мойх воптем расторгни, рождшагшем ради из безежменнагш твоегш чрева: ва книзж ма написати сподоби избранных прибжгающиго ка бжественном в покрок твоем . [Дважды.]

шчисти хрте, рабы твой мітвами рождшім та, й низпосли мікш єдиня бітя согрышеній прощеніє: ты бо єсй спся, й йзвавитель всёмя наджющымся на та.

Оў мершвлена

Оў мершвлена ма страстьмі пречтал дво, ійже жизнодавца рождшал, шживі нынт твойми мітвами, й повтантель ійви мь на врага элаго: та во едину ймамы къ вту помощницу нашу.

Пфсиь 3

Ιρμός Προημόω κάκω νερτός πεψημικ πλάμεια μες τερπήμακή, κάκε 3α επτονές τις κηροτά Οτρομαι επίη ποκαβάβωες κάβες, κ το τλάκη βοτημένα επίς επτοιλοβένα επίς επτοιλοβένα επίς επτοιλοβένα επίς επτοιλοβένα επίς επιστοικών εξεκ.

β λικα εωί ω ραβά πρίάτα ίμες Μόμ, οξλαρένιε, εβοβολήτη ΜΑ χοτά ποραβοψέννατο βραίδ, να κρτά πε πρηγβόπλες επεάεων ΜΑ ποώψα: ήπε ότιξες βπε, βλιοελοβένα ξεй.

Ποτρατέτα βτά τβάρι, ρατπυκάεων τὰ βατοντρόβης τῷυ, κοπιέων προβομάεων τὰ, βράτα βτεττατέτην πριάτα ιἄ3 βν, ογά ββενκιμά κε ἀμάων ἀτητατέ, βοπιά: βατοτλοβένα βτα Οτέμα κάμμχε.

ΜΫΗΨΕΗΣ: Κρτόμα ωτρακμέννος επραεποπέρη εμα κόνν επεο ελάκνος, ωποληθήκα κράκια ποτθεύ ελτομάπιω, ύ ποκάμω κάνιμο πρίάπα, κοπίλ: ελτοελοκένα εία οπέμα κάμνχα.

Мінченя: Огна сильнийше стажавше страдальцы произволеніе, не шпальшесь огню прішьщающесь, но попалисте элочестів лукавую вещь, вопіюще: отбця наших вже вагословеня дей.

Бгородиченя: Ржтво твой дво, преславиш веки породи: и воздвиженя на кртя, падшым совоздвиже, и неным жители показа вопіющым: Отцевя вже блгословеня есй.

Йнх

Ιρμός»: Τεκε ογμηθώ είζε, πέιμω ραβεμοτρώεμα ειξρηϊή: ιδικοπε το Οτροική επες τρή πρεβοβησεήμωμ, μίρα ωθησεή βο υρέβις τιβοέμα βεειμέλα, χβάλωμωμ Οτιμέβα εία, η πρεπροελάβλεμα.

Живоносною десницею, пречтам, воскосной, й вопити спо-

Доби

доби во оўмиленій гердца моего: прехвальный Отцевв вже влословеня есй. [Дважды.]

Ηόβα άμάπα Ѿ νήςτωχα κροβέй τβοήχα δώτη μαβό-ΛΗΛα Εςτь, йже прέжде κάκα δία. Ετόжε нώнά мολή, ωδετιμάβιματο μια ωδηθοβήτη, 3088μα: πρεχβάλδηδη ώτε μα κάμηχα κώτ δάτοςλοβένα ες ή.

Бгороднченк: Гнева пвиемя врагя прихода, восхитичи хота нещадню двшв мой смиренивю, сего советы, предатам, разрвши: й поюща ма оўщедри: восхвалаемый стцевя вяс блгословеня есй.

Пфсиь й

Ірмося: 48да преестественнагы показа шбразя, Огнероснам пещь древле: Огнь во не шпалн йным джтн, хртово гавлым везсжменное ш двы вжественное ржтво. тжмя восптвающе воспоимя: да багословитя тварь всм гда, й превозноситя во всм вжки

Ράτηστα δώλα βτὰ να κρτά κόλεω, йжε μάνιεμα μξο προττρώй: Γκοβλεμά жε πρηγκοβλάτα, οξπραβλημάτη χοτά ποπολβνοβένιε επράτπνοε περκοβλάννας άλάμα. Τέμα Κοτητικάωμε ποέμα: λα κλιοτλοβήτα τικάρι κτάκαν τβα: ὰ πρεκοβνότητα βτό κο κτκι.

Егда та камена на каменн каменосердечный соборх воздвиже, горы поколебашеса. Земла потрасеса, слове бжій: й двшы колеблемых оўтвердишаса ка бжественный жизни, вопіющых всегда, да блгословита тварь всаках гда, й превозносита его во веки.

Мчинк: Йсткаша Одежду спейтельную севт тавт стій страстотерпцы: вя наготт телесньй страждуще терптливню, й посыпаніе ранамя пріємлюще. темя восповання поютя: да блгословитя тварь всякам гда, й превозноситя єго во веки.

Мчнченк: Ноготьми немилостивню страстотерпцы стр8жеми, и нещадню на оўды ссфцаеми, и ранамя вся.

чετκими πρίωεψάθψετα, θεπίκαθηματα με ποικρόψα, αίδκε. επκα κε εποληθ επρημωνи ιδκήματα: επτοτρομήτε χήτα λαλά ετα, βοείψε, θ πρεκοβησεύτε ετό κο επκη.

Бгороднченк: Да та прешторчевами безвыный соборк: такоже возмнаше ш земли взати та: безчадна быхи и смвщаюся, й матерски сердцеми бользивю, неисквомвжима вопташе йногда: на кртъ видащи та коздвижена: си неюже тварь славити та, всъхи изкавитела гисе ко въки.

Й н z

ÎρΜός Εκ πεψή Θτρομω ῖᾶλεβω, ιδικοπε βκ τορηάλι μουρό του Ελτονέςτια, чης τές βλάτα Ελεψάχδεα, τλατόλωψε: Ελτοςλο Εήτε βεά μέλα τζα, πόντε μ πρεβοβησεύτε βο βεά βικη.

Просвити ми очи сердечным, гаже дверь свита чтам, облаки страстей, и тьму глубокую разгонающи, да пой: вся дила гдна гда пойте, и превозносите его во вики. [Дважды.]

ψ Βιάχα Βλυμε υπαλ, με πρειπά Μολλωμικλ πεδέ πρημαμκάμωκα ιάκω μάρι Επίκ, μδο Βιεμεπορόνηαλ, μ Βοπικωμιχα: Ελγοιλοβήπε Βιλ μάλλ γίμλ γίλλ πόμπε μ πρεκοβησιήπε έγο βο Βάκμ.

Οπείκια ΒΗΝ χρτά ΝΕΗ ΒρΕΥΕΊΝΗ Ο ΡΟΚΑΙΜΑΑ, ΜΟΛΗ ΕΘΕΚΕΣ ΒΟΠΙΘΉΜΕΣ ΠΡΗΛΕΚΉΝ ΑΕΟ ΒΕΕΠΕΊΤΑΑ: ΕΛΓΟΕΛΟΚΗΤΕ ΒΕΑ 1 ΤΑΑ ΓΙΑ ΠΟΝΤΕ Η ΠΡΕΒΟΒΗΟΙΗΤΕ ΕΓΟ ΒΟ ΒΕΚΗ.

Таже поемя пъснь буы: Величити двша мож гуа: Й поклоны.

Песнь Д

ίρμος: Η ΕΗ 3 ΓΛΑΓΟΛΑΗ Η ΟΕ ΔΕΝ ΤΑΗ Η ΕΤΒΟ: Η ΕΟ ΕΟ ΕΙΆ, Η ΠΡΤΟΛΕ ΧΕΡ ΒΕΙΜΕΚΙΗ, Η ΕΒΕΤΟΗ Ο ΕΗΝΗ ΥΕΡΤΟΓΕ ΠΟΚΑ 3 ΑΕΜ. ΧΡΤΑ ΕΓΑ Ε ΕΕ ΔΕΡΕΜΗΤΕΛΑ. ΕΙΉ ΕΛΓΟΥΕ ΕΤΗ ΙΚΕ ΕΥΕΝ ΕΙΚΕ ΕΕΛΗΥΑ ΕΜΕ.

Мкоже видь та древле на древь повышена спсе, землю повысившаго на водах везмырных, разбойники вагоразиный, вырише вопівше ти: помани ма, си нимже вагочестни твой страданія прославляєми.

Распинаємь

Распинаємь поколеваля всй Земли шенованім, копіємя же проводаємь йсточаєши везсмертным капли, кровь й воду, ймиже челов чество шчистиля всй ш страстей ійсе: тёмже та воспівающе величаємя.

Μήμγεμα: Β ετελάχδεα κα αδνέμιμα επίμ, τάπμ τεκε πουφράθωνε τάκοπε μα τλάμοττα, μόκλια: τπάμεμα, κοπιθώνε: τὰ Εδέρας πόπρηψε χρπότα, κταμώ μώμτ πομλέπα πέλας, μίχπε κοβλοκά.

Мчнченк: Просвещается всяко верных вединственное торжество, страданім почитающее всех неповедимых мчнкв, й тьмы болезней: йхже ради неболезненным сподобишися сладости й жизни, й присносбщилго наслажденім.

Бгороднченк: Ч йвжколюбца слова неизречению порождшам, в оже зржщи отроковица ш человжки волею страждуща, что стра в опташе; в ти безстра стра стра стра пртемлети: на ко да ш стра стей избавити в жрою покланающих см в му.

Йнз

Ірмося: W бразя чистаги ржтва твоеги Огнепалимам квпина показа нешпальнам: й нынт на нася напастей свиртвповищви оугасити молимсм пещь, да тж біре непрестании величаємя.

В озмін тажкое врема мойх согрышеній, віде всельнам, й легчайшее йго сна й бга твоегій сподоби ма носити, й по стезій шествовати ки горнеми совершенію возводащей. [Дважды.]

Τρεπέψδ ποπωμπάλ, βιεμεπορόνμαλ, επράшμωй μέμω πραμέττβιλ χρτόβα: βιά δο πάβμω Μολ βο Γρτετέχη εκομγάτλ, ѝ επραεπέй μδιμά Μολ ὖεπόλημελ. μο οξιμέμρη Μλ ὖ βιάκατω ὖββάβμ πογμά ωξθημέμιλ.

Прінми пречтам влице, непотревнаго рава твоего моленім, й двши моєм й тела смвщеніе во глувокую тишину преложи: тіко да та величаю спеаємь.

Таже: Достойно бсть: й поклона. вктеній малам, й свт. тилена. Таже фалмы обычным.

На стіховить

На стіховнів стіхнові крестны. Гласк а:

Τεβέ на дрέв πρигвождшагоса плотію, й живот з нами подавшаго, таки спіса й влку, пойми непрестанню.

βτίχα: Йεπόλημχομελ 348τρα μλτη τεοελ τών, ή возрадо-Βαχομελ, ή возвеселήχομελ, во вей дий нашж возвеселήχομελ, 3α дий ва наже смирила ны вей, лівта, ва наже видівхома 5λаλ, й призри на рабы твой, й на дівла твой, й настави сыны йха.

Τεούμα κρτόμα χρτέ, έμύνο επάμο εδίεπь ἄΓΓΛωβα μ νελοβτέκωβα, μ βο έμύνομα εοδόρτε ηδο μ 3εμλά βεεε. λύπελ, βοπιά: Γμι ελάβα πεβτέ.

Стіхя: Й в8дн свівтлость гда біта нашего на нася, й дівла р8кх нашихх йсправи на нася, й дівло р8кх нашихх йсправи.

CΛάΒΑ, μ μμίμα, κρτοδτορόληνεμα: Ογ κρπά πεοετώ πρεμυπολίμη ελόβε Επίμ, άγημα η μεπορόνημα μπη πεολ, ρωμάθιμη βοπίλιμε: ογβω μπα επε, κάκω ογμηράειμη μα κρπά; ογβω μπά, εβάπε μόμ ελάμκιμ, γμά πεοελ μοδρόπω μώνα βάμμε βράκα; κραενάμωϊ πάνε βεάχα νελοβάκα.

Τάπε, Είτο βεπь θεπουπηματίε τριετός, θ πο Ο νε κάшα: προπάρь. Γερέμ γλαγόλετα βκπεμιώ, θ Επθεπα. Τάπε νάςα αμά θ ψαλικώ Οβωνικώ, θ κομένικώ Επθεπα.

Ви средв блженны, гласи а:

Сиждію йзведе йз рам вра́гв адама: крто́мв же развойника введе хрто́св во́нь, поммий мм зовуща, є́гда прійдеши во цртвій твоє́мв. Б лженн нагнанн правды радн, гаки тёхх беть цртво нбное.
Поносняю претерпёлх бей стрть хрте: й поношенте наше всякое шялх бей блже, й вышняги цртвія причастинки насх гавилх бей, покланяющихся твоему сошествію.

Б йжени вете, веда поносата вама, й изженота й рекота

вежіки боли глаголи, на вы лжвще мене радн.

Α μάποβο χρτε ωθηαπέηϊε τω ποκρωβάπα, ωθηαπάλια βιὰ πλότι»: Βοβηέιλα πε ια ηα κρτα, Βοβηέιλα βιὰ ηάια Ѿ Γλάβηημὸ ελώχα. τέμπε τβοε ιλόβε ιλάβημα ιτόε ιχοπμέηιε.

Επίχα: Ράμδητες ή Βεςελήτες , ιδίς Μβμά Βάω Απότα нα Ηδιάχα.

GΛάβα: Τ ρα προεβτημάετα βετέχα, νήεττ εῖθ πονητάθω μηχα, ἢ βτέχθημας β, μερπάβθ ἢμεθη θεραβορήμε κοβοπίμας τὰ.

Й нынт: П редстожщи пренепорочнам при котть, й зржщи хота пригвождена плоттю, восклицающи взываше: гдт твом зайде милосерде нынт доброта, славы гдн;

Вх среду вечера,

на Гін воззвахи, стіхнові стыми аплими. Гласи а Подобени: Прехвальнін мінцы:

Стіха: Аще беззакшній назриши гдн, гдн, кто постонти;

ιάκω ογ τεδε ωνημένιε βέτε,

А Пли славній, ротшвы оўчнцы втозванній, вселенным оўчителіе, шбрвтше гда бта, й человвкшви ходатам свща, тому втольпны прильпистесм: й ійкы бта того, й ійкы человька всесовершенна, ви мірь ійвь проповьдаете. Οτίχα: Ймене ράμη προειώ ποπερπέχα πλ τζη, ποπερπέ μθωλ Μολ βα ελόβο προέ, εξποβλ μθωλ μολ на τζα.

Апли всембрін, рутшвы оўчнцы вгозваннін, вселенным оўчителіе, вашими млтвами, вжественнымя оўченіемя внимати оўкрыпите ма, й стезею тысною помогайте ходити мін всегда, вакш да доспыю вя превыканіе райское пространныйшее.

Петра первопрестольнаго восптваю, пакла, гакшва, андреа же й філіппа, сімшна, вардоломеа же й дшму, матдеа же й гшанна, марка же й луку, блговтстім списавших в, лику в гонзбранный, со йными седмійдесь тытьми, вакш слова самовидцы й проповтдники.

Йны стіхнов великом встителю й чодотворцо ніколаю. Глась а. Подобень: Наных чиншех:

 \mathbf{G} τίχα: \mathbf{I} ίκω \mathbf{o} \mathbf{v} τ $\mathbf{\hat{\mu}}$ αλτι, $\mathbf{\hat{\mu}}$ απόσος \mathbf{o} \mathbf{v} μετώ $\mathbf{\hat{\mu}}$ 3 δαδλέμιε, $\mathbf{\hat{\mu}}$ τόμ $\mathbf{\hat{\mu}}$ 3 δάδητα $\mathbf{\hat{\mu}}$ 4 $\mathbf{\hat{\mu}}$ 5 δετέχα δεβ3 λικόμιμ $\mathbf{\hat{e}}$ 7 $\mathbf{\hat{e}}$ 7 $\mathbf{\hat{e}}$ 7 $\mathbf{\hat{e}}$ 8.

Стіха: Хвллите га вей назвіцы, похвалите єго вей людіе.

Наныя добршты проходяй, страшняю оня развикля ей славв, ствы стыхв. ткиже й намя нана словеса, присни животных онкув зркий павляещи, сщеникий отче.

Стіх»: Й кω обтвердись мать всю на нася, й йстина гднь пребываетя во въкя.

С Щ є́нным Оде́жды оўкраше́ніе, джлательными соджлаля всй доброджтельми свфтлжйшо, Отче бгоно́се. тфмже й на́мя сфенноджйстввеши дивнам сла́вных чвде́ся хота ра́ди, лю́тых на́ся избавла́м.

GAÁBA

Слава, й ныйнь, бгородичень: Прегрышеній починою швод реваемь, ко тихомо пристаницо прибыго, пречтый мать твоей, вгородительнице, взываю ти: спси ма, крыпкой твою десницо простерши рабо твоемо, всене порочнам.

Τάπε, G вівте τήχιμ: Προκίμεнα μης. Ποτέμα: G πομόδη τίλη Βα βένερα τέμ:

На стіховить стіхнові аплимя. Глася а:

А пльскам всесличнам цевница, стымя дуомя движима, мерзкім весшвя жертвы оўпразднила ёсть, й единаго гда проповедавши, мазыки йзбави ш прелести їдшльскім, й покланатисм навчи трце единосвщией.

ΒΤίχα: Κ α πεβιά βοββεμόχα Ο νη Μοή πηβεμέμε Η Α Ηβεή, εὶ Κάκω Ο νη ράβα βα ράκδ Γοεπόμι εβοήχα, πάκω Ο νη ραβιή η βα ράκδ Γοεποπή εβοελ, πάκω Ο νη Η Α ωη κο Γλδ βίδ Η Α ωεμδ, μόημεπε ο ψωέμρητα η Ν.

Πεπρὰ μ πάνλα εογλάεμω ποχβάλμμα, λ8κ8, μαπμέα, μάρκα, ιωάμμα, ἀμρέα, μωμβ, βάρμολομέα, είμωμα και μαμίτα, ιάκωβα μ φιλίππα, μ βέες λήκα οξήμητεςκιμ μοι επόμμω μα βοεχβάλμμα.

6τίχα: Π ομήλδη μάσα εξη, πομήλδη μάσα, ιδίκω πο μηόεδ ήςπόλ ημχομέλ ογημημπέμι»: ηδηπάνε ηδησόλημε αδιμά μάπα πομομέμια εοξβρώμητα, η ογημημπέμια εόρμοχα.

Πολόβεμα, ΜΫΗΨΕΗΣ: Π ρεχΒάλδη Π ΜΫΗЦЫ, Εάς Η ΒΕΜΛΑ ΠΟΤΑΠΛΑ Ε΄ς ΤΑ, ΗΟ ΝΕΘΟ ΠΡΙΑΤΆ ΒΑ, Η ΕΕΡΒΟΜΑς ΒάΜΑ ράμς ΚΑ ΑΒΕρμ, Η ΒΕΝΤΡΑ ΕΝΕΜΕ, Αρέβα ЖИΒΟΤΗΑΓΌ ΗΑ ΓΛΑЖДΑΕΤΕΓΑ, ΥΡΤΌΒΗ ΜΟΛΗΤΕΓΑ, ΑρΟΒΑΤΗ ΑΒΜΑΜΑ ΗΑ ΜΑΜΑ ΜΑΡΑ Η ΚΕΛΙΉ ΜΑΤΑ.

CΛάΒΑ, Η **Η**ΕΙΝΤΕ, ΕΓΟΡΟΣΗΥΕΝΣ: **P** άχδης ράχος τε πράχτε μωθα, ἀπλωβα Η Μπημικωβα βετέλιε, Η ποκρόβα μάτα μδο, τεοήχα ραδώβα.

Τάπε: Η μίντ Επυθημάεων ραβά πβοεγό: Τρηεπόε, ή πο Ο чε κάων: προπάρι, ή Επυετν.

Bz cped8

Вх средв на повечерін, канших престый бійь. Гласх а

Пжень а

Грмоск: Пъснь послъднии понмя всн бтв, сотворшем дявнам чвдеса мышцеи высокои, й спешем ійлм, таки прославнем.

Квпина та вошвражаще втородительнице: Этнь во носила вси войстинив непостоянный, превывши нешпальна. Темже та верными гласы песнословими присни.

Ψούλκες βε τίβεκα ετε ελόβο, μέ τεξε πάτε εμώελα βοπλοτής, πρείτας. Τέμε τὰ βεκκοε μυχάμιε ελαβοελόβητε, μ ποκλαμάετες τεξέ, μ πο μόλι τη τήτε.

Слава: Зачала всй пречтам, неизреченное слово, вся содержащее земным концы, й сё родила всй: вгоже моли прилежню, помиловати нася.

й нынь: Мже едина безлитнаго бга вя лито рождши воплощенна, пречтам влице, страстным моей двши вселитным страсти йсцили.

Песнь Г

Ірмоси: Λ а оўтверднітем сердце мой ви волн твоей хрті біже, ніже най водамн нью оўтверждей віторое, ні шеновавый на водахи землю всеснільне.

Δα ωδοπήπε νελοβιστιστισο, δίε δωίται νάβισε, μές πεδε μδο νταλ, πάνε ελόβα μ ελωίελα: εετώ ράμμ πλ εογλάτηω βιδριπά ελίξα.

Η πε βεπεεπεόμα κεωπήεληκοй, εοπλόψες μέζ πεεί καπαεάελ, εποελπομαπαλ θπαλ: βπόπε κεπρεεπάκκω μολή, εξψέμεντα, η προεκτάπα μέων ελπάψαχε πλ.

Слава: Неплодствовавшім мысли моєм неплюдім вся шжени, й плодоносну доброд штельми душу мою покажи, престам віде, в шрных помощнице.

фийн Й

Й нынь: Й звави ма пренепорочнам всакаты шветоанім, й многих соблазня ямієвыхя, вычновщаты огна й тьмы, йже свытя рождшам намя невечерній.

Пфсиь Д

Ірмо́ся: Д хомя провнідм прро́че авваквме, словесе воплощенії, проповівдаля єсн вопім: внегда прибліжнітисм лівтимя, познаєщисм, внегда прінті времени, покажешисм: слава силів твоей гідн.

Β α πρεθτοε τεοὶ τρέδο ετελήτα χρτότα, ετεττάα ελτιμε, ωδοжὰ κάτα, πλότι πριέμα ωλθωεελέκη. τέμα τὰ θτθю μτρι πρακοτλάκη κοτπικάτης, κλιμε, μίρθ πομοψηκιμε.

С там вце, шевмти нася, аже престаго рождшам плотію, оўподобитисм хотчеша человчешмя: й нёнагы цртвім всчух ави, пречтам, причастники матвами твойми.

Слава: Д бо віде, несквернам сівне, шскверншагосм прегрівшеньми шчисти ма нынів щедроти твойхи чистыми Зарами, й даждь мій рвку помощи, да зову: слава силів твоей гіди.

Η ημίητε: Ц βκοβι ως ψένναλ εΐοδυ τα βύλας κ εξίν, δη στά δι το κατά πολύ, τρτη χώδη κατά της κατά το κατά το

Пфсиь Е

Ιρμός»: Τ βόμ μήρα μάπης μάμα εμε επίμ, μμόςω δο ράββις τεδε εία με βμάεμα, μμα τβοε μμεμβεμα, μίκω εία πηβρίχα μ μέριτβρίχα εξεμ.

М єртва ма годжла йногда во єдем вкушенте лукавое: животи же рождши чтам, йже древоми древле оўмерщвленнаго шживотворй, да та славоглова воспываю.

GAÁBA

Слава: Облаки й рай, й дверь свіста, трапезу й рунд Знаєми та, й стамну внутрь манну носащу, сладость міра, чтам дво міти.

Й нынк: Рождши пренепорочнам бга вмманвила, человька йвь за мардіе бывшаго: сего моли йки чавьколюбца чтам, общедрити люди согрышым.

Пжень 5

Скверненнаго ма многими грѣхѝ, молю та свщвю влгвю й несквернвю скинтю: шмый ш всакта скверны, ходатайствоми твойми.

шкормленіе мін боди чтам, во люттьй починть житейских напастей швореваємому, й настави ко спейтельному пристанищу, й спей мм.

Gnába: Τρεβοληθή πωμωίλε, η επραεπέμ μαβεμθηϊα, η επδεμηά τρταχώβε, ωκαμηθή μου μου μεθρεβάντε: πομοξή μια επάλ βλημε.

Й нынт: Сващента стнь пронареченнам мрте, шскверненняю сластьми шкаминяю мою дяшя шсвати, и вжественным славы причастника ма сотвори.

Τάπε: Γζι πομίνδι, τρήπμι. Ο λάβα, μ ημίντ: Οτιμάλεμα, Γλάςα α. Πολόβεμα: Γρόβα τβόμ:

Αξο μ πητάτελεθημε Εξήθους Ε τρίμι, ραθ κράτημη, βεπημίχε τητέμιε, ποκρόβομε τεούμε τητάμ επτάμ επτονέττης Βοτητεάθημης τω: τώ πο ρομαλά ετὰ βο πβρόμτης τλα- τόλαβωατο, τω μοτήλα ετὰ τολερπάψατο βιάνεταμ, τάκω μπη χρτά ετα.

Пфсиь 3

βρμότα: 6 διμωμα κα πειμή Ο τροκώμα πεοήμα τπε, με πρηκοτηδια, μημέ τηδική Θ΄ της τοιλά πρίε τάκω έλμηταμη ογεπώ πολχδ πολχθ μ εχιοτνοβνηχβ, εναιονωμε: εχιοτνοβεμα εία εξια η φπάπηχα.

Безначальнаги Сійа сня во чрево твої вселисм, пріймя начало: ійки да нася йзбавитя ійки бтя, її лукавых началя тьмы, бтородительнице чтам, кланмющихсм ему.

й спещрена вжественными доброджтельми, чтам дво, родила всй слово, собезначальное СЦВ, доброджтельми небеса войстинив покрывшее: вгоже моли присиш оў- щедрити нася.

Слава: Шевати наша помышленіа, оўтверди всёхв двшы мти вжіа, творити добрь шправданіа, за милосердіе неизреченное, воплощеннаги из тебе дво слова безначальнаги Оца.

Пфсиь й

Îρμός βεώπε ογπας άντιλ ατίλη, η βεκ βώημετβα, πίκω τβορμά η εξά, πόμτε εψέημημμ, προελάβητε Εύτρομμ, βλεοελος βήτε λόμιε, η πρεβοβησεήτε βο βεκ βήκη.

ЙЗБАВЛЖЕМСЯ ПРЕНЕПОРОЧНАЙ, ТВОЙМИ КУ БГУ БДЖНными мятвами всяческих йсквшеній, тя був знающій бягословенняю й прерадованняю.

Воплощаєтся везплотный из тебі вголипни: єгоже моли пречтая, страсти плоти твоєй оўмертвити, и шживити мой двшв оўмерцвленвю грахи.

Слава: Йецфлившаго сокрвшенте адама перетнаго спеа рождшам пречтам й бга: Егоже моли, газвы двши моем йецфлити, неиецфльны болфшым.

Й нынь: возстави лежащаго во глувинь вшля, й аже нынь ворющых ма повьди враги, сищишых вез-

ματημων ελαετρωή 48m8 μου: με πρέβρη μεμέ ήτας, μο οξιμέλρη η επεή μφ.

Д анэ ТП

Ιρμός»: C Βτωτομόςμωμ Ο Ελλακά, Βόμωπε Βςτάχα Βλικα, ιδικω μόπης τα μες μα ράμο τιμής, μ Βοπλοτής» μάςα ράμη, Ερίβα μίδιω μτρς εξημανάλομωμ, Βεληνάς και ιδικώ μτρς εξά μάωες ω μήςταθο.

Свитя биественный рождшам, пренепорочнам, й оща возгійвшій, штраченняю мою дяшя лестьми житій, й вывшяю врагшмя посмихя, общедри, й свитя покайнім спейтельнаги сподоби, чтам.

Слава: Грехолювивя сый вя лености живу, й судища, чтам, неумытнагш трепещу, на немже ма соблюди, твойми стыми мольбами, дво бтоневесто, нешсужденаго: да тыш заступницу обблжаю та приснш.

Й нынт: Трепецій сядища дбо, й незавытнаго очесе твоего спа, сод клави мности гртки на земли. й сего ради тевт вопій: всемилостивам влуце, помози ми, й тогдашнім ма няжды йзми неосяжденнаго утам.

Таже, Достойно Есть: Й поклоня. Таже Тристое. Й по Оче нашя: тропари, и прочее Овычное, и шпветя



Вк четвертокк оўтра

по алми стіхословін стадальны апільски. Гласи а:

Πρεπάλρια κτεπέκκων ποκιώ, ω κτα πριέπωια πλυάκ κοε, ποπήσε η κώκτ ω κάτα κοπικώμιχα: τία, τπτή τράλα σκόй, η ω ωλερπάψιχα εώπα τκοκολή άπλα ράλη χάμω κάω».

Grixz

βτίχα: 60 Βεώ βέμλω μβκίλε βιξιμάμιε μχα, η βα κοημώ βεε. λέμμω Γλαγόλω ήχα.

Τρθεώ χρτώκω επτοτλάτημα, κα πέτητα μα ποντήμα εξητία πρεμθέρμα άπλω, κόημ, κομμάτη κωμά εξεόπια μόρε, μ πρακλέκωμα τάκω μά τηθεμηώ νελοκτκα, κα επέτητε τη ομετί μα πραταμμής, επτομάτι μπα.

Слава, й нынк, вгородиченя: Нешворимвю сткив стажавше вкриїи відв мрію, пріндите поклонимся й припадемя ка ней: дерзновеніе во ймать ка рождшемвся йз ней, й молится, й спісаета ш гиква й смерти двшы нашя.

По в мя стіхогловін, стальны, глася а:

мрежею словесною плетенім ритшрскам, рыбаріе тростію крестною развергше, просвітиша мізыки, влгочестни славити та вга йстиннаго, тімже ті піснь оўкрістль шему йх вопіёми: слава оцу, й спу, слава единосущному дуу, слава тіми просвітившему міри.

Стіха: Йеповедата неса чодеса твой ган.

Свёта ш света безлётни просійвя, ва лёто плотію на земли тависа, й міря просвети, вами всеблюєнь нін. темже всй оўченьми вашими вжественными просвещшеса, сващенняю вашя памать почитаемя апостоли.

βτίχα: Δήκεμα εία κο επίχα εκούχα, εία ιθλεκα.

Μήτητης: Μήτητης χρτώβω ΜόλυΜα Βεή Ѿ λюβκέ πρυμέχμε κα μύμα τα βάρου: είν βο ω μάμεμα επείνι πρότητα, είν μετουάθυτα μεμφλένι πλιοχατα, είν πολκή Ετομάθυτα βάεωβεκία, τάκω τοχράνηνιμι βάρω.

Ολάβα, μ μωίμα, δτορόμητεμα: Οψποβάμιε χραϊάμα, πρεεπάλ μδο, διόπε ρομαλά δεὰ βτα, πάνε οψπά μ ελόβα, μεπρεεστάμηω Μολά ω κοεπαβάθημαχα στλ, πομάτα ωεσαβλέμιε τραχώβα μάμιαχα βεσέχα μ μεπραβλέμιε παστίλ, βαξροφ μ λοβόβιο πράεμω ελάκλημωνα στλ.

По ї-ми стіхословін стальны. Гласи а:

Светила мысленнам оўчнцы спешвы скетлін, ійкш Отнь шзаристе всей земли йсполненіе вжественными оўченін: чемже молюсм, ійже во тьме двшв мою просветите, светозарными лвчами вашими всебіженнін.

ΕΧ Μύρκχα ЖИВЫЙ ЧЯВСТВЕННЮ СПИТЕЛЮ, ЖЕШ ΜύρΟΜΖ РАЗЯМНЮ ДЎОВНЫМЯ ЖВИЛСА ЄСЙ ПОМАЗАНЯ ОТЧЕ НІКОЛАЕ, Й ΜΥΡЫ ЧЯДЕСЯ ТВОЙХЯ ШБЛАГОЯХАЛЯ ЄСЙ, МУРО ПРИСНО-ТЕКЯЩЕЕ ПРОЛИВАА, МУРНЫМИ ТВОЙМИ БЛГОЯХАЕМИ ПЖЕНЬМИ, Й ПАМАТІЮ ТВОЁЮ.

Слава, й нынк, бгородичена: Прроцы та мень провозвистиша Отроковице, мирь вийн: й апли виествений ви міри проповидаша, й мы вировахоми. Тимке вси блгочестномидрений почитающе воспиваеми та, й був войстини присны ймения.

Ванших стыми аплими. Творенте Деофаново. Гласи а

Песнь а

Ірмоск: Твой поведительнам десница вболевпни ва крепости прославнем: та бо везсмертне, гаки всемогвщам, противным сотре, ійльтинима пвть глубины новосодеблавшам.

Бжественными просвитившеся зарами трисолнечнаго славни, положентеми нарекостеся войстинну вози, свитовидний апли: тимке по долгу васи вирою почитаеми. [Дважды.]

Gλόβα τάβλυμας να η βεμλή βα μάρμιε μεβελυστικό με πλότη, οξιόμι τη διάμτελιε, ή είν βιτή ποβελικί με πολιτί και πολιτί

Свитлыми αθνάμα πρεετάτω μξα πράεμω δλικέμητα, σε το ΜΑ προεσιτάτε, τριχώσα τι Μού ποκρωσά εματο, κα ποκαλίτα πθτά τάσι ματάσματε.

Бгородичена: Мже аплива радость бгородительнице всенепорочнам влуце, таки мти бывши ва теха бго-

лепны глаголавшемв, гя нимиже молиса, огна геенны избавити ма.

Ηπα καμώνα βο επώχα όπιβ μάμεμβ μικολάω 48χο. πκόριβ, Ετώπε κραετραμέτιε: Τεβά μικόλαε πέρβοε μβμομβ πάμιε άβα. Τκορέμιε ιωτήφοκο. Γλάτα ά

Песнь а

вриоса: Пъснь повъдняю понмя всн втя, сотворщемя дивнам чядеса мыщцею высокою, и спешемя гилм, гаки прославнем.

В В НЦЫ ОЎ КРАША́ЕМЬ ПРВНЫМИ, Й ПРТО́ЛУ́ БЛГОДА́ТИ ПРЕДСТОЖ НІКО́ЛАЕ, ЙЖЕ ПЕСНЬМИ ТЖ НЫ́НТ В ВНУАВА́ЮЩЫМ ВЕРНО, ПРИ́СНО СПЕА́Й МЛТВАМИ ТВОЙМИ.

Η πε επτομάτι πρίεμα θεμπλεμίν εξεεππέννε μικόλας, μθων μοτή τάβει μπτεαμή πεούμη θεμπλή, θ ναχομάψηχα θεκθωένιμ θαβάκη μά, μολής».

Крипкою ніколає твоєю мітвою, всеразславленняю двив мою прегришеньми йсцилій, й житій элолютых визбави мі, молюсь.

Бтородиченя: Оўма моегю шмраченте, всенепорочнам, свіштомя твоймя шженй, й тьмы вішчнующім йзбави ма, йкш да пой всегда величім твой.

Песнь Е

Îрмоск: Еднне в фанн челов вческаго свщества немощь, н милостивно вх не вомбражься, препожши мя сх высоты силою, вже вопити тебф стый: одвшевленный храме неизреченным славы твоей члв вколюбче.

Йже бдиня невидимый бгя, видимь бысть воплощаємь, й обчики вася йзбравя во всемя мірь, бегю ймм й превосходащую слаку проповъдающихя, преблженній бжественній апли. [Дважды.]

Тев в виному сограших хртд, тев в виному веззаконновахи, и душу влыми шеквернихи: твоею мутен шенти шчисти й спси ма, имкай молацыа та, едине блгопремкнителю гисе, премядрых аплы твоя.

ΕΓορόληνεμα: **G**8 μεβεψές τβενημαμ ελθά τελμ, μδο μεμεκθεοβράνηλα, εο βε και κώшημα εύλλαμ, ες αντική μ ληλω, χρτά, ετόπε βοπλοτήλα εξι ω ντωχα κροβέ τβοήχα: εγαολή επετής ραβώνα τβοήνα.

HHZ

ÎρΜότα: Δα ογπερμήτα τέρληε Μοὲ ΒΧ Βόλη πβοέμ χρπε Επε, ήπε Ηλή Βομάμη Ηδο ογπερπμέμ Βπορόε, η ωτηοβάβωι на Воμάχα Βέμλιο Βεετήλωμε.

Первосващенникшви оўдобреніе, баговуаніе бжественнагш дуа, мёровонными твойми матвами влосмрадным страсти Шженй сердца мосгю, ніколае мядре, любовію молюса.

Вх лжности скончава́н мой жи́знь Окаминый, й бою́см стра́шнагш твоегш свайща хрте: на не́мже не посрами мене, нікола́а ходатайствы сще́нными оўмоле́нх быва́м.

Пренспещрени вжественною блгодатію, стителю ніколле Отче, Ш различныхи йскущеній й вжди спей, привжгаю, щым ви крови твой присню всеблаженне.

Бгородичени: Йзбави ма Ш всёхи напастей, й Ш многихи соблазни вмієвыхи, й Ш вечнагш огна й чьмы, всенепорочнам, ійже свети рождшам нами невечерній.

Песнь Д

ÎρΜόςχ: Γόρθ τη Επτολάτιο Επίειο πριως Επέπηθο, προβορλή ΕΝΜΑ ΑΚΒΑΚ ΜΑ Ο ΕΠΟΚΟΤΡΉΚΑ Ο ΕΠΕΚΑΝΑ, Η΄ ΤΕΕ Η΄ Η ΒΙΑΤΗ ΙΠΛΕΚ ΠΡΟΚΟΒΙΤΛΑ ΜΑΙ Ε ΕΤΌΜΑ, ΒΟ ΕΠΕΚΗΙΕ ΗΑΙΜΕ Η ΕΙΘΗΟΚΛΗΙΕ.

Море безбожім й невтретва возмотивше, міжденієми вашими, кони біонзбранній хртшвы апли: врага потописте мысленнаго, й потопленным человтки йзвлекосте ко спісенію. [Дважды.]

Прійтелище Дул вжественных війній апли, шмраченняю мою душу, й прійтну всйческнух страстей вывшую, свютомх покланіл просвютите вгоблженній вжественній апли.

былацы, йже воду животную одождившій, йзгохшую мой душу бездождієми страстей вжественню напойте, й добродютелей возрастити класы сотворите спісенім, апли всехвальній.

Бгородичени: Прроцы, Апли прехвальній, мчицы, си мтрію йзвавителевою молитесь прилжжиш, такш да йзвавимсь трекушви, й втиных моки, й йскошеній, й втук, й скорбей.

Йнх

Ιρμός»: Αχομά προβήμα πβρόνε αββακδμέ, ελοβεςὲ βοπλοψέμϊε, προποβάμαλα βεὰ βοπϊλ: Βηέγμα πρηβλήπητης λάτωμα, ποβμάε. ωης», βηέγμα πρίητη βρέμεμη, ποκάπεωης»: ελάβα εήλή τβοέμ τὧη.

тель ніколає, соблюдати поспѣши намя млтвами твоими, дже на земли законоположенім ко спсенію ведв. щам, й избави всёхя напастей находащихя.

Теченіе твое скончави преподобни й хотть, пвти наша йсправи, гаже ки немв бтче вбоносне ніколае, гаки да оўвты везпвтнаги бляженім, ко спісительномв достигнеми совершенію.

Η πε ειλ κώβην εράπιλ οξεπάεν, επέεστε ε η τος ροεστωπό, η ικόλαε πρεμέζρε, εξλωμιχα, η εία ε οεπάεδη. ψηχα, η σεε χοζάσαλ κα η εμά πρεξλαγάθωμηχα, ει τέχα μάτα ότη ε ω ελαγοζασή.

Бгородичена: Развижва пррока дуома вжінма, горв та прішетненняю преднаписава чтам, йстамвшым зноєма многиха ΜΗΘΓΗΣ ΠΡΕΓΡΙΕΜΕΝΙΙΙ, ΤΕΟΗΜΗ ΕΛΓΟΠΡΙΑΤΗΜΗ ΧΟΔΑ-ΤΑΝΕΤΕΜ ΕΙΕ ΗΜΗ ΠΡΟΧΛΑΖΗ, Η ΕΛΓΟΔΑΤΙΗ.

Каплющым гладость й красное веселіе, гавистесм горы всеславній апостоли, горесть всю вражію Шемлюще, й верным наслаждающе. [Дважды.]

Пришедша странна хрта во свой развижете, и йскреннш томв прилъпистесм. тъмже ш чвжда́гш ма избавите вреда, бже́ственній слова апли.

Ετορόμητεια: C ο Βετέμα Βεβπλότημωνα, Ετόπε Βοπλοτάλα Ετὰ ετό ελόβο, πάτε ελόβα, εξε μέο Μολά, W Εεβελοβέτημχα μπάμιμα γαρώνα τεούνα.

H H Z

Ιρμός β εξτιλιή μάμα βοβεϊμή εβξτα πρητηοίδιμη οξ τρε μουμωμα ω εξιλεάχα βάποβτεμ τεοήχα, ελκο ηλετκολόσης χρτέ επε μάμα.

Βο μβοριέχα Γίλιαχα Ηλελικμένα επήπελιο όπιε ηϊκόλλε, μ ιδίκω πλομοβήπαλ Μάελυνα, Ελγομάτιο ογμαιμάεων ημίνια βιέχα λύμα, Ελέεμα πρέμωβα προύχα.

Мольво нынк сотвори отче ніколає, щ рабкух твойух: йкш да шетавленіє согржшеній пріймемх, й ш шдержащім скорби извавимся, й всякім тесноты.

Τεβὲ ΜόληΜα ΗΙΚόλαε, ΕΛΓάΓΟ ΧΟΔάπαλ ΚΟ ΓΙ΄ ΝΕ Ε ΕΤάΒΗ Η Αία ττε Εεά βαττεπλέμια, нο ΘΕΜίνηου πεοέυ Μλπεου τιτάй.

Пфень 5

М режами словесными оўловисте мізыки, ка разуму мівленнагш назданім человикшва, С бгоблженній апостоли: Егоже прилижни й міри молите. [Дважды.]

Д Вше мой смиреннам, двше Скайннам, двше непокамннам, покайсм, й возопій хртв: согржшихя, шчисти ма влю члвжколювче, млтвами апля твойхя, гако преблагій.

Η жε χρέвλε ίθλι θετονήβω βόλδ β΄ κάμενε βεειήλυνε, ραβράμη μη ωμρανένιε χρτέ, η πρυνοιήτη τόκη ελέβα εου βορή, μπυβαμη άπλα τβοήχα, ιδκω μνοσομήλος τημαχ, λα βοεπάβάν η βελυνάν τβοξ βλεοδτρόβιε.

Бгороднчена: Д бо, из чебе за блгость родитисм влгоизволившаго оўмоли, такш чворца й бга, спісти ш йсквшеній й напастей, на та престам, всегда оўпованіе ймвщихв.

йнх

βρπότα: Π βρόιτα ιώμβ πομραπάπ βοπιθ: πηβότα πόμ δίπε, εβοδομή μ΄ξ τλή, μ επεμ ππ, επε πίρα, 30βθμα: ελάβα τεβιά.

Ймёмй множество щедротя хоте, множество мойхя вшля Шжени мятвами ніколла, шкормлал мою жизнь, волнами греха швуреваємую приснш.

Кртпки врага попраля вей мёдре, в гоже сокрёшати й нася твойми мятвами оўкрыпи ніколае, тобою предстателемя бжественнымя швогатившихся.

Йже мураншмя вывя первоститель йстинный, швлаговхай наша чввства двшевная Отче ніколае, й враждвющым на ны элосмрадным страсти шгонай приснш.

Ετορόμητεια: Εεληνία πευή τπαα, τοπκορή χρπότα: Ετόπε Μολή πρήτηω, κοβκελήνηση κα μάτα κοτάπωα Ετώ Μλτι, κτοκλτομάπηαα.

Песнь 3

βρπότα: Τεδε ογμηδιο δίζε, πέψι ραβεποτρώενα βικρηϊη: ιδικοπε δο Οτροκι επε τρι πρεβοβησεήμωι, μίρα υβησκή, κο υρέβικ τκοένα βεειμίλα, χβάλδηδη Οτιμέκα δία, η πρεπροελάβλετα.

Йсточника живота ійся гдь сый, вася шстави оўченики такоже реки, водами напажющых вёоразвміх всю подсолиечивю, й поющых: хвальный фтцевя вёя й препрославленя. [Дважды.]

Отнь мысленный ви сердцы носяще, вжественнию блгодать хртови, пожгосте обчицы вещь везвожія. Тимже вещных мой страсти попалите вопіющаги: хвальный Отцеви біи, й препрославлени.

от препрославления.

Бгородиченя: Тлетворных грфхшвя й страстей йзми ма гди, йже нетлению родивыйся ш двы вгоматере, всфмя же нетление дарва, песнению поющымя: хвальный отцевя вгя, й препрославленя.

Йия

ίρμος εξωμων κα πεψή Οπροκώνα πεοήνα επε, με πρηκοιηθίλ, ημπέ επθπή Οίτης ποιμά πριέ, ιάκω έμήμπμη οξεπώ πολχθ ή επιοιλοβλάχθ, γλαγόλοψε: επιοιλοβένα επα Οπέμα μάμηχα.

Ρανήπελδηση μέρμα μος περέφ μέρμα μος τώ οξηπερμή γλέβη με μβεκτημώ, μα κάμεμη εκίμχα βάπο εκτική πρες εκτλωχα, επεάλ μεπρεμική μικόλας, ω κο εκρεπα πάκοι πρωγαμμά εκραγά.

Разрышенте намя многих грых шенти всыческих находышихя, свыщение нтколае, всых вырных заствиниче, й свытителей шенованте. Ήπε τοκρωί βωι μά βα αδικά βωι παλά η παλές διό πε βα μάλα.

Η Ι Ε ΚΠΟ ΒΟ ΤΙΡΙΈΜΑ Ά ΖΑ Ε΄ ΕΜΕ: Η ΒΟ Θ΄ ΕΜΕ ΠΑΜΟ ΜΗ ΑΓΟ Ε΄ Ε΄ Α Αύ ΨΑ, ΗΑ Η ΕΜπε εδη Ι Επε Βε Έχα, Η Ε Ο Ε΄ Ε΄ Ε΄ ΜΕΝ Ε΄, ΜΟΛ Ε΄ Η Ε΄ Ε΄ ΕΑΤΑΓΟ Η ΙΚΟΛάΑ.

Бгородичени: Теві всеста́м, пречтам, раби твой всегда, во дий й ви нощи мо́лими сокруше́нною мы́слію, просмще йзбавле́нім грфуш́ви нашихи, да́ти твойми мітвами, чтам.

Певсиь й

ÎρΜότα: Εκ πεψιή Οπρομω ιπλεκω, πίκοπε κα τορηματό, μουρό. του ελτονέττια чисть злата влещах са, глаголюще: ελτο. ελοβήτε εκά μπλα τζια, πόμπε μ πρεκοβμοτήτε κο εκά επίκη.

Мкш л8чы солнце великое васк простре во всю вселенивю, шзарам втрою поющих апли: впгословите вся дтла гдна гда, пойте и превозносите его во втки. [Аважды.]

Мкш пастырів свще словесній, такш агнцы пастырм, такш овцы агнца йзвавителя нашегш хрта, вбовидцы апли молите непрестаннш, ш мысленнагш мя волка йзвавити, й спсаемых части сподовити мя.

Префкамннам двше, стени й возопій гдеви: согрѣши́хв па́че всібхв, й веззаконновахв лю́ть: шчи́сти й спіси́ мм ійкш блядницв, ійкш мытара, ійкоже разбойника ще́дре, апливя млтвами блгопрійтными.

Ετορόμητεκα: Co ἄττλω Μτ΄ κπ΄ κα, το Απλω, μ Μτ΄ κα, μ το προόκα ογμολά χρτα, τίττα καμκάθημως: κλιοτλοκάτε κτα μκλα τίμα τίλα, πόμτε μ πρεκοαμοτάτε ετό κο κτίκα.

Йнд

Ιρμότα: 6 ειύπε οξπατάιοτε πάετα, ή κε κυπιετικά, μάκω τκοριμά ή εξα, πόμτε ειμέμημιμμί, προταάκητε εξτροιμί, κατοταο. κήτε αθάϊε, ή πρεκοβησεήτε κο κε κική.

HA ropte

Ηα τορά επολ Επέετβεнных доброд πελεύ, κοнцемя Знаємь чудет высокнуя, ніколає, ідвился есй показаньми: πώмже всакя ідзіки почитаєти та во вса віки.

В Квивя прпвые вжественным сладости, горесть возненавиджля всй страстей й сластей: Ш нихже нася йзбави моля хрта, востающым бжды оўтолити.

Тико столпя непоколевимь, й оўтвержденіе в фриыхя, присно ма колеблема житейскими влобами, й в фсовскими дохновеніи, оўкрфпи всеблженне ніколае, моли-твами твойми.

Бгородичени: Оў врачвй пречтам страсти сердца моегю, рождшам всёхи врача, й првныхи части тави мм причастника, дбо, хрта оўмоливши.

Таже поемя песнь віде: Величити двша мой гіда: Й поклоны.

Пфень Д

 \hat{I} рмо́ех: \hat{W} бразх чи́стагw ржтва твоег \hat{w} , Огнепали́мам к δ пина показа нешпальнам: \hat{u} ны́нт на на́сх напа́стей свиртпыющ δw оу̂гаси́ти мо́лимсм пе́щь, да тж бу̂е непреста́ниw велича́емх.

Б жественній ста́ги Дха, й світозарній світильницы показастесь, світозареніємя честна́ги й премодраги проповіданім блженній, просвітисте всю вселенною, тьмо їдшльскою штиавше [Дважды.]

Б Жественнагы мысленнагы вінограда лозіе бывше, бжественное гроздіе возрастисте, йсточающе спсительное віно славнін апли. тёмже ма Ш піанства сластей избавите.

Τρεπέψε διαλήνημα πολωμιλλα επράμησε δης χόπε λόη εξήμε πεοε, μπλημαμία σο επέχημανα ή επεέρημαν ημίηπ ωδλοπένε δελα, η πρέπχε εξχά ωεξπχένε: ππλπε λάλο πεούχε λόπος λόγμέχρη.

Бгородичени: в дина челов в ки швожила в сй, воплощенно слово порождши: в соже моли со в плы й мчнки пречтам

пречитам, дбо всенепорочнам, \hat{w} нася верою оублекаю щих й чивщих им.

ÎρΜότα: C Β Επουστικικ Θελακα, Βόνωπε Βε Εχα Βλικα, ελίκω μόπμω τα μΕτε να ρθηδ ενίμε, η Βοπλοπήτα μάτα ράμη, Εδίβα Υλεικα,

безначальный, величаемя всй таки мёрь беа нашеги чиствю.

йкш хртова ститель, йкш светозарново эвездо, йкш чодеся самодейственника, йкш йсточника йсцеленій, йкш сощымя ва скорбеха помощника, йкш йзбавитель теплейша призывающыми та ва бедаха отче, восхвалаєми песньми сфенными.

ТÀ ПА́СТЫРА ВЕЛИКАГО, Й ПОДРАЖА́ТЕЛА ВО ВСЕ́МИ НАЧА́ЛЬ-НАГШ ПА́СТЫРА ХРТА, ПРИЛЕ́ЖНШ МО́ЛИМИ НЇКО́ЛАЕ: Ѿ ВЫ-СО́ТИ СЩЕ́ННЫХИ ОЎПАСЙ РАБЫ ТВОА, Й ЙЗБАВЛА́Й Ѿ ВСЕ́ХИ ЖИТЕ́ЙСКИХИ НАПА́СТЕЙ ВСЕГДА̀.

Ογ κε κονέμε πρυσλυκάετελ, ντό λακυύμνελ, \$\infty \delta \text{μωε} κολ; ποντό με τιμύμνελ εξουν εξιοδιότην ποκύτυ; ποτιμίελ μ βοβυίκην πρόνεε, μ βοβοπίμ: νζικακολήστε, εξιμέτρη κλ, μικολάλ κάτελαμη ωκορκλάλ κολ κάβης, άκω εξις.

Бтородиченя: Мже свётя рождшам бжественный, шмраченаго ма всёми прилоги лукавагш, й во оўныній живуща, й прогнёвающа бта, просвёти всенепорочнам, й настави кя дшбрымя дёланіємя, какш вина сущи всёхя добрыхя.

Таже, Достойно Есть: Й поклона. Вктеній малам, й све

тилена, и фалмы обычны.

На стіховить стіхновы апостольски. Гласк а:

Απλη ελάβηϊη, προεβτήβωε βεελέηηδη, πρήεηω βία Μολήτε, επετής Αδωάμα μάωμμα.

Οτίχα: Ĥ επόλημχομελ 348τρα μήτη πεοελ εξή, ή εο3ρά μοβαχομελ, ή εο3εεεελήχομελ, εο εελ μη ηάμλ εο3εεεελήχομελ, 34 μη, εα ηλώε εμηρήλα ης) εθί, λέτα, εα ηλώε εμμάχομα блаж. й призри на рабы твож, й на дъла твож, й настави сыны йхв.

Πετρὰ μ πάνλα τοπλάτην ποχβάλημας: λδάδ, ματαξά, μάρκα, Ιωάημα, Αμρέα, μωλίδ, βαραολομέα, τίμυμα καμαηίτα, Ιάκωβα μ φιλίππα, μ βέτε λήκα οξυεμήνεται μοττόμην μα βοτχβάλημας.

Стіхк: Й б8дн св. втлость гда бга нашеги на наск, й д. вла р8кх нашнх неправн на наск, й д. вло р8кх наших неправн.

Μίντεκ: Βετελήτετα μίνη ω τίτ, τάκω πόμβυσομα μόβρωμα πομβυβάττετα: προτήβυττετα μαρέμα, η μβυήπελεή ποβιμίττε: Θίτα η μενά με οξετραωήττετα, η εβιτρέή μήβιτα τητμάθημης τίτλετα βάωα: χρτί το άιτλει πίτη βοβτηλάθης, τα μβτέ βιτημί πρίάττε: προτήτε μαροβάτη μίρι μήρα, η μίωμα κάμωμα βέλιθ μίτα.

GΛάΒΑ, Η ΗΜΝΤΕ, ΕΓΟΡΟΣΗΨΕΗΣ: Ράμδης ΕΠΕ μκο, ράμδης ποχΒΑΛΟ Βιελ Βιελεημικ, ράμδης πρεθτακ ΜΤΗ ΕΤΙΚ. ΕΛΓΟΙΛΟΒΕΝΗΑΑ.

Таже, Баго беть йсповедатися гдеви: Тристое, й по Оче наши: тропарь. Посеми вктента, й шпвсти. Таже часи первый, й фалмы Обычным, й конечный шпвсти.

Вя четвертоки баженны. Гласи а:

Снедію йзведі йз рай вра́га ада́ма: крто́ма же введі хрто́га во́нь разбо́йника, помани́ ма гін, вопі́юща, Єгда прійдеши во цртвій твоє́ма.

Οτίχα: Ε λακέμη μ3 Γμάμη πράβλη ράτη, μχικώ τιρχα εςτη πρώτβο μεμος.

Οτίχα: Ελπέημ βετέ, βετά πομόελτα δάμα, η η βπεμδτα, η ρεκδτα βελικά δόλα γλαγόλα μα βρί λπδιμε μεμέ ράχη.

Ονεικδω νποιπάτηδω μνέβωι πρεπερροίτω, ογνημώ χρτώβω, βιάχε βάιε ογμερμώθω, βεπίστονε προπο-Βάλαμια веданім міря оўмядрили всте, й ка разямя вжественномя приведосте.

Стіхк: Радвитесм й веселитесм, тікш мада ваша многа на нёстьхи.

Мчнчена: Мвки претерпивше, бакоже безплотній хртшвы страдальцы, й вся безплштным враги крипкш повидили всте. тима бажими всте во вики достойнш, всехвальній.

Слава: Трцт поклонимся, со фцемв сив, и дув правомв втриги, нераздтавний, и неразлячний, и сопрестольний единицт, вопіюще: ств, ств, ств есй, трце всечестная.

Й нынк: Блжими та пречтам, такоже прорекла всй, бга во во плоти родила всй, вгоже проповеда лики апостольский: си нимиже испроси нами прегрешений разрешение, всепетам.



Ви четвертоки вечера,

на ΓΩν воззвах», ετιχήρω θτιόμβ, ѝ животворжщемв κρτδ. Γλάεν Ι

Подобена: Прехвальній мчицы:

Стіха: Аще беззакшній назриши гди, гди, кто постойта;

सिंह्य भी पहिसे खेमामार्साह हैंटम.

На кртв пречтви рвцв твой простерля всй хрте, то тебе далече вывшым призывам, й влизи тебе оўстромм. твмже молюсм тй: плынена ма вывша страстьми соберй, й покамніе ми дарви, всмкв сквернв страстняю шчищающее.

Стіха: Ймене радн твоего потерпівха та ган, потерпів двша

мой ва слово твой, обпова двша мой на гда.

Лла̂ни

Длани пречтым твой хрте, на древт вознесля, й твой персты шкровавиля всй, хотй йзвавити втествень ных рвкя твойх дтло, члвтколюбые адама, прествы плентемя держима вя цртвінх смертных в вгоже воздийгля всй властію твоею всесильне.

Претерпиля всй пострадати нася ради спсе, таке встествомя непреложеня, и безстрастный вжествомя, распинаещися безначальне со влодин, ты безгришне хрте: и солнце не терпа дерзновента помрачися, и земла вса трасашеся, творца та міру познавши.

Йны стіхновы котобгородичны, глася й подобеня тойже

βτίχα: Τ΄ κω οξ΄ τξα Μάτι, ή ΜΗΘΓΟΕ οξ΄ ΗΕΓϢ Α3 ΒΑΒΛΕΗΤΕ: Α ΤΟΗ Α3 ΒΑΒΗΤΙΣ ΙΉΛΑ Ε ΒΕΤΕΧΙΣ ΒΕЗЗΑΚΟΗΤΗ ΕΓΟ.

Дка несквернам йногда на древт видащи, се соже из везстменна роди чрева, не терпащи обтробы обазвленім, власы терзающи глаголаше: йже мановеніем содержай тварь всю, какш на крти воздвиглем бей йкш шех, ждени, веакш кота спети члвтиество;

Стіха: Хвалите гда вей назыцы, похвалите его вей людіе.

Α πάκη γλαγόλη τέπε ετιχήρδ

втіхи: Мікш обтверднісь мять віго на нася, й йстина гінь пребываети во втіки.

А́до неизреченное О́ца превезначальна, глаголаше пречтам, на кртв взирающи мое рожденте, какш не оўразвмічно, за кам тевів ста воздаша безбігодатній людіе; но во ёже пришеля ёсй спети чвое созданте, вся терпиши долготерпівливнів, біговтробне.

Слава, й нынть, кртобгороднчени: В квшенте древнее адамово горькое, вквейвый желчи й ощта, обелацили вей чадо сладчайшее, вознесся на древть: чтыже ма тако свята εθχιλ πράβελημή, βρανέβηση επράεπιη πβοέμ οξελαλή βλκο, Βοεκρέεχ τάκω βεεεήλεης, μβα Γλαγόλαψε ελεβάψη.

Τάπε, G Βιάπε πάχιμ: Προκίμενα αμέ. Τάπε, G πολόδα την Βα Βένερα εέμ:

На стіховить стіхном котны. Глася й:

К ртв воздрязися на ловичемя, и процвите намя безсмертте W источника приснотекящаги, ребра спова.

Οτίχα: Κα τεδή βοββερόχα Ο νη μοή πηβυμέμε μα ηδιή, εξ πάκιο Ο νη ράδα βα ρεκό γοιπόρι εβούχα, πάκω Ο νη ραβώτη βα ρεκό γοιποπή εβοελ: τάκω Ο νη ηάωη κο τζε βτε ηάωεμε, δύηρεπε οξιμέρρητα ηδί.

Неразряшена стина нами беть чтный коти спеови, на него бо надинщеся спеаемся вей.

Мінченя: Мітвами Гін вежхя ейыха, й біды, твой миря даждь намя, й помиляй нася кікю единя щедря.

ΟΛάΒΑ, Η ΗΔΙΗΝ, ΚΡΤΟΕΓΟΡΟΔΗЧΕΗΣ: 3 ΑΚΟΛΕΝΊΕ ΤΒΟΕ ΝΕΠΡάΒΕΔ-ΗΟΕ ΧΡΤΕ, ΑΕΛ 3ΡΑΨΗ, ΠΛάΥδΨΗ ΒΟΠΙΑΊΜΕ ΤΗ: ΥάΔΟ ΓΛΑΔΥΑЙШΕΕ, ΚάΚΟ ΕΕ΄ ΠΡάΒΔΕΙ ΕΤΡΑΉΣΕΙΜΗ; Η ΚάΚΟ ΗΛ ΔΡΕΒΉ ΒΗ ΓΗΙΜΗ, ΗΉΣΕ ΒΕΟ 3ΕΜΛΟ ΠΟΒΉΣΗΒΕΙΗ ΗΛ ΒΟΔάΧΣ; ΗΕ ΘΕΤΆΒΗ ΜΕΝΕ ΕΔΗΝΕ, ΕΛΓΟΣΉΤΕΛΟ ΜΗΟΓΟΜΑΤΗΒΕ, ΜΤΕΙ Η ΡΑΕΘ ΤΒΟΟ, ΜΟΛΟΕΛ.

Τάπε, Η μίντ υπδιμάεши: Тристоє, й по О че наши: Тропарь стому, й шивсти.



Ви четвертоки на повечерін, каншни престей бійт. Гласи а.

Песнь й

βρπότα: Γόρικϊπ ραβότιι βββάκλιση ίθλι, μεπροχομήμου πρόθμε τάκω εδωδ, βραγά βρά ποτοπλάεμα, πέθεμι τάκω βλιομέντελι πούτα βίδ, 48μομένωμε με μεώκου, τάκω προτλάβμελ.

Во Шчамний

Во Шча́мній шдержи́мь Єсмь, мно́жество помышла́ю прегрфше́ній мойха, й свдій швіфта, влице біце: но ты́ ми бвди біжественнам хода́танца, преміфна́ющи є го милосе́рдієма твойма.

Хрістійнское привіжнице, падающих йсправленіе, пречистам, согрышающих шчищеніе, йзвави ма при страшным, й фігна негасимагш, жизнь вычняю подающи ми.

Η μείνης: Η α κότης βύμς βωμ νύττας βυπμύτελο μ της προεγό βτεμεπορόνμας, οξπατα μτπόλημωτά γλαγόλαμε: ντό τις νάμο ώτω ελονεττύβια βοβμάμα τη ελάδ βοβ βλαγάδ, ώπε ώβύλα ξτη μπα;

Песнь г

Ірмося: Прежде втака W оща рожденному нетливным сяу, й ва последням W дбы воплощенному безсименным хригу вгу возопійми: вознесый роги наши, сти всй гдн.

в сй пробцы та мтрь бять проповедах в бразы преславными: мы свытте гоно видаще вервемя, й просимя оўлячити товою вяественным тихости.

В Лице міра, спісенте втрных й заствпленте, юже йз глубины сердца воздыханта моя, воспвщаєма чтам, й слези токи пртемши, связаннаго прегртшенти многими йзвави й спіси мм.

Ολάβα: Η Μδιμι τάκω μτι μερακοβέκι τητακ, κο χρτδ 678, Ε ατάρκης και και και μα μαβάβμπας κάμα μολά πράς κω, μα Εξάκαι Ερέμα, μα Επισμάρκω ελάβμπα ελόβμπα ελόβμπα ελόβμπα.

Й нынк; На котт вознесена сна своего зращи пречтам, восклицаше, й вя болжяни сердца возглашаше вопіющи

Пфсиь Д

Ιρμός Χ΄ έ3λα μ΄ εδρεμε ιεττέοβα, μ΄ μβέτα W μετώ χρτε W μει προβάδηα βεμ, μ΄ τορεί χβάλεμειμ, πριωτεμέμμεια νάψη, πρημιέλα βεμ βοπλόψες W μεμτικθεομθώμεια μεβεψές τε εμμεί μ΄ βώς, τλάβα τάλι τε τεοέμ τωμ.

Низложи свровство лвкавых врага, и коварства гаже приносимам на ма: и шблецы ма твоею крепостію, всенепорочнам, невредима приснш соблюдающи, цела и непоколебима, светли та воспевающаго.

Ποβάπμένα βακόνομα πλότι, βιβμάττιας μάλας βίββακώνια βιειτράιττικ, η βιάνεικη με ιμάς βοββειτή όκο μοὶ βλυμε ύτας, κα τεβά: μο τιὶ βακόνομα Μλρμία τροειώ ιπιή μα όκακημαιο, ιπιή μα.

Слава: 6 дину та вкрыти са вгома, оўпованте непостыдно й заступленте ймамы влуце: твойми млтвами йзбави наса ш всакнух врага: видимыхх й невидимыхх, вреда й йскушентй, да та непрестанню славима.

Η ημίητε: Ε εξί ετωπενε Ετόπε ρομαλλ Ε εν επλ, βρώψη Βεενεπορόνταλ τα κρττ πρητκοπμένα, κοεκλυμάψε μτρεκη, η ρωμάνψη Γλαγόλαψε: ντό Επε να τεκτ επε μόν, κήπη κόκοε η πρεελάκτοε, η νεμοκτμομού γχρο;

Пфсиь Е

Ірмоск: Бітя сый мира, Сіця щедротя, великагы совіста твоєгы а́гітла, миря подавающа послаля всй намя. тівмя вітораз8мій кя свіств наставльшесь, її нощи вутренююще славословимя тіх члівівколюбие.

Μππβ η εξεώπης μπβψη, μ τέπλος βαστεπλέη ε ω ραδτέχα τεούχα, во всώκης напаствемых жит ї в στ. μάχα πρεμβαρύβων μεο, μεχητή, μ επεύ, μα ης πενάλι πο πέρτω εξεμα μ μεταλίω

Μρίε ΕΚΊΕ ΚΗΛΗΨΕ, ΜΕΝΕ ΚΗΛΗΨΕ ΕΜΕΜΑ ΛΥΚΑΒΗΣΕ ΑΥΣώΒΕ ΑΕΛΗ ΕΚΒΕΡΗΗΜΗ, Η ΕΗΣΕ ΗΕΠΟΛΗΚΗΨΑΓΟ ΒΟΛΗ ΕΕΒΕΜΗΝ, ΠΟΚΑΚΗΪΕΜΕ ΜΚΗ ΕΤΟ ΚΗΛΗΨΕ.

Слава: Болащым ны лють двшею вквпь й теломв, страстьми гржховными, йсцьли тако млрдам й бга мти: ты бо великаго войстинив двшамя же й теломв врача родила всй хрта, неоскваный йсточникя жизни.

Й ныпт: На древт котпттт зращи спа, разливашесь оўтробою, й со слезами взываше пренепорочнам: оўжасаюся твоего долготерптта спе мой, новое видащи чадо: како безгртшена сый неправедняю терпиши смерть;

Пфинь 5

Мура мысленнагш прімтелище выла всй, всю землю швігову авшагш вжества вігими вонами, престам вгонев всто. твмже вігову аніеми мітвы твоей всакое элостраціє потреви ш двши мойу и прегрівшеній.

Отнь сластей вылю Шпалаетя ма, й шекорблаетя смиренное мое сердце, й ка безмистному диланію совокуплаетя ма беззаконню. потщись сей оўгасити, йже Отнь биественный рождшая, спесніе мое болевистная.

Слава: Набави нася дво всепитам, ш напастей враги видимыхи й невидимыхи, й соблюди мти бта православною втрою войстиния бив та йсповидающихи: ймаши во присни мощь, таки рождши создавшаго всяческам.

Й нынт: При кртт стожщи, й виджщи своего сйл, плотію висима пренепорочнам, распалаше печалію оўтрову свою, й следами швливающи взываше: чадо, войстинну неизглаголанно на вся человтки твое блгоутровіе.

Τάπε, Γμι πομίνδι, τρήπμι. Ολάβα, η ημίνη: Θταλίτης, γλάςς α. Πολόβεις: Γρόςς τβόι:

на древь Зращи, рыдающи выщаше, мырски восклицающи: какт претерплю твое, Еже паче слова ейе мой, сните и вольным страсти, вые превлгей;

Песнь 3

Ιρμότα: Ο τροцы ελιονέττιο τοβοιπητάμη, ελονειτήβαιω βελαπών η πρεμέμια με οββοάμματα, μο ποτρεμή πλάμεμε ττοάμε ποάχδ: Οτιέβα επέ ελιοτλοβέμα βελ.

Ηε περπαιό Επεσακαν πρυλότα η Μολαιό, πομραμάετα σο Μη όζης πλάμεια ελαστέμ πλοπεκήχα: нο нε πρέβρη Μεμέ, επάλ βίξε, οξποβάμιε Μοὲ μα πλ βοβλοжήβωας ω.

Безнев встнам дво, всестам втонев всто влице, прегрышенти мойх пленицы разрыши млтвами твойми, и союзи любве хртовы присовокупи, доброд втельным плоды принести ми.

Й нынь: Престам два зращи спа своего висима на пртв, оўжасны дивлашеся, й глаголаше: какы претерплю оўмерцвлена видаци та начальника жизни, й жизнодавца.

Песнь й

Ιρμότα: 48μα πρεεστέστβεннατω ποκαβά ωβραβα, Οτηερόσηαλ πέψη μέβλε: Οτης βο με ωπαλή θης μάτη, χρτόβο ιάβλλα βεβσάμει μος ω μβι επέστβεннος ρπτβό. Τέμα βοσπάβάθψε βοσποήμα: μα βλιοσλοβήτα τβάρς βολ τμα, ή πρεβοβηόσητα βο βολ βτάκη.

В ЛУЦЕ МІ́РА БЦЕ, ВО ГЛУВИННЕ ВШЛЯ ПОГИБЕЛИ МЕНЕ ПОГРУЖЕННАГО ВЛОЎМНИ СЛАСТЬМИ ПЛОТЕКИМИ, Й ПРИ— СПРАСТІЕМЯ

επράεπίεμα βεψωμή πυπίλ, βοββεμή έμύνα μπραίεμα πβούμα. Ης ύπαμα δο ναμέπμω επείνια Ψνώμα: βέεω δο έεμω, Υπαλ, βο Ψνάλνια.

Το βεй επείνε βεκχα νελοβικώβα, τάπε δε ρόπμω μευβρενέμμωμα επείνα μας τω βικώχα επεύτελεμμα διε, η ελιπικά μας κατάβμημα, η πάμαμμηχα η επραβλέμε. πέμπε τη βοιχβαλήμμε χρτί βοβέμα: διεοελοβήτε βελ μπλ εξα, πόμπε η πρεβοβμος έτο βο βικ.

ΟΛάβα: Ο ΤΕΝΕ Πρετερρές Τὰ εταπάβωε, επεέκια κάωειω καμέπη κα τὰ βοβλοπάχομα, βιομάτα. Νο τὰ βέχα ραβώνα τβοθμα πραετάκαψε, ὰ ετάκα κεωβοράμα, ὰ κο Επε βοπάτα κεπρεετάκα καπράβα: μα βλιοελοβάτα τβάρα βεάκαα τζα, ὰ πρεβοβκόειτα Ειό βο βάκα.

Й нынк: Оў тробою матерски растерзаема, й слезами многими йсполнаема, таже чисть рождшам та зращи на кртв, стенаньми невтвшными взываше: болезни йзбегши вх ржтвв твоемх сйе мой, болезнію нынь шдержима ёсмь, видащи зракх твой безчестенх.

Песнь Д

ÎρΜός Η ΕΗ 3 ΓΛΑΓΟΛΑΗ Η ΟΕ ΕΙΝ ΤάΗ Η ΕΤΒΟ: Η ΕΟ ΕΟ ΕΙΝ, Η ΠΡΕΣΕΤΟΛΙΚ ΧΕΡΙΘΕΙΜΕΚΙΗ, Η ΕΒΙΝΤΟΗ ΟΕΗΝΗ ΥΕΡΙΤΟΓΙΚ ΠΟΚΑ 3 Α΄ ΕΛ. ΧΡΤΑ ΕΓΑ ΕΣΕΕΡΙΚΗΤΕΛΙΚ, ΕΙΝ ΕΛΙΓΟΥΕς ΤΗ ΜΕΚΕ ΕΙΝ ΕΚΕΙΝΙΑ ΕΚΕΙΝΙΑ ΕΝΙΚΑ ΕΙΝ ΕΙΝΕΝΙΑ ΕΝΙΚΑ ΕΙΝΕΝΙΑ ΕΙΝΕΝΙΙ ΕΙΝΕΝΙΚΙΚΑ ΕΙΝΕΝΙΑ ΕΙΝΕΝΙΚΑ ΕΙΝΕΝΙΚΑ ΕΙΝΕΝΙΚΑ ΕΙΝΕΝΙΚΑ ΕΙΝΕΝΙΚΑ ΕΙΝΕΝΙΚΑ ΕΙΝΕΝΙΚΑ

Шкала́хя безчестім страстьми двшв мою фкаанный, всю же двшетлівными страстьми шскверних плоть: но ійкш чтам же й несквернам, ты ма шчисти множествоми мліти твоей.

Ηε επαπάχα ράββι τεδε ττας πρυσικυμα, нε βυάιο βλυμε, йны на βεμπά βαετίπτυμω τβέρμω й ποκρόβα: τίππε κα τεδί τέππι πρυτεκόχα, προςώ τοδό πρίώτυ εογραμένιμα άβδαβπένιε.

Слава: Всепитам, твой рабы нынь мативно зриши свыше, вкрою багочестною соблюдающи, й твойми моли_

твами всяческих избавляющи нася швстояній, йстинивю тя чтвщих вцв чтвю.

Н нынт: Мже безстменное рожденте познавшам, та члвтколюбие на древт кртитми повтшена глки видт, вопташе: сне и бже мой всесильне, человтки спсти котай, каки пртали бей нынт распатте;

Τάπε, Λοεπόμηο Εεπь: μ ποκλόμα. Τρηςτόε, μ πο Ονε Νάωα: προπαρή, μ πρόμεε Οβρίμησε, μ ιδιατά.



Ви патоки оўтра,

по алмя стіхословін стральны котны. Глася а:

Распеншвем ти хрте, погибе мвийтельство, й попрана бысть сила вражім: ни йггля бо, ни человжкя, но ты самя гди спеля вси нася, слава тебтв.

Οτίχα: 6 ο 3 η ο εήτε το δίτο δίτο θίτο. Η ποκλαμά ή τε τα ποληφαϊί η η ο είτο δίτο.

Слава, й нынь, кртобгородичени: Несквернам агница, агница й пастырм повжшена на древь мертва зращи, плачвщи выщаше, мырски восклицающи: како претерплю твое, ёже паче слова сые мой сните, й вольным стрти, вже преблей;

По в-ми стіхословін сталальны котны, гласи а:

С р8жіє кртноє во бранёх вівнісм йногда бігочести.
вому царю кинстантіну, неповітдимам побітда на враги,
вітры

εθρω ράχη, τετώ τρεπέψετε τοπροτήθημα τήλω, τῖὲ Εμίττα Εθρημικε τῆτέμῖε, ἢ πάνλε ποχυαλά.

Стіхх: Б їх же цёь нашх прежде в вкл, соджла спсеніе посред в земли.

Нже древле адама ш персти создавый, вренною рукою завшеня вывя щедре, й распате претерпиля всй, поруганта же й раны. В чудесе! В многагш долготерпина твоегш! слава гДн живоншенымя твоймя стртемя, ймиже нася спеля всй.

Стіха: Д нвеня бія во стыха свонха, бія інлевя.

Мчичена: С траданім похвалою, й вынечною почестію, славній стртотерпцы, шджавшесь тобою гди, терпы нісмя оўбы рана беззаконных побыдиша, й сйлою бые ственною ш нысх побыду пріжша, тых млтвами й насх свободи ш невидимагы врага спсе, й спсй насх.

ΟΛάΒΑ, Η ΗΔίΝΤΕ, ΚΡΤΟΕΓΟΡΟΔΗЧΕΗΣ: 3 ΡΑΨΗ ΤΑ ΧΡΤΕ, ΒΕΕΗΕ_ ΠΟΡΟΎΗΑΑ ΜΤΗ, ΜΕΡΤΒΑ ΗΑ ΚΡΤΕ ΠΡΟΕΤΕΡΤΑ, ΒΟΠΙΑΨΕ: ΕΝΕ ΜΟЙ ΕΟΕΕЗΗΑΝΆΛΑΗΕ ΘΙΙ Η ΑΚΕΣ, ΥΤΟ ΗΕΗ 3ΡΕΝΕΉΗΟΕ ΤΒΟΕ ΕΙΕ ΕΜΟΤΡΕ-ΗΙΕ, ΗΜΙΚΕ ΕΠΕΛΙΚ ΘΕΉ ΨΕΔΡΕ, ΠΡΕΝΤΙΚΗ ΡΥΚΟ ΤΒΟΘΉ ΕΟ 3ΔΑΉΙΕ;

По ї-мя стіхословін стальны котны. Глася й:

Слава, й нымь, кртобгороднуена: \vec{H} же твое заствпленте стажавше пречтам, й твойми млтвами \vec{w} быда йзбавлаемсм: кртома бо ейа твоег \vec{w} всегда храними вездф, по долгв та вей блгочести \vec{w} величаема.

Καμώνα ττιόμβ ή πηβοτβοράψεμβ κρτί, [Ετώπε κραεγραμές ε: Βτράςτο ττιδο χβαλιο βίτιο.] Τβορέμις εξήμα ιως η φα. Γλάς α.

Песнь а

ίρμος: Πομοτιμέμε εξε βο ετύπτε μωντέοβη, ή τέμε φαραώμα το βτεβομητέομε ποτρέξηβωτώς, ποδέξηθο πέτης ποήμε, τάκω προταάβητώ.

Стрти претерпива наса ради, йже встествома безстрастена, й распата быва са разбойникома, началовлобнаго вмім оўмертвила всй слове, й спіла всй покланающымся тебів.

востоки востокшви сый, ки западшти шриновеному встеству нашему ійсе пришели всй: тебе же слица зра распинаета, свети свой сокры.

Мчичена: Смертію временною жизнь вжиною премьнивше добрь страдальцы славній, цртвім ненаго сподобистесм: сего ради прославлюється, й блжими всте.

 $\mathbf{M}^{\mathbf{H}\mathbf{H}\mathbf{H}\mathbf{H}\mathbf{z}}$: $\mathbf{H}^{\mathbf{H}}\mathbf{x}$ стр $\mathbf{T}^{\mathbf{f}\mathbf{m}\mathbf{z}}$ хр $\mathbf{T}^{\mathbf{h}\mathbf{U}}\mathbf{u}$ вым \mathbf{x} оўподобльшесм доблественн \mathbf{t} , стр \mathbf{a} сти йсц \mathbf{t} лев \mathbf{a} ете Земных дукод $\mathbf{t}^{\mathbf{u}}$ ств \mathbf{i} - ем \mathbf{x} т \mathbf{a} йным \mathbf{x} , й словом \mathbf{x} прогоните духи, с $\mathbf{t}^{\mathbf{u}}$ си м \mathbf{h} нцы.

Бгороднчена: Може Агница Зращи на крт Крт воздвижена, и взирающи Агнца восклицающи вопташе: гд в твой зайде доброта, долготерпиливе ейе пребезначальне;

Йни каншии престей вов. Гласи а

ίρμός»: Πτέτης ποστέληθο ποήμα βεή δίθ, τοπδόρωτηθ λήβηλη ηθλετά μείωμεο βριτόκου, η τπτωτηθ ίθλη, τάκω προτλάβητη.

йже бдина безлётнаго бта вя лёто рождши воплощенна, всестам пречтам, вселётным страсти префкаминым моем двши йсцели.

Ο Τρέπω χεωή Μοελ, η εέρχηα μεχοδητώνε, πολωμπένι μ ωληγανένιε, η εξημος πος ταχένιε ποτρεξή πρεθταλ, τάκω μληνικά, πεοήμη μπητελμή. ійже свётя рождшам йзбавителм моего, тьмы й мвкя вёчных йзбави ма предтам: том да спеаемь воспевый баговтробіе твод.

Ви пвини лютыхи, и ви мольт страстей потоплаемь бемь ази, твою пречтам призываю тишинв: спей ма, пристанище во вей втриыхи.

Пфсиь г

ÎρΜός»: Λα ογπερρήπελ εέρλης Μοέ Β΄ Βόλη πεοέμ χρπέ Επε, ήπε над водами нью ογπερπλέμ вπορός, η ωεнοвавый на водах» Землю всесильне.

На кртт длани распростерля всй, й персты вжественным шкровавивя, джло руку твовы влко, адама оўвійственным руки йзбавлам, такш вдиня блгя й члвтколюбеця.

Επ ρέβρα προβομένα βιίνα εξιὰ κοπϊένα βικο, ἐτπραβλάλ ρέβρεννος ποποληνοβένις, να μρέβο βοσνέτλια εξιὰ, μρέβλε βτάξο πριέμματο μρέβα πλομόνα, βα ράμ ββομά τα ραββούννκονα βιτορασδηνώνα.

Mчичени: Церкшвиль оўтвержденім, блочестім преднім столпы, потребители вражім, г $\hat{\mathbf{L}}$ ни мчики, мыслію чистою песненнш да оўблжими.

Мчнчена: Мкш вжественное свще лоз в мысленнагш в нограда мчницы, грозд в йзнесоша нама твь, терпк н в йзливающее в по, й вскух в врных сердца веселащее.

Бгородичена: Блословена плода чрева твоего дво всепитам, йстлившам плодома древа, ради крта своего, нетлина обстроивый причастники, вжественною блодатію.

Йни. Ірмоєи тойже

Неплодным мысли моем безплодіє всё потреви, й плодоносня довроджтельми двшя мою покажи, пречтам вце, вфриыми помощнице.

ЙЗБАВИ

Набави ма всенепорочнам, всакаги и встоанта, многих соблазни вмієвыхи, й вжинаги отна, й тьмы, вже світи рождшам превіжный.

Сπράшными εξμήψεΜα ήπαλ, η ΘενέΜα ΘνάΜα νε. Υγαεήμωμα, η ωκώποΜα λόπωμα κέελ ωεξάχενα ξεμλ: ποπιμήςλ επεπή μλ κλυμε πρεήπαλ, ρακά πκοεγό.

Песнь Д

βρμότα: Οψελείωαχα τζη ελέχα πεόή, ή οψεοάχελ: ραβδηθέχα μέλα πεολ, πβρόκα γλαγόλαωε, ή προελάθηχα εήλε πεοή.

Законодавеця праведеня сый, со веззаконники вминеня выля есй, на древо вознеслем есй блгодителю годи, всих шправдати хота.

Силы вся обливишася аггльскій, на крт в тебе зрящи возносима слице, й тьмы начальный силы повъждени быша.

Мчнченк: Нецфленій блгодать W двубвных дарованій почерпше мчнцы, вейм Шмывают страсти двшетлфиным вжіею блгодатію.

Мчнченя: Дреманіе Шринввше нераджнім стртотерпцы, бодростію вжественною, й вжрою явжрей оўспиша стремленім, й радвющесм пострадаша.

Εξορόμητεια: Ο β εω Μηθ νάμο, νπο εξίχ; κάκω 3ρώ πα κα μρέκο κοβμκάκεια, μ εξά πράκμω εξικερψελάεια жиκόπε πομαώψατο; μέα πλάνδιμα πλαπόλαιμε.

H H Z

Îρмося: Д хомя провида пробие авваняме словесе воплощенте, проповидаля всй вопій: внегда приближнитися ливтимя, познаєщися, внегда пріний времени, понажещися: слава сили твоей гди.

Д бо біўе, несквернам сыне, шсквернена ма прегрышеньми шчнети щедротами твойми, чистыйшими кропленьми:

ДАЖДЬ

даждь ми рвкв помощи, да зовв: глава тевт чтам бтоневтето.

ΧράΜα ως ΒΑΨέμα τά Βήλια βε ή ετό, κα τὰ κε έλεψε-Μός πάνε οξωά: το τὸ Μολή, Γρακό κημα τη κε έρμα μάς α ωνής τητη, τάκω μα κράμα πο βμάεμε, η Θεήτεληψε Εξό κη ος.

Помилви ма біде, каже білна матей йсточники рождшам, й разрыши двши мова лютвю бользнь, й недовмыніе сердечное: слези стрвю й оўмиленіе прежде конца подаждь, й лютыхи йзвавленіе.

Пфсиь Е

 \hat{I} рмоси: Свейтлый нами возсійн свейти присносвіцный, оўтренюющыми \hat{w} сваьбахи заповедей твойхи, вако чавеколюбче хрте бей наши.

Ηα κρτά πλότιο воздвизаємь, ωзыки призваля є є і нев є двощым тебе, ка твоєму познанію, є удіє в є є є χα; єдине мітиве χρτέ вже наша.

Τε 6 πα ε 8 μύμη ε τά β με πράβε μη πας, πράβε μη ε Γμη, ωπραβμάς απρέπμε ως 8 πμένη μια λμάπε, η 30 β έτε: ε τά β α ρα επάτι η τροεμέ, μολ ε το το τερπικού ε εξη.

Мчнчена: Мкоже рай втонасажденный гавистест мвченицы, стрти чтным гаки цвжты баговханным имвще, ймиже ваговхаетст вжрных двша всакат.

Мчнчена: Багоцкитнам й багоплодовитам древеса, йже виры беземертім плоди процвитоша, й блобы коренім йсторгоша, воспойми миченики гани.

Бгородиченя: Жезля чтный, каже прозжешти цвити невкадающтй, како оузри на древо возносима того, воліжше: вако, не безчадня каки ма.

HNZ

ЙNZ

ÎρΜότα: ΤΒόΗ ΜΗΡΚ Δάπας ΗάΜΚ τΗ Επίτη, ΑΗότω 60 ράβκτ Τεβὲ ΕΓΑ Η Ε βΗΑΈΜΚ, Η̈́ΜΑ ΤΒΟὲ ĤΜΕΗδΕΜΚ, ΙΔΙΌ ΕΓΚ ΤΗΒΕΙΏΚ Ĥ ΜΕΡΤΒΕΙΏΚ Ε̂τΗ.

Μέρτβα μὰ τομίδα μηστά βο Εμέμπ βκδωέμιε αδκά. κοι: μο ιάπε πήβης ρόπμωα πρετήτταα, μρέβαε μρέβομα οζωέρωατο ωπαβή μα μώμπ, η πομάπμς οζωμαέμιε.

Οπιή μα πρεθταα, ω σέλα λήτωχα ή βοβλαμική μη ω ω της ττραιτέй, ή ήβαάκη μα πλακήτα ή ωθλοσλέητα ληκάκωχα σφιώκα, πκοετό ηεποτρέκηστο ρακά.

ЗАНИЦЫ ДУШЙ МОЕЙ ШЗАРЙ ЧТАМ, ЗРЕТИ МЙ ПРИСНШ БЖЕСТВЕННУЮ СВЕТЛОСТЬ, Й ТВОЮ СЛАВУ ВСЕНЕПОРОЧНАМ, ЙКШ ДА ПОЛУЧУ МЯТЬ Й ВЕЧНУЮ СЛАВУ.

Ο ΕΛΑΚΆ Η ράμ, η μεέρε πλ εκάπα, πραπέ38, η ρ8ηδ εκάμε, ρβηκό βηθη μάμηδ μοιλίμδ, ελάμοιπε μίρδ, θπαλ μεο μπη.

Пфинь 5

Ірмоск: Пррока спелк вей ш кніга члвтьколювче, й мене йз глувины прегртышеній возведій, молюєм.

Йже чести всякія превышши, безчестіе претерпісля вся роте, на кртів воздвиженя, члвісти почести хотя.

Подписвеши мий шставленіе, поравощенном выми, тростію біємь хрте вже наши превлгій.

Мчнченк: Бользньми страданій ки небользненный преидосте стін кончинь, й неизреченным радости сподобльшесм.

Мунчена: Разжегостесь оўгльми хотовы любве премурін: тымке во отнь вметаеми не шпалаеми пребысте.

Бгородичени: По ржтви ксенепорочнам, гакоже й прежде ржтва превыла вси: вга во родила вси древоми человика спешаго.

йнх

Ϊρμός Προόκα ιωήν πολραπάπ βοπιώ: πηβότα μόμ βίπε εβοδολή ηξ ταή, η επεή μπ επες μίρα, βοβδιμα: ελάβα τεβίπ.

W GKBEPHÉHA

Ствернена ма многими грфхи, молюса тевф бдиной влгой, и нескверный сжин: шмый ш всакта скверны, ходатайствоми твоими.

Шкормительница ми вяди чтам, влаємя въ пячинт лютыхъ, житейскими няждами, и исправи, къ присномя пристанищя, и спей мм.

Τρεβοληέητε πολωμλέητα, η επραεπέμ μαχοκλέητα, η Γλεβημά Γραχόβησα, Θκαάημε Μου Αξως ωβερεβάωτε: πολοξή ΜΗ επάλ βλημε.

Сщеннам сене показаннам, мосе, шекверненняю сластьми Окамнивы мою двшв шевати.

Птень 3

ÎρΜότα: Πέψω τήτε ωρομάμετα, Οπρομω πε ληκδυψε πολχδ: Οπηέκα επε επτοιλοβένα είν.

Pαιπинаємь πυάρь ποκολευάλυ Είν: οζωερψυλάεων υμίκος οζωερπυκήλυ Είν: υλιοιλουένυ Είν χρπέ υπε Οπέμυ νάшηχυ.

Η απολετικ πέλτιο μολγοτερπτλάβωй, μετοτάκ ΜΗ ελάμοιτι επεάτελιδο, ελάμος του εντίο λυμένου βάκεκικ πάιμα.

Мчичена: Мчицы ноготьми стряжеми, мертвости дебельство шложивше, красотя же бжественняю ш бга прілша.

Μίτητεκ: **Ο**πρτωπά επόπα χρπόκα πρεθτά πολό. Επιμετα, λόκαια αθαιμι, ράκι κράπια οξλόκα πρεπερπάεπε.

Бітородичени: Распинаєма Зращи гда непорочнам бітородица, глаголаше: оўвы мий сне мой, какш оўмираєши, животе й надеждо вібрныхи;

Йнz

Γρμότα: 68 ψωμα βα πεψή Οπροκώμα πβοήμα επες, με πρηκοτηθέλ, μηχέ επθχή Οτης. ποτλά πρίε, πίκω έλμητωμη οξεπώ πολχθ ή ελγοτλοβλλχθ, γλαγόλοψε: ελγοτλοβέμα εγα Οπέμα μάψηχα.

Оскверншчыся страстьми двшв мой шсвяти, пречтая вгоневжето, й оўма моегш лютое плыненте, й сердца недовмынте

недовменіє, й весшвскам оўстремленім вскоре потреби чтам.

Ο ν Μεριμελέнный страстьми плотскими, всенепорочнам, шживи о умя мой, й б г в о у г ш днам совершати о у кр тий ма: да величаю та, й славлю присни б л гов троб г е тво е.

Αξο ΜΤΗ, ιάπε έμίνα ετα ρόπμωα, ογμερτεύ πλοτικία Μολ ιλάιτη, η μθωέκηθο Μου ικεέρηθ Εμιί εικόρι: η ηιταβάνια επιώκα λθαάκης ηβεάκη, η ιπιή Μα.

Пренспещрена вжественными доброд втельми, родила всй слово собезначально СЦВ, чтам дво, доброд втельми нбса койстини покрывшаго: вгоже моли присиш оўщедрити наск.

Пфсиь й

ÎρΜόςκ: Πιτειοσλόβιμω βκ πειμή επειμανω μίτη, ή γρομοπλά. Μεημβίο πρελόπιμανο μα ρός8, χριτά βία πόμιτε ή πρεβοβμοςήντε Βο βςώ βιτιμ.

веда на кртт спей пригвоздился вей, колевашеся тварь: слице обстави лвчы, й каменте распадашеся, й адж скори ивнажашеся, не терпя державы твоей.

За шсвжденте шриновеннагш шсвжденте пострадавя, за пртемшаго наготв, нагя на древт вистля всй щедре: велта твой держава й долготерптите.

Мчнченх: $\hat{\mathbf{H}}$ же безплютнымх сожнтелїє, хртювы воини, кртомх ійки бронами шволчени, кх сопротивоборц \mathbf{V} шполчищася, й того краєными ногами попраща.

Μίμνεμα: Ο ποάχδ ποιρεμά εδμύψα σε βακλέπμα μό ελία, μα οξί μα βαβρο ελάκων, û βμάμιε ραβοράφωνε πρέλει παι, û επιώ εικα μα τρέκωνα ραβευβάφωνε.

Бгородичени: Міже ніся превышшам, воздвижена на древі, й низлагающаго воздвиженім вражім, зращи единаго вышнаго, воспіваше того велегласни.

H H Z

ίρμος εξενώπε οξπαιάθτικ άπταμ, ή Βιά βωθημετβα, ιδίκω τβορμά ή τβα, πόμτε εψέθημημη, προεπάβητε Θτρομμη, βλιοτλοβήτε πόμιε ή πρεβοβησιήτε βο βιά βικη.

Воплощаєть везплотный из тебе віолепни: Єгоже моли пречтам, страсти мом плотекім оўмертвити, и шживити душу мою оўмершвленную греками.

Нецильно сокрушенте адама перстнаго, спса родила всй пречтам й бга: того оўмолй, газвы души моем йсцилити, гаже неисцильно больцым.

Воздвигни слежаща ма во глубинт элыхх, й нынт ворющаго ма повтай, чтам, й оўазвленную безместными сластьми душу мою пречтам не презри, но оўщёдри, й спіси ма.

НЗБАВЛЖЕМЕМ ВЕЖЧЕСКИХЯ ЙЕКУШЕНІЙ, ПРЕЧТАМ, ТВО-ИМИ КЯ БГУ БОДРЕННЫМИ МЛТВАМИ, ТЕБЕ БЦУ СВЕДУЩІЙ БЛГОСЛОВЕННУЮ Й ШБРАДОВАННУЮ.

Таже, петень буы: Величити двша мой гда: Й поклоны.

Песнь Д

ίρμος»: Τλ, όπε κήμα μωντέμ μεωπαλήμε κεπημέ, ή λαξ επεμίε ωλεωεκλέμηδο, όπε ιάκωκα κήμα, ή λκέρε μεήδο, ξώπε πρόημε χρπόςα εΐα μάωα, πατημένημα δεληγάεμα.

இ какш людіє непокоривін предаша та кртв, бдинаго долготерпітливаго волею швинщавшаго, й страсти прії ємшаго, й безстрастію ходатам бывша, всёми ш адама пополушымся!

Ραιπάτε Ειβνέιτησε πρεάτα χρτε πλότε, πονειτή χοτά ω Ειβνέιτ Βο Βαματο Αλεικα ιτραιτωμή Ειβιλο Βέτμωμη, ή μρέβηθη μο Εροτό ποτό Ελωμα: ιλάβα πάνε ο ψαλ μηλοιέρμε πεσεμό.

 свиту наставиля есй твоей неизреченным славы й свитлости: просвити обео нася тих мятвами.

Μίτητης: Πόλκα Μίτας εψέννως, πεμώ μείρεννως Βρατώβα πος τρά, μ πεμάμα πρημπτιάς επέχα εμλά, μ πεμώ επραεπέμ χθωα νάωνχα, μανοβένιτης βεταπτελενώμα με τράξη πρώτης.

Бгородичена: Свитома дво, из тебі возсільшаги свита плотію, оўма мой, шзари, й сердце просвити, тьму штонлющи гриховную, й оўныніл мосгш вслеу мглу прогонлющи.

Йнх

ίρμότα: Ο βιτοποίτιμη Θελακά, βόπωπε βιτέχα βίκα, ιδικώ μόπμω τα πετέ πα ράπο τημές, η βοπλοτήτα πάτα ράμη, βώκα μέλος βιτέκα, βεβπαμάλυμμη, βελημάεμα βιλ ιδικώ μίτρω βίλ πάμετω θίτδω.

Γράχολοβάβα εμά βα λάθος τη πρεβωβάθο, ѝ εδλάψα, θταλ, η εδλώτηστω τρεπέψδ: βα η έλλα κλ εοδλομὰ τκούλη επίμη κλίτη κλί

Ον πατάθεω εδιμίμα μέο, μ μεβαβείνηστω όκα πεοετώ επα, εομάμε μημέτιω τράχη να βεμπή, μ εετώ ράμη περά βοπιώ: Βεεμπρίλα βλημε πομοβή μι, μ ποτιάμη μια βάλη μβαίδη μβαίδη

Κόλο επράшεня μένο θεπωπάνια, Οπροκοβήμε! κόλο ογκάτενα Ѿβίκτα! κόλο τοροκά βίκμα! κτό ποεπούπα πρόνεε πρεθπάλ βλημε; πολιάλδι επράτηνθο λοθ μδίμβ, ε πρέκμε κονιμά μάκμο λιθ ωταβλένιε, πρεθπάλ.

Τά πε εκάτα ρόπμωλ επέετβεννωй, μά οξίλ βοβεϊλβωϊή, ωλορανένηδο που χέων λεετρανό πητέμεκημη, μ βρίβωνο βρατώβα πορθελή εξενεπορόνηλα οξιμέχρη, μ εκάτη ποκαλή επείτελη επείτητελη εποχόδη, θταλ.

Таже: Достойно беть: Й поклоня до земли. Таже, вктеній, й світиленя, й фалмы обычны.

На стіховить

На стіховить стіхновы кортны. Глася й:

Τεβέ на χρέβι πρηγβόκχωαγοία πλότι, ή κυβότη κάμη ποχάβωαγο, τάκω επία ή βλιβ πούμη κεπρεεττάκκω.

Τ ΒΟ ΜΑΣ ΚΡΤΌΜΣ ΧΡΤΕ, Ε΄ ΔΗΝΟ ΕΠΑΣΟ ΕΝΕ ΤΑ ΑΓΓΛΟΒΕ Η ΥΕΛΟΒΕΚΟΒΣ, Η ΒΟ Ε΄ ΔΗΝΟΜΣ ΓΟ ΕΌΡΕ ΝΕΌ Η ΣΕΜΛΑ ΒΕΓΕ-ΛΗΤΕΑ: ΓΩΗ ΓΛΑΒΑ ΤΕΕΈ.

Οτίχα: Η 68μη εκιστλούτης των κάμετω μα μάςα, η μπλά ρ8κα μάμηχα μεπράκη μα μάςα, η μπλο ρ8κα μάμηχα μεπράκη.

Мчнченя: С тртотерпцы хртшвы прините людіе всй почтимя пыньми й пысньми дубвными, свытильники міра, й проповыдники выры, йсточники приснотекущых, йз нихже йстекаютя вырнымя йсцыленім. Тых молитвами хрте бые нашя, миря даруй міру твоему, й душамя нашымя велію моть.

Слава, й ныпт: котобгородниена:

Подобень: Прехвальній мунцы:

Агнца, а́гница й всенепоро́чнам влуца, на кртв тако ви́двеши зрака не ймвща, ни доброты, оўвы мнв, плачвщи глаго́лаше: гдв доброта твой зайде сладчай шій; гдв блголепіе; гдв блгодать сійющам, образа твоего, сійе мой любе́знейшій;

Вя патока баженны, глася а:

CHÉLIO Η 3ΒεLÈ Η΄ β ρΑΝ ΒΡΑΓΣ ΑLAMA: ΚΡΤΌΜΣ ΚΕ ΒΒΕLÈ ΥΡΤΌΓΣ ΒΌΝΑ ΡΑΖΒΌΚΝΗΚΑ, ΠΟΜΑΝΉ ΜΑ, ΖΟΒΌΨΑ, ΕΓLÀ ΠΡΙΉLEUM ΒΟ ЦРΤΒΊΜ ΤΒΟΈΜΣ.

Баженн изгнани правды ради, такш техх веть цотво нвное.

Ρατπέκτα Ετ3τράμε, τράχη Βτάχα Β3άλα βτη χρτέ, η προβολέκα Ερίνα βτη Βα ρέβρα, τπτέκια ποπόκη ηττονήνα βτή, Βολή κε η κρόβε, καβηλάα τοκρδαβημών πλέκ.

Бажени

Ελπέнη βετέ, βετά ποηόελτα κάμα, ή ή3πεηδτα ή ρειεδτα κελίε σόλα ελαγόλα, ηλ καὶ λπδιμε μεμέ ράξη.

На древь пригвождаемь волею Ійсе вже, все шали вси щедре адамово страстное развичніс: газвами же честь ными въсовское множество оўазвиля всй.

ми въсовское множество оумзвиля вси.
Радвитесм и веселитесм, тим мяда ваша многа на нёстехх.

Мчиченк: Йже стртемк оўподобльшесь, волею пострад Давшем плотію, мчицы славній, присню страсти йсць. Ласте неисцыльным, недвги же штоните ш человык силою Дбовною.

Ολάβα: Ραβησεύλδηδη, Εμηνονέετηδη τρίηδ ελάβημα τλ, Ο Κά βεβησηάλδηση βία, η επα, η Αχα επάγο, Εμήνο Τρίνποεπάενοε βίονανάλιε, βιέρου Βεληνάεμα.

Η нынт: На кртт та пригвождена, кот оўзрт хртг бже, коже тебе рождшая плотію, плачвщи втщаше: что ти воздаде, В ейе мой, вврейскій соборя законопрествпный;



й слежеть свеничний, и вечерни, и обтрени, й и литврени, в ветерни, и обтрени, й и литврени, в вта габь

Κα πατόκα κένερα: πο Οδιώνη το υτίχολος τη, μα Γ΄ μη κοββκάχα, ποέμα ετιχήρι πολόκηι, ειτάς να λιημές, μα ε. ελάκα, εαμογλάς εικ ειτάς να, άψε ήματη: άψε λη ης, ελάκα, ή ηιήτης, εξορόληνετα από τη ματοχώριω τλάς α. Ηα ετιχόκης ειτίχηρι κο Οκτώνης να μαξική τη μητική τρή, γλάς ε. Ελάκα, ειτάς να, άψε ήματη: άψε λη ης, ελάκα, ή ηιήτης, εξορόληνετα: Τάκε, ηρίητης ωπθωμάς μη: η Τρηςτός. Πο Ονίς μαμας, τροπάρι ειτάς να. ελάκα, ή ηιήτης, εξορόληνετα ματοχώριο γλάς ε. Εκιτερίς, ή ωπθετα.

На оўтренн

На оўтрени: по шестофалмін поемя Бів гдь, на глася тропарж стати: й тропарь вти дважды. Влава, й нынть, втородиченя алі, по глась тропара стаги. Таже стіхологисьств кадість бі: Рече гав гави моемь: по Обычаю. Й по стіхологіи вктеній: Й съдальны во Октинув мянчны два, первый й вторый. Слава й нынж, бгородиченя й.й, настожщаго гласа: й чтенте. Посемя стіхологиєвеми кадіємв зі: Бажени непорочнін: Ви нихже кадити сцієнника. По непорочныха стадальны мінчны два, ї-й, ї-й, й по-конна. Слава, й нынть, бгородичена. Й паки чтеніе, й фалома й: Помилви мя бябе: Й поема каншны ї: Стагш миней со ΐρμοςόμα μα 5: ΐρμόςα πο αβάπαμι, προπαρή μα ξ: [θέή δο πρεμβαρώςτα βεςταλ βα εθδιώτι 8:] η πο μέμα χράμα επάτω μα ξ: таже во соктинув мянченя на Д: Поконня во каниня поетем вя патокя на повечерїн. Кя каншншмя же глаголемя півенн: Гюнми гави: По г-й повени съдалени минен стаго. Слава, й нынть, кгородиченя. По 5-й півсни кондака сігаго й чкося, аще ймать. Й чтемя прологя. По Д.й пексии свектиленя прежде стаги, аще ймать. Таже, Слава, во Обтинув. Й нынь, бтородичена. Аще же ни, Светилена во Октинать: Йже и мерт. выми и живыми: влава, и нынеть: Мы и текть хвалимся: На χκαλήτεχα ετιχήρω με ποέμα κο εδκτώμχι, μο ποέμα ήχα μα ττιχόβη β. Αμιε τη ηνέστη εντάσω εντίχησα μα χβαλήντεχα, γλαγόλεμα: 3ρη Τεβί ελάβα ποδοβάειτα: Αμιε τη ποέμα εντάσω μα χβαλήντεχα εντίχηρη, 3ρη τογλά, Τεβί ελάβα ποδοβάειτα: ηε ελαγόλεμα, ηο πο εντίχηραχα γλαγόλεμα: ελάβα τεβί ποκαβάβμεμα η μάμα εβίξιτα: ελάβα βα вышних вів: Й посеми вктеній: Йеполними обтреннюю. Таже на ετϊχόβη το επιχήρω ποέ**με** βο Οκιτώηχι Ε χβλλήτηωλ, Μημημω три, л.й, к.й, г.й, св припивы Овычными: Исполнихомся завтра: б_й, Й ббди свътлость: Единя же шставлжемя: Д-й покония ш дамаскиновыхя. Слава, стаго, самогласеня, аще ймать: Аще ли ни, Слава, й нынть, бтородиченя йхя. А стіховна свебштнам ωειταβλάετελ, τότιι» на τιέχα «γτρεκλχα ποέτελ πο εδεβώτανα, ка поста: ва свыштв к.ю, г.ю, й Д.ю, йлй аще слвчитеж алли_

Αδΐα: Ĥ ποέτεμ ετιχόθηα το ογποκόμηωμη ήχα πρηπικώ. Τάπε, Επρο δετό θεποκικατήτα εξέκη: Ĥ Τρτόε: πο Οτε ηάωα, τροπάρο ετάτω. Βλάβα, Ĥ ηδίητο, διορόμητες ογτρετή, κο ελάσα τροπαρώ ετάτω: Ĥ δκτετίλ, Ĥ γάεχ αμά, Ĥ Επδετα, Ĥ μηογολικτήο. Πο εκοηγάτη πε εετώ, Θκώνημα λίτία κα πρητικόριο.

Η Α ΑΪΤΒρΓία: Ελπέμμα ΒΟ ΟΚΤώμχτ μα Ε. Μμε λα ήματα επίμ μα λιτβρΓία πτέεμα, α επάσω πτέεμα πτέεμα πλ. μα ξι α βο Οκτώμχτ γλάσα μα ξι Πο βχός γλαγόλε πλαγόλεμα προπαρά εμίμε: πρέπξε προπάρα χράμα, άιμε χρτόβα χράμα α βίζω: τάπε προπάρα ξαθίλα, μπήμμα α προσόμα: α ποτόμα προπάρα επάσω ραξοβάσω, α κοημάκα ετών. Αίμε λα βίζετα μραγία επώμ, αμπάκα προπάρα α κοημάκα, γλαγόλα επόμα κα μτέετα βα εδιβώντ προπαρά, αλά κοημακά, α εξάμολο Πομακά, α μι εξήμολο επόμο κα κα εδιβώντ προπαρά, αλά ενδηρικό προπαρά το καλά επόμα κα κα εδιβώντ προπαρά το και επάσολεμα: αλάκα κα τροπαρά κα επόμα κα εδιβώντ προπαρά κα επόμα επόμα κα επό

36H

Ψτόμκε: ἄιμε λη χράμα επάρω μλη επώλ, η προπαρή πο βχόλι γλαγόλεμα εύιε: πρέκλε ληθ: Απλη, μαθηθημιμ ή προρόμμι: Ποτόμα τροπάρα ή κοηλάκα επάρω μα ράλ. ἄιμε λη ηθέτα, Πομακή τη τάκω κλιά ελέρω μα ράλ. ἄιμε λη ημέτα, Πομακή τη τάκω κλιά ελέρω καρανί τη εξίν η κα χρτόκι χράμι ή είμι, κρομί πρελπράβλημετκα, η ποπράβλημετκα: ποκρωκά και τίκω μαμάτκη: Α με χραμοκώνα κοηλακόμα κοηλακόμα κοηλακόμα: Η ημέτι πλιώ μαμάτκη: Α με χραμοκώνα κοηλακόμα. Εχ εδεωτό δο χραμοκών κοηλακή χρτόκω ή είμι ως τακλάντω: Τόνι αμε πρηλθήτελ εξίν επώτη τοτηλ, ή ημέτι κοηλάκα χράμα είμι η ηλιών επό και επώτη, ποτό λεμα: Πρελετάτελωττο χρτί το και πράκ τη πρελεμμέτα και πρέκλε επί το κετηλ ραλοκάς απλα η εντία, κρομί της κηλάτις πρέχει επό ελέκα πράβλημηκω και πράβλημηκα. Πράβλημηκα, ποί το και και μεπρεμιθή και πράβλημηκα.

Подобаети въдати. Аще прилвинтем, й йзволити настомтель би свъбштв пъти:

Βα πατόκα βένερα: ετϊχοελόβημα καμίεμδ ήι. Τάπε, ηα Γμη βοββάχα ετϊχήρω μηθή ετάτω, Γ: ή βο οκτώηχη μηθημώ τρη, Ε. ή, Γ. ή, μ. ή, α πέρβωй ωεταβλάετελ. Βλάβα, ή ηωίης, βτορόμηση βοκισμάν και προκίμετα τάχι η πέρτβετη με και είνερα είν: Ηα ετϊχόβης μηθημέτα α. ή: ή μέρτβετη με κάρα ενόρα εωάτη μα απαεκτημά. Βλάβα, ή ημίης, βτορόμησης, τλάκα και με με με με με με προκίμετα και π

На оўтрени: По Овычноми началь, й по шестофалмін: вмевсты БГВ ГДЬ, поемя аллилята, на глася в.й, по трижды. Таже стіхв л.н. Блженн, гаже избраля и пріжля вси гди. Стіхя б.й. Памать ήχα σα ρόμα ή ρόμα. Οτίχα τι Αδιμω ήχα σο σλιήχα σομδοί ρώτεω. Τροπάρω, γλάεα δ.μ. Απλη, μπημω ή πβρόμω: μεάπμω. Ολάσα: Поманн гін, такш бага: Й нынть, бтородичена: И ти стал: Таже, кадісма бі. Вкітеній обычнам, по нейже глаголеми два стедальна во Октинхть, мчичны трй, б.й, г.й: первый иставлжетем. Таже ΓΛΑΓΌΛΕΜΑ ΕΤΊΧΑ: ΔΗΚΕΗΑ ΕΓΆ ΒΟ ΕΙΓΑΊΧΑ ΕΒΟΗΧΑ: Η ΓΛΑΓΌΛΕΜΑ мчиченя дей: а бородиченя аей шетавлается. Таже стіхя: Бажени, таже избраля: и глаголемя стадаленя поконня гласа. Слава, и нынть, бгородичени вторый. Й чтенїе. По немже ничтоже глаголюще, поемя, Біженн непорочнін: сх приптавы: Бігословеня есн ган: на глася В.й. Раздавлжеми же ю на двое. На среди по али статий не глаголеми, Слава, й нынть, но поеми по концть: Тики аще бы не закони твой: трижды. Й глаголети сщённики вктентю ш обсопшиха: Паки й паки: Айка: Ган помилуй, Единожды. Сще молимел W Nynokoéhih ш простити имя всякое прегрышеніе вольное й неволь. ное: ГДУ помолимем.

ш нешевжденными предетати оў страшнаги пртола главы: гду помолимем.

ψ πλάνθψηχα ή δολικαθοψηχα, νάθψηχα χρτόδα οξπιωίνια: Γλθ πολοληλικα.

ш шпветитись ймя ш вежейь бользни, й печали, й воздыханів, й вселити йхя, йдыже присыщаетя свыта лица выйа: гдв помолимев.

ш ійкш да гідь бітя нашя оўчиння двшы йхя вя месте светле, вя месте слачне, вя месте покойне, йдеже всй првній превываюти: гів помолимсь.

ψ πρηντέμι ήχα κα ητέρφα ακραάμα, η βιαάκα, η βάκωκα: Γίδ πομόλημας».

ш извавитися намя ш всякім скорби, гнева й нужды: гіу помолимся.

Заствий, спей, помилви й сохрани нася бже твоен блётін.

Мати вжім, цотва ненагш, й шетавленім гртушви йспросивше темя, сами себе, й дряга дряга, й весь животя нашя хотя втя предадимя.

Мы же речелья: Тебе ган.

Ιερέμ κοβιλάς Μκω ΤΕ Ες Βοςκρηίε, μ живότα, μ ποκόμ οξεόπων ράσα τβούχα; πρυτηοπομικά κωκά το βλά τελεμ, οτές μα μ σράτι κάμνα, βλά λεπάψνα, μ ποβιόχδ πραβοςλάβημα χρτίάνα, χρτέ επε κάμα: μ τεβά ελάβδ κοβεωλάεμα το βεβναγάλδημων τβούμα οξένα, μ το πρετώμα μ ελιάκα, μ το πρετώμα μ ελιάκα, μ κο κάκο κάκο κάκο τβούμα μξομα, κών μ μίνα μ πρώτης, μ κο κάκο κάκο κα, άμην.

Таже, Аланавіа, трижды, на глася й.

Стіха а: Баженн, гаже избраля и пріжля всй ган.

ΟΤίχα Ε: Πάμλτι ήχα αν ρόλα ή ρόλα.

втіха ї: Двшы йха во блиха водворател.

Таже тропарь, глася й:

ΓΛΥΒΗΝΟΉ ΜΕΙΡΟΙΤΗ ΥΕΛΟΒΕΚΟΛΗΘΗΌ ΒΕΑ ΕΤΡΟΜΗ, Η ΠΟΛΕЗΗΟΕ ΒΕΕΜΕ ΠΟΣΑΒΑΜΗ, ΕΣΗΝΕ ΓΟΣΕΤΕΛΉ, ΟΓΠΟΚΟΉ ΓΙΝ, ΣΕΜΗ ΡΑΘΕ ΤΒΟΗΣΕ: ΗΑ ΤΑ ΕΟ ΟΓΠΟΒΑΗΙΕ ΒΟΒΛΟΤΗΜΑ, ΤΒΟΡΙΑ Η ΒΙΚΑΚΑΙΑΙ.]

Слава, й нынь, вгородичени: Тебі й стыну й пристанище ймамы, й мятвенницу вягопрітычу ка вгу, вгоже родила вси вце безневыстнам, вырныха спісеніе.

Ποτέμα καμίτμα: Ελπέμα μεπορόνημα: ποέμα ήχα μα γλάτα Ε.μ. Πρηπέκα. Πομαμά τζα μδωω ράκα πκούχα: Αρδείμ πε λήκα κτορωί ττίχα, η πορώμδ πρόνων ττίχη Θέλ ληκλ, ραβμέλλεμα πε μα μκιέ ττατιμ: ή πο πέρκομ ττατιμ με γλαγόλεμα βλάκα, η μωίμις: μο άκιε τέμ ττίχα:

Τό κω άψε σω με βακόμα πεόμ ποδυέμιε Μοὶ σωίλα, ποτλά εξω ποτάσλα σωίχα вο εμπρέμιμ Μοέμα. Βο εκια με βαεδλδ ωπραβλάμιμ πεοήχα, τάκω σα μήχα ωπαβήλα μα έξιλ. [Τρήπλω.]

Й творитя їєрей Єктенію щ преждевебпшнхя. Паки й паки миромя гЗУ помолнмем.

лика: ГДи помилви.

θψε πόλημε ω οξποκοέμι μθων οξεόπωης ρασώση επίης, μπκ, μ ω ξπε προεπήπητα μπν σεάκομη πρετραμένι, σόλτησης πε η ηεσόλτησης.

лика: Гін помиляй.

ти оўпокомютем. Пака правед. Анка: Ган помняви.

Μλπη επίλ, μρτβα ηθηλεω ή ως παβλέη κ τρτιχώ βα άχα, ογ χρτά δε 3 επέρτηλεω μρά ή δία η άμειω πρός η κα. Δήκα: Πολά τζη.

Αϊάκοης: Γίβ πομόλημας». Αμκς: Γίμ πομήλβά, μ Ο Εμϊέημηκα Γλαγόλετα μάταβ τάμηω:

Бже душвя й вежкім плотн, емерть поправый й діавола оўпразднивый, й животя міру твоему даровавый, самя гди

Возглаєм: Мікш ты єсні воскриїс, й животя, й покой: Приптыя: Оў покой гди, двшы рабя твойхя.

Й порадв обва лика, й прочым стіхні. На концт же поєми стіхи: Жива бодети двша мол: трижды, до конца.

Таже тропари за оўпокой, поемя на глася б:

Приповеня в прословеня в при при ма поправдантемя твоймя.

Б йгословени всн ган, навчи ма шправданівліи чвойми.

А гнца вжіл пропов давше, й заклани вывше ійкоже йгнцы, й ка жизни нестар вем в й стін й приснос в щи в й преставльшесь, того прил вжиш м чицы молите, долг шва разр в ш ей в нама даровати.

Б йгословени есн ган, навчи ма шправдантеми твоими.

В и пвть оўзкій хождшін прискорбный, всй ви житій крти тки тареми вземшін, й мню послюдовавшін воброю, пріндите насладитеся, йхже оўготовахи вами почестей, й выпцеви неныхи.

Б йгословени всн ган, навчи ма шправданивми твоими.

Й браЗх бсмь нензреченным твоей славы, аще й газвы нош прегрышенти: оўщедри твое созданте вако, й шчй_сти твоймх баговтробтемх, й вожделыное ⊙течество подаждь мй, рай паки житела ма сотворам.

Бйгословени есн гдн, навчи ма шправданієми твойми.

Древле оўбш ш не свщихи создавый ма, й швразоми твойми бжественными почтый, прествплентеми же 3á. повъди, паки ма возвративый вх землю, W неаже взанчя быхя, на ёже по подобію возведи, древнею добротою возшбразитисм.

Багословени есн ган, навчи ма шправданиеми твоими.

Оўпокой бже равы твой, й оўчинй й вя рай, йджже лицы стых гди, й првинцы стаютя тко светила: обсопшым рабы твой оўпокой, презирам йхя вся согрышенім.

Слава ОЦВ, й снв, й стомв дхв:

Трчена: Тристательное Единаги вжества влгочестни поємя вопінще: стя есй оче везначальный, собезначаль ный сйе, й бжественный дше: проскати насв ваброю тевт служащихв, й вжинаги огна йсхити.

Й нынть, й присиш, й во втаки втакшах, аминь.

Бгородичени: Развиса чтам, бга плоти рождшам во επείκι Βεάχα, Εωπε ρόλα νελοβάνες κιμ κράπε εμείκιε, ποδόω да швращемя рай, віде чтам багословеннам.

Посеми Аллилвіа, трижды. Таже, бытеній. Й поминаети Герей оўсопшнух порядв, такоже прежде напнеася посредт непорочныхх.

Аще же не поемя непорочныхя, тогда по Аланавіа глаголемя тропары: Глувиною мудрости: й бородиченя всю. Й абое: Багословени вси гди: посеми тропари: С тыхи лики шврите: й прычам. Таже поминаети верей обебпшихи, гакоже прежде обказаем.

Й глаголеми сталлени поконни, гласи Е:

Покой ейсе нашя, ся првными рабы твом, й сїм всели во дворы твом, акоже ёсть писано, презирам акш бага прегрышента йха вюльная й невюльная, й вся таже ви выдынии, й не ви выдынии, члвыколюбые.

Слава, й ныпъ: бгородиченя: 🛱 двы возганвый мірв бже хоте, сыны свита тою показавый, помиляй наск. Таже, фаломи н: Помилуй ма вже:

Τάπε καμώμα вο Οκτώμχι ογεόπωμχα πο ελάεδ, μα Σ. Πο Γ-й πίκτη, ιρμότα η Εκιτεμία. Η πομημάστα ιερέй πρεπλεδεόπωμχα ποράλδ, ιάκοπε πρελρεμές», ποερελίδ μεπορόμμωχα.

возглася: Тикш ты бей воскриї й животя:

Таже стадаленя, глася 5;

Войстиння света всяческам: житіє же сынь й соніє, йбо всве матетса всякя земнородный, йкоже рече писаніє: Єгда міря прішбрящемя, тогда во гробя вселимся, йджже вквпф царіє й нищін. тымке хрте вже, преставльшылся оўпокой, йкш члвфколюбеця.

Слава, й нынь, бгородичени: Всестам бце, во времм живота моего не остави мене, человыческому предстательству не ввыри ма, но сама заступи, й помилуй ма.

По 5-й півсни їрмося, й вктеній. Й поминаети ієрей преждевсопшнум, накоже прежде обказахоми. Возгласи: Тако ты вси воскриїє й животи:

Таже кондака, гласа й:

Ο επώμη οξποκόй χρπέ, 18ωω ράθα πεοήχα, ήμπα ηπέτη εολήξημα, ημ πεγάλα, ημ εοχμαχάηῖε, ηο πήχημ εεχκοηέτημα.

Ікога: С ама бінна бій візіміртный, готворивый й гоздавый человека, земнін оўвы ш землй гоздахомім, й ва землю твюжде пойдема, ійкоже повелела бій гоздавый ма й рекій ми: ійкы земла бій, й ва землю шидеши, аможе вій человецы пойдема, надгробное рыданіе твораще песнь, аллилята. [Трижды.]

По Д-й покени глаголета їєрей: Б ЦЗ й мотрь свота ва покенеха возвеличима: Лика: ДЗси й дЗшы првныха восхвальств так гДи. Й поема їрмоса Д-й покени, Таже, Тристоє, й по Ёче наша: глаголема тропарії сїд. Гласа Д:

GO μέχη πρέθημα εκουμάθωντα μέων ράσα πεούχα επε οξποκόυ, εοχραμάα ύχα вο διπέννου πύχην, ιάπε οξ πεδ πλετκολώστε.

Тропарь, глася тойже:

Ви поконщи твоєми гди, йджже вей стін твой оўпоковваются, оўпокой й двшы рабя твойхя, тко бдиня бей чавълюбеця.

Слава: Ты еси вга сошедый во ада, и оўзы шкованныхи разрышивый, сами й двшы раби твойхи оўпокой.

Й нынь: бгородичени: Едина Чтам, й непорочнам дво, бга без сымене рождшам, моли спетисм двшами йхи.

Таже Герей Ектенію глаголети:

Помилви нася бые, по велицти мати твоей, молими ти см, оўслыши й помилви. Ликк: ГДи помилви, трижды.

Ещі молимем и оўпоковній двшя оўвопшихя рабшвя БЖІНХЯ, НМКЯ, Й W ЕЖЕ ПРОСТИТИСА ЙМЯ ВСАКОМУ ПРЕГРЕШЕнію, вольному же й невольному. Лика: ГДи помилуй, трижды.

ткш да гдь бгх оучинитх двшы йхх, иджже првыи покомютем.

Лики: ГДи помилви, трижды.

Моти бжім, цотва нёнаги й иставленім грахивя оўпокомнткм.

йхх оў хрта веземертнагш цра й бта нашегш просимх.

Лика: Подай ган. Діакона: Гав помолимем. Сцівнинка: Бже душвя:

Й поминаети паже 🖫 въка обмершых Этцы й братію наш8, зат лежащым, й повейду православным хрттаны. Таже возгласк: Мкш ты вси воскрите и животи: Глаголети герей, илн діакони: Премодрость: Мы же: Чтичишою херовіми: Îере́н: Слава тевт хоте бже, оупованіе наше, слава тебт. Мы же: Слава, й нынт: Ган помилви, трижды. Багослови.

lepén Wingerz:

воскрсый из мертвыхх хотосх йстинный втя нашя, матвами пречтым своей мфре, стых славных й всеχβάλδημιχα άπλα, πρήκημιχα μ εξοπόζημιχα Οπέμα πάμμιχα, й всекхи стыхи, двшы ш наси преставлышихся раби свои́ха ва селе́нінха првныха оўчини́та, ва не́дреха авраа́ма оўпоконтя

ογποκόμτα, ή τα πράμωμα πραντέτα, ή μάτα πομάλδετα, Μάκω Ελία ή γλατκολώσειμα.

Й по Шпветть глашаеть длакона енце:

во баженноми оўспенін вычный покой подаждь г $\hat{\mu}$ н оўспшыми рабюми твойми, нака, й сотвори йми вычным памать.

Η πέκιμε ποώτε: Βέννα πάπατε, τρήπεμε. Α μεκπε μέςτε ειάκονα, ποώτε πέκιμε: Ρακώπε κπίμπε, μίπκε, ογεπιμένε βέννα πάπατε.

βίμ жε чήμα μ ογετάβα ποδοβάετα προθήτη βο βες πατκή, τάβτ, τάκω βα ημάχε προθήμα πάματε μαζ κολύβονα οξεπίωνα Οτιξώνα μ βράτιανα μάπονα.



พ เท็นพร ผิพชิเบอพร กองข้องอัน, สัเบอ เงชาค์ทรง ธร เชียยต์ทช

Β΄ παιτόκα βένερα: Ποέμα: Ελπέμα με κακα, αμά αμτήφωμα. Η Γ΄ μη βοββκάχα, επίχηρω είτατω μα ξ. Βλάβα, εαμογλάεεμα είτατω: Η μώμι, βτορόμητεμα πέρβωμ μαειτοχίματω γλάεα.

Йще ли ймать стый великій батыніе, й восхощети настожтель

Ποέμα μα μάντη βενέρη ετίχηρω ετάτω, μα ξ. Ποδόβηω: βλάβα, εαμογλάσεια ετάτω: Η μώντη, βτορόδηνεμα Οβωίνημή πο ελάβα ετάτω. Ην ετίχοβητη ετίχηρω ετάτω. βλάβα, ετάτω, αμε ήματη: Αμε νη ημ, βλάβα, η ημήντη, βτορόδηνεμα. Πο Τρηετόμα, τροπάρω ετάτω. βλάβα, η ημήντη, βτορόδηνεμα πο ελάσ. βικτεμίλ μάνα, ιδικοκε πρεξπηρεάσα κα κοσικόρηση βενέρημι: η ωπίδετα.

На велицки вечерни: По Блженх мвжх: На Гдн воззвахх, стіхнры стагш на й. влава, стагш: Й нынть, бгородиченх али, настожщагш гласа. Йще предпразднетво йли попразднетво: На Гдн воззвахх, стіхнры праздника, ї: й стагш, б. влава, стагш. Й нынть, бгородиченх настожщагш гласа. Входх. Прокілменх дне. Й чтеніж стагш, ї. На літін, стіхнра храма, й стагш

επάτω. Ολάβα, επάτω: Й нынь, διορόμηση πο τλάεδ επάτω, θλη πράβμηκα. Η επίχοβη επίχηρω επάτω. Ολάβα, επάτω: Й нынь, διορόμηση κο τλάες επάτω, ήλη πράβμηκα. Η βλιοελοβή και χλιβωβς, προπάρω επάτω, μβάκχω, ή Ειξε μδο: Ελή οκχω. Είξη ήλως τζη επρήκχω, ες πιβητένας. ή ψαλόνα λι: Ελίτοελοβλη τζα μα βεκίκοε βρένα: Κομέμς, Η ε λημμάτελ βεκίκατω δλίτα. Η ηπένα ω κητικ επάτω.

На оўтрени: На Бів габ, тропарь стаго, дважды. Слава, й нынть, вгородиченя али, настожщаго гласа. Аще же предпраздиство или попразднетво: Тропарь праздника дважды. Слава, стагы: Й нынть: праздника. Таже, кад ісма бі. вкітеній, й стедалени стаги, дважды. Слава, й нынт, бгороднченя. Й чтенїе. Й посемя ка дісма Зі: Бажени непорочнін: На нейже герей не кадить, но на полуелен кадита. Таже съдалена стаго, дважды. Слава, й нынь, βιορόμησεня. Ĥ чтенїє. Ποτέμα πολθελέμ επάρω: μ επαλλεμα дважды. Слава, й нынть, бгородиченк. Й чтенте. Втепенна Дого rnáca, αμτιφώμα α.μ. Προκίμεμα ετάτω: μ Βεκικοε μωχάμιε: Ενλίε, й фаломи й. По йлми фалмь, стіхнра стати. Таже, Спен бже люди твом: Посеми верей: Матію й щедротами: dinn: dminb. Й поєми каншни віды со їрмогоми на 5: Їрмоси по дважды. Тропарн на Д. Аще же храми хотови, или бов, или бще предпразднетво или попразднетво, поемя подобнив каншия со грмосоми на б. Й стаги на й. Катаваста по обставв. По г-й повени кондаки предпразднетва, или праздника. Таже съдалени стаги дважды: влава: й нынть, бгородиченя, йли праздника. По 5-й пъсни кондака стагш, й ткоса. Й чтема пролога. По б.й пъсни светиленя стаги дважды: Слава, й ныйне, бгородиченя, йлй праздинка. На хвалитехи стіхиры стаго на ў: Аще же ви попразднетво: На хвалитехи б: праздника три, гаже свть на стіховни того дне: й стаго Г. Слава, стаго самогласеня. Й нынь, бгородиченя по гласв стагы, или праздинка. Й славословіе великое. Таже тропарь стаги. Слава, й нынть, бтородиченя воспрееня гласа настожщаго или праздника. Вктенти, й Шпветя, й чася ПЕРВЫЙ

первый. На алмя члет тропарь стаги. Аще же предпразднетво праздника, нлй попразднетво: Тропарь праздника. Слава, стаги: Й нынть, бгородиченя члешвя. По Оче нашя, кондакя стаги. Аще же предпразднетво нлй попразднетво, кондакя праздника глаголемя премтынжище. Й совершенный шпветя.

Η Α ΑΪΤ Βρτίη: Ελπέημα ειτάτω, πικτικ τω ή εω: ἄιμε πε ποπράβρητος, πικτικ πράβρημικα ραδοκά»: ή ειτάτω πικτικ εω. Πο κχόρις τροπάρκ χράμα χρίτοκα, ή κιμικ, χράμα κίμι: ἦ ήρικα ματω. Βλάκα, κοημάκα ετώ: ἢ ηκίητις, Πρερετάτελες το χρίτιάμα: ἢ ηκίητις, Πρερετάτελες το χρίτιάμα: ἢ κα πρερπράβρητα κόετω πράβρημικα: ἢ ηκίητις, κοημάκα γλατόλεμα πράβρητα πράβρητα κόετω πράβρημικα, ἢ χράμα χρίτοκα: Τροπαρά ή ποπράβρητα τράβρητα πράβρημικα, ἢ χράμα χρίτοκα: Τροπαρά ἡ κοημακὰ χράμα με γλατόλεμα, η πράβρητα κα πρέρπράβρητα κα πράβρητα ή πράβρητα η πράβρητα κα πράβρητα κα κα πρέρπράβρητα κα πράβρητα ή ποπράβρητα το πράβρητα κα κα πράβρητα η πράβρητα κα πρακάκα κα πρακάκα κα μπάρος κα πράβρητα κα πρακάκα κα πρακάκα κα πρακάκα κα πρακάκα κα πρακάκα κα πρακάκα κα πράβρητα κα π



Ви патоки вечера,

на Г \hat{A} н воззва́х \mathbf{x} , стїхн $\hat{\mathbf{p}}$ ы стым \mathbf{x} мчнк $\hat{\mathbf{w}}$ м \mathbf{x} , й стителем \mathbf{x} , й пр $\hat{\mathbf{n}}$ ным \mathbf{x} . Гла́с \mathbf{x} а

Подобеня: Прехвальнін мінцы:

Οτίχα: Αμε δεββακώμια μάβρημη τίθη, τίθη, κτο ποετοήτα; Ακω ογ τεδε ωνημέμιε δετь.

Μτηκωβα Ελήμετβεμμοε τορπεετβο, ττρδάμη εβούχα κροβέμα μη ωμοπετβο βτεώβα οξλαβήμα, ή βεάκια οξετά. Βημα ετδλημια πέρτβμι, ζωναβεκδιο ραβρδιμήμα πρένεετα, τ τερπταίβημο ποετραμάβιμε. ή υμίντ πόνατες χρτδ, λαρο. Βάτη χδιμάμα η μίμιμας μήρα, η βένιο μίτα.

Стіха: Ймене ради твоегю потерпівха та гдн, потерпів двша мой вя глово твог, оўпова двша мой на гда.

Пастырів всесщеннін, табрыми словесы й оўченінт всехх навчиша во единствъ вжество трческое славити, пицв елійній й раздыленій, вжтвенны обянгающе. и ныны мольтев, даровати двшамя нашымя миря, й велію моть. Стіхя: 🛈 стражн оўтреннію до нощи, Ѿ стражн оўтреннію,

да оўповаєти ійль на гда.

Прпных сословие, плотскам хотеним обспиша, и стремленім шввздаша, * житіг равноаг гльное показавше. * темже й вя жилищахя неныхх° ныне ликовстввытя,° хрт8 молышесь, таровати д8шамя нашымя миря, й ВЕЛІЮ МАТЬ.

Йны стіхном мінчны, глася тойже

CTÍXX: Μ΄ΚW ογ τΩλ ΜΑΤΑ, Η ΜΗΘΓΟΕ ογ ΗΕΓW ΗЗБΑΒΛΕΗΪΕ: й той избавита ійль Ш вебух беззаконій вей.

М Лтвами гін, всех стых й віды, твой миря даждь намя, й помилви нася, такш единя щедря.

Стіхв: Хвалите гаа вен газыцы, похвалите вго вен людіе.

6 же на с8ди́ши ваше исповъданіе стін, деминивя шплева сил8, й ш прелести члвжки свободи. тжмже й главами оўсфкаємыми, взывасте: да бодети ган, жертва двши нашихи блгопрійтна пред тобою, тако тебе возлюбивше, нерадихоми ш временити жизни, члвтколюбие.

Стіхк: 17 кш обтвердист мать вгю на наск, й йстина гдит nperdiráfta do biéisa.

😂 добрым вашем квпли стін! тікш кршви дасте, й ньса наследоваете: й времению йсквейвшесь, вечны радветесм. войстиння добра вашм квплм: тлённам бо шетавльше, нетлинам воспромете, и со агглы ликов. стввюще, поете непрестанию трцв Единосвщивю.

Слава, й ныпть, бтородичени: В семірною славо, ш человъкя прозжешию, й вли рождшию, нению дверь воспоимя MPIH

Μρίο μέδ, Εεβπλότημχα πάτημ, ή Επρημχα ογλοδρένιε. τίλ Το παθήτα μέο, ή χράμα Επεττβά: τίλ πρετραπλένιε Βραπλη ραβρθωύκωμ, μήρα βειλέ, ή μάρττβιε Ѿβέρβε. τίδ ογκω ήμαθμε βπρω ογτβερπλένιε, ποδόρημκα ήμαμω ήξ νεώ ρόπλωατοτα τίλα, λερβάμτε ογκω, λερβάμτε λόλιε βπίμ: ήδο τό ποδπλήτα βρατή, πάκω βτετήλενα.

Таже: С вигте тихій;

На стіховить мчичени, гласи й:

Прехвальній мчицы, вася ни земля потайла ёсть, чо небо прімтя вы, ч й шверзошася вамя райскім двери, ч й вн8трь бывше древа животнагш наслаждаетеся: Урт8 молитеся, даровати д8шамя нашымя миря й велію мять.

Поконня: Ка́м жите́йскам сла́дость пребыва́етя печа́ли неприча́стна; ка́м ли сла́ва стойтя на Земли непрело́жна; всм сѣни немощиѣйша, й всм со́ній преле́стнѣйша: во всм сѣни наощиѣйша, й всм со́ній преле́стнѣйша: во въ́диня ча́ся всм сіїм сме́рть пріє́млетя. Но во свѣтѣ хрте лица твоегю, й вя наслажде́ній твоем красоты, ійже йзбра́ля в̂сй, оўпокой ійкы члѣѣколю́веця.

Поконна: Никтоже безгрешена, никтоже ш человека быва, токми ты едине безсмертне: темже рабы твой аки бга щедрый, во свете со аггльскими ликостожний твойми оўчини, баговтровіема твойма, презирам беззакиніа, й подай йма прощеніе.

ΘΛάΒα, Η ΗΔΉΝ, ΕΓΟΡΟΔΗΨΕΗΣ: Β ΟΗ ΕΤΉΝΗ ΠάΨΕ ΟΥΜΆ ΨΕΣ-ΗΛΑ ΤΒΟΑ ΒΕΛΗΨΙΑ, ΡΑΤΒΑ ΤΒΟΕΓΟ ΕΓΟΝΕΒΕ ΕΤΟ, ΙΑΚΕ ΠΡΟ-ΠΟΒΕΔΑΙΙΙΑ ΠΡΡΟЦЫ ΒΕΗ ΒΕΑ ΠΡΕΕΛΑΒΗΛΑ: ЗΑΨΑΤΊΕ Η ΡΑΤΒΟ ΒΕΕΠΕΤΑΑ ΝΕΔΟΜΑΙΕΛΕΝΗΟ Η ΝΕΕΚΑΒΑΝΗΟ, ΗΜΚΕ ΜΙΡΣ ΕΠΕΛΕ Ε΄ ΕΤΑ, ΙΑΚΟ ΜΑΡΔΕ.

Τάπε, Η ωί η τε ωπδιμάεων: Трнсто́ε, й по О́чε на́ши: Τροπάρь, й шπδετи.

Ви патоки на повечеріна каншни престей віде. Гласи а.

Песнь а

Ірмоск: П'Еснь поведняю поим всн вів, сотворшемя дивнам чядеса мышцею высокою, й спешемя ійлм, гаки прославнем.

Мріє пречтам, зиждителм мти, йстлевшвю страстьми й прегрешеньми смиреннвю мою двшв йсцели, йкш блгам й блгопременнам.

GΛάΒΑ: Εε 3 Η ε Β΄ τα τα τα δα τα δα

Η ΗΔΙΝΉ: ΠΑΛάΤΟ ϢΙΧΕΜΕΒΛΕΉΝΑΜ ΕΙΡΕΒΑ, Η ΠΡΕΕΤΌΛΕ ΟΓΝΕΕΕΡΑЗΗΜΗ, ΤΟ ΕΤΕΙΜΗ ΜΥΝΚΗ Η ΑΠΛΗ, χότα Πράτης ΜΟΛΗ, Ε ΝΑΠάςτε Νάς Βάβκατη.

Пфсиь Е

ÎρΜόςκ: Κάμεης, ετώπε μεβρεγόμα βήπαδιμιή, εέй βρίεντα βο Γλαβδ ούγλα: πόμ ετα κάμεμα, μα μέμπε ούντβεραμ μρκοβα χθτόςκ, ώπε ω μάβρικα μεκδημ.

Тьма прегрѣше́нїй швдержи́тя мое се́рдце вл̀чце, и не смѣю воззрѣти на нбо очи́ма, тѣмже зовв: просвѣтѝ велѣньми хр̂то́выми оу̀мя и двшв, и се́рдце моѐ.

ВЗИРА́Ю НА БЖЕ́СТВЕННЫЙ ТВО́Й ШЪРАЗВ, Й ПЕЧА́ТЬ ТА̀ ВЛ̀ЧНЮ, Й ПРЕЧТВЮ МТРЬ, ЖКШ ПЕРВОШБРА́ЗНВ ЧТВ: Й СІЙ ЛОБЫЗА́Ю, Й ПОКЛАНА́ЮСА, Й ХВАЛЮ, ЁДИ́НВ ВЩДЫЙ ТВОЮ, Й ТОГШ ЧЕ́СТЬ.

Олава: Оўстави лютам стремленім тълеснам, оўгасн й пламень страстей дво: ймиже согрышеній плыницу многоплетенную многоплетенняю ми соплетаетя ямій лютый, хота вос. хитити ка погивели.

" Й нынт: Весь во адама швлечесь йз тебе бце, всетт. лоносны прошедя слово. Того оўбы молй, страстей нася йзбавити, й напастей различныхя, й фгня втчнующагы.

Песнь У

Ірмоєв: Д хоми провида прооче авваняме, словесе воплощенте, проповидали всей вопій: внегда привлижнитися ливтими, познаєщинся, внегда прінти времени, понажещинся, слава сили твоей гди.

Ρόπμων βηπμήτελα, η βετέχε προρμά, εήλε νευβρενένης, η νεπορτέμηνε κρτίποεπα ή μαμμ μέο, η επελεμή βτέρου κα πεβτέ πρηχομάψωα. εετώ ράμη 3088 πη: βλυμε μίρα, πομοβή μη.

Брани невидимых враги мысленных низложи влице, всве на мое нападающих обкажнное сердце, тишнив бжественно, й мири дарвющи: йкш да весели воспиваю та.

Слава: Надежде ненадежных, помощнице нищихх, плачущих оўтёха, согрешающих шчищенге, руководительница заблуждшихх, болащихх целебница, й йсправленте падающихх.

Η ημίης: Υπακ η επιοιλοβέννακ, ιξικε έξηνα κλάπβη βιάχα η αναμήβωακ, μεο κρίε, το άπλη, η κτηκή, η προκή κολή, ηξ τρέβα τβοειώ προμέχωαιο, επετή χθων ποθώμης τά.

Пфень Е

Ιρμός Τεόμ μήρα μάπας μάπας επε επίμ, ημός σο ράβες τεθέ εξα με βμάεμα, ήμω τεοξ ήμεμδεμα, ιάκω εξα πηθείχα ή μέρτεριχα βεή.

Спей ма влице, из глубины напастей, и скорбей, и печалей, и страстей телесных и въ тишине бъественити сохрани душу мою.

Τω мі βεй τέπλοε χραμένιε й τεέρχοε во всей жизни, πρεμεπορόчнам. τέμπε Μολί τω, ѝ πο επέρτα τεοί ΜΗΦ Μλρχίε προετρά δογάτοε.

GΛάβα: Μπε Βυπμήτελα ρόπμμαα, ѝ ѝ ββάβυτελα βείξχε, ѝ ββάβυ Μαλ επραετέй πιλεέτημχε ωπαλάθυμχε εέρμμε Μοὲ, ѝ πρυβλαγάθυμχε κα μιλωμα μεπομώβημα.

Η ητίητ: Μας Μεςτο εβαψέμια τάβλεωμες Μείελεηματω, βεετό μα ωεβατή βλίης, η το επείμη μολήτα η μετώ πείτη μα μεο.

Песнь 5

Ιρμός Προόκα ιωή πομραπάλ, βοπιώ: πηβότα μόμ βίπε εβοβομή μ΄ τλή, μ΄ επεμ μλ επες μίρα, 3088ψα: ελάβα τεβί.

Ты жива ма соблюда́еши избавла́ющи напа́стей: ты и ш земли шхода́ща къ вечней жизни преста́ви дбо мти, ма̂рдіемъ твоимъ.

Ты бей стына нервшима, ты бей, покрови тверди, вце влгам, ты предстательница крыпка равв твоемв: й сегю ради та призываю присию.

Слава: Ты матву сильну стажавши ки вгу, вце вагах, не презри мене тепль ки покрову твоему притекающаги, й воп'ющаги: помилуй ма, мы всьхи вга.

Η нынк: Не Шрини мене хрте, не гнвшайся мене спсе, молитя та агница рождшам та плотію, со аплы, й со пробки, й со стртотерпцы твойми.

Таже, Ган помиляй, трижды. Слава, й ныпт:

Стальни, гласи ї: Облаки та свита виїм присносвирнаги, дво, й ковчети, й свищники, й стамни, й гори нестиомию, профица прорицахи Отроковице пречтам: йз тебе во пройде без симене, ви послиднам хртоси бги наши, такоже Оби блониводи.

Певсиь

Песнь З

Ірмоск: 6 8щыми ви пещи отрокими твойми спсе, не прикосника, ниже ствжи отнь. тогда трїе, таки единфин обсть пожув, й влгословлжув, глаголюще: блгословени бги отеци нашнуи.

Оча́мния свща ма чтам, прегрѣше́ній й сластьми плотскими, й ко глвбинф порѣва́ема поги́бели, приспъвши йзба́ви ма пречтам влуце, млрдїєми твойми.

Прибъжнще й покровя державеня, й избавленте буе всёмя върнымя: ты ми буди руководительница ко творцу, прегръшенти избавленте подающи ми, блгоутро-блемя твоимя.

GΛάβα: Τὸ ΚΛΑΨΒΥ ΠΟΨΡΕΒΗΛΑ Ε΄ ΕΝ ΫΤΑΑ, ΡάΔΟΕΨΑ ΡΌΤΑΣ. ΜΑΑ ΧΡΤΆ: Τὸ Η ΚΛΑΨΒΥ, Ѿ ΓΡΦΧΆ ΠΡΗΒΕΙΒШΥΗ ΜΝ, ΡΑ3-ΡΦΕΜΝ ΕΝΊΛΟΗ ΨΒΟΕΉ ΠΡΕΝΕΠΟΡΟΎΝΑΑ, Η ΔΑΡΥΗ ΜΝ ΡάΔΟΕΨΑ.

Й нынь: Та, престая чтая, равн твой молнмя всегда день й нощь, молящеся сокрушенною мыслію, йзбавленіе согрышеній нашихя даруй твойми мітвами.

Пжень й

Ιρμός»: Ετώπε οβπαςάωτε αϊτη, ή ες εώνης εκνητέτελ, τάκω τκορμά ή τξα, πόμτε εψέημημμ; προςλάθητε Οπρομμ, ελγοίλος εήτε λώχιε, ή πρεκοβησεήτε κο ες εκκη.

Востани, предвари, ратви враги, иже всве смвщающым и шекорблающым насв, твою силв гавлающи стам дбо, помощнице міра.

Μίρα επαελά εξεύ Ѿ επέρτα μ τλύ Επτευνωμα ρπτεόμα πεούμα, μεο ελιάκ: μ αμίνα πε μλπεαμά πεούμα μ κάτα εοτχεαλάθωνς πλ, Ѿ επραεπέμ μεχαπά, μ επεύ.

Слава: М ногам твой й неизреченнам дво крепость, мишти й неповедимы вжтвенным щедршты, й влговтрове. Темже спсай нася, войстиния та призывающихя.

фијан И

Й нынт: Мкш шдвшевлени віногради дво, прорастила всй нами грозди прежлый, йсточившій віно шетавленім, й грфховное йзевшившій піжнетво.

Песнь Д

В в мори житїй шв вреваємь в флю сластьми плоть скими, тевф припадаю й вопію: помилви ма кв тевф притекающаго в лице, й рвкв ми спсенім подаждь, йзбавлающи погибельным глябины.

Τε Ε΄ ΜΟΑ ΓΡΈΧΗ Η ΕΠΟΒΈΧΑΗ ΧΕΌ, ΤΕΟ ΕΜΕ ΛΗЦΕ ΜΟΗ ΠΡΕΖΕΤΑΒΛΑΉ ΕΤΕΧΕΣ, Η ΒΟΠΙΉ Ε΄ ΧΕΜΗ: ΠΟΜΗΛΕΗ Η ΘΎΨΕΖΡΗ, ΠΡΕΎΤΑΑ, ΙΚΌ ΗΑ ΤΑ ΘΎΠΟΒΑΗΙΕ ΕΣ ΕΓΟΜΕ ΒΟ ΒΛΟЖΗΣΕ ΤΒΕΡΖΟΕ.

Й нынт: Н епроходимам двере, райскам врата, спасаємымя пвть, спсенім стеза, ся мчнки й прроки, ся првными же й прпвными, й ся бжественными аплы, молисм чтам, спстисм двшамя нашымя.

Таже, Д остойно ёсть: Й прочее Обычно, й Шпветк.



Ви светия на облавний

по алми стіхословін сталальны мчнчны. Гласи а:

С траданім похвалою, й вжнечною почестію, славній стртотерпцы оджавшеся тобою гди, терпжнісмя оўбю раня беззаконных побждиша, й сйлою бжественною тобо побжду прійша: тжх мітвами й нася свободи ї невидимагю врага спісе, й спіси нася.

Θτίχα: Α ήβεμα εία βο επίχα εβοήχα, εία ιμλέβα.

Τά κω χόσρι Βόνη Εξυνοπέζρενη εξουδακωε, πρεψένι κα κατάπελε νε οξεόρχη κο χρτές, πρίμα το κατάπελε κατάπελε το εκοννάκω το τενένιε, εχ ηξεές που το κατάπες το κατά

Подобени: Гроби твой спес:

втіха: д вшы йха во бігиха водворятся.

GΛάβα, μ μωνή, εξορόμητης: Γαβρίναν βάμάβων πεβή μέο, ράμθατα: το Γλάτομα Βοπλοψάωτα βτάχα βακα, βα πεβή τήμα κίβωπή, μάκοπε ρενέ πράβεμμων μέμα, κάβήλατα ετὰ ωύρωαα μέτα, πομοτήβωμ βυπμήπελα πβοεγό: τλάβα βτέλδωτηντάς βα πλ: τλάβα προωέμωτην μβ πεβί: τλάβα τκοδομήβωτην μάτα ρππβόλη πβοήμα.

По в-мя стіхословін стальны. Глася ї:

P άναπη επώχα, ήπε πο πεβά ποεπραμάμα, οξπολένα Εξη τημ: ή βελ νάμα βολάβνη ή επράεπη ήεμαλή πλατικολώβνε, πόλημα.

Gтіх \mathbf{x} : M нюгн скюрбн правGдным \mathbf{x} , $\hat{\mathbf{u}}$ W вст $\hat{\mathbf{x}}$ х $\hat{\mathbf{u}}$ х $\hat{\mathbf{x}}$ $\hat{\mathbf{u}}$ х $\hat{\mathbf{u}$

Μ Ϋηκη χρτώβω ΜόληΜα Βεή, Η Λωβόβιω πρίήμεΜα κα ΗθΜα εα Βέροω: είν δο ω νάμεΜα επεέμιν πρόεωτα, Η είν Βεή θετογάωτα θεμπλέηικ Επτομάτω, είν πολκή Εποκώντα δεκώβεκιω, κώς εοχράνηνης βέρω.

Стіха: Б лженн, гаже избраля и пріжля вси гдн.

С мертивы державв хрте обпразднива, и нетливите земныма источила еси: и иже ва та вирвышти не обмираюта, но живвта вынв и теви. тимже обпокой гди, двшы μάωω ράσα παούχα, ѝ ογνинὰ άχα το επώμα παούμα: Μάπαμα εξώ, μάρδα πάμα προψέμιε ѝ κοεκβμίε.

Слава, й нынть, бгороднченк: Ёдина крыпкам й теплам предстательнице рода члвыческаго, біде дво, непрестанно моли со пробин й мынки, со стители же й постники й прівными, єгоже родила Єсй паче Єстества бга слова, спісти всаческам.

Канших стымх мчикшмх, й стителемх, й прпвнымх й оўсопшымх, [е́гώже краегране́сіе: Бга возлю́бльшымх бже́ственную восптваю птень.] Творе́ніе курх їшенфа. Гла́сх а

Песнь й

Ірмося: в толпомя Огненнымя й Облачнымя ійла наставлей, ійки бія, море разверже, колесницы же фарашновы глубиною покры. поймя песнь победную, ійки единя прославнем.

Мчикшми: Щ нтоми блгочестім шграждшеся вжественнін страдальцы, оўстремишася пи боренію: погввиша же врага всю силв, поюще пёснь повёднвю хртв оўпрепльшемв йхи.

Πρήσημα: Йжε επράεπα ποψέμιεмα ѝ бользивми ογμερτικά με πλόπα, επέεπιεμμων μαμοβέμιεμα, παβεπε πο εμέρπα πρήση πεί μάςα ράμα μέρπια εώ βωαγο, χρπά βεεγλά μολάπε ογψέμραπα μάςα.

Слава: Мертви быби, й мертвыми даровали есй бжественный твой животи, й безсмертнию жизнь. Йже вфою прешедшым ш житій тленнагш, цртвім твоєгш сотворй причастники, ійкш блговтробени, й едини многомлтиви.

 μό ερθο εκ πειάχα ετὶ πριειία ποναπάρτα, ράμθρωτε κτηνω, ιδιω μράμθ ετενεττάθο.

Дрвгій канших оўгопшымх,

поемя єго на радв, йдже нжеть минен, йли при возеледованій обеопшымя над квітіей, [єгюже краегранесії: Векрою обеопшымя перввю пікснь приношаю.] Глася а

Ірмося: Твой повъдительнам десница втольтини ва крыпости прославнем: та во везсмертне, жим всемогоциям противным сотре, ійльтмима поть гловины новосодылавшам.

Приптика: Дивена бта во стыха свойха, бта ійлева.

Βραπά επέρπη ή βερβή, πβοέφ επέρπιο εοκρδωήλα βεй βεβεπέρπηε, βραπά Ѿβέρβη βλκο, πάνε ογμά βεβεπέρπια ογεπωμμα, μλπβαμη επίποπέρπβης πβοήχα.

Приптива: Об покой гди двшы обсопшиха раба твойха.

Αα Επέετβεннаς παβοτά επολόθημες, εομένα δεύ κα επέρτα, τοά πε μεπροβέρς εοκρώβαψα, μάτα ωτέλε μ3_ Βλέκλα δεύ: ημίης πε παβηολάβης, πρεετάβλδημως οξποκόй.

GΛάΒα: Τω Μοὶ ΤΛΕΝΝΟΕ ΜΕ Η ΜΕΡΤΒΕΝΝΟΕ ΒΟΓΠΡΙΉΜΑ, ΒΕ ΝΕΤΛΕΝΊΕ Ε ΕΚΛΕΚΛΕ Ε΄ ΕΝ, Η ΚΕ ΕΕΒΚΟΝΕΎΝΟΜΕ ΜΗΤΙΝ Η ΕΛΉΕΝΝΟΜΕ ΒΟΒΝΕΓΛΕ Ε΄ ΕΝ, ΗλΕΜΕ ΙΊΚΕ ΨΕΑΡΕ, ΗλΕΜΕ ΠΡΙΆΛΕ Ε΄ ΕΝ, ΟΥΠΟΚΟΝ.

Пжень Е

Mнώг1 м8ки претерп4вше, й б1гих2 многих3 сподовистеся, множество м4нк3 с4с4сног: 4с4смже м4твами в4шими 4сми мойх4стите.

С фенити

ΟΨένη η ωλτεκεπεία πράβεληση εχιστάτη, η βειένη κράτησε πρηβημές το σόρα της πάβεμε, η εβεψέτη βενημίνα ενδικήτεν ων οξιστάτη με το κατά και το και το κατά και το και το κατά και το κατά και το κατά και το κ

Х ртшвы прроцы, вжественній мінцы, сфенных женх сословіє, йже пострадавше міжески, й ви постів прославнеться: йхие мітвами міти твой спісе всіми дарій.

Ολάβα: Йжε Ѿ Зεмλή χρτέ, чελοβικά ρδικόυ πβοέυ το 3 χάβα κόλευ, ή ώπε Ѿ нάτα βιώ βιέρου πρες πάβλυμωντα ραβώ πβοώ ηθημίχα βίτα τποχόβυ.

Бгородичени: Бгородительнице неисквообрачнам, прошенім всёхи принеси содётелю нашемв бгв, рождшемвем ш оўтробы твоем: гакш да шбрышеми совершенное лютыхи йзбавленіе.

H H 2

Ірмоси: в дине выдый человыческагы существа немощь, й милостивны ви не вомбражем, препожши мж си высоты силою, вже вопити чевы сыби: шдушевленный храме неизреченим славы чись чивы славы чись чивых славы чивоех чивых славых чивоех чивых славых чивоех чивых славых чивоех чивых славаниях чивоех чивоех чивых славаниях чивых славаниях чивоех чивоех чивоех чивых славаниях чивоех чивоех чивоех чивых чивоех ч

τά κω έχύνα κτια εδίй, τάκω έχύνα πηοτοπλητικά, τάπε ετιονές την κα τε επά ωμέχμωπ, κα ηθηρίχα εξιέμίνα εξιοκόй, ήμωπε μευβρενένησω ράχος το μ παςταπχέμιε, η ήμωπε το εόρα πηνιες κί κες εξειώτε.

Τὸ Εμήνα καθήσεω Ετὰ να βεωλά, επε μόй Εεβτρά шεнα, йже τράχὰ μίρα Εβέωλωй κάκω μάρμα: Ѿ μίρα εετώ πρεετάβλυμητω Εάρου, μάμω οξποκόй βο μβόράχα ετώχα τβούχα, βα ελάμοιτα ράμετά τάβτκολυβίε.

Слава: С мерти державу низложи, животи некончаемый всёми вёрными йсточили ёсй вако: ви томи оўбш оўчинй багочестны шшедшым, предирам безмёрнам предрышёнам, й прощам грых йхи чавыколюбые.

Бгородичени: Без стемене зачати чтам, слово присносвиное, плотеки ки нами пришедшее, й смерти крипость разорившее разорившее, й мертвымя восконте й жизнь вычново своймя мархтемя даровщее.

Пфснь Д

βρμότα: Ου τλεί μαχα τζη τλέχα πεόη, η ου εοάχτα, ραβνήτα μπλά πεοά, πβρόκα τλατόλαμε, η προτλάθηχα τήλε πεοή.

Претерпивше мчицы всжкім раны, нравоми доблественными, ійкоже овчата непоршчнам хрту приведостесм, за всихи заклавшемусм животу.

Оў ста вжественнам вывше стителіе вжінмя словомя навчаеми, двшы йзвавиша ш оўств льстивагы: йхже влагочестномядренню почитаемя.

Крипцы вжественными дуоми вывше отцы вжественнін, крипкш повидисте двушви авкавствім, прівнін влгодатію.

Слава: Оў мертвився животе нашх волею на древт, йже втрою прешедшыя живота сподоби втинаго члвтколюбие.

Бгородиченк: Не Швергошаса гда женскій ликк, страждвще мвжески: й не повіндишаса тівлесными сластьми стін, споспівшинця та ймвще предтам.

Йнв

ÎρΜόεχ: Γόρδ τὰ ΕΛΓΟΔΑΤΪΗ ΕΧΕΊΕΗ ΠΡΙΨΕΤΕΗΕΗΝΉ, ΠΡΟΒΟΡΛΗΣ ΒΕΙΜΑ ΑΒΒΑΙΚΌΜΣ ΟΥ ΕΜΟΤΡΉΒΣ Ο ΥΉΜΑ, Η΄ ΤΕΕΕ Η΄ ΒΕΙΤΗ ΙΗΛΕΒΟ ΠΡΟΒΟΒΓΛΑΙΜΑΙΜΕ ΕΤΌΜΟ, ΒΟ ΕΠΕΕΗΪΕ ΉΔΙΜΕ Η ΨΕΗΟΒΛΕΗΪΕ.

Η κε Βεέχε εμί τάκω βλκα, προτηβοροιτό ή ηθε Ε Ε Αλάπα τεοετώ βακολέ η ηθε Ε Αλέ Αλέ Ε Ε Αλέ τένε τένε πόλημε τεοθως ψερρόταμς, πρεετά Ελεμωρας οξποκό η, εογρά ω έντα Ελέμε.

Слава: Прійля вій ійсь мой, вже во гровь положенів, й міже во гровьх жити шевжденных мертвецы, мікш

БГZ

ετα κοικριήλα είν. Ημίνα πε πήβην πρυτησιδώνημα επολόκυ πρειτάκλεημαλ, ιδιώ έλύνα Υλκακολώκευα.

Ετορόμητεια: Ο πείε ρόμα ηλειώνεται ροπμετυβόνα υβοήνα: τω βο ρομηλά βεθ νάνα νποιτάτηων πηβότα, ενείρτη ποτρεβλέη , η κα πήβηη τομώλοβαθμιμ βοιχόμα, βτορομήτελωμητε πρεμεπορόνη κα βλητε.

Пфсиь Е

βρμός»: β β Επλωή μάμα βοβςϊμή εβ Επα πρηςμος Εψημή, οξ τρεμουψωμα ω εξιαβάχα βάποβ Εξεή τβοήχα, βλίο πλα Εκολώβη εξίτε Επε μάμα.

Βοωρδπάβωες» βλιονέςτίενα, με ογλαβαλεμη ιδαίςτες» Μύμμμ, βορμά επράλλημ, ѝ ποβάλομος μη βλιομάπιη Βύβωε, κάμμὸ πολδηύςτε.

Ποπά 3α πάιτι Επέιτβεннου ΓΩ ιψέнники ιβολ, ογπάιшых вя πρεπολόвι в βρημία πνόπειτβα, ѝ на. ιτάβλυμων κο Οιράλ ηθημή.

С Фенномчицы сфеннийшей, провыти всй, йже дул оўставы соблюдше, й цртвею причастницы бывше, бже́ ственню прославлаетеса.

Слава: Йхже нынть преставили есй повельніеми твоими вяко гдн, сподоби цртвім твоегю со стыми, вся презирам йми древнам согртшенім.

Бгородичени: Й же постоми й страдантеми славу швржтше нвичь жены, пречтам, тебе предстательницу ймуще, эмієву державу разрушиша.

Йнд

βρμός»: Προςβιστήβωι ςϊληϊεμά πρημμέςτεϊλ τκοεςώ χότε, μ ωςβιστήβωι κότομα τκοήμα μίρα κοημώ, ςερλμά προςβιστή ςβιστομά τκοεςώ εξοραβλία, πρακοςλάβηω ποώμηχα τλ.

Оўмершвленім

Ογμερωβλέκια ѝ πλάκια νελοβάκα εβοδομάβωй, μέωω βάρηω πρεεπάβλεημωχα ογνημά βο μβόράχα επώχα πβούχα, Ѿηώχθαε Ѿβάκε βεώκα εκόρδα, ѝ βετέλιε κομβορώεπτα.

GΛάΒΑ: Ράμ οξεω τα τοδόθ που Εμεθησης, πκω Εξέρακ Ετή: Ηρίη πρίμμη, χέμω Βίκο, κα τεδή υπροφητικώ. Μωλιώ, πολαά ήμα Βα μέκυμ πέρυτης Βολβορήτηκα.

Бгородичени: Избавлающи на та надежды державу иму. щихи, ки пристанищу бжественных воли тихи настави, мтрними твоему, кагословеннах всенепорочнах.

Пфень 5

Ιρμότα: Πβρόκα ιωή πομραπάπ βοπιή: πηβότα μόμ ελπε, εβοδομή ήξ τλή, ή επεή μπ, επες μίρα, 3088μμα: ελάβα τεβή.

Оўмершвлени бывше ранх многнух наведеньми, жизнь йстинняю наслёдовасте вкяпь, молащеся спстися всёмх намх, стін мянцы.

Денницы світозарным познани высте на землій, благочестім світоми шзаристе віврным, преславній хртшвы Орвжницы, й стителіє премвуріи.

С транни павистесь на Земли, и граждане нвиїн, вгоносній постынцы, оўмертвивше плоти мудрованію воздержаніемя й смиреніемя.

Слава: Невечернем воем свиту, й сладости йстинний, аже преставиля всй вирным, покажи причастники члвиколюбие, й стых соборшми сихи сопричти.

Бгородичени: Иже пострадавшым крипки, й постившымсм тепли, тобою фаломски во слиди приведошасм хртв, всепитам бгородительнице, всмческихи црю.

Йнх

MKW

Μ΄κω Μλρλα, πρεεπάβλουными λάρδυ πρετράμενι προψένιε, ѝ βάννος ναςλαμμένις πολαλ, ὐλάμε είλετα λυμά πβοετώ εβάπλοεπь, ѝ ωβαράεπα επόποπέρπημι πβολ.

Ηπε κρόβιο Ψ ρέβρα πβούχα θεπέκωεο Μίρα θεκδηύλα Ετὰ, βτόρο ογεόπωων ογεω χρπε, θαβάβη νεεπνώμη επραεπυμή πβούμη: πώ δο ηπης 3α βετέχα εεβε λάλα Ετὰ.

Йже создавый ма рвкама пречтыми первые й двух даровавый, й ка земли низпадша блы, паки шеновивый красныйше, ныны двшы преставльшихся сама оўпокой.

Gnába: Чερπότ Υποεμό εβιαποκότκομο του, κεελύπυ επολόκυ, τάπε κα κτέρτ κα πεκτά οξεόπωμα, πτέχα πρεμυράα πρετρικωθηΐα, τάκω κάτα μ πάρλα μ πκοτοπώπηκα.

Бтородичена: Поема та блогловеннам чтам, важе ради нама возста свщыма во тьме й сени смертней, правды незаходимое слице: ты во нашего спсента ходатанца выла всй.

Петнь З

Ιρμότα: 68 μωμα κα πεψή Οτροκώμα τκοήμα της, με πρηκοτηθέλ, μημέ ττθμή Οτης. τοτλά τριε τάκω έλμη-έμη οψετώ πολχθ ή επτοιλοκλάχθ, γλαγόλοψε: επτοιλοκέμα εξα Οτέμα μάψηχα.

Йсквейвшесь такш злато во Огни мчицы всеми мвками, светлейше всякагш злата ва любви бжествен. ней тавишась, й ва сокровищаха неныха сохранени быша.

Τίκω εψέнницы, τάκω Επέεσπετητία ελδεά Εώβωε, Βεά επάστελιε εψέημια πραμετότσε ΕΓδ πέρσβω Εερκρώβηω, ά λόμα οξπάσωε, άμππε Βελάκια πάσσωρα Βεελάσσες».

Ηε ποκορύβωετα τπρατπέμα πλόπυ, βεβτπράτπιεμα ιάκω βα ρύβδ πάйηδ πρηβηίν ωβλέκωετα, τοπήπελιε άγγλωμα ιαβήωατα: ήχπε μλπβαμν χριτέ, ήββάβυ μάτα ω ήτκδωένιй.

Бгородичена

Ετορόμητειχ: Τεβέ Βεεεπάλ, πρεθπαλ, επώλ жεны ймυμε μοβρόπο, λικύντα το άγτλω ράμοεπηω, ѝ βτα ελόβα ελά. Βλη ρόκμματοιλ πλόπιο μξ πεβέ, 3α μλρμίε μηόγοε.

Ĥ N 2

Ιρμός»: Τ εδε ογμηθώ εξε, πέψь ραβεμοτρώεμα εξρήιη: ιδικοκε δο Οτροκή επε τρη πρεκοβηοεήμωϊ, μίρα ωθησκή, κο υρέκτ τκοέμα κεείτελα, χκάλδηδη Οτιβκά εξα, η πρεπροελάκλεμα.

Сійнін пречтым славы твоей, шзаритисм хрте подавай, ш ббри мірскім ка тебф шшедшыма, й теха сподоби са мчики взывати тебф: хвалимый отцева бже блгословена есй.

Нови адами войстиння быви, адамови год штелю, йже клатвя бо адамовя едини потребили есй. темже молимся тебе: преставленных оўпокой ви сладости райстей хрте, тако едини марди.

Слава: Й же наш в встественной немощь вдина свыдый гаки бта, бага же й матива, вса йхже преставная всй, йдже свыта незаходимый присыщаета лица твоеги, обчний хоте, хвалимый фтивы бже й препрославлена.

Бгородичена: З акона свин, й древнам гаданта твойма прендоша рождествома бгомти, ты бо нама бжественным блгодати свита возстала есй: ймже древниха йзбавихомся долгшва чтам, воспивающе бга препрославленнаго.

Пфсиь н

Львшви Зійній прендоша невреднш, й коновшви враній претекоша крапко мінцы вей, прохлаждаєми Огнеми вжественнагш ду преславны.

Δαλ προόκωμε εβούμε πρεμβέματη μάλδηλα, η επήπελη πβολ ογμεμίλε δεύ εψέημω: πέχε μππβαμη χρπέ Επε, προεβάτη εερμά βέρηω πούψηχε πλ.

РАСПЕНШЕ

Распенше севе прпвній мірови, животя премірный наследовасте постинцы, ся свщими ш века вседя втв оўгодившими преподовню й праведню.

Слава: Йже создавый человика W земли бгодильню, гаже W земли преставиля Есй вирным, гако бага, пищи райскім сподоби, вем презирам гаже W ниха содимним.

Бгородичена: Добряю й непорочияю чтам вя женахв, жены пострадавшым знающе та тавь дво, мятвы творатя ся тобою ка бгя, спетием ш беда рабима твойма.

Й н 2

βρασία: Επ πειμή Οπροцы ιπλεπώ, ιπκοπε ππ τορηματ μοπρότου παιονέςτιπ νης τε βλάτα πλειμάχδεπ, γλαγόλυμε: παιοκοπήτε πεπ μταλ γιλη γιλη, πόμτε η πρεποβησεήτε πο πεπ πτκη.

Скверня всю твойхя рабшвя оўсопшихя, твоегш человыколюбім росою шмывя, та пысными воспывати сподоби: бігословите вся дыла гіна гіа, пойте й превозносите его во вся выки.

Предстойтели спсе десный, втрою шправдава мітвами стртотерпеца, мже преставила всй втриым, покажи поющым: бігословите всй дтла гіна гіа, пойте й превозносите вго во всй втин.

GΛάβα: Η πε επέρτη η πηβοτά ημέρη βεώκδη βλάετη, παπε βέρου οξεόπωμα τεοειώ είλη οξλοδηήτη ελιοβολή, βαμβάνωμα: Ελιοελοβήτε βεώ μέλα τίλα τίλα, πόμτε η πρεβοβησεήτε είδο βο βέκη.

Бгородичена: С псента ходатанца намя была есй всенепорочнам, й вя непреходимым вчен пребыванта же й свчтлости: тебе дбо чтам, приснш вся дчла блгословимя, й превозносимя во вся вчен.

Таже, півснь віцы: В еличитя двша мод гда: Й прочыл стіхн, ся припіввы.

Пфсиь Д

Грмоск: Ж нвопріємный йсточник приснотеквщій, світонос-

ный світильники бігодати, храми одвшевленный, сівнь пречтвю, нёсе й земли пространнічновю, відв вівриїн величаєми.

Сфенных мянки почтими сфеннам ворента радвющест, страданта же й раны, пригвождента й йзгнанта, й заколенте влаженное, ймже хртв наслёдницы гавишаст.

Ο ττα επές τε θηνα είναι την είναι είν, είναι ε

Слава: Йже всёми царствонцам сило, твоегю царствім покажи причастники, со стыми твойми, гаже в земли преставили вси: й гаже содёмним йми, бже всёхи презри премносою благостію твоею.

Бгородиченя: Міже св'єтя рождшам бжественный, безл'єтный, вся моя разр'єши л'єтнам прегр'єше́нім, твойми мольба́ми: й оўмя мой просв'єти, шмрача́емый приснш л'єностію, да та пою, й в'єрнш велича́ю.

H H Z

Ірмоєв: Швразя чтаги ржтва твоєги Огнепалимам квпина показа нешпальнам: й нынть на нася напастей свирть тьющвю оўгасити молимся пець, да тя віде непрестании величаемя.

Пощади токой ва селеника стыха твой коздание: и одпокой ва селеника стыха твойха, иджже минцы вси весельтом, втрою преставленым ш временныха, многомотиве.

Сла́ва: ЙЗба́витель й спіся бы́вя ро́д8 челов вческом8, распа́тіл ра́ди, таже ны́нь ш на́ся преста́виля е́сй, та́кш блгода́тель

БЛГОДА́ТЕЛЬ, НАСЛАЖДЕ́НЇМ БЖЕ́СТВЕННАГШ СПОДО́БИ, Й ЖИВОТА̀ НЕТЛ'Е́ННАГШ, Й ВЕСЕ́ЛЇМ Й СВЕТЛОСТИ.

Бгородичена: С паже паче оўма чоделя твойха! ты бо дбо едина всёма, йже под солицема, подала есй развмети новейшее чодо пречтам, твоегю ржтва недообрання повейшее чодо пречтам, твоего ржтва недо-

Таже, Достойно Есть: Й Ектеній, й скіттиленя, й фалмы Обычным.

На хвалитехи стіхиры мчичны, гласи а:

Вася прехвальній мінцы, ни скорбь, ни теснота, ни гладя, ни гоненіе, ниже раны, ни парость яверей, ни мечь, ниже отпь претай разлячити ш біл возмогоша: любовію же паче паже кя немя, пакш вя чяждих подвигшесь телесех, бетество забывше, й смерть презресте. Темже й достойни трядшея ваших мядя пріали бете, нвномя цртвію наследницы бывше: хртя молитесь щ дяшах наших в.

Βετελύτετα ΜΉΗ Η Π΄ ΤΑΝ Πόμα Πόμα Πομακα μό Ερω Μα Πομακα Κατετα, Η προτή Βιττετα μαρέμα, Η Μανή Τελ Πος Επλήτετες Ο ΓΝΑ Η Μενά με οξετραμήτετες, Η εκτρέμ μής Βίμχα τη πλάθη μα τπλετά κάμα. Χρτά το άγγλω ππέτης κου το κατά καμα πίρα με θε καμα πίρα με καροκάτη κάρα μίρα, Η χωάμα κάμωμα κέλι κάτο.

Μέρτβεμα: Απλομα επε μοῦ τὰ καμμη, τὰκω τω δευ βετάχα βοεκρηίε, ελόκομα ελόβε λάβαρα Ѿ μέρτβωχα βοβεπάβηλα βεὰ. Ετρά πε μέρτβι Ѿ Γροβώβα βοεκρεεόωα, ѝ βρατὰ ἄμωβα εματόωας τοτρὰ νελοβτάκωμα εμέρτα εόνα τὰ βλάωεεα. Ηο ᾶπε μα επείηιε εβοετώ εοβράκα, ὰ με μα ωεθπρέηιε πρημμέρω, ἀχπε ἀββράλα βεὰ, οξποκό τὰκω νῆβτάκολιδεμα.

Слава, й нынь, бгородичени: Радвиса W нася, стал бій дво чтый сосяде всел вселенныл: світцій невгласимал, вмітстилище невмітстимаги, храме нешборимый. радвисл, йз нелже родисл йгнеци бій, вземлли грітуй всегій міра. На стіховніт стіхиры покойны. Твореніе кури деофана. Гласи й

Подобеня: Прехвальній мінцы:

Тебів спе молимем, твоегій сладкаги причастів преставльшихся сподоби, й вселій во Обителехи прпвных во со стыми твойми, й ви нвиля жилища, біговтробієми твойми презра беззакшиїл, й подай сими покой.

Стіха: Б лженн, гаже йзбраля й пріжля всй ган.

Паче видимых твой спсе швтщанім, таже око не видт, й оўхо не слыша, й на сердце человтка ни-когдаже взыде: молимя та влко, сладкагш твоегш причастів получити сподоби, кв тевт преставльшымсм, й подаждь ймя втиную жизнь.

Стіха: Двшы йха во блейха водворятся.

Й КРТТ ТВОЕМЯ ВЕСЕЛЖЩЕСМ. В Й КРТТ ТВОЕМЯ НАДЖО-ЩЕСМ РАБН ТВОН, ВЯ ТЕБТ ПРЕСТАВИШАСМ ЧЛВТКОЛЮБЧЕ: В ЙМЖЕ НЫНТ ЙЗБАВЛЕНТЕ ТТХЯ ПРЕГРТШЕНТИ, В КРТЯ ТВОЙ ДАРХИ, В Н КРОВЬ ПРОЛТЖИНУЮ ЗА МТРСКІЙ ЖИВОТЯ, ВТО-СЕРДТЕМЯ ТВОЙМЯ ПРОЩАМ СОГРТШЕНТА, В Й ПРОСВТЩАМ СВТ. ТОМЯ ЛИЦА ТВОЕГО.

Стіха: Й памать йхв ва рода й рода.

Никтоже безгрешеня, никтоже ш человекя бывя, токми ты едине беземертне. Темже рабы твой, таки бех щедрый, во светь со аггльскими ликостойний твойми

твойми обчини баговтробіємя твоймя, презирам беззакшнім, й подам ймя прощеніє.

Слава, й нынь, бгородичена: Х рта оўмоли, твой рожденіе мти дво, согрышеній прощеніе даровати рабоми твойми, тебі біў проповыдавшыми войстиння, й словоми блючестивыми блюсловившыми, й свытлости стыхи й веселім сподови во цртвій твоёми.

Ви свебштв, баженны. Гласи а:

С нѣдїю йзведе йз рай вра́гв ада́ма: крто́мя же введе хрто́св во́нь разбо́йника, поммни́ мм гди, вопі́юща, в̂гда прі́йдеши во цртвій твоє́мя.

Б йжени изгнани правды ради, инсь техх всть цотво нвное.

Ο πραμάλομα ΜΗ όπες προ Βεβνής λεθηθος, ς πήπελεй, ή πρε-Μέμρως ε πένα, ή πρρώκα πρεςλάθηως, Μόλαπα πα ίπς ε Επε: πομάπμα μάνα ως παβλένιε πρεγραμένι μ, ή βέλι η Μλπα.

Ελπέη βετέ, βελά πομόςωνα κάμα, η ήπλεμδυα, η ρεικδυα κελίκα σόλα ελαγόλα, μα κώ λπθιμε мене ράλη.

й же теченте совершивше сфеннайшти хртшвы стра-Дальцы, со стители сфенными и прроки, сподовнетесм во града нвнама жити, со агглы веселащесм.

Радвитесь й веселитесь, таки муда ваша многа на нестух.

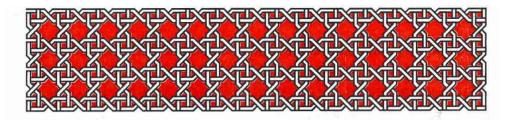
Βο εβάτα χραέ, ογνική κεβενέρκακ, πακε πρεεπάβκακ Ετή, πρετράμεκα άχα πρεβράβα, τάκω ψέλρωй εία: λα τβού ελάβκακ ελτολάπελο, βεβνήελεκοδο αλάδο.

Слава: О ЦВ поклонимсм, й сна славословимя, й престаго ДДА всй втрити воспоимя: поммий нася зовящихя, единосящиля, трце, единице вже.

Н нынк: Йкш палатв пространняю, й престоля славы, й белакв светеля, песнословимя та чтам, й молими: разори белакв мрачный ш двшя нашихя, бяественными матвами твойми.

Конеца первому глася





гласх В

Вх свыштв вечера, на мальй вечерни,

на Ган воззвахя, стіхнові восконы, Осмогласника, ї, повіто. ржюще первою. Глася в

Стіхв: 👸 стражн оўтреннім до нощн, Ш стражн оўтреннім, да оўповаетв ійль на гда.

Прежде ввих ш оца рождшемвем вжію словв, во площшемвем ш двы мрін, пріндите поклонимем: кртх во претерпивх, погребенію предадеєм, ійкш самх воскотив: й воскрех йз мертвыхх, спее мм завляждающаго человика.

Хртося спся нашя, ёже на ны рукописаніе пригвоздивя на кртв заглади, й смертную державу оўпраздни: покланаемся ёгш тридневному воскрытю.

Go λρχάττλω Βοιπούμα χρτόβο Βοικρηΐε: πόй δο Είτω μαβάβητελω η ιπία μαμα κάμηχα, η βα τλάβτω επράμητώ, η κρτημτά τύλτω πάκη τραμέτα εθμήτη μίρθ, Ετόπε τοαμά.

Слава, й нынь, бородичени, догматіки, гласи в:

Превелім таннства! Зра чодеса, проповыдою выстою, вымановня во встества оўвы врата шверзе шкы чльыкольбеця, дывства же ключи не разроши шкы бія: но сице ш оўтробы пройде, шкоже слохомя вниде: такы воплотисм, шкоже зачатсм: везстрастны вниде, несказанны йзыде, по пробко глаголющемо сій врата заключена водочя: никтоже пройдетя йми, токмы вдиня гаь бія глаголюшемо сдиня гаь

Τάπε, Ο βιώτε τής ϊμ: Ποτέμα, προκίμεμα: Γίλ Βουβήτα, Βα λιώποτε ωβλενέτα. Τρήπαμι. Οτίχα: Ϣ βλενέτα τίλ βα τήλε, η πρεποάτατα. Τάπε, Ο πομό βι τίλι βα βένερα τέμ: Γερέμ πε εκτεμιμ με τλατόλετα: μο ποέμα:

На стіховить, стіхиру воскрия, глася в:

Βοικρηΐε πκοὶ χρπὶ ιπιε, κιθ προικτή κιελένηδι, μ΄ πρακάλα διμ πκοὶ το κάνιε: κιειάλλη τίλη, ιλάκα πεκτί.

Йны επιχήρω πρεεττά κίτ, ιλάκα πόμκε

Подобени: В гда Ш древа та:

ΒΤίχα: Πομαμό μων τροέ βο βιακομά ρόμτ μ ρόμτ.

Βεάχα εκορεάψιχα ράζουτε, ѝ ωδήμιπωχα πρεζυτά. πελευμε, ѝ οὖδότιχα πιτάπελευμε, επράμιωχα πε οὖπά. ωέμιε, ѝ πέβλε ελάπωχα, μεποψιώχα ποσάψεμιε, πρδ. πχάθψιχε ποκρόβε ѝ βαεπδημιμε, ѝ εύρωχα ποπόψιμιμε, πτι εία βωίωματω, τω βεὰ πρεθτακ: ποτιψές, πό. λιμικ, επεπάελ ραβώπα πβοθπα.

ઉΤΊΧΧ: ΒΛΑΊ ΜΗ ΑΨΗ Η ΒΗ ΚΑΔΑ, Η ΠΡΗΚΛΟΗΗ ΟΥΎΧΟ ΤΒΟ Ε.

В сакое веззаконте нещадню, всакти гредя невоздержню Окланный соделахя: всакато освящента достоння всмь! вины покланта мнё подаждь дво, йко да не освященя тамо навлюся, та во написвю молитвенницв, та призываю предстательницв, не посрами мене втоневестная.

Стіха: 1 нц8 твоєм8 помольтсь богатін людетін.

Йно́гш привежнща чтам, ка творцій й вліце мы не ймамы, ра́зве теві віоневесто: да не шринеши наса теплыма твойма предстательствома, нижі посрамиши любовію притекающиха под кро́ва твой, мти біа на́шегш: потщисм, й твою помощь даждь, й ны́нешнагш гнева на́са спісй.

Слава, й нынть, вгородиченя, глася в:

В то та по достожнію похвалитя й оўблажитя, Отроковице бітонев встнам, ш ёже тобою бывшемя мірови йзбавленіи: благодараце оўбш зовемя ти, глагоπομε: ράμδητα, τάπε άμάπα ωδοπήδωαα, ή ραβεπολίμαα το δοκδηήδωμαα. ράμδητα, προεβιστήβωαα ρόμα κάως εβιστονότημα το δοκοκομίση και το δοκοκομίση το δοκοκομίση το δοκοκομίση το δοκομίση το δοκομίση

Таже, Нын т Шпвщаеши: Тристое, й по Оче нашк:

Тропарь восконя. Ектеній малам, й Шпветч.



Вх светия на велицый вечерни,

на ГДн воззвахя, поставних стїхшвя ї, й поємя стїхйры воскресны Осмогласника, ї: й анатолїєвы, Д: й минен ї, йлі Д, йлі 5, аще праздивется стый, Слава, минен: Й нынть, бгородиченя первый, гласа.

Стіхновы восконы, глася в

Стіха: Йзведн из темницы двшв мою, исповидатися ймени твоемв.

Стіха: Мене жавта првинцы, дондеже воздаси мив.

хртоск спск нашк, ёже на ны рвкописанте пригвоздивк на кртф заглади, й смертивю державв оўпраздий: покланжемся ёгш тридневномв воскритю.

េកវែនៈ \hat{H} វំ ករទីធមាអស់ ស១33៥វχឌ នេះ π ខេត្ត ក្និម, ក្និម, សុខភស័យអ ករត់ខេ M០ម័.

Co άρχάιτλω Βοιπούμα χρπόβο Βοικρηΐε: πόй δο Είπα βαβάβητελα η ιπια χθωα μάωμχα, η βα ιλάβη επράωμηκ η κρητημά ιήλη, πάκη Γραμένα ιθμήτη μίρθ, Ειόπε 103μλ.

Йны

Йны стіхиры анатолієвы, гласк тойже

Стіхи: Да Б8д8ти оўшн твой, внёмлющь глася моленім моегш. Тебе распеншагосм й погребеннаго, аггля проповыда влюх, й глаголаше женами: пріндите видите, йдыже лежаше гдь: воскрсе во, ійкоже рече, ійкш всесилени. тымже тебы покланжемся єдиному безсмертному: жизнодавче хрте, помиляй наси.

Κρτόμα πεοήμα οξπραβμήνα είν, ήπε ω χρέεα κλάπεδ, πογρεθένιτα πεοήμα οξωερπεήλα είν εμέρπη μερπάεδ: Βουπάνιτως πε πεοήμα προυκάπήλα είν ρόμα νελοεά νευκίν. Ευώ ράμη κοπίξως πν: κλιομάπελο χρπέ επε κάμα, ελάκα περά.

Οτίχα: Η Μεμε ράμη παοειώ, ποπερπέχα πλ εξή, ποπερπέ μθωλ Μολ απ ελόβο παοέ, εξποβά μθωλ μολ μα εξλ.

В верзошаст тевів гій, страхоми врата смертнат, врата врата врата врата во міднат сокрийли всій, й верей желівным стерли всій, й й верей желівным стерли всій, й й верей желівным стерли всій, й й звели смертным, й оўзы нашт растерзали всій.

Стіха: О стражн оўтреннім до ноцін, ш стражн оўтреннім, да оўповаета ійль на гаа.

Gπιήπελεηδω πάτης ποώψε, ω οξεπά βοβελέμα: πρημήντε βιὰ βα μομό τζητών πρηπαμέμα, Γλαγόλωψε: ηα μρέβα ρατπημίνελ, ὰ ὰβ Μέρπβωχα βοικριώй, ὰ εμίй βα ηπάμραχα Θήνχα, ωνήττη γραχὰ ηάωλ.

Йны стіхновы престей бійть, поєми йхи, йдеже невсть минен. Твореніе пачла аморрейскаги. Гласи б

Подобенх: 🛱 чамнам житій ради:

6πίχα: 1 หพ ๑५ гДа мҳ҄ть, й мно́гое ๑५ негѡ йзбавле́нїє: й той йзбавнта їйль ѿ ветбҳа беззако́нїй €гѡ̂.

M WE

Мже ненадежных оўпованіе йзвистное, й согришающих спсеніе, мрее всепитам чтам бце, прінми моленіе мое сіе, й йспроси ми разришенім всихх, ідже согришнух вх житій, мтрними твойми млтвами, й спси ш бидх й будущагш суда влуце, великім ради твоей млти.

βτίχα: ΧΒΑΛΗΤΕ ΓΑΑ ΒΕΗ ΙΑΒΑΙЦЫ, ΠΟΧΒΑΛΗΤΕ ΕΓΟ ΒΕΗ ΛΙΘΑΪΕ.

Αδκάβο βρέμα πυβοτά μοξεώ, αδκάβο û μεπόλης βεάκΐα ελόβω, εαταμά αδκάβομο λώτα μα εμδιμάθιος, τω μα βτορομήτελεμμιε, μββάβη τος πάκοετη, τω μα ω οξετα Θηάς μετόρεμη πρεετάλ: на τά βο βεξ βοβλοπύχα γάληξε μοξ, επεή μα τβούμη βόλρωμη μητβαμη.

Стіха: Миш оўтверднем мать Его на нася, й йстина гана пребываета во въбка.

Ράχδύτα, нεпостьίднам предстательнице. ράχδύτα, пре-Επτάα Εὖε. ράχδύτα, ωθυιστύλυψε Μίρα. ράχδύτα, ράχουπε εκορεάψυχε, ѝ пристаниψε ωβδρεβάβμωμε. ράχδύτα, ιδικε Βυθμε πομοτάφωμα εδίμωμε βε ηδικλαχε. Τω οὐτω τοχραμὰ ѝ Μεμὲ μεο, Βυθχε υκόρεμωχε, пренепорочнам вπυце.

Gnába, μ ημίνη, διορόμητης: Πρέμμε επη βακόνηαα, δλιομάτη πρυμέμμη: τάκοπε σο κθημηλ νε εταράμε ωπα λάεμα, τάκω μδο ρομηλλ δεί, μ μδα πρεσωλλ δεί. Βλιτω επολπλ δινενημές κλίτω μπωντέα, χρτός , επείνιε μθμα νάμηχα.

Τάπε εχόλα τα καμάλομα. **Свите πάχι**й: Προκίμε μ βκτεμίμ.

На стіховить стіхновы восконы, глася в:

воскриїє твої хрті спсе, всю просвити вселенивю й призваля всй твої созданіє: всесильне гди слава тевив.

Йны стіхнові по алфавнтв .

Стіхк: Гав воцёнся, ва лепотв обелечеся.

Древомя спес оўпраздниля вей, юже Ш древа клатку, державу смерти погребентемя твоймя оўмертвиля вей, просвытиля προεβάτήλα πε έεν ρόχα нάшα βοετάμιεμα τβούμα. Τάμπε βοπίέμα τεβά: πυβοτοχάβνε χρτέ βπε μάшα, ελάβα τεβά.

Стіхк: Й бо оўтвердні вселенною, гаже не подвижнисм.

Η α κρτά τάβλικα χρτέ πρασκοπμάεμα, αβμάταπα δεά μο μορότο βμάτια: α κεβνελοβάνιε οξεω βόνην ποκαβόψε, κοπίεμα ρέβρα τβολ προβομόψα, δβρέν πε πενάτατη Γρόβα προεύψα, τβοεά βλάστα με βάμδψε. Νο βα μλρμίε οξτρόβα τβοήχα, πριέμω ποσρεβένιε, α τραμπέβενα βοεκρεμία τζα ελάβα τεβά.

Οτίχα: Λόμο τβοεμό πολοβίετα επίκη τζη, βα λολιοτό ληίκ. Животоλάβνε χότε, βόλεω επότω πρεπερπέβωй επέρτικος ράλη, βο άλα κε εκμαμέλα ιάκω είλεκα, πάμω πβοειώ πραμέςτβια ωπαλάθιμωα, μεχήτηβα ιάκω *´Ψ αβακίνω κρέπκαιω, ράι βμέτω άλα πίτη λαροβάλα είλ. Τέμπε η κάμα ελάβαψωμα πρηληέβησε τβοὲ βοεπάηιε, λάρδη ωνημέκιε Γράχωβα, η βέλιο μλτω.

Слава, й нынь, бтородичень: Э човей новати встра древних човет кто бо позна мтрь бей можа рождшою, й на роко носащою, всю тварь содержащаго; вжёе беть наволенте, рождшеесь. Егоже таки манца пречтав, твойма рокама носившав, й мтрые дерзновене ка немо ймощав, не престай молащи и чтощих та, общедрити й спсти дошь нашь.

Таже: Нын т Шпвщаеши: Трнстое. По Оче наши:

Тропарь восконя, глася в:

6 τμά τημαμένα εξιή κα επέρτη πηβοτέ δεβεπέρτημή, τοτμά άμα οξημέρτβήνα εξιή δυνετάμιενα επέεττβά: ετμά πε η οξημέρμημα ω πρεηεπόμημα βοικρείνα εξιή, βεώ εθνω ηθημά βαμά βαμά τεδί.

Бгороднчена: В см паче смысла, всм преславнам твом вце, таннства, ** чистотт запечатанной, й джветву храниму, мти позналасм всй неложна, вга рождши йстиннаго: того моли спетисм душами нашыми.

^{*} на ракн ** чнетотою запечатана, п двиствомя хранима

Вк свекштв на повечерін,

канших престей був. [втоже й ш свклеветаній, вх печалехя, й напастехя свщін да поютя.] Глася б.

Петень й

ίρμος: Βο Γλεκηνίε πος τλά θησταλ, φαραωμήτεκος ες εκδημετεο πρεωρθπέτημα είλα, εσπλόψως ες κε ελόεο ες επλόθημι τρίξχε ποι Γρεβίλο βίστε: πρεπροελάβλετημικ τζε ελάβηω το προελάβης.

Μπε κεθμα ούλόσα ποελέωнαα κα εκόρευ, ѝ κα πενάλυ πομογάφων, εξε ελιάα, ελιολάπα πολάπλα πέπυ πλ λερβάφωνα, κλυμε εκορεάψυχα ράλοεπε.

Μηοτοβοτάτηδιο βλεομάτη επαπάβων βλυμε, μερβηοβένησιο πβοέιο μλτβοίο, πρεελάβηω ββμή μα Ε ναπάετεй, οξβότατο ραβά τβοετό, εκορβάψηχα ράμοετε.

GΛάβα: 👸 βράΓα βύμμωμχα û ηεβύμμωμχα ή ββάβη, Μόλημως, κα πεβίβ πρηβίβιτάθψηχα βίζε, û ραβορά βιώκα τοβίβτα βορώψηχα ηάτα.

Η μώμα: Ε΄ μπη πονομένιε νελοβικτές ο κλεβωτώ καβικτής Ε΄ μενός Ε΄ καλή τω: μα οξεέρμης ελάβλη Γία, Ε΄ τόπε πητάλα Ε΄ εή.

Песнь г

Ιρμός Ο ΤΕ ερλή κάς κα τε επί τζη, λρέκονα ο νωεριμκέ τριξία, η επράχα τκό καλή κα εερλιά κάς ποθίμηχα τω.

Врагшвя навёты разоріі светным, всепётам біре: не шскв. Ней мітвами твойми, снабдійн нася восхвалійницуя ті.

Призри чтам, милостивнымя твоимя окомя, и избави мм всмкаги нав та видимых и невидимых врагивя, ислипивши звницы очеся йхв.

й нын h

Й нынт: Н євгасимам лампадо, зара присносї мтель. нам, нощію ма скорвей шдержима, просвітти мітвами твойми, рождшам стице славы хрта.

Песнь Д

Ιρμός Ου ελείωλ τη Γλάς Τβόй, Ετόπε ρέκλ Ες η, Γλάς Βοπιώμας Βε πθετείη, εξίω Βοβερεμίκε Ες η καξ Βομάμη μηό-ΓΗΜΗ, ΤΕΟΕΜΕ ΕΒΗμπτελες ΕΝΑΪ ΕΠΕ, Βές ΕΕΙΚΕ ΓΟΜΕΚΜΑΓΟ ΑΚΑ, ΒΟΒΟΠΗ: ΤΕΙ ΕΣΗ ΧΡΤός , ΕΝΕΊΑ ΜΕΙΡΟΣΤΕ Η ΕΝΑΔ.

С Псенім та мости, матья невсыпня, заствпленіе твердо молими: оўмилосердися й виждь нашу нестерпимом печаль, болёзни, скорби, страсти, й благопремыни посыти мы мы бжів, радость скорвы подающи.

Не непричастни всмы влуце, твоего заствпленім вх скорбехх: темже й нынт намх помози вскорт, лютт оббревавмымх рвкв простирающи чтам: ввди милостива болтзнемх нашымх, мти вжім, радость скорвю подающи.

Слава: Не оўповаша влице на та веззаконняющін, но оўповаша на азыка велержива, на азыка человжив, присиш завистиш йзліжвшійся, неправеднш проліжти кровь йскреннягш, рыкающе: ты же чтая, челюсти йха сокряшй.

И нынт: Смирй влице, врагшви вознесеннию выю велертийнщихи, совты й элонравім, й сердца повчающимися эльями на ма по вся дни: кртпость же й повтув подаждь призывающыми та, мти вжім, радость скорвю подающи.

Пфень Е

вы возсій, во тьмів забляждшымя, бторазямій просвівщеніє дарям.

МАТВЕННИЦЕ

Матвеннице неложнам, оўпованіе хатіаня, шбрадованнам, прінми мольбы ш нася прилжжны призывающих в й мольщихсм тебъ.

Йсточники та жизни свщи чтал, безсмертіл йсточающій воды, земнородній познавше оўблажаеми.

GΛάΒΑ: Βουρθπήτα ΗΑ ΗΝ ΛθκάΒΗΟ ΒράΓΣ, ΑβΝίκοΜΣ Κάκοπε ΜενέΜΣ ΠΟΓθεύΤΗ χΟΤΑ: ΗΟ ΤΕΟέΗ, ΕΓΟΡΟΔΉΤΕΛΑ-ΗΝΙΕ, ΚΡΕΠΟΙΤΙΉ ΠΡΕΣΒΑΡΝ.

Η μείμα: Πδυάμδ, δταλ, βαστδηλέμιο κτό μβουτέτα εάλει τβοελ; τάλει κάς εδίμης βα ηδεκρά εκόρω πρεμβαρά.

Пфинь 5

Ірмоск: Вк бездить пртодовитьй валажаст, неизследивы милосердіта твоего призываю бездив: Ш тли бже ма возведи.

μποπέξρια εξών χολάπανιμα, πρυβωκάθηωσε πα ημίντ τάκνεα, η ω κεάκνε ηβκάκη ναπάετες η επέχε, εξονεκτέςτο.

\$лод-биства вражім разоріі, й клеветьї неправодным бустави, блгословеннам пречтам, йзбавлющи неповинным Ш скорби.

Слава: Лютыми грфхи шкрвжени, и напастными вфами потопласми, под вжественный покрови твой привфгаеми, мти хрта бга.

Й нынт: Неисквоомвжию рождши гда, гависа по ржтвт паки джветввющи: В преславнаго чвдесе, въ тебт содтаннаго, бтонев всто!

Таже: Ган помилви, трижды. Слава, й ныпь:

Стадаленя, глася В:

Моленте теплое, й стына нешворимам, мати йсточниче, мірови привжжище, прилжжиш воптемя тй: був вачце предвари, й б бждя йзкави нася, едина вскоры предстательствующам.

Песнь 3

Ірмоєв: Да преславное ржтво твое хрте, вже ш двы прошвразншн мвт, нешпалімы ви пещі Отроки сохраніли всій, птеньми поющым тевт: Отцви вже блюсловени всій.

Благовтровїм твоєгю дво чтам! решиши во везмерным печали й напасти, призывающыми ви нвжде й шветомній: темже й ныне помози блгословеннам, та восквалающыми.

Ποκαπή εκόροε τεοε βαετβπλέη ε, ποκαπή ίδιω μόπεωη, ίδιω μτη ετβ, πρηβωβάεμα τὰ Ε εέρμμα το ελεβάμη πρηπάμαθψε, εκόρει θύκροτη η βολέβηι ραβώβα τβοήχα βεκόρέ.

Слава: Оўста человекшмя акш львымя лютымя, гроба тажчайше Шверзошаса, горькы поглотити ма: но ты бце, ависа надежда ненадеющымся, й низложи крепость йхя блгословенная.

Й нынт: Да оўзратя вразі й постыдатся, да раз-Умжютя й видатя твой, ёже по намя сопротиви ворющую силу, й вя пропасть преисподнюю низложи йхя влгословеннам, надеждо ненаджющихсм.

Пфсиь й

Ιρμότα: Πέιμь θησταλ Ο Γηθημαλ βα βαβυλών το μεθέτετβα ραβμότι λάιμε, επίτημα βελιβηίεμα χαλμέν ω Παλάθιμαλ, βτέρη κα ωρομ ωάθιμαλ, ποθίμωλ: Ελγοτλοβήτε βελ μέλλ τίλη τίλο.

Прибежище наше, й мірв радованіе, бгородительнице, оўмилосердитисм потщисм, й спешню блгодать твою подаждь намя шекорбленнымя, й заствпи блгам, твою рабы.

Совита светена совищаща люти на ны безбожных сшимища, гакоже прежде ахітофела. но вопіема: чвойми матвами сей разорі, низложши сиха крипость віде.

GAÁBA

GΛάβα: Πρυβωβάθψυχα τὰ Εὖε, Ѿ μθωῦ μελόπου, βο Βεάκοῦ εκόρευ ὖ Βα ΕολΕβμεχα ραβλύτημοχα, ὖ ΕΦμάχα Λώτωχα, επέωμω οὖελώωυ βλτιε, εύχα ὖβΕαβλάθψυ πρώτης Μπτβαμή τβούμη.

Η ημίητε: Τα ήμω πεος εξε, нα βεμλή ελαβοελόβητες, ήπε ήβ πεες βοβεϊάββ, Γράμημκωμε μερπάβηδη μαμέπηδ η επάηδ πλ μαροβά: ποδόη δο βεάκος μηχάηϊς κα εξδ πρηπεκάς πα.

Джинь Д

ίρμος»: Η εμοδιαθέστα βελίκα καθίκα βαιοχβαλήτη πο μοεπολήϊο, μαδιαθβάστα πε οζίας η πρεμίρημη πίθη τα βίξε: Οβάνε βαιάλ εδίμη, βιβρά πριμαή, ήβο λοβόβη βιβεη βπέςτβενηδιο κάωδ, τη βο χριτίλης βεή πρεμετάτελημημα, τα βεληγίενας.

Дα βατραμήτε α βεάκα αβώκα, αδκάβωσα ποδυάπμες: μα πολυάτα οξετιά αδετήβαπ, η οξετά μεπράβεμμω γλαγώ πομμαπ μα πράβεμματο βεββακόμιε, γορμώμε η βάβμετίθ βραπμέβμου βκδητ, βίμι πάτβου, η επώχα χρτόβωχα.

йже вя млтвахя бодряю, чтвю бив, призываемя всй вользый й скорбію шдержими, взывающе: влуце чтам, скорш йзбави ш шдержащихя бользыей рабы твой присиш, ткш по бять заствпицы йным не ймамы.

Слава: 🗑 чамвшихсм веліе привіжнице, швореваємых тихое пристанище, ты вси вце. тёмже й мы притекаєми, взывающе: да не постыдимсм міти йстиннаги живота, но да благодараще оўсёрдни та величаєми.

Й нынт: Прими, Отроковице пречтам, бжественною песнь, воздавающи блгодать на та наджющымсм, й миря йспроси цоквамя присно послати, да хотанский всакя азыкя та величаетя.

Таже: Достойно ёсть: Й прочее Овычно, й Шпветя.



Ви неджаю на полвношниць,

канших точный, твореніе митрофаново, єгюже краестрочіє: Тригобый пою бтоначаліж светк. Гласк В.

Певнь й

Ιρμόςκ: Βο Γλδαμη Ποςτλά θησταά, Φαραωμήτεκος ας αδήμης πρεωρδικέμμα τήλα, ασπλόιμως και το κο ας ακόδο ας ακόδο ας ακόδο ας ακόδο ας ακόδο ας ακόδο ακόδος ακόδο

Йже йсточника, й корень ОЦА сый, гако виновена, йже ва сыв, й стёма твоёма дёсь, срасленнаго вжества трисолнечный сердцё моемё йсточи свёта, й причастема остай, вгод втельнаго станта.

GΛάβα: Τρης βάτλα Εμίνη ης βίναν αλλάλτας, βές το ραβορή τράχωβα η επραεπέμ Μούχα Μράκα, εβάτλωχα λθυέμ πβούχα ελαμπάμμη πρηναμένωμη, η εοπαορή Μα παοελ νεπριεπθητώς ελάβω χράμα η επικ πρεθπθο.

Ετορόμητει Τόκα μρέκη με δεπεεπελ κάμετω, επραμάκω με εβνικέτη και το και ποπόλαμιτα πρείταλ, κοπλόψετα κο εξπρόκτι πεοέμ ετα ελόκο, γελοκτικολώκη ως ελό, με ετοκαλίω πρακτιλομά και κάτα πάμη καθιά.

Певнь г

ίρμος Η κάμετη με εξρω οξυπερμήσε, ραβωτρήλε ετ οξυτά Μολ τα βραγή Μολ, βοββεςελή δο ελ μέχε μόμ, βηέγμα πέτη: ητέςτω ετε, τάκοπε δέε πάως, η ητέςτω πράβεμετε, πάνε τέδε γχη.

Равенствоми встества бтоначаліе вдиночестное славлю та лицы: животи бо ш живота ты произшеди нетлынию, вдини сый бти наши, й нысть сти, паче теве гди.

ТЫ чины невещественным й нёным составиля всй, гакш зерцала твоем доброты: трце неразджльное вдиноначаліе, півти непрестаннш тебів: но й нынів наше ш бренныхи оўсти прінмій хваленіе.

Слава: Оўтвердій на камени вёры, й разширій любвё твоей починою сердца й мысль твойх рави, единице трисолиечнам: ты бо бёх наши, на негоже оўповающе, да не посрамимся.

Бгородиченя: Йже вежки прежде состави шевществовавый чвари, во обтробт твоей шевществоваем, неизчетною блгостію біде, й свісти трисолнечный вейми возсій єди-нагш біжества й гідьства.

Стадаленя, глася в Подобеня: Баговтробіа:

Ετλά ΒΕ ΗΔΥάΛΦ άλάΜΑ τΟ 3 ΑάΛΕ Ετὰ την, ΤΟ ΤΑ τΛΟ ΕΥ ΤΕΟ ΕΜΕ ΠΟ ΕΠΑ ΤΕΝΕΝΕ ΤΟ ΕΠΕΝΕΝΕ ΤΟ ΕΠΕΝΕΝΕ ΤΟ ΕΠΕΝΕΝΕ ΤΟ ΕΠΕΝΕΝΕ ΤΟ ΕΠΕΝΕΝΕ ΤΟ ΕΠΕΝΕΝΕ ΤΗ ΕΠΕΝΕΝΕ ΤΗ ΕΜΕΝΕ ΕΝΙΈΜΕ ΤΗ ΕΠΕΝΕΝΕ ΕΚΕ ΕΝΑΙΙΕ, τλά ΕΛΑ ΤΕΘΕ.

Пфсиь Д

ÎρΜόεχ: Ποιό τω, ελέχομα σο τζη οξελωίμαχα ή οξωαεόχεω, λο Μεμέ σο ήζεμη, Μεμέ ήψω βασαδώχμματο. Τέμα Μηότοε τβοὲ εμηβχοικχέμιε, έπε μα μώ, προελαβλών Μηοτομίτησε.

РАЗВМЕТИ ТА НИЖЕ ЧИНОВЕ МОГВТВ НЕВЕЩЕСТВЕННІЙ АГГЛЬСТІИ, ЕДИНИЦЕ, ТЁЦЕ БЕЗНАЧАЛЬНАМ: НО ОЎБШ МЫ БРЕННЫМВ АЗЫКОМВ ТВОЮ СВЩЕСТВЕННЯЮ БЛГОСТЬ ВОСПЬ ВАЕМВ, Й ВЕТОЮ СЛАВИМВ.

Олава: Единицы начальных несмесна три лица воспеваемя, тако свойствение имбщам, и раздельне упостаси: но обы соединена и нераздельна, ва совете же, и славе, и бжествей.

Бгородичена: Хра́ма та чиста и пренепорочена, приснодо бце, вседжтель шбректе едину твт ш векка, ва нюже вселься: вошбрази человжческое естество, ткш члвекольюбеца.

Пфень Е

ίρλος»: Προςβιτμέμιε βο τελίτ λεπάιμαχα, επιέμιε ωνάλημωχα χρτέ επιε λόμ, κα τεβίτ οξίτρεμου μρι λάρλ, προςβιτή λα επά. Ηϊέλα τβοήλα: Αμότω βο ράββιτ τεβέ βία με βμάιο.

ήπω βεάνεικη να βεά εξίμωα τβοειώ πρόπωτα, μηρομάρηωα προειτηράαй αξίλι, ѝ επεύνεπουμα, μέρο μάρα, εοδαρμά μα βα μάρι τβοέμα: τω δο παβότα ѝ μάρα: βεάνεικομξο.

Μωντέω κα κθημηθ τάκω τάβάλτα βτά κα κυμπητ Θητενητ, άγγλα ναρέκλτα βτά Θίεε τλόβο, βπε κα νάπα προς πρεμαβλά πρυμέττειε: ήππε βτάπα τάβτ βοββτατήλα βτά μερπάβθ βγοναγάλια βμάνατω, πρίνποτπάτηθω.

Слава: Мже встественняю, соприсносящияю славя предложний, вдиноначальней шах трце стах, воспекающих тх православною верою, твоех славы видети сподоби, безначальняю, й вдиня зарю трислиечняю.

Ετορόληνεμα: Ο ο λερπύπελ ο ο ο διμεταβ ε ω ο εκ ε ελό ε ε ελό

Пфинь 5

Ірмоск: Вк бездить гртодовитьй валажаст, неизследивы милосердіт твоего призываю бездив: Ш тли бже ма возведи.

Βολύτελο Μλτι, πολάλδα βα τὰ βτρδομιχα, Επε τρασόλητητε, ѝ πρεγφωέηϊ μββάβη, ѝ στραστέй, ѝ Επχα, ραδώ τβοά. [Δβάκλω.]

Слава: Неизреченною пвийною блгости, нешвмы слимвю твоегш станта, й тристаннагш бжества светодательною заро подаждь мй.

Бгороднченя: Неизреченит дво, вышній члвткя высть из тебе, ва члвтка по всемв шболкса, й свтомя ма трисличнымя шзарй.

Съдаленя, глася б. Подобеня: Баговтробія:

Επτοδπρόδια ηδυάηδ μάμα προεπρώй, πρίμμα μάεα μπλπηβε, πράβρα μα πόχα πλ επάβλημωλ, πρίμαμα πόξου προελίμηχα πλ, πρίμε εξμάμαμε δεβμανάπομαλ: μα πλ δο οξποβάενα βείχα βία, πρεγραμένι μάπα προιμένιε.

Песнь 3

Ірмоск: Ѿбраз8 златом8 на поль денрь сл8жим8, тріѐ твон Отроцы небрегоша безбожнаги вельніж: посредь же Огнж вверженн, шрошаємн пожх8: бігословенх вен бже Отецх нашнхх.

Оў ставлаєщи приєню аггльскам вшинства ка непреложенію, байне сый неизмённе й тріўпостасне ган: покажи оўбю й мог сердце непреложно всегда, во бже славити та тепле, й воспевати блгочестню. [Аважды.]

Слава: Лицы оўмній невещественных свществя, твоими лвчами бже Единоначальне, й трисолнечне, шзараеми бываютя бываютя, положеніемя вторін свістове: йхже й мене сімньми, й причастіємя покажи свістя, тако свістодіст тель трисімненя.

ΕΓΟΡΟΣΗΥΕΗΣ: Η ΑΠΡΑΒΛΑΨΗ ΗΑΣ Η ΒΟ ΣΕΜΜΑΨΗ ΚΩ ΗΕΣ ΕΜΕ Η Ε ΜΕΚΕΣΤΕΝ, ΤΕΕ Ε ΛΙΕΜΙΡΙΧΣ, Η ΜΕ ЗΑ Η ΕΗ ΒΡΕΥΕΉΝΟ Ε ΥΓΕΤΕΚΟ. ΛΙΕΘΕ, ΕΜΕΣ ΥΓΕΤΕΚ ΒΟ ΟΥ ΤΡΟΕΤ ΣΕΜ, Η ΜΕΟΜΉ ΕΣ ΥΕΛΟ. ΕΤΕΚΑ, Η ΗΑ ΠΡΥΟΛΤΕ ΙΛΑΒΜ ΤΟ Ο ΕΙΕΜΣ ΤΕΙΑΗ.

Пфсиь й

Ірмося: Ш подобін злать небрегше треблженнін юнюшн, нензмінный й живый бій шбрази видьвше, среді Огна восльваху: шсуществованнам да поети гда вся тварь, й превозноснти во вся вібки.

Неприствпнам трце соприсносвщиам, собезначальнам, боначальнам, неизменнам во всехя, кроме светоносных свойствя, всмкій лвкавый обпраздни сопротиволежащих советя, й ствженім деминивя, невредна соблюдами ма присни, гди всехя. [Аважды.]

Слава: Премодра й всемощна, нешписанное, тригличное Единоначаліе составльшее міро, й соблюдающее во невредимомо чина всесовершенномо, вселись во мое сердце, пати й славити та немолчни со лики астальскими во вся ваки.

Й нынт: Премодросте буль, непостижиме, неизречение, вжій слове, непреложное твой встество не йзмынива, встество человыческое мотивны воспрійля всй: й вдинственною трцо чести всщух набчиля всй, тако гдоначаліє всщух выковя.

Песнь Д

Ιρμός»: 1 πε πρέπτε ελήμα εβιστήλεμηκα εΐα βοβεϊάβωαιο, πλόιτεκη κα μάμα πρημέμμαιο, μή βοκό μεήνο μεηβρενέμηω βοπλοτήβωαλ, ελιοελοβέμηλα βεεθτάλ, τη είζε βεληνάεμα.

CB CB TA

б свита безначальна, собезначалени сни свити возста, и соестественный свисти дух изыде, неизречению бголипню, нетлини ржтву оувираеми, вкупи же и неизреченному исхожденть.

Βοβεϊάй κα εερμμάχα πραεπηνήσε Επεεπεό, κοεπικάνω μας πλ, πραεϊλαμωνα εκιτολα πκοήλα: α μάπμω ράβλαα έπε κο κειτα ραβλαιτα, α μίλατα πκοὶ χοπικαϊε Επεοξε α εοκερωένησε, α κελανάτα α ελάκατα πλ.

Ολάβα: Η ευβνέτευα βετευταόλα εδί τάκω εία, μευβνέτ ηδιο πδιάηδ ψεμρότα τάκω μλιάλ, οξιμέμρυλα βεμ τρίμε πρέπμε: τάκω μ μδιάς οξιμέμρυ ραβώ ταολ, μ ω πρειρής ωένιμ μβαάβυ, μ μαπάετεμ μ ωβευτοληίμ.

Бтородичени: Спей ма вже мой, W всакасш йсквшента й шэловлента, йже ви тртехи лицехи воспеваемый несказаниш, единетвение бти й всесильный, й твое стадо сохрани, буш матвами.

Таже трчны грнгоріа сінанта. Достойно Есть: Й прочее полвнощинцы, писано ва конців книги сем

Вх нед влю на оўтрення

на Бів гів тропары: Егда снизшеля Есй: Слава, й нынк: Вся паче смысла:

По алмя стіхословін, сфальны воскрны, глася в:

Επισωσράβημα ιωτιφα, τα χρέβα τη έμα πρεθτοι τιβοί τιβλο, πλαμαμήμεω θτου ωσβήβα, η επισεχάμελη βο τρόσι μόσι βακρώβα πολοχή: нο τρημμέβενα βοτιβλα βτὰ τζη, πολαλ μίροβη βέλιμ μλτ.

втіхк: восконні гдн вже мой, да вознесется рвка твой, не

забоди оббогнух твойхх до конца.

Н йроносицами женами при гробф представи аггли вопіаше: мура мертвыми свть прилична, уртоси же йстлфніа нім ідвисм чождь. но возопійте: воскірсе гів, подай мірови велію міть.

Gnába, μ ημίνη, εΓορόμητης: Πρεπροεπάβλετη είν είξε μεο, ποέμα τλ: κρτόμα σο είλ πεοετώ ημαλοπήτα άμα, μ εμέρτα οξωερτβήτα, οξωερψβλέτη πο στάχομα, μ πηβοτλ επομόδηχομε»: ράμ βοεπριάχομα μρέβητε ηλεπλαμέτιε. τή μα βίτω μερπάβηλο χρτά είλ κάμετο, μ ελαβοεπόβημα τάκω μερπάβηλο χρτά είλ κάμετο, μ εξήματο μη οτομάτηβατο.

По в-мя стіхословін стальны, глася в

Камень гробный запечатати не возбранива, камень веры воскос подала всй всёма, гди слава чебе.

Стіха: Йеповемся тебе гдн вееми сердцеми монми, повеми вся чодеса твоя.

Οὖ Ϋηκώβα ΨΒοήχα Λήκα τα ΜυροηότημαΜη πεηάΜη ράμθετε το Γλάτηω: Θειμιά σο πράβμημα τα ημαμα η πράβμη η υθοτα, κα τλάβδ μ γέττα πεοετώ κοτκρηία. μ τικμι κοπίέμα τη, γλετκολώστε τζη: λώμεμα πκοήμα πομάπμα κέλιο μλτά.

ΘΛάβα, μ μείμτε, εξορόμητεμε: Πρεδλιοτλοβένηα εξιά εξε μεο, βοπλόμωνας σο τα μές τεθε άμε πλιαμίτα, άμάνας βοβββάτα, κλάτβα ποτρεβίτα, ενα τβοβομίτα, τα έρτε εξαιτοτλοβένε γθτότε εξε ελιοβολύβων τάκω, τλάβα τεβιά.

По непорочнахи упакой, гласи В

Πο επόπη μέμμα βο Γρόβα жεны, βο έχε πομάβαπη τέλο τβοὶ χότὶ βώε, βύμμμα ἄΓίλω βο Γρόβι, μ ογκαι εόμας»: Γλάς βο ελώμαχ ω κύχα, ιάκω βοεκότε τίλ, μάρδα μίροβη βέλιο μίτω.

Степенна, гласк в

πητιφώнα a. ήχωε επίχη πουπορώμωμε ποένα:

Η α μεο ότι ηθμάθ Μοειώ εέρληα, κα πευθ επες, επεή Μα πκοήμα ωξιάμιεμα.

^{*} празднаемя

Помилви нася согрышающих тевы многи, на всакій чася, Ф хрті мой, й даждь шбрази прежде конца покалтисл тебы.

Й ныпть, тойже.

Антіфшик Б:

ή ψε нε τζό бы быль вя нася, кто доволеня целя сохраненя быти W врага, квини й человековбійцы;

З вымя йхя не предаждь спсе, твоего раба: йбо львовымя беразомя на ма подвизаются врази мой.

GΛάβα: G Τό Μδ χ χ δ πηβοηανάλιε η νέςτις βε $\hat{\mu}$ δο το β χ λής ηλα, κάκω δίπ εμίη * τήλοη το βλήθετα βο $\hat{\phi}$ ζήθ, τήσης πε.

Й ныпть, тойже.

Антіфших ї:

Наджющінся на гда, оўподобишася горы стый: йже никакоже движутся прилоги вражінми.

Вя веззаконій рвкя свойхя да не проструть бжественню живбірій: не шетавлюєть во хртося жезла на жребій своємя.

GΛάΒΑ: GΨώΜΣ ΑΓΌΜΣ ΤΟΎΗΨΕΑ ΒΕΑΚΑ ΠΡΕΜΌΣΡΟΕΤΑ: Ψεήχ ΕΛΓΟΣΑΎ ΑΠΛΌΜΣ, Η ΕΤΡΑΣΑΛΑΥΕΕΤΒΑΙ ΒΕΝΥΑΉΨΕΑ ΜΊΗЦΑΙ, Η ΠΙΡΟΊΙΑΙ ΒΡΑΊΣ.

Й нынк, тойже.

Прокіменя, глася $\vec{\mathbf{E}}$: $\vec{\mathbf{E}}$ остани г $\hat{\mathbf{I}}$ и вже мой повел $\hat{\mathbf{E}}$ ніїємя, ймже запов $\hat{\mathbf{E}}$ даля $\hat{\mathbf{e}}$ сй, й сонмя людей $\hat{\mathbf{w}}$ выдетя т $\hat{\mathbf{a}}$.

ΒΤίχΣ: Γμι Επε Μόμ μα Τὰ ογποβάχΣ, επεμ ΜΑ.

Βελκοε μωχάμιε: Ενλίε κοικρέτιο, μ πρώναλ πο ρλάδ. Βοικρμίε χριόκο: Ψαλόμα μ.

Канших восконя. Глася В.

Песнь а

Грмося: Во глявний постла йногда, фарашнитское всевоннетво
* оукрыпальный,
прешряженнам

Приптыв: влава гди, стому воскрий твосму.

Μ ϊρεκίй κηά 36 βλέκε, βλέκε η απητάχολελ, 3άποβ έξη ΤΒΟΕΝ ΗΕ ΠΟΕΛΕΜΑΒΜΕ, ΚΡΤΌΜΕ ΤΒΟΗΜΕ ΜΕΕΣΗΓΕΝ: ΠΡΗ-ΡΑЗИЕΝ ΒΟ ΤΗ ΙΚΈΝ ΕΜΕΡΤΗΣ: ΕΠΑΣΕ ΚΕ ΒΛάΕΤΗ ΤΒΟΕΝ ΔΕΡΚάΒΟΝ, Η ΝΕΜΟΨΗΝΗ ΜΕΛΗΥΗΓΕΝ.

ЙЗБАВИТЕЛЬ РОДА ЧЕЛОВЕЧЕСКАГО, Й НЕТЛЕННОМУ ЖИ-ВОТУ НАЧАЛЬНИКИ ВИ МІРИ ПРИШЕЛИ ЕСЙ: ВОСКРНЇЕМИ БО ТВОЙМИ РАЗДРАЛИ ЕСЙ СМЕРТНЫМ ПЕЛЕНЫ, ЁЖЕ СЛАВОСЛО́-ВИМИ ВСЙ: СЛАВНО БО ПРОСЛАВИСМ.

Ετορόμητεικ: Πρεβωίшши τα βύλατα βεй Υταα πρυτησίδο, βιάκτα η εβύμμμω κε й βύμμμω τβάρη: Βυκμύτελα δο ρομιλά βιά, τάκω δάτοβολά βοπλοτήτητα βο υξυρόβτα τβοίά, βιόκε το μερβησβέητε κολά, επίτα μέω μέω κάμμα καμά το μερβησβέητε καμά και μέω το μερβησβέητε καμά και μέω το μερβησβέητε και Ετορόμητεικο προκομοί το μερβησβέητε και μέω το μερβησβέητε και

Αρθείй καμώμα κρεεποβοεκόμα, [Ετώπε κραεεπρόηίε: Που χδαλθ πηβομότηση τλόβθ.] Γλάτα Β

Песнья

Ірмоск: Нетренв, необычнв, немокренню морсквю шествовавк стезю, набранный вопіжше інль: гдеви понмк, нако прославнем.

Gήλα μεμοψημίχα, Βοικρηΐε πάμμιχα, η μεπλική εγμέρμιχα Εμίλα εξι χριέ, πλότη τροελ επρτίθ: ιάκω προιλάβμικ.

Ογψέμρη πάμωϊй ώτρα 33, μ κοικριά τοκρδωένη μιά, τομή τελ ετα μ ωτοκήτελ ογμερψελένα εώκα κείχα ωπική: κάκω προελάκια.

Йня каншня престей бійь, [Егшже краестрочіе: Пой хвалу живоносний Отроковиць.] Глася б

Пъснь а. Ірмога тойже

Невещественнам древле лествица, й странню шледенев. шти пвть морм, твое гавлаше ржтво чтам, ёже поемя всй: гаки прославием. Сила вышнати, упостась совершеннам, бжім мудрость, воплощинся пречтам, из тебе, ка человчими * бесчедова: таки прослависм.

Πρόйμε εκκοβή μεέρι μεπροχόμηδω, βακλωνέμητω οξιτρόκω πεοελ, πράκμω ελημε Ψταλ, μ μίροκμ κοβείλ: κάκω προελάκητα.

Καπαβάεια: 🛱 βέρ38 οψεπά Μολ:

Пфсиь г

ίρμος Προματλά εςτι πθετιίμα, ιάκω κρίμα, εξή, ιάβιίνες καλ μεπλολάψια μρκοβί, πρημιές τε εκα τεοήμα, βα μέμπε οξτερμής μος εέρλης.

Тварь ви стрти твоей изменашега, зращи та ви нищетне шбразе ш беззаконныхи порвгаема, шсновав шаго вся биественными мановентеми.

Το πέρετα πο εκράβε με ρεκόθ πεοέθ το χάλε βεθ: ἀ τοκρεμέθη πάκη θε πέρετε εμέρτης βα τράχε, χθτε το μέχε το άχε, το Βοτκρεύλε βεθ.

Бгороднченя: Чини оўдивишася аггльстій пречтая, й человіческая оўстрашишася сердца ш ржтвів твоемя: тёмже та біў вёрою чтимя.

Йнх

ίρμότα: 18κα τοκρθωήτα τήλημης μερπάβου πβοέυ χρπέ, ή τήλου μεμοψιτηβωψία πρεπολίαωματα.

Η πε ετέχα εμίωυμ χρπότα, ογμάλικα μάλωμα τήμα, ττρτίο πλοτικόο, άγγλεκανω βιτειτεά.

Мертви со пеззаконными вминивсм, сійм женами винцеми славы хрте, твилсм всй ш воскрнім.

Йих. Ірмоск тойже

ή πε κρέμενε πρεκώшшιй κεώκατω, ιάκω κρέμενωμα πκορέμα, η τεκε μκο κόλει μάνεμα τοβμάτα.

Υρέβο προεπράμη Εύшεε ΗΚΕΣ ΒΟΕΠΟΉΜΒ, ΗΜΕ ΑλάΜΒ ΗΑ ΗΚΕΤΕΧ Ράλδακ ΕΜΒέπΒ.

Песнь Д

Ιρμός Πρημιέλα βεή ω μεω, ης χομάταй, η άττλα, ηο εάμα * τζη κοπλόμικα, ή επελα βεή κερτό μα челов κα. τέμα 30 κδ τη: ελάκα εήλ τκοξή τζη.

Πρεμεπούων εθμύψθ τάκω εθμύπь, επε πόй, нε κοπίλ κλιο, εθμα μβησελ ταβικωπα: μππε επίτιο πκοέο χρτέ κεελέηντα τομπλαλα ετὰ επείητε.

Стртін твоєю хрть, врагу шскудчил Оружіл, противнымя же ёже во йдя схожденіемя твоймя, грады разрушишаст, й мучителева дерзость низложена бысть.

Бгороднченк: Та пристанище спсента, й стену недвижиму, бце влуце, всй верни свемы: ты бо млтвами твойми избавлаеши в бедх душы наша.

Йнz

ίρμος Ογελιωμαχα εξη, ελάβησε τβος εμοτρέμιε, ή προελάβηχα υλβιτιολώβης, η προεπημήμε τβος εήλδ.

Видвши на древь та хоте пригвождена два, гаже невользиению та рождшая, морски вользии пречерпь.

Ποσικμένα σωίστι επέρτι, πέρτυς πλυκάτα άμωκα-Βρατά: Βεεώμη σο ραβόρωθες, ιάπε πάνε βετευτικά σες πι μαροβάωσες.

Йни. Ірмоск тойже

Сѐ превознесеся вжественням гора дому гдня, превышше силк, втомфрь тавственнийше.

Законшви встественныхи кромф, бдина дво рождши владычествующаго твартю, сподобилася всй бжественнагш званта.

Пфень Е

Ιρμός Χολάπαμ είδ η νελοβάκωμα ερίλα ες η χριτέ επε: τοδόθ δο βάκο, κα εβάπομανάλδημικό οξίδ πυοεμό, ω μότη μεβιάλτημα, πρηβελέμιε ήμαμρι.

MKW

Τάκω κέμρω χότε, παβώκωσα ματάνιε τοκρδιμάλα είν σολεω σόκο: τάκω μβσόληλα είν να κυπαρίστ, μ να πένκτ, μ κέμρτ, πλότιω τοσοβσωμάενω.

Β΄ ερόβ το πρεμεπό μα πολο κύμα τα δε εξωιχά μα Μέρτβα: ΝΟ ΤΒΟ έθ Ιάζβου βαββέννων Μέρτβων, μπε βο Γροβτίζε επάψων, ογάζβενε τα το βόθ βοτεξεύλε δεύ.

Бгородичени: Моли спа твоего й гда, дво чтам, на та обповающыми мири даровати, плыненными избавленее, ш сопротивных настожней.

Йих

Îрмося: Оў гль йсаїн промвлейсм, слице йз девственным оў тробы возсій, во тьме забляждшымя, бгораз8мій просвещеніе дар8м.

Πος τήτη Εβερτίμε Αλάμα, Βκδωάετα εμερτοκότη αιω Αρέβα Πέρβωϊ: Νο εετώ τρέχα ποτρεβλάετα, ρας πιώ με α Βτορώ μ.

вых воскрения велов челов челов ческим страстеня же й смертеня вых вей, йже везстрастный невещественным в жествомя, шбез тливый оўмершвленным хрте, ш пренсподних адовых воскрейля всй.

Ина. Ірмога тойже

Τωπαμω Βετέλια τλάμοττα κροπήτε τεψωмя на земли: τάκω Οτρονά μαμέτα, йже τωй πρέπμε вівкя, ω μεω κοπλόψωτα είν нάшя.

κυτιώ ѝ πλότα Μοέй εκάτα Βοβείλ, ѝ χράχλοετα εράχλ μαβράμι: Ηλποελάχοκα Ѿ Κάω Βεβ εάμεπε Βοπλόψας Βωίμηιй.

Пфинь 5

Îрмося: В в безднъ гръховнъй валжаса, нензельдно милосердта твоего призываю бездив: Тай бое ма возведи.

ή κω επομά πράβεμμικα ωτθμήτα ή το δεββακόμημα μα μρέβα πρηγβοβμήτα, ποβήμημα ωτπαβπέμιε τβοέφ μάρθα κρόβι».

вийде смерть, й единтих восконос спому вжиму извися.

Бгородиченк: Ненек всомвжиш дво родила всй, й в вчивеши два, авлающи йстиннаги бжества, спа й бга твоег и образы.

Йнх

Ірмося: Глася глагшля молебныхя ш боль зненным влюо, двшн оў. слышавя, ш лютыхя мж нзбавн: едння бо есн нашегш спсенім виновеня.

Блюсти́тели положи́ля бей па́дшемв, херввімы древа живо́тнаги, но видевше та, двбри Шверзо́шага: гави́леа во бей пвтетвора развойникв вх рай.

Πίττα άχα μ μεπροβέρπεμα βρίττα επέρτιο εχύμας»: Επε δο πρότοε δογάτετβο εοκρόβηψεττβοβα, εχύμα ω βετέχα μάτα χρτότα μετοψύλα έττα.

Йих. Ірмога тойже

в стество челов челов челов текое работающее гръду, влице чтам, тобою свободу облучи: твой бо спя, тки йгнеця, за всьх закалаетсм.

Вопіємя ти вси йстинный бгомтри, прогнивавшых рабы избави: Едина во дерзновеніе ка спв ймаши.

Кондака, гласа в: воскола все Ш гроба всесильне спсе, й йда видыва чодо, обжасест, й мертвін восташа: тварь же видащи срадовется тебь, й адама свеселится, й міра спсе мой воспываета та присню.

Ϊκοια: Τω βεй εβέτα ωμρανβηνωμα, πω βεй βοεκβηίε βεέχα, ѝ живота человекшва, ѝ βιέχα εοβοεκβεύλα βεй, εμέρπηδω μερπάβδ επε ραβόρω, ѝ ἄμωβα βραπά εοκρδωμάβω ελόβε: ѝ μέρπβι βύμπβωε νέμο νεμάχδεω, ѝ βιώκα πβάρω εράμδεπεω ω βοεκβεένι πβοέμα νλβτολώβνε. Τέμπε ѝ βιὰ ελάβιμα ѝ ποέμα πβοὲ εναβχοπμένιε, ѝ μίρα επε μόй, βοεπεβάεπα πλ πρύενω.

Пфснь З

Не терпиля

Ηε περπάλα εκ αδικό, 3α Ελγοδπρόκιε εμέρπιο чελουάκα 3ράπη μελιμά, πο πρημέλα η επέλα εκ πεοέω κρόειω, νελουάκα εμίσα: εμία Ελγοελουένα, η πρεπροελάυλενα εία Θπέμα κάμηχα.

Βύμπειμε πλ χρπέ, ωδολνένα κο Ομέπμε Εμμένια, ογπαιόшαια κράπνημω άμωκω: δεβένναιο δο αθνήπελα ραβά, κλκο, πρυμέλα διὰ ογδήπι: ιώй κλιοιλοκένα μ πρεπροιλάκτα κτα Οπέμα νάμηχα.

Бгородичена: С тыха ствишвю та развивема, тако единв рождшвю бга непремвинаго, дбо несквернам, мти безневвстнам: всвма бо вврныма йсточила есй нетлвиге, бжественныма ржтвома твойма.

И н 2

води прастца древле во бдемь преслушанте: но волею судимь высть, преступльшему разрышам прегрышентя, превжественный стибвя вся, и препрославленя.

G πελα βεμ ογάββεннατο αβιίκομα, βάβμετι το νίβτκο. Υδίμμι, * το βλέμτ βόλλημμα ογερωβέμισης: βόλληση δο επριτί βεμπάλα βεμ, πρεβπέετβεнный Эπцέβα εξα, μ πρεπροελάβλενα.

Бгородиченя: Ходаща ма ва сти смертити призвала всй ка свтов, темнозрачный ада, блистантема шеложа бжества, пребжественный отцева вга, и препрославлена.

Йих. Ірмося тойже.

Зраше ви нощи оўвы закшви, тако ви гаданій бта воплощенна, йз тебе же свётлостію тависа поющыми: пребжественный фтибви бти, й препрославлени.

Знаменім ідже ви тебів, неизреченнаг промвлам снатім, со і акшвоми борется: ймже волею соединисм человівкими чтам: пребібетвенный отцеви біх, й препрославлени.

М є́рзоки йже не проповидвети та двы сна, єдинаго ш препитым трцы несвмишиною виброю, й азыкоми вопіа: пребиственный фтцеви біти, й препрославлени.

Песнь й

Ірмоєв: Піщь йногда Огненнам ви вавулюнь действа раздыляще, вжінми веленієми халден шпаляющам, веврным же шрошающам, поющым: бігословите вся дела гдня гда.

Η ρόβι το προέω χρτε, ωνερβλέμο πλότα τβοελ βράψε ωλτάμιε, τρέπετομα εξικατάχδια μη κοτομό τβοεμό λολγοτερπικίω, ἄττλεττια νάμα, βοβόψε: Ελγοιλοβάτε βιά λτλά τημα τηλ.

Τι Μοὶ επέρτησε ωμάπλα δεύ ψέμρε, κα δεβεπέρτε κοιτάμετα τκούμα. τάμπε κειελάψεια κλιομάριτκεμηω κοιπακάμτα τὰ μβκράμηϊ λώμε χρτὶ, βοκόψε τεκά: ποπέρτα κίετα κούιτυμης επέρτα ποκάμου.

Бгороднченя: Ты йже ОЦВ неразлячнаго, во оўтробть вгомвжиш поживша безстменны зачала всй, й нензреченны родила всй бгородительнице пречтам: тымже та спенте встух насх свымы.

Йнz

Βήμπα εμίλα είν μα κρτά πρυσβοπμάεμα, й πε δοσάπω κα μλτι, βόλεω ποσρέδλεα είν: ѝ πρυμμέβμω βοςκρλα είν, ѝ ѝ βεάβυλα είν βεά μελοβτάκυ μλβτάκολώ ενε, βτροώ ποώ ψωλ: μα ποέπα τια βεά πβάρα, ѝ πρεβοβμός υπα βο βεά βτάκυ.

Η ΒΕάβυπη Ε μεπλάνια, το μέτα κα πρεμεπώτημα ελόβε Επίμ, Ετόπε το βλάλα ετή χρτέ, τήλο η πεο έθ επέτπε εμμου, η εξά μεπλάνια το πεόρι, τλάβι πρυτμοτεψμικ πεο ελ πρηγάτημικα το μάλαλα ετή, μα πο έπα, βοβθμι, βιλ πβάρι, η πρεβοβμότηπα χρτά βο βάκη.

Йня

Йня. Ірмося тойже.

Виджих бысть на земли тобою, и сх человжки поживе, иже блгостію несравненный и силою, вмуже поюще вси вжрніи зовемя: шсуществованнам да поетх гда вся тварь, и превозноситх во вся вжки.

Βούς τη τη δυβρα προποβέλα της ενάβιστ εξίδι τη το Εξήμα ρομινά εξι το τη το επί και της και

Таже, поемя петень віды: Величитя двша мой гда: га припевомя: Утивишвю херввімя:

Песнь Д

ÎρΜότα: Ει βΗΑΥΑΛΕΗΑ ΡΟΔΗΤΕΛΑ ΤΗΣ, ΕΓΣ Η ΤΩΕ, ΒΟΠΛΟΙΙΙΕΓΑ Ε ΑΕΕΙ ΗΑΜΣ ΤΑΒΗΓΑ, ΕΜΡΑΥΕΉΗΑΑ ΠΡΟΓΕΙΕΤΉΤΗ, ΓΟΕΡΑΤΗ ΡΑΓΤΟΥΕΉΗΑΑ: ΤΈΜΣ ΒΓΕΠΕΤΙΚΌ ΕΪ́Υ ΒΕΛΗΥΑΕΜΣ.

Миш ви рай насаждено на ловними спсе, пребогатое древо пвоегш пречтагш крта, кровію й водою вжествень ною, жиш ш йсточника вжественнагш, ребра пвоегш хрте, напожемо, животи нами прозабло Есть.

Низложиля всй сильным, распныйся всесильне, й вже низу лежащее во адовь твердыни, встество человьческое вознеск, на очемя посадиля всй пртоль. ся нимже тебъ градущу покланающеся, величаемя.

Трчена: Единицу тричисленияю, трцу Единосящийю православиш поюще в фриги, славима: непрестьюмо прев бественное Естество, трисв тляю, невечернюю зарю, Едину нетлынную нама свыта возставшию.

Йни: Ірмоси: 🛱 бга бга слова:

Ποιρεμά ωιδαμέννωχα, τάκω άγνεια κοβκώшενα κώνα διὰ χρτε, να κρτά, να πόκνάνα κοπίένα κα ρεκρό προκομάενω, πυκότα μαροκάνα διὰ νάνα πέριτνωνα τάκω κάγα, κάρου γτάψωνα κπέιταεννοι τκοὶ κοικρίιε.

Йже

 $\tilde{\mathbf{H}}$ же свое́н сме́ртін, сме́рти держа́в \mathbf{S} си́лон оўпраздни́в. шем \mathbf{S} бг \mathbf{S} всй вфріїн поклони́мса, ійки йже \mathbf{W} вфкаме́ртвых совоскірсй, й всфми подає́ти живо́ти й воскіріїе.

ίρμότα: Ε έτα βτη πελάμιε, ε έτα τλάμοττα, τλόβε επίμ, με αι της, επε κοιώβα, τλη, τπαίχα πρετπαίμ. Τέμα τλ ετή τα ρόπαμιε εξημαίεμα.

Жέβλα κράποιτα μαμέτα βεπειπάν πλάκονον, τλόκο απίτ κο εξπρόκα πκοία θπαα: α τίε κοικριά, μο άμα ποπόλβμετια. πάμπε πά κιεθπαα, τάκω αξίν κελαγάτων.

 $\mathring{\mathbf{N}}$ же изволиля єсій вліко, прінми млітивни млітвенниц \mathbf{V} , мітрь твою $\mathring{\mathbf{U}}$ нася, й твоєй блітости всаческам йсполнатся: да та всій ійки блітодівтела величаємя.

По катавасін, єктеній малам. Таже, Ств гів вгв нашв. Посемя едапостіларій оўтренній.

На хвалитехи стіхновы восігоны, гласи б:

встах прпвными вт нихи свях написани: слава стя бваети

Βεάκοε χωχάνιε û βελ τβάρς, τλ επάβυτα τζυ, κίκω κρτόμα εμέρτο οξπραβμνήπα δεύ, μα ποκάπεων πώμεμα, ξπε μβ μέρτβωχα τβοὶ βοεκρνίε, κίκω ξάνα πλβικοπώκεμα:

Дα ρεκδυχ ίδλές, κάκω вόнни погδεύшα επρειδώ μι μρά; ποντό δο κάμεμε με εοχραμά κάμεμε жύβμι; άλα πογρεπέμματο λα λαλώνα, άλα βοεκβωεμδ λα ποκλόμωτε, Γλα-Γόλωψε εχ μάμι: ελάβα μηόκεεντβδ ψελρόνα νεούχα, επε μάωα, ελάβα νεβιβ.

Οτίχα: Χ ΒΑΛΗΤΕ ΕΓΟ ΗΑ ΕΗΛΑΧΆ ΕΓŴ, ΧΒΑΛΗΤΕ ΕΓΟ ΠΟ ΜΗΟΜΕΕΤΕΙ ΒΕΛΗΥΕΕΤΕΙΑ ΕΓŴ.

Ράμβάπεια λώμιε ή Βειελήπεια, ἄιτλα ιθμάй на κάμεни Γρόβηθαν, πόй нάμα βλιοβθιτή, ρέκα: χρπόια βοικριε μά μέρπβωχα, ιπια μίρα, ή ηιπόλημα βιάνθικαα βλιοβχάμια: ράμβάπεια λώμιε ή βειελήπεια. **Ετίχα:** Χ ΒΑΛήτε ετό βο τλάει τρεβηίκτα: χ ΒΑΛήτε ετό βο ΨΑΛιτήρη ή τεκλέχα.

Α ττη δύδω έπε ράμδας, πρέπμε πουτώ βανάπια τως, κπτομάπητα πρυμετε: άττης πε κάμεμα τλάκματω πουτώ τρόκα κα πκοε κοικρμίε ωκαλύ: όκα ούκω κα πενάλυ μέττο, κετέλια ωκραβω κοβκτμάα: τέй πε κα τμέρπυ μέττο, κλκδ πυβμομάκμα προποκέμδα μάμα, πέμπε κοπίέμα πὰ: Επτομέπελο κτέχα, τω τλάκα πεκτά.

Йны стіхніры анатолієвы, гласк б.

Επίχα: Χ Βαλήσε εσό κα πυληπάμια ή λήμια, χαλήσε εσό κο επράμαχα ή σρεάμια.

βοβλικω ανθρα το τλεβάμη нα Γρόδη πεόμ πεηλί, μ μεπόλημωτα ράμοττη οθετα μχη, κητελί Γλαγόλατη: κοτκριε τίλ.

Επίχα: Χ Βαλήτε ετό βα κυμβάλιτα μοβρογλάτη καλήτε ετό βα κυμβάλιτα βοτκλημάμια: Βτώκος μεχάμιε μα χβάλητα τία.

Α ποχβάλατα ιάβωίμω η λιόμιε χρτά είτα μάμετο, βόλειο μάτα ράμι κρτα πρετερπίκεωατο, η βο άμα τρυμμέβμοβακшατο: η μα ποκλόματα είτω ηξά μέρτικηχα βοικριίο, ймжε προιβατήματα βιετώ μίρα κομμώ.

Επίχα: Ε οειέρη τζη επε μοή, μα Βοβηεεέτελ ρδικά τβολ, ηε βακδη ογεότηχα τβοήχα μο κοημά.

Ράτηλη μα ποτρεβένα βίλα βτη χρης, πάκοπε η βρόληλα βτη, η κοικρλα βτη κο τλάβη, πάκω βτα η βλια, μάρθα μίροβη πήθης βτη βτηθή η βέλιο μάνη.

Cτίχα: Η εποβένελ τεβέ τζη, βεένα εέρμμενα μοήνα, ποβένα βελ 48μειλ τβολ.

Βούεταντης βεββακόνηϊα, Πενάταβωε κάμεις, δόλς ωνχα κάσα γεξέσα εποξόβαςτε! άμετα ράβεμα επράκιε, ξηέςς πρόκα, α γιαγόλαχε: ριώτε, τάκω κάμα επώψωμα, πρίαξόωα οξίκιιο, α οξκραξόωα εγό. α κτό κράξετα μερτβειά, πάνε κε α κάγα; τάμα βοτέξεε ταμο-

Ολάβα, επίχήρα Ενλιδεικάλ. Η Ηδίνής, Εξορόμησεικ: Πρεβλα-Γοελοβένηα Εεμ βιζε: Βλακοελόβιε βελήκοε. Πο ελαβοελόβιη προπάρι:

Воскіст й з гроба, й оўзы растерзаля всй ада, разряшиля всй шсвяденіе смерти гди, вся ш сфтей врага избавивый, гавивый же себе аплимя твоймя, послаля всй а на проповядь, й тыми миря твой подаля всй вселенный, вдине многомятиве.

На літвргін блженна, глася В:



Глася ти приносимя разбойничь, и молимся: помани нася спсе, во цотви твоемя.

Стіха: Баженн чистін сердцема, такш тін бта оўзрача.

Κρησ πεκή πρυμότυμα κα προιμέμιε πρετρήμεμιμέ διόπε μάτα ράχη πρικλα δεύ ηλετικολώκης.

втіха: Баженн миротворцы, такш тін сйове вжін нареквтел.

Покланаємся твоєму вако погребенію, й востанію: і ймиже ш тленія йзбавиля всй мірх чавеколюбие.

втіхв: Блженн йзгнанн правды радн, гакш тібхв беть цртво нвное.

GΜέρτιο τκοέω τζα, ποπέρτα κλίστα επέρτα: α κουκρηιένα τκοάνα επίε, μίρα επάτλα εκά.

Οτίχα: Ελπέμη βετέ, βεμά πομόεπτα βάμα, η ή3πεμβτα, η ρεκβτα βεπία βόλα ελαγόλα μα βεί λπβιμε Μεμέ ράμη.

Муроншенцы срытиля вей, воскоем ш гроба, й оўченикшмя возвыстиля вей, рещи твое востаніе.

βτίχα: Ράμδητες» ή βεςελήτες», πίκω Μ3μλ βάωα ΜΗότα Ηα Ηπιτήχα.

ήπε во περιά επάψια πλ εκάπα κάμακωε, κα πρεκεπόμιτάμωνα άμοκειχα χρπέ κοεκρεόωλ.

GAÁBA

Слава: Оца прославимя, сяв поклонимся всй, й стомв

Й нынт, бгороднченх: Радвиса пртоле Огнезрачный. радвиса, невъста неневъстнаа, радвиса, гаже бга человъ кшмх дво рождшаа.

Προκίμετα, γλάςα Ε: Κράπος τα Μολ η πάνιε Μος γία, η Εδίτης Μηθ Βο τπτένιε.

Стіхк: Наказва наказа ма гдь, смерти же не предаде ма. Аланавіа: Оў слышитх та гдь вх день печали, защитнтх та йма бга гакшвла.

Οτίχα: Γ μα επεμ τίρα, α ογελωίων κω, κόκωπε άψε μέκω πρη3οκένα τά.



Вя неджаю вечера,

на Ган воззвахя, стіхнові оўмилительны. Глася в Подобеня: Өгда W древа:

Стіхи: Аще беззакшнім назриши гди, гди, кіго постойти;

такш об тебе шчищение всть.

Η ΜΕΑΗ ΕΛΓΟδτρόεια Η στότημικα, Η στοτάμη πε εξαμμω ΜΗΛΟ στέκ, Η ποτόκη ψεμρότα, Θε πρεελείη, Η επε, ελόβο Θε: Η μώε ετώμ, η εεοαμάνησε ξετειτβό, πρίημη μολένιε Η Μπτβ κάωδ, βετακα κα πρεερπωέντηχα εδιμωμα πολάλο προψένιε, ιάκω ετα ψέμρα η τλεπκολώ είμα.

Стіха: Ймене ради твоего потерптеха та гдн, потерпте двша

мой ви слово твой, оўпова двша мой на гаа.

Имаши по встеству тако вгз, обтрову щедротя, й мяти й бягостыни: темже молимя та хрте спсе нашя, й припадающе зовемя, присно ти вопіюще: даруй рабомя твоймя прегрешеній многих разрешеніе й прошеніе ψέκτε κτέχα, ήχπε τοτριαμήχομα κτή, ιδιώ κτα ψέχρα ή ηλειακολώκειμα.

βτίχα: 🛱 επράπη ογπρεημία το μότη, Ε επράπη ογπρεημία, το ογποκά επα ίπλε μα εξά.

Спетн хота спе вежхя, акш бгя, йхже ради вочлвы чивса, й шайлса вей члвыкя, спей нася покланающихса твоймя заповыдемя. Не пришеля во вей члвыколюбые, првники спети: но йже вя прегрышентих шкованных нася многими грыхи, разрышити блгодатты крещента бжественнаги, акш бгя щедря й члвыколюбеця.

Таже стіхнові минен

Αμε ητέστε μημέμ, ήμε στιχήρει στείμα μεμεμα εξηλώτη είναι α αστιλώπα, στάσα ή πολόδεμα τόμπε

β τόμ η θείκω οδ εξα μύτρ, η μησίος οδ μειώ η θεαβνέμις: η τομ η θείκω εξα κετέχα εξβακομίη εξώ.

Пртоли, хервыми й серафіми: Гдьствім же й силы, й власти чтным: аттли, архаптли й начала ся ними: тёхя нетленное встество составльшему: песнь непрестанную согласни поютя, вдино вя трце существо вся навчающе честй, сраслено, вдиночестно й сопрестольно.

Стіхк: Хвалите гаа вси назыцы, похвалите вто вси людів.

Стіха: Миш обтвердись мать вого на нася, й йстина гань пребываета во въка.

Гор в кв высот в, двшй гор в сердечное око, й оўмнам стремленім, любовію вжественною ймвще, вх двшах в войхх простираемх всегда: ійкш да йже штвдв лвчами шблистаеми, оўбжгнемх тьмы страстей, чающе со йгглы предстати

предстати страшном пртол зиждитель, и прешеразитись W света во света.

Слава, й нынт, бгородичени: Множество аггля сна твоего пречтам, восптванти тристыми гласы, како престоля та того свщво огнезрачени, й палатв одвшевленный, йже в земли преводащи всегда ки немв: радвисм обрадованнам, вопіюще ти согласно со архаггломи гаврійломи, како рождшей йсточника радости.

Таже: Свите тихій: Прокімени: Се ныни блгословите гда вси раби гдни: Й Сподоби гди:

На стіховит стіхном оумилительны, глася в:

Согрышнух ти урте спсе, тко влядный сынх: прими ма оче канщаса и помиляй ма вже.

Οτίχα: Κα περί βοββερόχα Ο νη μομ πηβωμέμε να ηδικί εξ κάκω Ο νη ράβα κα ρέκδ γοιπόζι εβοήχα, τάκω Ο νη ραβώη κα ρέκδ γοιποπή εβοέλ, πάκω Ο νη μάωμ κο γίδ βίδ μάωεμδ, λόημεπε οξιμέρρητα μώ.

Вопій ти урте спсе мытаревыми гласоми: шчисти ма пакоже биаго, й помиляй ма вже.

Οπίχα: Πομήλδη μάτα τζη, πομήλδη μάτα, τάκω πο μησηδ ήτ πόλημχομές οξημημακέμις: μαμπάνε μαπόλημες τδεωά μάτα πομοτιέμις γοεβδοιμήχα ή οξημημακέμις γόρδηχα.

 $\mathring{\mathbf{H}}$ жε 36 ΜΗΝΑ ελάμως τη ΗΕ ΒΟΖΛΉ ΕΛΕЩΕ επρτοπέρη ΗΝΗ Η ΕΝΗΜΑ ΕΛΓΉΜΑ ΕΠΟΛΟΈΝ ΜΑς Α, $\mathring{\mathbf{H}}$ ΑΓΓΛΟΜΑ ΕΟΓΡΑΉΧΑΝΕ ΕΝΉΜΑ: Γ $\mathring{\mathbf{H}}$ Η, ΜΠΤΒΑΜΗ $\mathring{\mathbf{H}}$ ΥΧ ΠΟΜΗΛΙΝ, $\mathring{\mathbf{H}}$ εΠΕΝ ΗΑς Χ.

GΛάΒΑ, μ μείμα, εξορόμητεμα: Ράμδητα πρίε ειξε, χράπε μεραβρθωμπειμ, πάνε πε επείμ, ιδικοπε κοπιέσα πβρόκα: επα χράπα πκόμ, μμκεμα κα πράκμα.

Τάπε, Η μίντ Επιθημάεων: Τρηςτός. Πο Ο τε κάωπ: προπάρω επόμβ. Ο λάβα, η κωίντ, βτορόμητεκ, πο γλάς προπαρά. Εκτεκιά η Επιθείτα.

Ви нед влю на повечерін, канших похвальный престви був. Гласи б.

Песнь а

Ιρμός Βο Γλεκη Πος Τλά ή η ο Γλά, φαραωμήτει σε ες εδή η εκτερο πρεωρδ πέτη και τίλα, είνα, είναι, είναι και τό εκτερο ες εκτερο ες εκτερο εκ

Вошбражься из тебе по намя, солнце невечернее, та словесное нбо, и свътлишее, авствению показа. тымке ма избави страстнаги смрада: аки да воспою любовію та блину мёрь дву.

Клещ мысленный оўгль носившвю, й челов в ческое встество шчистившвю, молю та в лчце: многнуя мойуя прегрышеній скверня шмый, й ш шсквернающих в страстей йзбави ма мятвами твойми.

GΛάβα: Η πε μεπόνημικα μλτι χρτά πρεθταλ ρόπμμη, μ έλέμα νελοβτιώνα Εβέρβμη, μβέρη Εβέρβη μη μλτι προελ εξε, η μάρδη εογραμένις προψένιε, κλυμε μίρδ.

Н нынћ: Мойхв прегрфшенти пленицы расторгни влуце твоего сна и бга молащи, и томащти ма грфхв низложи приснодбо: гаки да воспой та всегда пренепорочная спсаемь.

Песнь Т

ÎρΜός Η Α Κάμεμη μη ενέρω οξυτβερμήκα, ραβωμρήλα εθ οξυτά Μολ μα βραγή Μολ, βοβκες ελή δο ελ μέχα Μόμ κμεγμά πυέντη: η έντε ενία, ελκοжε δία μάωα, ή μυέντε πρέμα πάνε νεδέ γξη.

Возставила всй пречтам, твоймя рождествомя, скинію падшвю й сокрвшенняю, дёда твоего прафтца: темже возстави возстави віде, й мене раба твоего, сокр8шенаго страстьми й прегржшенти.

GΛάβΑ: Προσομάθιμεε Θράκιε Γράχη η επράεπη μθωή Μοελ εάχη μξο: η ποκακή μα ιδκοκε μράγιη ράη, βεβμαβάγεμα η εοβλημέμα ποβόθη η πρημοελίμα μβάγιη μξα.

Й нынт: Простерши рвкв блговтробім, прінми мм вгородительнице: й всмкагш йсхитй шсвжденім къ тебт прибатающа, й призывающаго твою помощь.

Песнь Д

ÎρΜότα: Ποώ τω, ελέχομα σο τξη οψελώμαχα ή οψαλεόχεω: μο μεμέ σο ήμεμη, μεμέ ήμω βλολέπμματο. τέμα μηότος τεοξ εμηβχοκμέμιε, έπε μα μώ, προελαβλώω μηοτομάτημε.

1 фуббон матвя твойхя вачце, й пластыремя й масломя, двий моей стрвпы, й газвы грфхшвным нынф йсцфай чтам, гаки рождин втоначальняю цфльбв встества.

GΛάβα: Π Λεινήμε επραεπέй Μούχε ραβρέω Βλυμε, μ βερθει ερτέχω κα Μούχε ραεπόρει Ορεκίε Με Μίπες πβοήχε, χρπά ρόκμωα, πομαθίματο μββαβλένιε εβάβαντω κα βο άμφ.

Η μώμτε: Ο πράετα μθωύ μοελ θεμτλύ, ωμρανή βωωλ μλ πρεφκαλημτε: θ πόμωτας προεβτάτη, μαλένε Επομάθωμα ταλ, πεμώ ετώ εξε ωξικορελλοψαχε μλ θ πο βελ μηθ ετάτα προεπαράθωμαχε μπέ.

Песнь Е

βρμός Π ρος βτυμέμιε Βο τεμή λεπάψηχα, επεέμιε Ψνάπημηχα χρτε επίς μόμ, κα τεβή οξτρεμοίο μριο μάρα, προς βτή μπα επάμιεμα τεβούμα: Αμότω βο ράββή τεβέ βία με βμάιο.

() КЛАТВЫ

тословеніе хрта рождшам: помышленій безместных йзбави ма, й вежкім печали, байна во бей верных радованіе.

шкрвжаетя двий моей градя бысовскій полка, й разплынити ыылю поквшается: преславнам влице, граде всых цра, шгради ма столпными стынами, твойми млтвами, й спісй.

GΛάΒΑ: Εδρά Λοπά ραββραψένιϊ, μδχώβα Λδιάβεσταϊα, Μοθ Μείελε εμδιμάεστα: πρεμβαρή εκόρω, ή οξυτήшη εϊθ ρόπη. ΜΑΑ Βεάκϊα στάρη Εμήνασο κόρμαϊα χότα βεεείλενασο.

Й нынк: возстай ми светя покланта втородительнице, во тыме погибельный затворенному: даруй руку помощи лежащему, й твойми матвами воздвигни ма чтал, творити бёта шправданта.

Пфень 5

Мікш жизнь вычняю рождши пречтам, ш тыла дяшй моей йсходыщей, смерть твойми мятвами оўмертый.

Ловити йсквшам ма эмій человтконенавистный: сего оўпраздній вячце, тко рождши главы сокрвшшаго эмібви.

Слава: С тропштным стези шествовавшаго ка правти стези настави, аже пвть жизни рождшам, хрта бга нашего.

Й нынт: Д вши моей страсти йсцтай, й печали недовменте поведи, гаже вга рождшам на спсенте человекоми, пречтам.

> Таже, ГДн помиляй, трижды. Слава, й ныпте: Съдаленя, подобеня. Глася в:

Μλρχία εδίμα μετόνημας, αλθή εποχόδα μάες είξε, πράβρα μα πάχα εογραμάκωωα, αδιά άδαν πράεμν εάλδ πεοιό: μα πά δο οξποβάθιμε, ράχδαεα, βοπίέας πα, άδασκε άμοτχα γαβρίάλς δεβπλόπηωχς άρχιεπραπάγς.

Пфсиь 3

ÎρΜότα: Τάλ8 3λαπόμβ πρεμβάρωμ μάτη με ποτλθμήμα, ή βα πλάμεμε τάμη ποημόμα, ή бότη ήχα ωβρβτάμα, τρεμή πλάμεμε βοβοπήμα, ή ωροτή μα άγτλα: ογτλείματω ογμέ ογτα βάμηχα μάτβα.

GM8ψάετα ΜΗ ογμα, η κολέβλετα μθωθ ΒολΗλ επραεπέμ: HO ρόπμωα, μόρε ΒολΗθωψεεία ποβελική είνα βπέετβεΗΗ Μπα ωββαμακάωψαγο, μβο, κα πημωηικ πρελοπή βεαεπράετια, η πλοπεκόε ογεπάβη εμθώξη εί.

Τὰ χβέρι βΕζΝΗ ΜΝΙΕΛΕΝΗΑΓΟ ΒΟΕΨΌΚΑ ΕΣ ΗΕΓΕ ΤΗ ΒΑΙΜΕΘΕ. ΕΑ, ΒΗΗΤΗ ΒΣ ΗΕΓΑ ΤΟΒΌΗ ΧΕΟ, ΡΑΈΣ ΤΒΟΗ ΜΟΛΗΓΑ: ΤΕΜΙΚΕ ΠΡΙΜΗ ΜΑ ΒΑΊΤΙΕ, Η ΕΒΕΤΟΜΣ ΗΑΓΤΑΒΗ.

ΟΛάβα: Η α κρητά χρητός είν πρού ρας πένε βόλεν, να. γάλα πεμεί πος ραμή, μ εμέρτηδο ραβρδιμή πλεπβόρηδο είλδ: μμκε βλημε πρεήταμ, επράς πνοε μος πλότη μδαροβάη ε ογμερτική.

Й нынк: Не престай чтам, молфии Ш тебе рождшагосм бга, ш йже верою притекающих къ тебе, й просфинх избавлента, едина заствпнице мірв, шчамннымя надежда й заствпленте, шбвреваємымя вя лютыхя присни помощь.

Пфсиь й

Грмося: Ш подобін злать небрегше треблженнін юншин, нензмівнный й живый бжій шбразя видьвше, среди Огна воспьвахв: шсвществованная да поетя гда вся тварь, й превозноснтя во вся выки.

Б Год Кланнам скинте, свщам ста́го сты́хя, показа́вшаго дре́внім скинти образя, архієре́а вели́ка внвтрь имвщи, мог се́рдце дбо, гави вышнаго, й встхя цра хрта скинти сватв.

Б жественный ковчета носивши й скрижали завета, нешписаннаго сна твоего хота дво, слово вже пре-

чтое, семя написатись, тоже на деце двши моей сотвори перстоми бжінми, твойми матвами.

Gλάκα: Ο ψ ε τα τές ω τι Ε το ήχα λοπές η α, πρεηεπορόνη α.Α. влице, такш ш горы честный камень, й столпы всакта прелести, тако вседержитель Едина всесильный сокрвши: ймже нынк шбразы страстеми потреби двши моей, мысленных врага сокрушивши челюсти.

Й ныпъ: Водами животными, изгохшее мое сердце грфубвными пламенеми, ты напой дво бие, во оўмиленій Βεετλά εοδλημάρωμα ma, εο επράχομα πορώμα: μα ποέπα гаа вся тварь, й превозносить Его во вчки.

Пжень Д

Îрмоси: Мже прежде солнца свътильника бга возсіжвшаго, плотски ка нама пришедшаго, из бокв дбичв неизречению воплотившам, багословеннам всечтам, та бие величаемя.

Правды слице чтам, хота возстала еси, и нбо поκαβάτω πρετεάτλο, ймже нόψь τπρατπέй Μούχα, πεούΜΗ матвами разори, и двшв мой просвити, й сердце мой шзари й оўлени.

G 8μμ Είζε, μ πρεπρη λώτατο Μοετό εοποετάτα, μ W τοτώ ма шекорблента избави: гудтю во блгаго и првнаго родила бей, йже ва недреха вжества шевдившаго смерть.

Слава: Нже везплотных свщества гако втя состав. лей, из тебе дбо отроковице воплотисм. тымже избави ΜΑ ΠΛΟΨΕΚΑΓΟ ΕΨΡΑΕΨΕΝ ΕΙΕΤΟΑΝΙΑ Η ΠΛΟΨΕΚΑΓΟ ΜΕΙΡΟваніл, твоєго раба твойми мітвами.

Н нынт: Разряшила Есй Ечиня печаль, адама новаго рождши, прежде адамово встество создавшаго. Тимже разржий й мойхя прегржиенти рекописанте, напастей й скорбей й страстей ма свобождающи.

Таже, Достойно Есть: Тристое, й по Оче наши: Тропари, й прочее Обычны, й Шпветв

Вя понеджавники оўтра,

по алмя стіхословін сібдальны оўмили тельны. Глася в:

Мкш волны мшрскім восташа на ма веззакшнім мой, й йкш коравль вя пвчинт, йзя единя погрвжаюся согртшеньми многими: но вя тихое пристанище покамнім настави ма гди, й спси ма.

βτίχα: Γμη, μα με ιάροετϊю τκοέω ωθληνήμιη μεμέ, ημπέ Γητικομά τκοήμα μακάπειμη μεμέ.

Α32 Ετων χρέβο ηεπλόχησε, τῶν, ποκακηῖα πλοχά ηε προρά Ѿηθχα, μ πος ανέμια βοθία, μ ος ηλ οξημα οξίπρα. Μάθια ηεταιμμάτω. Τάμακε τὰ Μολθ: πρέκχε οξημία κάχι Εξατή μ επιή Μα.

Gλάβα, μ ημίητ, εξορόμητης: Μλράζα τέψυ μεπόνημικα, Μλπυ εποδόδυ μάτα είξε, πρύβρυ μα λώξυ το τρτωμεμωλ, μάβυ μάκω πρύτης τήλε πεοώ: μα πά δο οξποβάθμε, ράχευς τω, βοπίτως πὰ, μάκοπε μηοτάλ Γαβρίτης, βεβπλόπημιχα άρχιτηραπήτα.

По в мя стіхословін стальны, глася в

Стіхк: Гдн, да не гаростію твоєю шбличищи мене, ниже гнівоми твойми накажещи мене.

Πομήλδη με επέ, πομήλδη με, ω μεοθ τρέχδ μέμα πλάκαμετα, ά3α πε ω πεμάχα πρετράμενη εοπίθ πη: ότα ποττέλθ τλεβάμη ωμακάμε, ά3α πε κάπλη ημεμήνων πρηπαπάχα. Ψηλαβάθτα η μολθ: πομήλδη μα επέ, πο βελήψα μλπη πβοέй.

Θτίχα: Δήβεμα εΐα δο επίχα εδοήχα, εΐα ιπλεβα.

Тебе шдаванщаго нбо бвлаки, имбще стін шдажніе, ви міра мвки ш безззакшиники претерпаша, й лесть ідшльсквы оўпраздниша. Тахи мітвами й наси свободи ш невидимагш врага, спсе, й спсй наси.

Слава, й нынк, бгородичени: Теве величаеми біде, вопіюще: радвисм, незаходимагш свіста былаче, сего носивши ви нібріки твойхи, славы гіда.

> Πο Γ-ΜΣ εΤΙΧΟΕΛΟΚΙΉ, επεμάλεμε, Γλάεκ Ε: Πολόπεμε: Μηλοτέρλια εδώμι:

Вх неведеній й развит согрешам, вх нощій й во дий, тебі хрті прогневаю, єдинх на землій беззаконій мойми: єдине бліси безгрешне, швратій й спіси мм мольбами й гітля твойхх, пришедый млрдіємх грешным призвати на покажніе.

Ε ε 3 ΠΛό ΤΗ ΜΕ ΤΑ ΠΡΕΕΤΊΗ ΛΗ ΙΗ, ΜΟΛΑΤΈ ΤΑ ΕΤΑ ΕΤΑ ΓΑ ΓΟ Η ΒΑ ΚΕ, ΠΟ ΨΑ ΙΗΤΗ Η ΑΓΕ ΤΟ ΡΕΚΑΓ ΕΝ ΜΕΤΑΙΝΗ Η ΑΓΕ ΤΟ ΡΕΚΑΓ ΕΝ ΜΕΤΑΙΝΗ Η ΑΓΕ ΤΟ ΡΕΚΑΓ ΕΝ ΜΕΤΑΙΝΗ ΕΝ ΠΡΑΙΤΕΙΝΗ ΕΝ ΠΟ ΕΡΑΙΤΕΙΝΗ ΕΝ ΕΝΕΙΝΗ ΕΝ ΠΟ ΕΝΕΙΝΗ ΕΝ ΕΝΕΙΝΗ ΕΝ ΠΟ ΕΝΕΙΝΗ ΕΝ ΕΝΕΙΝΗ ΕΝ ΕΝΕΙΝΗ ΕΝ ΕΝΕΙΝΗ ΕΝΕΙΝΗ ΕΝ ΕΝΕΙΝΗ ΕΝΕ

Слава, й нынь, бгородичена: Біде безневівстнам ўтам, йже без сівмене рождшам всівх влку, того со агглы молй, йзбавитисм намя ш всакагш недоумівній, й дати оўмиленіе й свівтя душамя нашымя, й согрівшеній шчищеніе, йже едина вскорь заступающи.

Καμώμα οψημηθηΐα, κο την μάμεπν ίπεν χρτη, μ επώπη Ετώ μπηκωπη. [Ετώπε κραετραμέτιε τήμε: Την μάπης μη τλέβη, επίμ τλόβε.] Τβορέμιε ιώτηφοβο. Γλάτη Κ

Песнь а

ίρμος: Γραμήτε λιόμιε, ποήμα πιέτης χρίτο είδ, ραβμέλυμε Μόρε, η ματτάβλυμε Μό λιόμη, ιδικε η βκεμε ή βραβότω βινπετικία, ιδικω προελάβητα.

Воплощька глове, й не пришедя првники, тоже рекля всй, но гржшники призвати на покажнте, много согржшивша пртими й спси ма.

вративи ма, спен мардеми твойми.

Μάμνεμα: Η α εβμύψη πεοέμα τζη, επημή μοεώψε πρεμεποώπα επρπονόειμη, αβκάβατω ποςπλήβωε μέρβοεπь, η κεβεμέρπτεμα ωδογαπήβωεελ.

Μίμνεμα: Οπρεί κάπα μεμπλέμιμ μεπονάθωε επραεποπέρημω, βεετμά πενέμια πλόπα κάμελ επράεπα μβεξωάθτα, εύλοθ Επέετπεμματω μχα.

Бгородиченк: Тже йсточники безстрастім рождшам, оў азвенаго ма страстьми, фтроковице йсцели, й фгна вечнагы йсцели, й фгна

Αρθεί καμώμα επώπα μθημίπα βεβπλώπημα άεξλωμα, [βεώπε κραεεραμές: Ποθ χβαλθ λήκθ άεξλως κοδί] Τβορέμιε μεοφάμοβο. Γλάς Β.

Песнь а

Ірмоск: Нетренв, нешбычнв, немокренню морсквю шествовавк стезю, набранный вопіжше ійль: гдеви понмк, ійки прославнем

Оў гліе біоносное, зарен разжегшест твоего существа, безплотным тавиля вси лики, тебе хоте славащым, тако всесильна.

Силу нетлина, й славу стажавше везсмертіл дарованную аггли хрте, ёже ки теви привлиженіеми просвищаются.

М вишасм свитоносцы, йже невещественной показоще, й по встество шеразми йггли хрте, човствений вошеразощий чистото.

Бгородичена: Чини аггльстій ржтву твоему дво, ёже паче встества, служати радующесь чтам: сихи во родила всй вга й гда.

Пфсик Т

ίρμος»: Ο τερμή μάς κα τεκτί τω, μρέκομα ο γμεριμκέ τρτέχα, με τράχα τκόμ κεαμή κα εερμιά μάς ποιοίμηχα τλ.

Иже во чрево хрте вшедый нетлиное, йстлившию страстьми двши мой покажнёеми швнови, й свита присносящнаги таки йсполнени.

11 OCASWAYE

Послящах врага прогнивающаги, й вежки грихи совершихи, й безямни прогнивахи тебе члвиколюбие, единаго долготерпиливаго.

Мчиченя: В ртомя шераждени неповедимій фражницы, й мчицы епешвы, ійкоже стены разорища ш був доблественню, лестнам оўтверженім.

Μίτητε G ήλου Επέεσπευνου, νεμοψνόε κάμε οξκράπλε με, χόκλι επρτοπέρημω, κράπος πο κορμά κεεκονέννα πάτθε πρεχάς πε.

ΕΓορόμητεια: Μ ρίε, βλαπάλ καμάλλημης, επραεπέй πούχα Βομὸ Ѿжεнὰ, ὖ οὖπβερμά ΜΑ κολέβλεΜΑΓΟ ΠραλόΓΜα ΛΑΕΠάβΑΓω Κορμὰ.

Йнх

Ιρμός 18κα τοκρθωής τήλη της μερπάδου τδοέυ χρτέ, μ τήλου ηεμοψετβθυμίη πρεπολεαμας.

Йже встествоми безсмертени бги, премядри содивам блгодатть, вшинства безсмертнам мвлмети.

Η Δίη πρεμετολώμε πελάη ενα κράμημα χρτδ, επετής κ Βεβαπ κάππ, αττλη πολήτες κ.

Бгородичени: Начало подлючно прієми йзвистию йз тебе, йже лити содитель мин приснодбо.

Пжень Д

Ιρμός Ποθ τλ, ελδχομα σο τζη οψελιώμαχα, ή οψπαεόχελ, το μεμέ σο ήζειμη, μεμέ ήψλ βασαδημαίο. τέμα μηόγος τδος εμηγοκτέμε, έπε μα μλ, προελαβλών μηογομίτησε.

Ε κάλα τράχόθημα βπάχα, α βωшητε βλιουβράβε πουδε βάχα, τζα, α βοθεκ αδνέητα. Τάμπε ποκακητα κρατοπόθ, επαρέηηδη χδωδ ποθ προεβάτα.

Льстнями глаголы, льстнями Ш тебе ма обкрадя, сиёдь себе содёла: бже всёхя, сего элобы йсхитн ма, й покаанта образы призови ма. Мчнченк: Предаваєми на снедь вверемк, й огнемк жгоми мчнцы, й шдираєми, й на оўды раздроблаєми, хрта помощника ймёще не швергостеса: того прилежни молите, за ма окааннаго.

Мчнина: единицв чтвще свществомя, трцв же лицы, бжество несозданно, создание никакоже почетше вы хртшвы мчнцы познастесь: сегю ради мвки всакий претерписте.

Бгородиченк: Воплощается из чтых кровей твойхв, и челов вкшм в соединается волею гдь пречтая, и пріщилет кающымся, йже древле погряженным гръхми, твойми мольбами чтам приснш прекланаемь.

Йнх

ίρμος»: Οψελιώ μαχα εξή, ελάβησε τβος εμοτρέμιε, ή προελάβηχα υπευκολώς είλδ.

Μίπει κα κα επισθηρό τη εξηπώτημα: ήχπι ψέχρι πριήπε ιάκω επισθηρό είνε, Ε τράχωσε πα ή βεάδη.

Оум приближающесь всевиновному, оўмове бжественній шчищаєми, просвещаютсь превышними разумы.

Бжественнам оўкрашенім нёнагш чиноначалім, бжественными дуюми оўкрашаеми, сохранаеми свть непреложню.

Бгородичени: Развичви та йздалеча дбо, бга носащвю воплощенна на рвкв твобю, йсаї предвозвисти.

Пфень Е

Ιρμός»: Βυέτα πομάτελω, μ υτκώσα πυόρμε τημ, κο ευτήτη πυόχα πουελήτη μαςτάθη μάς»: ράβυτ το πευέ μμόςω εία με βμάεμα.

Йже просвитивый бии слипаги, ислипленняю двшв мой просвити, и вдити стй обкрипи ва дилита влагам, сона же линостный до конца возненавидити.

Йсцили бдине спсе, оў ж звленняю мою двшя войстиння, ж звою лютою грих древле ва разбойники впадшемя тазвы йсциливый. Мчнченя: С оборя честных в страдалеця, соборя беззаконных я гонителей посрами, многовидным вшлезни претерпе: й ныне со сфенными соборы аггльскими присиш развется.

Мчичена: 5 в в зды многосв в тлым, зари терп в нім йсп в цающе, й в в рных д в шы д тома в б ственныма просв в цающе, пресв в тлін навишаєм мчицы.

Бгородиченя: Ново таки млада намя предвичнаго сна родила есн, во двою котини и диани свита свива, таки человика вквии же и бга, всепитам.

Йнх

Ιρμός: Ού τλι μεάϊμ προπελέμεπ, εόλημε μξ άξετε εμημίπ ού τρό. ει κοβεϊπ, κο τεμικ βαελδάμωμα, εξοραβδάϊπ προεκτειμέμε μάρδπ.

Ε πέετπετηματω εΐομανάλια ελύβα ειάθωε, χερδείωμ û εεραφίωμ, εκτπλοετίθ, το πρεετόλω πρεκβάπωμ, εΐοπο λόξηω πρώναα προεκτωάθυτα. [Δεάπλω.]

М кш всегш світолитім подателю, зерцала світовиднам слове біжій, привеля Єси твою зарю св веселієми й разумоми неуклонными пріємлющам.

Бгородиченк: Радость тевт, йже прафтцеми стованте разришающию, гаврійли сщенный архаггли, си несе сле-

Пфинь 5

Ірмоск: В и вездне греховней валамсм, нензеледно милосердім твоего призываю бездив: Ш тли бобе ма возведи.

Низпадорся эловою эмійною, й на Одре Шчалній лежв: йже разславленным глаголоми воздвигнвый рете, й мене воздвигни.

в вема вытры эмійными, й потоплаєма всегда волнами грыховными, спей ма, накоже петра, чавыколюбие гди.

Мчнчена: Преминявше преджлы встества, каже паче встества мяки претерпжете: сего ради паче одма блгиха сподобистеся, мчицы.

Μάμνεμα: Μ΄ κω χόβριμ, ιάκω κράτηιμ, ιάκω νεττηίμ, μοδροτικόρμομο μ΄ κράτηομο τονετάττετα, ω μάτα κτετμά Μολάψετα, πρετλάβηιμ μάμμι.

Ετορόμητης:
Τορότησης το βαίν το βαί

Й н z

ίρμός»: Γλάς» Γλαγώλ Μολέβημχ Ε Κολέβηθημα βλίκο, μθωή ογελιώμας, Ε λιότιχ ΜΑ ήβκάκη: Ελήμα κο Εεή μάμες επτέη βημόκεμα.

Б Жественнам места славы твоем, начальнаги света водо хрте, световлистанными разжесшесм станьми, зарею световидне вечни пребываютя. [Дважды.]

Бгородиченк: Клатса, гакоже рече гав, йстиною древле двд8, из чрева твоего прошедя исполни: родила во еси Отроковице, нбомя и землею царстввющаго.

Пфсиь 3

Ірмоск: Ш бразв златомв на поль денры слвжимв, трії твой Отроцы небрегоша безбожнаги вельнім, посредь же Огна ввержени, шрошаєми помув: бігословенх всй бже Отвух нашнух.

Ον πηριμα ραβεραψέμιτων η επιόθεικημη πρηγότη εικκατω επελά η επόλημας, μαλέτε εμίχε βάπουτεμε πεοήχε, ιδκοκε ελέχημη. Ημίτη κε ωκραψάλελ βουδ: το τρτωήχε ιδκοκε όπε, нε во βτηθωάντα πεπέ ι ιτε, во πλοψέντα πεπέ ράχη.

Ε πε εκάνεικηχα, η η η εκίπαη με βαπρεψένια ραπμάθψας υ κάρτα, ποκάπε ωμακά μρέκλε επίλα εκύ: τάκοπμε εμήνης τλετκολώστε, πρεμπότημα ελθμόμα ως κερμένησε εέρμμε μοὶ, η μίνα ω εραψάφψεις, λύτωχα η βάκη μέκα.

Мчнченк: Оў азвиса лють, оў азвити вогротьвый васк блодый, бгоблженній вжественній мчнцы, й неисцыленк превысть Πρεσώ ετα, ες θων πε εφριών με η είναι τη είνα

Мчичена: Ни Бверей лютыха, ни мвийтелей прещенім, ни фгим, ни разжженных вобожеться сосяда, но ейкоже ва чвждиха телесех вем претерпесте великомчицы: сего ради венчани бысте.

Бгородичена: Невещественнаги свита жилище чрево твое высть, пречтам бгоневисто Отроковице, свитлостьми биественнаги развма везбожіе штиавшаги, вгоже поюще зовеми: блословени бги Отвіди нашихи.

Й н z

Окреств пртола неизреченным твоей славы, ликвюще присно нвиїн оўмове, немолчными оўстнами воспфваютя: превжественный Отцева й наша бже блгословеня есй. [Дважды.]

Егда видеша та аггльстій чини на неса ся плотію возносима, врата ненам Шверзоша ти, поюще: пребябе ственный отцевя й нашя бя в блословеня еси.

Бгороднчена: Закона та начатока й пррокшва Отроковице гаврійла показва вопіаше: се ты раждаєши єдина всепітам, пребітеннаго Отцема й нама бга біговеннаго.

Пжень й

ÎρΜόςκ: Πέψα θησταά Θ΄ Γηθημακ κα Βαβυλώντα μαθίστα ραβμάς λάωε, Επίτημα βελάμιεμα χαλλέη ωπαλάθψακ, Βαβρημίκ πε ωρο ωάθψακ, ποθώμακ: Ελγοςλοβήτε βεκ μάλα γίλα γίλα.

Πομπαμόχα αθκάβοωθ, ѝ κοβημωύ Ετώ ποραδοψένα δώχα, ѝ βρά μα αδεπήβωй βα νεβρεπένια μνόβις, χβάλητας: εετώ μα ἀεχητὰ, ὖκε βαβαθαμένιε ψέμρε.

разрыши ма

Разриши ма неришимыми оўзамн страстей содержима тилесными, йже неришимым разришивый Швичныхи оўзи, й тещй ки стезами направи спейтельными хрте спе міра.

Мчнчена: йже страстема содытеліє, на мню смиренныма всю элову созидаша войстинну: но йже стртема хртшвыма ыкш войстинну подшеницы блженній мчицы, сегш йзбавити ма врежденіа.

Мчнчена: Колфна не преклонше йствканныма, ва пещь рана гакоже Отроцы ввержени высте древле, й росою бжественною гавльшеся нешпальни превысте, прехвальнии мчнцы, поюще хота во вжки.

Бгородиченк: Изнемогшию многими прилогми ликаваги, Окамнийо мою диши, бгородительнице, целебными твоими мольбами дво, здрави годелай, да та главлю во вся веки.

HHZ

Ірмоск: Ш подовін златть неврегше треблженнін юншин, нензмтенный й живый бжій шеразк видтевше, среди Огна воспть. вахв: шевществованнам да поетк гда вся тварь, й превозноснтк во вся втекн.

Πολώεια πεοεά επτοεπη τοιπάθησε δια άττλω, βάπωв ή η πεοά κριτοιπίω το βερωάω ψωα τλό βε, α τη οτη ή ωε. τ πεδω ψωα βιά κατα βια βια βάπη: ωτε η ετα βια κατα μα ποέπε τια βια πεάρω, α πρεβοβμότησε βο βια βιά κα.

Ράμδωψετα τε την, вοτησήμα επέττε ε την πλότη της τος πλότη της πετης τα πάμη κοβοπίμας: ωτ ε την ε την καρα, η πρέτος την ε την τε την ε την ε

Бородиченк: Правость, гаже модрь вся правящам, возльби достойни та пренепорочной й пречто дбо несказании Занню престам вце ви та всельшамся, юже славословими, да поети гда вся тварь, й превозносити во вся вчен.

Таже поемя песнь буы: Величити двша мой гда:

Песнь Д

Ірмоєв: (Т) вта вта слова, нензреченною мудростію, пришедшаго швновити адама, надію вя тленте падшаго люте, ш стым двы нензреченны воплотившагося нася ради, вевриїн единомудренны песньми величаємя.

Θὲ ΒρέΜΑ ΔΕΛΑΝΪΑ, ΥΠΌ ΓΠΉШΗ ΒΕΞ ΟЎΜΑ ΔΕШΕ, ΒΟ ΟЎΝЬΙΝΙ ΓΛΕΒΌΨΕ; ΒΟΓΤΑΝΗ, ΓΛΕΒΑΜΗ ΠΡΟΓΒΉΤΗ ΓΒΉΨΕ ΤΒΟΝ. ΠΟΤΨΗΓΑ, ΠΡΗΕΛΗΧΑΈΤΓΑ ΧΕΝΗΣ ΔΕΙΡΕΘΕ ΒΝΉΕΣ.

Το κόλο επράшнος πεος εξμύψε, πελάθημες εξάκο μπάμις μάτο πρεξ άττλω η νελουτική! Ε κόλο λώπος ηβρενέμις, έπε εοτριμωωνα χόψεων μάτη! Ε μετώπε ηβεάβη κά χρτε πρέπτε κομιά, πομαά κιν ωθραψένια ελέβω.

Мчнина: Знаменавшеся бжественною агнца й пастыря кровію, славній бжественній страдальцы, закалаєми радовахвом, ійкоже невловивій агнцы, й ным всю первородных црковь ствю, войстиння на нестх просвыщаютх.

Μίτητε C όλητη της εϊώνιϊ, τάκω εκπήλεντιμα τάκλε ωτα, λεγάμη επραξάνιϊ κάωνχα κεώκε χεωε ωβαρώτητε, η κεώκε πεως πρέλειτη Εγονώτητε χόκλια επραχάλειμα: ετιώ ράμη χοιπόνηω κπροφ κλαμίνη δεπε.

Бгородичена: Пощади ма гди, пощади, вгда хощеши свдити, и не шевди мене во бгнь, ни просттю твоею шбличи мене: молита та дба, паже тебе хоте рождшаа, и аггля множество, и мчника сословте.

HNE

Ιρπιός Ε ές βελ πελάμιε, βές ελάμος το, ελόβε βπίμ, μεδι εμε, βπε βοτώβα τζη, επτίχα πρεστείμ. Τένα τα βελ εα ρόπαμιεν βελημένα.

Б Елошбразвыще

Белошеразвыше твишась йггли светошеразни, вжественными обдикоми твонми повщчине твој второе пришестве хоте: ся нимиже та вси вгословаще величаєми. [Дважды.]

МКШ БЛГОД ЧТЕЛЬ ВСЖКАГШ ЕСТЕСТВА СЛОВЕСНАГШ, ТВО_ риши первый си зари вторяю свытлость, крайнім ради БЛГОСТИ: ТЕМЖЕ ТА ВСЙ БЛГОДАРАЩЕ ВЕЛИЧАЕМЯ.

Бтородиченя: Развмиви чвой пречтам, свитошеразное двтво, й оўдивлься, радость тебт принесе бжественный архістратиги: тымже та вси тко був величаєми.

Таже, достойны бсть: Й поклоня, й бктеній й светиленя, й прочее Объйчно.

На стіховнів стіхнові оумнантельны, глася в: Соджанных мною лютых помышла везмівстная, кв **ΤΒΟЙΝΣ ΠΡΗΒ ΤΕ ΤΑЮ ЩЕДРО ТАМВ, МЫ ТАРЖ ПОДРАЖА́М, Й БЛУДНИЦУ** слезившвю й вляднаго сына: темже й припадаю ти мативе, прежде даже не шевдиши ма, пощади ма бже, и помилви ма.

втіхк: Йеполнихомет завтра мати твоет ган, й возрадовахомсж й везвеселихомсж: во всж дий нашж козвеселихомсж: за дий, ва наже смирила ны всй, левта, ва наже видехома слам. й призри на рабы твож, й на джай твож, й настави сыны йхя.

Беззакшнім мой презри гій, W двы рождейсм, й сердце Μοὲ ἐνάετα, χράμα είε τβορλ επόμβ τβοεμβ Αχθ. HE Εράнα мене W твоего лица, безмерную имежи велію мать.

Стіха: Й беди светлость гда бел нашеги на наск, й дела р8кж нашнхж неправи на наск, й дело р8кж нашихх неправи.

По хотв пострадавше даже до смерти, 🖒 стотерпцы МЯНЦЫ, ДВШЫ БО ЙМАТЕ НА НБЕТЕХЯ ВЯ РВЦТВ БЖТЙ, Й ПО мір всем почитаєми свть вашь мощи. сфенницы покланаются й людіє вей, радвющеся, согласни вопі. ємя: соня честеня пред гаємя смерть преподобныхи єгю.

Слава, й ныпт, бгородичени: На та оўпованіе Βοβλοπάχομε, γάμη μα με Wπαμέμε, επεὰ μάτε W 64ξε, помощнице ποπόψημε ηελοδητέθημης, η τοπροτήβημχα τουτή ραβορή: τεί σο έτη μάπε τητέμιε, υπτοτλουέμηας.

Таже, Баго беть неповедатися гдеви: Й тристов. По Оче наши: тропарь й бестеній. Таже чася али, фалмы обычимы, й шпвети.

Вя понеджавники важенны, глася в:

Γλάτα τη πρημότημα ραβδόμηνη, η μόλημας» πομαμή κάτα τήτε вο μβτβίη τβοέμα.

втіхя: Баженн йзгнанн правды радн, такш техх веть цотво нівнов. Спіси ма гди вже, й общника сотвори части ш души возлюбаншыми та.

Οτίχα: Ελπέημ βετέ, βετά πομόελτα βάμα, η ηθπεμέτα ή ρεκέτα βελκά σόλα γλαγόλα, μα βρί λπέψε μεμέ ράχη.

Вся ненам вшинства со страхоми слежати ти том бев: йхже мятвами спей наси.

βτίχα: Ράμδητες» ή Βεςελήτες», μάκω Μ3μά Βάιμα ΜΗότα Η Α ΗΕς Είχα.

Орвжієми въбры страдальцы, повъдисте полки вражів, й принесени бысте ки бтв.

Слава: Почитаюти чини оўмнін, си челов вческими родоми, трц прости, единагш же существа бжество.

И нынт: Пречтам влице, гаже бта без стемене рождшам, того моли спетисм намя.

вя понеджавники вечера,

на ΓΩμ κοββκάχα, επίχθρω γλάεα κ Ποδόσεμα: Ĝ γλά ω λρέκα:

េកវែនៈ $\mathbf{\tilde{n}}$ យុខ ត្រែះនិង្សស៍ម៉ាតែ អង់ន្ទេមយម ក្សីម, ក្សីម, សេក០ ពេចចាប់មាន; ដែល ស្ ិ កិត្តខំ សំមមយុខមាខែ ខ្លឹះកាត.

 μ τά 3 βρη επρέπα μούχα ωνύετα βελ μ μλυτίθ πεοέθ επεύ ραβά πεοεγό: τάκω μα λιέθος τα Θελακά μαλένε ωγθάβα, ελάβλθ πα πρεβπτάγο επεα μοεγό.

Gτίχα: \mathring{H} мене ράμι τκοειώ ποτερπέχα τὰ τμι, ποτερπέ μθωλ κολ κα ελόκο τκοὲ, εξποκλ μθωλ κολ κα τμλ.

Πράβρι, © Δδωε πολ επιρέπηλα! Βύπλε τβολ μπλλ, κλλ εδτε βεεεκβέρηλα: Βύπλε τβολ ματοτό, ©λε ὐ εξάμετβο! ἄκο ἄπλωμι ραβλδηύτικα Ѿ εξά ῦ ἄτξλωβα, ῦ κα βεβκομένησηδ βρετάτικα πδυέμιο. Βοεπραμύ, Βοετάμι, ποτιμάκα, βοβοπίμ: εοτράμιχα επεε, μάπλε μῦ προψέμιε, ῦ επεύ πα.

Τάλο ωτκερμάχα λόστα, ρατπλάχα μδωδ û τέρμμε ποπωμλέμωνη τεβέρμωνη: βιώ ηδβετικα ποώ οξαββάχα, όξη ωτκερμάχα, ωκαλάχα οξιμετά τλοβετώ, άβωκα ωτεβερμάχα, ѝ βιώ ѝνιά τυβμια. Τάνικε τι πρηπάμακι βοβδ, βίλο χριέ: τοτράμάχα τι, τοτράμάχα, προτιί, ѝ τίτι πα.

Йны стіхиры предтечн, глася в Подобеня: В гда W древа:

Ποτιμήτα, η 3 πή πα ω η τικ θω ένι τα εκκιώ τρένο πρεχπένε, πολώτα τη: ετθε вο πομβητό ωατα нα πα δορώ ψίν πα τόριω μέπωνη, η ψθιμε βοιχήτητη μθωθ ραβά τβοετώ, πάκοπε πτή η δέχηθω. Η ε ω τάβη πα μο κονιμά: μα ρα 3 λ πέωτα πε πάνε βιεβππένηε, πάκω τω ποὲ βιὰ πρηβέπημε.

GΤίχΣ: Χ ΒΑΛΗΤΕ ΓΑΑ ΒΕΗ Η ΒΕΙ ΙΝΟΧΒΑΛΗΤΕ ΕΓΟ ΒΕΗ ΛΗΔΙΕ.

Неплоды всестый бтрасль, прозавенте красное пвстынное, ластовица краснам, славій блгогласный, голвыце злачам, неплодстввющвю всегда бкаминвю двшв мою блгоплоднв покажи блгих джля, тко да прозавающи класв клася сторичествующій блженне, бжественную приноситя ти похвалу.

Οτίχα: Μ΄ κω ογτβερμής Μλτι Ε΄ Γω μα μάς μ, μ μς τημα τήμα πρεδιβάετα δο βάκα.

ЙЗБАВИ В ЧНАГШ МА ОГНА, ТЬМЫ НЕСВ ТЛЫМ Й НУЖДЫ Й ВСАКІМ СКОРВИ, Й ВСАКАГШ ВЛОСТРАДАНІМ, ВСАКАГШ СТЕСНЕЙТА, МОЛНО ТА ПРТЕЧЕ, Й ПОКАЖИ ЧАСТИ СПСАЕМЫХ ВСАМОШСЯЖДЕННАГО СЯЩА ПРЕГРЕШЕНЬМИ БЛЖЕНИЕ, МЛТВАМИ ТВОЙМИ, ЙДЕЖЕ СТЫХ ЛИКОВАНІМ Й РАДОСТЬ ЕСТЬ НЕСКАЗАННАМ.

Слава, й нынт, бтородичени: Скюрби, лютыхи наведента, страсти же различных швиреваюти смиренийю мой диши Отроковице неискисобрачнах, мти хота бта, правительница ми гавись ви мори житейсттами, й належащию обкроти бирь ки пристанищеми тихими покахить й прохлаждента наставляющи, ки бжественноми покрови твоеми притекающа.

Прокіменя дне, й Сподоби ган ва вечера сей:

На стіховить стіхиры оўмилительны, глася в:

Gοτράμμας τη χρτε επεε, κάκω Ελέλημα εμίας: πρίαμα πλ οτε κάθημας, η πομήλει μα Επε.

Οτίχα: Κα πεδιά βοββερόχα όνη Μοή πηβεμέμε Η Α Ηδεή, εξ τάκω όνη ράδα βα ρέκδ γοεπόριή εβοήχα, τάκω όνη ραδώτη βα ρέκδ γοεποπή εβοελ: πάκω όνη нάшη κο τζε δίε ηάμεμε, ρόηρεπε οξιμέρρητα ηδί.

Вопію чи хоте спсе мытаревыми гласоми: шчисти ма ійкоже биаго, й помиляй ма бже.

Οτίχα: Πομήλδη μάςα τζη, πομήλδη μάςα, τάκω πο μηόςδ θεπόλημχομές ογημημπέμι»: μαμπάνε μαπόλημες αδιμά μάιμα πομομέμις τος 3 δημήχα, η ογημημπέμις τόρμηχα.

Μίτηνεμα: **G** τω κα μένευνα πολάιμωνα ω κάτα, ή χρτά πού μωνα, βιάκα πρέλειτα πρεστά, ή νελοβικτεικι ρόχα βικροφ ιπιάετα.

GAÁBA

GΛάβα, μ ημίητα, εξορόληνεμα: Βε οξποβάμιε μος μα πά βοβλαγάμ, μπη επία, εοχραμή μα ποξ κρόβομα πβοήμα.

Τάжε: Нынь Шп8щаєши: Й трнсітоє. По О че наши: тропарь сітомв. Слава, й нынь, бтородичени, во гласи тропара. Й вкітенїй. Й Шп8сти.



Ви понед Кльники на повечер и, каншии престий віди. Гласи в

Песнь а

Ποχβαλένια τὰ πρατουμβταθμία βταθέμα, Ετόπε προ-3 κδὲ μζονα μόκοβε θτας, πρακότατα πτεκευνώ τεβτα το άρχάττλονα ταβριάλονα βτονεβτατιτά, ράμθες ποθώμι, ὰ τὰ τέττιω βτανάθωμι.

Воздилавши живоносный віногради, міти біта препитам хрта біта, земле сітам оча інвисм, паче смысла бітобігодатнам, й весь міри напой пива живоноснаги чтам.

Слава: Волнвющагися лють прегрышенти всеги міра, й потоплаємаги, родила всй предтам бта й гда всых нася, й икормителя хрта, ко спсительном в пристанищи нася направлающа вырни.

Η μείμα: Πρυσάπηψε η επείνια Γράζε, Βεή Βάρηω Μό Λυμα τα, μρίε μτυ Επία, η μήλη μάεμεα τέπλα: Πρίμμη Μολεδί μάμα τεούχα Βάρηωχα ράσα, η ραβράμη Βεά μεί Επρεγράμεμιμα εξάπες.

Пжень Е

βρμός»: Ο ΤΒερμή κάς κα τεκή των, Αρέκομα ο λωεριμε ε τράχα, με τράχα τκόμ κε ερμιά και που που παλ.

Начало Швращенім біта бысть ка человівкима, бунно прельщеніє: стам же біда приведе паки біта ка нама.

жи́зни та сокровище препетам раждаети мірови, й ра́двется багоча́дію сла́вный ішакіми ш тевев, ійкш непло́дными фтцы прише́дши наде́жда.

Слава: () анны радость роду процвите, раждаеши дбою цра: й срадуются рождеству твоему жены, разришмся тобою клатвы.

Η μείντε: Β΄ δημιά βα είναμ προωβραπάψε τβοί μδο, πρεελάβνοε ρπτβά: μ΄ δο Ο Γνέμα βπετβά νε ωπαλύελ, βα λοπετιάχα πρίέμψη θταλ.

Пжень 3

Ιρμός»: Οψελιώμαχα τζη, ελάβησε τβος εμοτρέμιε, η προελάβηχα ταβικολώβης, η προεπακήμε τβος εήλε.

Такшви та такш лествицу бголепни провидаще дво; на важе версе бги обтверждащеся.

Агільское снитіє, єже ка нама слова пришествіє тобою пречтам промвисм.

CΛάΒΑ: Οὖ ΤρόβΑ ΤΒΟΑ ΠρεΠΕΤΑΑ, Η τΟΓЦΑ ΕΛΉ ΕΝΗ ΑΚΟ: ΤΕΧΕ ΕΟ Ράμι πάχη ΒΕΝ ΒΕΝ ΕΝΕΤΟΧΟΜΕ.

Й нынт: Тайнш восптвваєми та мти вжіа, гласы православными, ймже ціковь блюдома ёсть мітвами твойми.

Пфень Е

βρπότα: Προτεπαμέμιτε вο πανή λεπάψηχα, επτέμιτε Ψνάπημαχα χρητε επτε πόμ, κα περή εξητρεμού μρι πάρα, προτεπατή πα επά μιτεπα πεοάπα: ημότω δο ράβετα περέ δία με βμάψ.

3 AKÓHA

Закона й ковчега Чтнейшв та воспекаеми, бце мрее: йбо всехи зиждитела й бга, тки скрижали носила вси препетам.

Пртоля та бяїм глова, проглавлаємя бце, на немже йкш члвеки бги седа інвиса, й бысть херввімшви превышши.

GΛάβα: Рαβράшиλα είμ μβο, Ѿ Γόρικια ραδόπω βέτι ρόμα νελοβάνι, μ εκοδόμου χρπόβου είπευτβο πέμεκος ποντύλα είμ, βα Επέτπβεμμάνα πβοένα ρώπει.

Й нынт: Родила вей спа два, й повъждають жены врага такть: тъмже й притекають сэтроковице, дветво держаще.

Пфинь 5

Грмоск: В в бездить гртбуовитей влажаса, неизследивы мардіа твоего призываю бездив: Ш тли бже ма возведи.

Μ΄ πε πίρδ ράμοιπь Εὖε Ϋπακ, ράμδατα, πεΕΦ μεο 30 Εέπα το ἄΓΓΛΟΜΑ ΕΨρηω, πεοεκ ράμοιπα επομόεα, α πενάλι κάμδ ραβορά.

Радости нешемлемым жилище та восувалающе вериш мти приснодбо, твоей радости сподоби, й печаль нашу разорй.

Слава: Нбо нбех вышшее гавиласа бей бтонев встнаа, в жественною твоею славою: вх ча бтх нашх вселивса, гависа ми.

Η ημίητα: Ημίητα Ευτευτικό πέμεκου κοβράλοκαια, ημίητα πενάλα πρευτά, ράλουτα προμκτάτε: τάκω πρία ρολή ράλουτα, επια χριτά κτα.

Τάπε, Γλυ ποπύλδυ, τρήπλι. Ολάκα, η ημίνη: Θελάλεμα, Γλάςα Ε: Πολόβεμα: Μλρία εδώμι:

Αδιμά ποελ Λιάκος Λότδω, α τέρμμα ποετώ πρεκεπο-Γάκιε, Μτά Επίλ Βοββράβων, ατιέλα πλιτβαπν τβούπν, α τπτέκκωχα πλ γάς τι τπομόδι, αβδαβλλωψι πλ τεπεί α πδιέκιλ, τάς ξάκα οξποβάκιε ποὶ α οξιτιβωέκιε.

Песнь 3

ίρμός»: Ѿ браз8 златом8 на полік дейрік сл8жим8, трії твой Отроцы небрегоща безбожнаги велівній, посредів же Огна вверженн, шрощаєми поахв: бігословеня вей біже Оігвця нашихя.

РУно иногда гедешново, ёже на та чтам быта слова прошерази сните: акоже во росу зачате прежтя, нечлина нам дво. тимже вси теви зовемя: бытословеня плодя твоегш чрева чтам.

Нώва й страшна, й вёрна й чёдна твой тайнства, мріє мти хрта бга нашеги: таки тобою примирихомся всй бгови й влут, й со агглы нынт поеми: блгословени плоди твоеги чрева чтам.

Олава: Йже прежде гедешни предвиствити теви чтам, вжественное рживо гави: Окріни приношаети йсполнени воды ш шцыжденім риновнаги: весь во ви та вжественни вселисм, пречилм: блгословени плоди чвоеги чрева чтам.

Η μώμτα: Ρόπαμι εία μ είτα εξάνες κυχε πρίε, εωλλ εί η Ενάπημηχε μεπραβλέμιε, Γρισμημικώς ωθηοβλέμιε, μ πεμαμέπημηχε μαμέπα, μ ποώψηχε πόποψε: ελιοςλοβέμε πλόμε προειώ γρέβα, ψταπ.

Пфснь й

ÎρΜότα: Βα πέιμε Ο τη τη του του τροκώνα ε βρέμεκηνα τη της μέχωατο, η πλίμετη τα ρότδ πρελόжιματο ε τα, πόμπε μέλα τάκω τζα, η πρεκοβηριήτε κο κεκ κικη.

Ηόβα ράй нάμα ιδιάλλα εξιά πρειτάλ είξε, нε εμέρτησε μρέβο, нο животное, ιδιώ εάμα είζ είξωενε προραετήβων είλα, ίδωπε είζεμέρτησο πάχνιο πυτάεμελ βεά.

Βοεπεκάετα κελ χρτόκα μέκοκι κቪε, τκοὶ ράτκο, τάκω επεάθτες εράμεια κεὰ ὰ κάψεα, άπε ποκόκεο κα τεκτά πρακτάθημε: πρεάχε κο χρτός να βέπλο, νελοκτάκα επετά.

GAÁBA

Ολάκα: Ο βοδοπράετα ω εθπρέκια πράδαδα τοδό διξε μδο: μ τε ημίη πεημό ττράπρθτα πο χρτά, μ ράρθετα εττετικό πέκικοε, μάκοπε περκομίτημα κοπίέτα μέκλα.

Й нынт: Никтоже погибе чтам, йже втры надёжду стмжа ка тебт православню, дбо мти бжім, развточію Завистію шметамисм, твоему не покланатисм шбразу начертанному.

Пфень Д

Ιρμός Τό πε πρέπμε ελήμα εκτήλη της κτα βοβεϊκβωαγο, πλότεικη κα μάμα πρημέμμαγο μβ βοίδ μβήνδ, μεμβρενέμης βοπλοτήβιμα, βλίτος λοβέμμας κεθίτας, της βιξε βεληνάεμας.

Πρικλουή Μι οξχο πεοὶ μεο πρεεπάλ, εσεππεάθψεΜδ επέρηω ποχεάλλημων ελοεειώ πεοὶ ρππεὸ: μ τάκω μάρω εμοεήνη, ππέτης οξεπένα πούχα πριέμων, προεύ γραχώκα πούχα προψένιλ.

Οϊλέτα μοδρότα τεολ, δαμετάετα ναετοπεί εκπασιπε, νταλ, ѝ πρεεϊλτα πάνε εύχα τεοὲ ρππεὸ: εία δο τεορέμα εόλημα ὖ τεάρα Βεελ, ὖά τεδὲ ρομάελ: τίκμα πλ Βεὰ Βελανάελα.

Η κώντε τοχρακή.
Η κώντε Τέλο η μθων μετκεέρην εΐου το ελήμω ταλ, μβι κοτροτά τεοελ μοβρότω χρτότα, η μπρι τεοετώ κοπλοψέμια ποκαβά, μβίε πρετλάθηλα, τι τέμιε μοὶ το βερωάλ. Τάπε, μοττόμηο έττι: Η ποκλόμα. Τρηττόε, η πο Οτε μάωα: Τροπαρή. Η πρότεε Οκώνησε, η ωπίζετα.



Во вторники оўтра,

по алмя стіхословін, стадальны оўмилительны. Глася б:

Помышлающи двше мод, страшнаго дне испытаніл, трепещи воздажніл втиных мвки, и покажніеми возопій слезжщи: вже согртшихи, помилви мд.

Стіха: Г дн, да не івростію твоєю швличніши мене, ниже гить воми твойми накажещи мене.

Η επωτέλα που εόβτετα ωεξπείηνου, δούελ πεοειώ τράωναιω εξήψα τζη, ιδιώ ητέτα πη ω εταχ επείης: πο ίδιω η η παι κοιάτετε δε ποδτρόδια, οξιμέτρη πα χρτέ επε η επεή πα.

По в мя стіхословін стадальны оўмилнітельны, глася в:

Πομίλδη με, ρετέ τετα η χα μεριέ 30 με το το τριξωήχα τίτε, μου τριξή ποκαθηίεμα ωλήτημα, πομίλδη μφ.

Воми твойми накажеши мене.

Πομίλδυ με επέ, πομύλδυ με, ω μεοθ τράχδ πλάκαμε μέμε, ω τεμάχε άσε τοτράμεθισχε εοπίθ τα: Θαε ποττέλθ τλεβάμα ωμοναβάμε, άσε πε να κάπλα εξάθησα μπαμε, ωνάκτα η μολθ: πομύλδυ με επέ, πο βελάμα μπατα τεοέυ.

CΤίχα: Δήβεια εΐα βο είτλίχα εβούχα, εΐα ιμίλεβα.

Μίμνεμα: Προεβάτή βωй επώλ τβολ πάνε 3λάτα, η προελάκη βωй πρηθείω τβολ, τάκω βίτα, τέκη οξηνολάκη βωδ κώτα κώτα οξηράβη, τάκω γλεκολώ βείχα, η μπτεί καπράβη τάκω καμήλο, έμή η βο επώχα πονηβάλη.

Gλάβα, μ ημίητά, βτορόμητεμα: Ειξε με πρέβρη Μεμέ πρέ Εδιομα βατηδηλέμια, Επε ω πεβέ: μα πά βο οξηοβά Αδιμά Μολ, πομμάδι μά.

Πο Γ-ΜΒ ετιχοελόβικ ετεμάλεκε, ΓλάεΒ Ε Πορόβεκε: Ε λιοθτρόβια εθψικ:

Επτουπρόδια ηεβαβήττημα ήττονήμας, * το ισρμάντ ποτρυβήνε βτὰ ττρυβί ιωάννε. Ενιόμυπε πρανέπαυ μολό τα: ττραττεμά μηόταμα ποτοπλάεμα, πυνήνου μα πατέμ ταυ, на вτάκια μένε λύτω, δπτοπριάτημαν τεούμα μπτελμά, κε πακοτά πραττάναψυ ρυκοβομά.

Ε ποδτρόδια ράμι μότι δίπε, επετή τεοε εοχμάνιε χρτε πρυμένα εξιά, πρεκλόνα μετά εχοπμένιεμα τεούμα. τέμπε επράμησε εμοτρένιε τεοε ποώμε, κοπίέμα τὰ: πολαδάμι πρτένι τεοετώ ωνιμένιε τράχωκα πομάπμα κάμα, κάκω εμάνα κποδτρόδενα.

Gnába, μ μείμις, εξορόμητεις: Κπό κύμς, κπό ελείωα μτρε ραπμάθιμθω εβοετό εομιώτελα πεμεκθεομθπημα, μοά_ μθω μαθίματο πήιμθ βεάκου πλότιι; ὧλε ηθμεεὶ! πριτόλα χερθβίμεκι μαβιάς τρέβο πβοὶ βιξε βλεομάτημα, μολι ω μθωάχα πάωμχα.

Канших οўмиленім ко гдв нашемв ійсв хртв, й стымх мчикшмх [втшже краегранесіе снце: Монмх рыданівмх вмф. щеніе, 🛱 спсе, подаваеши]. Твореніе ішсифово. Гласх б.

Песнь а

ίρμος Μωντέκτιδω πέτην βοτηρίμμπη, βοβοπίμ τρπός πονόμη η ποκροβήτεν βρίστη μης βο τωτέμιε, τέμ μομ προτλάβνω ξεό.

Τ ΑΜΆΜΗ χότε, 3αβ Φμάχα ΠοκάλτηκΑ, η Η ΕΥδβετβεΗΝ Αδωδ ηνικαμ, βα πρετρφωέμια βπάλαμ: οξιμέλρη επες μέμοψη Μοιό.

Минчена: Иже мвченим отнь претерпивше, вжественными шрошентемя стрточерпцы хрчшвы, Огна геенны избавите ма, вя страстехи лютыхи слежащаго.

Мчичена: Крыпцы на враги павльшеся силою бжественною, некрипостивы йхя низложисте силв, мчицы χρτώвы достохвальнии.

Бгородиченя: Пламеноноснам клеще, юже йсаї видь йногда, вещественным сердца моего страсти втородитель_ нице попали, и до конца потреби.

Йни каншни, ко стому чтичниему прроку гшанну пртечи [вгюже краегранесте сице: Кртителю, мольку пртими]. Твореніє ішенфово. Глаєв В

П Ксиь а

Ірмося: Во гл8бинт постла йногда фарашнитское всевониство πρεωρδικέнним εήλα, Βοπλόμιωεες κε ελόβο Βεεπλόβηδιά τριέχα потребило всть, препрославленный гав, славиш во прослависм.

Кринителю и приече хрибвя, погружаємый всегда сластьми тіклісными, оўмя мой оўправи, й волны страстей оўкроти: такш да вя тишина вжественнай вывя, пасногловлю ча.

Недовминными просвитився просвищениеми, жим многосвечлам ввезда, мысленному востоку предтекля бей: ймже шзаритися сердцв моемв кртителю, моли, шмра. ченном в всеми в всовскими приложенти.

BR ptyth begyng nhorja Bremgipe norpggnaz Ern, norónz τολιββάθιμβιο Ελιτολάτιο, Βιετιύ πρειτιβπλέμια. Νο Μολιότα, потоки бажение монха прегржшений изсвши, вжественными ходатайствоми твойми.

Бгородичена: Чтым двы, кга воплотившим, сродника быля бей бажение пртече, ся неюже та чтимя й молимя, иже ва бжественикми храмь твоеми нынь χράπω μ нάευ τοπκορή χζα επάρω.

Песнь Е

ίρμότα: Η επλόμτυκο βλεμικά μόμ δύμα, πλομομότεμα επέ ποκαπή μη, μέλατελο μόκρωχα, ματαμήτελο ελεήχα, ελεοθτρόκιεμα τυκοήμα.

Л Кностными дреманієми втаготихи двшв: воздвигни хрті ко бажнію покажнім, творити твой повеленім.

Не гави мене ійсе, въ день страшный Шчалнна: но прежде конца шбративъ, лютыл избави м8ки.

Мчичена: Йже стрти хртшвы подражавше добрт, бжественными шеразы стртотерпцы хртшвы, двши моей лютым страсти исциклите.

 $\frac{M \ddot{\eta} \eta \eta \epsilon \eta \pi}{M \ddot{\eta} \eta \epsilon \eta \pi}$ и $\frac{1}{2}$ и

Επορόμητεμα: Αούωυ Μαπερολικτιών πυπάπελα κεικχα, υ νότυων τετό να ωξάπιαχα θπαα, κτάνεταα ρθκόν νοτ τάψατο κτετμά.

H N Z

Ιρμός»: Η α κάμεμη μα κέρρι οξυβερμήσα, ραβωηρήλα ες ολ οξευτά μολ μα βραγή μολ. κοββεςελή δο ςλ μέχα μόμ, βηετμά πέτη: ητέςτι τίτα, πάκοπε δία μάωα, η ητέςτι πράβεμεμα πάνε υτεδε τίλη.

Ητιμάλη τηρδιώ αδωή μοτά, οξήμα μόй, ωμραμέθημα με δρεπέμιε μα, ωβαρή επέττε εμμώμα τε ο ήμα χομάτα ήττε ο μα τζεμό πρτέμε, η ετάκατω ηβεάκη μα το προτή εματω ωδιτοάμια, μολήτα.

Ηεπλόζετειε ραβράωνα είν ρόπχωια, ροχύες επίνας προπωωλένιετα πρεπέζρε πέργιε: нεπλόχησε οξέω εέρχιε ποὶ, πλοχονότηο ημίνα τοχάλαν τζενα πέγτες, χοχάταν επεοπα πεούπα, χοροχάτελεν πρυνοεύτη προβαεξή ...

Λωβόβιω τβοέω το βυλάωψατο βπέεττβεμμωй λόμα, βωω ΗΑΓω πητιλ οξαθνήτη Μολή, ήπε βπροω χράμθ τβοεμθ εαθπάψωλ, χράμω λζα βπέεττβεμματω το τβορή, κρτήτελω η πρτένε, χολάταйττβω τβοήμη. Ετορόμητει : Ε ετελάшετα πρεμπένα κα λοπετιλάχα κοτύπь πάπερημχα, ѝ ποκλαμάшετα τίδ, κοτύπδ κα λοπετιλάχα κλατομάπημα, Ετόπε πολύ, ω κτάκια τκόρκυ η βκάκυτυ πά.

Песнь Х

βρμόςκ: Ε΄ πε Ε΄ με ω τεοε ροπμες το πβρόκα πρεμβρλ, κος προποκέμλως κοπίλ: ελέχα πεόμ ογελωωμαχα, μ ογεολχελ, μάκω Ε΄ μότα, μ μβ τορω επώλ πριωσταμένημαλα πρημμέλα ες χριτέ.

ψ κράχενα με ωβεσήχε, η ωβνημάβωα τλόβε, 3ρε βράς κ ω ποτήβελη μοέμ ράχεττα, λεττήβωμ μεχρέμε: τζη τλάβω, ωβοτατήτελο οξεότηχε, τοτώ με ελομπήττεια ήβμή.

ρ διτ η στη ως κ ερημίχα τζη, τος πακα πέπε η εν πιο ξετιν πεορή πη, ή κα τη πεα πος κητόχα μες ρώπη πεο λ, ήπεμ πεο ξοντοπερπική ε: πρη 3 ρ κα ε διμές ρη αλ είπε.

Мчнчени: Коль дивени вти наши во стыхи беть, посляшавшихи бео, й низлагающихи йстяканных погивели, й наследовавшихи рай пространство, ш негшже древле йзгнани высть адами.

Мінчена: С трвами кровей блженній оўстависте кровь, приносимвю йногда демшншмя, всёмх погибельною, на пагвб приносацымх человжкшмх. сегш ради оўблажаеми всте приснш.

Бгородичени: Навчився дуоми пророческій преславный лики, ёже паче оўма твоёй тайнт віде, различношьразны сію предначертаети сібенными швразы, йуже конеци зрими свтими.

HHZ

Преклоншем в на й члв в коми кес в довавши, глав приклонили в сй, десницею твоею прекогате: в юже ма соблюди, во смиренти соблюдам сердце мог.

11 8cThiNA

Пвстына тебе гражданина непроходная ймаше, блженне предтече. тёмже вопію ти: пвств всакагш бжественнагш джанія бывшв двшв мою снабдй.

Закони бжественный оўправлям, беззаконню заклани были всіли всіли тымке молюся тебы: беззаконнующа ма всегда, й прельщаема бысовскими прельщеньми, йсправи.

CO3LÁBZ CÁMZ CEBÈ ΧΡΆΜΖ ΒἦΨΦ ΨΡΗ, ΚΖ ΕΞΈCΤΒΕΝΗЫΜΖ CENÉNÏEMZ ΗΜΉΤ ΠΡΕШÉNZ ΕCH ΠΡΕΙΤΈΥΕ: Η̈́ΧΞΕ ΠΟΛΥΥΉΤΗ ΜΟΛΗ, ΤΕΒΤΕ ΠΡΕCΤΙΚΗ LÓMZ ΒΟ3LΒΗΓШΑΓΟ.

Бгородичена: Призри на ма недвовощаго всенепорочнам, й разржши страсти мой лютым й невдовоисцёльным: йкш да величаю та возвеличившвю всё челов чество.

Пфинь Е

Ірмоєв: Мгл8 д8шн моєм спісе мой разгнава, свівтома заповівдей твонха шзарн мм, ійкш едина цёв мирл.

Мчнченх: Мкш славв презревше дольною й попираемвю, нвней страстотерпцы сподобистеся славе, сопревывающе хрчв.

Μίμητης: Λωββὶ τάπε κα πλότη οζωα Ελθηήβωε, απροφ Μβκη οζεβόμετε λωβέβμω ετιρτοτέρημω, οζεβολέων χρτδ.

Бгородичена: Дангила та гору велію дуома зраще вце: Ш неаже камень шечкся, сокрушаета демшнива йстуканная.

HNZ

βρπότα: Προςβιτωμέμιε вο τελιίτ λεπάιμηχα, επεέμιε Ѿчάλημείχα χριτε επε πόμ, κα τεβιτε εξίτρεμου μρώ λόρα, προςβιτή Μλ εϊλήιενα τβοήνα: Αμόρω βο ράββιτε τεβε βία με βμάω.

Βα πενέη πην Ιορμάνικη κυρού κεπλική πρατένε, κρειπάκα χραλ Μολή βιπεκλη κατραιπέμ Μούχα βαιδ. Επίσες Επίσ

ши́чи, й потоки сла́достным насле́довати, й пра́ведных кра́снагю ра́дованїм.

Ογ πε ρωμάω, η τομρατάωτα τπράχομε, η μεμοδηθηίεμε ατετμά τομερπήμε Ετμε, πομωμπάα μολ τομθηαμμα, η αδηδημία τόμε ογπάτημα: απτοδηγόση τη πομαμή μα γεοετώ κρετημήτετα μοπεράμη.

3 ακομοπολατάμη λήμενα επείμιε, Βα ρατκάμη πρυένε πρετριαμένη βώβωτε, ποτρεμά βακόμα η βλιομάτη επάλα βεή. τετώ ράμη πόλημα τα: ωβραβμή ποκαμή μάτα προταίατή.

Α άπλο μη βρέμα ποκαάμια, οξημίνην πρεμέλμες, βεὶ ήπλήβμεμβ, βατολητένη, ημήν μα είξ μολάματο τη ελόβε, ιωάμηα βελήκατο πρτένβ, η ποκαάμια βεεμίρηστο προποβήλημκα.

Бгородичена: Навиты й ловленти льстиваты оўмертвихся, влице всенепорочнам, шживи мм, гаже рождшам живота всих біде упостасный, да та пою блгочестны всене-порочняю.

Пфсиь 5

 \hat{l}_{pmocx} : В о глубини греховичий содержимь всмь спсе, й въ пучин житейстей шбуревлемь: но гакоже гшну \hat{u} ъверм, й мен \hat{u} страстей возведи, й спси мм.

Μ΄ κοπε χρέκλε χαμαμέα 3088 τη επες, εμε επες, πομήλο-Βαβα ΜΑ ογψέχρη: χεων κο επράπχεψε ή μαμα βα λώτωχα, η εαμέ βα νέβετβο πρίητη με χοπάψεω.

6 Μδιμάετα ΜΑ Εεμπάρημα επραεπέй Εδρα: ιδιοжε Μόριο Η Μοτλά Βαπρεπάλα Είθ, η επάελα Είθ επώλ οξίτηκη παοώ, η Μεμέ Ιμίε Βοββελή, η επίθη χέπε.

Μίμητη Ο μαβάωσε Α΄ Γ΄ προτί Εξηπότη πο πάμω τερπάτι βάωση ξάκε βα πάπει με ποχβαπάωση πολαφώριο βάμα τεττιία επραλάπραμ, με εάπδ με πρδρώβα βοβλαθή πο

Μίτητεικ: ψεροπλάεμα κροβέй εβούχα πενένδμα, α Θνίο αβρομάεμα μίνημο, πομερβάεμα επέμενιο λόπου, κα πεπλοπά πάβαα πρεαμόεπε, κοιπάβάωμε χόπα. Επορόμητεικ Бгородиченя: Ми прапеда хлевя вмещаещи тайный, ш нег шже гадше не ктому алчемя всепетам, ведущи та хрта всехя бга родительницу, й питательницу гакш войстиния.

Йнз

ÎρΜός»: ΚΝ ΕΕЗДΗΤΕ ΓΡΙΕΧΟΒΗΤΕЙ ΒΑΛΆΜςΜ, ΗΕΗΒΕΛΙΈΔΗδΗ ΜΑΡΑΪΆ ΤΒΟΕΓΟ ΠΡΗΒΕΙΒΑΉ ΕΕЗДΗδ: Ε ΤΛΗ ΕΝΈΕ ΜΑ ΒΟΒΕΕΔΗ.

Γλάτα τλόβο προποκά χαβωй, κτάχα Γλάτω κοτπρίένα, προτά Γράχωβα προψέμιε χαροκάτα, κάρου πούψωνα τλ.

Сокрвшенте двши моем исциани, и грихови бремм разриши, и паче надежды спей ма матвами твойми, бажение предтече.

ίπελ, Ετόπε ρθκόυ παοέυ κρεεπάλα Εεμ, πρεμπένε Μολή, ρθκά ΜΑ μβαάβηπα τράχλ, αβαμάθημα κα μεμθ ρθυά πράεμω, αεεελάβηε.

Бтородичени: Дремантеми линостными шдержимь Есмь, сони гриховный тагочити сердце мод: твоими пречтал вдинными ходатайствоми воздвигни, й спси мл.

Пфсиь З

Îρμότα: Χερθείμω ποχρακάθωε Θτρομω κα πεωή, ληκοκτικο. κάχθ κοπιθω: κατοιλοκέμα εί κπε, τάκω ή ττημοθ ή εθχόμα ηλείλα εί είπ κεπ τρτέχα ράμη μάωηχα, πρεπικτωй ή πρεπροελά. κλεημώ κο κεπ κτκη.

Зακόμωκα πεοήχα Εεργοχία, η ποκορήχια Εεριλοκέιμωνα ποχοπένα, μένα μενέπαα χρπε, ιδιώ ωτιδεπήχια κα Εεργαία Μοένα, ιδιοπε ήμα μακπόπε Ε τελοκέκα μα βεναμε με ωττάκα οξεο Μεμε επίε, πογάκηδημ, ηλεπκολώκια ράμα.

ΕΧ ΕΕ 33 ΑΚΟΝΪΗΧΧ, ΓΩΝ, ΕΕ Ã3Χ 3 ΑΝΑΤΌ ΕΕΜЬ, ΤΑΚΟ ΜΕ ΑΕΚΧ 30 Β΄δ, Η ΤΑΚΌ ΕΛΕΚΝΗΝΊΙΑ ΕΛΕ3ΤΟ, Η ΤΑΚΌ ΠΡΕΟΓΟΡ-ΥΕΒΑΝΗ ΡΑΈΧ, ΠΡΕΟΓΟΡΥΝΎΧ ΤΑ ΕΚΝΗΑΓΟ ΕΕΜΑΓΟ ΕΓΑ ΕΛΓΑΓΟ: ΗΕ ΘΕΤΤΑΒΗ ΟΥΘΟ ΜΕΝΕ ΕΠΕΕ ΠΟΓΝΕΝΕΤΉ, ΥΛΕΤΕ-ΚΟΛΙΘΕΙΑ ΡΑΣΗ.

Мчнченк: Очін йзводаєми, й шемлеми руками й ногами, влготечни ки нбеному блгославній посылахуст шествію, препинающе шествіт единоборца: техи млтвами спей вей слове, тебі славословтщым.

Бтородичени: Херввіми славати, серафіми воспіваюти, престоли, й власти, й грьствім приснш, ёже паче оўма твое ржтво, місь всепівтам, такш едина вта раждаеши плотію. Егоже моли чтам, всёми нами спістисм, любовію почитающыми та.

Йня

βρμότα: Εποπροιτήθησε βελιθή ε βεββλικόη Ηθωμίλιω με καθήτελα, βωτόκα πλάμεια βοβητέλο βέττα: χρτόκα πε προετρε βπονεςτήθωνα στροκώνα ρότε αχόβηθω, τωй βποτλοβέτα ή πρεπροελάβλετα.

НЗ корене съкирою твоего покажнім, йсторгя візвы страстнаго сердца моего, всади предтече вжественное везстрастіє, й страхи чиствишій вжій, всакім вловы шувждающій мж.

Во стружх дорданских, таки крестили всй покрывающаго водами превыспренным гда: того моли воду даровати бжественнаги оўмиленты присни Очима мойма, славный пртече.

Иже мірв вземлющаго гржхв агнца вжіть, предтече проповждавя, чого моли й кизлищи части павити ма чвжда, й десными Еги Овцами й мене сочетати, славне.

Бгородичена: Неплоднам оўтроба носмше та дко: во чревт носнвшёю слово воплощенно, вгоже вжественными взыграніи, великій предтеча, неплодный всестый плода позна радёмам, й поклонисм.

Песнь й

ίρμος: Εχ κθημηθ μωντέω αβω 1840, μα εϊμάμετισή τοριδ προωβραβήβωατο ήμοιαλ, πόμτε, βλιοιλοβήτε, ή πρεβοβμοτήτε βο βεώ βικη.

Α ω δο κύμη μάτα, βοπλοτύλτα ετ βα κλτα, μηκάκο. κε ραβνάχα, ποραδοψέμα τλαττακή: τβοέκ βλιοττίκ ω βρατή κα χρτέ, βτάχα τπτέμιε.

Τω πάεπωρο μόσρωй ελόβε, βασλέπμωδο на гοράχε πρεεπέπλετια, Θκαάнηδο που μέωδ ωσραπή ή επεύ: μα нε μο κοημά πα βράτε λεεπήβωй ποπρέπε.

Мчнченя: С танеми мвжески вквпт, вопіжхв дрвгидрвгв красній страдальцы, оўранжеми лютт: се хртоси простираети повтды втицы во вся втки.

Мчнчена: Крипкими жилами, твердыми вашими боливаньми обдависте эмім, хотмщаго вася элоковарню прельстити: й райскім пищи мавистесм наслидницы.

Ετορόμητε Α α ω κοπήτα κάτα ετα, κοπλοτήτα μ3 θτωχα κροκέμ τκούχα, η εκίτης νελοκάκα μξο εξε: ετόπε πολή πρήτης ω ντάμηχα τλ.

Йия

ίρμος Πέψω θηοιαλ Ο τιεημαλ κα κακυλώντα μάνετα ρα3μάλλωε, επίτησα κελάμιενα χαλμέν ω παλλομίαλ, επέρηωλ πε ωροωάρωλ, πορωωλ: ελγοσλοκήτε κελ μάλλ ηθη ηθλ.

Даждь десницв мн на земли лежащемв, предтече, йже десницв простеря, й шмыля всй водами несквернаго: й избави ма скверны тълесныя, всего ма шчищах покажніемя, й спси ма.

Η Μθψη μθω ε κρέμα ποκάατητα, Λάποττη πακνάμωϊ τό η ε ωτρατή, ή τη έωη ω ποκμή κοπιόψη κληά πκοεμβ: Μλρμε, ογιμέμρη μα, κρτήπελα πκοετώ μολικάμη.

Ποπόμω επραεπέй, ѝ вόλω επόσω λο χδιιιὰ Μοελ ВΗΗ. χόιια, βλπέμμε πρεχπένε: ποπιμάς εκόρω μβάπη Μλ, ҋπε ρτημωμη επρβάμη μβμώβα βεβεπράεπια πημιάμμβω ηθημήν. Ογεώ πηθ, πηώτα επά τοπεόρωεπδ! ογεώ πηθ, εξήμοπδ προτηθεαεωεπδ ετα πρεεπτάτο! εξπήπεπο χξιτόες, ποποσή πιι, η πομάκμε πρετριωένι πούχε ρασριωένιε, η μολιώτα πούχε ωτιθήτε πεούπι χομάπαμτισι.

Бгородиченя: вышнаго бгв плоттю рождшам, ш гном ма возстави страстей шекорблающих ма, й лють всего швинщавша, бжественными шбогати пречтам добродь-тельми, ыки да воспой та спасаемь.

Пфсиь Д

ίρμος»: (3) βεμπορόμπωχα κτο ελώωλ τακοκός, ήλη κτο κήμα κοτμό; ιἄκω μέλ ωκράτες κο υρέκα ήμε μπλυμά, η κεβκολάβης πλημά πορόχμωλ»; τακοκός τκος υβλο, η τη ήταν κῆς κελημάς πα.

В какш страшно всть ткой свдище, на немже хрте шжидаю свдитись, й не чввстввю шнюдя сегш страха, ка лёности вся лёта провождам! шбрати мы вдине содётелю, йже манассію шбращей согрышившаго.

Ογετά κα χριε ποτόκα, κοπιά τα, κε 3 μέρα μα κούχε ωίλε, τόκα μηθ μακά ελέξε ογμωκά φιμω εκκέρη ε απε πομάχε κε 3 επίεμε: α επεά μα, επαεμά κα ελεμά με ω με μα ποκά κε ωθος κα μα το και το και

Μήμνεμα: Світозарнам бій єственных страстотерпеца паммть, ійкш солнце нама возсійвши, вся концы земным світоводита, й тьмі прогонмета бій єственныма дуома дилонейстокства, й страстей дишетлійнных помраченії.

Επορόμητεμα: **С**вітлыми зарами, й з чрева твоєгю возεї α вшаго нама, й везбожїм нощь потребльшаго, дко міти міре, просвітий вей віброю тебе чтвіщым, й ш несвіттимым тьмы й звави ва часа освіжденім.

Йнz

Йня

Ірмоса: Безначальна родитель сня, біт й гдь, воплоцівсь ш двы намя гавнісь, шмрачення просвітніти, собрати расточень нам. тівмя всепівтви бід величаємя.

Вала ма йзбави грфубвнаго гди, безгрфшиф едине й многомативе, кртитела мольбами, йже тебе проповфдавый всему міру агица бжіа, вземлющаго человфкови грфуй.

ή κω μίποκα ελαγοβόμεμα, ή κω ελγοδχάμμω κύπαρίτα, τάκω μεθαλμάεμω κρίμα, τάκω μύρο θτηο μμάκη τλ εξεμο πρεμτένε, μούχα μέλα ελοτμράμια μα ελαβλάμτα μλπβάμι τβούμι, πριτεκάλ κα ποκρόβθ τκοεμβ.

Η επλόζε τε διομά Μα Η επλόχη ωπα μέλω Εξεξή πένη ε το τε ορί, χο εροχέτελε η Ελαγοπλόζ ε πράτη υπο πρανοτά ψα, τάχο Μα Γίηε τε ορά, ѝ πρανάς τη μικα Επές τε εν νο ωδ μρτε είν, ѝ ε τώχα το Εόρδ κδη νο κάτελα.

Намя любющымя та, й любовію почитающымя, й вя бжественнымя храмы твоемя ликвющымя, даждь ся нёсе разрышеніе лютых предтече сдень, й житій йсправленіе, й прегрышеній йзбавленіе.

Η ο τύπδ Βο ο γτρό κτ Ε Γοπάτερη Η, Βιλ Η ο τώψε Μδ Μά Η Ι ε Με, ποκλο Η άλα Ε ε Η το βρόνε: τε Νέθε ε Μολ Η των ε και με το και το Ε τώ το

Таже, Достойно Єсть: й поклоня. Єктеній, й свътиленя, й фалмы Обычным.

На стіховить стіхновы оўмилительны, глася в:

Βιάχα πρεβοιχοπάδ τράχόμα, κοτό μαθάδ ποκαλμίω; άψε βοβλοχηδ ιάκω μετάρε, μεπίμδω ωπαγάπη ηξιά: άψε ελεβώ ιάκοπε ελδημήμα, ωικβερμάω ελεβάμη βέμλω. μο μάπλω μι ωιπαβλέμιε τράχωβα επε, η πομήλδη μά.

Стіхв: Й сполнихомсь завтра мати твоєю гдн, й возрадовахомсь, й возвеселнуюмсь: во всю дий нашь козбеселихомсь λήχονικ, 3α μμβ, βα μάπε επιρήλα μω βεή, λέτα, βα μάπε βήμεχονια ελίλω. Η πρήβρι μα ραβώ τβολ, Η μα μέλλ τβολ, Η ματτάβη εώμω ήχα.

Εεββακώνια πολ πρέβρα του, Ε μκω ροπμέμελ, α εέρμμε ποὶ ωνάιτα, χράπα είὶ πβορλ επάτω πβοετώ μχα: нε Εβέρπα πενὶ Ε πβοετώ λαμλ, Εεβπέρηδιο απέλα Βέλιο πλπλ.

втіхв: Й в8дн свівтлость гда біта нашегш на нася, й дівла р8кх нашнхв йсправи на нася, й дівло р8кх нашихв йсправн.

Κρτα χρτόκα καθωμε ετίκ μπημμ, Ορθαϊε μεποκαμή. Μοε, κεθ μιάκολο εύλδ οξπραμμύμα, η πριέμμε καμηρί ηθημα, εταμά κάμα κώμα, ω κάτα τομδ μολάψεια.

Cnába, η Νωίνικ, Ευσρόμησηκ: Ράμδας Μρίε Είξε, χράμε περαβρθωμμμιά, πάνε πε εντώι, ιδικοπε κοπίεντα πβρόκα: εντα χράμα πκόμ, μάκενα κα πράκμικ.

Таже, Благо беть йсповъдатися греви: Тристое. По Оче нашя: тропарь, й вктента. Таже чася али, фалмы обычным, й прочее обычное, й Шпветя.

во вторника баженны, гласа в:

Глася ти приносимя разбойничь, й воп'ємя ти: помани нася гди во цотв'їн твоємя.

Стіхк: Б йженн изгнани правды ради, гако тіхк всть цотво нвное.

Pαβούντικα πρεββωλόχα, μ Ελελημίης επραεπωπή: οξιμέλρη πά επε εαποωεθπλέντατο.

Οτίχα: Ε λπέηη βετέ, βελά πουόελτα βάμα, η ηзженθτα, η ρειδίτα βελίκα σόλα γλαγόλα, на βρί λπέψε μεμέ ράχη.

Ποτρβαμκωй πέαληβ ευιοβαρόει» κα κοτή πρετατέλε. προμων ωμπανη επράετη μου εξωάνη.

Стіха: Радвитесь й веселитесь, тіки мяда ваша многа на нвежха.

йже прелестнам теченім, кровей теченьми йзсвшивше, хртшвы стртотерпцы, достойнш славими есте. Слава: В фтійствуми, гакоже писано беть, оўмя челов ческій не можетя в жества байно начало п чти тріўпостасное.

Й нынт: М же нешпальны рождшей бра пребезначальна, похвальными всй птеньми непрестанны воспоймя.



Во кторники вечера,

ΗΛ ΓΩΗ ΒΟ33Βάχα, επίχθρω κρπηω, Γλάεα Ε Πολόκενα: Θ΄ Γλά W λρέκα:

Ο κιδιτύτη εκατήλα με περπάψε ωπρανήμας», на κρτά βαμέμμε τεκά ελόβε: βεπλά πε πομβηβάμες», η κάπεμϊε ραβτάμάμες», μερκόβμος κλιολάπιε ραβμηάμες» ποτρεμά, Γρόβω ωβερβάχες», πέρινβίη κοτπαάχε, άμε ηβμαάμε βελ εξίμων μόλε, βάξιη ποβαπμάχες», η τόνα βεάνα κπία κάμες» επέρτω.

Βτίχα: Й мене ράμη πεοειώ ποπερπέχα πλ εξή, ποπερπέ μθωλ Μολ κα ελόκο πεοέ, εξποκλ μθωλ Μολ ηλ εξλ.

Егда плодовитый та хрте віноградя, развойники влагонравный виджвя, лвишій высть развойники влагоисквения, й оўкрадаети прощеніе древнихи согрышеній, ыжлю благосстественны малыми гласоми: томв ревнители выти потщимся, ёже поманий и наси члижколюбые, всй зовяще.

С ї жетя тікш бита твой хоте, шпалам оўбш бесы, вер-

ным же просвищам, й посрамлям лица тебе распеншихи: ймже прародители древоми вошбражающими крта, прежде W работы йзвели всий, й W камене меди ссати ви пустыни сотворили всий.

Таже стіхнові минен

Αμε λη ηθέττε Μημέη, ήμω επίχηρω πρεετθά εξήτε, ελάες ή πολόκτης πόμκε

Gτίχε: \overline{M} κω $\mathfrak{o}\mathfrak{f}$ τ $\overline{\mathfrak{f}}\mathfrak{d}$ μετώ, \mathfrak{d} μετώ \mathfrak{d} καν \mathfrak{g} καν

Всёми предстательницу та человыкими, всёми привыжище великое, всёми заступницу та показа, влице, хрттаними, йже из тебе ви наше смышенте обблиса влгоутробны, и распатте и смерть наси ради подати. того обы моли непрестанни, всёми очищенте низпослати прегрышенти, втоневыстная.

Οπίχα: Χ Βαλήπε το Βεκ κάβωίμω, ποχβαλήπε ετο Βεκ λώμιε.

Древле два й агница, зращи йз чрева ва, на древъ повъщена, тако освъдена со двъта освъденнома, восклицающи глаголаше: сбе й бъе мой, странно видимое страшное таинство: Обаче мудрости твоей безднуйспытати никтоже можети: пой твое долготерпъне.

втіхи: 17 км обтверднем моть вій на нася, й йстина гдня превываєти во втки.

Гдт твоег виджиїм блголжиїе; гдт красота скрысм доброты твоей, сйе; какш йже добротою неизреченнам сотворивый бже, красный вя добротахя, за всй человжин, безславеня й безчестеня на древт висиши, вида, ни доброты не ймжай, чадо; предобрам два вопійше, стенащи й плачящи.

Gnáka, μ ημίης, κρτοβτορόμητεις: 3 άμμε εβιστήπωκα βαρά, οξωνιών εβιστής: οξωνιών εβιστής: πος εκτόνος πος εκμώνεις, ωθηάκωμας να κριστής: πος εκμάετα οξων πρώτης χθικμιεί βολιμμας, μ λευμέως μένη με πομοβάμε εβιστάμε χρίτος κάκω οξων με πομοβάμε εβιστάμε χρίτος

χρτό, εκρώπητα βαρά ηδευπετημά; μουπώμημας γλαγό.

Τάπε, **C** βιάπε πήχιμ: Προκίμετα: Μλπι πβολ τίμ, ποπετέπα μλ βελ μιμ πιβοπλ μοες ... μ G πομόδι τίμ, βα βέτερα τέμ:

На стіховить стіхновы кортны. Гласк в:

Спей ма хрте епе, силою крестною, спасый петра въ мори, и помиляй ма бже.

Οτίχα: Κα πευθ βοβκεμόχα Ο νη Μοή πηβθηεμδ μα ηδιή. εξ ιάκω Ο νη ράκα βα ρβκδ γοιπόμι εβοήχα, τάκω Ο νη ρακώη μα βκδ γοιπόμι κο τίδ δίδ μάωεμδ, μόη. μέπε ρβκβ ρηπα μδί.

Αα ράεπηετε κοπιάχθ, μπε τκούχα μαροκάτι πρύεμω καταπμάθωτα, μ επομπα κο κπατομάτετα μπετο προπάχθ πρίάτη, μπε πρέπηκωκα οξείμμω: Μολυάλα πε δεύ χρτε, τερπά μχα εθροκετκό, ποετραμάτη χοτά, μ επετή κάτα ιάκω υπκτκολήσειμα.

6. Τίχα: Πομήλδη μάςα εξη, πομήλδη μάςα, εξικώ πο μηόεδ ήεπόλ μηχομέλ οψημημπέμια: μαμπάνε μαπόλημελ αδιμά μάιμα πομομέμια τος 3 δομμηχα, η οψημημπέμια εόρμηχα.

Мчнченя. Лицы мчничестій противищася мвчителємя, глаголюще: мы вонистввемя цій силя, йще й огню й мвкамя предасте нася: но не шметаємся трческій силы.

Слава, й ныпть, котобгородичени

Подобена: в гда W древа та:

Βολέβημ πρεπερπάβωμ Μηώτία βα ραεπάπία είλα ά είτα πβοετώ πρεθταα, επεμάωε, ελεβάψα ά βοεκλαμάθψα: ογβω Μηθ νάζο ελάζκοε, εεξ πράβχω κάκω επράπχεωα, χοπά άβεάβαπα τάπε ω άζάμα βεμηορώχηωα; πάμπε πρεθταα χέο, πεθε μόλαμα βάροθ: μάλος πάλος κάμα ποτό εοχάλαμ.

Во вторника

Во вторники на повечерін, каншив престей бій. Гласи б.

Песнь а

βρπός»: Γραμήτε Λώμιε, ποήμα πάςτια χριβ είβ, ραβμάλαμεμβ μόρε, η παςτάκλαμεμβ λώμη, ιδικε ηθκεμε ήθ ρακόται βινπετεκία, ιδικυ προςλάκτες.

Слово мовгш прішбрівтенім шнюдя нівсть ка піксногловію ксейтам, ійкш покрываєта ма гріжушва монув тьма: но В бгородительнице! оўтівснаема прінми ма.

Под твой покрови привыгаю пречтам, Ш гряхи безчисленныхи ви конеци, й бга й влки благопремивина сотвори чтам, й спси мм.

Gnába: Τω ΜΝΗ ΒΑΝΤΕ ΠΕΠΛΟΕ ΕΝΗΕΠΗΛΗΨΕ, ΚΩ ΠΕΕΤΕ Πρηστάτα επαεθεα, η πριωκράψθ μθωέκησε επεένιε: Μόπεωη κο κεα, ιάκω εθψη Μπη κείκχα κτα.

Η κίνη: Η πε με μάμα λειτέμε, πρυκλενέ μα κα ποτύ Εελεμού ρόκα: μο μιθ προετρή μερπάκηθο τεοθ ρέκε; Εξε μεο, η εκόρω κο εκπτε κοβκεμή.

Пжень Е

ÎρΜότα: Ογ περμη μάτα κα πεκά τώμ, μρέκομα ογμεριμκέμ τράχα, μ ττράχα πκόμ κταμή κα τερμμά μάτα ποιόιμηχα πλ.

Ко мнюгім впадя разбойники Окаминый, швнаженя быхя, оўмзвленя же й шетавленя: но ты біце чтам, не презри мене.

Слава: Нынт тевт мой приношё тайнам, йстиннтый предстательницт моёй й покрове: таки да стя мнт не швличит стя твой, на седт праведнтя своёми.

Й нынк: Помиляй наск чтам, помиляй: йбо W джлх спсенты W нюдх несть намх. чемже веврою чесплою кх чебев воптемх: помиляй рабы чвой.

Певнь В

βρμότα: Πού τα, ταθχομα δο τήθ, οθταδίμαχα θ οθπατόχτα, το μεθέ δο θήτωμ, μεθέ θιμά βαδαθπημίατο. Τάμα μηότος τδος τηθχοπητής, έπε μα μά, προταβαλών μηοτομώτησε.

Болаща ма неисцильно влице, й обнищавша не презри: но даждь ми влей блости твоеа дво, й твойми промышленьми обогати ма, вже в бга златомя нетлинымя.

Αό ερωχα κτέχα ω εναπύχτα, ѝ πεπά κο επώχα, ω εόπετα πάνε κτέχα μρέκπε πάμμιχα: ѝ ны н πρέπνιμη ο ψκρατή Μα, ѝ επορώχα ѝ 3 εάκι εξονεκές πο.

GΛάΚΑ: ΚΛάξημας Πρεκβωζός κα ΕΛάξιξα, η Μωταρλ Ληγομωτικό κεττλά, ελόκομα η ηβκολέμιεμα: μο εξεω Θεοιο ποκαληίε, πρέκζε κοημά επακάτη μια βλημε εποχόκη.

й нынк: бодворихся ви пветыни печальний, оўдалихся ш тебе бгородительнице, кто дасти ми крилів, й полещів, й пріндів ки тебів надежди моей, спасающей малодівшіе мене Окажннаги;

Пфень Е

ίρμος»: C βιέτα πομάτελω, μ βιτιώβα τβόριε τώμ, βο εβίττ Τβούχα ποβελιέμιμ μαετάβη μάςα: ρά3βιτ βο τεβε μμότω βία με 3μάεμα.

Тим невечерній світи й чрева твоєгю влице, свщыми на земли возсійвшій, смраднию двши мою шзари чтал, й шжени всяку мгля сердца моєгю.

Ηόψь μὰ ποκρωβάετα λώταλ λθκάβωχα μούχα ή ελώχα μάληϊ, нο βοπιώ τη βλημε: настάβη μὰ κα εβάτδ βπέετβεημομό τβοειώ εία ή βλκη βεεπάταλ.

GAÁBA

Слава: Й мене прінми чтам, гакоже бляднаго сына прімти твой сйи й зиждитель всюческихи, вопіющаго си ними: согржшихи войстиння, й спси мм влице.

Η μήνις: Ογλαβεύεωετα ποὶ τέρμμε πρυπότη αθκάεατω, πρεθτακ, τάκω πύποττικα ύτμικα, на κριτίς ππότι ογάβεπεннατο, нεиβγπαγόπαннω ρόπμωι.

Песнь 5

ίρμότα: Ε΄ ε είβμη τραχόθητά βαλάλτα, Η εΗβελίξη ΜΗλοτέρμια τβοειώ πρηβωβάω βέβμηθ, ω τλή επέ μα βοββεμή.

Ποκριίκωεες» πώττ τέρχηε Μοὶ Νεχοκτίζοπωχα πρειτρτίω ωέμιμ κολμόω, κτετήλιμου πκοέω μίπτκου κίξε μκο ωκορμή.

GΛάβα: Κρατοτίδ ΜΗΤΕ ΒΗΣΤΕΤΗ ΓΛάβΗ ΤΒΟΕΑ ΓΠΟΔΟΒΗ, ΕΓΑΑ Ε ΠΛΟΤΗ ΜΟΕΑ ΧΟЩΙ ΡΑΒΛΙΘΗΉΤΗΣΑ, Τάκω οξιτβερπαξέ. Η ΤΕ ΜΟΕ ΒΑΊΤΕ: ΤΑ ΕΙΘΑΚ ΟΥΒΙΕΜΣ ΕΙΤΑΒΛΕΗΤΕ.

Й нынт: Напастей й бедх й скорбей избави рабы твой, стам влуце, мже ка бев твойми млтвами, верою ка тебе прибегающым.

Таже: Ган помиляй, трижды. Слава, й ныпк:

Съдаленя, глася В: Та величаемя вце, вопіюще: радвиса жезле, ї негіже безстменни біз прозабый, погвый на древт смерть.

Пфинь 3

Ірмо́га: $\mathring{\mathbf{W}}$ браз $\mathring{\mathbf{S}}$ злато́м $\mathring{\mathbf{S}}$ на по́л $\mathring{\mathbf{E}}$ дейр $\mathring{\mathbf{E}}$ сл $\mathring{\mathbf{S}}$ жи́м $\mathring{\mathbf{S}}$, тріє твой о́троцы небрего́ща безбо́жнаг $\mathring{\mathbf{W}}$ вел $\mathring{\mathbf{E}}$ нії $\mathring{\mathbf{A}}$, погред $\mathring{\mathbf{E}}$ же о́гн $\mathring{\mathbf{A}}$ вбе́рженн, $\mathring{\mathbf{W}}$ роша́емн по $\mathring{\mathbf{A}}$ х $\mathring{\mathbf{S}}$: бігослове́н $\mathring{\mathbf{E}}$ бій бій оїт $\mathring{\mathbf{E}}$ ц $\mathring{\mathbf{E}}$ на́шн χ $\mathring{\mathbf{E}}$.

Βέει πρεετικάλ, επέχε μόμ: нο πρεμβαρήβων ή βράβν μλ μβο μτη, ω τοιώ нαβέτα αθκάβαιω.

Сквернаетя й смвщаетя чвествій й оўмя сопостатя, й вя ровя Шчайній свести ма тщится, тёмже вопію ти байный: привыжище мод втоневысто, йзбави ма Ш рвки сего льстивато.

Слава: Йже древле три биошы Ш пещи гораціа, хрте мой, избавлей, сами слове, и мене мольбами неискось брачных мтре твоей Ш пламене, вгоже разжегохи безмтрными блыми, избави и шроси.

 $\mathring{\mathbf{H}}$ ημίητε: $\mathring{\mathbf{H}}$ έψηο ωβρέντε τέρμμε μοὶ πλήπελь, οζμερπελ $\mathring{\mathbf{E}}$: ηο πρί μα οζεω τήλου επέτπετηνου ωλοπλή ητητικέτος εράνηλα μπη, η πουτρήπη μη τπολόξη τετό, ηξιώ λα επέρου 3088 πη: ελγοτλοβένηλα, ηξιώ εξα πλόπιο ρόπλωλα.

Песнь й

Ιρμότα: Επ πέψη Ο πεκικό κο Ο τροκώμα επρέκτκημα τη εμέμματο, ή πλάμετη στο στο πρελόπιματο κτα, πόμτε μπλλ ιάκω τωλ, ή πρεκομιστήτε во вей втин.

ΜΗ ότι πη Ελώπη πο ήπη ποτορελέης εώ βε λώτι, πη όπε το τε οπε τα τότις, η όπο πο ε ωπήχε η α η είλ η ε εμική εος. Βεετή, η ο βοπιώ τη: ποπήλδη έξήμα εξε, πεη επάμματο.

Θλάβα: ΟγΜερψβλέκτατο Μὰ Μωίελεκτω, Ѿ Бε34ήελεκκωχα Μούχα Θώλα, βο34βήτημ βτοκεβέττο Οτροκοβήμε: ἢ Μολιδόю Τβοέω ἢ3βάβη Μὰ Ѿ Βεάκια πρέλεετη 48μετλικηματώ βρατὰ ἢ ογβίμμω.

Й нынт: Злоненсправленнам двше, како очернила всй элт первяю добротя; како овергла всй вся, каже ка зиждителю твоемя обты, й пракла всй элобнам; но гради й притецы багочестно ка воды.

Пъвсна

Пфсиь Д

Ірмоск: Ф біта біта слова, нензреченною модростію, пришедшаго шобновніти адама, надію во тлівніе падшаго лють, в стыт двы нензречению воплотившагост насо ради, вівриїн единомодрению півситми величаємо.

Δάλω πάπκημη ηθεσπελ ως κεερμύχα κούς πημηθ, ή κεετώ επθρομική με πόλητη εξεμή: μο ωνής πη οξεω πρεθπλα, κρέμα μηθ μεπρομάθιμη κλιοθμηλέμια, μλ μεπρεσπάμηω πά κεληγάβ.

Ты ма бій, шправдай, бітда ійватта дівла токров бынам коєпшждо ійвів, ймаши бо войстиння гиля: й тьмы ма йзбави й во странів оўчиній гвівта матвами твойми, йдівже біть радость неизглаголаннам.

CΛάΒα: Μολό τα ελόβε, πρέπμε πρυμέςτβια κουμά ποκαάμίε Μὰ μάρδα τέπλοε, ὰ οζωνλέμιε ελεβάμα, μτλομάμε βκάπτ ὰ εμυρέμιε, ὰ λωβόβο κπέςτβεμηδω, ὰ ετάμδ τβοεμδ οζετροέμιε, Μολοβάμα ρόπμαϊα τὰ.

Η ημίητ: Οζωημίχα πε η ηξειπεινημία, πρεμιηξείνη μξο ελάβου η ηξειπίω, ράβετ εία, με ωμέρβη μεμέ πρεμιηξείματω κα πρειρτωμένιμα, εξιπχήχα πε η νόβωχα μέλοείκα εογράμμηχα μα βεμιλή: μο πεοξύ μλητεού επεή μα.

Таже: Достойно беть: й поклонк. Тристое. По Оче нашк: тропарі, й прочее овычно, й шпветк.



Вх средв оўтра

по алми стіхословін стальны кртны, гласи в

Gπείητε τολφυανα εξη μοτίτε ακυμη χόμε εχεν να κόμε μετώμεν ηδήφ μεου μοτιτίδνα εξη, τουνέν βιψ ηθημετώρι 3088 προμητί 3 εντή 3 εντή 3 εντή 20 εντή 20 εντή 13 εντή 30 εντή 20 εντή 3 εντή 3 εντή 3 εντή 20 ε

Οτίχα: Βοβησεήτε τολ εξα μάωετο, η ποκλαμάμτετα ποληοχίν μωτη εξιώ, μάκω ττο εξιτά. Ймже шбразоми плынили беть враги адама древоми сныдными: такоже гди, сами плынили бей ты врага древоми кртными, й стртію твоею: на се во пришели вей вторый адами, взыскати заблуждшаго, й шживити оўмершаго: бже слава тебы.

GΛάΒΑ, Η ΗΝΉΚ, ΚΡΤΟΒΓΟΡΟΣΗЧΕΗΣ: Τὰ ΒΕΛΗΥΆΕΜΣ ΕΪ́Ε ΒΟ-ΠΪ́ΘΨΕ: Ράχδικα πέβλε, Ѿ ΗΕΓώπε ΕΕβς ΜεΝΗϢ ΕΓ̈́Σ ΠΡΟΒΑ-ΕΝΘ, ΠΟΓδΕΝ ΗΑ ΑΡΕ̈́Β κπέρτε.

По в мя стіхословін стадальны, глася в:

Животворащій кот твоє клюсти, є гоже дароваля є намя недостшинымя, гди, тебт приносимя вя мітву: спсй градя твой, миря даружи віды ради, єдине члвтколюбие.

Стіхк: Біж же црь нашк прежде вівка, содівла спісеніе посредів землів.

Просвитивый земнам кртоми й призвавый на покамніе гришным, не шлвий мене стада твоегю, пастырю добрый: но взыщи мене заблвждшаго влко, й стомв твоемв стадв сопричти, йже едини блги й члвиколюбеци.

Ετίχα: Λίβεμα ΕΓα Βο ετιλίχα εβούχα, ΕΓα ιπλεβα.

Мчичена: Йже просвитивый стым твом паче злата, и прославивый прпвным твом, иже бла: Ш нихже оўмолена бывам хрте бже, жизнь нашв оўмири, иже блине во стых почивами.

Слава, й нынть: кртобгородиченя: Подобеня: М брдга свщи:

Αξα μ μπη πεολ, χρτέ, нα κρπή βράψη πλ μέρπεα προσπέρπα, πλάνθψη σόρμκω σλασόλαμε: εμε μόμ, νπό επράμησε είε πάμηστες; μπε εσήμπα μάρθλη πημεόπα επένημη, κόλεω нα κρπή κάκω ογμηράεμη εμέρπιω ποηόσησε;

По г-мя стіхословін стальны, глася в Подобеня: М'драїл свщи:

Ρατπάτητα πρετερπάλα ετὰ κάτα ράμη, μ μέρτα εκίτη ίπτε πημολάβτε, πκω μα ρδκό τβοξω τοσμάμιε ω εμέρτκατω ωτόπμέκια μαβάβκημη, πκω επτοδυγόβενα ετα μ ππατα πτοδυγόβενα ετα μ ππατα πτοδυγόβενα ετα μ ππατα μεμρότα: μα εξήμα τείμ ετα τάμενα.

томани ма гји, во цртвји твојми: и са нима ма

сопричти, йже волею стрти наск ради пріємый.

Слава, й нынк: кртобгородичена: Чтныма кртома сна твоего сохранаеми, влице чтам бце, всака прилога ворителя вси обдобни побиждаема: сего ради по долгу та обблжаема, тако мтрь бжію, едину обпованіе душама нашыма.

Каншня Чтному й животворащему крту, [вгшже крае. гранесте сице: Паденте всть въсшмя, кртное стоанте. Творенте гшенфово.] Глася в

Песнь й

Ιρμόςκ: Βο Γλέβημι Ποςταλ μησιαλ Φαραωμήντς κος κες κόμης το πρεωρθεκή κατά τάλα, κοπλόψως ες κες ελόκο κες κόδο κες κόδο κατά το προτλάκης και το προτλάκης

Прествийвя перввю заповъдь древле первозданный, \overline{w} гада смерть шеемя: воздвигнявыйся же на древо безсмертный, и смерти вквейвый, безсмерте всёмя человекимя дарова.

Кртв водрязившяся на земли, низпаде шатанте врага, и шнюдя потребися: прежде же шриновенный человжих паки вя рай входитя, слава тебт таки единомя блго-изволившемя бтв нашемя.

ла́еми, й на оўды неми́лостивню сстка́еми прехва́льній міна оўды неми́лостивню сстка́еми прехва́льній мінцы

мчицы, й принесени высте закланом вако овчата: й нынь цоковь ствю первородных просвещаете.

Мчиченк: Кртпкое стомніе мудрін всегда твормще, лукавым враги низложисте, мечи ссткаєми, й во б'єнь й вх воду вметаєми: ттмже блженным кончины стртотерпцы сподобистесм.

Ετορόληνεμα: Οψένημα πλ πβρόνει κτά πάκα μαραμά με εβέρα μεπροχόληδω, βένημο μβεράνηδω, η τόρη μετακόνηδω, πρεψπακ βλυμε: βλική δο βιάχα ρομιλά διὰ βόλεω ραιπάπτε πλόντω πρτέκωματο.

Дрвгій канших престіви відь. Глася в

ίρμός»: Γραμήτε λώμιε, πούμα πιβεικ χριβ είβ, ραβμίκλεωεμβ μόρε, η ηλειτάβλεωεμβ λώμη, ιδικε ηβκεμέ ηβ ραβότει βινπετεκία, ιδικω προελάβητα.

Βεὰ ΒΕρΝΪΗ πρϊμμύτε, εογλάεμω κοεπούλα κὖδ: τά κο χρτά ρομπλά Ε΄ ττ πάνε οζλά νελοκτά, $\hat{\mu}$ μεπρεετάμμω πόλητα επετή κετχα μάςα.

Йже Фбрази Очи впостаси, из тебе пріжти смишеніе бгородительнице, и истлившій Фбрази прослави, и сего нова сотвори.

НЗБАВЛЕНІЕ НАШИХЯ ГРЬХШВЯ РОДИЛА ЕСН БІГОДАТЕЛЬ ГДА, ИЗМВНИВШИ МЕРТВОСТЬ ПРАФТЦА АДАМА, ВОЗВЕЛА ЕСН ЕСТЕСТВО КЯ НЕНЫМЯ.

Пфсиь Т

Ιρμότα: Προцεικλά βετι ηθειτείηλ, ιδικώ κρίης εξη, ιδβείνεεκαλ ηεπλολ Αλίμαλ μρκοβε, πρημιέτιτβιεμς ιτβοήμς, βς ηέμχε οξιτβερλήτα μοὲ τέρλμε.

Распинаємь поколеваля єсй всю тварь гди, й віврным оўтвердиля єсй, воспіввающым силу твою, й неизреченное слове снизхожденте твое.

РАЙ ШВЕРЗЛЯ ЕСЙ КРТОМЯ ТВОЙМЯ ВЛКО, Й РАЗБОЙНИКА ВВЕЛЯ ЕСЙ ПОЗНАВШАГО ЦРТВТЕ ТВОЕ, Й БОГАТСТВО БЖЕ-СТВЕННАГИ ТВОЕГЮ БЛГОУТРОБТА.

Μήμητηκ: Προцκά πόμα μήμι ιδιοκε μιπιμί ελγοθχάμ μίμ, κα μις λεκμάχα μέκραχα, μ ελος μράμηθο πρέλες πο Εντάμα, μ κάρμωχα ς ερχιμά ω ελγοθχάμα.

Μάμνεμα: Свівтильницы вселенным, віврных спісителіє стін, свівтлыми дул заржми всівух просвівтите, вася по долгу оўблжающихх.

Бгородичени: Воздвизаема на древо жизнодавца видащи, й волею оумирающа, всвми жизнь подающаго, болаше оутробою всенепорочнам.

H N Z

ίρμος: Ογπερμή μάς βα πεδή των, αρέβομα ογμεριμβέй τρήχα, μ ττράχα πρού βιαμή βα ιεραμά μάς πούμμας πλ.

Златвы йки войстиння кадильниця, й рячкя манны, й бжію горя, й палатя красня бжественняю, та дво йменяемя.

Црковь й сфенное жилище слова свщи вфе: согрышеній шчистилище, пречтам, бвди ми приснодбо.

Ην αβώκα βεπηορόμημα, ην οξην βεβπλόπημα βοβπόπετα ράπεὸ πεοὶ εκαβάπη: βώμε βεπεεπεά δο μ επώελα, βιξε βυπμήπελα ρομιλά βεμ.

Ογπερκχένιε εξα û πρυετκυψε, û ποκρόβα με ετορομύπελενυμε, βτροю κα πεετ πρυετεάθψωνα, û επίю πλ νπρε προβοβετμάθψωνα.

Песнь Д

Τρμός Πρημέλα βεμ W μεω, ης χομάταμ, ης άγελα, ης εάμα εξη βοπλόψες, η επέλα βεμ βεερό μα чελοβικά. Τίκμα 3088 τη: ελάβα εμλή τβοέμ εξη.

Оўпраздниля вій начало лютагы міродержца, на древо возновимь, й клатву потребиля вій. тымже та сла-вимя, йже тобою спісени, вдине гди.

Распростерта

Ρατπροτιτέρτα нα χρέβι βύχι βωτε τα τόλη με τκρώ τβίτα, τόρω ѝ κάμεμιε ρατπαχόωατα, ѝ Завіч (α μερκόβη α ραзχράτα βτετύλωμε.

Мчнчена: Оўмершвлжеми, врага до конца оўмертвисте, жельзоми стряжеми, кожнагш оўмершвленім дебельства совлекостесь мчнцы гани, й славою шблекостесь.

Мчиченк: Оўстка́емыми глава́ми мчицы, оўжа́сню л8ка́_ вых си́ля главы шстко́ша, й превыва́ющяю сла́вя наслт_ доваша ра́д8ющесм.

Бгородиченя: Возсій из обпровы твоей, Этроковице неисквобрачнам, Эче зареніе хртося, й просвити вселен. няю, распинаємь, й висовскою тьмв попревиля Есть.

Йня. Ірмоїв тойжі

Κάπλιο Μὰ οζωμλέμια ωξοπτά βλητε, β3μμάθωμα βεώκα εέρττα μοειώ 3μόй, ѝ πομωμλέμια μοειώ ματημα ποτόκα οζεταβλάθωμα.

Ορδητεμα με πρέβρη, ηο μεμπλή κοπίεμα η κρόβιο ρατπή.

πατω τη προετώ η βια πάμετω.

ФБОГАТИ́ВШИ ВЛАДЫ́ЧЕСТВОМЯ ВСЮ ТВА́РЬ, ЛЮ́ТТ МА̀ ШБНИЩА́ВША БЛГОДА́ТІ́Ю БЖЕ́СТВЕННОЮ ОЎЩЕ́ДРИ: ЖКШ ДА ВЕЛИ-ЧА́Ю ТА̀, ЖКШ БЛГЯ́Ю МОЮ̀ ПРЕДСТА́ТЕЛЬНИЦЯ, ВСЕНЕПОРО́ЧНАА.

Προχλαμά ΜΑ μέο ποκαληϊεΜΕ, μ ωλοκμά τέρμμε Μοὲ μβτόχωεε 3ηόεΜΕ τπρατπέμ, μβλημβάρψη η ΜΑ Ελέμ μ η πλημη πεοελ.

Пфень Е

Ιρμότα: Χομάνταμ είδ μ νελοκτικών ερίλα είμ χρτέ επε: ποδόθ δο βλιο κα εκτιπομανάλδημικό Οίζο πασεμό, ω μότη μεβτεμτήν πρηβεμέμιε ήμαμμ.

ΗΛ ΚΡΤΈ ΠΡΗΓΚΟΖΙΉΚΕΜ, ΖΕΜΗΛΉ ΕΙΝΟΒΑΝΙΜ ΠΟΚΟΛΕΒΛΊΧ Ε΄ΕΝ, Η ΚΟΠΙΈΜΣ ΠΡΟΚΟΙΛΈΜЬ, ΕΜΙΜ ΗΑΝΑΛΟΕΛΟΈΝΑΓΟ ΖΑΚΛΑΊΣ Ε΄ΕΝ, Η ΤΌΚΗ ΕΠΕΈΝΙΜ ΚΕΈΜΣ ΧΡΤΕ ΗΕΤΟΝΗΊΣ Ε΄ΕΝ.

Не терпиках

Мінченя: Дрвзи хрітшвы, теплій человівшмя заствпницы, цвівти честній, превдобренній сосвди дуа, мвдрій стрітотерпцы, достойнів вубліжаются.

Μίνητεκ: 3ακόνηω ποιτραμά λύκα ιπώχα πεούχα ιπραμάλεμα, ειββακόνημα ποιραμά έμθης βακονομάθης, ιήλοю πεοίω, ѝ ικονηάκα πενένιε, μήνητεική εικνήτα.

Бгородичени: Майласа всй чтаа, по ржтвт нетлина, вги во йз теве родиса воплощаемь: вгоже обсмотривши распинаема, не терпащи, обтробною болизнию восклицала всй.

Йия

Τρμός: Свівта подателю й вівкώви творче гдн, во свівтів твойхи повелівній настави наси: развів во тебе йного біта не знаєми.

Воплощенна из теве вбородительнице, в врній познахоми, вез семене сна рождшась вба йстинна, й челов вка встествоми. Темже та славими.

Ποή κρόκα παόй, πρεθταλ, û βαεταπλένιε απόριι ατεταλ πρακτάθητε απροώ, τε εξε ράμα μεο, ûβκακλάεντα ατάκατω λώτατω ωθετολήλ.

Предстательнице наша, спсенте й оўпованте влуце хрттаня свщи, спсай любовтю та присню вёрню коспѣвающихя дво всепётам.

Песнь 5

Ірмоєк: Ко гдв ш кніта їшна возопін: ты ма возведін йз глевнный йда, молюєт, да ійкш йзбавнічелю во гласть хваленіта, йстины же двхоми пожрв тебть.

HA HHAMA

На йным главы положи длани йногда гакшви, крти прописоваще, на немже слове распростерли всй длани: й ш руки льстивагш борца йзбавили всй хрте человь. чество.

Ραιπένωδια χόστε πευθ κιεμό κόλεω, μάριπαδωμιμ τρέχα ποπρευήτα: άμάνα πε ήπε ήνοτμα μρέκλε η ραά ηβεναννημιά, κα πόμ κιελάεντα πάκη, πευε κοιπικάλα.

Мчичени: Красны свще ви ранахи сфенным, йже багольпеми обкрасившымся неными, войстиння возаюбленным грин мчики, несвмижными сердцеми воспойми.

Мчнчени: Невгаси́мв свфцв свою соблюдше, бже́ствен. нін мчнцы, напойша бога́тню кровьми свойми, й бже́ственнагю черто́га полвчи́ша вхо́дя ра́двющесм.

Бгородичена: Поема та всепитам, том бга рождшию препитаго, на древи сопротивоворца врага погинами, и из тай извавльшаго воспивающих того страданта.

H H 3

Ірмоск: въ бездит гръховники валжаса, неизследною мардіа твоего призываю бездив: О тай бже ма возведи.

Йже волен вся содылавый, изволи во чрево ненскособрачным вселитисм: и йже чливниеми болющым, нечливниеми швогатили бечь, ижи марди.

Πρεβωши βωшниχα εύλα, û επάμυμ βεй πρεμεπορόνμαλ, πάνε βεπεεπβά βλάτταβωμ, μεβλάτταμος ελόβο κο γρέβο πβος.

Η α ηδτή μα πητέμετικα βαδαδπλάθω, η κα δεβηδητίε γάετω βπάλαθων Γρικχόβησε, κα επεβή ποκακή κα βλημε κατάβη μα.

Не презри чтам, мольбы нашм, на тм возложших надежду рабя твойхи: прибежние бо влуце, й душами шчистилище ты бей.

Пфинь 3

ίρμότα: Ε Γοπροτήθησε βελιθηΐε βεββακόηηδιφαριώ μεθήτελα, βωτόκα πλάμεια βοβηετλό βείτα: χριτότα πε προττρέ βιτονεςτήβωνα Οτροκώνα ρότε αχόβηδιο, εωή βιτοτλοβένα ή πρεπροτλάβλενα.

Τρεκίε έπε πρέπμε ωσραφάενος, πλεφή νηθ μαένα, Ελισοντρόκης προσομές, μα κρτά σομμάκητη, ελισοντρόκης των τάντε σελυμάν τα, του τεςτηόν επίτιο ωσράτα σεμετράςτίς.

Змій, йже мийсеєми возвышаємый на древо, бжественное возвышенте прошбражаше хотово, льстиваго эмім оўмертвившаги, всжуи же шживившаги наси оўмертвив. шихся прествплентеми.

Мчнченя: Сынове бываете бжественнымя прішбщеніемя, безначальна родитель сий собезначальни стін стрти пречтый обподобльшесь, тымже братію вася нарицаетя, й наслівдники цртвів своєгю.

Мінченя: На кртя возвышаєми, тако вяка, й копіємя прободаєми, й мечій сстецаєми, на отнь же й водя раздалаєми, й сдроблаєми колесьі бтоносній радовах вса мінцы.

Бтородичени: Грозди созревший, втоже невозделанню чтам возрастила всй на древе тако обзре повешена взываше: чадо мое сладкое, мсто йскапай, ймже страстей піанство Шиметсм.

Йни. Ірмоги тойже

Κρέπος το Μολ η πένιε η επείνιε, η ή 3κές το 3ας το 8 πλένιε, η ετένα νεωδορήμας: εδίμη βλυμε, δορή μως Μλ Δέμωνω ποδορή, πρής νω ή ψομως οξωερτεύτη Μλ.

БГА ВОПЛОЩШИ Ѿ ДЖВСТВЕННЫХЯ ТВОЙХЯ КРОВЕЙ, ШБО-ЖИВШАГО ДБО ЧЕЛОВЖЧЕСТВО: ТЖМЖЕ МА СТРАСТЬМИ ШСКВЕРНЕННАГО, Й ЙСТЛЖВША ВРАЖТИМИ КОЗНЬМИ, ЙЗБАВИ МЛТВАМИ ТВОЙМИ. Пещь прошеражаше твое ржтво всенепорочнам: Этроки во не шпали, какоже ни оўтрову твой Эгнь непостомный. Темже молими тм: равы твой Эгна вечнагш йзвави.

Пфсиь й

Ιρμότα: Πέιμь θησταλ Ο τηθημακ κα κακυλώνη μπάνετκα ραβμήν λάιμε, κάτημα κελιτίενα χαλμέν ω παλάνιμακ, κή εργων κε ωρομάνιμακ, πούιμωκ: κατοιλοκήτε κεκ μπλλ τάλα τάλα.

Βρόβιο μξ πβούχα ρέβρα μεπλάμμωχα μεκάπαβωεю μολγοπερπάλύβε, πβάρω ωεβαπύεα: ράκυ πε μηογοβόπια μβεθωέμω βώωα: πόγω πε μββύωαςα βλγογέςτια, πρέλεςτεй βεβμόπμιε ποπρεβλάθωμωα.

Ρατπάτια πκοετώ τόλημε οξεπωμάτα, η τκοά λυνώ τοπρώ: κάμεμε πε ρατπαμόшατα, η άμα μή 38 οξεπραμήτα: πράβεμμωχα πε μθτη καμιράματα, νάθιμε κτεκομένηστω τλόκε η βακλέμια.

Μίηνεια: Η εμέλεμια εθρημα πόναπα ω επάηκη πομέй επόποπέρη μα, μ εξετλά ερέλη με χουονείπεντη κυπάχε εσνέβμε μ η επάγει και και και και και εξεμ εξη εξη βοκένα εχεοχάρηω, εο επώχα πεούχα μπημέχα.

Μίντεκ: Ογεπά εκτρέй, η ερέμια κομώθησα, ποπερβάμία πε η επέχεμη, πάπεεπε βμόα, μος τέμ η επερβάμια πρεπερπτέτε πεέρχοιτία, η βαπεορέμια, η μέπχηδα επέρπε επόποπέρπημι. πτάμπε το χθπόμα προελακλάεπεςα.

ΕΓορό ΑΗ ΤΕΝΕ ΤΑ ΤΟ ΤΕ Η ΕΕ ΤΕΝΕΙ Ε ΤΕ ΕΕ ΤΕΝΕΙ Ε ΤΕ ΕΕ ΤΕΝΕΙ Ε ΤΕ ΕΕ ΤΕΝΕΙ Ε ΤΕ ΕΕ ΤΕΝΕΙ Ε Τ

Йия

Ιρμότα: Α ρέβλε ωροτήβωατο εβρεήτικα Ο τροκή βα αλάμεθη, μ ωπαλήβωατο τω χαλλεή πρετλάβηω βα μέμα, βοτποέμα τλατόλωψε: Ελτοτλοβήτε ή πρεβοβηστήτε ετό βο βικκη. живо й независтно спесенте намя земноршднымя, несквернам атница, таже породила вси атнца вжта, не презри мене зовяща: блгословите вся джла гдна гда.

Επέεττβεννοε τιβοὲ πρεθταλ, ρπτιβο ωβνοβά νάες, ἀ βειξχα νάμα ποκαβά ἀ εμίνω μνὲ ἀ εβιτα, ἀ επεшεελ βρωβάελα: Επτοελοβάτε βελ μπλά τίλα τίλα.

Живвю водв породила всй чтам, ш ложесия дъвическихя, й шставленте йсточила всй ш йсточника йсцъленти върнымя. тъмже всй зовемя: блгословите всй дъла гдна гда.

Песнь Д

βρμότα: Ειεβηανάλιση ρομήτελω της, εία ή της, βοπλόψισω Ε με μάμα τα κάτω, εδωρανέμησω προςεπτήτη, το εράτη ραττονέμησω: τέμα βτεπέτδι εξί κεληνάτως.

Йсцвай сокрушенте й Окамнство мое твоею раною слове неизследование, й погребенный Шбрази лукавыми стра- стьмй, шчисти стрттю твоею, гди бже спсента моегш.

κήμπα εώνα εξια εσημοτάπε, α κυπαρίετε ελκο, α κα πένκτε, α κέμρτε ράμα ελεοτάπα, εμάνα τώμα τηθημι, εμάνα υποττάτε απώμα το μεοιο εττεττές, μα επείшα τελουτάτεττες.

Μίμητης: Κρτόπε τάκοπε ψυπόπε ωδελέκωτε πίνημη, με κρεμίπι τά κάττετα, κτάπι ττράλαπι το μάλατελα ελόδη. πάππε ηρίητ το ποπυράττε, ποπό ρδιάθψετα τάκω χδιά πτύμα κτειμά.

Мчнченк: Земля оўбш зинввши, кршви вашя прійту, нбо же вжественным прійту дун, й со Огненными чинми вжественномв пртолв предстоите, стртоносцы ичнцы, церковній столпи непоколебимій.

Бгородиченя

Ετορόληνεμα: Η επλάκωεε ωκησκάλα εκ εξιπείπκο πρά-Οπνεε, πάνε εξιπείπκα ρόπμωη, η μάκιπκθημη, εξιπείπκο κεεμό το 3 μάπελα: εξιόπε нα κρπά ποκάμενα μρέκλε κήμαψη, κοικλημάλα εξιή πρεθτακ μπη μκο.

Йнх

Ірмося: 🛱 БГА БГА СЛОВА, НЕНЗРЕЧЕННОЮ МЯДРОСТІЮ, ПРИШЕДШАГО ШВНОВИТН АДАМА, ГАДІЮ ВЯ ТЛЕНІЕ ПАДШАГО ЛЮТЕ, Ѿ СТЫЯ ДКЫ НЕНЗРЕЧЕННЫ ВОПЛОТИВШАГОСЯ НАСЯ РАДИ, ВЕРНІН ЕДИНОМЯДРЕННЫ ПЕСНЬМИ ВЕЛИЧАЄМЯ.

Чль жколюбій ма бжественнаги сподоби Отроковице, ійже Єдина чль жколюбца бга, плоть й тебе заимокавша, неизглаголанни рождши, йзбави ма будущаги пламене, й муки всакій, любовію тебе славащаго.

Μκω πεέρχδιο πρεχεπάπελεννηξ, ιάκω οξποκάνιε ѝ επάνδ, ѝ ναχέπχδ, ѝ ποκρόκα πεέρχα, ѝ нεωκορύμου οξπκερπχένιε, ѝ νεκδρνου πρистанище, έχύνδ κράπκου πρυκάπυψε επαπάκωυ πά κεὺ, επεάεμε κευπάπα.

Ο ΕΚΤΣ ρόπμωλ Επέςτβεнный, Μηστими Помрачившесь страстей наведеньми, й помышленьми чвтдаги, сердце мог просвъти Этроковице, каплю подающи ми присни, ш скверня гръха дбо, шчищающвю мя.

Таже, Достойно беть: Й поклони. Вктеній й світилени й фалмы Обычным.

На стіховнъ стіхнов котны, глася в:

Κρτά πεοετώ χρέεο χρτέ επε, χρέεο πυκόπησε ποκα-3άλα βεὰ μάμα επραθωμωμα κα τὰ, ὰ εάμα οξπραβχμάλα βεὰ χερπάκα ἀμαγο επέρτη: ωπικάλα πε βεὰ μὸ οξμερψελέμηωλ γράχομα. Τάμπε κοπϊέμα τὰ: Ελγοχανελώ κετάχα, τῷν ελάκα πεκτά.

Стіха: Йеполнихомем завтра матн твоей гдн, й возрадовахомем, й возвеселихомем: во вей дий нашм возвеселихомем, за дий, ва наже емирила ны вей, лета, ва наже видехома блам. й призри на рабы твой й на дела твой, й настави сыны йха.

BOALH

Волею шенищави шенищанім ради адамова хоте бже, пришели всй на землю ш двы воплощься, й распатів прійли всй, да наси свободиши ш работы вражім, гди слава тевт.

βτίχα: Η 684η εβιτλοετь εξα 6εα μάμετω μα μάεα, η 4πλα ρ8κα μάμιχα θεπράβη μα μάεα, η 4πλο ρ8κα μάμιχα θεπράβη.

Мчичена: Всяка града й страна чтвта мощи ваша, С стртотерпцы мчицы: вы во законию пострадавше, вънцы наным прімсте, й сего ради стителеми есте похвала й црквама вагольпіс.

GΛάΒΑ, Η ΗΝΊΝΤΑ, ΚΡΥΟΕΓΟΡΟΔΗΎΘΗΣ, ΓΛάΓΣ Ε΄ ΠΟΛΟΘΕΉΣ: Θ΄ΓΑΝ ΙΟ ΑΡΘΕΑ ΤΑ:

Таже, Блго беть йсповидатися гдеви: Тристос. По Оче наши: тропарь, вктений, й часи али, й прочес, й шивсти. В среду, блженны, гласи в:

Γλάτα τὰ πρυκότυμα ραβκόϋκυνь, ѝ μόλυμε»: πομακά κάτα τάτε, κο μέτκα πκοέμα.

βτίχα: Ε λπέμα μβταίμα πράβλω ράλα, είκω τέχα βέτα μβτβο μβροε.

Η Α Κράτα Βοβηές ωθε Α τη επίες, εοδοβηές λα βεθ Βεθ νελο-Βάνες κοι βετιετακό, ημπρες τάνηνο ποιόψει τά.

Οτίχα: Ε λπέημ βετέ, βεζά πομός πτα βάμα, μ μβπεμάτα, μ ρεκάτα βέλκα δόλα γλαγόλα μα βεί λπάψε μεμέ ράζη.

Αμάποβο ρθκοπικάμιε κοπίκα προύμα ραβμράλα εκή, ποτό μαπικά βα κμάβι παβρίχα ηλεικολώσης.

Οτίχα: Ράμδητες» ή δεςελήτες», ιδίκιυ λιβμλ βάιμα ΜΗότα Ηα Ηβςτέχα.

Подобницы вывше распате претерпившему, того общинцы й слави извистеся мчицы.

Η κίντι Η α κόττι τάκω βύλτιβων, ετόπε δεξ ετωενε ρομιλά εκ, τοτώ μολιοπεριτίνε Οπροκοβήμε, βοειτίβαλα εκ εκταίνα.



Вх средв кечера,

на ГДн воззвадя, стіхнові стымя аплимя, глася в Подобеня: в гда ш доева та:

Всю напойсте Землю, тоже реки раздельшесь дубвным из бдема, юже и пошравше всемсте спсительное проповеданте, и клася блгоплоденя пожасте мурти, душы спсенных, сих вя мысленных сокровищах сокрывающе обчицы стин, тим многоценное вогатство.

Βτίχα: Ймене ράμη πκοετώ ποπερπέχα πλ τζη, ποπερπέ μθωλ мολ κα ελόκο πκοὲ, εγποκλ μθωλ мολ на τζα.

тьмы страстей й сластей многострастное мое сердце свободите, свътильницы свще востока мысленнаги, й просвътителіе пресвътлін солнца, всъми возвъщающе разоршаго лесть нощи эловърім: Егоже оўмолите й наша просвътити смыслы, йки самовидцы сеги.

втіхв: 🗓 стражн оўтреннім до нощн, छ стражн оўтреннім да оўповаетв ійль на гда.

Новым войстиння блгодати вы скрижали бтоначертанным, тайнницы й свитцы шдушевленній ізвистесм, слово ελόβο επεήπελьное нοεώψε нαπήταнное χζομά, όξημα πέρετομα: τέμπε προυχόετε βεώ κουμώ, βέρδ πραβοελάβ ηδιό, η κα ηξεημίμα ετεβιό βελδίηδιο, βείξμα γελοβίκωμα ιάβις ποκαβδιόψε.

Τάπε ετίχθρω минέн ετόμβ, ᾶιμε θματω ᾶιμε λη ηθ, θηω ετίχθρω ετόμβ, θ Βελήκομβ ηβροτεόριβ ηϊκολάθ, Γλάσε θ πορόβεμε τόμπε.

βτίχα: Μ΄κω οξ΄ τζα μάτь, η μηστοε οξ΄ μετώ η βαδαβλέμιε, η του η βαδαβμτα ίθλη Ε΄ βετέχα βεββακομίη βτώ.

Βε πύρτης ποπάβε ηθειπεινή, πύρο βούιτανη παβάλια βιὰ: πύρομα ποπάβανα βώβα οξηνωμας, ιβώτε ηϊκόλαε ιπάτελο χρτόβα, ωβλίτοθχάεων βεβιπέρτηθο βονό βλίτοθχάνια, βτόρο πρητεκάθωμας πού κρόβα τβόй, ραβρτωάα ιάχα Ε μαπάιτεй ѝ βτία ѝ ικορβέй όττε, κο τίθ πκούμα πλτβαμά.

Cτίχα: Χκαλήτε τζα κεὰ τάβκίμω, ποχκαλήτε ετὸ κεὰ λώμιε.

Стіхв: Міки обтвердисм міть Єгю на нася, й йстина гінм превываєтя во вівкя.

Мракоми й потемнинеми помышленій й кисовскими лестьми швносима, й плотскими страсткми швиреваєма, й закономи повтидаєма гръховными, постигниви ма шварй свитоми блюдати: свити во всй ви мірь, биєственною просвищаємь зарею, достоблиенне ніколає.

CΛάΒΑ, Η ΗΜΉΤΑ, ΕΓΟΡΟΣΗΥΕΗΧ: CΛΌΒΟ, Ε΄ΜΕ ΟΞΫΑ, Η ΕΠΌΜΑ ΤΕΥ ΡΑΒΗΟΥΕ΄ ΕΤΗΟΕ ΕΜΗ ΤΑΚΌ ΒΕΛΗΚΟΕ ΓΟΛΗΥΕ, Η΄ ΣΑΚΉ ΕΓΟΣ Οπροκοβήμη Βοβειακωίε на βεμαή Β΄ ποταθέτημα, ποταλ κάτα τάκω βαρή, ελάβηιη απλη, εβιώτομα βιώρη προεκίτε

щающих в

ща́ющих» вся человеки, ко мра́це пре́лести, й те́х» ки не́й бу̀че́ньми бя́е́ственными привода́щих».

Таже, Свите тихій: Прокіменя дне: Бже, во йма чвое спси ма, й ва сили чвоей суди ми. Счіха: Бже, оўслыши млчву мою, внуши глаголы оўста мойха.

На стіховить стіхиры аптольскім, глася в:

Βοβερήνησα είν επε, κο κεελέηντα κερχόκημα απλα μωτης: Νακωκόωα κο ηθημώς, η ηταβρενέημα χάωα βεμημώνα ητάτηξημα: η επηματικός ματικός το δερατικός ματικός το δερατικός και το δερατικό

Οτίχα: Κα τευτ βοββεμόχα Οίνη μοή πηβυμεμέ μα ηδιή, εξ τάκω Οίνη ράσα κα ρέκδ γοιπόμι εβοήχα, τάκω Οίνη ρασμίη κα ρέκδ γοιποπή εβοελ: τάκω Οίνη ηάωη κο τζε βίτ ηάωεμέ,

дондеже общедрита ны.

Иже W неправедных джаній всегда борими, й ка тебф приктающе войстиння свщемя бтв, гласа твойх оўченика приносима тй, глаголюще: спси ны наставниче, погиваема. покажй й нынт врагшма нашыма, молимса такш покрыкаеши люди, й спсаеши W бтда, млтвами апла, презирам гртхй, за многвю блгостыню, гди слава тебт.

CTÍXX: Πολιήλβή μάςχ Γζη, πολιήλβή μάςχ: τᾶκω πο λιήσεβ θεπόλημχολικα ογημηνηκέμια, μαμπάνε μαπόλημια 48μα μάμα πομο.

шеніж гобзвищих, й оўничиженіж гордыха.

Βέλια ελάκα ιόπε επαπάειτε επίμ ειξροίο: нε πόκαν δο σο επραμάμινα βρατά ποσιθμύλη βεπέ, μο ή πο επέρτη με προγομάειτε, μεμέπημα θεμιθλάειτε, με η πικλέε σράμεσε, πολήπετα κο εξέ, ποδιάλοβατητα με μάπε μάμμας.

ΟΛάΒΑ, Η ΗΔΙΝΉ, ΕΓΟΡΟΣΗЧΕΗΣ: Μ΄ΚΟ ΠΛΟΣΟΒΉΤΑ ΜάΓΛΗΝΑ, ΚΑ Η ΒΡΑΓΤΉ ΤΕΚΕ ΠΛΟΣΑ ЖИВОТНАГО, ΠΛΟΣΟΝΟΓΗΤΗ ΜΙΡΥ ΒΕΛΙΉ Η ΕΟΓΑΤΥΘΗ ΜΑΤΑ.

Таже, Нын ж шпвщаеши: Тристоє. Тропарь, й шпвети.



Ви среду на повечеріна каншни молевный престей бійт. Гласи В.

Пжень а

βρμότα: Γραμήτε Λιόμιε, ποήμα πίζει χρτό είδ, ραβμίλιωεμό μόρε, η наставаьшеμό λιόμι, τάπε η βκεμε η βρακότω είνπετεκία, τάκω προελάβιες.

Йже блгочестны та чтаа, свщвю був йсповыдающаго двшею й обсты, ш лютых быдх, й недвех й прегрышеней ныны спсй пречтаа.

Βεθ ΒΣ ΤΕΕΕ ΕΛΓΟΔΑΤΕЙ ΕΕΣΙΝ ΛΕΧΑЩΥ ΟΥ ΕΕΣΙΚΟΜΣ: ΤΕΜΕ ΠΡΗΕΕΙΑΘΗΕ ΕΙΕ ΟΥ ΕΕΡΙΝΟ ΚΣ ΠΟΚΡΟΕΥ ΤΕΟΕΜΥ ΕΚΕ ΕΤΒΕΗΝΟΜΥ, ΕΠΑΓΑΕΜΕΜ.

Слава: W нася та поющих пречтам, моли воплощеннаго W пречтых твойх й честных кровей, избавитися W прегржшентй, и болжяней горьких в.

Η κίνις: Τὰ ποχβαλό κτρηΐα βεὰ επαπάχολο, πραβίζ παιμε ὰ οξιτβερπμένιε ὰ ράμοβανίε, ὰ μδιμάλο επεέντε, καμέπμο πε ὰ επτένο, εποβλιτομάπνα.

Пфсиь Т

ÎρΜότα: Οψπβερμή μάτα κα πεκτί τωμ, μρέκομα οψμεριμκέμ τρτίχα, μ ττράχα πκόμ κταμή κα τερμμά μάτα ποιόιμηχα πλ.

Матвами твойми чтам, вта вгоже родила вси, подаждь благопременна твойми рабими, притекающыми ки покрову твоему, й верни кланмющымим ивоему рживу.

Глаго́лы моєй мітвы оўслыши дво, йз глубины моєгю сердца, каже приношу ти препітам, й ю страстей й напастей спіси мм.

GΛάΒΑ: Βεθ Μοθ жύβης ωκορμά μέο, οξποβάμιε Μοξ μ πρεμεπάπελεμμμε, μεκθωέμιμ η μαμπία μββαβλάθωμ, η ηθωμιχα βίοηεβωεπο.

фийи В

Й нынь: Премядрость бітію упостасняю на ряку таки носивши бітомти, ш невібдівній й заблужденій йзбави. тися намя, молися.

Песнь Т

βρμότα: Ογελώщαχα τζη, ελάβησε πβοε εμοπρέητε, η προελάβηχα πλετικολώστε μεποεπηχήμαθο πβοο εήλδ.

таке бга рождшам вячце, разрашенте подаждь.

шскверненнаго ма страстьми, и помышленти, и житта треволненти, оўповантемя дбо, и в⊀рою оўтверди.

Слава: 👸 найтіл йзбави ма міти бітіл, й бори, й бітіл твойми мітвами, бідина препістал.

Й нынь: Wb8реваема волнами житейскими, йсхити дво, ка твоемв пристаницв наставлающи ма.

Пфень Е

Ιρμότα: Βυτίτα πομάτελω, η ενεκώσα νεδόρμε τζη, αο εσικτής νεδήχα ποδελικηϊή μαστάβη μάσα: ράβεις αο νεεξ ήμότω αξά με βμάεμα.

фрвжів неповъдимов ймвще, на различнам йсквшенім вражім, всякагш шелобленім йзбавляємся тавь, йже та був чтвю възвији.

Закона йсполненте, вышшам херввіми, родила вей вжім слова воплощенна, ейа вдинородна: вгоже ш рабихи твойхи оўмолй.

Слава: Всяческих творца на рвкв твоею чтам носящи, сего нами твойми мятвами влагопременна давай, ныне всеми сердцеми ки тебе привегающыми.

Η μώμα: 🔞 οζιτατηία μ σολάξη μα χωή, μολεβ πρημοωβ τη Θκαάμμω : ψεμρότε έμήμα ρόπμωα ευμόθησε ελόβο, οζιμέμρη επεύ μα.

Пфень 5

ίρμότα: Β΄ κ βέβλη το Γρταχόβη το ΒΑΛΑΑΓΑ, Η ΕΗΒΕΛΤΕΊΑΗ ΜΗΛΟτέρμια τκοειώ πρηβωβάω βέβληθ: Ε΄ τλη βάξε μα βοββελή.

Спсента пристанище вждый та, плавам многопечальнагы житта море, призываю влуще: шкормительница двий моей бвди.

Слава: Чистагш житій Шпадохх, вх лівности живх страстный: но возведи бітословеннам вічце, повелівніємх спа твоегш сочтавши.

Й нынт: М Лти твоей вце сподови мй, премлтиваго слова порождшам, своею кровію Ѿ тлй челов вки йзбавльшаго.

Τάπε, Γξι πομίλδι, τρήπμω. Ελάβα, η ημίνη: Οτιάλεμα, γλάςα κ. Πολόβεμα: Επέςτβεμμαςω βρίχονας:

Бжественнагш ма входа чтам сподоби, матвами твоими приснодбо, и собзы лютых страстей расторгши, пламене ббабщагш ма свободи.

Пфсиь 3

ίρμος: Ѿβρα38 3λαιτόμε μα πόλι μεμρί ελεκμμε, τρίε τβου Οτρομω μεβρετόωα βε3βόκματω κελικώ»: πουρεμί κε Οτηλ βερκεμμ, ωροωλεμμ πολχε: βιτουλοβέμα βου βκε Οτιέμα μάωμχα.

На крт пригвождька, йже йз тебе воплотивый ка вгородительнице, адамово раздра рукописанте: Егоже нын дво моли, всакта блобы избавитися в брою зовущыми: блословеннам, йже бга плот прождшам.

Надежда багам, заствиница же верныхи есй вачце: й ныне молимсм чебе, даровати мати пвчинв всеми на та наденщымсм, й зовящыми ти: багословеннам, йже бга плотты рождшам. ΟΛάΒΑ: ΤΕΜΌΗ ΛΗΨΟΗ ЖΗΨΙΑ ΕΙΕΧ, ΓΟΓΚΟΡΕΑ-ΨΑΓΟ Η ΓΕΟΛΕΖΗΣΗΨΑΓΟ ΝΕ ΘΕΡΕΨΌΣΣ: ΤΒΟΕΗ ΑΕΌ ΓΕΕΤ-ΛΟΓΤΙΉ ΡΑΖΡΕΟΝ ΤΕΜΕ ΠΡΕΓΡΕΘΕΝΙΗΝ, Η ΘΖΑΡΗ ΠΕΤΗ ΤΕΕΕ ΕΛΓΟΓΛΟΒΕΝΗΑΑ, ΙΑΚΕ ΕΓΑ ΠΛΟΨΙΉ ΡΟΚΑΘΙΑΑ.

Н нынт: Ви красною Одеждо спсительныхи заповъдей крещентеми шджався, шчернихи линосттю Окаанный, нынт же ки тебт притекаю дво, во Одеждо проса спсента тобою паки шблещися.

Певсиь й

Ιρμός Β΄ Β΄ πέψε Ο ΓΗ ΕΗΗ Β΄ ΚΟ Ο ΤΡΟΚ ΜΑΣ ΕΒΡΕ Η ΕΚΗΜΣ CHH3-Εξωατο, η πλάμε ΕΣ ρός Πρελό κωατο ΕΓΑ, πόμιτε μπλά τάκω Τὰλ, η πρεβοβησεήτε ΒΟ ΒΕΑ ΒΕΚΗ.

Η Знемогаєти мой нынь оўми, во глубину впади безчестіл, гаки швеюду различными шбати ўсмь элыми: но ты дво йецьлй, безстрастіл свытоми шдыльши.

GΛάΒΑ: GΕ3εΜέρτGΕ3 Αρθ, GΕ3 Η ΘΕΑΝΕ ΤΑ ΕGΕ4, GΕ4 ΑΝΕΑΝΕ ΕΞΕΜΕΡΤΗ ΑΓΨ GΕ4, GΕ4 ΕΓΑ ΕΓΑΝΕΡΤΗ GΕ4 ΕΓΑ ΕΓΑΝΕΡΤΗ GΕ4 ΕΓΑ ΕΓΑΝΕΡΤΗ GΕ4 ΕΓΑ ΕΓΑΝΕΡΤΗ GΕ5 ΕΓΑ ΕΓΑΝΕΡΤΗ GΕ6 ΕΓΑΝΕΡΤΗ GΕΓΑΝΕΡΤΗ GΕΓΑΝΕΡΤΗ

Н ныпт: Стрви исцтлений намя всегда вфриымя чтам источаеши, Егюже независтивы блгодать вземлюще, восптваеми ржтво твое чтам, и превозносимя во вся вти.

Пфень Д.

Ірмоси: (Т) бга бга слова нензреченною модростію, пришедшаго шеновити адама, гадію ви тленіє падшаго люте, ш стым двы нензреченны воплотившагося наси ради, вебриїн единомодренны пеньми величаєми.

Б ГОБАЖЕННАА

Б гоблженнам Отроковице, надежд мою всю обсердны возложих на та: спси ма мти йстиннагы живота, и пищи присносбщным насытитисм, моли чтам, в врою та й любовію пженьми величающему.

Мвльшись дво дверь бжественнаго света, двий моей мглв светомя твоймя невещественнымя й блистаній озарй, й в вечнаго огна йзбавитись ми сподоби чтам, ходатайствы твойми: тако да непрестанно величаю та.

Слава: Болащым зращи двшею й теломя, й вверженым вз страсти лютым, блговтроблемя твоймя влуце йсцеливши разреши, йже ныне ствжаємым печальми: да верою й любовлю та песньми величаютя.

Й нынк: Во чрево твой вселисм, втоже из чрева превжиный одда роди спа, совершена высть человжка, и источника багодатей та бгомти показа нама, вщено кланающымся несказанному твоему ржтву.

Таже, Достойно всть: Й поклоня. Й прочее Овычно, й Шпветя.



Ви четвертоки оўтра,

по а-мя стіхослобін стальны апльскім, глася б:

Йже оўм вривый ловцы паче риторшвя, й пославый гакоже пропов фанки по всей земли, неизглаголанным члв вколюбіем в твойм хрте вже: т кх ради оўтверди црковь твою, й в фрным в низпосли в лословеніе твое, б дине во с тых почивами.

βτίχα: Βο Βεώ βέμλω μβλίζε βιτμάμιε μχα, μ Βα κομικί Βεελέμμω γλαγόλω μχα.

Премядрости бяїм сяще оўчицы й самовидцы, премядрыхя й риторшвя йкш немядряю мядрость шхудища, простотою простотою проповиди пазыки оўмядривше вжественній апли, православны воспивати содитель Единаго й гда.

GΛάΒΑ, Η ΗΜΉΝ, ΕΓΟΡΟΣΗΥΘΗΣ: ΤΕΕΕ ΒΕΛΗΥΑΈΜΧ ΕΙΞΕ, ΒΟ-ΠΙΉΨΕ: ράχδης ΜΕΒΑΧΟΣΗΜΑΓΟ (ΒΕΤΑ ΘΕΛΑΥΕ: ΤΟΓΟ ΕΟ ΗΟΣΗΛΑ ΕΣΗ ΒΣ ΗΕΣΡΈΧΣ ΤΕΟΗΧΣ, ΓΛάΒΗ ΓΞΑ.

По к мя стіхословін, сталаленя, глася в:

Оўловивше ловцы газыки мрежею дул, й навчиша концы земным тевт кланатися со Оцемя, й дуомх хрте бже: ттух ради бутверди црковь твою, й втрнымх низпосли блгословенте твое, йже едине мативе й члвтколювене.

Gτίχα: Ĥ εποβική κτα Η κειά Υθαειά τβοκ τζη. Ĥ πάκη Γλαγόλη τόμπε ειταάλεια.

Ποτέμα, βτίχα: Δήκεμα εία κο επίχα εκούχα, εία ιθλεκα.

Мчнченк: С трастоносцы гдни, блженна земля напившамсм крове вашем, й сти храми пріємшін ттлеся ваша: на сврищи бо врага шбличисте, й хртя со дерзновеніемх проповтрасте, того тки блга молите спістисм, молимсм, двиамх нашымх.

Слава, й нынк, вгородичени: Б жественнаги естества Збиницы быхоми, тобою бие приснодко: бга во нами воплощенна родила есй. темже та по долгу всй багочестни величаеми.

По ї-мя стіхословін, стадальны, глася б. Подобеня: М'Ярдіа свіци йсточника:

Η жε εβάτιθλα εβάτλαλ, επώλ πβολ οξίνικη ελόβε κα μίρα ποελάβα, η προεβάτιθλα ξεν πολεόληενηδο, πεμελ μεραβδηίλ η βααβλάλ βεάχα νελοβάκα. νάχα μππβαμη πρήτην οξμολένα κωβάλ, όπε βο πεμιά χδιίδ μοθ προεβάτη νάβιδκολόδνε, η επεή μλ.

А вчами чваєся ніколає, просвіщаєщи подсолнечною всю, й разрішаєщи мраки скорбей, й вікди Шгонжеши нашествіє, предстатель сый теплікишій.

Каншия стымя аплимя, творенте Деофаново. Глася в

Песнь а

Ϊρμός»: Βο Γλεκηνίκ πος Τλλ ή Η Ο Γλά, Φαραωμή Τς Κος Βς εκόμης Τβο πρεωρθ κέμμα ς κάλα, κοπλό μως ες κε ελόκο κς εκόκιμα τρίκχη ποτρεκάλο ες τλ, πρεπροςλάκλεμμα τζίλ, ελάκμω κο προςλάκμε κ.

Свита биєтвеннаги молніл вирою бывше, свитовиднін спісивы апли, всего ма просвитите шмрачаєма сластей черностію, й ви линости все мое житіе прошедша. [Дважды.]

Оў чицы й дрязи хотшвы, дряга ма вывша врагя, элыхх ради присвоеніа, ш сегш ма йзвавлайте сподвижие мой дяшя кх лювви, возлювившагш родх человжчь вагостыни ради.

Смиреннам двше мой, прежде смерти потційсм покамтисм, й себе оўмершвленняю плачи: да такш лазара четверодневнаго воскосивый такш милосердя, й тебе воскресйтя аптшля мольками.

Επορόμητεια: Επτάτο ρόπμιι ετα, πρεθταπ, ετέχα επτο. πεορώματο, πλιέκια τομερπάπωχα, ποτό Μολή πρεκεπο. ρόθκα, το πβρόκα, ѝ Μθκα, ѝ ἀπλω, ετέχα ѝ 3 εάκατα Επορόμητεια κατάτεια κα

Ηνα καμώνα επόμβ ή βελήκομβ μβροπορίβ μβροπορίβουν τήβομβ ηϊκολάν, [ετώπε κραετραμέτε: Μολδίβ λωβέβηβ ηϊκόλαε πρίμμη. Τβορέμιε ιωτήφοβο.] Γλάτα β

ίρμος: Γραμήτε λόμε, ποήμα πίζεια χριβ κίβ, ραβλίκλαμεμβ μόρε, η μαστάβλαμεμβ λόμη, τάπε ηθκεμε ηθ ραβόται είνπετεκία, τάκω προσλάβησα.

Βεετμά Επέετβεννομό Προσόλο Επτομάτη πρεμετοώ Ηϊκόλαε, Επτομάτω η Μπω μαροβάτη Μολήςω, τε εξ πρημωβάθημω κά Εξρου ραβώμα τβούμα.

На Земли велика предстатель то показа бтя бедствующымя: темже ми предстани вя нощи й во дий, сохраным ма ш соблазия борца.

Ετορόμητεια: Τ πελέτημα κολάβητα μβ βάβη μλ, α μβωά μοτώ μεταμά μετοκάτομων τηβημ, α οτηλ κάνησω μεταμάτηση μεταμάτηση.

Песнь Т

Îрмося: Процвівла всть пветына, ійки крінх гдн, ійзыческам неплодащам црковь, пришествїєми твонми, ви нейже облівердніся мод сердце.

0ชี จีงกล เพลหล์ หมะ เที่เห กุรณ์งุดเพน อัจีชีพ สุรัดพน, อักกหนะ เหชืพ เปลี่ย์แบบ กุรณ์งุดเพน, หรือหนุนุม สุดเพองชีมหาห.

Η επλόχιε χθωύ Μοελ ραβράωύτε Βεεχβάλδηϊα, α δίτονάχιε χάκιια, βα χοβροχάτελεχα πρακοτάτα τουβοράτε, ιάκω τλόβα ταμοβάχιω χοτυοδίπείκη π.

Λόπτ ΜΑ ογαμένα Νώντ τάμοβύτων ογερωβένιενα βράπινας, μεμπλή ΜολαβάΜΗ άπτωλα πβούχα, βίτομπτελή βετέχα ΜΗΟΓΟΜλπιβέ.

Ετορόμητεκα: Ετα πρεβλιάτο ογλολή πρεθταλ, το άπλω βετάκη, Ε βελίκη βρέμα, η Εξετοληΐα, η Ετέμα η 3 βά. βητητά τη διμώνα τά.

Йнх

βρμός»: Ο Τκερμή μάς» κω πεκίδ τζη, μρέκομω οξιμεριμεθή τριέχω, η επράχω πκόη κελμή κω εερμιά μάς» πούιμης» πλ.

й сцфленти источники сый сте, страсти оўврачви двши моей, й жизнь мой соблюди, невредна ма сохранам раба твоего.

Оўма мовгю повъжденте йсправлам, Ш вреда видимых й невидимых борющих ма спсай, гако предстатель мой великій ніколае.

Йже Едина блгій та блга заствиннка челов вкшма даде блженне, сегш ради молю та: Ш всакиха ма бшла свободи.

Бгородиченк: Крипость мой й радость й веселе, й стина твердам й предстательнице, ты вси всенепорочнам, йскушентй й биди йзбавляющи мй.

Песнь Д

ÎρΜότα: Πρητιιέλα βεὰ Ϣ μᾶω, με χομάταμ μα ᾶΓΓλα, μο τάμα Γὰμ Βοπλότμως, μ τπέλα βεὰ Βεειό μα чελοκικά. Τίκμα 3088 τη: τλάβα τήλι τβοέμ Γὰμ.

Алчвіна ма всегда, й гладоми йстаєма, спсента снедьми насыти едине члвеколюбие, бжественными мольбами аптшли, во всеми міре проповедавшихи та. [Аважды.]

Η α πόρε πίρεκόε нα βέλα βεὰ βεάχα, ιδικω κόη η το κολο Λώβηε, ελάβημα δίλμι τβολ, του βοβμδιμάθιμμα ελάημα η εβικρέτβια σόρμεια βόλμι.

G πημα χρτά εθμωπα во τωπά κοβυτετήμα, во τωπά πλ πεπάμα τράχουντά προευάτήτε δήτοπη πρεχυάπωνη, возбранающе πθάβυμα ποπωεπώπα εέρμμα ποετώ.

Бгородичена: Всепитал, йже бга препитаго рождшал, ш понещих та со аплы моли, йкш да избавимся ш грихшива, и бида и шелоблента.

Йнх

ÎρΜόςχ: Ποώ τΑ, ελέχοΜΧ δο ΓΩΗ οξελωμαχΧ, Η οξηλεόχελ: μο Μεμέ δο ήμεωμ, Μεμέ ήμλ βαδλέπμωλτο. τήμα Μμόγοε τβοὶ εμηβχοπμέμιε, Επε μα Μλ, προελαδλάω Μμογομλτήβε.

Ογκρατάκα προτόλα μοβροματελεμη ηϊκόλαε, ογκραψέμιε παθήλεα ετὰ επάστελεμα νεεστήσε, στάματε στα μολή: ηελαποτά μαμή μοξά ογκρατή, η ω μιρεκήχα εοδλάβηα επεή μα. Стезю тамш ведвщвю оўглади мій превлженне: Ш житейских волни швлегчи ма, й ко пристанищв жизни возведи ніколае, Ш тебе предстатела великагш швогатившаса.

Глагшля бжественных послящателю, оўслышавя мой глаголы, йзвавн ма ш бысовских соблазня, й беззаконных мужей, й всакнуя шбстоаній находащихя, великій ніколае.

Бгородиченх: С там в це в лице, в х но щи мм й во дий шевмий, й сохрани, й настави ко спсентю мно гими гржүй падающа, й прило гми в феовекими низр жема.

Пфсиь Е

ίρμότα: Χομάταμ είδ μ νελοβικώνα εμίλα είμ χρτέ επε: τοβόμ δο βλιο κα εβικτομανάλδημικό Οίζό τβοεμό, ω μότημ μεβικτικ πρηκεμέμιε ήμαμμ.

Великій пастырь посредт волкшви посла тики овцы, бжественным обченики свой, техи претворающа бжісю силою крещенім, й добротою словеси. [Дважды.]

Бжественнымя светомя, мже во тьме прелести просветнете апли сердца. Темже молю вы, стемненаго ма сластьми мрачными, просветните вгоблаженийи.

ΤέβΕΝ 30 ΕΚΨΗ: το Γράπις τη Βλίκο, προττά δητωλα ράμη, η τπτά μα παλοτέρμα.

Бгородичени: Свитоми твойми шзари во тьми лежаща ма, свита жилище, й со аплы молиса пренепорочнам, ш всакта нужды избавити ма твойми матвами.

Йнх

ÎρΜότα: C ΒΤΕΤΑ ΠΟΔΑΤΕΛΙΌ, Ĥ ΒΤΕΚΨΌΒΧ ΤΒΌΡΥΕ ΓΩΉ, ΒΟ ΕΒΤΕΤΤΈ ΤΒΟ-ΗΧΧ ΠΟΒΕΛΤΕΉΙΗ ΗΛΕΤΑΒΗ ΗΛΕΧ: Ρά3ΒΤΕ ΒΟ ΤΕΒΕ ĤΗΘΓΨ ΕΓΑ ΗΕ 3ΗΛΕΜΧ.

Закона бъїм йсполнителю, моли блгаго бга, законы бъственным ми соблюдати, й беззаконнующих враги изми мм, й бъсовскаги вреда, всеблжение ніколае.

Тоже древле представи сте, изпавлам юношы трй: сице и мене W всакагш граха избави твоими ки бгу матвами, бгомудре иїколае.

С Щеннод Клателю хртовя, гржшникшмя йспорячниче, великій чядотворче, блгодавца моли бга, да не посрамитя мене вя чася сядный.

Бгородичена: Грородичельнице чтам, шбладаема ма многими страстьми, ткш бага представши избави ш сиха: ткш да та воспиваю двшею и сердцема и азыкома, спсаемь.

Пфинь 5

Ірмоск: В'я бездне грекховней вллажем, неизследной милосердім твоего призываю бездив: Ш тли бже ма возведи.

йже воду животную носмще, таемую душу мою зноеми грфховными молюсм, обчицы спешвы напойте.

Η Ετά Μωταθημας εμβρενένη δια οξαδιάτη καπα εκθως ως διαστάτης καπα εκθως εκθως οξαδιάτη κάπα εκθως μοτάτετα.

ΕΣ Πθνάμα λόσα ΒΟΛΗθωμίйς», ΚΩ σε ΕΕ χροτε, μπε Βε ΕΚΧ ωκορμάσελο πραχοκάθ, ράμα άπσωλα σκούχα, κο επεάσελκολθ πραεσάμαμθ οξπράκα λώ.

Бгородиченя: Со всеми вышними силами, со прроки, й аплы, й мчики, ш нася моли сна твоего вгоневесто.

Йна. Ірмося тойже

Йже мураншмя бывя первопрестольники ніколае, й швлаговуаля всй втрныхи составленім блейми твоими дтанін: Ш блосмрадна преграшенім йзвави ма.

Το κελείλ μβεάευ μη πφενοτή, προεπράμεπεο τάκω μπικη μικόλαε, πικυμμα μιέςπεοκατά μη οξερικτή πικη κο τίδι. Бтороднчена: На всяко время тебе призываю пречтал, да шврящу та помощницу, изимающую ма ш всякаги швлоблентя й страшных муку.

Певсиь 3

Ιρμότα: Ε Γοπροιτήθησε κελίδη ε εξ33ακόηηθωματω με κανδήτελα βίτροκινή ρότε αξόβηθω, εδί εξισελοβέτα η πρεπροελάβλετα.

Спиємя бжественнаго ду предвозжжени бывше апли, прелести оўгліе оўгасисте, бжіе же раченіе во оўмехя всехя верныхя воспалисте: темже велегласно вася чтимя. [Дважды.]

Мірх возненавиджете, й ійже вх мірк, хрта возлюбисте, вх мірк плотію человжишмх примжейвшаса: Єгоже молите бжественній аптоли, ійже вх житій ма всжух лютыхх своводити.

С 841 праведне сердцев каче, йже единя сокровеннам в кан мож сограшента, вя чася с 842 не шсяди мене, ниже шслеши ма во стнь, мятвами аптиля твойхя.

Бгороднчена: С гнема вжества не шпалиласа есй, неизречению рождши дво, браку неискусна вывши. Тъмже со аплы молиса чтаа, въчнаго ма пламене свободити, тебе главащаго.

HHZ

βρμόεχ: Ѿбраз8 златом8 на поль денры сляжим8, трїє твой Отроцы небрегошл безбожнаги вельніж: посредь же Огна вверженн, шрошаєми пожх8: блгословенх вей бже Отвіх нашихх.

ΤΗΘ Η ΕΚΝΕΜΕΝΙΗ ΝΑ ΒΕΑΚΗ ΑΕΝΑ ΠΡΗΜΕΜΑΘΕΑ, ΘΤΥΕ ΗΙΚΟΛΑΕ, ΠΟΓΡΕΣΕ ΕΕΤΕΗ ΜΗΜΟΧΟΜΙΝ, ΕΊΚΟΜΕ ΠΤΉ ΙΑ, ΠΟΙ ΤΕΟΗ ΨΕΙΡΑΙΗ ΠΟΚΡΟΒΗ ΠΡΗΤΕΚΑΘ: ΗΕΒΡΕΣΗΑ ΜΑ ΓΟΧΡΑΝΗ, ΕΣΓΑΓΟ ΜΟΛΑ ΕΓΑ Η ΓΙΑ.

Глаго́лы мой оўслы́шавя співшню, отче ніко́лае, потщися прінти ми на помощь, швуреваєму скорбьми

й нуждами житейскими. й въсовскими шеловленін: пакш да спісаємь пой предстательство твог.

Йже древле твлься во снё царю, неповинныя ймбщыя оўмречн йзбавляя, напастей мя йзбави находящих всегда, й недвги телесныхи, й двшевныхи болёзней, быче ніколае.

Бтородиченя: Тебе бдинв пречтам имею помощницв, тебе написвю мий всех житій хранительницв, не презримене раба твоего, бдина предстательнице міра, но спсимм поюща: блословеня бтя стебця нашихв.

Певсиь й

Ιρμός Πέψε ή Η Ο ΓΑ Ο ΓΗ ΕΗΝΑΚ ΚΑ ΚΑΒΥΛώΗ Ε ΕΙΘΕΤΕΙΑ ΡΑЗДΕλάως, κάϊ Η Μα κελι ΕΠ ΕΕΜΑ ΧΑΛΑΘΗ ωΠΑΛΑΘΗΑΚ, ΒΙ ΕΡΗΕΙΑ ΚΕ ωροωάνψαλ, πούψειλ: Κατοςλοκή τε κεά ζι Ελά τζηλ τζα.

Т флови́днш на ва́ся наше́дя во О́гненномя ви́дф престый ду́я, содфла та́кш свфти́ла, попала̂нща оўвш везьбожіе, просвфцанца же вса блгоче́ствующым, бже́ственьній слова а̀п̂ли. [Два́жды.]

воздохни двше мой, и проглезист прилъжно, и себе прежде конца восплачи, прежде даже не постигнеть тебе плачь невтышимый, и возопій гдеви: спси ма мативе, матвами апах твойхв.

ΕΓορόμητεκα: Πέψω θηστα η εωπάλωμα η φτέϋ, τι κοὶ ράντ κὸ προωκρα κάμε μκο κτεμεπορόνημα. τε τω ράμι μολώ τα: το άπλω μολύτα, το κτώμι πβρόκι, ώτηλ Γεένη βακάκινη μά.

Йнз

BAZÁTH

В АЗА́ТИ Й РЕША́ТИ ПРЇЙМЯ ВЛА́СТЬ Ѿ БГА, О́ТЧЕ БГО-МЯДРЕ НІКО́ЛАЕ, БШ́ЛЯ МОЙХЯ СОЯЗЫ РАЗРЕШЙ ТВОЙМИ МЯТВАМИ: Й БЖЕ́СТВЕННЕЙ МА̀ ПРИВАЖЙ ЛЮБВЙ ВОЧЯВЕ— ЧИТИСА ВОСХОТЕВШАГШ ВЯ̀КИ.

Ρδιδ Μὰ Πομάπμα κα Επίεμ Πόποψη Ηικόλαε, μ τοχραμὰ Ε λώτας Βράπια νάπης, μπε θησιμι μησιμά επέρτη Γόρακια μβκάκηα εκὰ: μα πονητάθ τὰ τάκω ελιάςο πρεμετάτελα.

втда садеши вже, на престоль страшными свдити мірв, не вниди ви свди си рабоми твойми: но части

сподоби спеаємыхя, матвами ніколаа.

Бгороднчена: Паче встества чвойма ржтвома бгородительнице козвеличила всй наса оўмаленных великими неисчетными блыми. Тёмже молимся ти пречтам: возвеличи ва наса богатым чвой мачи.

Пфень Д

Ιρμόςχ: Εεβηρανάλδη ρομήτελα της, είτα ή τζω, βοπλόψωςα είτω μάνα τάβηςα, είτας προεβιατήτη, εοδράτη ραςτουξημακ: τίξης βεσημάτως.

π πλη επάβητη, απλη βλακένητη, οξίτημο επεωβω, προποβικτημιώ βεεμβρίη, ω βεάκατω μα μββάβητε βρέχα, βεάκατω τητβα, βεάκατω τρταχά, βεάκατω ωβειτοάνια, μ ραβπήτημα μαπάετεμ. [Δβάκλω.]

Μεμε ως δ καξέμματο, Μεμε μεμεπράβλεμματο, τβοά ποβελτάμια μεκρέτωατο, ѝ κτω κοκ κακ πρελεψέμι επα ο γποβρέλην πος τάλοκακω, κο 3 κρατή τίμ, πλτβαμι άπτωλα τβούχα.

Αδωδ неисправлен приношв, й совъсть погребенвю сх вещми прегръшенти, й шекверненное сердце, й помысли шкалана

ωκαλάμε, βοπιό τη γλετιολόστε: Δητωλε ράμη οξιμέμρη κα κλυίο υκοέο.

Бгороднчени: Апли пречтам, твоего сна проповъдаща во всеми мерь, бга й человъка. Чъмже си ними молисм, во стращноми дни сяда йзбавитисм мяки, върою чебе величающыми.

Йнз

Îрмо́ск: Ѿ біїл біїл сло́вл, нензрече́нною м8дростію, прн. ше́дшаго ше́новн́тн ада́мл, га́дію вх тлівніе па́діцаго лю́ть, ш сіты́м двы нензрече́ннш воплоти́вшлгосм на́ск ра́ди, віврнін е̂дино. м8дреннш півсньми велича́емх.

Сщенства правило, й кротости шбразв, вымя та ніколає модре: на ма возстающою ворю по вся дни страстей й выдх, обкроти матвами твойми, й соблюди ма неврежденна сщенныйшій стте.

Ми сфеннийшти сосядя пртатеня вжественнаги мура, мативни излажещатися на землю, всехи нася ивагочуби сердца, муранимя вывя мядре первоститель, искущента эловонте штона матвами твойми.

Ты мою оўтыши бітче д8ш8, невидимы множествомх і шэлобленн8ю люты: ты безмфрнам ми оўкроти йск8ш6нім, таже льстивый подвижетх ми во дни й вх нощи, акы бігій мой предстатель тавламся ніколае.

Ο πράωνωй κλυνία μένα πρυ μκέρες πρυκλυπάετελ, υπό τοπκορύων & μδωέ, τρικχώκα ανόπετηκο θαδίμι; ποτιμύτα εξω πρέπμε κονιμά, ѝ κοβοπία τίδι πρυλικτών αλητκανι νίκολάα ττύπελα πκοετώ επτύ αλα.

Ετορόμητεκα: Ποщαμά μω του, ποψαμά, ετλά χόψειμα εξήστα μ με ωτεξά με κα εξίν, κακά κάροετε το τεοέω ωδλανά μεκά: μόλατα τὰ ξεα ρόκμια τὰ χρτέ, μ άπλα μκόκειτεο, μ ελάβημα κέκολάμ.

Таже: Достойно бсть: й поклоня. вктеній малам, й свів. тиленя, й фалмы обычным. На стіховить стіхновы апавскім, глася в:

Βοβειλήτηλα είν επει, во вселенний верховных апла ймена, навыкоша ненымя, неизреченна даша земными йсцилента, й сини йхи едины недоги оўврачеваху: йбо ш рыбарей чодотвораще, й йже ш годей бгословаще богодати оўчента, йхже ради богоотровне, даждь нами велтю моть.

Οτίχα: Η επόλημχομελ 348τρα μλτη τκοελ τίη, η βοβράμοβαχομελ, η βοββεεελήχομελ: Βο βελ μη μάωλ βοββεεελήχομελ: 34 μηθ, βα μάκε εμηρήλα μι δερ, λέτα, βα μάκε βήμαχομα 5λαλ, η πρήβρη μα ραβί τκολ, η μα μάλα τκολ, η μαετάβη εκίμι ήχα.

Η жε W неправедных дежній всегда ворими, й ка тебе привегающе войстиння свщемя вгв, глася твойх оўчений в приносима тй, глаголюще: спсй ны наставниче, погибаема. Покажй й ныне врагшма нашыма, молимса, такш покрываеши люди, й спсаеши W беда, мятвами апла презирам грехй, за многвю бягостыню, гди слава тебе.

Οτίχα: Η 684η εκτέπλοετα εξα αξα μάωετω μα μάεα, η 4. Ελλά ρδικα μάωμχα μεπράβη μα μάεα, η 4. Ελο ρδικα μάωμχα μεπράκη.

6 πείχα πεοήχα μηόπες πεο, μόλητα πλ χρπε: πομήλδη η επεή μάτα τάκω ηλετικολήσειμα.

Слава, й нынь, бгородичени: В се оўпованіе мое на та возлагаю, мти бжіа, сохрани ма под кровоми твойми.

Τάжε, Біло беть йсповидатися гдеви: Й Тристос. По О че наши: пропарі й вктвиїй. Таже часи йли, фалмы Обычны, й Шпвети.

Вя четвертока баженны, глася в:

Глася ти приносими разбойничь, и молимся: помани наси спсе, во цотви твоеми.

Βπίχα: Ε λπέκη μβγιμάκη πράβλω ράλη, ιδικώ πικχα ξείτε μρτβο ηθησε.
Μ ϊρεκίλ κονιμώ προωέλωε δίλλη, Ѿ πελιώ πρέλεετη μβλονέετιλ νελοβική μβράβκηλη ξετέ πρελίξει.

ΘΤίχα: Ελπέηη βετέ, βετά πουόελτα κάμα, η ηβπευδιά, η ρειδιά κελία εώλα ελαγόλα, μα κώ λπέψε μεμέ ράμη.

M PÉREHO

βτίχχ: Ράμδητες» ή βεςελήτες», τάκω μβμά βάμα μηστά μα

нбибхи.

ή πε τενέκιε εκοκνάκωω», ή κάρδ εοδλώμω», ετότο. τέρημω τίκα, εοτλάταω κάρκια κοιπούλος.

Слава: Равнод втельна родителю сна, со дуоми пропов в давше, воспойми трцу негозданную.

Й нынт: А плшви похвала, страдальцеви оўдобреніе, ты Есн пречтам дво, й міра спісеніе.



Ви четвертоки вечерал

на Ган воззваха, стіхном котны. Гласа в Подобена: Егда W доева та:

Οτίχα: Ймене ράμη τκοειώ ποτερπέχα τη τίμ, ποτερπέ μθωλ μολ κα ελόκο τκοέ, ογποκλ μθωλ μολ μα τίλα.

Βέτο Ημβλοπένα Ευίτσο μα βέμλο, κέτο ογαβιάκτα, η λεπήτα παλέητεμα ηδλημίμα ωμί Βιελδιάκω, κοβητείνδ Ευκήτα παλέητεμα ηδλημίμα ωμί Βιελδιάκω, κοβητείνδ Ευκήτα Ε

Стіхв: 📆 стражн оўтреннім до нощн, 🖫 стражн оўтреннім, да оўповаетв ійль на гДа.

Ετλά κοσμκήτητα μα κόπε, ѝ κε ρέκρα προκομέμε κώπε Ετὰ κοπίέμε κεβτράшης, τόπημε τοκρωκάшετα, βράπη ης χοπά τίτε, ѝ βεμπά κοπεκάшετα, ѝ κάμενιε τπράχομε ποτμά ρατπαμάшετα, μοτακμάτη πεκά. πεάρω κε κοπίκως κα: τπάκα ρατπάπιο πεοτηδ τπόκε, ῦμκε κτάχε τίττε Ετὰ ππεκοπόκης.

Таже стіхиры минен, стомв.

άψε λη ηθέτε Μημέη, ποέμα εία επίχηρω κρτοκτορόληνηω. Γλάεα Β. Πολόκεμα πόμαε

На древь котньми та ійсе, воздвижена зращи неискособрачная, плакаше й глаголаше: чадо сладкое, вскою шетавили бей мене брино рождшою та; свыте непристопный пребезначальнаги оща, потщися й прослави, ваки да славо полочати быственною, йже быственным стоти твой славащій.

Стіха: Хвалите гаа вей назыцы, похвалите вто вей людіе.

Ετλά нα χρέβτα живόπε οζωμράθιμε βράμε χδα, û ρέβρα Ετώ κοπϊέμε βολτέβηει πω προβολάξωνα, πλάτδιμα ββωβάμε: επε û βπε μόй, ττό τα βοβλαλε εοδόρε βεβδλατολάτημι; εξβελ ματέ, βολτέβημα με τερπά επτελάθεω εξτρόδοθ, βάλωμα ειώ ετράπλδιμα τὰ βλκο!

Стіха: Тіко обтверднем мать вто на нася, й йстина гдим превываета во въбка.

Ετλά Ѿ χρέβα επα βήμα επέπλεπα Οπροκοβήμα πεμεκδιομένα, πρόετα πε πολοπένα δεξ χωχάνια να βεπλή τάκω νελοβάκα, βα ητάχράχα ωβέπων, η ωβλοβωβάρψη οξεπνά πε η ότη, τομό βαμβάωε χήβνω: κάκω βελωμβακομαίο βεβιλάτια, νε χβήπημα νωίνα βρή τα; βούετηνη γέλο βέλιε.

Слава, й нынть: кртобгородичени: Подобени: В гда W древа та:

Ετλά ητικβέρησα άγημα βύμα τβοτο άγημα, на Зако-Λέη τε τάκω ντοβάκα βόλτο βλεκόμα, πλάνδων γλαγόλαωτ: Βεβνάμτηβοβατη μά ηρίης τωμήμητα χρητέ, ρόπμωδο τά. ντο τίε τοπβορύλα βτή, ηβράβητελο βτάνετκηχα; Οβάνε βοτημβάο η τλάβλο τβοὸ, όπε πάνε οζμά η τλόβα, κράйπου δλγοτη νλαβασιώ τε.

Τάπε, Ε β Επε τύχιν: Προκίμε μι Ε: Π όμοψε μολ Ε τίλα, το πρόρω α τω κεο μ βέμλω. Επίχε: Βοβ βερόχε Ενι μου βε τόρει, Επικόβ κε πριμέτε πόμοψε μολ. Η Επορό βιι τίμι: Η α επιχόβ κα ττιχήρει κάτης, τλάς ε:

Спіси ма крті спісе силою кртною, спісый петра вх мори, й помиляй ма бже.

Βτίχα: Κα τεβιά κοβκεμόχα ότη μού πηκεψεμε να ηξεή. εξ τάκω ότη ράκα κα ρεκό γοιπόμι εκοήχα, τάκω ότη ρακιήτη κα ρεκό γοιποπή εκοέλ: τάκω ότη μάωμ κο της βίδ κτο μάωεμο, μόημεπε ογιμέμρητα μιί.

Α α ράτημετε κοπίκχδ, μπε τεούχα μαροκάμι πρύτης ματλαπμάθιμικα, μ ελομέν κο κλιομέτελα μέττο προμάχδ πρίκτη, μπε πρέμηκωμα οξείμιμι: μολλάμε πε χρτέ, περπα μχα εδροκετκό, ποιτραμάτη χοτά, μ επετή μάτα μάκω λακτολώκεια.

βτίχα: Πομήλδη μάτα τζη, πομήλδη μάτα, τάκω πο μηότδ θεπόλημχομές οξημημιμέμια: μαμπάνε μαπόλημες 48ωα μάτα πομομέμια γοεβδημήχα η οξημηνιμέμια γόρληχα.

ΜΫΗΥΕΗΣ: Η πε ΒΕΜΗΜΎΣ ΗΛΕΛΑΤΙΈΗΙΗ ΗΕ ΒΟΒΛΗΒΉΒШΕ επραεποπέρημω, Ηδημήχ ΕλΓήχα επομόθημας», Η ἄΓΓΛωΜΩ εοπήπελ6 Βώμα: Γζη, ΜλπβαΜη ήχα πομήλδη η επεή нάεα.

Слава, й ныпк, пртобгородичени:

Подобени: 6 гда Ш древа та:

6 гда та веззаконній людіє спсе, жизнь встув, на древо вознесоща, тогда чтал й пренепорочнал міти твод

ΤΒΟΑ ΠΡΕΣΕΤΟΑΨΗ Η ΡΕΙΣΑΘΨΗ ΕЗΕΙΒΑΨΕ: ΥΑΣΟ ΜΟΕ ΓΛΑΣ-ΚΟΕ, ΓΕΙΕΤΕ ΜΟΗΜΑ ΟΎΗΜΑ, ΟЎΒΕ ΜΗΤΕ, ΚΑΚΌ ΠΟΓΡΕΣΤΕ ΕΛΟΣΤΕΙΟ ΗΑ ΚΡΤΈ ΠΡΗΓΒΟΖΙΗΤΗΓΑ ΠΡΕΤΕΡΠΈΛΗ Ε΄ΓΗ, ΗΉΕ ΞΕΜΛΗ ΠΟΒΙΕΨΕΗ ΗΑ ΒΟΣΑΧΗ;

Таже, Нынть Шпвщаеши: Тристое. По Фче наши: тропарь,

A WINSCTZ.



Ви четвертоки на повечерін, каншни молебный престей бійт. Гласи б.

Песнь й

Ірмося: во глувний постла йногда, фарашнитское всевоннетво прешруженнам сила, воплощшеесм же слово всебловный грихх потревило Есть, препрославленный гдь, славни во прослависм.

Μ΄κω κράτηδω, τάκω πρεμότρδω ατώ, τάκω μεπορόνηδω απα πεμάχη, της πλ μβτρά, μ αι οξυγρότο παιώ ατεπίτω μεπορόνηδω: Ετόπε πολύ ατεμεπορόνησω, πορόκα τριτχώτα μβτάκητη ατώ ποώμων πλ.

↓ Таломски, чтам, шдесной такоже црица, ш твоем
офтровы возставшагш цра предста: втоже моли всенел
порочнам, да деснатш предстателм покажети ма ви день
воздамита.

ΟΛάβα: Πρετόχωεε βεπειπβό ηλεικτικόε δεзμικτικών μέλω, ρόπμων μόπμω μεδέτηωй βελ ωδηόβα: πέμπε Μολίκα, μέω μοελ δραμέ αβτόχωδο ποκαπά πλομονότης, βτονεβικτο.

Η ΗΔΙΗΤΕ: Ο ΥΜΕΡΤΒΉΒШΕΓΑ ΓΆΔΟΜΣ ΡΆΖΟΜΑ, ΑΡΕ΄ΒΟΜΣ ΜΕ ΜΉΖΗΗ ΎΤΑΑ, ΚΣ ΜΉΖΗΗ ΒΕΊΝΗΕΗ ΠΡΗΖΒΆΗΗ ΕΔΙΧΟΜΣ, ΕΌ ΤΕΕΕ ΕΫ́Ε, ΠΡΟΥΒΕ΄ΤΕΙΜΣ ΠΑΎΕ ΓΜΑΙΓΛΑ, ΧΡΤΌΜΣ ΕΓΌΜΣ: Ε΄ΓΌΜΕ ΓΟ ΑΕΡΖΗΟΒΕΉΪΕΜΣ ΜΟΛΗ, ΕΠΕΤΉΓΑ ΑΘΕΙΑΜΣ ΗΑΈΙΝΜΣ.

Певнь

Песнь Е

Ірмоск: Процвълд беть пветына, гако крінк, гдн, газыческам неплодащам црковь, пришествієми твонми, ви нейже обтвердиса мод сердце.

Ψελενές» κα με νελοκτιά, ω υρέκα πεοειώ προμέχα, πεορέμα πρεθτα», η ετλτηί» Ολέπλε λάρδω ω ενάπωεμες» μη καιών με καιών

Πρενεεπηόε ρομιπά εξε εξά επόδο βλυμε: επόκε πρиπέκηυ ποπή, οξηιέμρητη επηρένηδη ποθ μθωδ, επάμοεπημπη εξνέεττη επτυρώδη.

Слава: МЗвы йсцели двши мога пречтам, й смиренног сердце мог, шторченног мдоми ямійными, действенною твоею лечвою оўврачвй.

Η κώντ: Μας Μτυ μαζήν μερβνοκέντε, κλημε, κα επίδ πεοεμίδ, προεύ πόμοψε ωθλόκλω κυμεμα λύλεμα, κεββακόν. περε πε παβλοπή ματάντε.

Песнь Т

ÎρΜόςκ: Πρηιμέλα βεή Ѿ μβω, με χομάταμ, η αϊτλα, μο εάμα τη βοπλόμως, μ επέλα βεή βεειό μα чελοβικά. Τίκμα 3088 τη: ελάβα εήλι τβοέμ τημ.

Κάπλο Μὰ οζΜΗΛΕΝΙΑ ΕΙΟΜΕΙΑ ΕΙΝΕΕ, ΕΕΜΑΝΟΕΜ ΒΕΓΑ ΓΕΡΑЦΑ ΜΟΕΓΕ Βάρα, Η ΠΕΥΆΛΑ ΜΟΘ, Η ΠΑΚΟΓΤΗΜΑ ΠΡΗΛΟΓΗ ΕΙΓΟΝΑΌΗ.

Ο ρδητείνα μα επάετημα ογάββλενα, η πεπάμα βα ράκαχα, πρείταλ νε πρέβρι, νο μεμάλη κοπτέμα ή κρόβιο ραεπένωατωτα ενα τιβοετώ, η ενα κάμετω.

Слава: Ŵ богащеннам влиними всакими здантеми, лють ма швнищавша, блгодати бжественным сподоби: йкш да величаю та, йкш блгво мой заствпицв, всенепорочнам.

Й нынт: Возеїй йз оўтровы твоей, Отроковице неискусоврачнам, Очам зара хртося, й просвети вселенную распинаемь, й весовскую тьму потреви.

Пфснь Е

Ιρμός Χολάταμ ετό η νελοβάκωμα ερίλα εξή χρτέ επε: τοδόθ δο βλιο, κα εβάτομανάλδημικό Οίζό τβοεμό, ω μόψη μεβάλαμια, πρηβελέμιε ήμαμρι.

Пвть жизни рождшам пречтам, настави ма нынт на пвть правый, въ безпвте и въ брегъ лютых паденей безсловесно низриновеннаго.

Оўстранся бей оўма W развма бяїл, блядны пожиха, во странф дальный страстей заблядива: но возвращши дво чтал, спей твойма оўтьшенїема.

Слава: Водами твойми животными напой раба твоего, пламенеми разжигаемаго грековными, й шпалаемаго прилоги весовскими, дво мей пречтам.

Й нынт: Сѐ во чревт бійе пречтам, хота біл паче слова ймітла вій, такоже йсаїл провозгласи, й паче встества сего бітородительнице, родила вій.

Пфснь 5

Ірмоск: Вк вездит грекховитей валамем, неизеледивы милосердім твоего призываю бездив: Ш тли бже ма возведи.

Не гави мене въсшми ви радость на свдищи ввдвщеми, влице: но блгопремънни воззръвши на ма, свдію й сна твоего оўмоли.

Помыслы прогижвавя та гди, й лекавыми й нечистыми мойми джаньми, вя матье привожде ти мтрь твою, общедривя спси ма.

Слава: W свядента избави ма влице, самошсвядена свща прегришеньми, такш свдтю рождшам, й бга всаческих препитам.

'Й нынт: Ійса спса моли, боже паче бетества плотію родила бей, дбо мти пречтам, йзбавитисм ш бедя рабимя твоймя.

Таже, Ган помилви, трижды. Слава, и ныпт:

Съдаленя, глася в. Подобеня: Милосердім свщи:

Αξα μ μπη πεοχ χρτέ, нα χρέετ βράψη πλ μέρπεα προσπέρπα πλάνθψη Γόρικω Γλαγόλαμε: επε μόμ, νπὸ επράημοε επε πάημεπεο, εκθμα χάρθαμ πήβης επένηθη, εόλει μα κρπή κάκω ογμηράεμη εμέρππο πομότηση;

Пфсиь 3

Îρμόςκ: Ειτοπροτήθησε βελιθηϊε βεββακόημθωμας Μθυήτελλ βωισόκα πλάμεια κοβμετλό βέτα: χρτόςα κε προςτρέ βτουεςτής βωίλα εδίμ βλιοελοβέμα, ή πρεπροςτάβλεια.

Κράπος το Μολ μ πάμιε, μ επείμιε, μ παίρχος βας τόπος κάμιε, μ επάμλ μεποκάχμα εξώμ κλυμε, κορώψων μλ κάτω ποκάχμ, πρώς μω μίνων εξωμεντική κά.

БГА ВОПЛОЩШИ ДВИЧЕСКИМИ ТВОИМИ КРОВЬМИ, ШВОЖИЛА ВСЙ ДВО, ЧЕЛОВ ВЧЕСТВО: ТВМЖЕ МОЛЮСА ТЙ СТРАСТЬМИ ШСКВЕРНЕННАГО МА, Й РАСТЛЕННАГО ВРАЖТИМИ КОВАРСТВЫ ЙЗБАВИ МПТВАМИ ТВОИМИ.

Слава: Пещь прошеразоваще ржтво твое всенепорочнам, Отроки во не шпали, гакоже ни ложесна твой отнь непостоянный: темже молими та, избави рабы твой отна вечнаги.

Й нынт: Пречтое зачатте, й нетлинное рождество, ты бдина тавила бсй, двою превывши: хрта во заченши, чтам, над всими вта, человика вывша, вфрными на спсенте й избавленте.

Пжень й

Ірмоєк: Пієщь йногда О́гненнам ва вавулюнь дъйства раздьлаше, вжінма вельнієма халден шпалающам, върным же шрошающам, поющым: блгословные вся дыла гдна гда.

РЕВНЯЙ ДШБРЫМЯ, БЛЫ́ХЯ ОЎДА́ЛЬШИСА, ПОПЕЧЕ́НЇЕМЯ БЖЕ́ ТТВЕННЫХ ДЖЙНЇЙ, ДУШЀ МОА̀, МОЛАЩЯВСЬ В ТОРОДИ́ТЕЛЬНИЦЯ

вгородительниця, й вежхя непостыдняю ймящи застяпниця, ткш мативя й ваголювивя.

Разрышила всй совзя человыческій древнаго освящей нім: тымке молю та беородительнице, разрыши всяки совзя бловный сердца моего, свазавши ма пречтам, бжественною любовію зиждитела.

Слава: Славы Очвю зарю рождши вце, везславіеми преграшеній сатвющее сердце мог оўженн, й славы присносвщным покажи мм причастника. Жкш да варою славлю та.

Й ныпт: Мвись намя из тебе бгородительнице, правды йстинное солице, просвещам всмусскам лвчами бжества, воплощем выший, бгоже песнословимя.

Песнь б

Ірмося: Безначальна родитель сня, вгя й гдь, воплощем Ш двы намя навись, шмраченнам просвитити, собрати расточеннам: тивмя всепитви від величаємя.

Βκθεύβα άμάνα ενάμε πρυνάτυθο επέρτυ, Ѿ μρέβα Γόρεετε ωξώτα: на μρέβα πε πρυγβόπμες ενα τβού πρεθτας, επάμοιτε βεβενέρτια μετουύ: εεγώ ράμυ τα Βοεχβαπάενα:

Црица есй цра хрта й гда паче слова рождши, разоршаго адшва царства: егоже прилежны моли Этроковице, вышнагы цртва сподобити вса чтвщым та.

Слава: Оў блажи влице, смиренное сердце мог, шэлобленое сластными затворы, ткш блгагш родительница, й блгам свщи вся: й кв покажнію мя блгихв дверей введй.

Й нынт: Мертви быви на крти возносимь, сими оўморивый фмім. темже зову ти: оўмершвленную душу мою лукавыми делы, помилуй слове, й шживи мітвами рождшім та.

Таже, Достойно Есть: н поклони. Тристое. По Оче наши:

тропари, й прочее Обычное, й Шпвета.



Ви патоки оўтра,

По алмя стіхословін стадальны кртны. Глася в:

G πείμιε εομάνανα ετή ποιρεμά Βεωνή χόμε εχε, на κόμη πρεήμη ηράκ προή προιπέρνα ετή, τουμέν ατή μβρίκη Βουμήν: την ενάβα περά.

βτίχα: βο3ηοεήτε τζα ετα μάμετο, ή ποκλαμώμτες ποληόχιο μώτε ξεω, τάκω ετο ξετα.

Η μπε ωσραβομά πλώθημα ές το βράτα άμάμα μρέβομα εμάμημα: τάκοπμε εάμα τη πλώθημα ές το πρί βρατά μρέβομα κρότημμα, η επράετιθ τβοέθ, на εέ δο πρί ήμε βτορώ μα άμάμα, ββωεκάτη βαδαθπμωατο, η ωπηβήτη εγμέρωατο: Επέ, ελάβα τεδώ.

Слава, й ныню, котобгородниени: Д ва й мён твой хоте, на древік зращи та мертва простерта, плачвщи горькш глаголаше: сйе мой, что странное сїї таннство; йже всёми дарвай животи вщиный, волею на коте какш оўмираеши смертію поносною;

Πο Β-ΜΕ εΤΙΧΟΙΛΟΒΙΗ ΕΙΕΛΑΛΑΗΝ. ΓΛΑΙΣ Ε:

Κυκοπεοράψιй κόπα πεοεά ελιτοιπα, ειόπε μαροκάλα ειά κάλια κεμοιπώμημα, εία, πεειξ πρακότανα κα μλητεί: επιά γράμα πεόμ, μάρα μάρα είμι ράμα, είμα νελοκτικολώστε.

Стіха: Б їх же ців наши прежде вика, содивла спісеніе посредив земли.

Пречтом в враз твоем покланаемся блгій, просацие прощенім прегрышеній наших хрте вже: волен во блговолиля всй плотію взыти на кртя, да йзбавиши каже создаля всй ш работы вражім. Тыма блгодарственим вопіємя ти: радости йсполниля всй вся спсе наша, пришедый спсти міря.

Стіха: Дивена біа во стыха свойха, біа ійлева.

Мчичени: Тебе шдывающаго нью былаки, ймвще стій шдыканіе ви міры, мвки ш беззаконныхи претерпыша, й прелесть їдшльсквю оўпраздниша. тых матвами й наси свободи ш невидимагш врага, спсе, й спсй наси.

Слава, й нынт, кртобгородичени: Предстожщи оў крта твоегю, каже без стане рождшам та хрте, й не терпащи зрти неправеднт страждуща, рыдаше си плачеми, й вопійше ти: како страждеши, йже встествоми безстрастени, сладчайшій сне; пою твою крайнюю блгость.

По Е-МЯ стіхословін стальны. Глася В:

Такш разбойники йсповедою, й вопію ти блгому: помани ма гій, во цітвій твоєми: й си ними ма сопричти, йже волею стіти наси ради претерпевый.

Προεβάτάβωй βεμήλα κρτόμα τβούμα, û πραββάβωй на ποκαμή ε Γράшнωμ, нε ωλθαύ με ετάχα τβοετώ, πάςτωρω χόβρωй: но ββωμύ με ββαβλάμματο βλός, ѝ επόμθ τβοεμθ ετάχθ εοπραντά έχύηε μλτηβε ѝ αλδάκολώβας.

GΛάβα, μ μείμτε, κρτοδιορόληνεμα: Ψτηρίμα κρτόμα εμα προειώ εοχραμάεμα βλημε, ήταν είξε, βεώκα πραλότα κοράτελη βεὰ οξρόβητε ποθταμάεμα: εετώ ράμα πο μόλις πλ οξελαπάεμα, τάκω επίθ μτρε, μ εξάης οξποβάηιε μβωάμα μάωμμα.

Канших чтному й животворащему крту, [втиже краегранесте сице: Крту водрузившуса, паде въсовская прелесть.] Творенте гиснфово. Гласк в

Песнь а

Ірмоєк: Негренв, нефбычнв, немокренню морсквю шествовави стезю, набранный вопіжше ійль: гдевн понми, тако прославнем.

Ρατπάτιε πριάμα, û ΓΒΟΖΑΕΜΝ πρυΓΒΟ ΕΚΕΝ ΕΚΕΝ ΕΕΞνέττην, τλόβε, κτά νελοβτικ ποντάτι χοτάϊ, μπε τβοά βώλενα ττραμάνια τλάβαψωα. Προς πέρλα εξι να κρτά μλάνι επες, йже προς πρώ να κάκω κόπδ, ймиже ωξάπα ιδβώκι й λόμι, йже παοδ ακόλυμως επρπι ελάβαψως.

Мчичена: Вземше крта на рамо страстотерпцы, распеншемвем последоваша хртв тепль, того сообразвыщеся бжественныма стртема.

Мчиченк: Воспиша йгтльскім силы, видивше ваша страданім, восплакасм же висшви множество, повидоносцы мчицы втозрительнийшій.

Бгородичени: Слово честнати пробка йсполнисм: Орвжие во сердце твое пройде, влице, втад на крти пригвождена видила вей твоего сна.

Дрвгій канших престей був. Глася в

ÎρΜότα: Γραμήτε Λιόμιε, πούμα πιέτης χριτό είδ, ραβμέλεωεμο Μόρε, η ματιάκλεωεμο λιόμη, ιδικε ηβεεμε ηδ ρακότει είνπειτεκία: ιδικώ προτλάκητα.

Μπε μετόνημας δεβεπράετια ρόπμωα, ογάβκλεματο Μὰ επραεπεμή Θπροκοβήμε μεμπλή, η Θρηλ βπηματω μεχηπή, εξήμα βτοράζοβαμμα.

Под твою нынт привтейю блгость, дво мти пречтам, избави раба твоего двшевных болжэней, и страстей двшетажиных, и вжинаги огна.

Τωὶ κατικ ποὶ τέπλος ωνης τάλημε, κα τεκτά πρηρήμε μ επεάθεω, μ πριωκρτάτω με μέκησε επεένιε: Μόκεων κο κετεχα επετή, τάκω μτη εξίμη κτα.

Пфсиь Е

Ιρμός Η κάμενη μα επέρω οξυβερμήσα, ραβωτρήλα εξεή οξευτά μοώ να βραγή μοώ. Βοβκες ελή δο επ μέχα μόμ κηθέτμι τίξευτω ετα, τάκοπε κία κάμα, η νίξευω πράβεμενα πάνε υεκέ τίξη.

Βοβηέτητα βτὰ μα μρέβο βόλει ίμτε, μ βτὲ μιάβολε βλο. Αφωμίε τβέρτης βτὰ: πάμωμα πε νελοβφκη βς πάτδεδ ογμόνε ραββραψέημωνε, βοβηέτης βτὰ μηοτομήτημε.

Мінченк: О гнемк вжественным любве распальшесм, Огна не оўстрашишасм доблін, й не оўжасошасм смертн, безсмертным дары наджющесм воспрійти, й радость везконечною, й светк незаходимый.

Мчиченя: (б) кровей свойх в страстотерпцы, пресвитляю шчервленища баграниця, й тою шдивавшеся, десною же рвкою гакш скиптря носаще бжественный кртя, ся гдемя всегда царствяютя.

Бгородиченя: Чтвтя та чинове везплотныхя, вежхя во вакв плотоносца родила вей, разрышившаго древомя свазанным вей, отроковице вгоневжето, и вфрным привазавшаго ку любви своей.

Йни. Ірмоси: тойже

Ρομιλλ εκ Εξημανάλυματο μέλ, μξ πεεξ μξο μπι πλόπο πριέμιμα: ποτὸ οξεω τέκω νλετικολώσμα μολή, επεπή ραδά προετὸ ω βεκκία εκόρβη, η εξίχηματω ωεξικία.

Разори недохминіє сердца моєго, пазвы йсцили, й гноєнім шжени вжественною твоєю силою: й оўмиленім струю подаждь ми, паже йсточники рождши присноживотный.

ΕολΕΒШΥΗ ΑΥШΥ ΜΟΗ ΕΙΕΘΕΕΚΗΜΗ ΗΑΠΑΣΤΕΜΗ Η ΟΥΝΕ΄ ΗΙΕΜΆ, ΕΓΟΡΟΜΉΤΕΛΕΝΗΜΕ ΑΕΨΈΛΗ: Η ΕΛΕΊΕ ΠΟΚΑΚΗΪΑ ΜΑΉΤΑ ΕΕΡΑΎ ΜΟΕΜΎ, Η ΒΆΚΗ ΜΟΕΓΟ ΕΤΡΑΎ ΒΕΑΜΉ ΒΕ ΝΕΜΈ ΠΡΕΎΤΑΑ.

Л Кностію жизнь мою йждива, й страстьми сердце мое шсквернива, прихожду ка тебф влице оўмиленіема душй, й молюсь: оўщёдри й спси ма, покааніа ма шбразы оўтверждающи.

Песнь Т

ÎρΜότα: Πρητωέλα βεμ Ѿ μέκω, με χομάταμ, μη αστίλα, μο τάμα τη κοπλότημες, μ τπάτλα βεμ κτερό μα чελοκτίκα. Τέκμα 3068 τη: τλάκα τικότη τικότη τη τικότη το τάμο.

Ποβάшεнα βώλα είν нα χρέβα, ποβάшεй βέμλο нα βοχάχα βιειήλьμε: Η κοπίέμα βα ρέβρα προβοχάεμь, κρόβь κε τα βοχόρ Ηικάπαλα είν μα Ηββαβλέμιε βιάχα.

Προδομέными πεούми ρέβρωми, θεцέντε δολέβη μολ: ρβκόθ πο λαμάπτε δίεμβ τη εδοδόμβ θίλβημάς: πέλημ πε εκβωέμιεμα, ελαεπμάτω θβδάβηχομες χρτε δράωμα.

Μίηνεμα: С πρέπαι ως πρέπλεμε επίλ λεστάβατο, ής цάλλετε επρέπω εερμέμα нάшиχα, βεειμά βλιομάτω ής το γάθημε ω ής τώνημικα επεοβωχα, βπές τβενητι πίνημω.

Мчнченк: В сетелесною газво враго нанесли всте всечестнін, газвами шкровавлюєми, на крть же протазаєми, й шдираєми, бгозрачній стртотерпцы.

Бгороднченк: В оплотисм из пречтых в кровей твойх вышній: Єгоже видмщи на древь пречтам, без правды воздвизаема, стеныше слезыщи, й того блговтробіе величала єсй.

Йнч

Ιρμός Το τω, ελέχομα σο τίλη οψελιώμαχα, ή οψπαεόχεω: μο Μεμέ σο ήμεωμ, μεμε ήμω βασλέπμωατο. Τέμα μηότος τβος εμηβχοπμέμιε, έπε μα μω, προελαβλώμο μηοτομίτησε.

Πού τα βούετυμη βεεπάταα, πρεπάτατο ετα ελόβο πάνε Εετευτβά ρόπμωδυ: μ Μολώεα, εμυρέμημα μθωμ Μοεά Εωλάβημ μεμάλη, μ ω λύτατω Μά μβεάβη ωεδπμέμια.

О вычни на ны вогатым твоем мати дво шрошай, недвен обставляющи, страсти разрвшающи различным двши: тёмже разреши сердца моеги пленицы грехивным, й болезней многих».

С скверних двшв мою страстьми: чт в но вывши пречтомв жилище, с чисти в городительнице, ка св в в в покажий

поканта наставлающи ма, й фена ввавщаем из-

Пфень Е

Ιρμότα: Ογτλο θεάϊΗ προπελέθεπ, ελημε μβ με ετε εнны πο ογτρό ε ω εσβείλ, во τον ε βαελθάμωων, εξοραβμία προτεπιμέμιε μάρθα.

Τέρη επα απητάβελ, ήπε απηταβάλη μαπτω βεώ βέπλω, επραεπέй πούχα πέρη ε ήξ κόρεης επιτέων ελόβε, ή нαταπ. μάεων βο πητά πβόй ράβδης.

Μίτητης: Κράποιτιο η εποπένια βάшειω, ιτία μίτη βόλειο ωβλόπωεια, α ογκράπλωμεια, βάιωβα κράποιτα Επόχα ποιδβάιτε.

Μίτητης: Βελυμή πομυήτωτες επίη нα βεμαή, на ηδεπχα βέλιο ελάβδ ωθριφτόςτε, η βελήκηχα βιάμα ήββαβ. λάττε μάτα, βάτα ητιθμηχα.

Бгородичени: Йже на плещё херввімскя, на нёсёхи бголёпны носимый, ійкы войстиння пречтам, на реку твоєю сёдый, распати быви, всёхи йз тли йзбави.

Йнх

Ιρμότα: Προεβτειμέμιε вο πεμίτ λεπάιμηχα, επεέμιε Ψυάλημωχα χρτε επε μόμ, κα πεβίτ εξίτρεμου μρο μάρλ πάρλ, προεβτειά μα επέμμεσα περίκα τερίκα το μάρο με 3 μάρο.

Навиты й ловленьми льстивати, оўмершвленаго шживи ма всенепорочная влице вце, ійже рождши жизнь всихх упостасняю: да та пой блгочестни всепитвю.

Мже а́гнца й па́стырм, га́вльшисм дво мти, оўпаси́ мм нра́воми забл8жде́ннаго, й десны́ми мж сочета́тисм О́вца́ми Ο Β ΕΙΑΜΈ, ΚΕ ΕΙΝΕ ΕΙΝΕΙΚΕ ΕΠΟΣΟΕΝ: ΤΗ ΚΕ ΤΑ ΤΕΟΙΟ ΕΠΓΟ-

Пфснь 5

βρμότα: Γ λάτα ΓλαΓώλα μολέβημα Ε Εολιέβη ΕΗΗΗΗ Ελίκο, Αδιμή οξι ελεί μα Εα, Ε λάτα και ήβ Εάβη: Ελήμα Εο Ετή μάμετω επτέη ΕΗΗ ο Βεμα.

Πλεψω Βλάβα нα ράηω, η λαμήτα τβού μα οξλαρέμιε, λυμέ πε επε μα ωπλεβάμιε, επελα ΜΑ Εεύ ΜΗΟΓω τεβια εογραμήβωατο βα ράβδητα η μεβιαχάμια.

Τό κοπε άγηεμα, во έπε βακλάπης», вεμένα κώλα ές η χόπε κπε μόμ: βόλκα με κυκανω πλοβήπων ογγρωβέ η ενα ογμέρων το τροεμά: ελάβα ρας πάς το τροεμά:

Мчнченк: Законы соблюдающе мчнцы влчнім, беззаконени совити законопрествпныхи шиюди оўклониша, й оўмерше, жизнь бядящяю пріжша.

Мчиченк: W полчившесь стін радвющесь, ка сопротивныма началима бжественными Орвжін сиха повъдисте, й вънцы побъдных пріжсте W бга.

ΕΓΟΡΟΙΗЧЕН Α Α ΕΘΕΝΉΤΟ ΨΕΛΟΒΕΚΑ, Η΄ ΤΕΕΕ ΑΕΟ ΡΑ-ΜΑΑΕΤΕΛ ΕΓΌ, Η ΡΑΕΠΗΝΑΕΤΕΛ, Η ΕΜΕΡΤΑ ΒΕΘΕΜΑΕΤΌ, ΟΥ ΕΝΒΑΛ ΚΡΤΌΜΟ ΜΕΝΕ ΑΡΕΒΛΕ ΟΥ ΕΝΒΕΜΑΓΟ.

H N Z

Ιρμός Β΄ κ εξάλη τρικχόκη Ε΄ Βαλάλς, Η ΕΗ 3 ΕΛΙΚΑΝ ΜΗΛΟεξολίλ ΤΕΟ ΕΓΟ ΠΡΗ 3 ΜΕΚΑΝ Ε΄ ΕΚΑΝΤΑΝ ΕΙΚΕ ΜΑ ΒΟ 3 ΕΕΛΗ. Нын ка тев прив кай преп в там, спей ма матвами твойми й соблюди: едина во хощеши, й можеши таки м ти вей оукраплающити.

ШВ вреваема в врею печалей, й потоплаема настояньми

треволиенім, спіси мм віде дбо рава твоєго.

Μλρμία πεοετώ επομόδη μά, нεμλρμίεμα ή ελόδου ωμερπήματο, ή πομλεμίμ πρεμλεπάψηχα ή ότη επένη ατω μεχηπή μα.

Грѣхн міра вземлющаго, пречтаго а́гнца заченши родила е̂сн всенепорочнам, грѣхшвъ прощенте дарова́ти ми, молжщисм е̂мв не престай.

Пфинь В

ÎρΜότα: Εποπροπήθησε βελική Εεββακόη βυμανω Μθυήπελλ, βυτόκα πλάμει βοβητέλο Ετω: χρπότα πε προτηρε επουετήθωμα Οπροκώμα ρότθ Αχόβηθη, εδίη επισελοβένα η πρεπροτλάβλενα.

Па́дша ма прествпле́ніемя воздвигля є́сй, на кртя воздвиженя йже встх воскриїе, й совоздвиже́ніе сло́ве: й низве́ргля є́сй све́ргшаго боритела, всего бездтавна ме́ртва показа́ля є́сй. сла́ва держа́вть твое́й.

ΓΒΟΖΙΑΜΗ ΠΡΗΓΒΟΖΙΗΊΛΕ Ε΄ ΕΝ ΥΡΤΕ ΓΡΕΧΗ ΠΡΑΌ ΠΑ, ΤΡΟΕΤΙΉ ΤΕ ΕΙΈΜΑ, ΗΛΠΗ Ε΄ Ε΄ ΕΝΟΕΟΙΧ ΒΕΕΜΕ ΥΛΕΚΕΜΗΣ. ΕΛΑΒΑ ΕΤΡΑΙΑΉΙΗ ΤΕΟΕΜΙ, ΗΜΕ Η ΒΕΑΒΗΧΟΜΕΑ ΤΑΜΑ ΕΤΡΑΕΤΕΉ.

Мчичена: Сфкоми выша по тфлесема скверновейй. ственными рвками, доброповфдийи хртшвы великомчицы, й превывах в дхома ш бга неразлячими, сфквще мвжества мечема, й закалающе льстиваго врага.

Мчичена: Крипость неповоримою распеншатися хрта имим, вониство неповидимое, губительное вониство ва конеца погубы: пострадава же, винеца побиды пріжта, жизнь блжению й негиблемую.

Бгороднчени: Палата шдвшевленнам црева, й пртоли Огнешбразный дво показаласм Есй, на немже седа, воздиже

движе ш первагш падента вся человени, й сосецентеми Отеческими почите.

Йнв. Ірмося: тойже

Живот в впостасный нами рождши, смерт ю смерть гавь погобльшій, страсти оўмертви сердца моегю, й йсточники слези подаждь ми чтам: гаво да присню славлю та.

Надежда непостыднам, оўпованіе йзвёстное, й стёна нешборимам, покрови же й помощница бёди мнё вселепорочнам, оўповающемё на та: й ки свёте настави чтам покамнім й оўмиленім.

ΗЗ πάβυτικα ραβ΄ τβοεΜ΄ Βιάκια ΩΛΟΚΗ ΕΦΙΟΚΙΚΙΑ Η ΠΕΥάλη, Η ΕΨΕΡΑΝΑΓΟ ΟΓΗΑ, ΙΝΑ ΤΒΟΕΓΟ ΟΓΜΟΛΗ: Τάκο μα ΒΦΙΟΗ ΠΡΗΙΝΟ ΚΛάβλΗ ΤΑ.

Пречтое Зача́тіе, й нечлівное ржтво, чы єдина показала єсй, дба пребывши: хрта́ бо заче́нши чтам, над всівми бга, члвівка бывша, віврными на спісеніе й йзбавле́ніе.

Пфсиь й

Ιρμός»: 🛈 ποδόδιη βλάττ μεδρέτως τρεδιπέθητη ιδηνωμή, μεμβμικημική ή πηδιή δπίη ιδεραβα βήλτεμε, ερεξή εξιτης βος. τ πτεάχε: ιδεξωεςτβοβήθηση τα ποέτα εξα βες τβάρς, η πρεβοβ. μότητα βο βες βτέκη.

Λώμιε μεποκοράβια, δεξ επράχα πε δεξλακώμα βελ πβοράψε, ποτρεμά δεξχακώμηση πλ ψέμρε, ωπραβμάθψα δεξχακώμημα, μα μρέβα βοχμβάνωε ρατπάμα: πεδέ πε βελ πβάρι τλάβμπχ, ιδκω τίλα ѝ βλκί, βοτπαβάθψη πβοὲ μολιοπερπάμιε.

Шкровавиля всй хрте персты твой на древт пригвождаемь, йже приносимою въсшми кровь древле, на пагово приносищыми во, преставили всй: тымже та славити всй тварь, бже всыхи, воспывающи твое члвыколюбее.

Мчнина: Вода животных свще йсполнь мчнцы, потоки лестным йзсвшиша вжественными стрвами кровей, вжеою υτίρου ηεδικλόημου 308δως: ωτδως το Βελ υτίνου το Το Ετλ το Ετλ το Ετλ Ετκι.

Μάμνεμα: Η εμενέπησε πησκευπεο κροβέй βάμμχα επίμ, μενέυτια ότην ποταιή, ѝ έλλημικου πησοβάκηδο ρα3 βωμ πρέλευτα, βυτχα κε βτρημχα προυβάτη ποώψηχα: μα ποέπα βιά πβάρα τίλα, ѝ πρεβοβησύμπα έτο βο βιά βάκη.

Бгородичена: Непорочнам агница, пррокшва же й мчникшва оўкрашеніе, такоже агнца та воздвижена на древо оўзрчвши, безначальное слово, плакаше горькш, й глаголаше: шсвществованнам да поета гда вся тварь, й превозноснта его во вчки.

ЙNЯ

ÎρΜότα: Εν πέψω Θ΄ πετηθώ κο Θ΄ προκώμα εβρέμεκημα τημαωέμωατο, ή πλάμετω κα ρότδ πρελόσκωατο εξά, πόμτε μπλά τάκω τβά, ή πρεκοβησιήτε κο κεά κικη.

Πρησέπημε χρτιάνωνα η ποπόψημις, κα λήτωχα ώξερπήνα μα, πρεθταα μεο με πρέβρη, σεξάμη ωσχομήνατο Βιετμά, η μηότημη οξιτρεμλένιη αδιάκωχα σειώσα.

Не ЗАБУДИ. ГЛАСА МПТВЕННИКИ ТВОЙХИ, ПРЕДСТАТЕЛЬНИЦЕ СТРАШНАМ, НО Ш ВСАКТМ БОЛЖЗНИ, Й Ш ВСАКАГШ ПРЕЩЕНТМ МОЛЬБАМИ ТВОЙМИ ЙСХИТЙ: ПРЕКЛОНЖЕТИ БО БГА ТВОЙ МПРИМА МПТВА.

Оў толій страстей мойх влютвы нын в ввры, чтам блгословеннам: й повтай Этроковице, нещаднш на мою нищетв нападающих, вся враги безплютным, ткш да втрою пою тм.

пещи йсквшентй, ш пламене гръдшви й огна страстей й геенны, й бъсовскагш нашествта, ви часи скончанта йсдити ма едина бтородительнице, предстательнице върныхи.

Пфень 🖟

Ірмоск: Недовмивети вежки жизыки блгохвалити по достожнію, извмиваєти же оўми й премірный пивти иж віде, Обаче блгаж свщи εθιμη, в'Ερθ πρίημη: ήδο λωδόδь в'Εεη δπέεττβεηηθώ ηλιώθ, τω δο χρτίλης εξή πρεχετάτελьτημα, τη βεληγλέρης.

Да вошкразить древле ісаакь твою стрть, свазвется слове: разрышаеть же свазанное овча вы тойже шбразы, вы сады савековы шставленія, й шпвстися невольная тогда жертва войстиння: тебы во волею пожершвся, шых разрышихомся.

Ηρατένα μοπρόπου πάνε εωνώκα νελοκώνετκυχα, χρπε εωί, μοπρόπω νε μπών, νυκέ κύμα, κα επράεπν να μρέκτ κρπντακα ποκωμένα, οξκραμάλ νελωποπά κτετώ ρόμα νελοκώνα: ελάκα κλετούπρόκιο πκοεκά, έμνε κλεμε τζυ.

Мчнченх: Сійна вышнаги павистеса жителіе вжественнін, й агглими равночестнін мчнцы, таки свщін сограждане: й црковь стін первородныхи светли просвещаєте, сійнще светоми вжественными, й мвченім венцы оўкрашаеми.

Мчнченк: возлюбленній дрязи, вася преславню возлюбльшаго, йзбавите ма дряжбы льстивым, тже ка плоти, стін гіни мчицы: осщеніе же й просвещеніе й разрешеніе прегрешеній лютыха, всёма совершающыма паммть вашя йспросите.

Бгородиченк: Светиля доброта теченім Обычнаги оўствпи, беда та видеша слица правды вознесена на кртя хотеніемя: два же со оўчнкомя девственнымя восклицаше ся плачемя, оўвы мнё, вопіющи, что сіг странное зрёніе;

ÎρΜός»: Ε εβΗΑΥάλεΗΑ ρομήτελω είνα, είνα μ εξε, κοπλόψεςω Ε μκει μάμα ελκήςω, ωμραγέμηλω προςκιστήτη, εοκράτη ραςτογέμηλω. ττένα κεεπικίτδη είν κεληγάεμα.

Члвиколюбца гда единаго многомативаго, паче оўма же й слова родила еси: того моли дбо, вя чася страшный сяда йзвацити раба твоего отна вичнаги.

Нами понщыми та, й верою главащыми, й ки вже. ственному твоему покрову присны притекающыми, подаждь св несе разрышене лютыхв, й мвиащихв страстей, бгоневисто, й моки й года йзбави.

Красени ви виджиїн, во вкушеній же горчайшій, йже мене оўморивый града плодя, встыке напичахся вх сытость, страшнаги чаю сяда, ш негиже ма йскити престам дво мти.

Оўвлажи пречтам, смиренное сердце мог, шэлобленное гластными зачворы, гакы багому родительница, й блага свщи вся: й ка покажнію мя блгиха дверей введи.

Таже: Достойно беть: вктеній, й светиленя, й фалмы Овычны.

Ηα ετιχόκη ετιχήρω κρτηω. Γλάες δ: Κρτά πκοειώ χρέκο, χρτέ κπε, χρέκο πηκόπησε ποκα. Заля Есн намя вървющымя вя та, й симя обпразднивя державу имущаго смерти, шживиля вси нася оўмерщ. вленым градомя. Тамже вопіємя ти блгодателю всадя гін, слава тевтв.

С<mark>тіхк: Й</mark> сполнихомсж за8тра мати твоеж гди, й возра-**ΔΟΒΑΧΟΜ**ίΑ, Ĥ ΒΟ3ΒειελήχοΜίΑ, ΒΟ ΒΙΑ ΑΗΗ ΗΑШΑ ΒΟ3ΒειελήχοΜίΑ: за дий, вя наже смириля ны всй, легта, вя наже видекомя **БЛАЖ.** Й ПРИЗРИ НА РАВЫ ТВОЖ, Й НА ДЪЛА ТВОЖ, Й НАСТАВИ сыны йхх.

В блею швнищавя, швнищанім ради адамова, урте бже, пришеля еси на землю Ш двы воплощься, й распате прійтя, да нася свободиши Ш работы вражім: гін CAÁBA TEGTÉ.

Стіхв: Й б8дн светлость гда бга нашеги на насв, й дела р8къ нашихъ йсправи на насъ, й дъло р8къ нашихъ йсправи.

Мчиченк: По хртв пострадавше даже до емерти, 😂 стртотерпцы мчицы! Двшы оўвы ймате на нбежх вх рвий вжін, й по мірв всемв почитаємы свть ваша мющи, иринизщы εψέнницы покланаются, й людіє всй, радвющеся, согласню вопіємя: соня честеня пред гдемя смерть прівныхя єгώ.

GΛάΒΑ, Η ΝΕΊΝΤΕ, ΚΡΤΟΕΓΟΡΌΔΗЧΕΗΣ ΠΟΛΌΘΕΗΣ: Θ΄ΓΑὰ W ΑΡΈΒΑ ΤΑ:

втра несквернам агница видь своего агнца, на заколенте тако человька волею влекома, рыдающи глаголаше: безчадствовати ма нынь тщишися хрте, рождшвю та. что сте сотвориля всй извавителю вскух; обаче воспываю й славлю твою крайнюю вагость паче оўма й слова, чакьколюбые.

Таже, Бого беть исповидатися греви: Тристос. По о че наши: Тропарь, и битеній. Таже часи али, фалмы обычны, и шпвети.

Вя патоки блженны. Гласк Б:

Глася ти приносимя разбойничь, й молимся: помани нася гри во цртвій твоємя.

Стіхх: Б йженн изгнани правды ради, тики техх беть цотво нвное.

Η εκορεμάλη δεὰ κόκο, ελόκημα πέρης, κπηέμη περμόκη. Κόλει μοτήκη, χολιοπεριπλήκε.

Θτίχα: Ε λπέκη βετέ, βεμά ποκόεπτα κάμα, η η βηπεκθτα, η ρεκθτα κέκα σόλα γλαγόλα μα και λπθιμε μεκέ ράμη.

Распата выва, везгрышне, на ловныма, сокрушила Есн главу лукавати, й вей человыки спела Есн.

βτίχα: Ρ άμθητες» ή βεςελήτες», ιδίςω Μθαλ βάιμα ΜΗότα Ηλ Ηδείξχα.

С окр8шаєми мінцы, врага сокр8шили всті всю сил8, й побівдным вічнцы прімсте.

Слава: W кроплентемя вжественным крове выбрыти просвыщаеми, едино вя тртехя лицых вжество чтимя.

И нынк: М кw атица повжшена на древж, всенепорочнам видмин хрта, рыдающи съ плачемъ, того величаше.

ва патока



Вя патокя вечера,

начало свевштични слвжен, й все последованіе вечерни й оўтрени: писаня оўказя ш томя вя первомя гласть.

На ГДН воззвахи, стіхнры стыми мчнкшми, й стителеми й пріївными. Гласи в.

Подобени: 6 гда Ш древа та:

Gτίχα: Α΄ τμε Gεββακώμια μάβρημικ Gμ, Gμ, Gμ, Gτο ποετοήτα; Gκω Gν τεGε ωνημέμιε Gετε.

Плоть предающе ранами й горчайшых моки терпаще, й ножно смерть мынцы всехвальный, й мочителей посрамисте, й чести усмльских войстинно потребили есте, хрта проповидающе единаго бых й вуков еможе со устльскими лики, винценосцы славый, предстоите.

втіха: Й мене радн твоего потерпібух та гдн, потерпів двша мож вх слово твое, обпова двша мож на гда.

й пакн глаголеми твже стіхнов: П лоть предающе ранами: Стіхи: О стражн оўтренній до нощи, О стражн оўтренній да оўповаети ійль на гда.

С лова гавльшагшся на земли, проповедницы гавистеся вжествений, й вагочести всех навчисте, й православьное вжественных словеся изложше, ймиже бресь далече шгнасте ш цркве хртовы. Темже во обители присни живвщыя, гаки сфеннодейственницы трцы, всех введите важений.

Йны стіхнры мінчны, глася тойже.

 $\mathbf{GT}(\mathbf{x}\mathbf{z}; \mathbf{M})$ κω ογ τ $\mathbf{J}\mathbf{a}$ μ \mathbf{M} ντ \mathbf{b} , \mathbf{n} μοτος ογ μετώ ή \mathbf{g} βαβαβαέμ \mathbf{u} ε: \mathbf{n} \mathbf{u} \mathbf{n} \mathbf{u} \mathbf{g} \mathbf{u} \mathbf{g} \mathbf{u} \mathbf{g} \mathbf{g}

Й же земным сласти не возлюбивше стртотерпцы, нвнымя благимя сподобншасм, й агглюмя сограждане быша: ГДн, матвами йхя помиляй, й спсй нася.

CTIXE

Стіхк: Х валите гда вен газміцы, похвалите єго вен людіе.

6 τω πε μετά πρέπευνα πολάμωντα ω κάτα, η χότα πού ψωνα, ατάκα πρέπευτα πρευτά, η νελοαπνευκιή ρόχα απρου επτάττα.

Стіхк: 17 км оўтверднем мять Егю на наск, й йстина гана пребываетк во вчекк.

1 ицы мчичестін противишась мвийтелемя, глаголюще: мы воннетввемя цій силамя: йще й огню й мвкамя предадите нася, не Шметаємсь трческіх силы.

ΘΛάβα, μ ημίητο, επορόμητεμα: Πρέμμε ετέμε βακόνηαα, Επισμάτι πρυμέμμι: ιάκοжε κο κθημηλ με επαράμε ωπα-Λώεμα, τάκω μεα ρομιλά δεύ, μ μεα πρεκωλά δεύ. Εμπέστω επολπά δημενημάνω, πράβεμμος κοβείλ επημε: Εμπέστω Μωντέα, χρτότα, επτέμιε μθών μάμμχα.

Τάπε, G β Επε πήχιμ: Προκίμεμα μης: Ε πε βαιτίδη η μικα μό ι εξι τω, μ μλη το πολ πρεμβαρήτα μλ. Επίχα: Η βμή μλ ω βράγα μοήχα επε, μ ω βοιταθμηχα μα μλ μβ εάβμ μλ. Τάπε, G πολόβη τζη βα βένερα ιέμ:

На стіховить стіхиры, глася б:

Βέλια τλάβα, όπε τπαπάττε ττίν βέρου: Ης τόκωυ δο βα ττραμάνινα βρατά ποβικάλη δετέ, ηο ή πο τμέρτη με την με

Стіха: Б лженн, гаже избраля й пріжля вси гди.

Μέρτβεμα: Μ΄ κω цвάτα ο βαλάετα, μ΄ μάκω εάνα μόμω Γραμέτα, μ΄ ραβρθωάετα βακά νελοβάκα: πάκμ πε Γλατάψεμ τρθαά, μέρτβιμ μάκω βα τρθαά βαμ βοιτάμθτα κο προεμθ τράτεμιο, χρτέ κπε. τοιλά βλκο, μχπε πρεστάβμλα βιμ ω μάτα, κο τπώχα τβούχα ο γνημι κρόβάχα μθχη ράβα προύχα.

Стіха: Двшы йха во бігиха водворятся.

Мертвенх: Оўвы мнів, колика подвига ймать двша разлячающися ш тівлесе! оўвы мнів, тогда коликш слезита,

Η ΗΚΕΤΕ Η ΜΕ ΠΟΜΗΛΙΕΤΕ Η ΕΙ ΚΟ ΑΓΓΛΟΜΕ ΘΊΗ ΒΟ3ΒΟ-ΑΜΉ, ΒΕЗΑΚΛΕΗΟ ΜΌΛΗΤΕΜ: ΚΕ ΥΕΛΟΒΕΚΟΜΕ ΡΕΊΕ ΠΡΟ-ΕΤΗΡΑΘΗΜΗ, Η ΗΕ ΗΜΑΤΕ ΠΟΜΟΓΑΘΗΑΓΟ. ΤΈΜΕ, ΒΟ3ΛΗ-ΕΛΕΗΝΑΜ ΜΟΜ ΕΡΑΤΊΕ, ΡΑ38ΜΕΒΜΕ ΚΡΑΤΚΕ ΗΑΜΕ ΕΜΈЗΗΕ, ΠΡΕΕΤΑΒΛΕΗΝΕΜΕ ΠΟΚΌΜ Ο ΓΡΤΑ ΠΡΟΈΝΜΕ, Η ΑΕΜΑΜΕ ΝΑΜΕΜΕ ΒΕΛΙΌ ΜΑΤΕ.

Слава, й нынк, бгородиченк: С псй Ш бидк рабы твой виде дво, такш всй по бут кх теби прибигаемх, такш кх нервшимий стиний й предстательству.

Таже: Н ын ть шпущаеши:Тристое. По Ф че наши: тропарь, й шпусти.



Вя патокя на повечерінд каншыя молебный престей біфе. Глася б

Песнь а

Грмоск: Градите людіє, пойми песнь хртв бів, раздельшемв море, й наставльшемв люди, івже йзведе йз работы Єгупетскій: івки прославнем

Жи́Зни йсто́чники Єсй, дво мён чтам, нача́льника й гДа ро́ждши, жи́Знь всм́ческихи, шороша́ющи верою славосло́вмщым та̀.

Т À оўтвержденіе й предстательницу шбогащшеся ймамы, йже біў пречтая йсповедающій та, ш треволненія житій всенепорочная дво спсаємся.

Слава: М же йсточники беземертім рождши, оў азвленаго ма страстьми отроковице йсцтай й огна втинагш йсхити, едина бтоблгодатнам.

И нынт: М же в фрнымя прив жище приснод во, державнам помощь притекающымя ти, Ш всакта нужды й вреда сопротивнагы нася спей.

Пфсиь

Пфсиь г

ίρμος»: Ογπερμή μάς κα πεκί τζη, μρέκομα ογμεριικέй τρίκχα, μ επράχα πκόй κεαμή κα εερμιλ μάς ποιοιμήχα πλ.

Злачвю таки войстиння кадильниця, й стамня манны, й бжественняю горя, й палатя прекрасня бжёю, та дво йменяемя.

Приовь, й сфенное жилище слова свщи вфе, прегрышеиїй шчищенте ввди мий присиш, престам дво.

Н нымт: Оўтвержденіе бёди й привтжище й покрова, дво втородительнице, втрою ка тевт привтгающыма, й вжію та мтрь йсповтдающыма.

Песнь Д

Ιρμός»: Οψελιώ μαχη τω κλάβησε τιδο εμοτρέμε, η προελάβηχη υπειδικολώβης, η εποστημήμε τιδού εήλδ.

Τὰ Εὖε επακάχομα χρηϊάμε πόμοψα κέλιο, Ε λόπωχα ΕΕ΄ μάτα μεκτιπή.

Ненсковобрачнам влице, таже бта во оўтробть заченши, напастей й печалей встух нася йзбави.

GΛάΒΑ: Ηεπουπλύμδο επτήθυ πλ, ο μερπάβηθο ηλείπηδ εξε, επέρηϊα επλπάχομα βα ηλπάεπεχα θπλλ.

И нынт: Матву твою вачце, тако твердя степень стажавше, различных скорбей избавлаемся.

Пфень Е

ίρμος»: βείτα πολάτελο, η εικώθα πεόργε τζη, вο εκίττ πεοήχα ποθελιτή ματτάθη μάτα: ράβιτ δο πεδε ημότω δία με βμάεμα.

Воплощенна из теке, вгородительнице, втриги познахоми, без стине спа рожденна, бга йстинна, и члвтка встествоми: ттмже та славими. Под крови твой й заствпленіе, пречтам, вкрній всегда привигающе вкрою, йзвавлаємся тобою бце, всакаги тажкаги нашествім.

GΛάΒΑ: μ΄ 3ΕάΒΗ Ηάς Ε ΝΑΠάς ΤΕΗ, Η ΕΘΡΗ ΠΟΜΕΙΜΛΕΝΤΉ, ΠΡΕΨΤΑΑ, ΕςΑΚΑΓΌ ΓΝΕΒΑ, ΕςΑΚΑΓΌ ΓΡΕΧΑ, ΓΛάΑΑ ΜΕ Η ΓΥΕΝΤΈΛΑΕΤΒΑ, Η ΕΕΝΉΤΕΛΑΕΤΒΑ, Η ΕΕΝΉΤΕΛΑΕΤΒΑ, Η ΕΕΝΉΤΕΛΑΕΤΒΑ.

Η μώντ: Заствинца наша й спсенте й надежда влуце, χριτάνα εθψη, επεή λωκόκιω τω πρώτης κτρης κοτητκάν. ψηχα, μεο κεεπτάτα».

Пфинь 5

ÎρΜόςκ: 6 κ Εέβμη τραχόκη Ε΄ Ελλάκτα, Η ΕΗβελί Ε΄ Μλομίκ ΤΒΟΕΓΟ ΠΡΗΒΕΙΚΑΌ ΕΕβμΗ Ε΄ ΤΛΗ, ΕΚΕ, ΜΑ ΒΟΒΕΕΙΗ.

Η жε волею вся содъвани, во ложесна ненскосорачным волею вселився, тлею болащым нетлентеми швогативо, ижи марда.

Вышша вышних в виля, й ствиша в в всенепорочнам, паче в стества вмещши невместимое слово вя ложесна твой.

Слава: На пвтй житій завляжденнаго ма, й безпятіємя часть падающа во гръсъх, влице, ки покамнім стезами настави.

 $\mathbf{\hat{H}}$ **ηρίμα:** $\mathbf{\hat{H}}$ ε πρέβρι Ϋταλ Μολδεδί κάμλ, κα τλ πολόκωμης καμέκη ράσε τεούχε: πριστέκημε σο βλημε, μ χωάλε ωνιμέκιε εξίλ.

Таже, Г ди помиляй, трижды. С лава, й нынк:

Стадаленя, глася В:

G Λόβο βιά τέμεμε Βαναλά βιὰ, τῶα πε βμύματο χρπά ρομμλά βιὰ: τώ δο ρομὰ μόβο Οπρονά Βυπμύτελω τβοετὸ. τέμα τὰ βὖε, Βελυνάεω».

Пфснь 3

Ірмоєк: 🗓 бразв златомв на поль денрь слвжимв, трід ткон Отроцы небрегоша безбожнаги бельвнік: посредь же

Огна ввержени, прошлеми пожхв: блословени всй вже Отбци

нашнхв.

ФЦЎ соестественна разумнаго сна, силою дуа престаги воплотила всй втоблгодатнам влице. сего оўви непрестанни молй, оўфедрити поющым: блгословеннам, юже вта плотію рождшам.

Αξο Ϋτακ, ηεμεκθεοκράνηακ, επάκ κλεοελοκένηακ, πάμανψηχα θεπρακλέντε, εσερπωάνψηχα θβκακλέντε: επεύ Μκ κλέμματο, επεύ, επθ πκοεμθ βοκθψα: κλεοελοκένηακ, ιάπε κτα πλόπτο ρόπμωακ.

Ολάβα: Πρистанищε πβέρλο, πρεχεπάπελьница страшна, ѝ стівна нешворима, вя нуждахя бівдствующымя, ѝ шбуреваємымя вя печали, ѝ паже кя спу твоему матвами, віде сущи, в многошвразных йскушентй спей рабы твоя.

Η ηρίητε: Τάπε εξήνο οξποβάντε, η πομοών βαθήνας αξοροχήτελουμε, ποτιμήτα πομοψή ραθώνα τεούνας, ποτεβπάεμωνα τεούρων, ωβιόχε νεχοδιάξωνας, η βα κολάξητες εξωμίνας, η προβάταθομμινα κα τεθά λυβόβιο χεωή.

Пфень й

Ιρμός Ε΄ πείμι Ο πεκηθώ κο Ο προκώμα εκρέμεκημα εκης. ωέχωντο, η πλάμετα κα ρός πρελόπωντο εξλ, πόμτε χτλι τάκω τζι, η πρεκοβησεήτε κο κελ κτκη.

Живый εθщій йсточника, ійкш воду жизни рождши, двшу мою йстажвшую греда пламенема, дбо біде, шросю, да та славлю во вся веки.

Оўмершвленныхя, й кя персти смертний й тлинний сведенныхя, возставила всй вдина, начальника жизни рождши хрта вга нашего, влуце дво чтам й блгословеннам.

Слава: Й бави ма вачце чтам, вычнаго огна й шевждента, й йзми ма ш человавая элотворащихя, й йшвинх

йщУщих запати мнів: ійкш да оўблжаю та приснш, ібже вса тварь бібетвеннік оўблжаета.

Певнь Д

Ірмося: (Т) біта біта слова, нензреченною модростію, пришедшаго шеновніти адама, надію во тлівніе падшаго лють, ш ствім дбы нензреченню воплотнівшагося насо ради, віврній единомодренню півський величаємо.

ЧЛВ В КОЛЬЕТА БЖЕСТВЕННАГШ СПОДОВИ МА ОТРОКОВИЦЕ, ТАЖЕ ЕДИНА ЧЛВ В КОЛЬЕЦА БГА ПЛОТЬ Ш ТЕВЕ ВЗАИМОВ В АВША, Й НЕИЗГЛАГОЛАННЫ РОЖДШАА, ЙЗБАВИ МА БУДУ ЦАГШ ПЛАМЕНЕ, Й МУКИ ВСЖКТА, ЛЬВОВТЬ ТА СЛАВАЩАГО.

ткш крипквы заствпницв, гакш надеждв й стинв й шенованте, й покрови тверди, й неповидимо оўтвержденте, й невврно пристанище, й единодержавное привижище сталжавше та всй спсаемся препитам.

Gnába: Світородительнице дбо, двшй моєй облаки шженй: й подай чисти оўзріти влуце, спісительную доброту, возсійвшую нензглаголанни йз твоєй престым оўтробы, во світи мазыкшви препіктам.

Й нынт: Свитя рождшам вйественный, многими страстьми наведенім помраченное сердце мог, й пшмысля шчу ждающихя, просвити Этроковице, каплю ми подающи приснш слезя, скверны гриха дбо, шчищающую ми.

Таже, Достойно Есть: й поклони. Тристов. По Оче наши: тропарь, й прочев Обычнов, й шпвети.





Bx executy of mpan

По амя стіхословін, стадальны мчнчны. Глася б:

Тебі шұввающаго нбо бблаки ймвще стін шұваніе ви мірв, мвки ш беззакшники претерпвша, й прелесть ідшльскво оўпраздниша. Твх млтвами й наси свободй спсе ш невидимагш врага, й спсй наси.

CΤίχα: Δήβεμα Εΐα Βο επείχα εδοήχα, Εΐα ιπλεβα.

Απλη, Μπημω η πβρόμω, επήπελίε, πρήση η πράβεληϊη, λόκρτ πόλβητα τοβερωήβωϊη, η κτέρδ τοκλήμωϊη, λερβηοβέηιε ημχώε κο τίτεδ, ω μάτα ποτό τάκω κάτα μολήπε, τίττήτα, μόλημα, λδωάμα μάωωμα.

Подобеня: М брдім свщи:

Иже мертвыми й живыми йко бго обладами всёми, властію животодавче, прінми моленіе рабо твойхи: покажи твое мардіе чавтколюбие, й подаждь оставленіе двиами, так преставили всй надеждею ви та, баговтровіть ради тако ваги.

Слава, й нынь, бтородичени: В см паче смысла, ксм преславнам твой вце, таннства, чистоть запечатанной й двству храниму, мы позналасм всй неложна, кта рождши йстиннаго: того моли спстисм хушами нашыми.

По в-мя стіхословін стадальны, глася в

Йжε προεβυτήβωй εύδω τβοώ πάνε βλάτα, η προελάκηβωй πρηβημών τβοώ άκω βίτα, Ε μήχαε οξαολέμα βωβάν, χρτε βάε, πήβην μάωδ οξαμρή, άκω γιβτκολώβειμα, η αίταδ η επράκη άκω καμήλο, έμήμε βο εύδχα πονηβάνη.

Стіха: Дивена бія во стібха свойха, бія ійлева.

Стртотерпцы гани, баженна земля напившамся кровей вашихи, й сти храмы проемшей тыльса ваша: на судищи бо врага швличисте, й хрта со дерзновентеми проповыдаете. Того таки бага молите спети, молимся, дяшы нашя.

Стіхк: Баженн, гаже изкраля и пріжля вси гДн.

Ποπακή τοι πάκω είτα, μδω βάεα πεούχα, ή ελήκα κα πηστή τοι το τράμμω, προτή: Ημκτόπε εο είβιρα μεκα, πόκων τω μοιί ή πρειτάκλε η τοκό το τοκ

Слава, й нымк, бгороднченк: Бійе дво мріє, рождшам хрта йзбавителм й спса, молисм того блгостыни, со аплы й мчнки, й пробки, ся прпвными же й сщенномчнки, очищенте гркушви даровати нами, й велтю мять.

Ваншня стымя мчнкшмя, стителемя, прівнымя й оўсопшымя, [вітшже краегранесіе: Рабшмя бжінмя ближнимя хвал8 носм. Твореніе ішсифово.] Глася В.

Песнь а

ίρμος»: Μωνεέμεκδω πέτην βοεπριήμεμη, βοβοπίμ Αδιμέ: πομοτημηκά η ποκροβήτελν βρίτην μης βο επτέηιε, τέμ μομ βία, η προτλάβλω βίο.

Мчиченя: ЙЗгнанім лютам, й оўраненім вельнам, терпталивны подмете страдальцы, вемквю прелесть ш конеца силон вжественною штнасте.

Стителемя: Б ж їй служителії, й стителії, св ж том х мысленным х ш блистающе тв т, к х св т б б б б б б б то т є т ї м наставища в с т х в б г о т є с т ї в наставища в с т х в б г о т є с т ї в наставища в с т х в б г о т є с т й в ы х в й с п о л н є н ї в в т о т є с т ї в ы х в й с п о л н є н ї в в т о т є с т ї в ы х в й с п о л н є н ї в в т о т є с т ї в ы х в й с п о л н є н ї в в т о т є с т ї в ы х в й с п о л н є н ї в в т о т є с т ї в в т о т є с т ї в в т о т є с т ї в в т о т є с т ї в в т о т є с т ї в в т о т є с т ї в в т о т є с т ї в т о т є с т ї в в т о т є с т ї в в т о т є с т ї в в т о т є с т ї в т о т є с т ї в в т о т є с т ї в в т о т є с т ї в в т о т є с т ї в в т о т є с т ї в в т о т є с т ї в в т о т є с т ї в в т о т є с т ї в в т о т є с т ї в в т о т є с т ї в в т о т є с т ї в в т о т є с т ї в в т о т є с т ї в в т о т є с т ї в в т о т є с т ї в в т о т є с т ї в в т о т є с т ї в в т о т є с т ї в в т є с т ї в в т о т є с т ї в т є є т ї в т є є т ї в т є с т ї в т є т є є т ї в т є є т ї в т є т є т ї в т є т є т є т ї в т є т ї в т є т є т ї в т є т є т ї в т є т ї в т є т є т ї в т є т є т ї в т є т ї є т ї в т є т ї в т є т ї в т є т ї в т є т ї в т є т ї в т є т ї в т є т ї в т є т ї в т є т ї в т є т ї в т є т ї в т є т ї в т

Прпвнымя: Гордый оўмя смиривше прпвній, ка добреки Земли преидосте: вознесшеся же бжественными швразы, й всемя смиреннымя помогаете приснш.

Слава, Поконна: Свътлейшаги свъта, й вечнаги веселіа, ідви причастники ідки біта, ідже преставила єсй ї привременных д, рабы твой върным, пребліти бже наша.

Бтородиченя: Пощентемя крыпки подвигшесм, й терпыливни низложиша врага честным жены, тевы бтородилительнице предстойтя радующесм.

Др8гій канших оўсопшымх поётся на ряд8, йдтёже нівсть минен, [вгшже краегранесіе: Оўмершымх віторое соплетаю півніе.] Глася в

Певнья

Ірмоєв: Н єпроходимоє волнацієєєм море, ваїнмя своймя вельніємя нізсящившемя, й пъщеществовати сквозті \hat{e} ійльтескім люди илставльшемя, гієви поймя, славию бо прослависа.

Приптыва: Д невня бгя во стыха свонха, бга ійлева.

Πρηπικα: Ογ ποκόμ τζη, αδιιώ ογεόπωηχα ράκα πκοήχα.

Η πε δοτάτδη μλη πράεμω μετονάκ, δλιονέετηω πράεμω πρϊέμλημωμα τλ, δα μομδ τδοέμα χρτέ, δα μάβμάμ τδοέμ εκάμιμ, μάετο ωελλολέμικ πομάπμο βλιο ρλοώμα τδούμα, μέκω δλιοδτρόδεμα.

Слава: К репчайшій на смерть быля всй хрте: темже тв свазави, наси йзбавили всй, й ныне йзбави ш сей точеній обсопшым, такш боги, й твоегш сійнім при-

Н нынт: Оў тверждши колевлемый оўмя мой, мти вжіл, оўкртпи вжественными повельными, рождшагшем йз твоегш шейеннагш чрева, й оўпразднившагш влуце адово мрачное царство.

Песнь г

Ιρμός»: Η επλόμε το βαβωϊά μό δίμα, πλομομός εμα επέ ποκλαμά μη, μπλατελίο μό βρωχα, ηλελμάτελιο επτάχα, επτοδυγο είναι τεοήμα.

Разжегшесь Огнемя любве хотовы, В стототерпцы, мвкя разжженім обгасисть, шрошенісмя вседетьла дуа.

Ο ΤΕΝΕΙΊΗ χρυώθω επήστελίε, η νεεπηίη πρεπολόθηωχη τοβόρη, ω βετέχη μάτη νάβτακολώβιμα βία ογλολήστε.

⁶ ผู้ย์ทหนัทผาทั

С феннайшей лики вжественныхи прошки возвеличисм, и жени множество пострадавшихи крапки, славу облу-

Слава: Оўмертвився хрте на крть, дароваля всй оўмер. шымх безсмерте: всюже оўлучити сподоби, ка тебь шыма вырою.

Η κώντα: Co βετάμα περώκα, α πεκάμα εψέκκωμα, κώντα πραπάπαω βία πολά μδο ρόπαμασοια αξ τεβέ, εξημέλρητα κάς χ.

Йнз

Ірмося: На каменн ма втеры оўтверднях, разширнах всй оўста мой на враги мой, возвесели бо са двух мой, кнегда птети: нтесть свату, гакоже біх нашх, й нтесть праведенх, паче чтебе гіди.

Твоей красочый сійніеми шваричися ви вирт оўсопшыми бліговоли, си мчики чвойми, йже богачый ви млчи: чы бо всй біи наши, й нисть праведени паче чебе гди.

Η Α ΜΕ ΕΥΤΈ ΠΡΟΧΛΑΚΑΕΝΙΑ, ΒΣ Η ΕΑΡΈΧΣ Α ΕΡΑΑΜΟΒЫΧΣ, Η ΣΕΡΑΝΝΑΓω ΤΕΟΕΓώ, εΠΟΛΟΕΝ ΒΟΛΕΟΡΑΤΝΕΑ ΡΑΕΘΜΣ ΤΕΟ-ΜΝΣ, ΤΑΚΟ ΨΕΛΡΣ, ΤΕΕΕ ΒΟΠΙΘΨΕΜΣ: ΤΕΙ ΕΟ ΕΕΝ ΕΓΣ Η ΑШΣ, Η ΝΕ ΕΤΕ ΠΡΑΒΕΛΕΝΣ ΠΑΥΕ ΤΕΕΕ ΓΩΝ.

Слава: В и чертозжуи нвныхи водворатиса, си мудрыми джвами совшедшими вако, прими рабы чвой свжщеносцы, йуже преставили всй чвоею волею ш временныхи, вдине чавжколюбие.

Η κώντ: Ο ν μεριμελένα μλ η κα βεμλή κοβεραψένα κοβλεμικόνα είν, ρόκλων κυβνολάκια, η κοβετλά είν μλ η άξα πρενεπόλητάμων, είζε πλ ετροφ ελάκληματο, η πονητάφιματο πρείταλ, πεκέ κεεπίτεδ.

Песнь Д

Ιρμός»: 6 жε Ѿ μεω τκοὶ ρώτκο πρρόκα πρεμβρά, κοβπροποκή μαμε κοπιά: ελέχα τκόμ ογελωμαχα, μ ογεοχέλ, ιάκω Ѿ ώτα, μ μβ τορω ετώ, πριωεπμέμμω, πρημέλα βεμ χριτὶ.

Й ЖЕ

иже хртшвыми стртеми вгославній стрточерпцы оўпод добльшеся добрт, распростираеми радовахвся многими мвками, на втинам воздажнім взирающе: йхже полвчивше оўблажаются присню.

Законы соблюдающе дуа, первосфенницы премядренню обпасосте люди, тко кормчи преизраднии на вжественню пристанищи, й преложившесь в житейских молки, ки тишине преидосте живота.

Η α 3 επλή πρυμέλεμω ιδεύετεια, πρελοπύειμε Θτιμά πύβνε Βάμθ μα μετά, ιδιόπε πύμετα, ελγονείτηο πθάρευμέ, ιδ πλωτικία επράετα ω εθβαμά ε εολικαμων εοβμερπάμια, εύλου χθτόκου.

Ихже превеля всй влко, Ш временнагш житій многочисленное множество, вя православний послужившым чеби слове вибри, всих спсаемых множествимя сочетавя, вичнагш сподоби живота.

Gλάβα: Μέρπβος τη κπέςτηβεννώς πελάθης, πή3ης βε3κομένηθο χομάπαμς τυβθομε βούς πυμηθ, ποβόθο πρεθπας βλημε βτορομήπελεμμμε, νες τη δώς περιώ επομό κυμας κ τολ, πολάμε επα προεγό μ βτα ω μάς χ.

Бгороднченя: Горв пристиняю зрита та докроджтельми, пробка авваквма бце, из нежже тавись бга неизречению, доброджтелію покрыва нбса, и рода человжческій из истажній спсый.

Йнz

Îρμόεκ: Ποώ τα, ελέχομε δο εξη οψελωίμαχε ή οψελο εόχεα, μο μεμέ δο ήμεμη, μεμέ ήμα βλελέκμμαςο. τέμε μη πος εκτακά μησος πος εμποχοκμέμιε, έκε μα μα, προελακαώ μησος μησελακά εκτος.

Ογποβάητεμα η λυκόβιο ποχήβωμα, η ογμόμα πραβοελάβημα, τάχε πάνε ογμά ελάβη τβοεά επολόβη ρακώ τβοά χότε, μηότημα τβοήμα γλετκολώβιεμα, η ηβράηημίχα μανεμικά μολοβάμη.

MKW

Ти ко ймый сладости приснотеквщій потока, присно напожеши йзвранным гди: са нимиже й нынь преставленным твойма мардієма питаєши при водаха оставленім.

Слава: Ты живыми грыстввеши вако, й мертвыми владжеши. Ты ви земли персть свщвю силою твоею воскресиши. Тжиже ки тевт прешедшым во дворжуи твойхи спсе всели.

Й нынт: Й сцилила всй вчино сокрвшенте, й древнее Скажнство: Зиждителм во родила всй, могвщаго йсправити наси прегришеньми поверженыхи, втородительнице вдина мти дво.

Песнь Е

въдей пвонхи изари ма, таки едини црь мира.

Тебе возлювивше щедре, возненавидеша вся мірскам, доблін стртотерпцы, примисившеся моками, шверженієми плоти.

С тителіе, пробцы, правнін втоносцы, дубвными лучами просващаєте міря, тьму разорающе страстей.

П рпвиїн Этцы, процы й первосщенинцы, й приснославным жены, ш нася тевт вацт встух мольтем прилтжиш.

Gnába: Μ όλυμα τὰ ελόβε, μχώε Ѿ нάεα πριάλα βεὰ, λύκδ μββράημωχα τβούχα εοπρυντάβα, πρυνάεττικο ποκαχὸ λόνωσεω живоτά.

й нынт: П речтам дво мти, похвало мвченикшви, й прпвныхи й праведныхи, ш всякагш йзмй наси мвчительства лвкавагш.

Йня

ίρμός»: 6 βιάτα πομάτελιο, με βιάκώβα πβόρμε τζει, βο εβιάτι πβούχα ποβελιάμι μας τάβει μάς»: ράββιά βο πεβε μηός ω βία με βμάεμα.

Оў мершвленыхх

0 \vec{v} Μεριμβλέμως α κάτα, \vec{u} πολοπέμως α βο τλ \vec{u} , βο ββέλα \vec{e} τ \vec{u} Μράνηως α άλοβως α τοκρόβμιμα, \vec{u} βοτχήτηλα \vec{e} τ \vec{u} Ελπέ, \vec{u} τονετάβα ττώς α άγτλα βόμητη ωνα.

3α έπε επετή μάτα άκω πρυμέλα έτη χότε, πρίμμη μώμη άπε επτονέετην κα τεεπ πρεετάβλεμμωλ, άκω έχύμα επτα, μα λόμηχα αβραάπα, ѝ εα λάβαρεπα τήχα κεελή.

GΛάβα: Ραβράμμα βεὰ βικο, Λάτηδο Μοὸ ὰ μόλιδο Εράηδ, τεξιά πρέπμε χομάται, ὰ Μίτβεννικό πρυμυρένικ Εώβμος: ὰ ηδίνα τροκ ραδώ οξιμέμρη νο οξποκόυ.

 $\mathring{\mathbf{H}}$ нын $\mathring{\mathbf{h}}$: $\mathbf{\Pi}$ од кровоми твойми м $\mathring{\mathbf{T}}$ и в $\mathring{\mathbf{H}}$ їнся на $\mathring{\mathbf{T}}$ й с $\mathring{\mathbf{H}}$ сій кровоми твойми м $\mathring{\mathbf{T}}$ и в $\mathring{\mathbf{H}}$ й найми, животворащаго вся волею.

Песнь 5

Крипостію сердца страдальцы противу врагу шполчившесь, того низложиша, й пріжша побиды винцы ш бга: й ныни прилижни мольтсь и всих земнородныхх.

Ε πία επήπελη ποντήμα βτρηω, η πρεπομώπημα ετώ ογελαπήμα, επεάεμη μολεβάμη ήχα, W βεάκατω Γητβα η εκόρδη, η βράπια μαβτα.

Ποτηραμά πέμα Επθηκευμμά Λύκα, ѝ αν ποτηθ ΕΓΥ ογιομά, ѝ πολθαύ μβταο μέμος: τιέχα πλιαμαμι ογιμέμρη Επε τικόυ πίρα.

Й нынт: С та́м вце, шевмти наша помышле́нім, й оўмя оўкртпи, й спей нася Ш стртля лука́вагш не. Умзвленныхя, сла́ващихя, всепттам, твой вели́чім.

Йих

Йнх

Ірмоєк: Ви бездить гртеховитьй валажаса, неизследною мірдій твоего призываю бездив: Ш тли, біте, ма возведи.

Неизреченным, й бятвенным свитлости, йдиже мв. ченичестти лицы, сподоби, иже W земли преставиля есй, вседительною твоею волею чавиколюбие.

Слава: ШЗаритисм добротою славы твоей сподоби, шставльшым житіе, й ки свету твоему неизреченному вако прешедшым оўпокой.

Й нынк: Йзбавлающи оўсердню гавися призывающым та, пречтам вачце, гаже бга рождшам животоми й смертію швладающа.

Пфсиь З

ίρμος Χερθείμω πομραπάθιμε Οπροцы εκ πειμή, ληκοες τεο εάχθ εοπιθίμε: ελποςλοεί εκ εξιή επε, ιδικώ ης τη τη εθμόμε τα είνα είνα είνα είνα είνα ράμη τά τη της πρεπήση η πρεπροελάκλετη το είνα είνα είνα.

Μενενικα Μησκεττικο Μόλητα τη χρτέ Επιομάτελη, ω κτικα πενάλεμ, η τκορείμ, η λωτικα μαπάττεμ, η κτικα πρεγραμένιμ, η ω βρέμα επτή Μα τλόβε, ποτή Εματο.

 шихся авшы ка тект чактколюкче, прегрышенія йха кся презрыва, щки едина матива.

Й ныпт: Ся мвченики пречтам, й ся прпвными Этцы й прроки встми, со сватыми женами во сватых вединаго почивающаго оўмолй, встух шстйти нася, стыми гласы та славословащих чтам, во вса втки.

Йнз

ίρμος ΕΓοπροτήθησε βελική ε εξβακόη βωμας ΜθυήτελΑ, κωτόκα πλάμεια βοβητέλο βέτα: χριτός πε προτηρε ΕΓουες τηθωμα Ο τροκώμα ρός διχόβηδη, εμίη εξιτοςλοβέτα ή πρεπροελάβλετα.

Ηπε κεχη τω τών, η υχωέλα εξιά την, έπε ιπιτά йπε μρέκλε πρελυμάε κων τελουτικ ρόχα. Τά κατ τα κτημω κόλα τα είχα κατά πρειτά καλα είν ω χεκλά, κα χεκλά κρότκης α επιτέ εξποκό.

Μέρπκοτη ογμεριμανένιε Επράτα δτη κα μέρπκης εκοκόλη ερίκα, τάμα βλήμα χρητε: η μρίμη ογμεριμανένια τράχοκματω κάκο ηβκάκη ρακή πκοά, ιδακάα ήχα ματαίξι μηκη μρηκία πκοτιώ.

Слава: Многими твойми й неизреченными мард теми, й неизмикрною бездною чавиколюбим твоего хрте, пре-тришений обы обитавление преставленными даждь, й баго-дати твоею очищены сихи кави.

Й нынк: Свичильники была бей бжественным главы, станте носащи дво дуоми, й плочтю нами твельшагосм, й адоку мглу свичлосттю бжества своего почребльша, вторадованнам.

Пфсиь й

Ірмося: В в купни мойсен двы чудо, на сінайстьй горы прошера.
Знешаго йногда, пойте, вігословня, й превозносня во вся выки.
Теченіе крове вашем, стоточенцы гіни, шекати

Теченіе крове вашем, стртотерпцы гіни, шевмти всю тварь, й йзевши твв йзлімніе прелести, й вжрных двшы напой богатиш.

ΤΗ Βάτα Λάκα πόττημητεκίй, επάπτελεй πε τοδόρα û πέμα εβαπώχα, û πβρώκα τλάβημχα, Εξμηστέττενα ἄττλωπα, ἄττλετκι μα βεπλή έχοπα ποπάβωε.

 $\hat{\mathbf{H}}$ Збавите всех нася стртоносцы грни, первосващень инцы, й просцы, й пробинух множество, й женх

стыхя, ш стреля вражихя, вася восквальющихя.

Слава: Й хже Ш нася спсе пріжля всй, вя недрекуя авраамовых обчини, й со всёми йзбранными обпокой, подаж грекушвя йхя всёмя разрешеніе, йки всещедря.

Й нынт: Б Городительнице Чтам, со всеми стыми прроки, й мвивники, й правными, й стыми женами, й сфенномвивники, общедрити нася спса молй.

Ñ N Z

Îрмоєв: Пещь йногда отненнам въ вавулюнть действа раздтьлыше, вжінмя велтинісмя халден шпалжющам, вейрным же шрошиющам, поющым: вйгословите вся дта тра.

Показали всй нами врагшви смерть, схождентеми твойми таки безсмертени: вжественною же силою твоею, входы твой кивота безсмертне, вгоже мвивницы твой ными достойни полвийша.

Cnáka: Η επράκυλα εξεύ μάτα χρτέ, πάμμωλ κα πέρεπε επέρτηδο, επέρτιο πκοέο πυκότα μάρδα, η πύψε κεβκομένηθο, η ράμοτης πρυτηοίθμηθο, ελπε ημίνη πρεεπάκλεημώλ επομόκη, τάκω μλημκα.

Й нынт: В е́лім й страшна Єсть тайна біомати твоего рождества: біа бо родила Єсй, Єгоже смерть не претерпт, й гробя не растли. Тымже та пречтам, всй газыцы славимя.

Песнь Д

Ірмося: П реестественню плотію заченшвю во чревть, ї Оца везлівтню предвозсільшее слово, въ півснехъ немолчныхъ величаємъ віврнін.

Крипцы на страсти, сильни на враги гавльшеся страстотерпцы: взясте повиду пострадавше законню, и винчастеся W бга.

М кш вжін сфенноджлателіе, й пастыра добрагш под добинцы вывше, оўпасосте тогш овцы прівны, первосвафенницы втоглавнін.

Сх прітвными, пюстники, й пороки сфенными, почтими жени пострадавшихи множество й постоми низложив. шихи врага.

Слава: Преславное множество стых твойх хрте, непрестанню мольтя та: йхже преставиля всй вя вкрж гДи, причастники гави вкинаго живота.

Й нынт: Щедролювиваго вга рождшам плотію, со стыми всеми моли того присню, ш бедя нася спети, мти дво чтам.

Йнж

Ϊρμός»: Μ΄ πε πρέπες εόλημα εβιστήλεη κα εΐα βοβεϊάβωαγο, πλότεικη κα μάμα πρημιέμμαγο, μ΄ δ΄ κοικ εξά μευβρεγέη κω βομπλογήβμαλ, ελγοιλοβέη κα βεεγής ταλ, τα εξε κεληγάεμα.

Η ΜΕΛΗ ΒΛΑΟΤΑ ЖИВЫМИ Й ΜΕΡΤΒЫМИ ЖИВОТА НАЧАЛЬ-НИЧЕ, Ѿ ЗЕМЛЙ КХ ТЕБТ ПРЕШЕДШЫМЯ, НАСЛЕДТЕ НЕНОЕ ПОДАЖДЬ ВЛОО, Й СВЕТЛОСТЬ СТЫХХ, Й ПРЕСЛАВНЫХХ СТРА-СТОТЕРПЕЦХ ТВОЙХХ.

Ολόβο εμίй, Επε χρέβλε βμίτα Μὰ Ποχαλ παβουανάλη Η Επάμμες, ὰ Επε χόβρι βμίτα Πάκα χάρθα, Βα Η Εχρικχα πελάμμες ἀβραάμα Πράφτιμα, Πρεστάβλη ωμακα ραβιί τβολ, Ιάκω Μλτάβα βεελά.

Слава: Весь есй спсе мой сладость свитовиднийшам, весь есй желанге ненасыщаемое: потоки твоем пищи, й водою шетавлентм

шставленім оўсопшым напой, непрестанню тебе сла́вмшым.

Й нынт: Та вце, достойны втриги нынт оўблажаємя, вгодохновеннымя словесемя твоймя последующе: ты бо едина земнымя бга родила есй, смерти разоршаго силу, мти дво.

Таже, Достойно Есть: Вктеній, й світилени дне й фалмы Обычны.

На хвалитехи стіхиры мвченичны, гласи б:

Πο χρατά ποιτραμάθωε μάπε μο επέρτη, ε επραστέρημω πενεμημω, με επές επίευ, με πο πίρε κεεπε πονητάεπη εξατ πώψη κάωπ. εκατήτενε ποκλαμάρτες, η λιόμε κεί, ραμερώς, τογλάτης κοπείπε: τόμε νέττεμε πρεή τθέμε επέρτα πράκημες ετώ.

Всжки гради й страна чтвти мощи ваша, © стртоносцы мчицы: вы во законию пострадавше, вжицы нвных пріжете, й сегю ради стителеми есте похвала й црквами блгольпіе.

Κρτα χρτόβα ββέμως επίν μπημμ, Ορβάζε ηςποβάλυ. Μος, βεθ χιάβολο εύλβ οξπραβμόμω, η πριάμα βάμμλ ηθημα, επάμα μάμα βώμα, ω μάτα πρύτης μολάψετα.

Мертвеня: Оўвы мий, колика подвига ймать двша разлячающися ш тфлесе! оўвы мий, тогда коликш слезита, й нжеть йже помилвета ю! ко агглшма очи возводящи, безджльнш молится: ка человжкшма рвцф простирающи, й не ймать помогающагш. тфмже возлюбленная моя брате, развмфвше кратквю нашв жизнь, преставленыма покох ш хрта просима, й двшама нашыма велїх моти.

Слава, й нынк, бгородиченк: Пріндите, мігрь світа півсньми немолчными всй прославими, та во роди спсеніе наше: й радвисм принесеми, ійки единой рождшей всівхи начальнівшаго, йже прежде вівки вга. радвисм,

тÄЖЕ

ійже був рождшвю паки наздавшам, радвисм пречтам дво неисквообрачнам.

> Ηα επιχόβητα επιχήρω ποικόμηω, γλάες Ε: Πολόβετς: Θελά Ε λρέβα τά:

Ο Τρεπλέη τω έρτησε ѝ Τλὸ ΤΒΟ έθ παβονότησο τω έρτιθ Η Η ΒΛΟΚ ΗΛΕ Ετὰ ΒΑΚΟ: ΒΕΕΜΕ ΚΕ ὖ ΕΤΟΥ ΗΛΕ Ετὰ ΚΑΒΟΤΕ ΒΕΝΗΜΕ, ὖ 36ΜΗ ΜΕ Ο ΥΜΕΡШΜΕ ΒΟ ΕΤΑΝΙΕ ΤΑΡΟΒΑ. ΤΕΜΚΕ ΜΌΛΗΜΕΜ ΤΕΒΕ ΕΠΕ: ὖΚΕ ΒΕΡΟΘ ΚΕ ΤΕΒΕ ΠΡΕΕΤΑΒΛЬШЫΜ ΕΜ Ο ΥΠΟΚΟΝ, ὖ ΗΕΤΛΕΝΗΕΙ ΤΒΟ ΕΙ ΕΛΑΒΕ ΕΙΣΕ ΕΠΟΣΟΒΙ ΤΑΒΕΚΟΛΙΘΕΥΕ.

Стіха: Блажени, гаже избраля й пріжля всй ган.

Да человеки общники вжтвеннаго твоего цотвіл соделаеши хоте, распатіє претерпели вси, й смерть вольною пріати. Сего ради молимся: твойми мордієми причастники гави цотвіл твоего, верою ки теве преставльшымся, й сладкім довроты твоей сихи сподоби чавеколюбече.

Стіха: Двшы йха во блейха водворжисм.

Спети твое созданте воскотивя, смотрента же воистиння страшное таннство, радяжем совершиля вей ижи преблей: й циною йскяпиля вей весь міря честною твоею кровію. Тимже молимем: йже вирою ка теви преставльшымем, со всими стыми йзбавлента сподови.

βτίχα: Η πάμλτι ήχα κα ρόλα ή ρόλα.

Грозномв, трепетномв, й страшномв престолв твоемв хрте предстожще, каже в вжка оўмершін шжидаютя правосвдіе. тогда оўбш оўпокой спсе рабы твоя, вжрою ка тебж преставльшымся, йджже стыха лицы, й радость ёсть неизглаголаннам.

Слава, й нынт, бгороднченх: Ёгда плотекагы совза хощетя двша мож W житгж разлвчитием, тогда мй предстани *

предстани влице, й безплотных врагшви совыты разорй, й сихи челюсти сокряшй, йщящихи пожрети ма нещадни: йкш да невозбранни пройдя на воздясь стоящых кназитьмы, бтоневыстная.

Таже, Благо беть йсповидатисм гави: Й прочее, й наск а.й, й шпветк.

Вж свыштв блаженна, гласк В:

Глася ти приносимя разбойничь, и молимсм: помани нася гди во цртвій твоємя.

Стіхя: Білжени изгнани правды ради, ыко техя веть цотво нвное.

Хотовымя стотемя обподовльшесь минцы, страсти человинескім различным присни йсцилжете.

ΕΤΊΧΧ: Ε λπέημ βετέ, βελά πομός πτα κάμα: μ μ3πεμ8τα, μ ρει8τα κέμια κέμα κόλα γλαγόλα, μα κώ λπεμε μέμε μέμε.

Со прошки, аплы, со привными облители, соджителю всех добот обгодиша.

βτίχχ: Ράμδητες» ή βεςελήτες», τάκω Μ3μά βάιμα ΜΗΌΓΑ ΗΑ ΗΕς Ε΄ΚΧ.

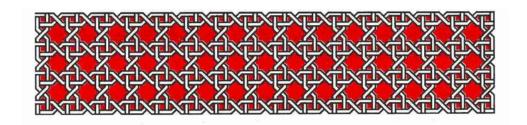
GO ВСЕМИ СТЫМИ ТВОЙМИ, ІЙКО ЧЛВЕКОЛЮВЕЦХ ГДИ, ВСЯ ЙЖЕ ВЕРОЮ ПРЕСТАВЛЬШЫМЕМ, ОЎЧИНЙ РАВЫ ТВОЯ, МОЛИМЕМ.

Gлава: 😂 три пресвинам, чтвщихя та общедон, ѿ прелести вражім й сттей, встх йзбавлающи присню.

Η ημίητ: Μολική ράκα πκούχα με πρέβρα κεεμεπορόνμας, επεάθημα μάτα W κεώκηχα κτέλα û εκορκέй.

Конецк втором в гласв.





гаасх г

Ви свыштв вечера, на малей вечерина

на ГДн воззкахи стїхнры коскрны Г, повторжюще единв Гласи Г

Стіха: (i) стражн оўтреннім до ноцин, W стражн оўтреннім, да оўповаета ійль на гда.

Твойми кртоми хрте спсе, смерти держава разрушисм, й діаволь прелесть оўпразднись: роди же человжческій вжрою спсаемый, пжень тебж всегда приносити.

Просвитишасм всяческам воскриїсми твойми гди, й рай паки Шверзесм: вся же тварь восуваляющи та, писнь теби всегда приносити.

Славлю оща й сна силу, й стаги дул пою власть, неразджльное негозданное вжество, трцу единосящную, царствующую вх вжкх вжка.

Слава, й нынь, бгородиченя, догмачтікя. Глася ї:

Превеліе чодо: Два рождшам, й рожденное вта прежде вто, предмвленное рожденіе, й совершенное паче встества. В таинства страшнаги! вже й мыслимое неизреченно превываета, й зримое не поемлется. Влаженна ты всй пречистам отроковице, адама земнаги дщй, й вта вышнаги ійвльшамся мти: того молй, спістися дшама нашыма.

Τάπε, Βυάπε πάχια: Ποτέμα προκίμεμα: Γήλ Βουβάτα: Τράπηλ. Βτίχα: Ѿ Ελεчέτα τήλ Βα τάλδ, α πρεποάτατα. Τάπε, Βπολόδα Сподоби гін ва вечера сей: Іерей же битеній не глаголета: но поема

на стіховни стіхнов восконв, глася ї:

Стртію твоєю хрте, шмрачивый солнце, й свістоми твоєгш воскрнім просвістивый всяческам, прінми нашу вечернюю піснь члвістью обече.

Таже ї вгородичны подовны. Гласк ї

βτίχα: Πομαμβ ήμα τκοί κο κεκκομα ρόμτ ή ρόμτ.

Ковчети та оўмный чтам вымы, носащій скрижали бтописанным, нами же законоположителм й создателм: Емуже молисм спістисм тушами нашыми.

GΤίχα: Βλείωη μωὶ ή κήπμε, ή πρηκλομὶ οίχο τκοὶ.

На Земли та нью чтам показа, йже во оўтровть твоей вселивыйся бга слово, плоть прійма, йже встествома незримый: й дождиши встма безсмертную росу неискусобрачнам.

Стіха: Лиця твоємя помольтел богатін людетін.

Спенте мятвами твойми ймамы, йже тыми дво Выбра присно й йсквшентй бври йзбыгаемя: й сего ради просимя непрестанно об нася бже молити, сптисм двшамя нашымя.

Слава, й нымъ, вгородиченя. Глася г:

Паки назданіе й животя тобою вторый вёмы пречтам мріє члв векагш встества, во чрев в твоемя смесившагосм создателм твари, й воскресившаго нася ш ада й смерти, й жизнь в вчивы подавшаго намя, в в вопити тев приснод во: радвисм, совок впившам дшльнам н внымя. радвисм, надеждо вс в концей земли, й предстательство й заствпленіе. радвисм, й же воскриї емя с на твоегш просв в тивши в с в твоегш просв в тивши в та твоегш просв в та

Таже, Нын ты шпвщаеши: Тристое. Й по Оче наши: пропарь воскони. Слава, й нынк, втородичени вто, й шпвсти.





Ви свыштв на велицей вечерни,

на Ган воз звахи поставнми стїхшви ї, й поєми стїх йры восконы, гласи ї

втіха: Й зведні йзі темницы двшв мою, йсповівдатися йменн твоемв.

Τ ΒΟ Η ΜΕ ΚΡΤΌΜΕ ΧΡΤΈ ΕΠΕΕ, ΕΜΕΡΤΗ ΔΕΡΕΚΑΒΑ ΡΑΒΡΕΜΗ ΕΑ, Η ΑΙΑΒΟΛΑ ΠΡΕΛΕΕΤΑ ΟΥΠΡΑΒΑΝΗ ΕΑ: ΡΌΔΕ ΤΕ ΥΕΛΟΒΕΝΕΕΚΙΙ ΒΕΡΟΙΟ ΕΠΕΛΕΜΑΙΙ: ΠΕΚΗΑ ΤΕΕΕ ΒΕΕΓΑΑ ΠΡΗΝΟΣΗΤΕ.

Стіхи: Мене жавти праведницы, дондеже воздаси мив.

Просвитишасм всяческам воскритемя твоймя гди, й рай паки Шверзесм: вся же тварь восуваляющи та, писнь теви всегда приноситя.

Славлю ОЦА й спа силв, й стаго дул пою власть, неразджльное, несозданное вжество, трув Единосвщивю, царстввющвю вх вжих вжка.

Йны стіхном анатолієвы, глася тойже

Οτίχα: Δα 6848τα ογωή τβοή βηέμλοψής Γλάε Μολέμια Μοειώ. Κρτί τβοεμί τες τη όμι ποκλαμάεμε χρτέ, ѝ βοςκρηίε τβος ποέμα ѝ ελάβημα: ράμου βο τβοέυ μεὶ βεὰ ἀεψή. Λίκομα.

ែកក្រែនៈ Λ ិយុខ តខ្លែងរសេ៍មារីភ អង់ន្ទ្រមួយម ក្សិម, ក្សិម, កេច ពេចចាប់កាន; ដែល ល្ កាខធ្នំ លំ។មយុខម៉ាខែ ខ្លឹះកាត.

Ποέμα επελ Ε ΑΕΝ ΒΟΠΛΟΨΕΜΑΤΟΓΑ: ΗΑΓΆ ΕΟ ΡάζΗ ΡΑΓ-ΠΑΤΈΑ, Η ΒΑ ΤΡΕΤΙΉ ΔΕΝΑ ΒΟΓΕΘΕΕ, ΔΑΡδΑ ΗΑΜΆ ΒΕΛΙΉ ΜΑΤΑ.

Οτίχα: Ймене ράμη πκοειώ ποιτερπέχα πλ εξη, ποιτερπέ μδιμά Μολ κα ελόκο πκοὲ, εξποκά μδιμά Μολ на εξά.

Свиыми во йда сошеди хртоси благовасти: дерзайте, глагола, нына повадихи, йзи ёсмь воскрые, йзи вы возведв, разрвшиви смертнам врата.

Стіхя: О стражн оўтреннім до нощи, Ш стражи оўтреннім, да оўповаетя ійль на гаа.

Ηελοιπόйнω ιπολίμε απ πρενήιπονα λονά παοένα, α ενέρнью піснь возсылλένα, йз глубины взывлюще χρπε απε: προιατιπάσμα νίρα πρυμμέκныνα κοικρηΐενα παούνα, йзми люди παολ ω ργκά αρλιώσα παούχα γλατικολώσης.

Йны стіхном престіви війк. Ткореніе пачла аморренскаги, поеми йхв, начеже нівсть минен. Тласв З

Подобеня: Днесь байта івда:

Οτίχα: Τάκω ογ τζα μάτь, η μηότος ογ μετώ η βεαβλέμις: η τόμ η βεάβμτα ίμας ω βετέχα εξβακόμιμ ετώ.

Милостива, благопребытна мнф дбо, й благопосляшна ивисм призывающя бжественняю твою блгодать во всех войстиння слячающих ми см: всю во надеждя дяшй моей возложих ка тебф, й во всех оўповаю на бжественный промысля твой, ты й бядящём мй славы, й живота бжественнагш сподоби.

Стіха: Хвалите гда вен газыцы, похвалите вто вен людів.

Стіха: Мис обтверднісь мать вой на нася, й йстина гднь превываета во вчих.

Всй чистою совъстію вій припадемя, вопіюще непрестанню в среды сердечным: влице стам, спіси всьхя в гнява й вяловленім, вядя й падежей: яко теве стажахомя стяну, й оўтвержденіе, товою спісаеми под кровя твой притекающе.

Слава, й нынь, бгородичени: Какш не дивимсь бгомвж... номв ржтвв твоемв, пречтнам; йсквшенть во мвжескагш не пртемши всенепорочнам, родила всй бей без оща спа пло.

ΤΪΗ ΠΡέπλε ΒΕΚΈ Ε ΟΙΑ ροπλέθησο Εξή ΜΤρε, ΗΗΚΑΚΟΜΕ ΠΡΕΤΕΡΠΕΒΕΙΑΓΟ Η ΜΕΝΕΡΙΙΑ, ΗΛΗ ΕΜΕΕΙΤΑ, ΗΛΗ ΡΑΒΛΕΛΕ΄ ΗΙΑ, ΗΟ ΟΒΟΗ ΕΧΕΙΕΓΤΕΚ ΕΒΟΠΕΤΕΟ ΕΚΛΟ ΓΟΧΡΑΉΕΜΑΓΟ. ΤΕΜΕΕ ΜΤΗ ΑΕΟ ΒΑΊΤΕ, ΤΟΓΟ ΜΟΛΗ ΕΠΕΤΉΓΑ ΑΚΕΙΑΜΕ, ΠΡΑΒΟΓΛΑΒΗ ΕΙΚ ΑΚΕΙΑΜΕΝΤΑ ΤΑ.

Таже входя ся кадиломя. Свите тихій: Прокіменя й вктеній. На стіховит стіхиры воскрны, глася ї:

С тртію твоєю хрте, шмрачивый солнце й светоми твоєгю воскриїм, просветивый всяческам, прінми нашв вечернюю песнь члвеколюбие.

По алфавит8

ઉΤίχχ: Γ μω Βομαρής και Απέποτ Β Εδετενές κ.

живопріємное твої востаніє гін вселенняю всю просвъти, й твої созданіє йстлевшее призва. Темже клатвы адамовы йзменшеся, вопіємя:/всесильне гін, слава тебе.

Стіхк: Й бо оўтверди вселенняю, гаже не подвижнтсл.

Ε Γ΄ Σ εδί Νευ ΜΕΝΕΝΕΝ ΠΛΟΨΙ Ο ΕΤΡΑΚΑ ΔΕΝ ΜΕΝΗΛΕΛ Ε ΕΝ, ΕΓΟΚΕ ΤΒάρδ ΝΕ ΤΕΡΠΑЩΗ ΒΗ ΕΜΕΜΑ ΒΡΕΤΗ, ΕΤΡΑΧΟΜΕ ΠΡΕΚΛΑΝΑ ΜΕΙ Α, Η ΕΤΕΝΑЩΗ ΠΟ ΕΤΕ ΤΒΟ Ε ΑΟΛΓΟΤΕΡΠΕΝΊΕ: ΕΟ ΜΕΚΕ ΒΟ Α΄ ΑΣ, ΤΡΗ ΑΝΕΒΕΝΕ ΒΟ ΕΚΡΕΓΛΕ Ε΄ ΕΝ, ΚΗ ΒΗ Ε ΑΡΕΝΑ ΜΙΡΟΒΗ, Η ΒΕΛΙΉ ΜΑΤЬ.

Οτίχα: Λόμο πεοεμό πολοβάετα επώμα εξή, κα λολιότο ληίμ. Α α ρόλα μάμα Ε εμέρτη χρτε η βεάβημη, εμέρτα πρεπερπέλα δεή: η πρημήθεια η κρακράτα, εκ τοβόμο βοεκρεεήλα δεή, η κε τα βία ποβμάβμηχα: η μίρα

просвичиля всй. ГДи слава чевив.

Слава, й нынь, бгородичени: Бей сымене Ш вжественнагш ака, волею же очею зачала вси сна вжіл, Ш оца бей мтре прежде выки сяща: наси же ради, йй теве бей оца бывша, плотію родила всй, й мянца млекоми питала всй. тымке не престай, молити, йзвавитися Ш быди акшами нашыми.

🏴 Таже: Нынь Шпбщаеши: Тристое. По 💍 че нашв:

Тропарь восконя, глася ї:

Да весела́тся нвнам, да ра́двются земна́я: га́кш сотвори держа́вв мышцею свое́ю гдь, попра сме́ртію сме́рть, пе́рвенеця ме́ртвыхя бы́сть, из чре́ва а́дова изба́ви на́ся, и подаде мі́рови ве́лію мать.

GΛάβα, μ ημίης, εξορόμητα: Τὰ χομάπαμεπεοβαβωβω επείητε ρόμα ηάμετω, βοεπτβάεμα εξε μξο: πλόπτω δο Ε τεδε κοιπριώποω εία πβόμ, μ εξα ηάμα, εξπόμα βοεπριήμα επέπε, μβεάβα ηάεα Ε πλη ιάκω ηλετκολώδειμα.



Вя свекить на повечерін каншыя престий війн. Глася г

Песнь а

Ірмося: Воды древле, маніемя вжтвеннымя, во єднно сонмище совоквінный, й раздтанвый море ійльтескимя людемя, сей біх нашя, препрославленя єсть: томв єднномв понмя, ійки прославнем.

Мкш мтрь вжію та дуоми вжественными, оща же влаговоленієми м'яльшвюся, втрыйн птеньми чистыми втичанми, пречистая бтоневтсто: й цтлвеми та птивами со архагтломи, во спесеніе наше.

σο ρέβρα ογω λλάμολωχα το βυλάεττα ενα, χρέβημηκα ΕΓΟ Βλάη είναι Ε ογτρόδω κε βίλω καθέτα χρτότα, τω είκ είκ κάμα, βονίβικαι μεπρελόκην, βρέμεμενα βωίττω πρεβίνημω.

CΛάΒΑ: Ηπε Ενинδ οζτρόβδ ωτδπρα βα πενάλες η ρομήτη πλομώ βα βολέξημη, βο υρέβο τβος βτελήτα μεο Ψταα, εώй εξα μάωα, πλότι καθήτα πάνε ελόβα, η πραμάτερηϊή ραβφωμά μόλεα.

Й нынт: В и нечамнім глубину впадше тмготами, приложини зовеми бгородительнице ки тебт: влуце, помози потоплаємыми делы лукавыхи прегрешеній, та бо єдину ймамы надежду по буть.

Пжень Е

Ірмося: Йже Ѿ не свщнув всй приведый, словом созндає, маж, совершаємаж дўомв, вседержителю вышній, ви любий твоей оўтверди мене.

ТА промвляще жезля даршновя, без напоентя процвитшти, бие пречтам, без симене рождши воплощшагося бта непреминию.

Επέετπεινικά στην πλ νοελίμε, ιδικώ εβιστάλεντικα πρεθταλ, προβήλι πβρόκα Αξολία, Ελατοεχάνει νοελίμε εξυμικά κα πέρι, η πάβης βιξικός.

Gnába: Ко архагтав приствпими гаврійлю, развиса, въщающе звъ пъсньми: тобою бо разрышится шевжденія празвынам клатва.

 $\hat{\mathbf{H}}$ нын $\hat{\mathbf{t}}$: $\hat{\mathbf{T}}$ прес $\hat{\mathbf{t}}$ ам віде, ійкю стівну спісенїм ймуще грівшній спісемсм: не презри відце, й не посрами наша моленім.

Песнь Д

ίρμος: Πολοπήλα βεὰ κα μάμα τβέρμθω λωβόβω εξη, βμηορόμματο δο τβοετό επα 3α μω μα εμέρτω μάλα βεὰ. τίκμπε τὰ 30βέμα βλτομαρώψε: ελάβα εὐλίω τβοέὔ εξη.

Горв мысленняю, доброд телей стнь, дуомя древле авваквмя буоверно та видтвя, пропов даше пречтам: ижи ш йга пришедша ш тебе слово плоть преемша.

Γόρδ τὰ ΒέΛΙΝ ΗΕΓΦΙΚΌΜΟΝ ΤΑΝΙΊΛΑ ΤΕΟΜΑ ΒΉΤΟ, ΗΕ ΗΟΒΟ-ΕΦΙΚΌΜΟ ΙΒΑΝΑΝ ΨΤΟΤΟ ΤΕΓΕΝΑ ΤΕΟΕΓΟ ΒΊΛΙΕ: Ο ΗΕΝΑΚΕ ΚΑΜΕΝΑ ΟΥΓΦΊΤΕΙΑ, ΥΡΤΌΣΑ ΓΛΌΒΟ, ΛΕΈΤΗ ΗΝ ΒΛΑΓΑΝ ΊΤΟΛΡΕΙΙΝ.

GΛάβα: Γόρδ πὰ μέμα μβμηδ μ πδημδ προρενέ: Εμμηορόμμωй во Ѿ Ομά ενα κα πὰ επροβολή ηπακ, βεελήπητα βοπλοψάενα. πένα πὰ, ράμδητα, μδχονα βοβένα.

Й нынь: В см блгам й теплам заствпица свин грешникшми й смиренными, бгородительнице пречтам влице, Ш беди, й скорбей, й гректыви спсай рабы твом.

Пфень Е

Ірмоск: 17 кw видть йсаїа швразни на пртолть превознесена біта, ш атіля славы доруносима, С Скажнный, вопіжше, азк: провидтьх во воплощаєма біта, свтта невечернж, й миромя владычествующа.

ЙЗРАСТИ ЖЕЗЛЯ ГЕССЕЕВЯ ЦВЁТЯ НЕВВАДАЕМЫЙ, ДВА МРГА ВГА ВЕЗНАЧАЛЬНАГО, ВЕЗ СЕМЕНЕ, Ш ДГА ВЖЕСТВЕННАГШ Й ОГА, ЦАРСТВА ДЕРЖАВНАА МЗЫЧЕСКАА ШВЛАДАВШАГО, НА НЕГОЖЕ МЗЫЦЫ ОГПОВАША.

Η κάβι μάριμα πριάμε нα προσά μελουα, μάριστυδα μά σευε εξε εία εοπλοψάεμε: Ο Αδλο! μ εράκι ραβράμα, ποσης κιάβι μωαειστικία, μ σευε ρόκιμου μράκο ποκαβά.

GΛάβα: Η επορόνηθο τβοο μοβρότε, Ε η κάπε χρτότε ΒΣ ΠΛότω ωβλενέτα διά τέπειε μέο, ατάϊα ιάβλάα, 30βέτε ΒΟΠΙΆ: ΓΩω τλάβω Γραμέτε μα δ΄ δλαμτ λέτμτ, α πρέλειτα τωπέ Ετομάα, προτβιτάτε μάτε.

Й нынк: О Дуа ста заченши слово единосвщное ОЦВ, дво сте родила еси во двв естествв свща, вта совершенна й совершенна члвжка: есть вжрою почитаемя плотское вавленте.

Пфснь 5

Одря та пысными премядрый преднаписяетя всепытах, на немже почи бых воплощаемь во упостаси из тебе, и прослави та, несмысию раждаемь.

Ελίετα ελόβδ άκω αβεράννα, μεο βεεπάταλ, αβεράνναλ Ομέκμα: άκω πορφύρδ βκέετβεννδο αξ τεβε πλότα πρίένα Βομαράςλ, βτολάπνω ωμάλβελ.

Слава: Бысть соединента вжественнаги вмжстилище, втоневжето, злата свжтлжиши: тобою бо бысть бтя гаки человжкя, й бестдова человжкими бтя, гаки человжкя.

H HEINT

ГДИ помилви, трижды. Слава, й ныпь:

Сталеня, глася ї:

Песнь 3

КУпина й пламень сошеразни совокупльшеся, й нетлина обой авльшеся, та дво асни промелаюти: йбо родила всй бга, й диветвуещи.

Й нынт: Твоегю зрака гавленте бце пречтам, чтвще гаки первый шбрази та, заствпницв присню, й покрови влагопременени ки бтв ймамы всй.

Пфсиь й

Ірмоск: Вавулюнскам пещь Отроки не шпалії, ниже вжества Отнь дву растлії. тівми со Отроки віврній возопійми: влгословите дівла гдінм гда.

ТА ОЦЗ ЙЗВОЛИ НЕВЖЕТУ НЕИСКУСОБРАЧНУЮ, ЖКО КРІНВ ПРЕСВЖТЛЫЙ ПОСРЕДВ ТЕРНЇЛ ОБРЕТЗ, СВЕТЛОСТІЮ ДОБРОТЫ БЛИСТАЮЩУЮ ДУОМЗ БЖЕСТВЕННЫМЗ, СЙУ ВХ ЖИЛИЩЕ.

Ο ΤΕΝΉ ΕΝΉ ΕΝΉ ΕΝΑ ΕΝΑ ΑΕΥ Πρεμεπορόνη ΕΝΑ 143εναμέμια ελάκλη ιδική: προρμά σο εύχα κο γρέκτ πομετέ, μεταπέτημα το εμμη έμι επα πλόπα πρίέμω ω πεκέ.

Слава: Д Квство некрадомо дво сохранши, мти гавиласа всй сна бжта войстиння, оща блговолентемя нев вста бывши, й пртателище славы дта нетленно.

Певень Д

Ιρμόςκ: Η όκος 4840 û εξολικτίος: μπεύνες κδιο 60 μεόρι 3αιτκορέηδο τάκικ προχόμητα τζί, μάτα κο κχόμικ, û πλοιτομός είμα τάκικα κο ûςχόμικ εξα, û πρεδωκάς τα μεόρι 3αιτκορέηα. εϊώ μεμ3-ρεμέμμω τάκω εξομάτερι κελημάς μα.

Ота́гш ко́рене стя пло́дя: непло́дным бо, шевмще́нным зако́номя бжі́имя ⊙́чі́имя, неввмда́емвю жи́знь соверша́ющвю бца ⊙трокови́ца процвѣтѐ: й ра́дветсм а̀нна, пріє́мши ⊙троча̀ вя ста́рости, бжі́ю мтрь, ю́же сла́вимя.

Ново ржтво й втовидно стати твоеги й втоноснаги чрева чтам: ва нема во написасм швраза ва человика очтима перстома, сна воплощься ста дтома стыма. Егоже несмисни таки вта й человика величаема.

Й нынт: По рживт пависа нетлина чтам: неизминни во зиждитела всих плотію, вце, родила вси человика человика паче встества, оча свщества не шетвпльша, и абіє пребысть два дуоми биєственными. Тимке славаще та, писнь совершаєми.

Таже, Достойно беть: Тристов. Кондаки воскони, й Шпвети.



Ви неджаю оўтра на полвношниць,

каншия трченя, [егшже краестрочіе: Хвалю трце та, едино бгоначаліе. Митрофаново.] Глася г

Песнь й

Ιρμότα: βόλω λρέβλε, πάμιεμα Επέττβεμμωπα, βο ελήμο τόμ. Μητίε τοβοκδηήκωμ, η ραβαπλήβωμ πόρε ιπλωτετκή κάλεμα, τέμ εία μάτια πρεπροτλάβλεμα είτω: τομδ ελήμομο ποήμα, ιδικώ προτλάβμελ.

Непостижимое едино гдоначаліє, й едино трческое ктоначаліє, трисіаннагш світа твоєгш ма сподоби: гакш да воспою та, піваємоє непрестанни тристыми півський, агтльскими обсты.

Сфієнню невещественній всй чинове поютя, тако чворительняю виня, единственняю, трисвитляю, начальнийшяю тви: тоже согласню поемя, й человий вскам множества, й вирню славимя бренными оўсты.

Слава: Оўмя, й слово й дуя, бтословцы приличню, й знаменительню тебе наричутя: безстрастно рождество во нерожденнаги ода, сйу знаменающу, бже единоначальне всёхя, вкупь й дуа бжественнаги йсхожденте.

Й нынк: Миш члвыколюбеци встествоми, человы ческое свщество пребми вжей слове, трчный возсёмли вси, вдиноначальный и свыти вдинагы вжества, препрославления всёми показавый, рождшвю та двв пречтвю.

^{*} Ж нерожденнаги ода гна, знаменающе,

Пфсиь Е

 \hat{I} рмоса: \hat{H} же \hat{W} не с \hat{S} цих \hat{x} вс \hat{a} приведый словома созидаємам, совершаємам д \hat{x} ома, вседержителю высшиїй, ва любви твоей оўтверди мене.

Оў тронти древле воду повельви йлій на польнахи, шеразни промви трчную упостась, единственнаги вжім гроначалім.

Тлинов встество поеть та земнородных, единаго и трисвитаго создатела неизминаго, и вопеть ти воко: всеразличнаги ма преминента избави, и спси ма.

Слава: Равнш въщающе словесеми пробческими, славныхи апли же и проповъдники въры, равнодътельною та трцу славословими върнии, бже всъхи.

И нынт: Сх пртола высокагы сийде хртосх, человика возвышам, ижы члвиколюбецх, тобою пречтам, й трисолиечный свитх всимх возсий.

Г Ди помиляй, трижды

По ї-й півени стальня, глася ї. Подобеня: Красотів дветва:

Πρειδωει τε τη βράνε τη κρτέ, μ ροκμένιε πρε Εξημαγάλονας Οίζα, μ μως εκέι τε εννάωι μ, πολάλδα ραδώ τεολ: Βιά δο το τράμαχολα, νο ω τε δε νε ωτης πάχολα. Τάλκε λόληλα τα τρίνποι τάτης την, τάκω μλάκα βλάιτο, το βμάνις τεος τωτά ω βικαι ω ω ετολή κ.

Слава, й нынк, бгородиченк: П ресвщественный бгх й гдь из тебе воплочисм за блость, ёже по нами шсвществовавыйсм, й пребыви ёже бф. тфмже й бгочелов ка сего почитающе всечтам, та неисквобрачиво бфв пропов кавеми, славаще превеле чвро твоегш безефменнагш рождента.

Песнь Д

Ιρμός»: Π ολοжήλα ες κα κα κάμα πεέραδο λοδόβο τίλο, εдиноρόμησο δο προεγό επα 3α μοὶ μα επέρπο μάλα ες κ. πέμασε πη 30κέμα διγομαρώψε: ελάβα εύλης προέμ τίλο.

О ТРАСЛЬ

Отрасль свевви оща, таки и корене прозаве сня, й дух правый, соестественна прозавента, й вгосажденна, й цвети совезначальнии: таки тртемя выти светимя бжества. [Дважды.]

ΟΛάΒΑ: ΜΗ Ο΄ΜΕ ΕΤΒΑ ΟΥΜΗΝΣ Ε ΕΨΕ ΕΤΒΣ, Η ΕΠΡΕΕΤΑΝΗΝ ΠΟΘΤΣ ΤΑ, Η Ε Ε ΟΜΕ ΕΛΑΙΜΑΓΟ ΕΓΑ, ΕΣ Η Η ΜΗΜΕ ΜΕ ΕΛΑΈΝΜΣ, ΓΛΑΓΟΛΟΨΕ: ΤΡΈ Ε ΠΡΕΕ ΕΨΗΑΑ, ΤΒΟΑ ΡΑΕΕ ΕΠΕΝ, ΈΚΟ ΥΛΕΤΕ. ΚΟΛΘΕΕ ΕΣ.

Η κίντ: Ρασπαλήλα εσή κάσα αυ λυαόκα παού, ΜΝΟσομλημας ελόκε επίμ, ήπε κάσα ράμι κοπλόψες κεπρελόπητ, ή πρασκτλοε εμίκο επεσταό πάμηω καθνήκα: πτωπε πλ ελάκημα.

Пфень Е

бдинаго гдоначальника, швразны йкы виды йсаїа вга, вя прієкя лицыкя славословима пречтыми гласы серафімя, посланя бысть проповыдати абіс присвытлос свщество, й єдиницв присолнечняю. [Дважды.]

Слава: Міже всёхи невидимыхи й видимыхи бетество, Ш не свщихи прежде составльшам, бдинице трисолнечнам, йже бдинаго та бга втриш восптвающихи Ш всакихи йссвыей йзбавльши, твоей славы сподоби.

Песнь 5

ίρμος: Ε έβλημα ποιλικήμαν τρικχώβα ωβρίζε μα, η ήτιεβάετα μετρά μα οξπράκητελο επίτη.

Пресельника

Пресельники сый авраами, сподобись шврадни воспрії. мти единственнаго оўби гда ви тріехи упостастую, пресещественна межескими же зраки. [Дважды.]

Слава: Направи сердца твойх равшви ки свиту неприступному, В трисолнечие гди, й твоей славы славы славы подаждь душами нашыми, во ёже швлиста выми выти твоей добротой неизреченной.

й нынк: Оверзи мню двери свюта рождшагися ш оўтробы твоей пречтам: да зрю трисвютляю лячя вжества, й славлю та всесвютляю вячця.

ГДи помилви, трижды.

По бий пъсни съдаленя, глася г.

Подобени: Б жественных веры:

Б жественнагы встества вдиносвщиагы трисолнечивы поеми державв, й тристыми гласы возопійми: сти всй вой сбе собезначальный, й дше стый, вдине неразджльный бже наши, й всжух творче члвжколювче.

Слава, й ныпть, втородичени. Подобени:

Ч 8до превеліе: какш содержаєм невмистимый во чреви твоеми й воплотисм, й тависм, такш человики, не претерпивый смишенім йли раздиленім вжественнагш й непреложнагш бжества, отроковице всечтам: тимке від та вирнш проповидуєми приснш й славими.

Песнь 3

Ірмося: Ій коже древле блгочестняым трн Отроки шросная всн вя пламени халдействмя, светлымя бжества Огнемя й нася шзарн, блгословеня всн взывающым, бже Отеця нашихя.

Хра́мя ма покажи твоего бжества влко, трисійннаго, весь светеля: греховнаго омраченім лютаго и страстей вышша, светодательными твойми сійній, бже Отеця наших влгословеня есй.

БЖества

Бжества зраки бдини возвищаеми, ви трести гостасныхи й раздильныхи свойствахи, оща, й спа, й дуа: блоговени бсй зовяще, вже отбци нашихи.

Слава: Мвися аврааму бтя тріўпостасный оў дуба древле мамврійскагы, ю страннолюбін мэду ісаака воздай за мять: Егоже й нынт славимя, ткы бта фтеця нашихя.

Й нынт: Мвися на Земли, бывя человики вседитель, вболипны ш дивственнаты й пречтаты твоегы чрева, й наси шбожи, блословенная всечтая, бце пречтая.

Певсиь й

Τραιότα: Ηεττερπήμομε Ο τιθ τοεμιμήκωτε, ε τονέττια πρεμττολίμε θηνωμή, πλάμεμεμα πε μεκρεπμέμη, επέττεμηθο πήτης πολίχε: ελγοτλοκήτε κτά μπλά τίλα τίλα, η πρεκοβηστήτε κο κτά κήτη.

Безначальна ОЦА такш Ш корене, глово, й дух гобезначальны гвща: такш Отрасли пресвщественнагш вбоначалім показаша трцы главу Единвю й гилв: тыке поеми вей вырыти во выки. [Дважды.]

Слава: Оўправлаєши твойми світлостьми чины наным, воспівати немолчню тристыми півсными біте. ственными, біте, слове сошаразне, й дібе, трисвітлую державу й равномощную. Тімже та поеми во вся вітки.

Η κίνης: Προρενή κια πρρόνης καλ, πεοί ρπτεο ή βλα-Λένα εύχης εξέ, εσιχεαλάχε, ιδιώ εξέ ιπακε, ή πάνε βιπειπελ ρόπλωα τοιλ ελνης: η ισιλάτης τειό ποένε, ιδιώ τλα, η πρεκοβηστημές κο είδ επίκη.

Пфсиь Д

Ιρμόςκ: Ηόκος 4840 ή εξολώπησε, μώβήνες κόν δο μεέρα 34 του ρέημος, μάκος προχόμητα τζα, μάτα κο κχόμις, ή πλοτομός είμα μάκης κο θεχόμις εΐν, ή πρεκωβάςτα μεέρα 34 τκορέμα: εΐν μεμ3. ρεμέμμω μάκω εξομάτερα βελημάςμα.

В йджти славв трисімнивю, втовидній везплотных чинове ійвж, восходити крилы желаюти горж: но говыйнове ійвж, восходити крилы желаюти горж: но говыйних важних важних пасни непрестанних вопіюти: си ними согласни бдинственнам трце та славими. [Дважды.]

Слава: Н есытною любовію й йже на земли, оўмную душу й тебе пріёмше, й словесную, тебе пойми вако, вже всёхи, единственное естество войстинну, й трчное лицы, й всеги сердца. Тёмже щедре таки многомативи, наси оўщёдри.

Й нынт: Х рамя ма покажи блиноначальнаги, й три. свитлаги твоеги втоначалім, свитовиденя, чисти служити теби зиждителю всих, й неизреченную твою славу бумни зрити: матвами блиным бин, юже достойни гаки преславную величаємя.

Таже трчны, григоріа сінанта. Д остойно беть: Й прочее пол8нощинцы, писано ва концт книги сем.



Ви неджаю на оўтрення по шестофалмін:

Біт пропарь воскони: Да весельтем нама: на гласи ї. Тропарь воскони: Да весельтем нвнам: Слава, й нынь, бітороднуєни: Тм хода-тайствовавшию спісеніе рода нашего: Таже обычное сті. хословіє.

По алмя стіхословін стедальны воскрны, глася ї:

χρπότα Ε Μέρτβωχα Βοττά, Ηλυάτοκα οξεόπωνχα: Περ-Βοροπμένα πβάρη, η τομπτέλο βεπέχα Εμίβωνχα, ητηλικωτε Εττετποό ρόμα Ηάωειω βα τεβικ ταμόμα ωβηοβή. Ης κπομίζ εμέρτε ωβλαμάεων: η δο βεπέχα βλκα μερπάβίς πβοιό ραβρίζων.

втіхи: Восконні гди вже мой, да вознесется рвка твом, не

завядн оббогнух твойхх до конца.

Плотію смерти вквенвя гДи, горесть смерти престкля всй востаніємя твоймя, й человтка на ню оўкртпиля всй, первым клатвы шдолтніе призывам: защитниче жизни нашем гДи, слава тебт.

Слава, й нынь, бтородиченя: Красотт джветва твоегш, й пресвытлой чистотт твоей, гаврійля оўдивився, вопіаше ти бце: квю ти похвалу принеся достойную; что же возименяю та; недовмываю й оўжасаюса. тымже ейкш повелыня быхя, вопію ти: радуйса блгодатнаа.

По в-мя стіхословін, стадальны воскріны, глася г Подобеня: Красотт двтва:

Нензминати вжества, й вольных страсти твоей гди, оўжасся адх, вх севт рыдаше: трепецв "плоти нетлинных впостаси", вижду невидимаго, тайни ворюща ма. тимке й йхже держу, зовути: слава хрте воскрыю твоему.

CΤίχα: Ĥ cποκικως τεκικ τζη, κείκως εέρχηεως μοήμα, ποκικως κεώ τδρεί τκοώ.

Непостижимое распатта, и несказанное востанта втословствуеми втрити, таннство неизреченное: днесь во смерть и ади плиниса, роди же человический ви нетлинте шелечеса. Тими впгодараще воптеми ти: слава хрте востанть твоему.

Слава, й нынь, бгородичени: Непостижимаго й нешписаннаго, единосящнаго СЦЯ й дбови, во обтровя твою тайнш вмыстила есй бце, ** едино й несмысно Ш трцы бжество: познахоми ржтво твое ви міры славити. тымке й блгодарственнш вопієми ти: радяйсь блгодатнам.

По непорочнахи упакой, гласи ї:

0у дивлам виджиїємя, шрошам глаголаній, блистамиєм аггля муроноєнцамя глаголаше: что живаги йщете во

[&]quot;плотенагш ненетлевша состава *** Единд и неслімнид трцы силд познахоми ряствоми чвойми

τρόστε; воста йстощивый гробы. Τλη преминитель раз-Уминте непреминнаго: ριώτε бгови: коль страшна дила твой, тки роди спели вей человический!

Втепенна, глася ї. Антіфших алі, повторжище поемя:

Плёня сійнь ты йзмля всй Ш вавулюна: й мене Ш страстей ка животу привлецы слове.

ва йга сеющій следами бжественными, живта класы радостію присноживотіл.

GΛάΒΑ: G ΤΌΜΥ ΑΣΎ ΒΕΑΚΟΕ ΕΛΓΟΑΑΡΊΕ, ΕΊΚΟΜΕ ΟΊΞΥ Η ΕΝΎ ΕΟΨΕΛΗΕΨάΕΤΑ, ΕΧ ΗΕΜΜΕ ΒΕΑ ΜΗΒΎΤΑ Η ΑΒΗΜΎΤΕΑ.

Ĥ нынть, тойже.

Антіфших Ей:

με нε τζε τοβήπετα μόνα μοβρομάπελεй, βίδε πρδ πμάεντα: μδωδ πε ποκρωβάθωδ, никтоже нάшα ραβορύπα τράμα.

Π Λομά τρέκη Αξομά εμποπκορέποι πεκά χρπά ιδικοπε μ Ο μά, επίμ κεετμά εξπь.

GΛάβα: G Τ΄ ΔίΜα ΑΓΌΜα ΠΡΟβρήτε Α ΒΕΑΚΑΑ ΕΤΊΔΗΑ, ΠΡΕΔ Μέλρος ΤΑ: Ψεθψες ΤΕΘΕΤΆ ΕΟ ΒΕΑΚΕ ΤΕΑΡΑ: ΤΟΜΕ ΠΟΕΛΕΣ ЖИМА, ΕΤΆ ΕΟ, ΤΚΟ ΟΎΚ ΜΕ Η ΕΛΌΒΕ.

Й ныпть, тойже.

Антїфших Г.й:

Εολωϊνία τιλα εππένα, κα ηθτά χολλίψε βάποκτερεй: εντελάτα 60 πακότιος κεεπλόριε.

Окреств трапезы твоей возвеселисм, зра твой па... стыреначальниче йсчадім, носюща вётви блгоджланім.

GΛάβα: Gπώμα μζομα βιάκοι βογάπιπβο ιλάβω, W HEL Γώπι βπομάπω, μ παβόπα βιάκομ πβάρα: το Θζίμα βο βοιπωβάρωω Είπω, μ τα ιλόβομα.

Й ныпть, тойже.

Προκίμεμα, τλάτα Γ: Ρυμίντε Βο κλαμίτης, κίκω τζω Βουρήτα, μο ητηράβη Βτελένηδω, κίκε με πολβήκηντα.

втіха: Воспойте гдеви писнь нову. В сжиое дыханте:

βτίχα: Χυαλήπε υτα υο επίχα ετώ: ενλίε κοεκρίο, ή πρόμει πο ράμδ. Βοεκριίε χρπόκο: ψαλόμα ή.

Каншия восконя. Глася г

Песнь а

Ιρπότα: Κόμω μρέκλε, μάμιεμα Επέτακενημικά, κο έμθηο τόνμημε τοκοκδηθκών, η ραβμαλήκων μόρε ιθλετετκήμα λόμεμα, τέν εία κάν κάμα, πρεπροτλάκλενα έτας: τομδ έμθηομδ ποθμα, τάκω προτλάκτος.

Приповик влава гди стому восприй твоему.

Йже Землю шевдивя, прествпльшемв * потомя йзнестй плода терніе, ш тернім втнеця йз рвки законопрествпным, сей біт нашя, плотски пріёмый, клютвв разрвшиля ёсть: йкш прослависм.

Поведитель й шдолетель смерти, йже смерти оўбомесм, імвисм: страстивы во плоть шдвшевленивы пріёми, сей бій наши, й бравсм си мвийтелеми, вся совоскірси: імкш прослависм.

Ετορόχηνεικ: Η επиниδιο ΕΫδ Βει ιά 3 ωί μω ελάβωπα πλ, Εεξ επωτι ρόπμωδιο: εοωέχα πο πο ογπρόπδ ωε βωμένι κοι παοιός είν πτα κάμα, Επε πο κάμα ωεδιμετιποπάς, πτα πε θ νελοπίκα μξ πεπέ ροχύς».

Дрвгій канших котовоскресеня. Глася г

Петньа

Ірмося: Певень новую понмя людіє:

^{*} пота йзнести плода терній

Ην κανώνα πρεεττά αὐτ, ετώπε κραεετρόνιε: Ποῦ τρέτιε πάκιε τεατ αὖε. Γλάςα Γ. Πάκια α. Ιρμόςα τόμπε

Κολάκο πρικλομάετα κτάκο βετετταό μάμωχα μας, κοπλόψωτωντά μά τε τές, το βεμμώμι πε μοιτολάπιω πρεικπώμημα: ιδιώ προτλάκιτα.

© πρυπυρένι μάπε θα πεβά! Επτύχα βο νεβαβύετην πομάπελη, μάκω εία μξα βπέετηβεννατω πομάβω νάπα, πλόπη Ѿ πεβέ Οπροκοβύμε πριώπα: μάκω προελάβυελ.

Καταβάςια: 🛱 βέρ38 οιζετά Μοπ:

Песнь г

Îрмоси: Йже W не свщихи всй приведый, словоми созидаємам, совершаємам дхоми, вседержителю вышній, ви любви твоей оутверди мене.

Κρπόμα πεοήμα ποιπωμέτα η ενειπάκωй, τομέλα κο ώλος, όπε άτκοπά, κπαμέ: ταμρέημωχα πε κοβητίτα χρπέ ρότα, κο πεοέμα κοικβηΐα.

Блгочестта проповиданте изыкштя, ижи вода покры мора члвиколюбие: воскося во ш гроба, точеский шкрыля вси свитя.

Бгородичена: Преславнам глагшлана быша ш тебф, граде шдушевленный присиш цртвующаги: тобою во влице, сущымя на земли бгя спожиля Есть.

Йни: Ірмоси: Авки сокрвшили вси вражій:

ψ νημένιε πρεθτωй κρτε, ίζωλος κηχα τάβήλεα εξεύ τω νενης τότα: τάκω ίμεα πρεβπές τβενημία, να τεβπε ρείπ ρας προς τέρλα εξετο.

Α α ετὰ ετέρητα πακοπριέπημα Γρόκε, τε ετέ ποκλαμάεντα: ποτρεκέτα κο κα τεκτά α κοττά χρτότα κούτταμη ετα μάшα.

Йив. Грмосв тойже

Да Бжественном8

Да бжественному * причастію земнорюдных соджлаєши, Ш дбы плоть нашу, ты швнищаля всй, пріємя: стя всй гди.

Пфсиь Д

βρμότα: Πολοπάλα βεὰ κα μάμα πεέρηδω λωβόβω τζω, βλυμορόλματο βο πβοετό επα 3α μω μα εμέρπω λάλα βεὰ. πέμπε πὰ 30βέμα βλτολαράιμε: ελάβα εάλτα πβοέμ τζω.

1 3 вы хрте, й раны мативию поджах вей, догадв по ланитома оўдареній терпа, й долготерптайвить шплеваній нога, ймиже соджаля вей мит спеніе: слава силт твоёй гди.

Τάλομα επέρτημμα живоτέ, επέρτα πραγαετάλεμ δεά, ετράετα ράμα αμάμαχα, α воздых άμια εξεόταχα τεοάχα: α ραετλάβα ** τλάθωματο πρεπροελάβλετας, βεάχα εοβοεκρετάλα δεά, ιάκω προελάβατα.

Ετορόμητεκα: Πομακή χρτέ, έπε επαπάλα εί επάμο επρτίθ πεοέθ: πρεπροελά Ελευμω πεοέλ μτρε μλπυκ. Η ΜΑ ΜΟΛΑΕΔΙ πρίέμα, μ πουπτήκα ωθλό Ελευμος, μβ Εάκυ εύλου πεοέθ την.

Йни. Ірмоси: С транна й нензреченна:

G ο 3 χάκω πο Εραβ Τκοεμβ Υλακολώ ενε νελοκά κα, Η ο γλητριμαλένα τράχονα πρεετβπλένια ράχη, ραςπένεα να λόκνα μα, επέλα εξεν.

Μ Ερπαμα ογαω, ηγαι ποπρὶ επέρπα, ωχαχὸ: ραβοράεα πε μ άχοκο πλεπαόρησε μάρεπαο, κοεκρων πὰ μξ ερόκα εξη.

Бгородичени: М ріе чтам, златам кадильнице, несліминю вако едини ш трцы ви та сошеди, воплощься вги слово, міри швлаговуали ёсть.

Йих. Ірмосх тойже

Й же поставивый горы влко, мериломи вжественнаги развма, шефчени всй ш двы камень, кроме рвки: силф твоей слава члвеколюбие.

^{*}причастны **

растанвшаго

Чάτπь Μολ Ετή τζη, η нατηθίε жεлάннοε, τοεμημήθη Μλ ηξ μεω, τλόβε, νποτπάτη πβοέй, πλόπιο εμίβα νποτπάτь.

Пфсиь Е

βρμότα: Κα πεώθ οξπρειού ας προρίδ, πρειμδιμέμδ ας κα οξίνα μέροκι, βαιλ εκώπα ποβελιθιία παολ: απα ομέχκε ιλεπάκι μά.

СУДІЙ неправедномУ, Еврейскою завистію предани быви всевидче, й всей праведню сУДАЙ земли, адама древнати йзвавили Есй шсУжденіа.

Τεόй Μύρα μβκελΜα πεούΜα χβτέ, μεποετεμήΜου εύλου κρτά πεοειώ, μά Μέρπεμχα εοικβιώ πομάπμε, μ επιμ μδωμ κάωλ.

Бгородичени: Скинта стам, й пространнийши неси, тако йже во всей твари невмистимаго слова бжтм прт. емши, едина твиласм есй приснодбо.

йня

Ιρμός»: Η 3εμλή μεβήμημο πάβήλε ες ή, ή μελοβήκωμα βόλεω τοжήλα ες μεποςτηжήμωμ, ή κα τεβή δύτρεμωμε, βοςπήβαξεμα τη μπακολώσμε.

Κοπίέμα κα ρεκρό πεοί, 🕾 χρτί μόй, προκομένα κώκα, Εύνα ρεκρά νελοκάνα το βμάννα, Γδεύπελετα κετάμα νελοκάνωνα κώκωδο χομάπαν μξ, κλάπεω τεοκομύλα είν.

Ράβενα Ο ίξ πο εξωες τβ εωί, εψένημα χράπα πρεθτατω προετώ ѝ βεεθτηάτω τάλειε, ѝ ή πέρτβωχα βοικριάλα είν χρτε ιπιε нάшα.

Йих. Ірмога тойже

Cλόβο ΕΚΊΕ ΓΗΣ ΤΒΟΗ ΙΚΌ, ΓΟΛΕΤΕΛΕ ΑΛΑΜΑ ΠΕΡΒΟΒΛΑΗ-ΗΑΓω, ΗΕ ΓΟΒΛΑΗΪΕ, ΆΨΕ Η ΠΛΟΤΕ ΜΑΣΜΕΒΛΕΉΣ ΓΕΒΕ Η΄ ΤΕΒΕ ΓΟΒΛΑΊΣ Ε΄ ΤΕΒΕ

Равеня ОЦЎ сня чвой дбо, слово вжіе, упостась совершенна во двою Естествў, інся гдь, бітя совершеня й члвыкя.

^{*} BE ABL TOME

Пфинь 5

ίρμος Είβαμα ποελικάμα τρικαύκα ει εκία μαλ, η ή ενεβάετα αδχα μόμ: το προετρωί κίκο κωτοκδιο τκοι μωίως κίκω πετρά μαλ ογπράκητελιο επελ.

Εί 3 μια Μλτι μ μεμρότα ω διίμε ΜΑ, διτο δτρό διω Μα τι τίτε πα τεο μπα: κοπλό μια δο βίκο, μ διίκα κα ράδι μ 3 ρά μπ ω δο κάλα δεμ, τα το δο μ το προτλά βικα.

Ογλαερψελένιε πολάπε ογλαερπεύπελε, ογλαερψελένλο ωπικλέννο εύχα: πεοειώ εοικρνία είν εξπε χρπε ωτραβεί, ѝ επρπι πεοεά πρεθπειά πουτλύπελενα.

Бгороднченя: Пречтам, йже едина создателю й человькшмя, паче оўма йсходатанвшам, сна твоего мятива прегрышымя рабымя твоймя, й поборника быти, помолисм.

Йни

Ранами ты йсквейвем, Ш ада оўраненыхв, стртію крта совоскрейля вей. тымке ти зовв: возведи Ш тли животя мой, чавыколювче.

Τά ερβάθτες τὰ χρτε επράχομε βραπα άχωβα, εσεθχω κε βράκια βοιχυιμάθτες: πένκε τα κεμώ ερτισωα, βνέτω πενάλυ ράζουτο πριύμω.

Йна. Ірмога тойже

Вошбражаєтся єже по намя, Ш нетлівнным двы, йже * шбразоми неразлячный, шбразоми быви й вещію, не преложем бжествоми человівки.

Бездны гръхшвъ, й бври страстей пречтам йзбави ма: Есй бо пристанище, й бездна чвдесъ, върою притекающымъ къ тебъ.

Кондаки, гласи ї. Подовени: Два днесь:

Βοικόλα είν μπέια μξ Γρόδα ψέχρε, μ κάτα βοββέλα είν Ε βράπα επέρτημος: Ακέτα άλάπα λυκδεπα, μ ράχδεπεπ éva, вк8пф же й прроцы съ патрїархи воспфвають непрестанню бжественняю державя власти твоей.

Ікога: Нбо й землю днесь да ликовствить, й хрта вта единомидренны да воспывають, гакы оўзники ш гробыва воскрей. Срадиется вей тварь, приносящи достыйным пысни создателю вежха, й йзбавителю нашеми: гакы человый йз ада днесь гакы жизнодатель совозвена, на ньса совозвышаета, й низлагаета вражім возношенія, й врата адыва сокришаета быественною державою власти своей.

Песнь 3

ίρμος Μ΄ κοπε Αρέβλε ΕΧΓΟΥΕΕΤΉΒΕΙΑ ΤΡΗ ΘΤΡΟΚΗ ΕΡΟΟΕΉΧΕ βεὰ ΒΧ Πλάμεμη χαλλέμετων, εκπτλημία Επεταλ Θεμένα ή μάς ωβαρή, ΕΧΓΟΟΛΟΒέμα βεὰ, Ββωβάνωμων, Επε Θτέμα μάωμχα.

Раздраст црковнат свитлат "катапетаста, ви распачін содителт, сокровенняю ви писанін навляющи вирными йстину, блгословени всй, зовущыми, бие одтеци нашихи.

Προδομέννων πεούνα ρέβρωνα, κάπλανι βτοπόννων κανκοπεοράψια κρόβε χόπε, ενοπράπελων κάπλωμία να βένλω, εξώντα Εξώ, βλεοελοβένα Εξώ, βλεοελοβένα Εξώ, βοβθώνχα, Επε Οπέμα κάμιχα.

Τρυτικ: Αξά βατάτο το Θίμενα προτλάβινα, ѝ τα τίτονα Εμυπορόμημα, Εμύπο βα πρίεχα βιθρίτι υπθίμε πανάλο, ѝ Εμύπο κπετπβό: κατοτλοβένα Ετὰ, βοβθίμε, κπε Θπέμα πάωνχα.

Ñ N Z

Τρμός»: Γόρμωй μενήτελο, нο μέτε δωίς το θεράλημε: πάκοπε δο πέρς το ποπράβωε εξαμερήνημο πλάμενο, πολίε δίτοςλοβένα βεθ την, επέ εξτέμα κάωνχα.

Не проста солнце на крт высьща члв вка, но бга воплощенна зра помрачается. Емвже й поемв: блгословеня Есй гДи, вже от бця нашихя. Крыпкаго выствоми прієми ади страшливый, нетлюнім подателм, двшы праведныхи вопіющым йзвлева: вігословени всй гій, вые фтеци нашихи.

Бгородичена: Сокровище многоцинное блгословента гавилась всй пречтам, чистыма сердцема тебе исповидающима бгородительници йбо из тебе воплотисм бга Отеца нашиха.

Йих. Ірмоєх тойже

Η πε ελάβω τζω, α μερπάμ τόρη τω εάλω, απε το οξίενα επλάμ, μπβετηθενημα ρθκάνα νοτάνω: Ελγοτλοβένα εξιά τζη, επε οτέμα νάμηχα.

М ра смерть, но стю тебф * бесфдовавшию погибили всй, W двы вгойпостаснам плоть быви: блгословени всй

гДи, бже отеци нашихи.

Б Ц в в в т д в т д рождшвю оў в кд к хоми, б д й наго во ш трцы воплотившагося й з тебе родила в с н: в л гослов є н в пречтам, плоди твоег ш чрева.

Пфень й

ίρμος Η ες τερπήμομη Ο τη το το εξημήβωτε , ε το νές τη πρεξιτολωε ώμωμη, πλάμεμεμα κε μεβρεκξέμη, εκές τβεμήθω πές με πολχ8: ελγοςλοβήτε κα χάλλ γλη γλλ, ή πρεβοβμος ήτε κο κα βάκη.

Ραβράς» υβκόθηση εβιτλοίτη, Ετζά κότα τβόй βορρδη βάς» μα λόθητης, ѝ τβάρη πρεκλομάμες» επράχολα, βος πιβαθημή: βλιοςλοβήτε βελ μπλά εξην εξα, πόйτε ѝ πρεβοβησεύτε εξό βο βική.

Βοικρλά είν χρτε μέ Γρόβα, μ πάμματο πρελεψέμενας, Αρέβονα μεπράβμλα είν βπέεταβεννου τύλου, 3088ψα μ Γλατόλυψα: βλτοιλοβήτε βιώ μπλλ τίνω τίλα, πόμτε μ πρεβοβνοιήτε είδ βο βπενν.

Бгороднчени: Храми вжій тавиласт всй вмистилище шдвшевленное, й ковчеги: творца во человикшми, бго

* COEAHHHEMSEA

родительнице

родительнице пречтам, примирила вей, й достойню вся дъла поеми та, й превозносими во вся вчки.

Й н **з**

C Λόβο Νειτράιτησε, βεβιτράιτησο οξέω επειτβόμα, επρά πρετα πε πλότιο ετα, εμβπε ο ποέμα: Ελιοιλοβότε βια μπλλ τημα τηλ, πόθτε ο πρεβοβνοιότε ετό βο βπει.

Ογεηδικώ ούεω τάκω επέρτεμα, ασεκβλα εξεύ τάκω αξαεπέρτεμα επες, η επελεμή ω επέρτη ποθιμήχα: απτοελοαήτε αξά ταλλ εξην εξλ, πόμτε η πρεκοβησεήτε ετό ας απέκη.

Йия. Ірмоїх тойже

Чины оўмным ткш мти превозшла бей, й близя бга бывши: блгословимя блгословеннам дво, ржтво твое, й превозносимя во вся вчки.

Доброт в встественной, краснейшу показала всй, шелиставающий плоть вжества. Блгословими блгословеннам дво, ржтво твое, й превозносими во вся веки.

Таже, песнь вцы: Величита двша мой гда: са припев. вома: Чтичейшвю херввіма:

Песнь Д

ίρμότα: Η όδος 4840 ή δεολέπησε, μεήνες δυ δο μεόρο 34 τδορέηδω τάβι προχόμητα του μάτα δο βχόμι, ή πλοιτομότε μα κάβικ κο μεχόμι δέτα, ή πρεδωβάττα μεόρο 34 τδορέμα: είω μεμβρενέμηω, τάκω εξομίτρο βεληνάτως.

Страшно ёсть зрёти тебе творца на древт воздвижена слове вжій, плотски же страждуща вта за рабы, й во гробт бездыханна лежаща, мертвых же йз ада разртшивша: темже та хрте, ако всесильна величаєми.

A TAN

μά πλη επέρτημα επέλα δεή χρτέ πράφτιμι, πολοπένα Εώβα βο Γρόβι Μέρτβα, η παβότα προцβίλα δεή, Μόρτεμα κοεκρεήβα, ρδκοβομήβα δεττευτβό νελοβίνεικος κο εβίτδ, η βα βπέετβεννος ωδλέκα νετλίνης. Τίκαπε η ετόννακα τὰ εβίτα πράενω παβάτω βελυνάς πα.

Бгородиченя: Храмя й пртоля гавилась всй бый, воньже вселись йже вя вышних сый, рождейсь неискусомужны всейтам, плоти твоей не шверзя всычески врата. тымже непрестанными йтам млтвами твойми, газыки варварскім скоры до конца покори.

Йнз

Ірмоск: Сладкою пречтаги твоеги ржтва стрелою обазвленн чтам, твоей достожеланней доброте диващеся, песньми аггльскими достойни та, гаки мёрь бей величаеми.

Честь человивными ш безчестным смерти всими йсточиля вси: вмже распаттеми твойми спсе вкусиви, существоми смертными нетлинге мни даровали вси хрте, тако члвиколюбеци.

G Πελα ΜΑ βεὰ Βοεκρεα ἀχ τρόβα χρτε: * Βοεκρλα πε βεὰ, ὰ ΟΪΙ πρυβέλα βεὰ τβοεΜ ρομύτελο: ωζεεΝθο πε βτω εποταμίλα βεὰ μα βλτουτρόβιε Μλτυ τβοελ Γζυ.

Йня. Ірмося тойже

C μίπος το τκούχα ποχκάλα μκο, κλιουθετύκωνα κθρ. Η μίπα Ευκόμα με κωκάς τα: πελάμιτης κο πελάμιε πρύτης κπές τκεμησε, ή μεχόκησε πριέπλησης, τάκς μτρα κπίη κελημάς πα.

Πολοπάλα δεὰ Ηάλα Ηεποεπώζηθο Μππειηνής, πεβὲ ρόπλωθο χρπε. Τολ Μολιβάλι Μπτιβα πολλέων Ηάλα Αξα, πολάπελα βπεοεπί, ω δίλ ποβόο προιεχολάψα.

По катавасін вктеній. Таже, С тя гдь бтя нашя. Й світнавня.

На хвалитехи стіхиры воскрны, гласи ї

Стіха: С отворити ва ниха свда написана: слава сій бвдета всейма прівныма всей.

H BOZHFEAR

Пріндите вси пазыцы, образвичите страшных тайны τήλδ: χριτότα δο τήτα нάшα, έπε δα началь τλόδο, patπάττε πάτα ράμμ, ѝ κόλει ποτρεκέε, ѝ κοικότε ѝ κάρтвыхх, ёже спети всяческая: тому поклонимся.

CTÍXX: Χ ΒΑΛΗΤΕ ΕΓΑ ΒΟ ΕΤΙΙΧΧ ΕΓŴ, ΧΒΑΛΗΤΕ ΕΓΟ ΒΟ ΟΥΤΒΕΡΙΚΕ

нін снаы вгю.

Повидаща вей чядеей стражее твой гди: но соборя εθεπώ μεπόλημ μβλόφ γετημής ήλα, εκρήπη μηψπε Βοεκδηίε твое, ёже міря славитя: помилви наск.

βτίχα: Χ ΒΑΛΗΤΕ ΕΓΟ ΗΑ ΕΗΛΑΧΚ ΕΓώ, ΧΒΑΛΗΤΕ ΕΓΟ ΠΟ ΜΗΟ ΚΕΕΤΕΥ BENHYECTBIA GOW.

Радости вся исполнишася восконом исквех проимша: маріа во магдалина ко грову прійде, швржте йггла на камени сфафиа, ризами влистающась й глаголюща: что ищете живаты са мертвыми: несть зде, но воста, бакоже рече, предварам вы ви галілен.

Стіха: Х валиче вто во гласть трвентьми: хвалите вто во

Фалтири и г8слех**х.**

Во свете твоєми вако, оўзрими свети чаковколюбче: восколя во вси из мертвыхя, спение роду человжиескому дарва: да ча вса чварь славословитя Единаго везгрешнаго, помил8й наск.

Йны стіхномі анатолієвы, глася тойже

Стіха: Х валите вто въ томпант й лицть, хвалите вто во стрвнахи й фрганть.

П Еснь бутрениюю муроншенцы жены со слезами принοшάχ⁸ τεβτβ τζιι, Ελιοθχάμια δο άρωμάτη μηθιμα, τρόδα твоего достигоша, пречтое тело твое помазати тща. щаса. Аггля съдай на камени тъму блговъсти: что йщете живати ск мертвыми; смерть во поправи воскосе ыкш бів, подай всёми велію мать.

CTÍXX: Χ ΒΑΛΗΤΕ ΕΓΟ ΒΕ ΚΥΜΒΑΛΙΈΧΕ ΔΟΕΡΟΓΛΑΓΗЫΧΕ, ΧΕΑΛΗΤΕ ετό κα κυμκάντας κοικλημάμια: κιώκοι μειχάμιε μα χκάλητα τία.

F AHCTTÁACA

Блистальм аггля на гровь твоемя животворнымя, мёроносицамя глаголаше: йстощивя гровы йзбавитель плыни ада, й воскосе тридневеня, тко единя бгя й всесиленя.

Οτίχα: Κοεικρική τζη επέ μού, μα βοβηθεθτελ ρεκά τεολ, ηθ βαβέλη εξεότηχα τεοήχα μο κοημά.

Во гробъ та йскаше, пришедши во едину ш суббшти маріа магдалина, не шврытши же рыдаше ся плачеми вопіющи: оўвы мны спсе мой! оўкрадени были есй всых цёй. супруги же живоносныхи аггля внутрь гроба вопілаше: что плачеши В жено; плачу, глаголети, такш вида положиша его. сій же швращшися вспать, такш виды та, абіе возопі: гій ме швращшися вспать, такш виды та, абіе

вей чалей твой.

врен затвориша во гровт животя, разбойника же Шверзе азыкома наслажденте, зовый й глагола: йже со мною мене ради распныйса: сошетси ми са на древт, й гависа мнт на пртолт со ощема стада: той бо ёсть хртоса бга наша, ймжай велтю мать.

Слава, стіхнра бульскам. И нынть, вгородичени: Превагословенна всй вще дво: Славословіе великое.

По славословін тропарь:

Днесь спсенте міру бысть, поеми воскршему йй гроба, й начальнику жизни нашем: разрушиви бо смерттю смерть, победу даде нами й велію мять.

Й ектеній, й Шпвета

На літургін влженна, гласк ї:

В вергша хрте Заповъдь твою, прасэтца адама из рад изгналя вей: развойника же щедре исповъдавша та на кртъ, вонь вселиля вей, зовяща: помани ма спсе, во цртвін твоемя. Стіха: Блженн чистін сердцема, ійко тін біл об'ярата.

Cοτράμμαχα κάτα επέρτηση ωτθχήλα ετ κλάπαση, живодави й τζι, πάλομα жε πασίμα αταγέμηε αλιο ποτηραμάκα, επέρτημα ωживиλα ετ 30 αθψμα: πομακι μ κάτα κο μρπαϊί πασέμα.

Θτίχα: Ελπέκη Μηροτβόριμι, ιᾶκω τίη επόβε βπίη μαρεκδτελ.
Κοικρια μά μέρτβμχα, εοβοεκρείλα βεύ κάτα ω επραστέй βοικρείνες το περίπας το καιρομόνου και βια επόλι και επόλι και βια επόλι κα

Οπίχε: Ε λπέμμ μβτμάμμ πράβλει ράλμ, εξικώ τη έχε ξεπε ήξητιο μεμοε.

Τρημάβημα πεούμα ποτρεβέμιεμα, ήπε δο άμπ ογμερψκαθημικ άκω δία ωπηκοπρορήβωй, τοβοβμβήτας θεύ, ή μεταπή εκτήμα ιάκω δίτα ήττουήλα θεύ μάμα, βτέρου βοβθμωμα βεετμά: πομπη ή μάτα βο μβπβίη πβοέμα.

ΒΤίχα: Ε λπέημ βετέ, βεζά πομόελτα βάμα, η η βακεμβτα, η ρεκβτα βελκα δόλα γλαγόλα μα βρί λπβιμε μεμέ ράζη.

Μυροκότημαμα πεκάμα πέρυθε τάβάλτα ετά, βοτιτές μβ μέρτβως, τίτε βοβοπάβα: Επε ράμθητες, η τέμη μρθιτώμα πεούμα βοβυθήμα βοττάκιε τβού χρτε. τετώ ράμη κάροω τη βοβέμα: πομακή η κάτα βο μρτβίη τβοέμα.

Οτίχα: Ράμδήτετα û Βετελήτετα, τάκω Μ3μά Βάιμα ΜΗότα Ηλ ΗΕτάχα.

Η α τορά Μωντέμ ρευμα ρατηροττέρε, προωσραβοβάμε κρίτε, απαλίκα ποσιξήβωμ: Μώ πε ειξρού τοι η α είξω ορεκίε κρίτικος πρίέμμε, ει βοβάκε ποπαλιά μ κάτε εο μρτείμ τεοέμε.

Слава: О Ца й сна, й дуа стаго воспойми вырыти, Единаго бга, Единаго гда, такш ш Единагш во солнца пристаннагш Есть трца, й просвыщаети вся зовящым: помани й наси во цртви твоеми.

Прокіменя, глася ї: Пойте вів нашемв, пойте, пойте цієви нашемв, пойте.

βτίχα: Β εὰ τὰ 3 εί μω Βοεπλεψύτε ρδκάπη, Βοεκλύκηντε ΕΓδ Γλάτοπα ράλοβαμία.

Аланавіа: На та гри оўповахя, да не постыжвел во выка. Стіха: Бяди ми вя бга защититель, й вя домя привыжища, ёже спети ма.



Вх неделю вечера,

на Ган воззваха, стіхновы оумнантельны. Гласа г Подобена: Велія моченнка твонха:

GT(χ \mathbf{z} : \mathbf{A} (με беззакώнї» назриши г $\hat{\mathbf{A}}$ н, г $\hat{\mathbf{A}}$ н, к \mathbf{T} $\hat{\mathbf{O}}$ постонт \mathbf{z} ; г $\hat{\mathbf{A}}$ (к \mathbf{w}) \mathbf{v} $\hat{\mathbf{v}}$ теб $\hat{\mathbf{e}}$ $\hat{\mathbf{w}}$ чищенїє $\hat{\mathbf{e}}$ (с \mathbf{T}).

Вельми согржшающа ма, й теве шторчевающа багаго ваку, й матива встествомя, шбращающася, таки бляднаго прими ма, й вдинаго ш навминкя твойхя сотвори ма, нвный оче.

Οτίχα: Ймене ράμη τβοετώ, ποτερπέχα τλ τίλη, ποτερπέ μθωλ мολ κα ελόβο τβοε, εξποβλ μθωλ μολ μα τίλα.

Λενοςτίο πυτίλ μέρδ πρευμόχε, ѝ κε κονυδ ογπε Θκαληνω πρυελύπυχελ, νε πολωμιλο πμδιματω μλ εδμλ, ѝ Ѿ εΓα Ѿπαμένιλ: νο ωθρατύκε μλ επε εύχε εετχε ὖεχντὰ.

 $\mathbf{GT}(\mathbf{xz})$ \mathbf{G} стражи оўтренніж до ноци, \mathbf{W} стражи оўтренніж, да оўповаетх ійль на гаа.

Γεένημ, η 38 βηάςω εκρέπετα η 3 βάβη τζη, εμπρένηδη Μοή 48 ωδ, η βεάκαςω η ήσεω τομπένια βικτας πρεβλείμ: 13 κω 4α βιροή τα ποή μιτιβαίο βία η πλετκοπήβηα βετειτβόμε.

Τάπε βα μημέη ετιχήρω ετόμβ. Θλάβα, ετόμβ: Ĥ ηωίντα, διορόμητεμα. Αμε λη ητέςτα μημέη: ήμω ετιχήρω ετώμα δεзπλώτηωμα αγίλωμα, γλάεα τόμπε.

Мики везплотных гди, составиля всй, вогатетво павлям всемя твоем блгости: й привеля всй ш невытім во вже выти, паче оўма славу твою нынт славміцих гласы немолчными.

Стіха: Хвалите гда вси назыцы, похвалите вто вси людіе.

Βέλια άττλα πεούχα χρπε εύλα: Εεβπαλές Η ΕΟ εδψε Μίρα προπήνδηα, εοχραμάθιμε μρκευ εύλοθ, ιάπε Ε πεδε Βλκο, ѝ πεσά μόλαπεα ω Βεελέμμα.

Стіхя: Мкш оўтвердніся мать Егш на нася, й йстина ганя пребываетя во вчікя.

Допротв трисолненивы твой единственивы, зраще силы тебт слвжащым, гавлаюти вторым свитлисти свщыми ви мірт: и общим свище, подаюти нами биєственным свитлисти.

Слава, й нынь, бтородиченк: Всёми владащам тварьми пречтам, лють шбладаема страстьми оўма моегш, свободи теплыми твойми предстательствоми й мтрнею мятьюй й поравоти ма сях й ббх твоемх.

Таже, Светте тихій: Прокімени дне: И Сподоби гди ви вечери сей:

На стіховить стіхиры оўмилительны. Гласх г:

Βενέρηθο πάτης πραηόταμα τη χρτέ τα καμάλομα ή πάηρω Αχόβηρω, πομάλδα ή τίτα χδιώ μάμω. **Θτίχα:** Κα τεβιβ βοββερόχα Ο νη Μοή, πηβυμεμέ μα ηβιή. εξ τάκω Ο νη ράβα βα ρέκδ Γοιπόριή εβοήχα, τάκω Ο νη ραβρίη βα ρέκδ Γοιποπή εβοελ, τάκω Ο νη ηάωη κο Γλό βίδ ηάωεμέ, λόηρεπε ο ψμέρρητα ηρί.

βτίχα: Πομήλδη μάτα τζη, πομήλδη μάτα, τάκω πο μηότδ βτησλημομένο «γημημακήμι»: μαμπάνε μαπόλημεν μδιμά μάτμα πομοτική τος 3δωτηχα η «γημημακήμι» τόρμηχα.

βέλια κριτά προειώ τζη εύλα: βοχρββήτα δο μα Μιζεπικ, η μικιτεβείτα βα Μίρικ, η ποκαβά ω ρώβαρεй άπλω, η ω κάβωκα Μίμικη, μα Μόλαπτα ω μβωάχα μάωμχα.

GΛάΒΑ, Ĥ ΝΑΙΝΤΕ: ΕΓΟΡΟΣΗΨΕΝΑ: Ε΄ ΛΎΨΕ, ΠΡΕΣΕΤΤάΤΕΛΑΝΗΨΕ ΒΕΤΕΧΖ ΜΟΛΑΨΗΧΕΑ ΤΕΒΤΕ, ΤΟΒΟΌ ΤΕΡΒάΕΜΒ, Ĥ ΤΟΒΟΌ ΧΒά ΛΗΜΕΑ, Ĥ ΚΖ ΤΕΒΤΕ ΒΕ ΕΙ ΕΙΠΟΒΑΝΤΕ ΝΑШΕ Ε΄ ΕΤΑ: ΜΟΛΗ ΡΟΉΧ ΜΑΓΟΙΑ Ĥ΄ Σ΄ ΤΕΒΕ, ΒΑ ΝΕΠΟΤΡΕΒΗΝΙΑ ΡΑΒΙ ΤΕΘΑ.

Таже: Нынть Шпущаєши: Й тристов. По Оче наши: тро:



Ви неджлю на повечерін, канший молевный ко престжи відт. Гласи г

Песнь а

Ϊρμός Εόμω μρέβλε, μάμισμα Επέςτβεμμωπα, βο εμήμο τόμμημε τοδοκδηήβωϊ, η ραβμαλήβωϊ μόρε ιθλυτεςκημα λώμεμα, τέμ εία μάμα, πρεπροτλάβλεμα είτω: τομό εμήμομο ποήμα, ιδκω προτλάβμεμ.

Великоименитал

Великоименитам Едина, престам дво моте херввіми славнийшам двдова дщій, й доброта закшвлю, міти біта нашеги: возвеличнем эшлій слава твою, й мы вей то вирон славими.

Προπέμματο ελόβομα μξο ιάκω κόπδ, πβούμα ρδκάμα ιάκω μελοβικά μοτύλα βτή: τετό οξίω μολή μεμαμική επαλ επραεπέμ βεβελοβέτια μδίωδ μοιό ήββάβηπη, η ω βτάκια εκόρβη.

Слава: Міже прежде всёх вёкх, пронареченнам дво, цра славы порфура пречтам: вх нюже шблеклем вх послёднам времена, покры кожным ризы адама прафтца, й мене нынё покрый.

Й нынт: Тлю творыщій древле гркхх роду человжческому, дбо хрта рождши, нестерпимый отнь изсушилх еси: тжмже страстей потоки души моем изсуши твоими матвами.

Песнь Е

Ιρμός»: μ΄ κε το μετεμήχα βιά πρηβεζωί, ελόβομα το 3ηλάξμηλα, το βεριμάξμαλ το Ανώδιο το δέμ το δέμ

наречесь Чтам: тёмже избави ма влице, страстных в

работи твойми матвами.

© бври плотских страстей избави ма раба твоего скорш пречтам, тишинв рождши спсента, и источники безстрастта.

Слава: С выта незаходиматы свытильники свытозарени бывши пречтам, міри просвытила Еси: тымке зарами твойми двши моей разори Облаки.

Й нынт: Мертва ма свща двшею, ю множества элыхв страстей, оживотвори влице, таже рождшам живодавца хрта несказанию.

Песнь Д

ίρμός: Πολοπήλα ες κα μάμα πεέρλδω λωδόβω τζη: ελήμορό της το τροξιό της 34 μω τα εμέρπω μάλα εξή. πίκηπε πη 30βέμα Ελγολαράιμε: ελάβα εήλια πεοέμ τζη.

Πριήμε нα μὰ πλοπεκάτω μέχροκάμια κράμα, ѝ πλήμάετα μοῦ μέωδ: нο йжε κεάκα όζηκ πρεμμέψιй μάρα ρόжημας, πκόй μάρα κίλημε πομάжης μὰ.

Μ ύρο οўмное йά чрева йсточила вей мірв: тёмже ш скверня страстей двшв мой свободй, й даждь мй; пречтам, безстрастім муро твойми мітвами.

GΛάβα: G ΤάΜΗ ΤΑ 3ΛΑΤΙΘΗ, πύ3ΗΗ ΜάΗΗ ΗΟΙ ΉΒΕΙΘΗ, ΕΓΟΜΙΚΉΑΓΟ ΧΡΤΑ, ΤΕ ΕΚΑΜΙ ΜΟΛΗ: ΗΑΚΟΡΜΗ ΑΚΕΙΝ ΜΟΝ ΤάΘΗΚΗ ΓΛάΙΟΜΣ, Η ΠΟΤΌΚΟΜΣ ΗΑΠΟΘΙ ΙΚΑ.

И нынк: б va оўбш пріжде невдержаннш введі смірть: ты же двтвомя чтымя йстиннвю жизнь ввела вси. тымже смірти ма граховных йзбави, твойми матвами.

Пфинь Е

ίρμος: Η α βεμαή ηεβήμημοй τάβήλεμ εκή, ή чελοβήκωμα βόλεω το κήλα εκή η η η κα τεβή οξτρεηθυμέ, βοςπήβάεμα τω γικήκολύστε.

Η 3 ΒΑΒΛΕΝΊΕ ΝΑΜΆ ΒΕΙΒΆ ΕΝΑ ΨΒΟΗ ΑΒΟ, ΒΕΑ Ε ΤΛΗ Η 3 ΒΑΒΗ: ΨΕΜΆΕ Η 3 ΒΑΒΗ ΜΑ ΠΛΟΨΕΚΑΓΟ ΜΕΙΡΟΒΑΝΊΑ, Η ΕΤΡΑΕΨΕΉ ΝΑΕΤΟΑΝΊΑ.

Ο ΓΝέΜΣ ΤΒΟΗΣ ΜΑΤΒΣ ΕΩΕ, ΕΤΡΑΕΤΗΜΣΣ ΠΟΜΕΙΜΛΕΝΙΉ ΤΕΡΝΙΈ ΒΕ ΠΟΠΑΛΗ, ΤΑЖΕ ΚΛΕЩΑ ΟЎГЛА, ЧЕЛОВЕКА ШЧИСТИВШАА.

Слава: Ты вжім всй юница, насв ради пожренагш члвыколювиш, вжественнагш юнца: встые вжественною кровію сердце мог шчисти.

Й нынт: Врасняю прежде стажахи доброд втелей одеждя, важе совлекох са линостію моею: ты же дво, нынт ма швлецы ви свитлийшя, твойми матвами.

Пфинь 5

Ірмоєх: \mathbf{E} єздна последням грехсіви собыде ма, й йсчезаєти двух мой: но прострый віко высоквы твою мышцв, ійко петра ма оуправителю спей.

Поколева́ша хра́мя д8шй моем эло́вы лю́там кшва́рства: но га́кш оўтверди́вшаго зе́млю на вода́хя хр̂та̀ ро́ждшам, твойми матвами оўтвердй.

Разрѣши́ла всй до́лгв земноро́дныхв, ви́сера многоцѣннаго ро́ждши. тѣмже разрѣшѝ пречтам скорѣе плвни́цы прегрѣше́нїй мойхв, й страсте́й, й скорѣе́й.

Слава: Даде вфрнымя та прибежнице, й бжественный покровя, рождейся из ложесня твойхя бей преблеги. Темже префтам, й мене покрый твойма дланьма, й соблюди.

Й нынт: Волнами житій оўмоврёдню азх Окаміный часты погряжаемь, й работами вражінми всегда шбяре. ваемь, нынт зовя ти: біре помози ми.

Таже, ГДи помиляй, трижды. Слава, й нынть: Стааленя, глася г. Подобеня: Б жественным:

Б жественнам выла бсй сынь слова, бдина пречтам дво мын, чистотою агглы превозшедшам: паче всых вывша ма шсквернена плотскими прегрышении, шчисти матья твойх вжественными водами, подающи чтам велію мать.

Пфсиь 3

ίρμος: Τά κοπε Αρέβλε βλίουες τήβωλ τρή Οτροκή ωρος ήλα εξή βα πλάμετη χαλλέμς τωνα, εβωτλώνα βπες τα Οτήμα ή πάςα ωβαρή, βλιοςλοβέτα εξή, βρωβάρωμωλ, βπες Οτήμα πάωτχα.

Ο ο σόρη ηθκά βωχα σπεώ βα ω δωμό μα μλ, μ προτετίη τό ημη ττραττέ η το τάκω κριτικά το βο βραμέχα χριτά ρό κλιμα, μβ βάβη μλ μάς τωχα πεμάλε η, μ λιότωχα μα πάλα η τίμο.

€́ди́ный

Единый херввімскими свществюми неприствпный, й страшный аггльскими чинюми, вселись ви та чтам, й наси обнови: ймже покажи ма влуце страшна невидимыми врагюми.

Gnába: Рай словесеня дво ты выла всй, прозавшій древо жизни: встиже причащем адамя, смертнасти плода извависм. Темже й мене нынт обслади, й страстей извави вкушенім.

Η κώντ: Κάλα ΜΑ επραεπέй ππελέτηση μα βάβη, η μεκδωένι επεόβεκης, τάπε η βάβαβητελα ρόπχωσα τελοβπάκωμα βώωνας ελένιε, η χράμα ως βαμένα, ετα οπέμα κάμης.

Песнь й

ÎρΜότα: Η εστερπήμομο Ο στιο το εξημήμαμες», απονέςτι» πρεξετολίμε ο επικουμή, πλάμεμεμα πε μεβρεπξέμη, απέςστα εμήδο πάς το καλ απόλος επίσος το επίσος το επίσος επίσος

Блаче свічта, свічтйла сотворшати віз мірі велім, дневноє же й нощноє, всяко помраченіє разори, твойми зарями, всіўх страстей й прегрішеній мойхи: й покажи ма сына свічта, вітородительнице.

Ο χ ΗΚε τουμέμων κα μοκμένα κο υρέκο πκοί κὖε, μδωδ Μοιό ѝ εέρμμε Μοί προεκτιν ѝ ωροεν: ѝ πλάμενη οζεαεν επραεπέй ѝ εκορκέй, μα πλ ελάκλιο πέπλικ κο κελ κικ.

GΛάΒΑ: Η ΕΗ 3 ΓΛΑ ΓΌΛΑ Η Η Ο ΨΑΑ, ΠΡΕΜ 8 ΑΡΟ ΕΤΕ ΕΚΊΗ, ΒΕΑ Ψ Η Ε ΕΨΕΙΧ ΧΗ Η ΕΝΟΕ Η 3 ΕΜΗ Ο Ε Ε ΕΤΕ ΕΤΕ Ο ΕΟ ΒΟ Κ 8 ΠΛΕ ΙΙ ΝΟΕ, ΤΕ ΡΟΔΗΛά Ε΄ ΕΙ, Ε΄ ΑΚΕ ΓΛΌ ΒΟ ΜΕ ΑΚΕ ΕΤΕ ΕΝΗ Ο Ε ΤΕ Ο ΕΡΑΤΕ Ο .

Н нынк: Фроситись влице мірв, твойми млтвами двши моей й тклв, вопій й молюсь: й болждней гржховных в страстей блобы, йзбавитись вскорж: ты бо есй всжхх человжков в йсцжленїе.

Песнь Д

ίρμος»: Η α εϊμάμεττε τορε εύμα τα εχ κθημμε μωνεέμ, μεωπάλδηω Θ΄ της επετεα βανέμωθο вο νρέες: μαμϊύλχ πε τα εύμε τόρθ μεσεκόμθο: πέβλχ προβάξωϊμ, μεάϊα εβδιεάωε, ω κόρεμε μέμοκα.

Ποιπάκα χρπά βτοπκάνα ιδεύλλας» εί θι, Ε΄ νετώπε ολές πλά πλόπь βτονανάλεντά Ε΄ η προδιοπόβα: Ε΄ και δίσω με κο ολέπλα μιδλομάζει, θπαλ, πεούλι μολύπς καλί.

Мысленный вінограде, йзрастившій намя гроздя бжественный, ш негшже напажемся водою нетлінія, йсточи моги дяши оўмиленіе, й віно шчищенія, твойми мольбами.

Слава: Чистый й стый чертоже, ймже встествоми бти челов коми оўнев ксти встество, молю та: совокупи ма твоему спу, й присвой бжественною жизнію, твойми мольбами.

Н нынк: Пажить такий человкиескаго свщества, нетакий йсточника хрта рождши дво, претворила всй: оўмертви ми оўво опалающее, й вврное стремленіе страстей, твойми мольвами.

Таже, Достойно Есть: Й поклони. Тристов. й по Фче наши: тропари. Й прочев Фвычнов, й Шпвети.



Вх понеджавники обтраз

по алмя стіхословін стадальны оўмилительны, глася ї:

живвщи на земли, двше мой, покайсь, персть во во гровь не поетя, ни W прегрышеній йзвавлаетя. возопій χρτβ вгв: сердцевьдче, согрышихя ти, прежде даже не шсвдиши мй, пощади мм вже, й помилви мй.

Стіхх: Ган, да не юростію твоєю швличніши мене, ниже гневоми твойми накажещи мене.

Доколь Авше мой превываеши ва согрышентиха; доколь пртемлеши покамнію шложеніє; пртими во оўмь ввах граλεμίй, κοβοπίй χρτη είν: εερχηεκτάλιε, εοτρτωήχα, είβ_ грешие гди, помиляй ма.

Слава, й нынь, втородичена: Красоте девства твоего, й пресвитлой чистоти твоей, гаврийля обдивився, **Βοπίλωε** τη Είξε: κδιο τη ποχκαλό πρυμετό μοττούμδιο; что же возименвы та; недовычваю й оўжасаюся. тымже, ійкоже повелени Есмь, вопію ти: развись, блгодатнам.

Πο Ε-ΜΕ επίχοελόβικ, επιλάλεκε, Γλάες Γ: Ηλ επράμικομε εξήμι δεή ωτλαγόλεκικωσε ωδλαчанся, вез свиджиелей шевжданся: кийги во совъстных разгибаются, й дела сокровенная Шкрываются: прежде неже во Эномя всенародномя позорищи ймаши йспыτάτη, ιầπε ΜΗΟΝ τομθαΝΗΑΑ, ΕΚΕ ΨΝήτυμ ΜΑ, Η τίιτή ΜΑ.

Стіхв: ГАн, да не гаростію твоєю шкличиши мене, ниже ГНЕВОМЕ ТВОИМЕ НАКАЖЕШИ МЕНЕ.

Глувину согрфшений мойх ты веси гди: даждь ми ряку помощи такоже петря, й спей ма.

ΘΤίχΧ: Δήβεμα ΕΓα ΒΟ εΤλίχα εΒούχα, ΕΓα ιτιεκα.

Мунчена: Блгодвшное терпина вашеги, повиди коварство влоначальнаги врага, стртотерпцы прехвальний, сеги ради в вчнаги сподобистесь баженства: но молитесь гдеви, χροπολοβάβωχα πολέμ επεωή επάλο, εβαλπαενίε εξώε με πεωινην.

Слава, й нынь, бгородичень: Радвисм маріе дво мічи, горд стам, едемскій раю, из нежже родисм хртося бга, безсеменное глово, ймже жизнь мірови прозабе.

По Е-МВ СТІХОСЛОВІН, СТЕДАЛЬНЫ, ГЛАСВ Е Подобеня: Красоте двтва:

втда свищв твоемв невмытномв, й бжественномв свав предстанемя, й силы наным ся TPÉNETOMZ TEGÉ предстан8тх

πρεμεπάηθης, κάκω ποτμά πεβή εδελώς», 😂 εθμίε πρά-Βεμητάμιϊ η τελά ωεθπμέηιο ο Οινο οντώ μοτηώ και Νο άιτα πεούχα πάπεαπα ποψαμό πω ποτμά ο επεό πω.

Gλάβα, μ ημίητα, εξορόμητεμα: Μές μεκοβμάλαμμα μέο λοβά, κρατητάμμα Γρόβμα προβακλά εξιά, μετογάμα μάλα κικό επιτάκ, κιτάχα κετελάμε μδιμώ πε μ τάλετα. Τάλπα κάς και και τάλετα. Τάλπα κάς και και τάλετα. Τάλπα και και τάλετα. Τάλπα και και τάλετα και τάλετα και τάλετα και τάλετα. Εδιτολάτητα.

. Канших оўмилительный ко ГДУ нашемУ ІйсУ хрту, й стымх Егш мчикшмя. Твореніе курх ішенфа. Глася г.

Песнь а

Ιρμός Φαραώη κολεςηθιμι γλεημόν ποκρώβα τών, μόρε ρα3βέργλα βίη: η επέλα βεή πάτη μη πούψωμ τώ, λύλη ιθλητείκιώ.

Πρετρικωένι τω τω το άβω ο βλαντά και και και το δια ο βλαντά και και και το δια ο βλαντά και και και το δια ο βλαντά και και το δια ο βλαντά και το δια ο δια ο

Бывша ма верчепи развойникшми везместными деваніи, доброджтельми тави члвеколювче храми твой, йже волею рождейся ви верчепе.

Мчиченя: Шкормлентемя дул вжественнаги претекосте мвченти вврю, вгодохновенити мчицы, й ка вжественим номв достигосте пристанищв.

Μίτητεκα: Προς βάτιβωες Α Ελγομάτιο χζα Μίτημι, τωπώ γαθεονάμωϊα ίχωλο βάς ϊα οξε βάκας τε, ράχθοψες απρεχ βάλδη τη.

Бтороднчена: В сестам й пречтам, грвшныма помощнице, падающыма йсправленте, покамнте ми даждь оўмилентм многосогрышнышему.

Ap8rín

Дρ8 гій каншня стым везплютным агглимя, [е́гюже краегранесіе: Творю третіе пеніе безплютнымя.] Деофаново. Глася г

Песньа

 \hat{I} ρμότα: Π τέτης η όβδη ποήμα λήμιε, \hat{w} μετι ρόπμωεμδές βο επτέητε η ή εμήνο το τεόρωεμδ τα η έητημη 36μηάλ, ιδίςw προτλάβητα.

Ράμθωψες» ἀΓΓΛΟΛΕΠΗΝ, Βεεδοτάπων πρανάςτιενα ἄΓΓΛΕςΤΊΗ ΛΉЦЫ, ΤΒΟΉΜΗ ΕΠΕΕ ΚΡάςΝΕΙΜΗ ΕΙΆΝΙΗ ΤΑЙΗΝ ΘΕΛΗςΤάωτε».

Мікш білгій животвореця білгод втельный дух йсход дай ш оцій, нвим силы оутверди неприкосновенными бітереньными бітереньными бітереньными бітереньными.

Ετορόμητεια: Чинонача́льниче бій гаврійле безплотных ликшви, й ныні пребогате, гласи радостени шбрадован ній возопій: радвись всенепорочнаю.

Пфсиь Т

Ірмоск: Оу твердій меніг Гдін, Едине многомійтние, й простри мн рвкв нікш петрови, й спіси мм.

й коже петра погряжаєма спіля всй члвыколювче: такш й мене йз глявины прегрышеній мойх возведи.

Оўмертви ма льстивый страстьми оўбиви: ты же ма жизнодателю покамнім шеразы шживи.

Мчнчена: Отнемя вещественными мчнцы неправедно шпалаеми, невеществений невещественнаго воспалистеса желантемя.

Мчичена: Мчицы растерзаеми, растерзанім й ловленім погвенша льстиваги, й винцева сподобишасм.

Бгородичена: М ріе Гронменитам, многими швладаєма ма страстьми двшетлжиными, свободи мятвами твойми.

йнв

βρμός 18κα τοκρθωήλα βεή βράπιμ, η ψητεί επέρλα βεή κριποετίν αλκο χρτέ, οξιπερκλέμιε μάωε, επα βεή εξη.

Стрви теквщым й реки блгости, гавиля всй блгій аггльскім лики, сокровеннагы твоегю таннства зарею сіжющихя.

Да покажеши тавъ сокршвища богатетва твоегю, й крыпости вако хрте, твоей славы причастники оўмным силы привеля всй.

σε τρέπετομε πεσά ελθεκτιά απόλιστα καθτλωστα πρεμεπολίμε, ποιότε πράσκω παοιο τάλθ χοτε κεκετκοτάλικθο.

Бгородичени: В сего прімти й й тебе неизмини члвика, йже влка сегш всегш бгомати, й тебе йсточника блгодати павили всть.

Песнь Д

Îрмоск: 6 да ви рикахи прогнивавшисм ган; еда ви рикахи гарость твом, или ви мори обстремление твое;

Разраши совзы страстей мойхи гди, покамитеми ма свазави, й причастника гави блейхи твойхи.

Βοβεϊλά μη εκποβάρημα ποκαλή ω Εραβα, εδλημε ελία χρτε, εώλα μούχα Ετουλα νόψα ταθεόκθυ.

Βέψι ετβαίστετα μέτρι ττραμάλιμι, τάκοπε οξηνίε Βέψι ετβαίστα ποπαλάμε, ѝ εξιμια κο τεμπ προεκτιμάθιμε.

Мчнчена: М ертвости хртовь оўподобистесм мчицы, бользнема примфсившесм различныма: тымке бжественную жизнь наслыдовасте.

Бгородиченя: Даждь ми чтам йстинное покажніе, оўтиши страстей мойхи молвя, согрышающыми предстательнице.

Ιρμός C Τράημα ή μεμβρενέμμα ρεπτβά τβοες τάμμα: ογελιώς ωαχα ελέχα τβόμ, η ογεοάχελ, η βεεελλελ βοπιό τη: εήλιο τβοέμ ελάβα νάβιολοβενε.

О БЛАЦЫ

Облацы йже трисолнечное светозареніе пріємлюще, принесостесь бжественными котенієми, трческам обкращенім, шкормажеми силою дуа.

В в мірв посылаются кв котащыми в вровати тев в, ійкоже кранителіе спісенія блгочестивыхи йгіли, соблюдающе спісе рабы твой.

Προεβτωμάντες τάμην άγγλη, ημετωπε πραβληχένιε κας, μ εγουαγάλτησης πεούπε ωςιάνιεπε: εύλη τεοέμ ελάβα, 308 ψε, ηλετκολήσης.

Εξορόμητεια: Ράβικα Μολέβημκα Ημίη πραχοκά κα κρόβα τκόй πρεητπορότημα: αββάβα ΜΑ βξορομάτελεμαμε επραεπέй εμθύμια, ιάκε βεβεπράεπιο καμόβημεο ρόκαμα».

Пфинь Е

ίρμός β β τομα τεοήμα μεβενέρημα χρτέ, ιθαρή επε εμηρέημος μού χδωδ, ή настάви на ετράχα τεόμ: Зане εвιτά ποβελίπ τεοώ.

Η ε ποιτάβη με κάτα ω μένα μόσρωχα, κα εθμήψη τβοέμα γλειδικολώστε: το βο Εξέκαθ εκέιτβετημέχα μικ.

Ογλαβυίχτα Ορθπίενα επραεπέй, ѝ κα ρόκα Ψυάληϊα κπα. μόχα: με πρέβρυ κλικό, μο ὖεμπλύ μα ωβραψέμια κώλιενα.

Мчнчени: Й ногтьми стрвжеми лють, и мечеми страдальцы оўбиваеми, й ранами йзнвржеми, не поклонисте йствканными кшльна.

Мінчени: Міри страданьми вашими красвется присню стін мінцы: премірное ткю шбржтосте превываніе со агглы.

Бгородичена: Мже едина словома на земли, плотію слово рождши, й два превывши, везсловесных ма йзбави дъбніа, ійки да словесы честными воспъваю та.

Йна

Йнz

Ірмоск: На Земли невидимый тавился вси, й человивкими волен сожили вси непостижимый, й ки тебив обтренинще, воспиваеми та чавивколибие.

Со Оцемя сна й дка, тристаннымя светомя просвещимеся вернии, воспоймя едино вжество, со астлыскими воинствы.

Свещы сошеращающымся, незаходимыми стантеми вжества превжественнаги, промеление и вогащиеся, аггльсти чини проповедаюти.

6 дино начало превезначальное чести серафімы оўчатв, вопіюще гласв трисватый твь, дуомв просвыщаеми аггли бжества.

Бгородичена: Без сымене, Этроковице, тебь друхагіля гаврійля родити животодавца блітовьсти, вце всейтам, ся ньсе сошедя.

Пжинь 5

Τρμός Α΄ κε κα κοημώ επιώκα μομέμμων ηλεπκολώενε, ή τρεκοληέμων ηλατεί ποτή επίς επίς κομών κε πρέχρη: επίς επίς, ιδικοκε επίς δεν ω ακτρα πβρόκα.

Πρεβοβηέςς Μωίς το, τάκο τε τρέβη το φαρίς ε πρεγθωέ Η τε παράβων το πον το κρασικό φαρίς το πρεγθωέ χριε: Η παράβων το κρασικό το πον το παράβων και το κρασικό το παράβων το παράβων

Грфхолювива ва житій выва, ійкоже йна никтоже влко, йждиха твое долготерпівніе окажнный, й еще екть нечавствена, но шврати ма ткойма влговтровітьмя.

Мчнчена: М ростныма произволентема, законопрествпницы бтомвдренных шсвждающе, отнема й сожжентема й прободеньми, злата свътлжише гако войстиння показаша, й хртв снаслждники. Μάντενα: Οθλήψε μεπόλητο Βορένιϊ, η πόλαντωα πρε-Βελήκηχα, η πάνε βετευτα ράνω πρεμέλμε, πουπλήστε κνά πελιώ, η ω αγα πρικέτε ετραλάλειω αποιμώ.

Бгородичена: Ковчега завжта, ствю войстиния трапезв, шчистилище наше, црковь бжію шдвшевленняю, всезлатый свжщника, йстинивю мтрь зиждитела восптваема.

Йни

Ιρμός»: Βελέμι» ιωμα, έπε κα πρεμεπόλμισμα άλις, εςτέςταεμμωμ ωβραβα ερίκα, κοπιλίως: κοβκελή ω τλή πακότα μόμ, αλκίσκολώσας.

Первое й вседжтельное бтоначалім сімніе, архагтли й агтли, сильны поютя зовяще, ся началы й властьми й силами, гласы немолчными гДа. [Дважды.]

 \tilde{H} же мірх оўмный всесличнымх чиномх по чин δ оўкрашей невидим ω , сем δ оўподоблатиса блгочинію, честн δ ю цёковь блговоли.

Ετορόμητεμα: με τη τη τη με το τη της ποτη της ποτης της καιά της

Песнь 3

ÎρΜότα: Τρϊὰ Οπροцы κα πεψιὰ προς προωκραβήκως, πρεψέμις Οπειμος ποπράωα, ѝ πούψε κοπιάχδι κιτοιλοκέμα βειὰ τῷν κπε Οπέμα κάμαχα.

Βρέπα ποὶ εκοηναβάεττα 🖒 χθωὶ, πρυ χβέρεχα ὖεχόχα, ποκαάμια οὖεω πλοχώ ποκακὰ, πρέπχε χάπε χβέρυ νε Βατιβοράτεα, βοβοπία χρτίς: τζυ, επεύ πα.

финовими сердца раломи йстиннагы познанім, покамнім пшеницу сжюще, ійкы да пожнеми класи правды, щ хртв возджлатель души нашихи.

Минчена: Свитила блгочестта, нечестта сопротивоборцы, нищих обогатителте, гдни минцы, префкажнивы мой двшв лишенивы, добродительми обогатите.

Мінченя: Йже спісый мытара из глубины воздохнувша, û Μοὶ ΜάΛΟΕ ΒΟΖΗΜΧάΝΪΕ ΠΡΪ́ΗΜΝ, μ εΠεμ ΜΑ επρτοπέρ_ пеця ради, прославльших та хрте свойми оўды.

Бгородичена: Источниче, йже воду шетавлента йсточающи, течента монхи прегрышенти изгоши, подающи

ми твив следя, да та присны ткы вцв пою.

Ιρμόςχ: Γόρχωι μενήτελω, μο μετέμ κωίςτω η Γράλμιμε: ιδικοκε во переть поправше седмеричный пламень, пожхв: блгословенъ еві ган, вже отеци нашихи.

Твердыми оўмоми й доблественными обкоми, зраців первоначальным светлисти, причастієми бываєте свети вторін, аттльстін лицы, вптословени всй, зоввще, вже Отеця нашихи. [Дважды.]

Невклонными желантеми, й неиздательною любовтю кодими свще, добротами зиждителя, положентемя высте светила вторам, лицы аггльсти, багословеня есй зовуще, вже отеця нашихи.

Бгородичена: Воплощенное родила бей вце, глово везначальное, ёже из оща без мтре предвичное вжественнымя ράθιβόми. Ελιοιλοβένα βλυμε, πλόλα προειώ υρέβα.

Пжень й

Ірмо́си: Ви пла́мень по Отропими Евре́йскими снизше́дшаго, БЖІЕН СИЛОН, Й ІАВЛЬШАГОСТ ГДА, СЩЕННИЦЫ БАГОСЛОВИТЕ, Й ПРЕвозносите во вся втки.

📆 посмившентва храми Энеческими изречентеми раби высть: что сотвориши двше мой, поравотившися страстеми й везчинию смифинса, й не стыдащиса нвнаги фіја;

Враждовави каїни безвини братовбійца бысты: семв подобна тавиласа вси, и не инаго оббивши, но себе самвю χθωε ΜΟΆ, ελαετολιώς ιεμπ μ πρέλεετωμι жиτιλ.

Mчиченх: $\hat{\mathbf{H}}$ Збранным висеры г $\hat{\mathbf{H}}$ ни, сос $\hat{\mathbf{H}}$ ды честным, свътмщымсм свъщы заре́ю вже́ственным блгодати, χ ртώвы стртоте́рпцы, върою соше́дшесм почтимх достойню.

Mчнчена: M же м%дрыха ст%рточерп%да кровь, паче кадила пр%ема слове, ч%ха мольбами покажн%ема ка чев% приладающиха спс%и, %см%ема м%лчива.

Бгороднчена: Й Злишествома вляднаги житій, ко йдя нынь привлижихсм: премногое влговтробіе Этроковице ймящи, таки бга блговтробнаго рождши неизречении, оўщёдривши спси мм.

Йих

Μ΄ κω βιέχχ τομέπελь, ἄΓΓΛΗ ογλιώτληλα είν, μ΄ πρεμτπάμα πὰ το τπράχομα, 3088ψε: Επιοτλοβήπε βιά μπλλ Γίμα Γίλα, πόμπε μ΄ πρεβοβηστήπε είνο βο βιέκμ.

Причастиеми вжественнать отна, гакоже пламень вывше неным оўмы зовяти: багословите вся джла гдня гда, пойте й превозносите его ко вчеки.

Бгородичена: С лово сочее, паче глова воплощенное бгородительнице дво родила еси: егоже поюта вся дъла вкш гда, и превозносята во кся въки.

Таже поеми писнь віды: Величити двша мож гда:

Пфсиь б.

Ιρμός Η α εϊκάκεττε τορτ εκή το εκ κθημιτ μωνεέκ, κωπάλι ω Θ΄ της εκεεττε αλιέκωδο ες τρέετε: μακιίλα κε τη εκή τορδ κεετεκόμδο, κέβλα προβάεωϊκ, κεάϊα εβιεμωίε, ω κόρεκε μάμοβα.

TAKWEZ

ТАКШ МНЮГАМ ПРЕТЕРПЕВИ НЕПОРОЧНЫЙ, ВЕНЧАСМ ТШВИ: ЙСКИШЕНТЙ КО СТЕКШЕСМ ПОТОЦЫ, НЕ ПОКОЛЕВАША ЕМИ СЕРДЕЧНАГО СТОЛПА. ТОМИ РЕВНИЙ ВСЕГДА, НЕПРЕЛОЖНА ПРЕБЫВАЮЩИ, В ДУШЕ, ЛУКАВАГО КОЗНЬМЙ.

Мчнченк: Швострившесь Огнемк вжественнаго дуа, мечн павистесь павь, съквще полки противным, стртоносцы уртшвы, и великими повъдами прославлаеми, вънчастесь всесильною рвкою всёх цра.

Μίηνεμα: Μιόπειτβο Μίνκα μεπορόνησε, δεβμέρημης πούχα ειώλα πηόπειτβο, ωνύετητη πολύτε βλικ ѝ δία, βάμω ηευβρενέημων τράχω πρίεμματο, ѝ το βεβπλότημης βόνηττβη βάτα τονετάβιματο.

Επορόχημενα: Ο βυσταλ βλυναλ παλάτα, μόμα μα ποκαχή ε βυστα, η επροχομάμαλ με έρε, Εξέρξη μι ποκαλή πα πυτή, βεμπε ε βατάλ, κα βεμπά μα κρότκης καιτάκη βλυμε, βελκατω μα βλαμώνες της επραςτέй ιδικό εβοδόχης.

ЙNZ

Ірмоск: Сладкою пречтагы твоегій ржтва стрълою оў Звленн чтаж, твоей достожеланный доброть дивжщесж, пьсными агглыскими достойны тж, такы мтры бжію величаемк.

йже свыту великому и первому ныны предстомие лицы, матвенинцы сильныйши высте о всых нася, вася, накоже мощно, с быйственныйши аггли вып, величающих». [Дважды.]

ΡαΒΗΟΕΗΛΑΗ ΘΕ ΤΡΟΕ ΕΛΑΒΗΤΗ ΕΠΟΣΟΒΛΑΜΕΓΑ ΙΆΓΗΝ, ΤΟΑ ΕΙΑΗΙΕΜΣ ΠΕΡΒΙΕ ΜΕΒΙΕΨΑΕΜΗ, ΜΕΒΙΕΤΗΤΗΓΙΚΑ ΒΤΟΡΑΙΜΣ ΕΙΑΗΙΕΜΣ ΕΠΟΣΟΒΗΤΕ ΗΑΓΣ, ΗΤΕ ΒΑΓΣ ΕΛΓΟΥΕΓΤΗΝ ΒΕΛΗΥΑΘΗΜΥΣ.

Γεορόμητεια: Τὰ κάψειω επείκια ωξησβάκιε βεὰ βάκω: Τβοί βο πρείτοε ράτβο επελο βετα, κρόβιο βέομάτελα. κού, πούψων τὰ βίξε, ѝ βίξηνω ελάβλημων.

Таже, Достойно бсть: вктеній, й світиленя, й фалмы Обычным.

Ηα επιχόβη τη επιχήρω οψημημητελικώ, ελάς ε:

Разстанный мой оўмя соберй гди, й шладентвшее сердце мог шчисти, такш петря дах ми покахніе, такш мытарю воздыханіе, й такоже блядницт слезы, да веліимя гласомя зовя ти: вже спси ма, такш единя блговтробеня й члвтколюбеця.

 $GT(\chi z)$: \hat{H} επόλημχομελ 3αδτρα μέτη τεοελ εξη, ή εοβράμοκα χομέλ ή εοβεεεελήχομελ: εο εελ μη η ήμωλ εοβεεεελήχομελ: 3α μηθ, εν ηλώνε εμηρήλα η \hat{G} εή, λέτα, εν ηλώνε εμήγεχομα ελάλ. ή πρήβρη η ραδώ τεολ, ή ηλ μέλλ τεολ, ή ηλετάβη εδίηδη \hat{H} χ .

Множицею півніє совершам, шврітоўсм грівух скончавам, мізыкомх оўбш півніє візцам, двшею же безмівстнам помышлам: но фбое йсправи урте віже покамніємх, й спей мм.

βτίχα: Η 684η εβιστλοέτη εξα 6 πα μάμετω μα μάςα, η 4 πλα: ρ8κα μάμμχα η επράβη μα μάςα, η 4 πλο ρ8κα μάμμχα η επράβη.

Μίμνεμα: Ο πείχα επρποπέρη εμα πάμωπε, πρίμμή πε λιόμιε, ετὰ ποντίμα, τάκω ποβόρα εείε με άππλωμα ѝ νελοει έκωμα, ποει ξει επιμώ ω χρπά πρίμμα, ѝ μόλωτε ω μθμάχα κάμμχα.

Οπάβα, η μώνικ, εξορόμητεκα: Ο Τοπερβούτα ποχβαπό εξίμη κενώχα τημώκα, απλωβα πικίε, η περόκωβα εδωτίε, βαλιμε, πρίημα μάπα κάπα.

Таже, Баго Есть йсповидатисм: Й тристое. По Оче наши: тропарь й Ектеній: таже часк алі, й шпвети.

Вя понед вланика влженны, глася Г:

Ввергша хрте Заповидь твою, прафтца адама из рад изгналь Еси: разбойника же щедре исповидавша та на крти котв, вонь вселиля вси, зовяща: помани ма спсе, во цотви твоемя.

Стіха: Б лжени изгнани правды ради, такш теха всть цотво

нвное.

Swaz мойх множество, по множеству мати твоеа хрте, презреви спси ма: й ви день судный шсуждента избави ма спсе, й вечнаги мучента, тики да песнословаю твою бигостыню.

Стіха: Баженн всте, вгда поносата вама, й йзженвта й

реквти вежки боли глаголи, на вы лжвще мене ради.

Χερδεί μι μ τεραφί μι, προτόλη, αρχά Γίλη, τή λω, μ η ανάλα, μ Γζωτείω, ά Γίλη μ ελάτη ετώ, οξ μολήτε το μετέλω, πρε 3ρετη το Γλά μο πο κο το Γρεμβία, είλα χόμετα το χμητη 3εμλη, τά κω γλετεκολώ ετα.

Стіха: Радвитесь й веселитесь, тіки мода ваша многа на

нбефхх.

тровей сфенных ваграницу шмочивше хртшвы страдальцы, црю силя сцарствовати войстинну сподобишаса бгольпы: й намх просатх прегрышеней шставленей, достойны тьх всегда почитающыму.

GΛάΒΑ: Τρϊνπος τάς κος εξρηΐη GΛήκο εξίς τεὸ, ποώ ψε ελιονές της, G ζίλ, $\mathring{\eta}$ ς ΛόΒΑ, $\mathring{\eta}$ ς τάς $\mathring{\eta}$ ο $\mathring{\eta}$ τέμητελα $\mathring{\chi}$ ζίς $\mathring{\chi}$ κτίς ενίς, $\mathring{\eta}$ ενίς $\mathring{\eta}$ ενί

Η ημίνη, εξορόμητης: Μπε εβήτα ω εβήτα ρόπμωα, Θελανε εβήτημα, ωπρανέμματο μα επραεπαμά ѝ ελαεπαμά πυτίλ, κο εβήτη ματπάβλαμα, θεπράβα ήταλ, ѝ οξληνήτα ελάβη πολύελ, όπε ποληνίωα μώνη, μπε μόκρη ποπάβωϊα.





Вх понед Ельники вечера,

на Ган воззвахи, стіхновь, гласи г

Подобени: К ртошбразни:

GTÍXE: $\mathbf{\tilde{\Lambda}}$ យុខ $\mathbf{\tilde{E}}$ 8334KWHÏA HÁ3PHWH TÃH, TÃH, KTO ΠΟΕΤΟΉΤΣ; ΤἆΚW $\mathbf{\tilde{E}}$ 9 TEBÈ ឃឹមអយ្ឌម៍HÏE ਉੱεΤЬ.

Юже во мнф многошбразный эмій, оўвидфва лфность ка полезныма дфлима, й мановентема ко элыма й горшыма прешбразвется, показвя грфха сладость, своё же горькое дфланте, й сопротивное бжественныма заповфдема. Тфмже й порфваета ма нравома, тки дшбрам, элам прінмати лвкавыма, хрте.

Βτίχα: Й мене ράμη πκοειώ ποπερπίξχα πλ τζη, ποπερπίξ μθωλ мολ κα ελόκο πκοὲ, εγποκλ μθωλ μολ нα τζλ.

Всжки пвть кеззаконім й грфховный шествовави обсердню, шетавний правый до конца, нымф ко вратими смертными приближихся, обтфеньемь зовветими нашего пвтю, ійсе мой преблегій, ки широтфе покажнім йстиннаго шеративи спей, даждь ми йсправленіе: й прежде смерти, прощенім бжественнаго сподови ма.

Стіхх: 5 стражн оўтреннім до ноци, 6 стражн оўтреннім, да оўповаетх ійль на г6а.

Оўмертвихся грфхи различными, й прегрфшеній множествы, й безмістіемя великимя, лежу мертвя, безпомощеня войстинну. Едина же живетя надежда мой, ійже ка твоему біговтробію: мертвымя дыханіе вкупф й животя подавам хрте, й оўмершвлями страсти нася оўмертвившым, тімже предваривя, вічным смерти йсхити мм. Τάжε стїχθρы минен: Слава, стомв, аще ймать: Й нымь, втородиченя. Аще ли ивсть минен, йны стїхнры стомв й вели. комв гшанив пртечи

Стіхк: Ті кш оў гда мать, й многое оў негш йзбавленіе:

й той избавита ійль W вежха беззаконій всю.

Οτίχα: Χ Βαλήτε τῶα Βεὰ τάβωίμω, ποχΒαλήτε ετο Βεὰ λώμιε.

Иже хртв орготовава стези, и шествіж йсправива, пред егоже лицема послана вкість, и мог сердце блгоше. ственно томв покажи, млтвами твойми й помощьми промвленными: йже ногама его честныма достонна гавился есй, нёных мх земли ходити сподоби, ёюже шестввюта кроткиха ноза, да любовію гако ходатах почитаю тх.

втіха: То ко обтвердись моть вто на нася, й йстина гонь пребываєть во вобка.

Житій а́гільском поревновали бій на землй, пробческое совершеніе, й новагш завіта первомінче, йже свщыми под землен первый проповідниче бійственнагш слова тамш сошествім, ш хота свидітельствованный: дряже а́гнца, й йзбавителм, ш всмінух соблазни вражінух, й многоплетенных йсквшеній бій, твоего раба йзбави котителю гшанне, мітвами твойми.

Слава, й нынь, бгороднчени: М же св вта незаходимагы былаче, бгорадованная Строковице, блгословенная мрее, возстай ми св вти покажита во тьм в гр вховньй безвозстай ми св вти покажита во тьм в гр вховньй безвмны содержимв: й йзвави мольвами твойми Огна геенскагы, й тьмы несв втимых, й дне невечернагы тави причастника причастника дво, прибъгающаго под крови твой пре-

Τάπε, G κάπε πύχιμ: Προκίμενα μμέ:

Η επιχόβητ επιχήρω, επάςα τ:

Вечернюю півснь приносимя тій хоті, ся кадиломя й півсньми дубвными, помилуй спсе душы наша.

Οτίχα: Κα τεβή βοββεμόχα Θήμ Μομ πηβθμεμό μα μβεμ. εξ μάκω Θήμ ράβα βα ρόκο γοιπόμιμ εβοήχα, μάκω Θήμ ραβμίμη βα ρόκο γοιποπή εβοελ: τάκω Θήμ μάωμ κο τζό βίδ μάωεμό, μόμμεπε οξιμέμρητα με.

βτίχα: Πομήλβη μάςα τζη, πομήλβη μάςα, ιάκω πο μηότβ βεπόλημχομέω εξημημικέμιω: μαμπάνε μαπόλημεω αξιμά μάμα πομομέμιω γοββρώμηχα, η εξημημικέμιω γόραωχα.

Βέλια ΜΊΝΚα ΨΒΟΗΣΑ ΣΕΨΕ ΤΗΛΑ: ΒΟ ΓΡΟΒΕΣΑ ΒΟ ΛΕΜΑЩΕ ΣΕΚΗ ΠΡΟΓΌΝΑΤΑ, Η ΟΥΠΡΑΒΑΝΉΜΑ ΒΡΑΜΊΗ ΒΛΑΓΤΑ, ΒΕΓΟΗ ΤΕΥΕΓΚΟΗ ΠΟΔΕΗΓΜΕΓΑ Ο ΕΛΓΟΥΕΓΤΙΗ.

Слава, й нынь, бгородичени: В и женахи стаж вце, мти везнев встнам, моли, вгоже родила всй, црж й вга, да спети наси яки члвъколювеци.

Τάжε: Нын шпвщаєши: Тристов. Й по О че наши: тропарь, й шпвсти.





Ви понед Кльники на повечерін, канших престей відь. Гласи г.

Пфень а

ÎρΜότα: βόλω Αρέβλε, ΜάΗϊΕΜΑ ΕΞΕ΄ ΕΤΒΕΗΗΜΑ, ΒΟ Ε΄ ΔΗΉΟ ΓΟΗΜΗЩΕ ΓΟΒΟΙΣΠΉΒΜΗ, Η ΡΑЗΑΤΕΛΗΒΜΗ ΜΌΡΕ ΙΗΛΕΤΕΓΚΗΜΑ ΛΙΘΕΜΑ,
ΓΕΉ ΕΓΑ ΗΔΙΙΚ ΠΡΕΠΡΟΓΛΑΒΛΕΗΣ Ε΄ ΓΤΗ: ΤΟΜΕ΄ Ε΄ ΔΗΉΟΜΕ΄ ΠΟΉΜΑ, ΤΑΚΟ
ΠΡΟΓΛΑΒΗΓΑ.

Εχ Λιβησετα πατίε εκουνάβα, πρακλάπαχες κα κουμβ πατίλ μοετώ: το ελμά πρεθταλ, πουε κα ποελικόμεε βρέμλ, μάπης μι οξμαλένιε, μολώς, ιδιώ μα πλάνθες γόρεκω ω δεχμικόμες μούχα πρεγραμένιαχα.

ψεκκερηή κα δε 38 Μηω, όσε πο ώκρα 38, κρατοπό επραεπь. Μὰ πλόπη Μοτά μεο, Επίατω οψεπραμήχεα με το μο κάμια, ὰ οψπάτη στη στη πρειμένια: μο ταμά πομήλο μα πρηκτάθιματο κα πειώ.

GΛάβα: Κολιτια πρεκλομάκα Οκαλημών, πεοιό προωδ πόποψε πρεετάλ μεο: μο τε ογελείωμ εολλίμδιο μεωδ, με μαλεπάψιμ ο εκλακα πεμάλη που βραβορή βαρέιο πεοίχα πλίτες.

Η ημίητε: Η απούτατα σοτάτην τλεβάμα μάπμα, σραβμάμα τιτράτητα μοτά μθωй, ѝ πλόμα πραθεττά μι ττοράτητα κλημε τπομότα, ѝ τέρμμε μοὶ βτάκατω βετέλια ὖτπόλημα, μα τλάβλη τὰ.

Пфсиь т

 \hat{I} рмо́си: Йже \hat{W} не с \hat{S} шнух вей приведый, сло́воми сознда́ємам, соверша́ємам ду́оми, вседержи́телю вышній, ви любий твое́й оўтверди мене.

CΛέ38 Τέν Πομάπμι ΜΝ ΕΛΓάπ Εὖε, Η τΗΜΗ ογΓατΗ τΤΡΑ_ ττέμ Μομχα Πέψι, Η Βτψικα Μυνιμ Τρπικα Μομ τι Βέρμη.

Слава: Б 8рм преграшеній швемши ма нына, во глявин8 шчамнім сведе: но даждь ми рвів чтам, й на покамніє ма настави.

Й нынт: ЙЗБАВИ ГЕЕННЫ Й ВСЖКАГШ ЙНА́ГШ ПРЕЩЕНЇМ ВЗ ЧА́СЯ СВДА, РАБА ТВОЕГО ПРЕНЕПОРОЧНАМ, Й ПРИЧА́СТНИКА СОТВОРЙ СПА Й БГА ТВОЕГЮ ЦА́РСТВЇЮ.

Песнь Д

ίρμος: Πολοχήλα βεή κα μάμα τεέρηδω λωδόκω τζη, βημηορόμματο δο τεοετό επα 3α μωὶ μα εμέρτω μάλα βεή. τέμχε τη 30κέμα βλιομαρώψε: ελάκα εήλιω τεοέμ τζη.

Пріндоша чтам, безместных деля воды, до окаминым моей двшй. темже помыслы бренім шдержимь, вопій ся болезнію: не презри мене влуце раба твоєгш.

Зв фі в мысленній, ны не немилостивно обыдоща ма, тщащеся восхитити нещадно смиренняю мою двшв, всенепорочная: но симх пречтая сокрвши двшетленныя челюсти.

GΛάβα: Μλτηβα Εξίμ πβοεμβ ραββ Βλημε, Μολώς , μ νάεμας πρεψέμια λώμη πβοά μεχηπή βςεθταα, μα 30βέμα τη βλιομαράψε: ελάβα πεβιβ βςιβχα μβήμε.

Н нынк: Егда вя нощи жених прійдетя свдити земли, тогда во сретеніє Егш со светлою свещею влговоли пречтам йзыти ми, й поклонитисм тогш пришествію.

Пфинь Е

ÎρΜόςκ: Η α Βεμαή Ηεβήμημωй ιδβήλελ βεή, ή чελοβικώνας βόλειο τοχήλα βεή Ηεποςτηχήμωμ, ή κα τεβίδ οξτρεηθοιμέ, κος πισβάεμα τη μπιστικούβενε.

Πεὰ ΜΗΌ 3Η ΕΙΕΡΚΑΊ ΜΑ ΒΟ ΜΕΤΗΝΗΝ, ΕΘΗΜΕ ΛΕΚΑΒΕΙΣΕ ΑΥΚώΒΕ ΕΙΕΙΣΕ ΜΑ: ΗΟ ΕΝΣΕ ΠΡΕΨΤΑΑ ΕΟΒΙΕΤЫ ΗΔΙΝΈ ΓΑΞΟΡΑ.

Рови мий ныпт лукавый йзрыви, воврещи ма вонь покушается: но твоен десницен влице, да впадети ви току, юже сотвори.

Слава: Да не гаростію спа твоєгю швличени бядя, ко время пришествія вігю, ни гнжвоми вісю накажяся вселижтая: но спіси ма мольбами твойми.

Й нынты: Виждь Этам немощь, виждь смиренте Эка. Анным моем двшй, й безплотных враги востанте: й сихи вреда йзбави мм.

Песнь 5

βρμόςκ: Γεβλημα ποινικήμων τρικχώκα ιθκείλε μα, ή ήταεβάετα Αβχα μόμ: μο προιτρείμ κλικο κειτοικδιο πκοιο μείμιδ, ιδικιο πετρά μα οξπράκητελιο επίτη.

Μάμιεμα κιτάχα βυπμύψελα, Ειμά χόψεπα μθωά Μολ ραβηθηύψητα Ε΄ πλόπη, κτεμεπορόθηκα, τκοκομή Μα ρθιή μεμακήμαψηχα Μά, κῧε κτεπιτάπαα.

ματεμή με τη εξά τη εξά τη εξορομά πελευμε, λεκά ε τη εξά τη εξά

CΛάΒΑ: Β΄ Ε΄ Ε΄ Ε΄ Ε΄ ΜΟ Θ΄ ΝΕΜΟΨΙΚ ΑΝΕΙΕΝΝΌ, Η ΟΥΜΑ ΜΟΕΓΟ ΝΕΚΡΕΠΟΣΤΑ ΠΡΕΎΤΑΑ, Η ΠΛΌΤΗ ΝΕΜΟЖΕΝΙΈ. ΤΈΜΜΕ ΕΠΕΙΡ ΑΠΑ ΤΒΟΕΓΟ: ΤΑ ΕΟ ΣΤΑΜΑΣΧ ΒΑΣΤΕΠΝΗΣΕ ΝΕΠΟΕΙΚΑΗΜΕΝ.

Η κώμτα: Ο τρεθά ΜΗΤΕ επέβε Εξόβημης πομάπε Ο τροκοκάμε, άμμπε άβμών τάν πρεερταμένια μούχε, α επραεπέμ μολεξ πρεκεπορόνκα, α εκκέρμω ττα έξεκω».

Таже, ГДи помилви, трижды. Слава, й ныпк: Спадалени: Подобени: Крагочти дветка:

Μλυμβαίο βο τρέκτ μοτήβωλα, πραβτελωμαίο ποξ πρόκα πκόй, ѝ προτώμα ω χθωύ βπέτυκεμηθώ πβοώ πόμοψь, βλιμε οξιμέχρα, ѝ μλυμ τποχόβα, Ετλά πρεχτυάμεμα βλιμτ πκάρα, ѝ 3 βάκα τυλα εξιμά βτηλιν, ѝ βτώκλιω ωτθπχέμια.

Песнь 3

ÎρΜότα: Πρέπας ιύβρα38 βλαιτόμι, περείατκομί чιτήλημί, ώτρομω με ποκλομήμιατώ, τρίε ποιόμιε ποτρεάτ πέψη: ώτιξες επε Ελιοτλοβέμα βεή.

Й ЗЛЇЖШАСМ

Н ЗЛІЙШАСА НА МА ЧТАА, ПРЕГРЕШЕНІЙ ВОДЫ ДО ДУШИ МОЕЙ, БЕЗДНА ЖЕ ШБЫДЕ МА ПОСЛЕДНАМ: НО СЕГО ЙЗМИ ТРЕВОЛНЕНІМ.

 $\hat{\mathbf{w}}$ кропи ма чтаа, кровію йз рібря ржтва твоєг $\hat{\mathbf{w}}$, множествомя мати твоєа: $\hat{\mathbf{w}}$ мый же ма слізными стр \mathbf{x} ами, й $\hat{\mathbf{w}}$ чисти ма $\hat{\mathbf{w}}$ всакіа сквірны.

GΛάΒΑ: G ΟΚΡβωέΝΤε ΜΟΕΗ Αβωή, εΜΗΡΕΝΤΕ ΤΕ ΕΕΡΑЦΙ ΑΑΤΑΚ ΒΕΕΥΤΑΑ, ΤΑΚΟ ΔΑ ΒΕΑΚΑΓΟ Η 3ΒΑΒΛΗΣΑ ΚΟΒΑΡΕΤΒΑ, ΠΡΉΣΗΟ ΜΑ ΗΕΨΑΣΗΟ ΛΟΒΑΨΗΣΒ.

Н нынт: Ткш матива мти вжів, равы твой вачце, мати сподоби, йже втрою спу твоему вопіющым: Отцевя вже багословеня есй.

Песнь й

ÎρΜόεκ: Η εεπερπήμομο Θετιο το εξημήκωτε, επονέεπτα πρεξεποάψε θηνωμη, πλάμεμεμα πε μεβρεπλέμη, επέεπβεμηδιο πτέτης πολίχε: επτοιλοβήτε βεώ λτλά εξην εξά, η πρεβοβησεήτε βο βεώ βτέκη.

С предлы спредльца сокруши чтам, державою сна твоего, й сего неправда ныне да снидетя на верхя вго, , да воспою: вся дела гднм гда пойте й превозносите вго во веки.

G κάτομε πεούμε ωβαρή Οπροκοκύμε, ωμρανέμου μου τέρμμε, η Ορβκίτης εκάτα εκάτη με έρμ ωκέρμη μη βοκβψη: κλιοτλοκύτε κεώ μάλλ εξημα εξα, πόμτε η πρεκοβμοτήτε δεό κο κάκη.

GΛάΒα: Ογ τΗδεχ κα επέρτη, Λεκδ κο Γρόσφ Ѿνάληϊλ, Νο ιαπά Μλ κοβιτάκη μέο, ѝ κόμρενης πέτη επομόκη: κατοιλοκήτε κιλ μφαλ τίλλ τίλλ πόμτε ѝ πρεκοβνοιήτε επό κο κάκη.

Н нынт: Не престай Чтам, молмщи ш чтвщих та во оўмиленій, йзбавитисм сттей діавольских, ств тво. емв вопіющих білословите вся дтад гдна гда, пойте й превозносите Его во втки.

Д анз ВП

ÎρΜότα: 6α βακόμτα ετάμα û πατάμιὰ εύσραβα βάμμμα βτάρμια: βεκίκα μεκεικιὰ πόλα λοπετια ραββερβάλ, ετία βίε ττάμα περβοροχμάτης μτρικ μεμεικείομε τλόβο, Ομά βεβμανάλδηα, ετία περβοροχλίματη μτρικ μεμεικείομε καθώματη κατρικ μεμεικείομε κατρικ μεμεικείομ

ψεβρεβάετα επραεπέй βοληέη , ѝ εμβψέη ε εκβέρη μχα πομωμερικά μβωβ μοθ, ѝ λβκάβωχα τελοβικά ββρα πράεη μα καλ εμβψάετα: μο τάκω τλβικοληβίβα μβο, ωλερκήμω μβκλω βικόρι μα μβράβη.

Д8ше смиреннам, шствий лвкавых в твойх джаній, й престани ш злобы, й ёже прогневати бга, воспрінми же обсердни заповеди всти: бів во ймаши пвтй твой направлающвю.

Gnába: Μκω ρόπμωα βιέχα τζα, ιπραιπέй μα ιβοδομί, ѝ πόπωχα τράχωβα, ѝ βιετό μα μάλλω βλιάμμ βα μηότος μλράζε πβος ωβοταπή: μα ράμλας ποβόβιο βελυμάο πα βιεμεπορόμαα.

Η μώμα: Πρακλακάετα χθωέ κοπέμα, πρα χκέρεχα εδ μάψε, Ѿετθπά μάλα ετθημωχα, α πρίαμάτα 3α κατόε πατίξε: αμαίω κο ποκόρημη κάθ, αβκακλωμθώ τὰ Ѿ κελκανω ωδλοκλέπα.

Τάπε, Λοεπόμηο Εεπь: Η ποκλόης. Τρηεπόε. Πο Ονε ηάμις: προπάρь, η πρόνεε Οδείνηο, η Επίδετς.



Во вторника оўтра,

по алми стіхословін стадальны оўмилительны. Глась ї:

Пришельствоющи на земли доше мод, покайся, персть во во гровь не поетя, ни в прегрышеній извавлаетя. возопій хрто біб: сердцевьдче, согрыших ти, прежде даже не шебдиши мене, пощади ма вже й помилой ма.

Стіхв: Г $\hat{\lambda}$ н, да не ійростію твоєю єбличиши мене, ниже гиб-воми твойми накажещи мене.

Доколь двий мой превываеши ва согрышентика; доколь пртемлеши покайна шложенте; пртими во оўмы свда градый, возопій крыв всв. сердцевыдче, согрышика, вез-грышне сди, помиляй мй.

Слава, й нынь, вгородичени: Привыжище й сило наша вце, крыпкам помощнице міра, мятвами твойми покрый рабы твой ш всжкім нужды, едина вяго-словеннам.

По б-мя стіхогловін стальны, глася ї:

Воми твойми накажещи мене.

Γλέκυμε το τρικωέμι μούχα τω κιτι τίμι μάπμω μά βεξ πό ποψη ιάκω πετρέ, μ τπτά μπ.

Стіха: Дивена біч во стьіха свойха, біч ійлева.

Мчнчени: Сійете в фон пресв тлам св ф тила с тін, немощств в ющих врачеве, с трастотерпцы прехвальнін: м в чителей бо рани не оў бойстесм, їдшльское элочестіе низложисте, поб т й йм в ф е непов т д йм в к р т и й с тинный.

Πο Γ-ΜΣ εΤΪχοελόβικ επιμάλυκο, ΓλάεΣ Γ Πομόδεκα: Κ βαεότι Αξετικα:

Ποί κρόκα πκόй πρακτωε, κάρου βοκέμα μξ Γλδανικί χωέκνως: Ετοκλπέννε πβρόνε η πρεμπένε, ναπάτητε η εκχα εμδιμένια, η νεμδιωκα κοληθηΐα οζηνιωή, η εδεπνω εφπκορή κραιώκα εποχήτρως τοκήτω, προεά νάμα κέπια μλπν.

Ον ημίνιε πεοε με ο σκαληναλ, πρέπμε μεχόμα πεοειώ Επράεων ποκαλητένα, η τα πλάνενα ω εραπήτα βοεθην κα μεβλόευκονε ίπτε γλεκκολήσης: τοιρκωήχα τη βλκο, μο τάκω μλρμα τητή μαλ, μλπεαμν τπάιω πρεμπένη, μπε έμνα των είστρκωτης.

ΟΛάβα, μ ημίητ, ετορόμητης: Η εμοπμίελευμο μ μεποετήμων κάμο έττι βλημε ετοράμοκαμμα», έπε εομπλαμμοε ω τεετε ετράшнοε επίε τάμμετεο: μεο μεωκημέμματο βαγέμων ρομηλά ελ, πλότιο ωκλοπέμα ω πρεθτώχα κροκέμ τκούχα: ετόπε κεετμά θταπ εχ πρτέγεω μολύ, επετάκα μδωάμα μάωμμα.

Καμώμα οζωμλύπελεμα κο Γίδ μάμεωδ ίθεδ χόπδ, θ επώμα ΕΓώ μπικωμα, [Ετώπε κραετραμέεϊε: Μοήμα επεμάμιεμα Βομμή Επίθ ελόκε.] Τβορέμιε ιώτηφοκο. Γλάτα Γ

Песнь а

ίρμός»: Δ΄ ήβηω, ελάβηω τβοράμ Υδλεςα, τω βεή βπε, βέβληδ ωβεμλεμήβωμ, ή κολετημώ ποτοπήβωμ, ή λώλη επεώμ ποώμωμ τεβ.

С ами себе прежде конца вырній плачими ш всей двшй: приближаєтся женихи, возжиєми дыбній такоже свытлым сыщый, такш да биественный чертоги облячими вквить.

Пока́мвем дре́вле манассіа \overline{w} всем души, спісеєм: водопи во \overline{w} среды оўзя сва́заня ко единому влить. Тому ревняй душе, й спісешисм оўдобь.

Мчнченя: Ф чеся слипотв, рвкя лишенте, азыка оўрье Занте, ногя же Шатте, бедря й мышцей сокрвшенте, претерпиша бжественній страдальцы, блгодараще тысв хртв. Мчнчена: Врачебница гавист нама рака мощей вашиха, стін мчнцы встма втрныма: из нежже почерпаема йсцта єніт, звиз же й тта єся, по долгв васа чтвщій присню.

Ετορόμητεια: Ετεχεπέρτια πάνην χρτά νοιάψη, επάπηο ελοβέτησα, γόρεςτη μθωεπλικηνώχα επρακτέй αββάβη μα βεεπικταά μδο: ιάκω μα βικρού τα ελαβοελόβλι βλγονέςτηω.

Дрвгій канших предтечи ішання

ÎρΜότα: βόμω μρέκλε, ΜάΗϊΕΜΑ ΕΠΈςΤΒΕΗΗΜΜΑ, ΒΟ ΕμήΗΟ εΘΗΜΗΨΕ ΕΟΒΟΙΝΠΉΒΜΗ, Η ραβμαλή Μόρε ΙΠΛΑΤΕΙΚΗΜΑ ΛΙΌΔΕΜΑ, ΕΕΉ ΕΓΑ ΗΔΙΙΑ, ΠρεπροελάβλεΗΑ ΕςΤΑ: ΤΟΜΕ ΕμήΗΟΜΕ ΠΟΉΜΑ, ΙΔΙΚΟ ΠΡΟΕΛάβΗΓΑ.

Ηεπλόμιμα οζπρόδω βπέςτβεννος προβαβένις, πλομώ αν μοδρομπτελεύ προβαβάπι, βίδ Μολύςα, Γρικά Μοετώ ραβρικμιάα νεπλόμις, û Ψιονάα Μράκα Ψοζαά Μοετώ, Γμενα πρεμπένε.

Слица славы велій, тоже предтеквщам ввівда, вісь рою на земли тавился всй, землю всю просвіщшаги: того оўби моли, шмрачившвыся двив мою влыми помышленьми просвітити предтече.

Йже живота свщыма во адь, дбома вжественныма приближающем, предвозвъстила всй проче, мой оўмерц. вленным двшв шживй твойми мольбами: й акш ш гроба прегрышеній возстави, молюсм, славный предтече.

Ετορόμησεμα: Go Αρχάττλω û ᾶττλω μεο, û το επώπυ ετέπυ, û ά τε εξα ιά ελωματοία μάπα πολύ, πόλυπια, й ετινηθο ε με βετινημών τα ω εξα û 3 ε ά ευτικα.

Песнь г

Îρμός Η Επλόλημα Αδωέ ή δεβνάλημα, ςταπή πλόλα δλαγοςλάβημη, βεςελάψης βοβοπίμ: οξηβερλήχεν τοδόν δπε, ηθέστο ςτα, ηθέστο πρβένα, πάνε τεβέ τζη.

Зακόμα Επίμ Ψεργόχα μεταμίτλεμμω, η ωτθαμέμα Εμίπη μαλακα: η πο τοπεορή, με επαχ. τεχίε πράβεμμαμμίη, ογιμέμρησα τητή μα αλρμίτας πεοήμα. Βοιτόκα Υλατκολής είν κοιτόκωσα, κοαιϊάй μή, Μολής, πράκτω εσώτα, ηθαμάς μό τυραιτέμ ωμρανέμια, η τεμώ μετίπ, μοιομίτικε.

Мчнченк: Земли мысленным жителіе, древеса плодовитам райскам, стін мчнцы, йсточницы, йже вжественную воду ймущін, чашы проливающін питіг стоє ізвистесм.

Μίντεκα: Εμίκα κο Μνότιχα πάλες άχα κράκα κοιάψε, επόποπέρημω Μίνμω, πεμώ ποκάμετε κρατά μίρομέρκιμα, πρηδ κεραβμάνιμος προποκάμακψε.

Бгородичени: Дво мти пречтам, канфымсм нами й ко хриг притеканфыми, й прегришений разришение хотафыми примти, матива сего всими содилай всихи вачце.

Йнх

Îрмоск: Йже Ѿ не свщнух вся прнведый, словомх созндаємам, совершаємам дўомх, вседержнтелю вышній, вх любви твоей оутверди мене.

Глася слова вывя кртителю, гласы чтвщихя та ки немв нынт йсправи, й прегртшенти шставленте хода-

тайствомя твоймя намя подаждь.

C ο Γρισμάχα πεδίδ μ δεββακό η Νοκαχα, μ λιώντα επίσε πρειγισμάχα, μ 48ω8 ως κατρημίχα: τε Γω ράμη Μολιώς Α πη, πα ο ε Γω ράμη κρισμέτελα εξιμέτρη Μλ.

Ε π Πδεπώνη βαδαδικά ελαεπωνή, Πδεπώνησε Βοεπηπάνιε η ματπάβνηκα μόβωχι λιαμέν μολίο πα πρεμπένε, κα ποκαάνια πδιτή ματπάβη μά.

Бігороднченк: Со аплы, й прроки сфенными, ск мчики пречтам, й ск вышними силами сйа твоего молй, одфедрити наск тебе поющихк.

Песнь Д

йже йсточивый из камене древле людемя непокоривымя хрте, и прерчкающымя, воду жажды исцчелента, ш невлажных души моей бже, оўмилента каплю измывающую ма йсточи.

Врачв болащихя, сердца моегю страсти йсцыли благовтробнымя твоймя мановентемя, покажнта семв спсе прилагам пластырь, тко блгя, бжественнаго былта, тко да выброю славословлю та.

Мчнчена: М ливни страстоносцы, бже ка теля дряжбы, распрытие помышленте, мячнин вася хотышыма предасте сами себе. Темже влижни зиждителю бысте дрязи.

Мчичена: Многоболевненным стрвпы ш многовидных мвих подмете страдальцы хртовы, й блгодать прімете ш дубвных даршва, страстей наших прогонмюще многолетным болевни.

Бгородичена: М ногонменитам Отроковице радвисм, из нежже бга слово родисм, Ш безсловесных наса разрышам, и безместных дежній: радвисм Облаче светлый, разгонжющій Облаки нашегш оўнынім.

Йнв

ÎρΜός Πολοπήλα βεή κα μάμα πεέρηδω λωδόβω τζη, βλημορόληματο δο προεγό επα 3α μω μα εμέρτω λάλα βεή. Τέμπε πή 30κέμα δλγολαμμε: ελάβα εήλη προέμ τζη.

Ο Λόβα τὰ ΓΛάι ΠΛότι Μ΄ ΒΛΕΜΑΓΟΙΑ ΙΘΨΑ, ΠΡΕΔΤΕΎΕ ΓΊΕΝΕ ΜΟΛΙΌ, ΕΕЗΙΛΟΒΕΊΝΕΙΧ ΜΑ ΙΙΒΕΊΒΗ ΑΤΕΚΝΙΙ, ΙΛΟΒΕΙΕΙ ΥΠΌΨΑΓΟ ΤΑ, ΙΙ ΠΟ ΔΌΛΙ ΒΤΕΡΟΙΟ ΕΛΑΤΑΨΑΓΟ.

βοληάμα μη δετιμα λώπως επρας τέ ποποπλάεμα, α εδρεω λώπτε εοχερχάμα, α πράεμω ποτρδικάεμα, κρπάπελω αεχηπά, α κα ποκαληΐα πρας τάμμη κας τάβα μλ. Бтородичена: М ти бжім, кервкіми превышшам, колеснице, си невещественными слижители, й со стыми встми моли хрта, втоже родила всй всенепорочнам, спсти мм шчамнаго.

Пфинь Е

Ірмоса: Оў тренююще воспівваєми та слове, сне вжій єдинородне: твой мири даждь нами, й помиляй ны поющым та, й втерны покланающымся.

Ψκροπάκα ΜΑ ποκαληΐα νεεώπομα, ωνάετα ω εκκέρης επραετέй, μα ιδκακές τεκί νάετα, Ετμά χόψεων ίδες, εδμάτη κεάνεεκημα, πράκεμημα τκούμα εδμόμα.

Ράμω τουμάματα τήτε πρεωκαάμμωα Μοεά μθιμά: μτητα Λήτελο δολάμμχε, μ μάτελο δλυάχε, μτητλάκε τήτά Μα, Μηόνια ράμη τεοεά Μλτία.

Μύηνεμα: Ο οκρθωύωας σουθμι εκθμέπλη επραείτο τέρπηθα нα βεμαμί: нο κριποείτα μθωέθησα ογκριπιώς μη οκράπος, ѝ προεβιτώς χριτόβου εύπου.

Мчнчена: Проливаємам стых кровь всю землю шетй, й напой втрных двшы, й йзевшй тавть светства мвт. ным потоки.

Бгородичена: Ржтвома твойма шнеплодетвила есй Сэтроковице прадъдною клатва: й йсточила есй нама клословента рыки, клословащыма та, й славащыма выброю.

ЙNZ

ÎρΜότα: Η α βεμλή Ηεβήμημο παβήλεω βεή, ή μελοβάκωμα βόλεω τοжήλα βεή Ηεποςτηжήμου, ή κα τεβίο δύτρεμωμε, βοτητβάεμα τω μπαβάκολωβας.

Η α βεμπή άκοπε άττα κάπέμμε, το πλότι μά το πάνα διά. Τάμπε μολήτα τή: πλοτικής μολέρο κάμι μο κάμρο κάμ

во глубину гръховную впадшаго, й сластьми душу шсквернившаго, й въдствующаго, гдень предтече, спси ма ка тебъ прибъгающаго. Τω πβρόκωσα πρεσωшин πασύλε δεύ, ασο εάνα σήμάλα δεύ πβρόνε προποσάλλη πατο: δεόκε μεπρεετάμηνω Μολύ, προεσάντητη χαμώ μάμα.

Бгородиченя: Нёгя пространнийши ійвльшисм, ёже вя та вселентемя слова бгорадованнам, оўтиснающихя ма грихшвя свободи.

Пфень 5

ίρμος»: Γλεκημά επραεπέμ βοεπά μα μά, η βερά προπήβημιχα βάπρωβα: μο πρεμβαρήβα μά τω επεμ επες, η ηβράβη ω πλη ιάκω επελα βεή ω ββτάρα πβρόκα.

Ŵπρανήχτα τριαχά πιλόθο, μ λεικό μεμικήτα βέτα: μικε ογαβκήκωμε πευέ ράμη κοπίεμα μυοτμά, χρινέ επε, ογιμέμρη πά πεοήπα πλρμίεμα.

GTENÒ, Й ΒΧ ΕΛΕΊΧ ΠΡΕΒΕΙΒΑΌ: ΓΛΕΒΌ, Й ΕΧΤΑ ΝΕ ΤΡΕ-ΠΕΉΧ, ΝΕΥΚΕΤΒΊΕΜΧ ΒΟΛΟ: ΓΛΟΒΕ ΕΤΕΙΚ, ΟΥ ΨΕΤΡΗ ΜΑ Й ΕΠΕΝ, ΕΛΓΉΜΗ ΕΧΤΕΒΑΜΗ ΤΒΟΗΜΗ.

Мчнчена: Мкоже аснцы не вопіюще Шнюдя, ни слово, ни глася йсп8щающе, всеславній страдальцы, ка заколе́. нію й ранамя приводими бысте, хота восптвающе.

Μίντεκα: Σεπρέμα πρέμανη εμίστε να ενήμε, πορεκία Γλθεννεί πρυγαστήστετα ράμοστησιο μθωέιο. Τήμακε κάσα χριτόσα, στραμάλεμει, επιμεί νεπλικτικών οξικρασί.

Бгородичени: Двере вжриш спасаемыхи, врата, ймиже едини пройде воплощься за ны, врата нами правды шверзи, вжрою та поющыми.

Йнв

βρμός»: Εέβλημα ποιλιέλημα τριέχωσα ωσείλε μα ή ής μεβάετα Αδχα μόμ: μο προετρείμ σίκο σεισόκδιο του μείωμδ, ιδικω πετρά μα οξπράσητελιο επεή.

Βομάμη, ποπόκα επάμοεπη, πρηκπόηματος ποί ρ8κ8 πβοιο κρεεπήπε ετὰ: ποτὸ μοπὰ, ημηποεπάπη μια βόμ8 μετα εξωμητέντα, μιος κοτριμήβιμεμε.

BESAHS

Б єздну мірдім ви рфців предтече шмы́ли всій, превыспренням невеса водами покрывающагш, їйса чівфколюбца: в гоже моли йсточити ми шставленїе.

Πρακλύπας» μβτικό ηθησε, ποκάμτες», εξωκάλα ές α πρεμτένε: ες τώπε οζλδνάτα επομόκα λωκόκιω τώ ντιδίμαχα, α πού κρόκα νεετημία πρακτιάωψαχα.

Бгородичена: Пречтам, гаже плоть свою создателю взайма давши, са вышними силами, й со прроки всеми, аплы же й мчнки, того моли общедрити й спсти мм.

Петнь 3

ÎρΜότα: Π Λάμετα ωροτήκωй πέψιμωй, η Οπροκή ηεωπαλήμω τπτωίй, багословена есн во викн, ган бже Опеца нашнха.

₩ Бнажи́хса ѿ ри́зв нетлѣнїа, ѡ҄блеко́хса же въ дѣла безче́стіа. тѣмже вопію́ ти: бӂе ще́дрый, добродҡ҃телей ма оде́ждами просвѣтѝ.

Ο чима блядныма шкала́хса, й шсаза́ніемя невоздержа́ніа шскверни́хса, й ме́рзокя бы́хя пред тобою ійсе, ійки бляднаго прінми ма.

Мчичена: вышиюю жизнь возлюбивше, миштім претерписте болизни, хртовы орвжинцы, свитильницы бжественній: сегш ради вирнш оублажаєми всте.

ΜΫΗΨΕΗΣ: ΠροςΒ'ΕΤΉΒШΕςΑ ΒΑΡΕΉ ΜΥΥΕΉΤΑ, ϢΕΛΗςΤΑΕΊΤΕ ΜΗ Ο΄ΚΑΕ (Ο΄ΛΗЦΑ, Η ΒΕΑΚΣ ΜΡΑΚΣ ΒΕΒΕΟ΄ΚΤΑ ѾΓΗΑ΄ ΓΤΕ ΓΤΊΗ ΜΫΗЦЫ.

Бгородичени: Миш рождши всеку содержитель, ш содержащагш мрака невекуенть, й ш греку извави ма, бце чтам присподво.

Йнх

Ιρμότα: Τρϊέ Ο τροцы κα πειμή τη το προωκραβήκως, πρειμέμις Ο τη το ποράωλ, η πορώμε κοπιλίχε κατοτλοκέμα ες τη κπειστέμα καιίκα.

Светильника

Свътильники солица, двшв мою лёностію шмраченвю шзари й шельпленнвю, ки покажнім стезь направлям ма, кртителю хртови предтече.

С Удный чася помышлам, весь обстрашаюся, слежу во множествъ везмъстных дъмній, крестителю гдень, представя йзбави ма осна предлежащаго ми.

Предстателю живота моегю, заствпниче мой предтече, Ш врагови ма видимыхи й невидимыхи сохрани, й покрый, й цртвім ненаго причастника сотвори.

Бгороднченх: Дбо бце, сна твоего моли, со прроки, аплы же й мчники, ббдбщім нвжды йзбавити ны, тебе чтвщым присню.

Пфень й

Ірмося: Й гільми немолчиш вя вышинхя славимаго біа, нбіа нбіся, земля, й горы, й холми, й глубина, й весь родя человь. ческій, пъсньми того такш создателя й йзбавителя багословите, й превозносите во вся въки.

Τά κω επράχα πεοετώ με μπέχα живбщагω вα εέρμη ποέμα, εκό εκουνάχα πλοπεκδύ ελάεπα ειβεόεπαμή, μποτεπέψε πεοετώ εξιά εκέχα μρώ: με возгиδшάйε мене μώμα κάθιματως.

На Землю ствю ма прейти, многомативе сподоби, на нейже живвтя кротцыи, покаантемя йзмывя ма земнать града, йже на земли безграшны рождейса В дбы.

Μίτηνεμα: β α εβοέй βάμα κρόβη ωνερβλεμήшας μότη βάш», βαπημάρωε βρατό, η ωές βίε κα ηθημία προράψε πράβην, βεειλάβηϊη χρτά βειάχα βία επίρτοπέρπημο.

Бгороднчена: Такшвлю та добротв, йже красный добротою гдь возлюбива, во твое чрево всенепорочная вселися, члвыческое свщество добротами просвычива, паче оўма дарованьми. й н х

ÎρΜότα: Ηεττερπήμομο Ο τη το τοεμημή ευτές, επονέττια πρεμττολίμε θηνωμή, πλάμεμενια πε μεβρεπμέμη, επέττε εμηδή πάτης πολίχο: επτοτλοβήτε βελ μάλλ τίμα τίλα, ή πρεβοθησεήτε βο βελ βάκη.

Ατημα επία προπουθμαλη εκό, τριχή νελουθιωση εξέμλοψατο, ιωάμμε επέςτησεμμωй πρεμπένε: ποτό Μολή ερέμα ραβριμώτα τριχώση Μοήχη, α επεάςμωχη νάςτη εποχόκατα Μά.

Пещи пламене горащаги, тьмы несвитимым кромишнім йзбави ма, во тьми блых диля всего содержима, молю та слове бий пребезначальный, славнаги ради биственнаги крийтела твоеги.

Πδετώπα μδωάπα û δεβπλώμημπα, ποκαάμιεπα δλα-Γοπλόζιε προποβιέλαβμι, εξεμα βιέςτβεμμμι πβρόγε, τερμομότηδη μδωδ ποθ ω βιίξα τλαττέμ ωγήττη: ιδιώ μα βοβραμιδ βλείχα μπα κλάτα.

Ετορόμητεικ: Μκω Μτη Επίλ, Μολή το ττώμη άττλω ή πβρόκη, άπλω πε ή Μτηκη, Ετίχα πε ή τκορεέμ, ή Εξίχщηχα ετίχα Μδκα ήβεάευτη, τεεξ εξίχ πρήτης ήτης.

Песнь Д

ίρμος: Επτοιλοβέμα τζε εία ι πλεβα, βοβαβήτη βεμή ρότα επείμια μάμα, βα μομό μέμα Θτροκά εβοετώ, μπράζια ράμη μπτη, βα μήχας πος τη μάςα βος τόκα τα βειςοτεί, ή μαπράβηλα μεί Είτε μα πότε μήρα.

ΒρέΜΑ ΕΛΑΓΟΠΡΙΆΤΗΟ, ἢ μέΗΑ ϢΥΝΨΕΝΙΆ: ϢΕΡΑΤΎΤΗΓΑ
 ΒΟΓΧΟΨΙὰ ΠΡΟΎΓΕς, ဪ ΑΥΜΕὸ, ΨΒΟΡΎΤΗ ΠΛΟΔΑὶ ΠΟΚΑΚΗΙΆ:
 μα ΗΕ ΕΕΒΠΛΌΔΗΥ Τὰ ϢΕΡΑΨΕΤΎΣ ΓΜΕΡΤΗΑΑ ΓΙΚΗΡΑ ΓΤΡΑΜ.

нам, й такш смококниця древнюю посекши, огню тамошнем послетв.

тоже иногда богатый веселюсь ва сладостеха, немилосердіе многое имый ка ближнемя, и огна не оўстрашаюсь невгасимагш. тымже вако, оўмытий ми шкамененіе двши, такш да понё наконеца мардіема просвышясь шмраченный.

Мчнченк: Знаменавшесь мчнцы бжественною кровію хртовою, й знаменьми в рою страждуще крыпкш, нев римы враги низложисте, й ш прелести скверных миштіх люди йсхитисте, премыненій бжественными, просвытивше свытоми боразуміх.

Мчнчена: ЙЗширени тавистест мечи, съквще вражіть шполубніть, вжественній кртовы мчнцы: й сосвди вмыстивше зарю стыть трцы, й свыщницы свытышь вырными свытышь выполестіть, й сішна мысленнаги йстиный фрвыницы.

Бгородиченя: Световидна та былака пробих предзритя, из негоже великое солнце гависа намя хртося бгя, и просвети гаже перве вомраченным: того огмоли багам, страстей мойхя былаки шгнати, и светомя бжественими просветити.

Ñ N Z

Ірмоск: Ви законть стин й писаній шврази видими втриін, всяки мвжескій поли ложесна разверзам, святи бів: ттими перворожденное слово, Сій безначальна, спа первороджщася мтрію ненсквомвжиш, величаєми.

В в законняю стнь приника, зары вжественным блгодати вогатню оўзрта всй, земным концы мядре просвтиам, й тьмя прогонам неразямім, прроче: сегю ради та чтимя.

токамнім світильника, й ійкш оўтро бігочестім, ветхому кольков кактильника, й ійкш оўтро бігочестім, ветхому ходатай

ходатай й новому: шветшавшую вловою смиренную мою душу, разумжиїемя бжественнымя швновивя, просвіти.

Β΄ Τάς οξπάς ημάς κα τάς ς τράшный, κα τάς ως δπρέ ΗἴΑ, ως δπράς ΜΑ Α΄ Α΄ ΒΕάκι Μέρρς, πρεψέμια πρέψας ω ΜΑ Τάμω: πος λέψας ματο ματά πεολ Μολικώ, πάκοπε μρές πεμιχά, επεύτελα μέως μάμιχα.

Ετορόμητεκ: Μές μπη επίλ, μές μπη μές τε εξ πλότιο ρόπμμας ως κλόβα επίλ θταλ, το εξηπότημη, απλι πε η πβρόκη, το επίστελη η μπηκη, το το Μολή πρώτης, εξωπρώτη μίρα, πρεθταλ μπη μέο.

Таже: Достойно беть: вктеній, й светиленя, й фалмы Свычным.

Ηα επίχοβη το επίχηρω ογμημή τελομώ, Γλάς Γ:

Разстанный мой оўмя соберй гди, й шледентвшее сердце мод шчисти, такш петря дам ми покамніе, такш мытарю воздыханіе, й такоже блядниць слезы, да велішим гласомя взываю ти: бже спси ма, такш единя мардя й чавьколюбеця.

βτίχα: Η επόλημχομε 3αδιτρα μάτη τεοξά τζη, ή εο 3ράλο εαχομε Α, ή εο 3 εξετελήχομε Α, εο εξά λημη μάμα εο 3 εξετελήχομε Α, 3α λημη, ες μάκε εμμής το 3ρη μα ραδά τεοά, ή μα λάλα τεοά, ή ματά εμ ματά ει τεοίμω ήχε.

Μησχημειο ηθηία τομθεάα, ωερφιτόχτα τρικά το ερωάα, αβωίκο Μα οξω ηθηία εφμάα, μθωίο κε μεκαθείτησα αδώμα. Νο Θεοε μτημάκη χριτέ επε ποκαληϊεμα, η πολιάλδη μα.

втіха: Й бодн светлость гда біта нашего на насъ, й дела роков наших йсправи на насъ, й дело роков нашихъ йсправи.

μαρέй й αθνήπελεй επράχε Ѿρήνθωα χρπόκω κόννα, й κλιομερενοκέννω, й αθκεικά ποτό йεποκάμαωα, κεκνεικάχε τζα κτα, й μρά нάшετο, й ασλαπεα ω μθωάχε нάшαχε.

Слава, й нынк, бгородичени: Без семене зачала бей ш дуа стаги, й славословаще воспивать та: радвиса престая дво. Таже, Баго беть исповидатися гаеви: Тристое. По бче наши: тропарь, и вктеній, и чася али, и шпвети.

Во вторника блженны, гласа ї:

В вергша хрте, заповъдь твою, прастца адама из рад изгналя вей: разбойника же щедре, исповъдавша тд на кртъ, вонь вселиля вей, зовяща: помани ма спсе во цртви твоемя.

Οτίχα: Ε λπέκκ β3 Γκάκκ πράβλω ράλκ, τάκω τέχα έςτь μότβο κάκοε. πυτέμεκαμα ελαεπωμά ως κβερκέκ πραπωπάχα χθων, κα ψελρόπαμα προύμα πραχοπλί κεκανάεμω βέςω, μ πραλέκκω 308 πα χότε, εβέλνψεμν έλμκομν πάμκακ: ωνάςτα μα πούμα μλρίεμα Γία.

ΒΤίχα: Ελπέη βετέ, βεμά ποηόελτα κάμα, η η βπέηθτα η ρεκθτα κέλκα σόλα γλαγόλα, μα κώ λπθιμε μεμέ ράμη.

Ми ходатай ветхагы й новагы быва батвенный котителю, шветшавшаго ма прегришеньми швновива, даждь твойми мольбами всехвальне, ходити непретиновенны по стезама покаанта, вводащыма добри во цотво хотово.

ΒΤίχχ: Ράμδητες» ή Βεςελήτες», τάκω Μ3μά Βάωα ΜΗότα Ηα ΗΕς Έχχ:

Πόμβητομα μόβρωμα πομβηβάβωες» μόβλι επραμάλьцы, βεβνήςλεηθημών πεμώ βολάβηεй πομάςπε, η εετώ ράμη βεάχα βολάβημη ωβλετνάεπε πρήτηω, η μέχωβα βρεκμένι» προτόμηπε: πάμκε βάρου βάςα επίη ελάβημα.

Слава: Света й живота, й вседетель, тріўпостаснам Единица, гакш войстиння ёсть, юже славима: Эца во, й сна, й дуа, ёдиница й содержащам вся, вяка й губ ёдина бга ва тріёха лицаха познавается.

Η μώντ: Gorptmáhmaro πράτης, û προτητελώματο εΐα επτάτο, μεο μτα οξιμέμρα û ποκαάμια εξεραμό και επτάλ, οξιτερμά μα μώντ, εξεν μα εξιξημάχε μξα άξετηδες, вοτητελά πραμτάκης εξιτροκοβάμε, μπτεξ τεού.





Во вторника вечера,

ετιχήρω ποδόθηω, κότημω, ελάςς Γ Ποδόβειτα: Β έλικ κότα τροειώ:

Тварь изминись слове, распытеми твойми, солнце лвий спрыта страхоми, и храма зависа раздрасы, и всыки вирый спасесы. Тимке славими твое безмирное богатетво.

Й же плоть наш за морд в воспримя, в та же й вока, на древ пригвоздись, й вознесе ны низверженым, вознесем, теломя, тоже воговоли, за влаго в троб в моти.

Κάπλαμη εξοπόνημα κρόβε η βολή βοβιοβλάια μίρα, προλιάημα ω ρέβρα πβοήχα, βολόμ οξεω ωμώτωμ ιάκω ψέλρα, βιάχα Γράχη τζη, κρόβικ πε προψέκιε πήμεωμ.

Йны стіхиры бгородичны, подобны:

Η α όλρε τλεκά ηεβρεκένια μοτιώ, κυβοτά μοτιώ βρέμα λένοττην τκοητάχε, η δούτα ητχόλα μοτιώ τατά: πο πεοέω μιπεοώ εοξηθήτη βεπη κα ποκακήιω, τηστή μα όπροκοβήμε.

Εολάβημι εέρμμα ΜοεΓώ Ϋταλ μεμάλη, η οζετάβη οζηλ ΜοεΓώ πρέλεετα, η επομόβη Ϋτωνα τη Βοεπάβατη εέρμμενα, η η επροεήτη Ελγομάτα, η ωβράετη πλάτα βα μένα εξημών.

боложи смиреннам двше мой, невдобоносимам бремена вловы, и приствпи слезжщи и вопіющи: йго чтам дво сподоби ма легкое носити сна и вга твоегю.

Слава, й нынѣ, котобгороднчена: Орвжіе сердце твое пройде пречтам, вста спа твоего на коттв видѣла всй, й вопімла всй: не безчаднв ма покажи спе мой й вже мой, соблюдый ма по ржтвъ двв.

Таже, Свите тихий: Прокімена.

На стіховить стіхновы котным, гласк ї:

Котв чвоемв покланаюся, хоте, честномв, хранителю міра, спсентю наск грешных великомв шчищентю, похвале всей вселенным.

Οτίχα: Κα πεώτα κοβκεμόχα Ο νη μοή πηκυμέμε να ηδεή. εξ τάκω Ο νη ράδα κα ράκδ γοεπόμι εκοήχα, τάκω Ο νη ρακώη κα ράκδ γοεποπή εκοέλ, πάκω Ο νη ηάωη κο τίδ επό ηάωεως, μόη μέπε οξιμέμρητα ηδί.

Арево преслушанім міру смерть прозмве: древо же крта животя й нетленіе. Темже ти покланмемсм распеншем мусм гуу: да знаменаетсм на нася светя лица твоегю.

βτίχε: Πομήλδη μάς τζη, πομήλδη μάς, ιδικώ πο μηός θεπόλημχομέλ ογημημπέμι»: μαμπάνε μαπόλημελ χδιμά μάιμα πομοιμέμιλ τοξ3δημηχε, η ογημημπέμιλ γόρλης.

Пробцы, й апли хотовы, й мвивницы, навчиша пети трцв вдиносвщивю, й просветиша газыки забляждшых, й общинки йгглшми сотвориша сыны человеческих.

GΛάβα, μ μωίμτ, κρτοβιορόληνεμα: Πολόβεμα: Εξείλ κρτά τεοειώ: Ηα κρτά τα Βοσαβιάπεια χρτέ μοῦ, πάκω βιάτα άγτιαμα ρόπαμα τα μ μεπορόνηα, μ μπη τεολ, ρωμάμε επ πλάνεμα μ βοπίμμε: με ποκαπή μα βεσνάμηδ, μπε εοχραμίλα εξι νίετδ μ πο ρπτετ.

Таже: Нын ж шпвщаеши: Тристое. По С че наши: тро-



Во вторники на повечерти, канших престей буть. Гласи г

Пъснь а

ÎρΜότα: Βόλω Αρέβλε, ΜάΗϊΕΜΑ ΕΞΕΕΤΒΕΗΗΜΑ, ΒΟ ΕΛΗΉΟ ΓΟΗΜΗΨΕ ΓΟΒΟΙΣΠΉΒΜΗ, Η ρΑЗΑΙΒΛΉΒΜΗ ΜΌΡΕ ΙΠΛΑΤΕΓΚΗΜΑ ΛΗΛΕΜΑ, ΓΕΕΤ ΕΓΚ ΗΔΙΙΑ, ΠΡΕΠΡΟΓΛΑΒΛΕΗΣ Ε΄ ΤΟΜΕ ΕΛΗΉΜΑ ΠΟΗΜΑ, ΤΑΚΟ ΠΡΟΓΛΑΒΗΓΑ.

MKW

ή κω μεπόνημικα μλραϊα ή μλπη, επάμμη πα επίθ μπρα, πριετίπλα μολύεα πεοέμ ελεοεπί, μάτη μη εξωμλέμιε: τάκω μα επτίθο ή πλάνδεα πρεερπωέμιμ μούχα, εξείταα ελνίμε.

Αδωέβημα μη ελέβα μάπτρ κάπλο, ωποβάρηδ εκκέρηδ βεό πούχα μπάμιμ, η αδκάβαν πονωμαξή , η ωνημάρμδο μδωή ποεή ηενηςτοτό, η μόκοβρ πβορώμδο μή κπίν μξα.

Слава: Швореваемь волною, й треволнентеми мойхи преграшентй, й лють всегда ворца работами потоплаемь, й во гловино погибели нынь шпощеми, воптю ти пренедпорочнам: спаси мм.

Η μείμα: Μλράια ράμη μλητη ελυμε εσάχα, πομήλδη Θκαάμηδη μοή μδωδ, η Θεμά ηβεάεη μα επτηδηματώ, η επτόεκατω μαπάμαμία, πού κρόες πεόμ εξε μείμα πρηεπετάθηματο.

Пфень г

1рмо́ск: 1 же 1 нес8шнхх вс6 приведый, сло́вомх сознда́6-млж, соверша́6маж дхомх, вседержи́телю вышній, вх любви твоей оўтверди мене.

Свитоми биєтвенными шзарі всепитам, шмраченный оўми мой блыми помыслы: чы во свити родила бей, возейный ш ода присносящный.

Запени двий моей стопы, йже праведныхи враги, ки земли прирази: но твоею десницею влице чистам возстави ма.

ΟΛάΒΑ: Μωπαρέβωμα ΓΛάζω, Θκαάμημα ά3χ 3088 πμ: ωθήτατα μα βλυμε α πρεγρωμένια ως παβλένιε, πβοέν μππβού, πολάχλο ραβθ πβοεμβ.

Η κώντ: Η εμπλη τά 3 κω 48 ω 6 κημα, η πηροτοπέτησε πο ογετροέντε μάκχω.

Песнь

Песнь Д

ίρμος: Πολοχήλα εί κα μάμα πεέρηδω λωδόβω τζω, εμμορόμματο δο πεοετό επα 3α μω μα εμέρπω μάλα εί. πέμχε πλ 30 είνα διτομαρώψε: ελάβα είλη πεοέμ τζω.

Плоть сластьми, и сладострасттеми шсквернихи, и двши моей чистотв скверными мысльми шкалахи, и оўми

помрачихи, не презри оббо влице раба твоего.

ЙЗБАВЛЕНТЕ МЙ БЁДИ, Й ПРИБЕЖНЩЕ Й ДЕРЖАВА, РОГВ ЖЕ ЕПСЕНТА ЧИСТАА, Й ЗАСТЕПИНЦА, ВСАКТА МА СКОРБИ ЙЗБА-ВЛАЮЩИ ВСЕГДА, Й ВРАГИ МОЯ ВСЯ ПОСРАМЛЯЮЩИ.

Слава: Многими напастьми ный шдержимь Есмь Окаминый, й въсовскими коварствы присиш погружаемь, привъгаю ти ныйнъ: теплою твоею матвою спаси ма раба твоего.

Й нынт: Нощь ма несвътла страстей бдержить окааннаго: но свътомь твоймь багам, двий моеа облаки разжени, й къ свътв настави повельний бъликь, всенепорочнам.

Пфинь Е

ίρμος Τη κω βήμτ ής άια Ο δράβηω μα πρεςτόντ πρεκοβηες έμα δία, Ѿ ἄΓΓΛΧ ςλάβω μορθηος ήμα, Θ Ο καλημωή, κοπιλώμε, ἄβχ: προβήμτχΧ δο κοπλοψάς μα δία, ςκίτα μεκετέρηλ, μ μήρομχ βλαμίτες τκδημα.

βρέπα πυβοτά ποετώ τάκω μώπα θενεβέ, θ κα επέρτημπα μβέρεπα πρυβλύπηςτα, θ οξπατάθετα Επτόβεκατω ηματάμανια: μπλά δο τέχα μπαχα βετετμά, βετητορόνημα οξιμέμου θ επατύ πα.

Η 3ιδωάθωμα μεο, εώλα πούχα είσμηδ, πομάπμε πὰ ράκα επέσα, ѝ οὖταεὰ εές επραεπέй πούχα ππάπειε Θπροκοεύμε, ѝ επομόει ἀβεάκαπικα Θτικά, ѝ πρότιχα

Мвченій ви день сваный.

Слава: Больвивы двив мой грьхи, пречистам, йсцьли твойми милованієми, й сподоби ма творити во смиреній сна твоего повелянім присно, ійко да воспрійму сего багость.

 $\hat{\mathbf{H}}$ нынт: $\hat{\mathbf{W}}$ вдов выма сйе мой, нев встных одежды, в жественнах црковь твой, $\hat{\mathbf{W}}$ ребря стых крове $\hat{\mathbf{W}}$ д важе. Азя же бол взную, в сй бол взни твой зращи на кртв, важе слова м ти рыдающи глаголаше.

Песнь 5

ÎρΜότα: Ε΄ έβλημα ποταπέλημα τρπέχώβα ωβωίλε μα, μ μετεβάετα Αδχα μόμ: μο προετρωί βακο βωτόκδω τκου μωίωμδ, τάκω πετρά μα οψπράβμιτελω επεμ.

Великое та вжій сня грешникшмя прибежище показа, воплощем вбоневесто, ш чистых кровей твойхи: темже матива твойми рабшми боди.

Προεκτή βαρέω πεοέω Ελιάλ, ωλρανέμητα εέρχηα Μοειώ Θυμ πόλωτλω μεποχόθητωμη: η εκτίν επα εοπεορή, η κα μτιτο εκτίλο μα εξελή.

Gλάβα: Βόλημι επράεπημχα πομωμπέμιμ βεετμά μα εμδ ψάμπα πρενής τας, λδιάβωχα κε μδχώκα βδρα ποτρδικά επα: μο οζπβερμή μα μα κάμεμη βεβεπράς τία.

Η μώντε: Οψτηγχ κα επέρτα μθωέκητά, α κο Γρόκτ Λεπθ Ενάπητα: το μάπμε μα ρθεθ, α κοσμκάτημ, πολώτα, κα ποκαπήτο πάθημ παττακλώθω μα πά.

Таже: Ган помилви, трижды. Слава, и ныпъ:

Стальня, глася ї: Жезля силы стажавшій, кртя сйа твоего віде, чтымя низлагаємя враговя шатанім, любовію чта непрестанно величающе.

Пфснь 3

Крипостію

Крипостію препожши чистам, двшв мою йзнемогшвю грихи, й вопійща сив твоемв спаси мм: Отеци нашихи вже, блгословени есй.

Смертнагш часа оўбожься, безсмертнагш радн й в чнагш мученія, теб припадаю: спаси мя Отроковице Ш с шти ловащих, бгородительнице.

Слава: Мже невмфстимаго бба во чрево вмфстившам, многими прегрфшенти оўтфснаемый оўмя мой бце, свободи сихя шевждента.

 \vec{H} нынт: Роди человическій та молити віде: влуце помилий рабы чвоя, вирою сий твоеми вопіющым: \vec{O} че́ци нашихи биє, блігослове́ни єсй.

Пфснь й

Позавидьва блядномя войстиння, й житій мой всй скончава во грысьха, нынь зовя: согрышиха тй, сотвори ма Этроковице, ійки бдинаго її набмника сйа й зи-ждитела твоегій, да та славлю во вся выки.

Η Πόλημικα εώλα χδωά Μολ, ѝ πρηβωτη είνα εω κιτων κα ρόκα ην αχοχλωμινή: ηο τω ΜΑ εξε χκο, μβεξη μβ κων τη είτημα, ѝ Ερένια την την εκτα Μούχα.

ΟΛάβα: ΜοΛήτα χρτό, ρόπμωαα τετό το τπώχα πεοήχα πρέταα είξε, απότηχα από πρετραμέπια μάπη προψέπιε, μα ποώ: ετά μαλά τίπα τίλα πόμπε, η πρεκοβποτήπε είτό εο εκκη.

Η κώντ: Ετλά επίνης ποβελτήτενς χόψετς μδωά πολ Επιπά τετώ Εντή, Εττη ποβάψης μτην πρετήταλ, τεβτ βοπιθώμης: Βιλ μτλά τίλη τίλη πόντε, μ πρεβοβησιήτε ετό βο βτίκη.

Пфсиь Д

Ірмоси: В в законть стенн й пнеаній образи видими втернін, вежки мужескій поли ложесна разверзам, сти бів: ттеми перворожденное слово обіда безначальна, ста первороджираєм мтрію не-некусомужни, величаєми.

Ρόχα νελοβάνεικιἄ βιεμεπορόνμας, πβοέω μεποβάχμασω Μίπβοω μώμα ωβοιάψως, βοπίέτα μέμω ѝ μόψω: με πρειπάй βιετμά Μολάψμις πβορμά ѝ ιᾶν πβοεμά, ογψέ. μρυπη ποώψως τά.

Стрелы страстей безместных двшв мой оўазвиша весовскими прилоги, сопротивными стрелами помышленій, всегда оўмя мой смвщаютя: темже йсцели Этроковице, неисцельных мой газвы.

тими чистам бтонев всто ш мене борющих врага раны вскорь, востантя во техх, й многагш лукавства и наглости ктому не терплю Зкажнный: но потщисм избавити ма.

Τάπε, Λοιτόμιο Είτι: Η ποκλόμα μο βεμλή. Τρηιτός. Πο Ονε κάшα: τροπάρь, η πρόμες Οβρίνησε, η Επίδετα.

Ex cpézy ograpa,

по али кармет стадальны котным, гласт ї:

Κότα κομβαίτα на βεπλή, ή κοτηδια ηξιέ: ηε τάκω μρέβδ μοτάτωδ βωτοτό, нο τεξιά на нέπα ήτπολημεπδ βτάνετκα: τζη τλάβα τεξιά.

На купарість

На купарість, й печкть, й кедрть, вознеслем всй агнче вжій, да спесши йже вжрою покланающымся вольному твоем распатію, хоті бже, слава тебъ.

Слава, и нынь, кртобгородиченя: Жезля силы стажав. шін кота сна твоегю бие, тыма низлагаема врагшва шатанім, любовію та непрестанню величающе.

По в мя стіхословін сфальны котным, глася ї:

Завшивыйся за роди человжческій, й не прогижвавыйся, свободи из истачить животи наши гди, и спей наси.

Стіха: Біх же ців наши прежде вівка, содівла спісеніе посредів BEMAH.

Подобеня: Красотф девства:

Ненсчетний власти твоей, й вольному распатію, аттльскам выпиства дивляхвся зряще: какы невидимый плотію оўранашеся, хота избавити W йстленія человечество; тёмже ійкш жизнодавцу вопієми ти: слава хоть баговтробію твоємв.

Επίχα: Δήκεια εία κο επίχα εκοήχα, εία ιήλεκα.

ΜΫΗΨΕΗΖ: Βοωρθπάκωετα κο κιεφρθπίε χριτόκο, ѝ ωκόλ. кшесь во Орвжие вкры, шполчений вражим страдальчески низложисте: оўсердню во надеждею жизни, претерписте вся мучительскам древле прещентя же й раны. Тымже й вічний пріжеть, мінцы уртовы терпікливодішній. Слава, й нынів, кртобгородичени. Подобени:

Ненск всобрачнам чистам й мти твой хоте, видащи та мертва висьща на котв, матерски плачвщи глаголаше: что тебф воздаде Еврейскій беззаконный соборх й небагодарный, йже многих й великих твойх, ейе мой, даршви насладивыйсм; пою твое вжественное снизхожденте. По г-ми стіхословін, стальны кртным, гласи г:

Подобена: Красот д Евства:

Распатів й смерть пріємя, животя безсмертный йсточиля бей намя хрте епсе, й ш тли міря свободиля бей.

TEME

τέμπε τεολ ελάβημα πυβηομάβης ηλετκολήσης ετήτη επεύτη επέτη καταίτη κότα του επέτη καταίτη κότα του ετώ μάρε μα μέτη του κάτα του ετώ μάρε μα μετοκτάτος ετώ μάρε μα μετοκτάτος ετώ μάρε μα μετοκτάτη καταίτη του κάτα το

Κρτα πρεπερπέλα εί εξυέττην βλο, άπε πρεβώμε βε πκάρη, τάκω μα πουπύμη μα πρέπμε λιότις ωδε 3 νέτποβαμα: κοπίεμα πε βα ρέβρα πβολ προβομέμα βώλα βε μολιοπερπικιώβε, χοπά μββάβητη μξ μετλική μα το 3 μάμιε πβο ε. πο μπο ε μιότο ε δίτο δπρό δίε μ βλάτο επь, νίκολι δενε.

Слава, й нынь, кртобгородиченя. Подобеня:

Воздвижена та гако видт на древт вако, ненскогобрачнам й пренепорочнам, чистам два же й мти твоа, оўвы мнт взываше, Э спе мой сладчайшій! како та беззаконнтишій соборх на древт особда, встух творца й вако! пою твою крайнюю благость.

Канших чтному й животворащему крту, [є́гшже крає. строчїє: Бользин «уставиля є́сй человькшмя бользиьми слове. Творе́нїє ішенфово.] Глася г

Пфень а

Ιρμός»: Βόλω λρέβλε, μάμιεμα Επέςτβεμμωπα, βο ελήμο сόμμηψε το βοκδιτήκωμ, η ραβλίβλη βωία μόρε ιπλετεςκημα λώλεμα, τέμ εξα μάμια, πρεπροτλάβλεμα εξτι: τομό ελήμομο ποήμα, πίκω προτλάβμελ.

Μησιοδολιά 3η ενημένα επράεπα οξεπάβαλα εξά ελόβε, επόπων νεεπικίω πλόπα πβοεώ, α νελοβιάκα επάελα εξά, αχκε οξω 3βά βρέβλε εσπροπαβοβόρειμα, κλαιονέεπα ποικλαμώνητω περολωίελεν πον εκουγρένιο πβοελί.

Иже свадавый ви рай лесчію человька, даповьки прествпленіеми, оўдами свадани бечь нерышимыми гди, ймиже воплощаемь волею свадани были бей, радрышам прегрышбый наша члвыколювые.

Мчнчена: Бекдетквыщвы потоплентеми зраще стртотерпцы тварь, демониви прелестьми, верными гавишаем пристанища

станища благотишнам, всю гордагы силу струмми кровными погрузивше великоименитій.

Мчнчена: Лика мвченическій, ликостожнівма гюрнима світли сочетаємь, блистаньми всегда изаржется несоданнаги бітества, й свщым на земли изаржета, тоги чвдеса вітрою славжщым.

Бгородичена: Превышши горних вавилась всй чиншва, рождши на земли бга слова пречистам, нася ка небесныма свойми стртьми, и кртома чтныма возведшаго блгости ради.

Йна каншна престей вив, встоже краестрочие: Третие пение вив приноше.

Ірмоєх тойже

Прішстинінняю горя та провидт дуомя авванямя пробока, молю пречистам, шстий мм страстію проводаєма, й вя сти смертити ш ствжающихя ма страстей свободитисм. [Дважды.]

Фкроплентеми бжественным стр8й йсточивштмсм ш бжественнаги ребра сна твоеги, мой шмый сердечным йзвы: ижи да величаю та, й по долг8 славлю присно_ блаженн8ю й пренепорочи8ю.

Равнод втель рождшем в родила всй слова, швожившаго челов вческое существо: но того моли недом ваема й изнемогша ма вражими коварствы, в жественнаги оўтьшенія сподобити чтам.

Пфсик Е

 \hat{I} рмоєх: Йже \hat{W} нес \hat{S} шнув вс \hat{A} приведый, сло́вомя созидаємам, совершаємам дхомя, вседержи́телю вышиїй, вя любви твоей оу̂тверди мене.

Тебе встествоми вжества безстрастна, страстна бывша плотію блгости ради, древоми оўмертвили всть вврейскій собори, наси швезсмертствующа.

На водахв

Η α ΒΟΔάχα ΠΟΒΕΊ ΕΙΒΕΙΗ ΙΛΌΒΕ ΒΕΜΛΙΌ, Η Α ΑΡΕΊΕ Ε ΕΘΛΕΙΌ ΕΚΙΛΆ Ε΄ ΓΙ ΠΟΒΕΊ ΕΙΕΝΑ, ΒΟΒΕΟΔΑ ΜΑ ΚΑ ΗΕΕΕ΄ ΓΗΕΙΜΆ ΒΑ ΕΛΟΕΙΟ ΡΌΒΑ ΠΑΊ ΕΙΜΑΓΟ.

Мчнчена: Преиспещрени ранами, хртовы всехвальнии мвиеницы, греви предстоите ш негш приемлюще богатейшею рвкою воздажий.

Мчнчена: Радостною двшею ка ранама вмфщахвсь мвченицы, последнюю эміеви печаль твораще, й аггльскій лики радости йсполнающе.

Бгородиченя: воздвижена зращи на кртв, хрта неисквсобрачная плачвщи глаголала есй: зашеля есй славы слице в очть моею, просвъщаяй во тьмв свщыя.

Йна. Ірмога тойже

 $\mathring{\mathbf{H}}$ же ва м $\mathring{\mathbf{h}}$ ти неизречени $\mathring{\mathbf{h}}$ й, $\mathring{\mathbf{u}}$ щедро́таха с $\mathring{\mathbf{g}}$ ща бога́таго, м $\mathring{\mathbf{h}}$ тива с $\mathring{\mathbf{g}}$ щи всеста́м, моли $\mathring{\mathbf{e}}$ же о $\mathring{\mathbf{v}}$ ще́дрити на́са $\mathring{\mathbf{u}}$ зло́бленныха.

Домя всёхя свщи творца, швитати моли во мнё оўтёшителю, бывшемя вертепт двшетлённых разбшйника, чистам дбо.

Μάηΐεμα βιλ ηοιάψατο Επέιτβεηημηα, βο ωξάτιης α και ηοιάψη βίζε, πρήβρη ηα ΜΑ, ή ήββάβη ΜΑ Ε΄ ήπε κα επραεπέμα ράβδη βεβμικτηματώ.

Пфень Д

Ιρμότα: Πολοπήλα βεή κα μάμα παέρηδο λοδόβο τζη, βλημορόλματο δο παοετό επα 3α μοὶ μα εμέρπο λάλα βεή. πάμπε πή 30αέμα δλιτολαρώψε: ελάβα εήλά παοέμ τζη.

Αοταπλέη ε δούττημη δ, ήπε νέττη βτάκι πρεβωί μιϊ βλίκο, πρετερπάλα ετά χρτέ, πο Γλαβά τρόττι βίέμε: ιάκω μα πρεττεπληλέη επα Μά ωβε 3 νέττβοβαμα ποντύμη νλατικολώ ενε.

απημένα περηόβωνα βανάνα βώλα δεν χοπά χολιοπερ. Παλήβε, ιδιοжε μρι θεπημημώ, η περηονότημο νάττημο Γράχα η κόρενε οζεπάβυλα δεν: πατοιλόβλο πβολ επεε, επραμανία.

Манченя

Μύννενα: Η ε τοκρθωένα ποπλένωνα ράνα πρεδώττε Μύντω, τοκρθωάνωμε πρέλειτα βράπιν, ѝ ногами вашими попирающе, безмерни χβάλλωμας, ѝ безвміеми всего оўвадаєма.

Мінчена: Тфлесы тлюнными нетлюніе вжественно стажасте, страстьми страсть честною безстрастнаго твердо подражавше всехвальній моченицы, безплютными всеми счисленній.

Йня. Ірмоск тойже

МЗВЫ ХРТЕ Й ЗАКОЛЕНІЕ ВОЛЕЮ ТКО ПРЕТЕРПЕЛЕ ВЕЙ, ОЎАЗВЛЕННЯЮ МОЮ ДВШЯ РАЗБОЙНИЧЕСКИМИ ДЕМОНШВЕ ШЭЛО-БЛЕНЬМИ, МЛТВАМИ ЙСЦЕЛЙ РОЖДШІМ ТА, ЕДИНЕ МНОГО-МЛТИВЕ.

Τάλο πεοέω ρδαδ το χάπελω δενω μ πεορέμιε, ελόδοω πε εμιμου χόπε, ω ελαιπέμ πηπέμεκης το κρδωής ελ. πάμπε μλ εσ 20 3 μχάμ ρόπημιλ πλ επέιπει η μπο ο γμολέμων.

Слово Очен паче слова родила всй, разрышившен всжкагы вызсловеста члвыки: втоже прилыжны моли, вызсловесными ма страстьми плынаема свободити, вдина приснодбо.

Η εμπλέμιε μάμα μβ αλάμη πόνημη βεεταλ, βελ επώηη επης, βελ εβπα εδωμη μεπόλητης, βελ κάπλωμη μύρο βλτοδχάμια, πρεθταα βτομεβπετο.

Пфинь Е

ίρμός Η Α βεμλή Ηεβήμημο πάβήλε ες ή, ή νελοβτέκωμα βόλεω εοχήλα ες η Ηεποετηχήμωμη, ή κα τεβτέ εξτρεηθώμε, βοεπτεβάεμα τη νάβτεκολώβνε.

Тоже йгнеци воздвиглем вей на древо, й ощ жертва принеслем вей ш наси блже, й жертвы ушльским обетавили вей всесильне. Прободем ви ребра живодавне копієми, два йсточника епсенім проливаєши, ї трцы та единаго возвіщаю, щыми, дібиства два носаща.

Mчнчена: 0 ψ твержденте кр π пкое, й непоколеблемый камень, та тись кр π пцыи стр π отерпцы в π рою π ор π тше, π икоже каменте честное себе наздаща.

Мчнчена: Силою вжіею оўкрыплжеми вырою, всю лютвю силв прелестника поборили всте, стртотерпцы мвченицы, й свытлю вынчастесм.

Йиз

рмоск: Гй кw внат небата Образни на пртолт превознесена бта, то аттля славы доруноснма, С Окажнный, воптжше, азк провнату в во воплощаема бта, свта невечерня, й миромк владычествующа.

Плоти моей бользни, й двшевняю бользнь претворй, й лыности былаки штони дбо, свыта былаче, й здраве, й лютых премынене даждь ми просфщемя, й лювовей та славащемя.

Ходатанцв та й матвенницв, йз тебе рождшемвся нынт предлагаю, всакаго гртра сый йсполнь дбо, порвымица ми й житта йсправленте ввди, й рвковожденте къстезамъ бъественнаго втата.

ψεκατή όγης πόй, ή μδωδ μδο εκποβομή, ή επέεπειημία ελάβω πρηγάετημικα εοπβορή: εί δο εώλε ήεπόλμητα, ή βεάκημε ποραβοψέης εμίχε ελαεπέμε, ή ωεκβερμέηδ πρημοώδ εόβιτα.

Пжень 5

ÎρΜότα: Ε΄ έβμμα ποτηθήμα τρισχώβα ωβρίζε ΜΑ, Η Ητιεβάετα Αδχα Μόμ, μο προττρείμ βλικο, βριτόκδη τβοή Μείωμδ, πίκω πετρά ΜΑ οξπράβητελη επελ. S Μίἄ ΜΑ Π΄ ΒΕΕΔΕ Π΄ Β΄ Ε΄ Ε΄ Ε΄ Ε΄ Α΄ ΑΝΕΤΉΒΟΝ ΓΝΕΊΑΙΝ ΠΡΕΛΕΓΤΉ ΕΝΗ ΛΕΓΤΉΒΗΗ: ΧΡΤΌΓΣ ΜΕ ΝΑ ΑΡΈΒΟ ΒΟ ΣΑΒΗΓΓΑ ΒΌΛΕΝ, ΑΡΈΒΝΙΗ ΜΝΤΕ ΠΑΚΗ ΑΛΕΤΧ ΒΥΌΔΧ.

Минченк: М вистесм посред в Огна, прем дрїн хртовы шрвжинцы, ійкоже йгицы йспецаєми, й в в в в в х црю на трапе́ 38 приносими, й неи зрече́ иное весе́ліє наслівдующе.

Мчнченк: Подаваете йсцелента реки, W неистошилмых сокровище почерпающе, й страстей вреде стртотерпцы йзевшаете, й напажете верных собранта.

Бгороднчена: Оумершвленте зращи, W твойха кровей слова воплощшагшем всенепорочнам, мтреки восклицала есй: й жизни свща виновнаго возвеличила есй, мти дво влице.

H N Z

 $\hat{\mathbf{I}}$ рмоск: $\hat{\mathbf{H}}$ же ва концы въкшва дошедшым члвъколюбие, н треволненьми напастей погивнути въдствующым, вопіющым не презри: спісн спісе, какоже спасла всн $\hat{\mathbf{u}}$ звърм проока.

Φαριτέα πρεβοβηετένηση μώτοι πρεβοτχομήχα, τορμάτα πρώτηω, ѝ κα πρόπαττεμα πορτβάλατα βεβμτάρημηχα το τρτωθήτη, εξήνα ταν τανρήβωντοτα μά λήστα εξίνα. [Δκάκμω]

Мже пречодное зачатте им вши и рожденте, твой млти на мив Окаминьми ныпь обдиви: йбо ви беззаконтихи и зачахся и рождейся сластеми порабощени быхи.

Восклицаю, плачв й рыдаю, Егда свдище страшное воспоминаю: лвкава во дела ймамя, неисквоомвжнам дво мен вжім, вя чася страшный предстани ми.

Пфинь 3

 \hat{I} рмоск: Прежде шбразу златому, переідекому чтилищу, бітроки не поклонишасм, трії поюще посред пещи: бітцевх вже, біто словенх есій.

Болезньми твойми оўставиля бей наша болезни члвеколюбче, й ныме ка жизни неболезненней привеля бей йже твойма честныма стртбма покланающимся блгочестню, бже всёха.

втда та оўзрё хоте тварь распинаема, йзмынашеся й трепеташе: Земля трасашеся, распадеся же каменіе, й сокрываше свытя солнечное теченіе.

Μάηνεμα: 3 ακόμωμα ποκαράθιμες χρτώβωμα, 6:33α. κόμμωχα ογκλομήшας λαςκάμιμ μένες μυτώβ, μ 3ακόμηω ποςρεμά εξμήμα επραμάλονες πεθθυμε, ελάβηω βάρναβάχζε.

произволенте стажавше, стртотерпцы гани вънценосцы, вопіюще: вже багословени вей.

Бгородичена: С тожла всй зржщи хрта на кртв воздвижена, в гоже родила всй пречтам, й вопіжла всй: не безчадну кави мм, йже соблюли всй чисту й по ржтвв.

Йнх

ÎρΜότα: Τρϊὲ Ο Τρομω κα πεψιὰ Τριβ προωκραβήκως, πρεψέμις Ο Γηεημος ποπράωα, ѝ ποώψε κοπιλχδ: κατοιλοκέμα βειὰ κάτε Ο Τέμα μάωμχα.

Τά μέλα επείνια μέττι μη βλημε, Γράχη δο πρυλαγάθ κο Γράχωμα, η κα ελόσα ελόδα: μπταθο οξάω παθέθ Ατακ οξιμέμρη, η επεή μα. [Δεάκμη.]

ο βλα πρυ μεέρεχα, εβμύψε τοπόδο, οὖτοπόδυες εμυρέννας μβωέ, ѝ δοβοπίй: κνετμά εβμύπη πὰ ελόκε, νε ωεβμά μενέ, μππακαμι ρόπμωϊα πά.

февих греховных плоды оўмертвихся, й принося двшв неплодня, зовя ти: плодоносня покажи, яже плодомх твоймх тленте потребившах.

Пфсиь й

Ірмося: В авулинскам пещь Отроки не шпали, ниже вжества Огнь дву растли. тымя со Отроки выриги возопіємя: блго-словите дыла гдим гда.

Τεβά ρας πέκωδελ, Ѿβέρβεςλ πάκα ράй, α ωβραψάθψες κ κα κω οβδάς πλεψώ χαέτα, κοπίλ οβετωχάβελ προβόχωατω ετάλ ρέβρα τβολ, χρτε ΜΝΟΓΟΜλτιβε.

Нопієми ти вореци оўлзвисл, й падесл, падый же адами ки жизни возвращаетсл, вопіл тебті волею заклавшемисл хрті: благословляли та славлю, бте мой многомативе.

Мчниенк: М ірк просвещаєтся бореньми вашими, й йзрадствы страдальцы, й неисчетными чодесы й тьмы болежней йзбавлаєтся, верою вопій: блгословите дела гдня гда.

Мчнченк: Смех зритем лежа под ногами вашими стін, йже прежде хвалайса землю потребити й море: хртосх же живоносною обкрашаетх десницею, неввадающими вынцы, васх приснославній.

Бгородиченя: В в лито породила вей лить вышшаго, разрищающаго литным соязы, оўзами свойми пречистам, адама первозданнагш, й сосвызвыща вго оўзами слад-кім своей любве.

H H S

ίρμότα: Η εεπερπήμομο Θετιο το ελημήμε μετα, εξονέετια πρεμεποάψε ιθημωμη, πλάμεμεμα πε μεβρεπμέμη, επέετβεμηθιο πέτης πολχθ: εδιοτλοβήτε βεώ μέλα εξημα εξα, η πρεβοβησεήτε βο βεώ βέκη.

Βιὰ ιἄκω μο βρὰ ι Επίπηλα Βιέχα μρὰ Ελίβωσα Εὖε, ιτη όπη η Μά Επτήχα μέλα, επό ε τη οπίβωση, ε λέποι τη ω Βιὰ πητῖε ικοη τάβωσης: Τάκω μα τὰ ιπάβλη Βο Βιά Βιέκη.

такш избавили еги древле пробка бей древле пробка бей слове преславни: такш избави мою двшв во глв

вину поползшуюсь погивели, иметы спсе молфшуюсь теве неискусобрачны рождшую та дву.

Вх красной одеждо шблекшагоса ма бгорождента, шбрытше бие, йже блобо содыловающти, той шбна-жиша: но ты ма бжественными одеждами обасни по-каантемх, мятвами твойми дбо.

Таже, песнь вов Величита двша мой гал:

Песнь Д

Ірмоск: К впиною й Эгнемк прописанвю вк сінан законоположникв мийсею, й вжій во чревь нешпальни заченшвю Эгнь, всесвытляю й негасимвю свышв, свщвю бів пысньми чтвще величаємк.

Да ω βράψεων μράχων, όπε ποτν βάλα εξιν χρότε, в πέτα на кρότε τεού πλότь κίπε, ѝ σ βωννική ε οτεορύων ράμος τη, εύλω τεοά γόρη καν καν αμασμά τε, ε α νή μα κε τλ άκω βλαγομέτελα πούψε, πε εκαν κεληνά επα.

Мчнченк: С гара́юще пла́менемк, безмерными ра́нами, ро́св та шбретоша хрте прохлаждента, твой твердти й чванти страда́льцы. темже ра́двющеся йда́хв пвте́мк, жела́нтемк почестей, песньми та непреста́нны велича́юще.

Μίντεκα: Μ κόπειταο επραμάλομα, επώχα λήκα μό λητα τὰ χρτε 3α εοδόρα λωμέμ, μπόσω πρεωσορνεβάω ψηχα: μπόπειταμα πβοελ ψέμρε μλτη, ωνήετη μπό πεταδο δεββακόνιμ κάμηχα, κάκω γλατκολώδειμα.

Бгородичена: Носмщее Земных зракв, сімніе біе дво родила вси, вгоже воздвижена на кртв солице на терпмщи зрівти шмрачашесм, й мракв оўмалышесм ідшлонейстовства: тёмже св нимя та величаемя.

Йнz

Ірмося: В я законть стин й писаній шбразя видимя втернін: всжкя мвжескій поля ложесна разверзам, свжтя вів. ттим перворожденное слово Оца безначальна, спа первороджуваєм мтрію ненсквомвжиш, величаємя.

Растленна оўмомя, растленна двшею й совестію, блобою шсквернена, й нага всаких блага гавленна, дбо нетленнам, непорочнам, не презри мене, но деклы благочестім оўкрасй.

Исполнихся вшля, йсполнихся помышленій шчвждаю щихя ма ш тебе члв колюбца, сегш ради й стеню й вопію: кающагося ма прінми, й не шрини мене рождшім та млтвами, влгод втелю многом дтиве.

Да йзбавлюсь твойми всенепорочнам Отроковице молитками, Ш всжкагш гнева, страстей смертоносных, лютым геенны й Огна, Ш человекшва неправедных, Ш врагшва лукавых, прибегнувый ка твоему покрову, й призывами та на помощь.

М кш мти бжів, моли из тебе рождшагось гда бта й цій: Ёже избавитись всыкагш прещенів, й лукавагш Обычам твоему рабу чистам, на та надчавшемусь из чрева матере мога, влуце.

Τάπε, Λοιπόμηο δίπι: Εκπεμία μ πρόчεε. Ηα επιχόκη τη επιχήρω, γαίας Γ:

Завистію сладости йзгнани быхи, паденієми падса лютыми: но не презрёли всій воко, воспрійми мене ради вже по мне, распинаєшись, й спеаєши ма, ви славу вводиши ма, йзбавителю мой, слава тебев.

Οτίχα: Η επόλημχομελ 348τρα μίτη τεοελ εξή, ή εοβράζο-Βαχομελ, ή εοβεεεελήχομελ: Βο εελ μη η ήμωλ εοβεεεελήχομελ: 3α μηθ, εν ηλώνε εμηρήλα μω βεή, λάτα, εν ηλώνε ενήμεχομα 5λαλ, ή πρήβρη μα ραεω τεολ, ή μα μάλα τεολ, ή μαετάθη εωίμω ήχα.

K PTOABAÉHHW

Κρτοαβλέθη μα νόξε βίς προιτέρε κε выτοπέ, δαλήκα πος τρί: πρί πε τίτε, μαθη προττρωί κα κρτά τεττητά πε, ωξάλε διὰ κά, τπατώй ω ραξόπω βράπια: ὰ μάλε διὰ βηδωεηίε πάβηη, ω αδκα επέπάτη προτήβημης πούχε, τετώ ράμη τλόβε, ποκλαμάφτα κρτό προτήβημης πούχε. Τετώ ράμη τλόβε, ποκλαμάφτα κρτό προτήβημης πούχε. Τετώ ράμη τλόβε, ποκλαμάφτα κρτό

βτίχα: μ 68μη εβιτλοετό τζα εία μάωειω μα μάςα, μ μπλά ρ8κα μάωμχα μεπράβη μα μάςα, μ μπλο ρ8κα μάωμχα μεπράβη.

Мчнченк: Мкш св тила вх мірт сімете й по смерти стін мвченицы, подвиги добрыми подвизавшесь: ттмже ймвще дерзновенїе, хрта молите помиловатись двшамх нашымх.

Слава, й нынь, кртобгородиченя: ращи та висаща на древь всенепорочнам, хрте мой преблгій, рыдающи вопї ше мфрски: сйе мой вселюбезньйшїй, како соборя беззаконий на древь та осводі;

Ви средв блаженны, гласи ї:

Ε΄ βέρτωα χότε βάποβιτα πεοίο πράφτια αλάμα μβ ραλ μβτηάνα ες ής ραβρόμημα κε μέλρε, μεποβιταμα τη μα κότις, βόης βόης βέρη βορχώς πομανή μα επε βο μβτιβίη πεοέμα.

Ελπέτη βιτιάτη πράβλη ράλη, τάκω τέχα εςτь μότβο μέτος. Ρατπάλια ες κατά μετό ράλη, η προδολέτα ες η ίνιε μόν βα ρέβρα, λβα η επότητηκα η εποτήβητη μηθ επατήπελητας πέμπε τπάτια επράττιο πεοέω χότε, βοτηθεάω η ελάβλω Ελτοδπρόδιε πεοέ: ποματή μα βοπιόμα βο μότβι πεοέμα.

Блженн всте, веда поностть вамь, й изженять, й реквть всмісь боль глаголь, на вы лжвще мене ради.

Go Бεββακόнныма вміннівся, Бεββακώнї всієх нася ίπε ββάλα βεй, й τέρη εмα віннався ійкω цірь всієха, Γρίτλα τέρη ε πράφτια μέ κόρεης χρίτε, μβεί κάς ων: τίν πε βίτε καθού του καθίση καθίσης.

Радвитеся й веселитеся, гаки мяда ваша многа на нёстёх».

ЙЖЕ

μπε επραμάτια χριώβα πομραπάβωε μόβλια επραμάλδιμη, βεεελάβηια μπημμη, ѝ βράπιο πρέλεετη ημηλοπάβωε εύλου βπέετηβετηού, ηθηδύ ελάβδ πολδηύετε, ω βετέχα μάτα επία μολάψετα.

Слава: Трії постаснам Єдинице, й неразджльнам трце вседжтельнам, свщество Єдино, й сила, птвцы твой покрый ш всякаги вреда вражім, й цртвім твоєгю сподоби, єже полвчища, йже добрт пожившіи.

Η μήμα: 3 ράψη μα κρτά, ετόπε ω κροβέй γήςτωχα Βοπλοτήλα εξί, πλάγδψη βαμβάλα εξή ετορομήτελьнице Οτροκοβήμε: γτό εΐα γάμο, εόμμα λδκάβωй βοαμαμέ τεβά, εγμερτβήβωй τα πακοτά βάρμωχα βεάχα η βοεκρεεέμε;



Вх среду вечера,

на Гін воззвахя, стіхнові стымя аплимя, глася г Подобеня: Велім моченикя:

 $\mathbf{GT}(\mathbf{x}: \mathbf{A}$ យុខ តខ្លែនសល់អរ៉ុស អង់ន្ទគ្រយអ ក្សិអ, ក្សិអ, កេប្ កាលចាល់កាន; រំដំលេ សុំ កានធំ លំ។អយុខ៍អរ៉ុខ ខ្លឹចកាស.

Млтвами честных й бжественных апля твойх в члв в колюбые щедрый, бдине милостиве, смиренте твое подаждь рабомя твоймя, й спсй W бедя восповающих та, й верою покланающихся.

Gτίχε: Ймене ράμη πεοειώ ποπερπέχε πλ τζη, ποπερπέ 48ωλ Μολ εκ ελόδο πεοέ, οξποβλ 48ωλ Μολ на τζα.

Ετλά нα πρες τό πέχα ο δου κάμες κτιχα ς άμετε το ας έχα εδμίτω, εδμύτω ας άκου τα έρω: με ως δικμένα μικό ποκα κύτε, η τεμώ η ας άκατω τομπένια η βαάκυτε απατομά τεπω μού, απές τα εκνίω αποποί.

 $\mathfrak{Cr}_{1/\mathbf{X}}$: \mathfrak{C} стражи оўтреннім до нощи, \mathfrak{C} стражи оўтреннім да оўповаетх ійль на г \mathfrak{J} а.

тревля нечестивати извавите ма, ин вяїн самовидцы, оўгашающе бій коварства: й шросите ма двубвною росою, вася молю мядрін блгодатели мой, вяственній айли.

Τάπε κα μημέμ επίχηρω επόμβ. Αμε μπετь μημέμ, ήμω επίλ χηρω επόμβ η κελήκομβ ηβροτκόρυβ μικολάφ: Γλάεα η πορόλ κεμα πόμπε

βτίχα: Τά κω ος τζα μάτι, η μηότος ος ηςτώ ηβαδαδής, η πόη ηβαίδητα ίπλα ω βείδχα βεββακόηϊη ετώ.

Стіха: Хвалите гда вей назвіцы, похвалите вто вей людів.

Оў ма моегю помрачившася влыми помышленьми, й лежаща предвидя, никакоже престает ловленьми на ма льстивом дрый: но тако бтв оўщедри й спаси ма, ніскола матвами.

Стіха: Міки оўтвердися мять віг на нася й йстина гана пребываетя во вчекя.

Великое спенте всеми нами павилем всй, ніколле превлженне: избавлаєщи бо всаческихи беди й напастей рабы твоя, й йсквшеній й недвгшви й шветоанія, й врагшви невидимыхи.

Слава, й нынть, бтородичени: Велім чодеси твойхи чтам, сила: йзбавлюеши во ш бтав, й спсаеши ш смерти, й восхищаеши ш напастей неначаемыхи, й скшрби разрашаеши, й согртшенім человткшви шемлеши.

Таже, Свите тихти: Прокімена дне

Ηα επιχόβη το επιχήρω απλωεκία, ελάες ε:

во всю землю йзыце выщаніе ваше стін апли, їдшль_ сквю прелесть разрвшисте, бгоразвміе проповыдавше: се добрый добрый подвиги ваши ёсть блаженній. Сегю ради поеми, й славословими памати ваша.

Живоноснагω вінограда εθψε λόβίε, ελάβη μα απλή, πλόμα Ελγονέςτια εάμμ ελ βίθ πρημετόςτε. Τέμπε μερβηοβέη ε μπθψε κα μεμθ, προςήτε μαροβάτη μήρα, η βέλιο μή λοςτα μθωάμα μάωωμα.

6τίχα: Πομήλδή μάτα τζη, πομήλδή μάτα, τάκω πο μηότδ βεπόλημχομέν οξημημπέμι»: μαμπάνε μαπόλημεν 48ωα μάωα πομοωέμι» τοβ3δοωμχα ή οξημημπέμι» τόρμωχα.

М8ч6ницы твой гДи, в фою оўтверждшега, й надеждею оўкр пльшега, любовію крта твоего душевно годинившега, вражіе мучительство разрушиша: й оўлучивше в фицы, го безплотными молатса од душах наших в.

Слава, й нынь, вгородичени: Вельми согрышающа ма Отроковице, йсхити великою твоею матвою пламене н8жднаги: й йсправи чистам твоими мольбами, ко спасительными стезами наставлающи ма, мёрними твоими матвами.



Вя среду на повечеріна канших молебный ка престей буть. Гласа г

ПЖень Т

Gπεμάμιε Μὰ οὖεω πομάπλη είξε τοκρβωέμμος, ὰ τλέββ μβωέκμβω, τἄκω μα Μούχα Μμότηχα πρετράωέμιἄ πλάμβτα, ὰ τόκάτη μεμεπρακλέμια Οπροκοκήμε, ὰ οὖΜολὸ Μλρμίε πκοὲ.

Помыслы поползамсм, й впадам ва бездну погибели, твое дво нынт молю заступленіе: оўтвердй непоколеш бимо неможеніе оўма моегш на камени твердтма бті. иха заповтдей.

GΛάΒΑ: GΜΟΚόΒΗΗЦΫ ΗΟШΫ ΕΙΞΠΛόΔΙΑ, Η ΕΟΘΈΑ ΠΟΕΊΝΕΙ ΗΪΑ Η ΠΡΗ, ΔΑ ΗΕ ΒΟ ΘΈΤΗ ΠΟΕΛΕΎΣ ΜΑ ЗΗЖДИΎΤΕΛЬ ΜΟЙ ΕΓΣ. ΒΑΎΤΕ ΠΡΕΣΒΑΡΉΒШΗ, ΠΟΚΑΑΉΙΑ ΜΑ ΣΙΈΛΗ ΠΛΟΣΟΝΟΈΝΑ ΕΟΥΒΟΡΉ, ΔΑ ΕΛάΒΑΝ ΤΑ.

Й ныпты: Мікш непороченя храмя цревя, страстьми везместными шскверншееся сердце мог, молюся, шчисти пречтая, целомядріємя же й чистымя житіємя, й делы швогати вговлагодатная.

Песнь Е

 \hat{I} рмоск: \hat{H} же \mathbb{W} не с \hat{S} шнхв вс \hat{a} приведый, словомв сознабемам, совершаємам ахомв, вседержители вышній, вх любви твоей оўтверди мене.

 $\hat{\mathbf{w}}$ тагченя множествомя блыхя, й многими прегръшенти мойми, ка высотъ нънъй воззръти не мог $\hat{\mathbf{s}}$: но ты шетавленте ми подаждь, пречтах.

Слава: Расторгняти смиренияю мою дяшя ямій лукавый по вся дий покушается: но сему сокруши віде душетлыным зубы.

И нынт: И звави ма вце всакта одержащта втоды, и гръховным вври раба твоего: и ка спсительномв ма пристанищв направи твоими матвами.

Пфсиь Д

Τρμός Πολοπήλα βεή κα μάμα πεέρμδω λωδόβω τῶυ, βμημορόμματο δο πεοετό εμα 3α μω μα εμέρπω μάλα βεή. πέμπε πή 30βέμα δατομαρώψε: ελάβα εήλι πεοέμ τῷυ.

Τρεπέψ8 ποπωшλάπ τράχωβα πούχα πθυύηθ, ѝ τοπροπάβημχα ποπωшλέμιй λώτος ѝ βελάκος βολμέμις: μο τω ωκορμά, ѝ κα τишин направи ма пречтам.

Недовидиніе тажкое двшв мою ныни постиже, неразвміє й забвеніе элыхя, ідже вя житій содижхя: но ты оўбш пречтам, на покамніе содиминых мною наведи мм.

GΛάΒΑ: Τη επραεπέй ελέβημων επρεκών οξελεύ, μ οξελελών ως κου οξωκ κυπέμενος πρεκοληέντε, μ πέρνιε ποπαλύ δενέμε μξα επορομύπελημης: πώ 60 ποκρόκε μὰ δεὰ μ ποχκαλά.

Й нынть: Молвою напастей й треволненій весь потоплаємь Есмь лукавыми помыслы, й во глубину шчалніл присни низвлекомь, вопій ти: влуце спіси ма раба твоего.

Пфень Е

Ірмоск: Мікш видть йсаїта Образни на престолть превознесена біта, Ш а́гітля славы доруносима, В Окажиный, вопіжше, а́зя: провидтьхя во воплощаєма біта, свівта невечерня, й миромя владычествующа.

Αδωύ Μοελ ΕΟΛΈΖΗΗ, Η ΠΛΌΤΗ ΗΕΜΟΜΕΉΤΕ ΒΕΊ ΕΗ ΒΛΊΤΙΕ, Η εγμα Μοετώ ΓΗΗΛΟΙΤΑ Η ΗΕΠΟΙΤΟΑΤΕΛΑΗΟΕ. ΤΕΜΕ ΕΠΟ-Τό ΕΗ ΜΑ ΜΑΤΗ Η ΕΛΓΟΣΑΤΗ ΤΕΟΕΑ, ΤΑ ΤΑ ΓΛΑΒΛΗ ΕΠΑΓΑΕΜΑ ΚΡΌΒΟΜΣ ΤΒΟΗΜΣ.

Η ε βαπεορά Μα Μλρζία ψεχρόπα πεούχα, ελυμε εξεκεπορόνκα: νο εο εξωαλέκια πραχολάψεων κα πεεπ πολάπλο πεοά μάλως τα, α λώπωχα πρεμπεκένιε α προψέκιε, τάκω λα ελαγολάρκω ποι εξελύνια πεοά. Слава: Оўмножишася дбо ненавидящій ма всве, й шіскорблающій нынт, паче влася главы моей чтам, йщвще расторгняти, й снтав сотворити себть: сих оўбш ствда йсполнши возврати.

Й нынт: Мже мірови миря, й спісенте всёмя подавшам, йкш бжественный миря порождши дво, брань страстей души моєм й тела, чистам, оўмири страхомя й любовію спіса хота.

Пфонь 5

Îρμότα: Είβαμα ποτητάμηση τρταχώβα ωβρίας μαλ, ή ήτνεβάετα Αβχα μόμ: το προττρείμ βίκο βριτόκδη τροή μείωτες, ιδικώ πετρά μα ογπράβητελη επατή.

Вх Джль й словь й дьмнін, ньсть эль поживша на Земли, гакоже азг. тымже твоегю прошу влуце чавьколюбім, облучити милюсти.

Д фанта элых прегрфшентй, печали раждають всфмя, темже горькими напастьми шдержими всмы нынф: по-мози намх, таже вдина хрттаншмя спечате.

Слава: $\hat{\mathbf{H}}$ раждаєши, й чиста по рживив гавиласа єсй віде дбо. чисти моли твої рживо присню, да йзбавимся $\hat{\mathbf{W}}$ всакаго вреда вражів твой рави.

Η κώντ: Μπτκαμα πρενάςτων μτρε πεοελ, ή ες τχα πρρώκα ή μετεκα, ή εκλψέννωχα οξυθνάκα, ελόβε κπί πολάπλε κάμα μάρα, ή ωναμένιε πρεγραμένι.

Таже, Ган помиляй, трижды. Слава, й ныпт:

Granena, rnáca ř: Bce mutie moe ba nienocitu mnózis

Βεὶ жит ї мοὶ в х л вности мно 3 прендо х пречистам, й ны нь привлижих см ко й сход х моег w времене, й оў страших см w враг w в х мой х да не расторгня т д х мой всенепорочнам, й в х погибели ма глубину w пустата: но оў щ е дри раба твоего д во, й й з в ави ма с й х х ш з лоблента.

Песнь 3

Ірмося: Мікоже древле благочестивым три отроки шросила вси ва пламени халдействмя, светлымя вжества огнемя и нася шзари, блословеня вси, взывающым, вже отвух нашихи.

Тебе м трь б т й чист в й непорочн в ю, ш скверн енный т ь лом в й д в ш ею, й о кал м ный д т м нечистыми, молю в л ч е, над т м м пречтам.

Πρετράμενι πούχα πνόκει το, μ ελώχα μεπωτάνιε, νεμοδηθηίενα πλ πρεπυράετα επλώ, μ αο ωνάκνικ αλε. νέτα πλ τλακυν: νο τω πρενίταλ αλλιμε, επαιά πλ ποτυαάθιματο, μ λώτα ποτοπλένα.

Слава: Множествомя щедротя твоей блгости, гръдшвя нашихя множество презри блже, й влагопремененя буди немолчиш зовущыми: блгословени есй гди бже отеця нашихя.

Й нынт: О Бренїм страстей, й глявины скорбей, й напастей житейскихх, привлецы насх кх безстрастію чистам, й радостному веселію, благословеннам, зовущихх: ты дей дина бгоблагодатнам.

Пфснь й

Ιρμός Εξυμές ΤΒΕΗ ΗΑΓΟ Ο ΓΗΑ ΠΛάμε Η Η ΕΒΕΨές ΤΒΕΗ Η ΗΜΙΧ Ο Ο ΒΑμή ΜΑ, ΕΓΟ 3 ΡΗΜΙΉ Ο ΤΡΟ ΜΑ, Η ΠΟΑΧ 8: ΕΠΓΟ ΓΛΟΒΗ ΤΕ ΒΕΑ ΜΕΛΑ ΓΙΗΑ ΓΙΑ.

CΛΑς ΤΕΝ Γόρες ΤΑ ΤΕΝΕΤΕΛ ΕΙΑ ΤΕΛΕ ΕΝΑΑ ΠΡΟΜΕΣΜΗ, Δ΄ ΜΟ Θ΄ ΕΙ ΕΜΕ ΤΗ ΜΙΚΑΛΑΙΤΈΝ, Η ΕΧ ΓΜΕΡΤΑ ΕΛΕΥΕΤΈΝ: ΒΛΎ ΤΕ ΜΙΡΑ, Ε΄ ΕΧΤΗ ΜΗ ΓΠΙΕΝΙΈ.

На та двшв, й сердце, й тело возложихи: не ймами во йным надежды развъ тебе влуце, бюже полвув милшети. темже ми подаждь богатвю твою мять й бягодать.

Слава: Ѕмій ма йдомя приползнявя, плотскою сластію Окланняю двив мою лють оўморй: но шживй сію со. противными льчбами, чтам, твойми млтвами.

Anian H

Й нынт: Йже бга й спса рождшам, мироначальника, того молй, мирх мірови послати вскорт, тако да вх мирт того славословимя.

Пфсиь Д

врмоск: Тебе нешпалимвы квпинв, й ствы двв, мтрь света, й був, надеждв всекух наск величаемк.

Скверня страстных помышленій моего оўма очисти этам, ва безстрастім ризя светляю оджвающи ма.

[™] Βέρ3μ Μὰ μεο Επέετεнным κχόλω ποκακμίω, εχόλω

επραεπέй ὰ ελαεπέй Μούχα ΒαΓραπμάθψη, ѝ возвранжющи

εύλου πεοέω.

Η μείνα: Β ύμα μανιύλα πβρόκα πεού ροπμετπεό μεο, εύμα ρατιοπή ενω εούτ πυνης, ύπε να πρετπόλα εύμα, ετόπε μένεμα εύτχατο εοβγλατά.

Τάπε, Λοιπόμηο Είπι: Η ποκλόης. Τρηιτόε, η πο Ο Ει

Ви четвертоки оўтра,

по алмя стіхословін стадаленя, глася ї:

Пріндите всй, аплы восувалими тако кормчым: ідшльскою прелесть оўпраздниша, й ки свівто жизни возведоша, й ви трцо вівровати навчиша. Тівмже днесь памать йхи честною совершающе віврній, славими хрта біта нашего.

ΒΤίχα: Βο Βεώ βέμλιο μβρίζε βιστημάμιε μίχα, ή βα κομιρί βεε. λέμμω γλαγόλει μίχα.

Απλα πεούχα πάπωπь ογωτικίλα ετὰ τζι, τάκω ετετίλεια, τάκω ογκριστίλα ετὰ τέχα, ττριτέπα πεούπα ποχόριπικ μό βυτικ, μ πος πλήμια Μθπεική βράπιο εύλθ. Τή κωπε μ πριώμα με η πλεί και σλατομάτη: Τής πληταμή τλείκο λώδης, μής πομάπε λόμενα τβούνα.

Слава, й нынь, бтородичени: Непостижимаго й нешписаннаго, единосящнаго безначальномя ОЦЯ, во чрево твое тайнш вмъстила есй вце. едино й несмъсно ш трцы бжество развмъхоми, ржтво твое ви міръ славаще. тъмже й блгодарнш воптеми ти: радвиса шбрадованнам.

По в мя стіхословін стальны, глася ї:

Βειθ μαπούшα βέμλι επρθάμα άπλα, Επίλ ελόκα, α κοβραετε κλάες επρω, α κοημώ κεελέμηων μαπόλημι πλέκελω κο κεώ ποιτικόωα. Τημπε κεπχχ χρτό επθ πρακεμόωα, κρεψάθημε τητχ κα τημθ μετοβμάμηθο.

οτίχα: Η εία που έχαιντα ελάβδ επείν, προρέμε πε ρδικδ είνω κοβιστιμάτα πρέρχη.

Й паки глаголеми тойже сталлени

Стіха: Дивена біта во стыха свойха, біта ійлева.

Стртотерпцы стін, молите милостиваго бта, да прегришеній шетавленіе подастя двшамя нашымя.

Слава, й нынь, бгородиченя: Прооцы проповыдаща, апли навчища, мвченицы йсповыдаща, й мы выровахомя був та войстиния свщвю: тымке й величаемя ржтво твое, пречтам.

По Г-мя стіхословін стальны, глася ї:

Απλω πεοώ χρτέ, σε κουμώ βεμμώς ποτλάλε ετή, πάκω μλρίε, πάκω μξωμρένως τύλους ττράλω, βακαλάθως ετώκοε μενέττε μ ελοίδετταειε, η ματαπλάθως τιτήτελομας οξυξηίς: πάχε μολοβάμη ψέλρε, μήρε πολάπλο λδωάμε μάωωμε.

Тебе проповидника йстины, й пресвитлаго свитильника міру, хвальще воспиваєми ніколае, й вопієми вирою мольщесь: такоже неповинным W смерти йсхитили ετή: τάκω εβάτε, η μάτα Ε Ετέχα η εκορβέη η βεάκατω η ββάβη πότατω ωθλοβλέμια.

Слава, й ныйт, бгородиченх: Оўмертвившвыся двшв мой согрфшеньми многими, всенепорочная влуце: шживй, такш дерзновеніе матернее ка ств твоемв ймвщи: ты бо едина родила есй паче оўма й смысла слово собезначальное оцв й дхв, живота й нетлфніе мірв дарвыща приснш, й велію мять.

Κανώνα επώνα επάβνωνα ή βεεχβάλδνωνα άπλωνα. Τβορένιε μεοφάνοβο. Γλάτα τ

Песнь а

ίρμος βόλω Αρέβλε, Μάμισα Επέςτβεμμωπα, βο Ελύμο τόμμημε τοβοκδηήβωμ, ή ραβλιδιήβωμ μόρε ιπλετετκήμα λώλεμα: τέμ βία μάμα, πρεπροτλάβλεμα εττι τομό Ελήμομο πούμα, τάκω προτλάβητα.

Цркшвным столпы, шенованім вёры, блгочестнам оўтвержденім, й вёрным вей оўтверждающам, пріндите оўблжими сфенным аплы, ткш да мольбами йхи спасемем. [Аважды.]

Cámz (εδὶ πρέπζε (βλὰ ΕΛβλΗΝΗ ογδοάβελ Ϣ(βπλάθ), ΕΛÂΑ ΕΟ ΔΦΛὰ ΕΕΞΥΗΓΛΕΝΗΑΑ ΓΤΑΠάχΣ. ΤΕΜΠΕ ΜΟΛΗΓΑ ΤΗ πρέπωμ (βλίὶ: Ψτάλημαγο Μὰ επεμ Επέςτβεμημαμ ΜΟΛΕΙάΜΗ ΑΠΛΣ ΤΒΟΗΧΣ.

Η επρεκράτη τη ετολπώ δη τονές τη, πρελεψέμιε κα κα κρά κίνα πρεπάτατο, ѝ на земли λεπάψατο ѝ διέχς τε διος, ѝ нε μοδωτεά ματος κι επράκητε, τάκω μα ωδράψδως τα κλέης, ω κίχπε το τράμικχε.

Επορόμητεμα: Ο ο επώμα πβρόκα, το άπλω, α μπακα, αξ πεδε κοπλόμωστος τζα, πραλέπαω γάς παλ μολά, τάκω χα πλοπεκία κάωα κελ επράεπα οξωερπκάπα, α πακόπα κάν κωι κάμα χάρδεπα.

Αρβείй καμώμα επόμβ û βελάκομβ μβροπβόρηβ μϊκολάφ. Τβορέμιε ιωςηφοβο. Γλάςα τ

Песньа

 \hat{l}_{pm} о́га: Понмя г \hat{l}_{e} вн, сотво́ршем δ дн̂внам ч δ деса вх чермн \hat{l}_{e} мх мо́рн: понтомх во покры протн̂вным, н̂ спасе \hat{l}_{e} ном δ понмх, \hat{l}_{e} к ω прославнем.

Пресвитлаго свитильника невглеймаго, на земли сви щаго столпа, й ки пристанище биественноме призывающа, йже волнами житейскими присню потопласмен, неколас вей почтими, й любовей обблажими.

Ο ήλου Επίευ Βεεδλπέννε οξερππλέση, ρέβνος δίτονές ττίπ πο ράβδηδ επππάλα βεύ: πάμπε κοπάψω νεπράβεμνω οξηρέτη μβράβνας βεύ. εετώ ράμη πλ πόλημα: Βεώκατω νεπράβεμματω ωθλοβλένια μβράβν μάτα μικόλαε.

Μολέμια τίεκα ότης μεωτκέλμω πραμοτά τω: τάκω μα τράχωκα η πλάμεμε μενέμια κάτηθωματω, η μαπάτητη, η τκορεί μβεάκητα μάτα, τάκω έλήμα επτίμ.

Бгородичена: Ковчега бжественный йже вмжстившій законодавца наша беззакшній всй Шемлющаго, ради мардій бжественнагш несказанный пвчины, мобію пречиствю согласны воспоймя.

Пжень Е

 \hat{I} рмоск: \hat{H} же \hat{w} не с \hat{S} синх вс \hat{a} приведый, словоми созидає-мам, совершаємам дхоми, вседержителю высшній, ви любви твоей оутверди мене.

И же міра концы оўченім вжественнаго йсполнивше, двшв мою йсполните доброд тельных д фаній, й помышленій благих, хотовы самовидцы. [Дважды.]

Ο το ΕΛΑΣΗΣ ΜΗ ΟΓΗΥΣ ΛΥΚΑΒΑΓW, Η W ΒΕΑΚΙΑ ΓΚΟΡΕΗ, Η W ΒΕΑΚΙΑ ΤΙΚΟΡΕΗ, ΕΝΟΡΕΗ ΚΑΓΟ ΜΕΓΤΟΑΝΙΑ, ΟΥ ΥΕΝΗΙΙΝΉ ΥΡΤΟΒΕΙ Η ΑΒΕΑΚΗΤΕ ΜΑ.

Ογ βωὶ χθωὶ μολ Θκαλημαλ μ εμπρέμμαλ, чάεπω εστράπάθωμ, μ ατα προτηθελθωμη, κάκω μεπρόεμων προψέμιε Σλώχα, μχαε με πρεεταέων παορλώμη;

Бгородичена: Б жественнам лествице, юже виде закшва, по нейже сниде бга, вознося наса, прилежны моли со аплы, оўщедрити наса.

H H Z

ίρμός»: Η επλόμμαλ μθωέ μ δεβνάμμαλ, επλική πλόμα δίγοελάβηδιή, βεςελλώμης βοβοπίμ: οξπβερμήχελ ποδόμ δίξε, ηθέπδ επα, ηθέπδ πράβεμεμα, πάνε πεδέ τίξη.

Тебф йсточник йсточающ йсцфленій потоки, молимся святе: скверны страстей всфхи нася матвами твойми шмый, бфхи й скорбей йзвавляя.

Κριάπκυμα πεούμα μλπεαμά ημαλαγάλ εραγά, ѝ ημήνα μάην οξικριάπι η ημαμετεθριμάλ πομειμλέμιλ η μάμα επράετημιμα πρηλώγη, πρημμετέμε επώχε πεούχε μλπες, όπης ηϊκόλας.

Ετορόμητει Ο Μα ρα βαθατί με πόκετα, έκε πάτε ο μαλ ροκμένιε, η βμέτη τω ρκτβά πεοετώ, ετορομήτελε μημε ετε μεπορότη κα, τένε κολώ τα: ο μα κόμ ω ελατοματώ πρώτη ω τλά εντι τά.

Песнь Д

ίρμος»: Πολοπήλα βεή κα μάμα πκέρηδω λωδόβω τήμ: βήμηορόμματο δο πβοετό επα 3α μωὶ μα εμέρπω μάλα βεή. πέμπε πη 30κέμα δητομαρώψε: ελάβα εήλιο πβοέμ τήμ.

Μποπε Μώληϊα, α τάκω αθνώ πεβαχομάματω εόλημα, αθλω προεπαράπ ελόβε, βα μερεκίπ κοημώ, βείκα προεβίκατ πάβα, α βεβδόπεπ μράκα Εταίλα Εεά [Δβάπμω.]

Море лютаги града слове швуреваетя ма, й волнеморе лютаги помышленій смиренную двих мою смушають щаюти: шкормителю гди, оўчики твойхи мольбами спей ма.

Οὖ πατάθελ πομωμπάλ επράμησε πεοὲ ελκο πρυμέςπεῖε: ἄμαμε 60 πρέπζε εξζά, μοθ ωεξπχάθιμε μα εμέπρη εόειτη, η πρέπζε μεγαμία μέκη, μεγέκεπεῖε μοὲ.

Ετορόμητεια: Ο Λόβε ΕΜΙΗ, μπε ροπμέμε Ε Ε ΑΕ Ε ΕΓΟΩ Τρο-ΚΟΒήμω ΤΟΝ ΚΟΙΑΤΑΝΕΤΕΙ ΕΨΕΝΝΙΜΗ, Η ΠΡΕΜΕΙΡΙΧΕ ΑΠΛΕ ΤΒΟΗΣΕ ΕΠΕΕ, ΒΕΜΕΑΤΟ ΕΙΕΤΟΜΗΙΑ Η ΒΕΜΕΙΑ ΗΘΕΙΑΙ ΗΘΕΑΕ ΑΕ ΕΕΝΕΙΑΙ ΗΘΕΙΑΙ ΕΙΕΝΕΙΑΙ ΕΙΕΝΕΙΑΙ

Йнв

βρμός»: Πρίως τε τόρδ άββαις δην προβρώως προθήτδω τκοώ ογτρόβδ θταλ. τένα ββωβάως: Ε ώτα πρίμετα βία, η επώμ Ε τορώ πρίως τε τε τάμη.

Κα είδ χομάπαλ ειλία επρημά ειειμά ηϊκόλαε πρεμλα-Γάετα τλ. τέμπε τλ μόλημα, Ε μαπάιτεй λώτωχα, β παμένια Γράχοβημα μάια βαβάβη ότης.

βόλδ жив в ε ε ερμιμι μωνίμ εχιοτόμ ιξημό, ωροπηεπη πρητης ωρότης εκορείμ, η εξιοτόμ ερφιώκα ε φτ επερμώκα, Θκανημά ποιμεμβλη η ωρώτης, κεε εξικέμης.

Йже избавиля вси иногда ведшмым на смерть неправеднш, всеблжение: нынт и нася спсай Ш человиви тлетворных стужента, и Ш всакта бъсовскта лести.

Ετορόμητεκα: βοπλόμωτα ελόδο πρεπκόπετ το δίτο. Υπρόδια κευβρενέκου ρομιλά δεθ: ποτό πολθ πρεθταπ, πλοπεκία επράεπε θ εκδέρκω βεθχα θβάβουτε, θ βεθχα κατιλά.

Пфинь Е

ίρμός»: Η α βεμαή μεβήμημη ιββήλε βεή, ή νελοβίζιωμα βόλευ το τίνα βεή μεπος τη κήμμη ή κα τεβίλ οξτρεμούμε, κος παβάκμα τα νίβιτολοβίνε.

Η α 3επλη Βοπλόψες, τομάλαλα ετή ογνηκή, ηξιά αφψάθψα χρτέ τλάβδ τβοθ: τάχα ράμη ογων την, μδωω ηάωμ πολιάλδη. [Δβάκμω] трастей й Ш всякім нужды, Ш лютаги швстоянім, слове йзбави рабы твоя, апля твойх багопріятными матвами.

Ογεώ μη βαμέ εξεττράςτημα, κάκω χόψεων ττράωμομε τεχε πρεχετάτα εξεπλόχηα τεψή; ποτιμάς, ποκάμε, λοβροχήτελεй πλοχώ εοβραψάρψη.

Ετορόμητε Η πε на Земли ιάβλυματος πευ βρεчέниω ς πλότιω, ω γής τωχ κροβέй τβούχ ε εντάλ, μολύ ιάκω ενα τβοετό βςετλά, ωνημένιε κάμα λαροβάτα.

H H Z

ίρμος β β τομα τβοήμα μεβενέρημα χρτέ, ω βαρή επε εμηρέημα μο μού μθων, ή μαςτάβη μα ετράχα τβοή, βαμέ εβ τα ποβεντή τβοά.

Свиту чистому предстой, й штуду присню йсходыщими зарами просвищаемь Этче, йспроси всими шчищеніе й миря.

Мене паче всех человека теке прогневавша оўмома неразёмныма, преблей оўщедри, ніколаа теплыми млтвами.

Βο οψημίνια ήπλήβων Μού πήβης, Μολός ΤΗ Οτίε Ηϊκόλλε, Βοβλβήτην κα ποκλάνιο Μρίελο Μού ως κβερηένδο.

Бгородиченя: Мкш едина агглшви радость бгорадованнам, радости исполни мой мысль ситвющию, и линостію погружаємую.

Пфинь б

Ιρμότα: Ε έ3 μια ποτλέμμα τρέχωσα ιθεώμε μά, ή ήταε 3 άετα μετρά μόμ: μο προττρώ εδικο εωτόκε το πεού με μίω με κάκω πετρά μα οξπράθητελο επτή.

Потекоша потоцы страстей, й потопиша мою двшев_ нвю храминв: реки двушеным бывше апли, сокрвшеннаго ма ка животв шеновите.

Бгородичена: Собора та аплива хртг, молита са рожд_ шею та: шчищенте низпослати й миря рабшмя твоймя, мкш члвеколюбеця й бгя блгопременитель.

Ірмоск: Гл8бина страстей воста на ма, й б8ра противных в ветршви: но предвариви ма ты спей спее, и избави W тли, тако спеля вен W эвтера порока.

Оўмертвиви воздержаніеми оўды, стажали ёсй жизнь нестарчемвю: биже й нася бышники твойми матвами

соджлай мадре, изывжантеми влагы грека.

В Етриломя сфенных твойх мутвя, пвийнв напастей многошеразныхв, й грековных глубины йзбави наск, ко пристанище же живота привода медре стителю.

Оў красиви мурлукійскій престоли, кавился всй красота первоещенникшми: но матвами твойми ш мірекихи напастей спсай ны невредимы, стителю.

Бгородичени: В селившееся во оўтробу твою слово, мти чтам, древле ва человецета вселившинся ш прествплентя тлю, шкш бгя единя, вий изгналь ёсть, за мардіє мати.

Пфсиь 3

Ірмо́ся: Прежде швразв златомв, персідскомв чтилищв, отроки не поклонишасм, трії поюще посредт пещи: Отцева вже ваго-CAOBÉHZ GEH.

Ϊ жε εκ τε Μίρδ χρτόες, εκ τε κάες ποκαβά, εκ το_ носній апли, разгонающих тьму прельщенім, й просвыщающих в врных мысли. [Дважды.]

M же на нася вражта сфти сокр8шите, вгогласнти апли, й стези намя покабиїм оўгладите, ка вамя прибъ ГАНЩЫМВ.

М Емьотевтяю

ф вырод выбы двшв мой плотскими страстьми соль вжественнам свще в гоглаголив п гдни апли, шчистите в вриш шживлающе.

Бгородиченя: Доброто ійкшвла, добрыми ма зраки просвітті, молюса, молащиса ныніт со аплы, рождшемвса Ш твойх чистых кровей.

Йнз

βρμότα: Τρϊὲ Οπροцы ва пещн πρη προωбразнаше, прещенте Опненное попраша, н поюще воптаху: вагословена есн вже Опеца нашиха.

ГУБАЩАГО ДРЕВЛЕ ГДНИ ЛЮДИ, БЕЗУМНАГО АРТА ОЎДАВИЛВ ЕСЙ ЖИЛАМИ СЛОВЕСТ ТВОЙХВ, ТАКО ПАСТЫРЬ НАЧАЛЬНЫЙ ЙСТИНЕНТ, ЭТЧЕ НІКОЛАЕ.

CΒάπω πρεωέχα πρεεπόε πυπίε πβοε, το επώπυ πυβέωυ Θήτε ηϊκόλλε, εψέητε ποτωλάπ η προεβιφέητε βλιονές της πλ βλπάψωνα.

Тикш готова та избавитела, тиш тепла заствпника призываеми присны отче ніколае, ш страстей наси избави й нечаемых напастей, находащих на ны.

Бітородиченя: Мене небреженіеми двив шмрачившаго, просвівтні чтам, ійже свівти рождшам, сердца моегш возжизающи свівтильники, ійки да оўсердіеми біліми славлю та.

Пжень й

ÎρΜότα: Ηετπερπήμομο Θετικό το εξημήμα μετα, Εξονέττια πρεξι το άψε ιδημωμη, πλάμεμεμα πε μεβρεπτέμη, Επέτπε εμηθικό πιάτη πο άχδι επιστοδήτε ετά τιαλό τιλη τίλο, η πρεβοσηστήτε βο ετά ετάκη.

Ογλαβιήτα επραεπέй Ορδπίεμα, û ωεπρδιήχα εέρμμε δεβδηίεμα, ελόδω εομάπελεμα: λίλη ελάβηι μεμάλης πε μα βετό ητροδημώρητα, μδώα û παλέεα βράνεβε εδψε. [Δκάπμω.]

во всю землю проповедникшва вещаніе йзыде бей ственное, оўчащее православни ш единственнома суще-

ствъ, едино естество почитати стым трцы, и едино воистиння грьство, и едино цртво во вся въки.

Мене многосогржшившаго, и долготерпжите твое бже́ ственное иждившаго въ превыванти прегржшенти, возврати вло, вждый мою немощь слове, и лжность, и вломудрте.

Бгородичена: Б жественнам клеще, гаже бжественнаго оўгла неизреченню пріёмши бце, страстей мойха разжженное оўгліе оўгаси пречтам, росою твойха мітва, й всеславныха й бжественныха апла.

Йнz

Ірмося: Л гільми немолчиш ва вышинха славимаго біл, нёса нёса, земля, й горы, й холми, й глубина, й весь рода человь-ческій, пъсньми того жкш создателя, й йзвавителя блгословите, й превозносите во вся въки.

З ємлю кротких в наследоваля всй, кроток прівне вывя. темже молюсь ти верню: оўкроти мітвами твойми, подвизающамсь на мы присню лукавагы треволивия.

Τά κοπε μβ δάβμλα εξι η βοεβώλη, η πε με πράβελμω ο ζωρέπη χοπώψη με πάκω ω μελοβικα λακάβη α ωθλοβλείμα μάτα η 3βάβη, η ω βιώκαιω επιόβικαιω μαβικτα, μικόλαε, Μολά ιπια. *

П 8ть показаля бей челов комя правый й спейтельный: на негоже настави нася вя жит їй преходащих в ніколае, мітвами твойми, біко да квпню внидемя вя жив от нам врата.

Бітородиченк: Кржпость й пжиїє мод беть, йже йз тебд рождейся пречтая, втоже прилжжиш моли дбо, разслабь леннаго ма страстьми оўкржпити, й творити спейтвльная вты повелжиїм.

Таже, поемя песнь бить: В еличитя двша мой гал: в поклоны.

Песнь Д

Грмоск: В и законть стын й писаній шбрази видими втынін, всяки мвжескій поли ложесна разверзам, сти бів: ттыми перво-

рожденное елово, Оца безначальна, ена первороджщаем мітрію ненсіквеомвжню, величаємъ.

Η πε τλοβετώ τβούχα ογίνκα, ογτβερμάλα ετά βεμιώ κοημώ Ο ζά εξημανάλδημας τλόβε: τέχα Μολυβάμη, й μεμέ, κα ττραττέμα βεβτλοβέτημας ποπόλβωατα, й εφτόβτκημα πρελυμέη επα ποτοπλάεμα ογιμέμρη. [Δβάπλω.]

Αδωὶ Μολ, επραεπέй ραδόπαθψαλ οξεπρεμπέμιθμα, που επραμάβωεμο μάτα ράμι πριμετά μολυβώ, ιδιώ μα μββάβμπα πλ πόπωχα, μολάψωμας προκβπέμμα εψέμμωμα οξημιώμα, ι οξπομόδη μωμιώς ποιώ πλοιτεκώμα επραμάμιθμα.

Х ртшвы оўчицы, втра ся нимя сврити смрете сврв повинных, нешсвжрення мою двшв соблюдите, шскверненняю безместными делы, какш блазін мой предстателіе, й какш міра заствпницы.

Бгороднчени: Дво чтам, дво пречтам, хртова палато, дво престам, стаго стых вга, паче вины й слова рождиам, со аплы стыми, ш встхи молисм.

Йнж

ίρμος: Ηα εϊμάμεττεμ τορτέ κήμε τη κα κθημμέ μωνείμ, μεωπάλδηω Θ΄της Επεττελ βανέημιθη βο υρέβτε, μαμϊήλα πε τη κήμε τόρθ μεττεκόμθη, πέβλα προβήδωϊμ, μεάϊα ββριβάμιε, Ε κόρεμε μέμοβα.

Мкш штражденте вжественное й оўтвержденте, й доброе привежище, земный мірх стажа та: ходатайствы бо твойми приснш йзбавлаемса ш всакагш йскушента й тесноты, отче ніколае. Темже во хваленти вернш оўблжаемх та.

Ογπτεικέε εκί εκ από τι απι ω εκτολη είναι κα προεπράης τη επεν πριετά και εκεδιπένη ε, πέπλως πιπεχ πεούχα: πρεπεορά χθωά ποελ εωλτά εκη, εοπιό πι: εόλη ει εγκροπά ω τάλη ελ εκνωί, εκνωί εκν

Творца настойтя пришестве судити всей земли, и неготовя сый окаминый, весь обстращанся, помышлам выля

БШЛВ МОЙДВ МНОЖЕСТВО: ГДИ ДОЛГОТЕРПВЛИВЕ, ОЎЩЕДРИ, Й СПСЙ МА БЖЕСТВЕННЫМИ НІКОЛА́А МАТВАМИ ПРПВНАГШ ТВОЕГШ.

Бгородичени: Просвещенте мод спсительное гавиласа всй, рождшам светя, двши моей обблаки разгонающи мрачным и лютым: гакш да сых дне матвами твоими буду содывам прпвнам, гакш да ви песнословленти прпвне оубажаю та.

Таже, Достойно бсть: вктеній. Й светиленя.

На стіховить стіхиры, глася ї:

во всю землю изыде выщаніе ваше стін апли: їдшльскую прелесть разрушисте, вборазуміе проповыдавше. се добрый подвиги ваши бсть блиенній, тымие поеми й славословими ваша памати.

βτίχε: Й επόλημχομελ 3αδτρα μέτη τεοελ εξή, ή возράμοβαχομελ, ή βο3βεεεελήχομελ: βο βελ μηθ μάιμλ βο3βεεεε. λήχομελ, 3α μηθ, βα μλώσε εμπρήλα μω βελ, λίβτα, βα μλώσε βήμτεχομα 5λαλ. Η πρή3ρη μα ραβώ τεολ, ή μα μτελά τεολ, ή μα τάβη εώμω ήχα.

втіха: Й бван свівтлость гда біта нашего на нася, й дівла рвки нашихи йсправи на наси, й дівло рвки нашихи йсправи.

ή κω εκτάνα βα μίρτ εϊμέτε, η πο εμέρτη ετίη μήτης, πόμε μερακο μόμος, πόμε μερακο βέμιε, χρτά μολήτε, πομήλοβατης μθωάμα κάωμμα.

Слава, й нынк, вгородичени: Бей скмене зачала вей W Дра стаги, й славословаще воспиваеми та: радвиса престая дво.

Таже, Баго беть: Й часк а-й, й шпветк.



Вх четвертока баженны, гласа ї:

₩ βέρτωα χρτέ, βάποβιξε τβοθ, πρά⊕τια άξάμα μέ ραλ μβτηάνα εξιη: δαβεόμημα με πέτρε, ηςποβιξαώα πη η κρτις, βόην βεενήνα εξιη, βοββίμα: πομαμή μα επεε, βο ηρτιβί τβοέμα.

βτίχα: Ελλείη μετιάη πράβλη ράλη, εξικώ τέχα ξετρ μότιο ηθησε.

изведше апли, и бллинской прелесть Штнасте Ш земли, нелестний спсители высте вфрыми войстиния. Тымке влжими всте.

Οτίχα: Ελικέμη βετέ, βελά πομός κτα βάμα, ή ή3κεμθτα, ή ρεκθτα βέκα δόλα γλαγόλα, μα βεί λικθιμε Μεμέ ράλη.

Мкш лвый тайным, й светила праведнагш слица вывше, славній апли, мочестім тьмв шгнали всте, й ка светв бгоразвмім настависте вся люди: темже вы почитаєма.

Стіха: Радвитеся й веселитеся, таки мяда ваша многа на нбейха.

Ολάβα: Τριμι εψίενη προποβθηνημμ, πέπρε, ѝ πάνλε, Μάρκο, ѝ λίκο, Μαπμέε, είμωνε, ἰάκωβε, ἀνηρέε, ἰωάνηε, μωμό, βαρμολομέε ѝ Φιλίππε μίχρε, πρυλέπνω βεετμά ειὸ μολύπε, ѝ ββάβηπης κάμα Ε βεκκατω ωβεποκηία.

Й нынт: Аплива доброто, й стыха стртотерпеца радованіе, бтоблгодатнийшам влуце, щ наса моли всиха спса й бта: таки да прегришеній пріймема шставленіе, й вжественным жизни всй причастницы будема.





Вх четвертокх вечера,

на Гідн воззваха, стіхновы котны, гласа г Подобени: Поставнша:

Стіхи: Ймене ради твоего потерптехи та ган, потерпте двша

мой ва глово твой, оўпова двша мой на гаа.

β τημένα Ε τέρηϊα θεπλεπένημα ο θαά πορδη τάνην μρό βεθχα, βαπρεψένιε επες, περνόβνατω τρταλ θεπερβάλ: ρδιάνα πε προύνα πρόεπь πρίένα, βα τόρητά κνήβτ ναπικάλα δεν βεθχα νάτα: βα τὰ βτοβαβωνχα.

Стіха: 🛱 стражн оўтренній до нощи, 🛭 стражи оўтренній.

да оўповаєти ійль на гда.

Йны стіхном престый відь. Глася тойже

βτίχε: Μ΄κω ογ τζα μλτι, ή μηόσος ογ μετώ ή3 δαβλέμιε, ή τόμ ή3 δάβμιτα ίπλη Ε βιτέχα δεββακόμιμ ετώ.

Стіха: Хвалите гда вей газыцы, похвалите вто вей людів.

В лице рождшам градвщаго живыми же й мертвыми свдити, оўмершвленвю мой двшв болжийю, покамніеми шживи, й бжественною кровію йз ребри сна твоегш йстекшею: й живыми егш заповыдеми джлатела кави ма.

Стіхв: Тіки оўтверднем міть Єгш на нася, й йстина гідня пребываета во втіка.

Егда та чадо неболезнению раждах, агница й мти глаголаше: скорби йзбежах й печалей мглы: но ныне та воздвижена на крте зращи, обтробо мой, горькими стрелами сердце шблагаю, й печалію безмерною погрямають влюо.

GΛάβα, μ ημίνη, εξορόμητει Μίρα πομάλοβανα εμίτης τλόβε, ρατπάτιεμα τβούμα, τβάρς προτβήτιεμα κε ημίνης επτέμιε ωβρήτουμα, βλιο, βοπίμωε πρεθτακ: άβα κε ημίνης ραττερβάθες, βράψη τβοθ βόλινδο επίτης.

На стіховить стіхновь, глася ї:

Η ρτό τβοεμό ποκλαμάεμελ, χρτέ, чεсτκόμο. χραμήτελω μίρα, επείτω μάτα γράшμωχα, Βελυκομό ωчηψέμιω, ποχβαλώ βεελ βεελέμμωλ.

βτίχα: Κα τεστό βοββερόχα Ούτη Μοή πηβθημέμε μα ηδίτη. εξ τάκω Ούτη ράβα βα ρέκδ γοεπόχιμ εβοήχα, τάκω Ούτη ραβμίτη βα ρέκδ γοεποπή εβοξά: τάκω Ούτη μάωη κο τίδ βίδ μάωξωδ, μότη μέπε οξιμέρρητα μεί.

Κριτουπράβηω μωντέμ μα τορίο ρευτουπέρε κε αμεστή, αμαλήκα ποκήκαμαμε. Τώ πε επες, αλάμη ρας προιτέρε μα κριτή чειτημέμε, ωξέμε μα επίλε δεμ ω ραδότω βράπια: μ αάλε μι δεμ βμάμεμιε παβοτά αππάτα ω αδκα εοπροτήβημαχε μι. εετώ ράμα ελόβε, ποκλαμάμε κριτό τβο το προτήβημαχε.

βτίχχ: Πομήλδη μάς τζη, πομήλδη μάς, ιδίς πο μηός βιεπόλμηχομέν ογημημπέμι». Η μηπάνε μαπόλημεν αξωά μάωα πομοωέμι» τοβ3δημηχχ, η ογημημπέμι» τόρμηχχ. βέλια κρπά πεοειώ τζα τάλα: εοχρέβάτα εο на μέτπι, α μιτιτείτε εκ μίρι, α ποκαβά ω ρωεαρεά άπλω, α ω κάβωκε μίπι, μα μόλαπτα ω μέμαχε κάμαχε.

Слава, й нынт, кртобгороднчени: Зращи та всенепорочнам воздвижена на древо, хрте мой преблгий, плачещи воплаше мтрски: сне мой вселюбезный! како сонми беззаконный на кртв та воздвиже;



Вя четвертоки на повечерін,

канших престей був. Глася г

Песнь а

ÎρΜός Ε όλω λρέβλε, ΜάΗ εΜΣ ΕΞΕ΄ ΕΕΗΗ ΜΣ, ΒΟ ΕλΗΗΟ ΕΟΗΜΗΨΕ ΕΟΒΟΚ ΠΗΒΕΙΚ, Η ραβλΕλΗΒΕΙΚ Μόρε ΙΗΛΕΤΕ ΕΚΗΜΣ ΛΕΚΕΜΣ, ΕΕΚ ΕΓΣ ΗΔΙΙΣ, ΠΡΕΠΡΟΓΛάβλεΗΣ Ε΄ ΕΤΣ: ΤΟΜΕ ΕΛΗΗΟΜΕ ΠΟΗΜΣ, ΤΑΚΟ ΠΡΟΓΛάβΗΓΑ.

Пристинвю та горв, юже провидт дуоми авванвми пробит, молю, пречтам шетнити ма страстьми шзное. Наго, и ш сти смертным лютыхи втди извавитисм.

Слава: Равнод втельное ОЦВ родила всй слово, швожившее челов вкива свщество: того молй, недовм вниаго ма й йзнемогшаго вражими коварствы, вжественным оўт вхи сподобити чтам.

Й нынть: Ш чищенте ми подаждь прегртыенти бжественными твойми млтвами дво, сильною во ймаши млтво влице: й тебе поющым йзвави Ш прегртыенти, й страстей, й скорбей, й шветожнім.

Пфсиь г

 \hat{I} рмо́га: Йже \mathbb{W} не с \hat{S} шнха вс \hat{A} приведый, сло́вома созидає-маж, совершаємаж дхома, вседержи́телю вышній, ва любви твоей оўтверди мене.

Вх милости неизреченнаго, й вх щедротахх свща богатаго, милостива свщи пречтам помоли общедрити ны шелобленым.

Хра́мя свщи всяческихи творца, помолися вселитися вх ма оўтжшителю, бывша ма верте́пя двшетле́нныхи разбойникшвя, чтам дво.

GΛάΒΑ: Μάμιεμα κεώ μοιώψατο κπεική, μα ρδιδ ιάκω μοτήλα εξιμ κιμε, πρήβρη μα Μά, μ μβκάκη Μά, έπε κα επραιπέμα βρικία μεπολόκησηω.

Η ημίητε: Μλρμίε Μλτιν πεοελ Μολιό, Εξέρβη ΜΗ Είξε πρεθταλ, η πέπλαλ ΜΗ τάβήτλ ΒΖ ΗλπάςπεχΖ πολοψηνιμα η επτέμιε.

Песнь Д

Ιρμόσε: Πολοπήλε είθ κα μάμα πεέραδο λοεόδο των, ελυμορόλματο δο πεοστό επα 3α μοι μα επέρπο λάλα είθ. πάμας πὸ 30 είνα επολαρώψε: ελάβα είναι πεοξύ των.

Pânh χρτε û 3ακολέμιε, κόλεω τάκω κτα πρεπερπέκμι, ογράμεμβω Μοιο 48ω8 ρα3κόμμι κτιόκτκιχα ωθλοκλέμι, Μπτκαμι πεκε ρόπμωια μετάλι, Εμίμε Μμογο-Μπτικε.

Дело твоєю рвкв зиждителю єсть й твореніє: влоба же вмійна, сластьми житій сокрвши ма. темже хоте швнови ма, тебе рождшім слове мольбами.

Слава: Слово Очен паче слова родила всй, ржшащей всякаги безсловеста человеки: всоже прилежни молй, безсловесными ма сластьми поравощенна свободити, вдина приснодбо.

фийн Й

Η ημίητα: Η εμπλέητε μάμα Ε χλάμη πόνημη βεετλά, Βεεωεψέμηλα επης, βεά εβπα εξών μεπόλητη, βεπακ μετογάμων μέρο βλιοβόμηο, βεείταα βίοητβπετο.

Пфень Е

ÎρΜότα: 1 κω βήμτ θεάϊα ωβράβηω μα προτόλιτ πρεδοβηεεέμα Βια, ω άγιλα ελάβω μορθησεήμα, ω ωκαμημών, βοπιμωε άβα: προβήμτα δο βοπλοψάεμα βία, εβίτα ηεβενέρημα, η μήρομα βλαμώνες τη βρυμά.

Πλότη Μοελ Εολάβημ, η Συμέκηθο Μη Πετάλη Πρε-ΤΕΟΡΗ Η ΟΥΗΜΗΙΑ ΘΕΛΑΚΗ ΕΙΚΕΝΗ ΙΕΟ, ΕΚΕΤΑ ΘΕΛΑΤΕ, η βλράκιε η κολάβητη πρεμπαμένιε χάπχη Μη Ποθημέμηθ, η λιοκόκιο τα ελάκαμεμηθ.

ТА ходатанця, й матвенниця, ко йз тебе рождшелмясь нынт предлагаю, всакагш гртха йсполнени сый: дбо, вяди ми житта йсправленте, й наставница ки стези вжественнагш разяма.

Слава: Шевати оўмя мой дбо, й двшв просвыти, й бжественных славы причастника сотвори: се бо бшля наполнихся, й всакими поработихся сластьми, й шекверненв приношв совысть.

Η κίνη: Βίνοτράχα επέςτβεννωй, άπε κράςνωй τρόβχα Βοβραςτήβωσα, ήπε χθωάνα χαθωίй πητίε ηεβαβήςτησε: μδο ετάλ Οτροκοβήμε, τώ να ναπόй ελάχοςτη ετώ ή ελαςτέй πίληςτβο Ευννή, ή επεή να.

Пфень 5

Ιρμός Ν΄ πε κα κοημώ κτικώκα μομέμμων ηλκτικολώκης, ή τρεκοληθημών ηματάς τε η ποτήκηθητη κτιμών ποτήκην κοιϊόμων ης πρέβρη: επίτη επίτς, ηλικοπε επίτλα βεή Ψ ακτρα πιρόκα.

 Йже пречодное зачатте им вши и ржтво, твой мати на мн фокайнными ныны оўдиви: йбо ви беззаконтихи зачахем, й родихем, й сластьми поравотихем.

Слава: Рыдаю, й плачв, й стеню, бегда сврище страшное воспоманв: лвкаваа во джла стажахв: но ты ми ненсквомвжная дво мти вжіл, во чася страшный предстани.

Η μώντ: Ραβδητάτα με πατόλατα με πόπετα κελκα εξημα, μπο ταλ, εομπλημος μα πεκτά τέμο επράμμος μ πρεελάκμος: κάκω ρομαλά έξει, μ πρεκωκάς μα πάκα ταλ; κτα έξετω ροπμέμελ πο εξιμετακ.

Таже, Гін помилви, трижды. Слава, й ныпь:

Ненсковорачнам чтам мти твой хоте, зращи та мертва пов'вшена на древт, мтрски рыдающи, глаголаше: что ти воздаде вврейскій кеззаконный соборх й без-клгодатный, йже многихх й великихх твойхх даршвх насладивыйся сйе мой; пою твое вжественное сните.

Пфень 3

ÎρΜότα: Τρϊὶ Οπρομω κα πεψιὰ πριβ προωπραβήκωε, πρεψέμιε Οπειμεμος ποπράωα, μ ποιώψε κοπικχδ: κλιοτλοκέμα βειὰ κπε εδτέμα μάωμχα.

Τάλα επείνια νάετα μη βλυμε, Γράχη 60 πρυλλιάθ κο Γράχωμα, η κα ελόσα ελόσδι μπταοθ εξαυ τκοίθ Υταλ, πρεμβαρή η επεί μλ.

й ныит

Й нынт: 😂 страннагш таннства! 😂 оўжаснагш разума! какш біч на земли пависл такш члвтки; такш втеть, такш хощети, такш блговолити, й дтиствуети, такоже й хощети.

Пфсиь й

Γρμόςχ: Ηες τερπήμομε στη το το εξημήβωες, εξονές τι πρεξ ετολώε δίμωμη, πλάμεμεμα κε μεβρεκλέμη, εκές τβεμηθο πές το πολίχε: εξιοςλοβήτε βελ λίβλα εξη τίλα, η πρεβοβηος ήτε βο βελ βέκη.

Всй йкш добра, йкш ближнам всёх цой бывши бце, наполни ма блгих дёля ва элобе пожившаго, й ва лености все житей скончавшаго, йкш да та славлю во вся веки.

Κήτου οξτρόσω, ακοπε αβκάθανα εία χρέυνε πέροκα πρειλάθην, σπία ιλόθε: τάκω αββάθα επίε ημίνη χθων μοθ ποπόλβωθης βο γλέση ποράξετη, αμής μολά μολά τὸ, ηεμικθιοσράνην ρόπλωθη τὸ χεν.

Слава: Красною Одеждею швлечена, швревтше ма эловы делатели, й сей совлекоша ма: но сама ма вгородитель. - нице дво, бжественными Одеждами оў асни покамніемя, мятвами твойми бце.

Η μώμα: Ετόπε πρεπέψεπα κεώκο εοσμάμιε, εετό θπαλ μα ρδεδ μωτα Εεμ, σα μπρηίε μάτα ράμη μπημα κώκωα, εετό μολή επεπή κεώ καρού σοκδίμω»: πλ πρεκοσμότημα πρεθπαλ κο κεώ κακη.

Певнь Д

Ірмося: В в законть стин й писаній, образя видимя втернін, всжкя мвжескій поля ложесна разверзаж, стя бів: ттемя перворомуєнное слово, обій безначальна, ста первороджішаєм мтрію ненсквомвжию, величаємя.

йстливша оўмомя, й двшею, й совисть влобою шеквернивша, й нага всих блейх авльшагосм, дво

нетлинам, непорочнам, не презри мене, но дилы багочестім оўкраси.

Наполникся былк, наполникся помышленій шчвждающикк ма Ш тебе члвтколюбца, сегш ради стеню й вопію: кающася пріими мя, й не Шрини мене тебе рождшія мольбами, блгодателю многомативе.

Слава: Да избавлюсь твойми мятвами всенепорочнам Отроковице W всакагш гнжва, и страстей смертоносных лютагш геенскагш Огна, W человик неправедных, и W враги блых, привигий ви крови твой, и зовый та на помощь.

Η κώντε: Κρατηδ μδωέω, κρατηδ πολωμπένωμη, κρατηδ πέπολα, ωδρίτα τὰ πρεκράτημα, Ε τρέτλα πδούχα μδύνες τκυχα βοπλοτήτα, ιδικόκε βίττω, βεβωβράβίε κάωε οξικραμιάλ μδο, βτόκε λολά επτήτα κάλα.

Τάπε, Достойно έсть: й поклоня. Тристое. По Öче наша: Îерей, возглася. Тропари, й прочее Обычное, й Wn8стя.



Ви патоки оўтра,

по алмя стіхословін стадальны кртны. Глася ї:

Κράτα Βομράβμες нα βεμλή, ή κοιμάς μετέ, με τάκω μρέβα μοτάτωα βωτότα, μο πεβία μα μέμα, ήτπολημεμά βτάνεταμ: τλάβα πεβία.

Κρτα μ επέρτα ποετραμάτα μαβούλακωй, ποερεμά τκάρεй είλ πρετερπάλα βεй, βεμά κπεουακόλαλα βεй επες, τάλο τκος πραγκολήτα, τοτμά μ εόλημε λυτώ εκρώ: τοτμά μ ραβούμακα είλ βρά, μα κρτά τα κοεπάτα, κοπίλ κπεουσκάμω: πομαμά μα εξαι μ εξοκακα, πρίκτα ράμ.

GAÁBA

Ολάβα, μ μώμις, κρτοδιορόμησης: Η εικβέρηα α άι τη ελό βα, η ετλικηλα μξα Μτη, η α κρτιβ βράψη ποβιωση μλά καλ κελ δεξί δολιβτη προβάδωσης, Μπρικη πολόδης ρωλάθψη, βοπιάως: εξβω Μπιβ γάλο Μος, κάκω επράπλεωη βόλεθ, χοπλ μβάβητη ω επραστέμ δεβγέετια γελοβικα;

По в мя стіхословін, сталаленя, глася ї:

Η Α ΚΥΠΑΡίς ΤΕ, Η ΠΕΥΚΤΕ, Η ΚΕΣΡΤΕ, ΒΟ ΒΗΕΓΛΙΑ ΕΙΉ ΆΓΗ ΤΕ ΕΚΙΉ: μα ιπιέωμ ήπε επροю ποκλαμάθιμωσα εόλυμολδ ΤΕΟΕΜ ΡΑΙΠΑΎΤΟ. Χρτε ΕΚΕ, ιλάβα ΤΕΕΤΕ.

Стіха: Біта же црь наши прежде вівка, содівла спісенії

посредев Земан.

Стіха: Дивена бла во стыха свойха, бла ійлева.

Благод виственное терпинім вашеги повидй кизни влоначальнаги врага, мінцы прехвальній: сеги ради винаги сподобистесь влаженства. но молитесь гдеви, хртолюбивых людей спісти стадо, свидителіє свще йстины.

Gnába, μ ημίνη, κρτοδιορόμητες Πουότηδω, ψέμρε, επέρτε θα ρατημίτη βόλεω πρετερηίλα βεμ: τεβέ πε ρόπμ шαν χρτέ, βρώψη οξηβελώμετα: βώπε πολεβάπη βα πη λοτέρμε πλτη τβοελ, βμήνε πρεβλαγίη ηλετιολώβηε την, οξιμέμρη η επεί πίρα, ββέπλαμ πίρα γρίκη.

По гля стіхословін, стальны, глася ї

Κρπα πρεπερπάλα είν δεβγράшнε, κλάπαι το εδία, βα μλρίε η ευβρενέη η ο ερβοβμάνη από πέραια κλάπαι τα δο δομίλα είν. πάμαε πασή τη διακλαμά πο κλαμά επό κατρπέλα, εποπρέμιε πασέ τπό ε ελάβαμε: Εκε εμίνα βα μλρίε μλπα η επόλημε κατρικά κα

Β΄ παμήπδ ογλάρεμα Εώβα 3α ρόλα μελοβικτικίй, μ με ραβιμίκαλτα είμ: τβορολή μ΄ μτημίμα живόπα μάπα Γλη, μ πομήλδη μάτα πκω ηλεικολώρεμα.

Слава, й нынт, кртобгородичени: Жезли силы стажавшій крти спа твоегю бує, ттями низлагаеми врагюви шатанім, любовію та непрестанню величающе.

Καμώμα ὑτμόμδ ѝ животвора́щем κρτδ, [ε̂τώжε краєгране́єїє єнце: Похвала̀ върныма крта є́сть, н̂ слава. Творе́нїє їшєнфово.] Глаєк г

Песнь а

Ιρμός 68 Ε΄ Βωβ Γλβορομήτελ Η βέκλη εόλη με η αμέςτε οβα θησταλ, κίκω εττικά δο ωτθετικ Θβαπόλω βομλ, λήμενα πιως μορεχομάψωνα, η βιοθεόμην ποήψωνα: ποήνα εξέκη, ελάβην δο προελάκητα.

βόλη Μορικία πεβλόμε ωτθιτήβε, η προβέλε βιη λήμη, προωβραβδα κρτε τβόμ, ήμπε ιιτίκλε βιη βόλδ λέιτηδη, η κε βεμλή ψέλρε, βτοραβδηϊα ιπίλε βιη βιτίχε, βτέρο ποθίψηχε τβοθ ιήλδ.

Бездив сотворивый повелентемя, йже водами превыспреним сильне покрывами, й йже на водахи землю повесивый, висиши на древе, й колеблеши всю тварь мантемя: всехи же сердца оўтверждаеши ви страст твоеми.

Мчнченк: Сынове причасттеми вываете вжествений мчнцы хртовы, й жителте вышнаго стона й наследницы, ви немже й вынцы носаще виваете свытою: пойми греви, славно во прослависа.

Μίντεκα: Ρίκα Ψετιξηΐα μ νότα πολάετε μίνημη, μ επρίκεμα λώτι, μ Οτη πρημιμών μετα, με Ψεργόετετα Ψηώλα χρτά εία είμα είτχα, μο πέπλι εοπιάετε: πομμα τλεβη, ελάβην δο προελάβητα.

Бгороднченк: Предобрам й дво влице, вгоже родила всй сна, зращи на древь воздвижена волею, плачущи восклицала клицала всй, вопінщи боледненню: вже всех вбговтровне, гдь сый славы, како сій страждеши вяко;

Дрвгій канших престей бут, глася г

Песньа

Ірмоск: воды древле, манієми вжественными, во єдино сонмище совоквпивый, й раздталивый море ійльтескими людеми, сей біти наши, препрославлени беть: томв єдиномв поими, лакш прославнем.

Шчищенте ми подаждь прегрышентй, бжественными твойми мольбами дбо: сильну бо ймаши матву предупам, й тебе чтущым йзбавлаеши ш согрышентй, й

страстей, й скорбей, й шветожній.

Водами матвя твойхя дво, йстальшвы зноемя безмерных мойх согрешенти й страстей, шроси двшв мой смиренивы: такш да прохлажденте бжественно облячивя, песными та величаю, такш предстательнице тепляю.

Βεετό ποτρθπάεμα τράχμη ή βεετό Ѿчάλημα μλ εθψα, ΤΕ ΨΤΑΣ ΒΑΎ ΤΕ, ΜΑΡΑΪΑ ΤΒΟΕΤΟ ΡΕΚΕ προεπέρωμ, κα ποκαλή πωλ βωτοπά πραβλετώ, πολαφώμα μι μεπόνμακα ελέβα.

Раздерй пречтам, грѣховное рвкописанте мойхя прегрѣшентй твойми млтвами, кот ймвщи ка сив твоемв дерзновенте за ны молити прилёжни: та бо единв ймамы хрттане заствпинцв.

Песнь г

ίρμος: Ογπερπαέμιε μα πα μαμπριμχέα, ογπεραή τζη μρκοκά, όπε επαπάλα βεή чευτηόν πεοέν κρόει».

распатіє везчестичними за чести сподови свиїм.

Разрышени быша земнородній ш клаты, клаты тебы віко бывшя, й кртоми бігословеніе йсточившемя.

Мчнченк: Пришельцы во всю землю быбше, й нвиги войстиния граждане гавистесм, й хрчв снаследницы всехвальний.

Мчичена: Крапчаншее Орвжие, кота стажавше мчицы,

всю силу губителя врага до конца побфдиша.

Бгородичени: Ты соблюлась всй й по ржтве дба, гаже бга чтам рождши воплощена, на крте пригвождшасм хотентеми.

Йнх

 \hat{I} рмоси: \hat{H} же \hat{w} не свинхи вс \hat{a} приведый словоми созидаємам, совершаємам дхоми вседержителю вышній, ви любий твоей оўтверди мене.

Επατοθπρώδια μπραϊα πεοετώ, μοπώςα, Εξέρχη μη εκόρτε είξε πρεθίταα, η πέππαα μητε πακήςα κο ήςκθωέ.

нінхи помощинца, й спевнів.

ИЗБАВИ МА Ш ВСАКТА СОДЕРЖАЩТА ЛЮТЫА ГРЪХОВНЫА БУРИ, РАБА ТВОЕГО ПРЕЧТАА, Й КО СПСИТЕЛЬНОМУ МА ПРИ-СТАНИЩУ НАПРАВИ, МЯТВАМИ ТВОЙМИ.

Спей ма мти дво чтаа, ш страстей мойхи мвтныхи сліжній, й швходащихи нынж смиренивы мою двшв, й

шекорбляющихх.

Οπέβα τένδ πομάπμε Μὰ Επτάπ, ὰ, εύμα οξταεὰ επραεπέй Μούχα πέψε, ὰ Βεκκίπ Εμεία Αδωέβητα Μοκ εκβέρητα Εὖε.

Песнь Т

Παμένιε αμάποδο έμνης βοσμβήτας έτη χρτέ, νόβς δώβς αμάπε, να κρτέ ρέυς πρητβοπμέν, πρόττιν πε δίένα χοτά, η όμια η πέλνη βκέμα, πρεβοσνομάενων δωτοτόν μρτβία προειώ.

MKW

Тики Овча на заколенте та пробки предзрити, й аки йгнца слове вжтй, не прочиващася Шнюди, ниже волобите. Ибо хотжитеми пречерпжли всй распатиса, аки да йже волен согржшившых йзбавиши, й спсеши милосерде гди.

Мійнченя: Швновльше двшы раломя в фры, мінцы хртовы, с тм терптиї вмя мвкя в с таша, й клася мвченім гобзвощій штающя, в тришхя составленім питающя. Ттмже приснш славими свть.

Μύηνεης: Ογπάτηλεμα τη δεκέμιεμα μεττερπάμμα λώτα, νά κη κράτημα, κα προττράμτη διωματω μρταϊα κα κη κιμα μοττισωα, κίκω μα ρα βωμράτα μάωα ογταλ, πάχα μεπρεττάμμω πάτη δορέμια.

Бгородичена: Мже оўгль кжественный пріёмши, ійкоже клеща, не шпальющь Шнюдя, шрошающя же паче, мти дво, везстменною іў тробо твою: Єгоже видыши плотію повтшена волею на древт, птеньми славльше.

йнх

Τρμός»: Πολοχήλα ες κα κα κάνα πεέραδο λοεόβο τζη, εдино., ρόμησο σο πεοεγό επα 3α μοὶ μα εμέρπο μάλα ες κὶ. πέμχε πὶ 30 εκκα ελγομαράψε: ελάβα εκλής πεοέκ τζη.

Всю на та надежду возложих влице, молюса припадам Ш души: смертоносным избави бользни, ки жизни спсента возводащи ма, гаже жизнь рождшам.

В Лице чтам, крипкам міру помощница, не Швержи мене Ш себе, ниже посрамлена Шслеши ма Ш лица твоегю, ниже бисими покажи ма шбрадованіе.

Βέτο ω Ε Η Απένα Ε Είχα Ο ΚΑΚΗΝΗ Επέτ ΤΕ ΕΝΝΑΣ ΑΠΑΣ, Η ογλαβιίζτα τλαττέμ Ο τη Ελνιμι τη Ελάμι, Η ω τη δηλένα Είχα. ΤΕΜπε Βοιϊό τη Ελνιμ: τιτή Μα πρεθταα.

Пріндоша чтам, бізместных демній воды до Окамным моїм двшй, й помыслы брінными шдержимь, вопій ти ся боледнію: не прідри влуце раба твоєгш.

Пфень Е

Ірмося: По кш видть йсаї а швразни на престолть превознесена вга, ш аггля славы доруносима, В Скажиный, вопіжше, азя: провидтуя во воплощаєма бга, свтьта невечерня, й миромя владычествующа.

Οψποκόνα πλ είν ταόκε, πρεπρεπρέπαετο πρέξόση πρε-Γρικωέнιμ, πρεποчивам на дрέв вαικο, ѝ взати поношені в ποὶ, ймиже пострадали είν ιθε поношеньми. пою твою держав ѝ вжественнам страданім.

Βο3πέτα ιδιοπε ευτήμηκα μα κρτά πλότι τυοι, η πουτκάλα ετη ποτήμων μράχων τελουτκολήστε, η υτά πρη3 μελείων μράτι τυοι είλω, μα εελ ωσράτεμε: ποέωα μερπάβν χρτέ, μρταϊα τυοιτώ.

Μίντεκα: Ποβέρκεκα λειτέμα, πρα κοτάχα κελειτάβειχα επριτοπέρηθμα χριόβειχα, μέρνβα βράμε βεπε α κεμάμε επβεκα: εάμα κε κελειτάβιω εσηραναπάεμα εδπε το ἄττλει, κεμβρενέκκε ράμοςτα αξπολκάρωμες».

Мчнчена: Стін стяденію, й лютыми мяками й скорбымі, й ранами вельмі померзаєми, ка теплотів преидоща вібственній нівнаги цртвіх войстиння, й теплін предстатели віврныма присни навлаются.

Бгородичена: Распинаема на древт, й ребра коптеми йскоповаема, ш ребри древле создавшаго був, пречтам дбо зращи, вопташе мтрски: какш оўмираеши спе мой животе беземертный;

Йна. Ірмося тойже

В їнограде бжественный, йже красный гроздв прозабшам, й двшамя подающя питіе бжественное дбо, напоенїм горькаги, й пімнетва страстей, й сластей йзбавн двшв мою, й огна вжинаги.

Τυμπηία θεπόρτηυ μα τριτχώθα, πρεθίταα εΐοнε. ειτο, πάμματο θα κάλα επραειτέй: Η επρθάμη μπιπα πεούχα πεούχα ωπώεων πλ επραεπέй εκεέρης, ρύ3ου επείνιλ εκποκύμιου ωλεπά.

Μπε ΜίροβΗ Μύρα, ѝ επτέμιε βεπα πομάβωσα, τάκω βπέττβεμμω Μύρα πορόπμωμ μδο Ψτακ, ματτοκώβο βράμω επραττέμ μδω Μοεκ ѝ τίκα οζωμρά, επράχομα ѝ λοβόβιο επίτα χρτά.

Болевшвы двшв мой грехми пречтам, йсцевли твоими мардієми, й сподоби наставляющи ма творити во смиреніи сна твоєгю повеленім присню, ійко да воспрінмв сегю благость.

Песнь 5

Ϊρμός Εοβοπή κα τε Ε΄, Βήμτ Βα επάρεμα Ο νήμα επεέμιε, Ε΄ κε λώμεμα πριήμε Ε΄ Ε΄ α: χρτέ, τε Ε΄ Ε΄ α μού.

Волею заклался всй такш агнеци, сищаїю древа оўмершаго волею, паки ки жизни хрте возводя.

На кот воздвиглем вей, и низпадеем въсовекам прелесть: вознесеем же верных множество, восповающе та живодавче.

Мчичени: Баграницею мже Ш кровей йспещрени мчицы, ч цей всекх нынт предстойти, втицы свтилыми обкрашаеми.

Μίτητεμα: με τη δείνα προεταπά ο το το παίντα κόμη επώχα μίτης κατραετέ η πρόπες το ποτοπαίντα.

Επορόμητε Pag8muth με μόπετα ογμα νελουπνεικί Ο προκουήμε, πάνε βεντειπυά ροπμειπυά πυσειώ πάμηδ: πάνε σο ογμά στα ρομιλά βεύ.

Йнх

ίρμότα: Ε έβλημα ποτητέλημα τρτέχωσα ωθείλε μα, ή ήταεβάετα Αδχα μόμ: μο προττρείμ ελικό εριτόκδιο τεοιο μείωυδ, ιδικώ πετρά μα οψπράσητελιο τιτή.

Й ЗБАВЛЕНТЕ ПРЕГРЕШЕНТЙ ПОДАЖДЬ ТОКО БЛГАМ, ТВОЕМВ рАБВ ПРЕЧТАМ, ТВОЕГО ЗАСТВПЛЕНТМ ПРОСМЩЕМВ СВ ВЕРОЮ, Й БВДВЩАГО МА СВДА ЙСХИТА.

βλημε η μτη ηβεάβητελΑ, τω πρεμεπάμη μη βα γάςα ητρόμα μοετώ, ητπαβάεμβ μηθ ω βοβμβωμωςα μβρώβα, ω τάπε μετμώτλεμμου μώτλιο τομπαςα.

 $\hat{\mathbf{W}}$ καά με με τά βάχτα βέτο $\hat{\mathbf{a}}$ 38, με μιτ το πάμα βτε τ $\hat{\mathbf{a}}$ $\hat{\mathbf{w}}$ έτο $\hat{\mathbf{a}}$ τα: $\hat{\mathbf{u}}$ προβρά μω με το $\hat{\mathbf{a}}$ μοτ $\hat{\mathbf{v}}$ ποέ $\hat{\mathbf{w}}$ επέρτε, $\hat{\mathbf{b}}$ 3 με $\hat{\mathbf{a}}$ και $\hat{\mathbf{u}}$ εξε, πολοβή λαι.

Βόλη επράστημος ποπωμλέμι, βρετζά μα εμβμάθητα πρεθτακ, η αβκάβως μβχώβα βδρκ πογρακάετα μα: μο οξητβερχή μα κάμεμη βεβρτράςτικ.

Пфсиь 3

Ιρμός Τεδε ΒΟ ΟΓΗΗ Ψρος Η ΕΜΑΤΟ Ο ΤροκΗ ΕΓΟς ΛόβΗ ΕΙΜΑΝ, Η ΒΧ ΑΚ Η ΕΤΛΕΉΗ ΒΕ ΕΚΑΙ ΜΑΓΟς Α, ΕΓΑ ΕΛΟΒΑ ΠΟΗΜΆ, ΕΛΑΓΟΥΕς ΤΗΨ ΠΟΘΕΕ: ΕΛΓΟς ΛΟΒΕΉΧ ΕΓΧ Ο ΤΕΊΧ Η ΑΙΜΗΧΧ.

Кровію чтною гди, тварь шчистиля всй ш крове, приносимым мерзкимя въсшмя, й разрушиля всй жертвы скверным слове вжій, пожерсм тыш невлобивя агнеця: слава державь твоей.

Μίτητεμα: **Ο**πολχ⁸ πρεί μενήπελα, τάκω επολπά μεπολεκάκαμα ποκολεκάκω πρέλες το, μ εξπερκλάκω εκτολπά μεποχα τερλαλ, επραλάλεα ποκώμε: κλιοςλοκέκα εκ τη κκε εξπέμα κάμαχα.

Μίτητης: Ηε ωπαλήτητες Ο Γμέλα, Ο Γμά πεπλικύμες προυβκολέμιε επαπάκωε, επριτοπέρημω χριόκω κικημεμότιμ, κοπιάωε: κλιοτλοκένα βτη τζη κπε Ο Τέμα κάωνχα.

Ετορόμητεικ: 3 αγάπιε ητεραβητίο, η ρώπδο ητεκαβάημο ηνικα εξιή ήπαλ εξήμα, βλικ βοπλόψων πλόπιο ραιπέη ωαγοίλ, ελάκε ποθώτε βοπιέμα: Ελγοίλοβένα εξιή γξη επε Οπέμα κάωηχα.

à NZwalga sa

 \hat{l} рмоси: \hat{l} коже древле блгочестняма три Отроки шроснля есн ви пламени халдейстими, свитлыми бжества Огнеми и наси шзари: блгословени есн, взывающым, бже Отеци нашихи.

Πρετράμενικ μούχα μνόπες το, μ ελώχα μεπωτάνιε, μεχοδητών και πρεπυράς τα επιώ, μ вο ωνάμνια вλενέτα τλευνά: πρετταμ βλυμε, επιά μα ποτηβάθιματο, μ λώτι ποτοπλάς μα.

Ποπάλδα επιράβωδως» μδωδ που λδκάβωπα μπάκη μα κα ποκαάμια μα πθατά μας τάβα, μ προράπη κοτιθηία προεςώ επα μεπράβη, μ ω μδκη μβεάβη.

ΜΗ όπες ΤΒΟΜΕ ΨΕΣΡΌΤΕ ΤΒΟΕΑ ΕΛΓΟς ΤΗ, ΓΡΈΣ WBE ΗΔ-ШΗΣ ΜΗ όπες ΤΒΟ ΠΡέβρΗ ΕΛΓΑΑ, Η ΕΛΑΓΟΠΡΕΜΉ Η Η ΤΕΛΕΝΑ ΕΧΕΗ, Η ΕΜΌΛΥΗ ΜΕ 30 ΒΧΨ ΜΜΕ: ΕΛΓΟς ΛΟΒΕΉΕ, ΠΡΕΎΤΑΑ, ΠΛΌΣΕ ΤΒΟΕΓ W ΥΡΕΚΑ.

Певсиь й

Людіє непокоривін й неразваній, та нравомя благопокорнымя воскот вша распатиса, шевждаютя оўмрети: вакш да кот вніемя оўмершваєнных слове, шживиши, поющых та й превозносащых во выки.

Ρατπροτπέρα нα κρπή αλάни, ρδηή μεδαερπάννω προτπέρτωπ κο αρέβδ τηθαμομό περβοβράννας με μελάπ βλιο: μ βράψη πλ τπράχομα τόλημε, αδημὶ τκρωβάψε, μ βτά πβάρι ποκολεβάτα. Мчнчена: Л вчами сфенных вореній стрви нечестім, дзлійнім везвожім йзевшиша стртотерпцы, й йсточники йсточиша йсцтленій, сквернв страстей шмывающым, й втрастей шмывающым,

Μπηνεμα: 6 οω βράβηω νες τη κίχα ς τήτε εί, μ δ πές τα βενμωχα βάπος της μετικής ετήτοτες πιμ, εογράπμαμε βεβπλώτημα και καπικάτικα μώντε κα κώμητα γράμτ, βε κολύτε, κάς ανθώμα κο κε κτι.

Бгородичена: Р вчкв та златвы й свещника, трапезв й жезла, бжественнвы горв й обблака, палатв цревв й пртола огнешбразена, бив всй вебрити йменвема, поржтве дбою сохраншвыса.

Йнх

Îρμότε: Β΄ ε πλάμετα κο Οπροκώμε Εβρέμτκημε τημαμέμματο, Επίτο τήλου, η ηθελωματοτή τζα, τιμέμημημα Ελτοτλοβήτε, η πρελ Βοβηστήτε βο Βτή Βτίκη.

G ΛΑς Τέμ Γόρες ΤΑ, Υδες ΤΒΑ Βς Α ΤΕΛΕς ΕΝΑΝ ΠΡΟΕΕΚΕΙΗ, ΑδΕΚ ΜΟΝ ΕΕЗΜΕς ΤΗ ΕΝΚΑΛΑΣΤΕ, Η ΒΕ ΕΜΕΡΤΑ ΒΛΕΥΕΤΕ: ΒΑΥΙΕ Μίρα, Εδλι ΜΝ επιέμιε.

На та возложих вачце, сердце, и двшв, и тело: не ймамя во иным надежди, развъ тебе, бюже полвчв мать. тъмже подаждь ми богатвю твою багодать.

5 мій мн й йдом в приползі, й плотскою сладостію фкаанняю дяшя мою лють оўмори: но шживи сію сопротивными лычьбами, чтам, твойми матвами.

1 ютам ма нощь покрываєтя прегрешеній, стам влице: не ймамя во свещи, двшв просвещающім благодемнім влагодемнім влагодемнім влагодемнім влагодемнім віських пемже йз чертога йзринвусм вышнаги.

Таже, поеми писнь буы: В еличити двша мой гуа:

Пфинь Д

Ірмоск: В в законть стын й писаній собразь видимы втынін: всжкы мвжескій поль ложесна разверзам, сты бів: тымы перво-

рожденное слово, оща безначальна, ена первороджщаст мітрію ненсік всомвжню, величаєми.

Η α κόπτε πρυτεόπεια ίνει, ήπε ωτησεάεων на ηννέμπε ειθ βέμλη, εξελέεωατο μά ες κάλτε ερτεχόεντως ηράεομα αδκάεωμα, ιάκω ελέτα εξψέερμες χόπε, η ηβελέκα, η εεβνέετηση πεσέω εμέρτιο ποντήλα ξεή, μησεομλήτησε.

Виденя быля бей бгя невидимый бетествомя, плотію возвышаємя, такш да ш врагшвя невидимыхя избавиши міря видимый, й сящым низя, небесны сотвориши хрте, славословжщым державя великім власти твоей.

Μίτητεια: βούμε το εψέμησε, επώλα άππλωλα πολόδηω άββράμησε, ράϋ, ποτρεμά μλωίϋ παβότησε χρέβο, χρτά, δτοκράτημα μρκαε τοτλόδιε νετυμός, βτετλάβη τη επρτοπέρπημα επτοβω κάβώττετα.

Мчнчена: Н άτα на земли васа поминающиха, поминайте стін престолу влинему предстожще радостню: й каже шонуу зарами богатию сщенити просвъщайте ны, како да долгова разръшенте пріймема.

Бтороднчена: Сватила, твое зржще спе мой распатте, заидоста: й какш вврейскій сонми не зайде неварный, предави та на смерть начальника жизни; вца вопілше. йже непрестаннш величаєми.

Йни

Ірмоск: Тебе нешпалимвы квпинв, й ствы двв, мтрь света, й був, надеждв всекх наск, величаемя.

G κΒέρΗ ς στράς στιμχα πολωμλέμι μο ετώ ογλά ωνής στιβ . ωι νταλ, δεβς στράς στιλ εβ στιου ρίβου ωλεκή λλ.

📆 Βέρ3 Η ΜΗ ΕΞΕ΄ ΕΤΚΕ Η Η Η ΑΚΟ ΑΙ ΠΟΚΑΚΗ ΙΑ ΑΕΟ, ΕΧΟ ΑΗ ΕΤΡΑΙΤΕΉ Η ΓΛΑΙΤΕΉ ΜΟΗ ΧΕ ΒΑΓΡΑΞΙΑΘΗΗ, Η ΒΟ 3 ΕΡΑΗΚΗ Η ΕΙΛΟΝ ΤΕΟΕΝ.

Ογ ελώши Γλάεχ επεμάμια ΜοεΓώ, ѝ Γλάεχ Πλάγα ΜοεΓώ, μεο Βεεμεπορόγμας, ѝ πομάπμε ωνμψέμιε ѝ επεέμιε ώκα. άμμτα Μοέμ χεωή. Весь Шчажка Оканный, й недовижнося, помышлая лвкавая мой джанта: твне общедри влице. й спси мя.

Таже, Достойно всть: вктеній, й світилени.

На стіховит стіхиры кртны, глася ї:

Древо преслешанта мірови смерть прозаве, древо же кртное животи й нетажніе. П'Емже тебе молими распенимагося гда: да знаменается на наси свети лица твоегю.

Οτίχα: Ηςπόλημχομελ 3αδτρα μέτη τιδοελ εξή, ή βοβράζοβαχομελ, ή βοββεςελήχομελ: βο βελ μήμ μάшλ βοββεςελήχομελ, 3α μμή, βα μλά εμμρήλα μεὶ ξεή, λέτα, βα μλά βήμχομα 5λαλ. ή πρήβρη μα ραβεί τιβολ ή μα μέλα τιβολ, ή μαςτάβη ετίμει ήχα.

3άβμετίο \overline{w} πάψα μ3 Γηάης δώχς, παμέη ενα παμόχελ πότωνς: το τε πρεβράβς βλίκο, μ βοεπρίέντα μετέ ράμη έχει πο μηθ ραεπώτιε τβοὲ, μ επεάεων μαλ, μ βς επάβδ ββόμων, μ3 βάβμτεπο μόμ, επάβα τεδή.

Οτίχα: Η 68μη εβ-ατλοέτα τω βια μάμετω μα μάεα, η μαλά ρβια μάμηχα θεπράβη μα μάεα, η μάλο ρβια μάμηχα θεπράβη.

Gπωίχα επραεποπέρη εμα πάμαπα, πρίμμ ή πε ακά ποντήμα: τάκω ποβόρα εω εω ά τίπωμα μ νελοθάκωμα, ποξάμα επημώ ω χρπά πρίωμα, μ μόλαπε ω μδωάχα κάμηχα.

Ολάκα, μ ημίητο, κρτοκτορόμητεικ: Βράψη μξ πεδέ ροπμέηματο κεεμεπορότηαα, ποκτωεία μα μρέκτ, κοικλημάψε κοπιθώμη: ελάμκοε μοὲ τάμο, εμίδ πικολ βάμμε μοκρόπα εκτωπομότηαα, μοκρό εοπκορήκωσεω ρόμδ τελοκτεικομδ;

Таже, Баго ёсть: Трнетое. По Оче наши, тропарь, Ектеніа, й часи а.й, й шпвети.

ва патока баженны, гласа ї:

Εβεριωα χότε βάποκτι πεού, πράφτια αλάμα μέ ραλ μβινάλα είμ: ραβεόμνικα πε ψέχρε, μεποκτιαω τὰ να κόττ, κόνο κεελήλα είμ, βοκδίμα: πομανή μα επεε κο μότικι πεοέμα. Стіха: Б йженн нагнанн правды радн, тако теха беть цотво наное.

3 ράψη τὰ нα κρτά ελημα ηεβαχομύματο, πομρανή εβάτα εόλημε: κάμενε ραεπαμέτα βλίο, βεμλά ποκολεβάτα βελ, βαβάτα πε μρκόβημα ραβμράτα ποτρεμά, ηεπράβεμην ετράπμδιμα βύμαψη τὰ επε, βεάμη ηεμομώτεληματο.

βτίχα: Ε λπέηη βετέ, βταλ ποηός πτα βάμα, ή ή βπεηδιτα, ή ρεκδιτα βέλκα δόλα γλαγόλα μα βρί λπδιμε μεμέ ράχη.

За всёх війсе веденя быля всй на смерть, живых животе: такш да бжественными твойми страстьми, таже древнею снёдію оўмершвленым спсеши такш бів, й рай покажеши жители. Тёмже вёрою твой стрти нына славимя.

βτίχα: Ράμδήτες» ή βεςελήτες», ιδίκω μ3μα βάωα μηότα на ηδιτέχα.

Пострадавшаго волен нася ради, й поношента Wémшагш челов Ккшвя, стртемя оўподобльшеся мчнцы, многнхя ради мвкя низложисте врага, й вышнюю славв полвчисте. тымже бголыпыш славими Есте.

GΛάΒΑ: Ο μίδ, μ επίδ, μ οξτάμμυτελικομό μίδ πράβομό, βεμ βάρηϊμ ποκλομμμεμε Εμύμο μανάλο, μ ελάβδ βεολάπην ποώμε, βλαγονέετην πραβοελάβημμα ράβδμομα βοβοπιμας: πομαμμα μάτα βο μβτβίμ τροέμα.





Ви патоки вечера,

на Γμη воззвахя, επίχηρω επώνα μηκωνα, ή επήπελενα, ή πρητωνα. Γλάες τ

Подобени: В елій мінки:

Страждуще доблін мінцы крипкш, й раны, й вазанім, й различным муки претерпивше, ки неболизненному войстинну й біженному наслидію приведошасм, по достомнію болизней.

Οτίχε: Ймене ράμη πεοειώ ποπερπέχε πλ τίλη, ποπερπέ μθωλ Μολ κε ελόκο πεοέ, οξποκλ μθωλ Μολ на τίλα.

Йже слово блочестиво й бжественно Шрысновше, годни стителе, й вся бретіческам сопротивослювім разрошисте, й вфрными всёми перводётельницы павистесм: сего ради почитаєми бсте.

βτίχα: ઉ επράπη ογπρεημία μο μότμη, ε επράπη ογπρεημία, μα ογποκάετα ίπλε μα εξά.

Йны стіхновы мчнкшмя, глася й подобеня тойже.

βτίχα: Μκω ος τζα μλτι, η μηστοε ος μετώ ηβακλέμιε, η τόμ ηβακμτα ίμλα ω κετέχα δεββακομίμ ετώ.

Велїм кота твоего гди сила: водрязися во на мьсть, и дъйствястя вя мерь, и показа W рыбарей аплы, и W изыка мчики, да мольтем од дяшахя нашихя.

βτίχα: Χβαλήτε τὧα Βεὰ τάβμίμμη, ποχβαλήτε ε̂τὸ Βεὰ λώμϊε.

Βέλια ΜΉΝΚΑ ΤΒΟΗΣΑ ΣΡΤΕ ΕΗΛΑ: ΒΟ ΓΡΟΒΕΣΑ ΒΟ ΛΕΚΑΨΕ ΑΘΣΗ ΠΡΟΓΟΝΑΤΑ: Η ΟΓΠΡΑΒΑΝΗΜΑ ΒΡΑΚΙΉ ΒΛΑΕΤΑ, ΒΕΡΟΗ ΤΡΥΕΙΚΟΗ ΠΟΔΒΗΓШΕΙΑ ΠΟ ΕΛΓΟΥΕΊΤΙ.

Стіха: Тики обтверднем мять вги на наса, й нетина гана превываета во въка.

Процы, й апли хртовы, й мчицы, навчиша ны пти трцв единосвщивю, й просвтийша газыки прельщеным, й причастники, агглюми сотвориша сыны члвтиескім.

ΟΛάβα, μ μωίντα, διορόμητει Κάκω με μυβώμενα δίο μοθωπολό με προεμό, πρεθτημάς; μεκδωένια δο μόθες καρω με πριμμμμ βετιεπορότημα, ρομηλά δε δε δίμ δε δίμ είναι πλότιω, πρέκτε βάκα ω δίμα ροκτέμματο δε μπρε, ημικάκοκε πρετερπάβωματο μαπάμενια, μλη εμπάμενια, μλη ραβμάλενια: μο διοθ εδωρεταδό εδώτατο μάλο εοχράμωματο. Τάμκε μτι το διοθ εδωρεταδό εδώτατο μάλο επετίε χθωάμα, πραβοιλάβηω βίδ μεποβάλαθων τά.

Таже, Свите тихти: Прокіменя дне.

На стіховить стіхнови мчичны, глася ї:

Μτημω πεού τζη επροφ οξπερμάεωες», η παμέπμεφ οξκρπηλωτία, λωεόειω κρπά πεοτιώ με μέθη το εμπήε ωτα, εράπιε αθτήπελετεο ραβρθωύωα, η οξληθήμα επημώ: το εξηλόπημα μόλατια ω μθωάχα πάωνχα.

Μέρτβεμα: Βεὶ εδετίε νελοβινεικος, Ελύκω με πρεκδρετα πο επέρτα: με πρεκδρετα βοτάτειτβο, μα εμάρετα ελάβα: μαμέρμα βο επέρτα, βεῶ είῶ ποιδβύτα. Τίκμας χρτδ βεβεπέρτησης μρὸ βοβοπίμας: πρεετάβλεμμα ω μάτα εξποκόμ, άρικε βείχα Εετελώμης καλύμε εξ τεβε.

Ολάβα, μ μείμα, ετορόμητεμα: β 8 πεμάχα επάλ εξε μπί εξητεμετίτητα, μολή ετόπε ρομαλά εξί, μρά μ ετα μάμετο, μα επείτα με, ιάκω ηλεπκολώβειμα.

Τάπε, Η μίντε Επθωμάεων: Τρυετόε. Πο Ο θε κάωχ: προπάρι, μ Επθετη.



Вя патоки на повечерина

Ванших престий вув. Глася г

Песнь а

Ιρμότα: Βόλω λρέβλε, μάμιεμα επέςτεθημωμα, βο έλμηο сόμμηψε τοβοκδηήβωή, η ραβλέληβωή μόρε ιθλωτεςκημα λώλεμα, τέμ εξα μάμα, πρεπροτλάβλεμα έττω: τομδ έλμηομδ ποήμα, πάκω προτλάβης».

Οπεέμιο μανάλδημα ή πυβμολάβια ρόπλωαν πάνε εμδίελα βεειώ, εοδβά ραβράμιαλα βεά ωτδπλέμια βνω πραμάτερε. Τάμπε τβάρω βελ βλαπήτα τλ, βγορολή τελδημιε θυαλ.

Фэлобленнаго лютыми болезньми, двшею й теломя, престал дво, йскити ш глубины нечалить, всекх нуждинух избавлающи ма: ты бо есй предтал, марділ йсточникя.

Й ны на: Предстачельниця та твердя стажавя бгонев сто, ко твоем в покров притекаю, моласа: не презри ма твоего раба, многими страстьми й бол взньми й скорбьми отагчена, но мятвами твойми йсц вли м ти б корбьми отагчена, но мятвами твойми йсц вли м ти

Песнь Т

Τρμός Ε΄ με ε΄ με ε΄ με ε΄ με ε΄ πρησεμών, ελόδομα εο 3ημάς μαλ, εοδερωάς μαλ μαλόδομα, ες εξερπήτελο βρίωμικ, κα λοδιά τροέμος τρομάς μεμέ.

Вх недовижній й скорби болжзненню бемь Окланный, во следх себе смерть зра: темже пречтав, твоею матвою спей ма.

Все житте растачно влыми й бавдными дъйнии клевещеття на ма, й Шча́антемя ма погрвжа́еття: чтаа, спіси ма.

Слава: Щедроти твойхи бездна, всюду проливаема влице, единым ради блгости, во елен мастить оўмащаети всёхи присны та поющихи.

Й нынк: Мкш Ш начала та встества нашегш прієми бгонев всто, сни твой й гдь, совокуплаєти матвами твойми тебе поющым.

Песнь х

ίρμος Πολοπήλα είν κα μάμα περράδο λοδόδο τίλο, είλομος ρόμματο δο παθετό επα 3α μοὶ μα εμέρπο μάλα είνὶ. πέμαπε ποὶ 30βέμα διτομαρώψε: ελάβα εύλος παθέ τίλο.

Всю на та надеждв положих влуце, молюса й припадаю Ш двшй: смертоносным йзбави болезни, возводащи ма кв жизни спсента, таже жизнь рождшам.

Исцели ма чтам, матвами твоими шчамнио раба твоего, подобемя лютыхя й растленных ранк: врача во родила еси, вя мати богатаго бел нашего.

Слава: В страсти лютым впадшаго ма избави, и веселім Одеждв посфиеніемя твоймя бжественнымя подаждь ми, гаже преимвивю всака оўмя радость дво, прорастившам.

фийн Й

Й нынт: Дрвгоє нбо біде твиласт всй, солнце правды несказанню на земли чтат, возсітвшат: ймже намя возсіт бгоразвміт світи присносвщный.

Пфень Е

Μέρτβοιτό τβοράψια ή ιτράιτα πραβακάκαχια, Ε Μούχε Ειβμέρημης γράχωβε: Μτα Εκία, τα άββαβαέμιε Μηόγηχε Ελώχε Μούχε Εώτα, Μολά πρακέκαω.

ДУшевній мой руць простираю ка тебь Атам, плотскими во разглавьха Окаминый: но ты ш многиха рана йзбави ма, подающи йсцьленіе.

GΛάΒΑ: GΟΒΛΕΚΟΎΓΑ 3ΑΡάΒΜΑ ΟΛΕΉΧΜ, Η ΠΛΑΨΕ΄ΒΗΝΗ ΡΗЗΝ ΒΣ ΒΟΛΕΊΝΕΥΣ ΨΕΛΕΊΣ: ΤΕΘΕ ΜΟΛΗΘΊΑ ΒΑΎΤΕ, ΨΕΛΕΤΡΗ ΜΑ ΒΟ 3ΑΡάΒΙΕ.

Η ημίητε: Μ΄ κω Μτηκωβα μ Απλωβα εψίεη το εδιμα Ελίτο. Απίτε Ειξε, μ επερημίζα βλετιδηλέη ε, Ειμ μοτιόμη πλ ελάβμης.

Песнь 5

Τρμός»: β 03βεμή Ѿ τλή μα Γζη Επε μόй, ιώνα βοπιάωε. ή ά3β βοπιό τη: ή3 γλθενημό ή3βάβη μα επτές, μηόγηχε μοήχε Βώλε, ή κε εβτές τβοεμέ, μολής», ηλετάβη.

Β βέρπενα βώχα βο Γλάβυνά πρεΓράμενια, μ βολάβνευ μ εκορβέμ βεβμάρνωχα, μ βα εμχα νώνα ωνώχα πολαβλάφελ: νο τώ βτορομήτελοννης, προεπέρων ράκα κο επεένιο βοββεμή ΜΑ.

Слава: Т до шенованіє твердоє в в в віде, й державную помощь сущымя вя скорби: т в жак кв твоєму покрову прив в г

прибитя, молю та, ш лютых вида избави ма и ш

тажкиха волезней.

Й нынт: Браздв йже бжественный клася прорастшвю, ймже втрных сердца питаются втрою, й мысленный гладя преста, бжій ковчега воспоймя, ійки двв бгомтрь.

Таже, Гін помиляй, трижды. Слава, й ныпт:

Ε πέςτημεнна τω εττετημά με ωλθυής π, πλότη βρίβα βο υρέβα τη βοέμα: μο ετα βουλβατικα μ πρεβρίςτη, μπε πο ρπτβα πτρη τα μεθ, ιδιω πρέπμε ρπτβά τοχραμίβα βιε μεπορόνη εξμίμα τζη: τοτό πρυλάπη μολύ, μαροβάτυ μάμα βέλιο μλτη.

Песнь 3

ÎρΜόςκ: Τό κοπε μρέβλε κλιονεςτήβων τρη Ο τροκη ωροςήλα βεή βα πλάμετη χαλμέμεττων, εβωτλώνα κπεςτβά Ο τήέμα ή πάςα ω 3λρη, κλιοςλοβέτα βεή βαμβάνων, κπε Ο τέμα πάωτχα.

Оўмлоднем на ма дво бтонев всто, во шчамнім глявину пополушаем: теве тишину быти ми, молю пречтам, епсенти во вси пристанище сущыми ви нуждахи присню.

Неизглаголанню паче оўма мядрость й силя бій родила бей хрта: тёмже сильна вя милости, й щёдра сящи, даждь ми спейтельным цёльбы твой бій, надёжде вёрных в.

Gла́ва: $\hat{\mathbf{W}}$ богати́вши бже́ственными рж̂тво́ми концы, нетле́ніа сла́достію, $\hat{\mathbf{W}}$ тлетво́рным ма боле́зни, й го́рь кихи страсте́й свободій, й спісе́ніє подаждь, бжіїм мети

преславнам.

Й нынт: Йже дверь та тайною севт предложива, й застопницо дивною сощыми на земли, товою чтал дверь подаде человыкоми ви вычловы жизнь всых вводай, яко щедри, й всых бых.

Песнь й

Ірмоск: Вавулюнскам пещь Отроки не шпали, ниже вжества Огнь дву растли. Тъмк со Отроки върнии возопиемк: блословите дъла гдим гда.

Прегришенти неизчетную пучину стажави, нынт соудавлаюся, чтая, ви болизнеки погружаемь. тимке ми руку помощи простерши, из глубины болизней возведи, молюся.

Пртоли втв земленый, дверь же нвнам гавиласм Есн приснодбо чтам, вце всепитам. Тимке ми спсента дверь шверзи бтомти, й тьмы страстей свободи.

Й нынк: М же по ржтвт нетлынна пребывши всенепорочнам, молимсм, чтам, избави Ш тли рабы твой, вырны поющым единомышлентеми двши: блгословите вся дыла гда, и превозносите его во выки.

Песнь б.

Ιρμός Η α εϊκάμεττε τορέ εκέτε τη εχ κθημιέ μυνεέμ, μεωπάλιω Θ΄ της επεετεά βανέμωθη вο νρέετε μαμϊήλα πε τη εκέτε τόρθ κετεκόμθη, πέβλα προβήσωϊή, μεάϊα εβιιβάωε, ω κόρεμε μέμοβα.

😂 ДБО БЛГА́А! 🖒 МІ́РА РА́ДОСТЕ Й ПРИБЖЖИЩЕ! 🖒 ХРА-НИЛИЩЕ ВЖРНЫХЯ, Й ЙЗБАВЛЕ́НЇЕ СКОРБЕ́Й! ТЫ ПРЕДСТА́НИ МЙ ВХ ЧА́СХ СМЕ́РТИ, Й ЙЗБА́ВИ Ѿ БЊС́ШВЯ, ЙЩЎЩИХЯ РАС-ТЛИ́ТИ МА̀.

Т кш зиждителя й бга заченши во оўтробт, дво мти чтая, силою т в в тебт низложи втешвя шатанія, й вознесй роги поющихи державу твою бтественную, й втриш покланяющихся йбразу твоему.

GΛάβα: Η ΟΒΟΓΟΣΕΛΑΒΆ Η Α΄ ΜΕ Ε΄ ΕΤΕΓΤΒΌ, Η ΤΕ Ε΄ ΒΟ-ΠΛΟΨΕΊΓΑ, ΑΕΌ ΫΤΑΑ, Η ΟΒΟ ΑΕΛΑΕΤΆ Η ΘΕΝΟΒΛΑΈΤΑ, ΜΤΡΗΕΝ ΤΒΟΕΝ ΜΑΤΒΟΝ, ΕΒΕΤΛΙΝ Η Ε΄ Ε΄ Ε΄ ΕΛΑΥΑΝΙΚΑ, Η Ε΄ ΕΕΝΕΝΑΙ ΕΙΝΕΧΑ ΗΕΠΡΕΓΤΑΝΗΝ ΤΑ ΒΕΛΗΥΑΝΨΗΧΑ.

Й нынт: Ты йгглшви радость, ты првникшви доброта, ты втрныхи надежда, ты соблюденте наше: ты мости, йже ки жизни несостартющейся преводящтй, втрою й любовтю та величающым.

Таже: Достойно Есть: Тристое. По Оче наши: Тропари, и прочее Обычно, и Шпвети.



BE ESERWITS OFTPA,

по алми стіхословін, сталальны мчнчны, гласи ї:

Б лгод виное терптий вашеги повтай кизни влоначальнаги врага стртотерпцы всех вальний: сеги ради ктунаги сподобистеся блженства. но молитеся гдеви, хртолюбивых людей спсти стадо, мунцы свще йстинийи.

Стіха: Дивена біа во етбіха свойха, біа ійлева.

G ϊλεπε βάρου πρεεβάπλαλ εβάπιλα επίη, ηεχδεδυμηχα βράνεβε, επρποπέρπιμ πρεχβάλδηϊη, αδυήπελεй οξω ράης ης οξολεπειλ, ίχωλικος ελουέεπις ημηλοχήςτε, ποσάχδιλβιμε ης ποσάχιλης κρπα μεποσάχιλης.

Ολάβα, μ ημίης, εξορόμητες: Τὰ χομάπαμεπεοβαβωβω επεί ε ρόμα μάшειω, βοεπτβάεων εξε μξο: πλότιω δο Ε τεκὶ βοεπριάπου εμά τβόμ μ εξα μάμα, κρτόμα βοεπριμών ετρτ, μβκάβμ μάες Ε τλύ, μάκω ηλετκολώδεις.

По в мя стіхословін, сталальны, глася ї:

Вошряжившеся всефряжествоми хртовыми, и швольшеся во фряже в вры, польи вражей страдальчески низложисте, обсердни во обпованееми жизни, претерписте вся мучителей

мвчителей прещенім же й раны. тымже й вынцы прій. сте, мынцы хртовы терпыливодвшиїи.

Οπίχα: Δ ήκεμα εία κο επίχα εκοήχα, εία ιθλεκα.

Стртотерпцы стін, молите мативаго вга, да прегръшеній шетавленіе подастя двшамя нашымя.

Стіхк: Б йженн, гаже избраля, и пріжля вси гди.

6 Γμλ ελόβομα πβούμα πρεμεπάμεμα βεβμέβμομα πβοεμα εδμήμα Γμη, με ποτραμή βα πλ βεροβαβωηςα επε μάωα: βεή βο εογραμήχομα, μο πεβέ με Ευτημήχομα. πέμμε μόλημα πλ, βα εελέμιμα πράβεμμωςα πβοήχα, χρπέ, ήχαε πρίκλα δεή, οξποκόμ: ξμήμα βο δεή βεβγράωεμα.

Слава, й нынь, бгородичена: П росцы проповидаша, апли навчиша, мчицы йсповидаша, й мы вировахома, вцв та воистиння свивю: тимке й величаема рживо твое, пречтал.

Καιώνα επώνα μτικώνα, η επήπελενα, η πρητιμώνα, η ογεόπωμικα. Τκορέμιε ιωτηφοκό. Γλάτα Γ.

Песнь а

ίρμός Α΄ ήβηω, ελάβηω τβορμή 48 μετά τω βεή κπε, βέβμη ωβεμλεμήβωμ, η κολβεμήμω ποτοπήβωμ, η λώμη επεωί ποώψωμ τεκτ, ιάκω μρώ μάшεμβ ή βτ.

Μ δηέμια ελάβδ, πρεμβρία, ωβράπότης βεὰ τηραμάλαμμι, Μδηξηία πηοτουβράβησα μόβλες πβεητέρη Κετε, επρτοπέρημι: τάμπε ελάβησα βετε πράτηω.

Πρεβωίωωϊй йм8ψε живот вівністесь бієственній сл8жителіє, прем8дрій сфієннотайнницы воплощшатись слова, οξπάςωε добрів τідне стадо силою бієственною.

Слава: Йже W земли повелентемя твоймя гди, верою влгочестною щедре преставльшымсм, жизни безконечным й света невечерныго сподобивя, обпокой гако блгя.

Бгородиченя: Такш бга рождшен плотію пречтам, нравомя блгочестнымя чтимя та непрестаннш, ся чтными женами, постомя просїжвшими, й страданьми врага низложившими.

Дρ8гій канших оўсопшымх поёмх нарадв, йджже нжеть минеи. Твореніе деофаново.

ПЕСНЬЯ

ÎρΜότα: Πρεστικάεμου μόρε πεβλόμα αρέβλυ Πάλυ πρόμαυ τάκω πο πθετιώμη, η κρτοωσράβμω τάβτο πρεάθτοτοβλώετα στεβή: σετώ ράμη πούμα βο χβαλέμιη ηθαμομθ στο πάμεμθ, τάκω προσλάβμολ.

Приптых: Дивеня бтя во стых свойхя, бтя ійлевя.

Ποτρεβέντεμα πκούμα εμέρπε οξμερπκύκα, ѝ низложива ἄχοκο μενήπελετικο, на ηδεά πρεχπένα нάμα κοβωέχωϋ, επρποπέρηνετκιϋ λύκα τοκοβνέτλα βεύ. Ηρίνα жε χεωω οξησκόυ πρεεπάκλβημω κα πεβίδ χρπέ.

Приптыка: Покой гди, двшы обсопшиха раба твойха.

Йже бжественным мчнки оўкрыпламі, й тыми прелесть потребивый, мольбами йхв, како бів, скончавшымся каже об тебы спсе, безсмертте й блженное наслыдте оўлячити блговоли.

Gnába: 3 α ραβώ βλο, Τβοθ κρόβω 3ακλάβια μ3ηϊάλα Ετὰ τάκω ψέχρα, χόλια πε 3α μάχα βο3χαλ: τειώ ράχα Μλρχε, Τεβε Μόλαμα, πρειτάβλεμμων ραβώ τβολ κα τεβιβ οξποκόй.

ή ημίης: Υπό βοτπούμα είζε, εξα ρόπμωδω, επέρτιω εδοέω επέρτα μάων μεπροβέρτωατο, η πάχης μετογάβωατο μεταρτωψέντα, η δο βται πρεδιβάρψεε ελπέμετβο.

Пфсиь г

С илою вжією оўкрыплаєми мынцы славній, пагвородняю силя, йже ва блобы сильнагы врага, до конца погвысте, й повыдным пріасте вжественным вынцы.

Йже прпвным влко, гавиля всй врага повъдители, й стители помазантемя престымя шстивый хрте, техв мольвами шсти й просвъти поющым та.

Со проби всеми восквалими жени бжественных лики, мже ви посте проставшым, й верою пострадавшым, й многокозненнаго эмім поправшым.

Ολάβα: Η χπε W Ηάςπ πρεςτάβΗλη βεὰ ΕπέςτκεΗΗΟΗ ΒόλεΗ χρτε, το επώμι ογчини, ιδπε βπ πητιμ πρεπρέκα ψέλρε, τέχπ πρεγφωβΗΪΑ, μόλιμος, μδπβΑΜΙ επώχπ προύχπ.

Бгороднчена: Йже спени пречтам, твойма стыма ржтвома, гласа гаврійлова вопієма ти вжриш, ёже радвисм, й молимсм: твойми млтвами, прегрышеній проциенте всыма нама йспроси.

HNZ

 \hat{I} рмося: \hat{V} же \hat{W} не с \hat{S} шнх \hat{x} вс \hat{a} приведый, словомх сознай \hat{b} мам, соверша \hat{b} мам ахомх, вседержителю вышній, вх любви твоей оўтверди мене.

С оздавый ма W земли, и ки земли возвращена Скааннаго швновивый свътлье, двшы обебпшихи обпокой матвами мынки.

Ο Τρποπέρη (με Μπκα, διέκων κε μ βαβάκων, ράκανν μ τά βαβάκων, ο φωριέκα δωβάα, με μι ράσα περίχα σο επίχα εξεκίτιχα ο ψημικό ψέχρε.

Слава: Й Збави чавтколюбче рабы твой геенны, Огна же й мрачных селеній ада, йже втрою вако, оўсопшым твоею надеждею.

Н нынт: С феннтишам, токо мти зиждителм твари свщи, смерти разоршаго силв, буе пречтам, й нетлине нами даровавшаго.

Пфсиь Д

Ιρμός Πρίως Επέπηθο τόρθ αββακθης προβράψε πρεθτθο τκοιδ εγτρό εθ θτα π. τένα κα καμεί Ε δίτα πρίμετα εξα, ή επώ μ Ε τορώ πρίως Επέπημα νάψη.

М коже Овчата приведостеся всй волею заклавшеся йкоже агнцы, мурби страдальцы, агнцу на древт крестнтми блгоизволившему быть слову заклатися за роди человтческой.

Со прпвными почтими блославным первосщенники, светильники бывшым верными: Ереси же разрушившым, й страстей тьму глубокую, й ки незаходимому свету верою преложшымсм.

Κραεοπόθ εποβέες, Εξογπάενια πβρόμω προεβάμάθης Βάρνως Αδίμω, πόμεντως πε εβάπποεπωνή, η ηδρέες Βοεπόκανη ωβαράθης εερχιά Εξονότνων πενώ.

Слава: Йже житів шставльшым, премірний слави причастники покажи, слове бій, прегришеній йзбавленів сими дарвай біже, ійже содимша на земли ви развми й не ви развми.

Бтородниена: Мчикшва славу, стителей и прпвиых бжественное оўдобренте, й втриых оўтвержденте, пррокшва штлашенте, всептую воспойма грию мтрь.

Йнх

Ιρμός Πολοπήλα ετή κα μάμα πεέρμδυ λυπόβο τζη: εдиноρόμματο σο πασετό τη 3α μω μα τμέρπο μάλα ετή. πέμπε πή 30κέμα σπομαρώψε: τλάβα τήλα πασέμ τζη.

βο τρόκα 3α με Μλτιβμω βιελήβια βλιό, τρόκε ήττο ψήλα βιὰ ιἄκω βία, ή ποβταομότιμε ιἄβλε Μίμκα, βα Μτττ ωτλαβλέμια οξιόπιως ραβώ τβοά οξυμκά.

μπε επραμάπεμα κράπκια πόμκητη, η ράνω, η οξηώκα Ετάνεντα, άπε 3α τα πρεπερπάμα κλικο, ράμδατα πρίές Μωί, η άπε πρίάπα ετή, η 3κάκη Ε Μδνένια. Слава: Йже мановентеми свойми живота ймём оўмёренте, безконечным твоей жизни й нетлённым славы сподоби, ійже ки тевій преставили всй, греховное разоры средоградте.

Й нынт: Мти войстиння й два гавиласт всй всенепорочнат, зачатте й ржтво йстинно, къ дветвя вдина сочетавши: бга бо родила всй, смерти разоршаго силя.

Пфень Е

ίρμός ε β ε τομε τεοήμε μεβενέρημα χρτε ω 3 αρά ε εμρέμηδο μου 48 ωδ, η μαςτάβη μα ετράχε τεόή, 3 αμε εβ ες ποβενεμία τεοώ.

Раны ваша й газвы, враго оўвы гавишася газвы ненсцёльным: газвы же нынь йсцылають всёхы выбрных страдальцы годни.

βοιπούμε πρητιμές μιόπειτεο, ѝ οὐελπύμε ιτύτελη χρτόκω, ѝ ποντύμε πβρόκη Ειώ, ημίνα ω μάτε πρήτης πολάψωκεκ.

Ετα Βοπλόψωλεκ μάευ ράμη, λώσκωμα Βεεελάβημα жωμλ), μράβομα πράβωμα ποεπραμάβωλ, ѝ ποεπάβωλελ, μα μβετέχη μώμτε πρεσωβάρτη.

Gла́ва: G в райстий г χ и пи́щи, во страни живы́х х χ р̂те, й χ иже сімети твой свити, всели ідже преставили Gси W Земли, вирным твом рабы.

Бгородичена: $\hat{\mathbf{H}}_{3}$ тебе пречтам, бга воплотисм, й вышиво та аггля показа нынф, тварей же всех преимущую влуце: темже та воспиваемя.

va que la salata H. N. Zecola

ίρμος: Κα τεκτ ογτρεμού κετέχα τκορίβ, πρεμαθμένη κέκκα ογκα μέροκη, βαμέ εκτέτα ποκελτίκ τκολ, κα μάχαε ματάκη κλ.

ВЗ ЦЁКВИ ПЕ́рВЕНЕЦЗ БЛЖЕ, ПРЕШЕ́ДШЫЖ Ѿ НА́СЗ МЧТНКЗ РА́ДИ, Й ЧЕСТНЫ́ХЗ СТРАДА́ЛЕЦЗ МОЛЬВА́МИ: СЗ ПРА́ВЕДНЫМИ ПРИЧТЙ.

За избавленте

Зα μβεαβλέμιε ωμότηχα πρετράμεμιμ, πρεετίδω κρόβα ΤΒΟΗ χρτε, μβλιώλα βεή: η μείνα μλημκα πβοήχα επες, Μολαβάμη, βλιογέετην εξεόπιμα εξποκόμ.

GΛάΒΑ: Οὖ πράβΗ εΛόβε, ѾШέμШΗΣΆ μδωμ ΒΑ ΚΕΎΝΟΕ ΜΕ ΕΤΟ ΕΛάμοςΤΗ ΤΒΟΕΑ, Τάπε πάνε εὖΜΑ, Η ΕΤΕίχα Επέετω ΒΕΝΝΕΙΑ ΕΒΕΤΛΟΣΤΗ ΕΠΟΛόβΗ.

Η ΗΔίΝΤΕ: ΤΕΕΕ ΑΕΝ, ΕΌΜΕ ΠΑΎΕ ΓΛΟΒΑ ΒΟ ΥΡΕΒΤ ΝΕΨΕΝΜΕΝΙΑ ΗΟΕ ΓΛΟΒΟ ΒΑΥΕΉ ΕΝΝ, ΜΕΡΤΒΕΙΜΕ ΜΉ ΒΗ ΑΝΕΨΑΓΟ, ΤΟΓΤΟЙΗ ΕΛ ΕΛΉΜΑΣ.

Пфснь 5

Грмоск: Гловина страстей воста на ма, й бора противных вътршви: но предвариви ма ты спси спсе, й избави Ш тли, гаки спсли вси Вси Ш вветра порока.

Свитильники честным цркве, агнца й пастырм сфеннийшін всеславнін хртовы страдальцы да почтвтся сфенными писньми.

Ч вреся показаній вжественных, й бользней терпьніемя совершеннымя, беззаконняющих врагя, сфенных женя лики оўазви, мвжески доблествовавше.

Gnába: Βα κτρτ αχπε ω βεμπη πρίκλα ετή, επώχα τοπρηνική τοδόρωμα, α κα ητιρτίχα κτρηματω ακραάμα οξυπημή χριτέ, πράτηω τλάβητη που μπότος κλιοθπρόδιε.

Ετορόμητει Μήτικωσα, πέρόκωσα ѝ πρητιμίχα, ѝ στέχα Ε εκα πρειμίχα ποχυαλά, τω έτυ πρείτακ: τένικε Γλάτω τάστ ράμοττιμίκυ ττύκα τὰ τα κύκυ, εξε.

Йнх

βρμός»: Βοββελή Ѿ τλή μα Γλη Επε μόμ, ιώμα βοπιάωε, μ άβα βοπιώ τη: μξ γλεμηδί μβεάβη μα επεε, μηόγηχα μοήχα εώλα, μ κα εβτά τβοεμά, μολώς», μαστάβη. Πρελοπὰ нα ράμος το ΒΣ ΒΕρ ογεόπων Σ ρωμάνιε, Μλπβαμι επριτοπέρη (Εμχ, πρεπολέδα άχχ Ελιολικτικό χρπέ, Βετέλιεμχ, ά κα εκικτί πκοεμί καπρακλά ά κατπακλά.

Gλάβα: ΟΫ μαβά μα Ευμέμυνς Ευάμδ, α λώπως παπαλ αββάβλεμως κατά καλτα, χρτέ, κλβικολώβια πβοειώ, α ράμοιτα πβοεά μαιώτα, α κρόποιτα.

И нынт: Мертвости й тлй, й смерти йзбавихомсм, преславными ржтвоми твойми, бгомти: ты во нами родила всй чтам, нетленім йсточники, й твойми светоми міри весь просветила всй.

Песнь 3

С томще посред В В примасте ся насе, й оўмерткившесм маками, многокозненнаго врага мертва сод класте.

Бжественній стителіє, ком корабль йсправивше ціковь хртову, непотоплаєму ту соблюдоша, прелести йзбише войстинну элых волня.

0у мертвивше плоть сфенными подвиги постницы йстинній, безстрастім наследовасте животя несостареньщійся, поюще: блословеня есй гди бже отеця нашихя.

GAÁBA: Не покажи повинны на свай рабы твой, каже преставная вси вфрным, но обпокой слове, во светлости стых твойх, пети баговтробе твой.

Ετορόμητε Μάνκω κα μ πρησκω κα, μ προόκω κα κτενε πορόν καλ, μ ττώχα πένα, μ κτάχα περκοτιμέν κι κωκα τιμεν κοποσκή κων κα

сфеннопожившихх, ты бей слава войстинну, ся нимиже чтимх та.

Йнz

Ιρμός Τά κοπε μρέβλε βιτονες τήβωλ τρη Θτροκη ωρος ήλα βεή βα πλάμεμη χαλμέμετων, εβωτλών βπες τβά Θεμένα ή μάς ωβαρή, βιτος λοβέμα βεή, βρωβάμωλ, βπες Θτέμα μάμμα.

Йже всёмя живоначальнам, вина же й сила творительнам, слове вжій, швещанным мчикшмя пищи сподоби двшы преставленных рабя твойхя. Блгословеня есй бже Отеця нашихя.

ψ τέλει έχε οξεω τάκω τλέκημης, μό ελειτεινή περαμύων ελάβη τη Μτημη χρτέ: ημίνη πε το μερεμοβέντεντ πόλατια κε τεξή: μέωμ ποκόй πρειτάβλενημης ράδε τβούχε. Οτέμε κάωνχε επέ, επτοιλοβένε έιй.

GΛάβα: Τρόττιο κρτηου πομπιτάλα ετ ωταβλένιε τράχωβα βτάμα βάρημας, εμβάε ημίνα αξωμι, άπε πρεττάβιλα ετ κα τεσά, πρυγαττύτιτα τπομόδι, ѝ βετέ λίεμα πάτι τλ: Οτέμα κάμιχα επε, ελγοτλοβένα ετ .

Η μείμα: Ο Λόβο Ο Ϋεε, ή κε κελ βόλεο τομαβάλο, Εξυτευτικό μελοβάμεικος ποιρεβένος υπραυτικώ, τάκω κία ωβουδή: Ελιοτλοβένα, πρεθτακ, πλόμα τιδοειώ μρέβα.

Пжень й

ίρμος πετλεμή η εμολήτη κα βείωτηχα ελάβηματο εξλ, ηξελ ηξές, βεμλά, η τόρω, η χόλμη, η ελδεημά, η βές ρόλα γελοβικής εκιμά, πικτημά τοτο ιδικώ εοβλάτελα η ηβεάβητελα ελγοελοβήτε, η πρεβοβησεήτε βο βεά βικη.

Свътила, поме на свъщинцъх положени, честных добродътелей, всъх изаристе двшы, всык тьмв

Wrhábwe επρησπέρημω εψευνομαμεταθυταθυνή, ηθημας ογλο-Βώλα εσπύπελιε.

Αοιποχβάλικοι πορόμι, ѝ προβιικά τοιλόβιε, ѝ жένα βιάχα βλιοιοβιάντιχα Μηόκειτβο μοιποιλάβησε, μα βοιποέτια μοιπόθηω, ω πάια Μολάψεια ιπίδ ѝ βίδ.

Слава: Ты йже живыми швладамй, гаже ш земли преставиля всй вврным, со стыми во свити лица твоегш оучини, прощенте прегришенти, многати ради, спсе, мардтм подам симя.

Επορόμητεκ: Μ κοτοπάταλ μβα, πβρόκωβα ωτλαμέκιε, επήτελεμ η επραμάλεμεκ, η πρηθημικά οξμοκρέκιε, η жέκα επέχα ράμοιτε, μα ποέτιλ πο μόλια κο κάκη.

Йнх

Ιρμός Ελδωήτη ωμβόμδ Είδ, βε βαβυλώμο Θτροκή πρετερπόβωε, ω μδεϊκίμεκηχε Θριάμος η μεραμήμια, η ποερεμο πλάμεμε ετοώμε, Εϊολοκπηθώ ποβεμα βοεποββάχδ γλαγόλωμε: Ελγοελοβήτε βεώ μολλ τίμα τίλα.

Ο ΜΗ τοκρόθηψε δεβεπέρτιλ, τω πηθομανάλδημητε, πέρτ-ΒΕΜΣ ΗΕΤΛΕΠΙΕ ΠΡΟΒΟΒΕΕΓΤΗΛΕ Ε΄ ΕΝ, Ε΄ ΤΒΟΗΜΣ ΜΥΤΗΚΟΜΣ, ΣΕΤΕ, ΕΛΓΟΥΕΓΤΗΟ ΕΕΡΟΗ ΤΕΕΕ ΠΟΗΨΕΜΣ ΑΑΡΟΒάΛΣ Ε΄ ΕΝ: ΕΛΓΟΙΛΟΒΗΤΕ ΒΙΑ ΙΕΛΑ ΓΩΝΑ ΓΩΑ.

М вдростію двубвною, й терпеніемя деля крепцын страдальцы ш мвкахя нерадиша, двшамя преставленнымя ш хрта шставленім просмтя, зовяще: блгословите вся дела грна гра.

 $G_{\Lambda\acute{a}Ba}$: $\mathring{\mathbf{W}}$ νάετα δίπε, κοπίεμε ρέβρε τεούχε ραετερβάβε ρεκοπατάκοπατάκτιε κα τεβίδ πρεετάκλεμμωχα, $\mathring{\mathbf{u}}$ ερεχοπράχιε $\ddot{\mathbf{w}}$ έμα πρεετριμώκι $\ddot{\mathbf{u}}$, πικτοσλόβατα την πηριέμα $\ddot{\mathbf{u}}$ χα επίες, δίποδολ $\mathring{\mathbf{u}}$: δίποσλοβάτε $\ddot{\mathbf{u}}$ ε $\ddot{\mathbf{u}$ ε $\ddot{\mathbf{u}}$ ε $\ddot{\mathbf{u}$ ε $\ddot{\mathbf{u}}$ ε $\ddot{\mathbf{u}}$ ε $\ddot{\mathbf{u}}$ ε $\ddot{\mathbf{u}}$ ε $\ddot{\mathbf{u}}$ ε $\ddot{\mathbf{u}$ ε $\ddot{\mathbf{u}}$ ε $\ddot{\mathbf{u}$ ε $\ddot{\mathbf{u}}$ ε $\ddot{\mathbf{u}$ ε $\ddot{\mathbf{u$

Й нынт: Облаки та мысленный претряждшымся жажден оўмершвленія, дво чтая, вымы, водя живя шставленія йсточанця, й мертвыми безсмертіе всыми поданциян

πολαθήνο, επροφ πράτην 30 εξημηνε: ελιοτλοεή τε ετά τολά τίλα τίλα.

Таже, певень вовы: В сличита двша мой гаа.

Пфсик Ф

Τρμός Η α εϊμάμεττε τορέ βήμε τη βα κδημιέ μωνεί η, μεωπάλιω Θ΄ της βρές τε βαμέμωδη βο μρέβτε: μαμϊήλα πε τη βήμε τόρδ μεςτικόμδη, πέβλα προβήβωϊ η, μεάϊα ββωβάωε ω κόρεμε μάμοβα.

корене двдова.

Токоже Овчата приведостесь заклавшемось наск ради, и бжественным лики аггля исполнисте радости, стртотерпцы хртовы. темже матвами вашими всеха оўтвердите, и Ш врага вредным прелести всехх йзбавите.

μα εκτήλενημω πακότησε ελόκο ηνέψε, προεκτήτετε ξέωω, περκοεψένημα χρυόκω εψένηταμοία, επέεταενηως ελάκω πραγάστημα: ιδιώ ότης πρίμωμε χζα πρήκηϊη, ετράετα ποπαλάετε, ѝ ζωλεικοι ραβπαβάηϊε ποτέκήττε.

Gο Πβρόκυ επώμυ πονπύμα πρησημάς μνόπεεπεο, πρέπμε βακόνα, ѝ ва βακόνι возεϊάвших жиπίέμα νύ... επώμα, πένα πε επώχα λύκυ βοεχβάλυμα, ѝ βοβοπίμας: Τμι, μππβαμυ ήχα επεύ βεικχα νάεα.

τζη, Μλπβαμη ήχα επεή βειξχα μάεα.

GΛάβα: Πογεβέμιε πβοε χρπε, η βοεκρμίε, βείξμα βρίτα πηθού χρπε, η βοεκρμίε, βείξμα βρίτα πριώπα πη εο βείξμη η βράμ μεραάμμε βοπιέμα πη εο βείξμη η είχα εογρίτη βείξη με βια προκό είχα εογρίτη βείξη με βια πρεβλεί πο κοί είχα εογρίτη βείξη προμάλ, τάκω βίτα πρεβλεί .

Ετορόμητει C πράшηο μές το είε, κοβοπά, ετλα ίδικωκα πκοε κοωκραπένιε κα λές τκυψέ κύμε, κὖε, ηελόπηψε μήμκωκα ελάκο, ѝ πρικομα ποχκαλό, ἄττλωκα ογκραμένιε, ѝ κτέχα πβρόκωκα, ѝ κτέρημχα επείνιε.

Йнх

ίρμος: Κ βπημόν ή Θεμένα προπήςαμμδι κα εϊμάμ βακομοπολόκ. μης λωνεέν, ή επίμ βο υρέβι μεωπάλδην βανέμωδη Θεμό, βεξ. εβτλδι ή μεταξήμδη εβτηδ, εδίμδη βίζο πτέρμαμ υτοιμέ βεληνάξης. Нынт ійкш единя блгя, й члвтколювеця бгя, преставленным кя тебт, мчнкя мольбами, вя странт кроткихи земли всели, разртшенте прегртшенти подам мотиве сими, да непрестанни птеньми то величаемя.

Во стых селенінхя, вя недрех авраама, гаже пріаля всй хрте, причти ся првными твойми: йдеже сілетя светя лица твоего неизреченный й бжественный, й пребывающее во веки войстиння присносящное радованіе.

ΟΛάΒΑ: Ελπείνημα τεοελ πύχνη, ѝ εψημίχε ελλικ μεπρειτάνημα πύψη, εειέλια ὖιτυνημαςω επολόεν ραδώ τεολ, ιἆπε πρειτάβνας εἰν εόλεν πυχνολάβνε, εκ μιξιτίς ελάνης, να εολάχε ποκόνημχε.

Й нынт: Мкш стый ковчест, й свиджиїм скинїм законодавца вга, прійла всй во оўтровт всенепорочнам зиждителм твоего, йзреченіе древнім клатвы, й законх смерти своёю смертію йспровергшаго.

Таже, Достойно Есть: Вктеній, й светиленя, й фалмы Обычны.

На хвалитехи стіхиры мвченичны, гласи ї:

Ο Τίχα ΜΊΗΗΚα Πάματι, πρίημήτε λιόμιε, βεμ ποντήμα, ιάκω ποβόρα βώωλ άγτλωμα û νελοβικώμα û ποβικμ βικώ τοβτά πρίμω, û μόλατες ω μθωάχα μάμιχα.

μαρέй ѝ Μδυύτελεй επράχε Ερύηδωα χρτώβω βόημη, ѝ δλιομερηθοβέημω ѝ Μδπεεκη τοιο ὖεποβέλαωα, βεάνει εκηχε τζα βία ὖ μρά μάωειο, ѝ Μόλατεα ὧ μδωάχε μάωηχε.

Μκω εκτάλα κα μίρτ ειλετε, û πο εμέρτα ετία μτημ, πόμε πομα μό ερωμα πομε ή εμάνε μερα μος εκίτε, χρτά εγμολάτε, πομάλο εκτά κα μάμω κα.

Μέρτβεμα: Челов цы, что в εδε мαπέμια; ηδτα κράτοκα Εττα, πιμέμα: μώμα εττα жит ε, πάρα, πέρετα ѝ πέπελα: κμάλτα κα κάδα κατια, ѝ βεκόρτα ποτυβάετα. πάμα χρτό βεβ εμέρτησης μρώ βοβοπιήμα: πρεετάβλεημω ω μάτα οξποκόй, ѝ μπε βετα εττα βετελάμης κα κηλύμε οξ τεβέ.

Слава, й ныпь, бтородичени: Без сымене зачала всй ш Дха стаги, й славословыще воспываеми та: радвисы престам дбо.

На стіховить стіхиры мертвены. Твореніе деофаново, глася ї. Подобеня: Велія крта твоегій:

Славлю котя твой чтный, ймже животя дароваса, й пищи наслажденте, в брою й любовтю та поющыми, едине многомотиве. т вмже воптемя т преставльшымся ш нася обпокой, йд вже вс в есть веселафияся жилище об тебе.

Стіха: Блажени, гаже избраля и пріжля вси ган.

Едине мативе и баговтробне, им кай непостижим вы багости пвчинв, св кай встество челов кческое, вже сод кала вей: та молими хрте вже, преставленных ш наси оўпокой, йд кже всть вс ка вселащих са жилище оў тебе.

Стіха: Двшы но вленти водворжитем.

Ογτηθα κο τρόστ τάκω νελουτάκα, τύλου πε μεποστημέ που τάκω εία κοικριύλα είν, τάπε κο τροσταχ τη άψωλ, μεπώλυμωλ πτέτη τεστα πρυμοτάψωλ. ττάππε πόλυπα πλ χρτε επε: πρεττάκλεμμωλ ω μάτα ογποκόυ, υμτάπε είτη κιτάχα κετελάψηςτα πυλύψε ογ τεσε.

Слава, й нынь, бтородиченя: Свещу развиную та, носащую свети бества, совоквпльшася дебельству человеческагы свщества, бір, всй вемы: твоего моли сйай бга, преставленных ш нася оўпоконти, йдеже ёсть всёх веселащихся радованте.

Таже, Баго ёсть йсповидатисм гаеви: Тристое. По Оче наши: тропарь, ектента, й шпвети. Таже часи первый, й шпвети.

BZ (866WT8



Ви свебштв блженны, гласи г:

Ввергша хрте, заповидь твою прастца адама, из рад изгнали вей: разбойника же щедре, исповидавша та на крти, вонь вселили вси, зовяща: помани ма спсе, во цртви твоеми.

Стіха: Блженн йзгнанн правды радн, каки теха есть цотво нанос.

Τηθημημα ράμανα πρηνώμαθωμες» επόποπέρπιμη χόπω, ΒΗ, ρόεδ μεμδιο ωβράπόεπε, προχλακμάθωβω κε μ ογκράπ, λώθωβω βάεα περπάπη πλοπεκί» Γώρδκι» βολάβημι: πάνκε ωβλεγγεβάεπε βεάκδ βολάβην πρώτης Ε μδων μάμηχα.

ΕΤίχα: Ελπέη Εςτέ, Ετμά ποηός πτα βάμα, η η βπέηθτα, η ρεκθτα βέμα βόλα γλαγόλα μα βεί λπθως μετέ ράμη.

Стителіе сфенній, просцы славній, провимух множество, й женх вжественных соборх, пострадавших в врою, й низложившихх прелесть вражію, нвичю славу получиша: йхже млтвами спсе, оўфедри рабы твой.

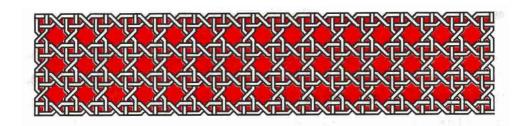
Стіха: Радвитеся й веселитеся, тіки мада ваща многа на нёстёха. Й дтя стаета твой свтта, во хрампеха й звранных твойх вте, й дтя пища присносвщиам, тате т наса втою преставленным оўчинй ійсе, презра йха спсе, согрти шенты да та вако, прилтяни славими.

GΛάβα: $\mathring{\mathbf{G}}$ $\ddot{\mathbf{u}}$ $\ddot{\mathbf{u}}$, $\mathring{\mathbf{u}}$ $\ddot{\mathbf{u}}$ $\ddot{$

Й нынт: Просвищенте й шчищенте, из тебе тависа всёх избавитель, вторадованная влице, втоже прилижни моли ва будущти суда страшный, шеуждентя всякаги наса избавити пречтая, втриш всегда поющих та.

Конеця треттем глась.





гааск А

Απ εθακώπθ κένερα, нα Μάλαμ κενέρημη μα Γώμ κοββκάχα, επιχήρω κοεκόμω Γ, ποκπορώνιμε πέραθυ. Γλάεα ξ:

Стіхя: О стражн оўтренній до нощн, Ш стражн оўтренній да оўповаетя ійль на гда.

животворащем воем крту, непрестанны кланающеса хрт бже, тридневное воскрите твое славими: тыми бо швновили вси йстлывшее человыческое встество всесильне, й йже на ныса восходи швновили вси нами, тыш вдини блги, й члвыколюбеци. [Дважды.]

Древа преслишанім запрещеніе разрышили всй спісе, на древы крітными волею пригвоздивсь, й во ади сошеди сильне, смертным оўзы такш бій растерзали всй. тымке кланмемся вже йз мертвыхи твоему воскриїю, радостію вопіюще: всесильне гди, слава тевы.

Врата адшва сокрвшили всй гди, й твоею смертію смертное царство разряшили всй: роди же человівческій й йстлівній свободили всй, животи й нетлівніе міря даровави, й велію мать.

Слава, й нынъ, бгородиченя, догматікя. Глася д:

Τάπε, Ο Βάτε τάχιμ: Ποτέμα προκίμεμα: Γία Βουβήτα: τρήπλω. Οτίχα: Ѿ αλενέτα τία Βα τάλλ, μ πρεποάτατα. Τάπε, Ο πολόαμ τίμ, Βα κένερα τέμ: Γερέμ πε Εκτεμιμ με τλατόλετα, μο ποέμα.

На стіховить стіхнов восконв, глась ў:

Γλυ κοβμές να κότα, πράςτελνου νάμε κλάτε ποτρεκύλα είν, ν τομέςα κο άχα, κτηνων οξανική εκοκοχύλα είν, ηετλικίε χάρε νελοκτικομε ρόχε: τετώ ράχη πούψε ελάκημα πηκοτικοράψεε ν επεύτελτησε τικού κοττάνιε.

Таже стіхиры подобны престыл буй.

Подобена: Збанный свыция:

GTÍXX: ΠοΜΑΗ Θ΄ ΜΑ ΤΕΟΙ ΒΟ ΒΙΑΚΟΜΣ ΡΌΔΙΕ Η ΡΌΔΙΕ.

НЗ везначальна ОЦА сня везлютию, низкождента ради й спсента человыковя, втя члвыки высть, да подастя первозданному нынть рай: тогда й все бетество йзвавится бо прелести эмісвы, й берази падшій спсети, ти влють содыла невыстородицу чисту ти нескверну, йже ти агкуру всй, й пристанище оўблжаєми.

Стіхк: Слышн дшн й виждь, й приклонн оўхо твой.

Βοπλοψέννα το βράτελα βιέχε, μπέλα διὰ κο οξτρόστο τκοέμ στο εξάκτηνα, κου σραβάκματο τλεκα, πρέκτε πάμματο πρεετέπλεντε επίμνως: στα κο ρομιλά διὰ πλότι να να καβάννα καν μάλε τλεκια εκοκομάλα διὰ διτειτκό κιὰ ωδετιμάκμες, ρκτκόλε τκούλε τέλετ κακε ποέμε με λάκιμα τκού σλιτομάτη με σε σε εξημεκτήνας, μολύτητα να πρεετάμ, επετάτα με μάμμας κάμμας.

втіха: Анцв твоємв помольтсь богатін людетін.

Да твоє всвих множество міти й бігости Шкрыєши нами нешпредвлими пичини, грвуй рабших твойух вся заглади: ймаши бо всенепорочнам, йкш мти сищи бжім, власть созданім, й водиши вся, йкш уощеши, силою твоєю

ΤΒΟΕΉ: ὖΒΟ ΕΛΓΟΔΑΎ ΑΚΑ ΕΨΑΓΟ ΙΑΒΉ ΒΕΕΛΕΜΑΝΙΑ ΒΣ ΤΑ, ΙΟΛΗΝΙΤΑΚΕΤΣ ΤΗ ΒΟ ΒΕΕΜΣ ΠΡΉΓΗΟ ΒΕΕΕΛΙΚΕΝΗΤΗΜΑΝ.

ΘΛάκα, μ ημίητε: μπε το Οξέμα μ μχομα τλακοτλόκη μω τέρα τία, κα κώμητα ω τεραφίμωκα περκοτοβμάνη πάκη ωθησκήτη χοπά, κτετό τεθε μτποψή η τευβρενένην κο οξπρόκτ πκοέμ, κιξε κτεπέπαλ: μ μξ πτεθε κοβτίλκωμ, προτκτή κτετό μίρα κπετπκόμα, μβκάκηκωμ ω ίχωλο η τέτοκταλ, μ τοκόν ωκοχήκωμ, να ηκτά κοβκεμε νελοκτίντος, χθπότα κτα μ τπια χθων κάμηχα.

Таже, Нын то шп в фаеши: Тристое. Тропары: Свитляю восконта проповидь: Бгородичени: Еже ш вика оўтаеное: вктента й

Wn8cTZ.



Вх свыботв на велицый вечерин,

на Ган воззвахя, стіхнры восконы, глася д. Стіхя: Й зведні на темницы двшв мою, неповівдатисм німени твоємя.

шесь хоте бже, тридневное восконте твое славими: тыми во шеновили вси йстлившее человическое встество всесильне, и йже на неса восходи шеновили вси нами, такш вдини влги и члвиколювеци.

Стіха: М ене жавта правединцы, дондеже воздаси мить.

Д рева преслишанім запрещеніе разрышиля всй спісе, на древы кртным волею пригвоздивем, й во адя сошедя сильне, смертным оўзы тки вга растерзаля всй. ткиже кланмемсм вже йз мертвых твоему воскриїю, радостію вопіюще: всесильне гди, слава тебы.

หาวัง หาวั

Врата адшва сокрвшиля всй гДи, й твоею смертою смертное царство разрушиля вей: родя же человический Ш йстлинім свободиля всй, животя й нетлиніє мірв даровавя, й велію мать.

Ημω επίχθρω, πεορέμιε Δημπόλιεκο. Επίχε: Δα 6848πε ογωμ πεοή εμέμλοψή γλάεθ μολέμιμ μοεγώ. Прїндите воспойми людіє, спсово тридневноє востаніє, ймже избавихомем учовых небетинить обяз: у неллыніє й жизнь всй воспріжуоми зовяще: распныйсм, й погревыйся, й воскосый, спей ны восконтеми твойми, байне чавъколюбие.

βτίχα: Αμε δε33 Δικώμια μά3ρημη εξη, εξη, κτό ποετοήτα; ыки оў теве шчиценіе всть.

АГГЛИ Й ЧЕЛОВЩЦЫ СПСЕ, ТВОЕ ПОЮТЯ ТРИДНЕВНОЕ ВОСТАніє, ймже шзаришася вселенным концы, й работы вражім всй избавихомся, зовоще: животворче всесильне спсе, гйси ны воскритемя твоимя, бдине члв вколюбие.

Стіха: Ймене радн твоего потерпібхи та гдн, потерпів двша мой ва слово твой, оўпова двша мой на гда.

Врата миднам стерля всй, й верви сокрушиля всй хоте БЖЕ, й роди челов вческій падшій воскосили вси. сего ради согласны вопіємя: воскосый из мертвых гди, слава тевт.

Стіхк: 👸 стражи оўтреннім до нощи, Ш стражи оўтреннім, да оўповаета ійль на гаа.

ГДи, ёже Ш ФЦа твое ржтво, безлитно ёсть й присноевщно: еже ш ды воплощение, неизреченно человикими й несказанно: й ёже во адх сошествие страшно диаволя и аггелими бей: смерть во поправи, тридневени восколи Еси, нетлини подавам человикими, и вели моть.

Йны стіхиры біўв, пачла аморрейскагы. Гласк й.

Подобени: 😂 преглавнаго чедеге!

ΕΤίχα: Μ΄κω ογ τιλα μέντι, η μηστος ογ μετώ η3648λεμίε: й той избавити ійла Ш ветух беззаконій вей.

Тебе вфриымя покровя показа, йже всяческих вів, воплощься ш кровей твойх біде всейтам, й предстательниця й поборниця сящымя ви няждахи й шбетомнінхи, й ви вяри пристанище блговтишное: ты оўбш спісй ш всякім скорби й тяги, всёхи притекающихи ки вжественномя покровя твоемя.

Стіхв: Хвалите гда вси газыцы, похвалите его вси людіе.

Да прославляю й почитаю, да чтв й пою, да воспиваю всегда твое вжественное йма, превлженнам влуце, да ма не шставиши врагшми радованіе быти, покровв твоемв притекающаго: но крилы честныхи млтви твойхи всегда цила ма сохрани ш всяхи йсквшеній.

втіха: Мкш оўтвердніся мять втш на наса, й йстина

гана пребываети во въки.

Радвисм, біомти пречтам. радвисм, вёрнымя надежда. радвисм, мірв шчищеніе. радвисм, йзбавляющам всякнуя скорбей рабы твоя, ійже смерти разрвшительница. радвисм, животоноснам. радвисм, оўтёшнтельнице. радвисм, заствп

нице. радвись привежище.

ΘΛάβα, μ μωνκ, διορόμητης: μπε πεθε ράμη διοθπέια πρρόκα μέμα ππεκτημών πεθε προβοβιλατή, βελήνια πεθε τοπκόρωεμς: πρεμεπά μρήμα ωμετηθή πεθε. πά δο μπρα, χομάπαμμα πηθοκαβά, δεξ θία μξ πεθε βουελοβικημικα διιοβολήβια βία, μα εβόμ πάκη ωβηθρήπα ωβράπα διαλίθια επραεπαμά, μ βαδλαμμες ιοροχήμησε ωβράπα θκαλ, μα ράμο βοτηρίμας, κο θία πρημετέπα, μ εβοεμά χοπάμιω, εκ ηθημων τοβοκδιήπα εμλαμή, μ επιέπα διε, μίρα, χρπότα μμακαμά βέλιω μ βοιάπδω μλητά.

Τάπε, Ο Βιάπε πάχιά: Προκίμεμα: Γλα Βομβάελ: μ πρόνεε

На стіховить стіхновы восконы, глася ў:

Гди, возшедя на котя, прадеднюю нашу клатву потребиля вси, и сошедя во адя, вечным оўзники свобо.

ZHAZ

диля всй, нетлиніе дарва человическом родв: сегю ради поюще славими животворащее й спсительное твое востаніе.

Йны стіхном по алфавитв.

βτίχα: Γάλ κομβήςλ, κα λιάποτδ ωβλενέςλ.

Ποβεшεня на дрέβ є ξμίνε εύλьнε, βεθ τβάρь ποκολε βάλη ετί: πολοπένη πε βο Γρόβ , πηβεμών βο Γροβέχη βοεκρείλη ετί, νετλένε η πήβην μάρθα νελοβένεικομη ρόμη. Τέμπε ποθίμε ελάβημη τρημηέβησε τβοὲ βοετάνε.

Οτίχα: Й 60 ογητερμή εςελέμηδω, ώπε με πολεήπητε».

Λόμιε βεββακόνηια χρτέ, τεβέ πρεμάβωε πιλάτδ, ραιπώτη ωιδηήωα, η εβλαγομάρη ω βλιομάτελη ελβήβωεια. Η ο βόλεω πρετερπάλα είν πογρεβένιε: ιαποβλάτηνω βοικρλα είν τρημήβηνω είκω εία, μάρδα μάπα βεβκομένημα жиβότα, μ βέλιω πλτά.

Θο τλεβάΜΗ ЖΕΗΝ ΤΟ ΜΕΊΜΑ ΓΡΌΒΑ, ΨΕΒΕ ΠΤΚάχδ, Η Ε ω Ερέπωλ ΜΕ, ρωτάθωλ τη πλάνεμη Βοπιθώλ Γλαγόλαχδ: ο γ ΒΝ Ηάμη, τήτε Ηάων μβιθ Βτέχν, κάκω ο γκράτεμα ΕΝίλη Ετίς, κόε ΜΕ ΜΕΐνο τερπήνα ΜΗΒΟΝότησε Ψέλο ΨΒΟΕ; ἄΓΓλη ΜΕ ΚΝ ΗΠΜΝ ΕΚΕΨΑΒάωε, Η Επλάνηνε, Γλαγόλετη, Η Ο ω Εμμη προποθέτηνε, πάκω Βοτκβεε Γίλ, ποταλ Ηάμη ράτοτη, τάκω Εξήμη Επγοδυρόκεμη.

Cπάβα, μ ημίης, διορόμητει Πράβρα μα Μοπέμια Τβοάχα ράβα βετατορόνηαα, οξυτοπάθιμα πθυταα μα μω βοεπάμια, βεάκια εκόρδα μάτα άβμικηάθιμα: πά δο έμαθα πβέρμος μ άβκιστησε οξυτβερκμέμιε άμαμω, μ πβοὲ πρεμεπάπελω. επβο επακάχομα. μα με ποεπωμάμεα βλυμε, πὰ πραβωβάθιμι, ποπιμές μα οξωσπέμιε, πεβικ βίρηω βοπιθίμαχα: ράμθικα βλυμε, βείχα πόμοψε, ράμοστε μ ποκρόβε, μ επείκητε μθων μάμαχα.

Таже, Hын т Шпвщаеши: й Тристов. По О че нашк:

Τροπάρι, Γλάεχ ζί:

Олава, й нынь, бгороднуенк: Еже W выка оўтаенов, й агглшт несвыдомов таннство: тобою біде свщыми на землй гавист біти, ви неслитноми соединеній воплощаеть, й крти волею наси ради воспрійти, йтже воскрейви перводайннаго, спісе W смерти двшы нашт.



Вх свыств на повечеріна

каншин престей був. Глася Д.

Песнь а

Ірмося: М орж чермною почино невлажными стопами древній півшешествовавя ійль, кртошбразныма мийсеовыма рокама, амаликово сило вя постыні побітьніх беть.

Приповия: П рестам вие, спен наск.

Τά πε έμίνα κα ναπάστεχα û εκόρδεχα βαψυψάθψας, ποί κρόκα πκού πρεθτας, πρυκτάθψυς πέπλης, πρίυμα κάκω πρεκλιάς, κάπε ω εέρμμα Μολένια.

Пристанище невлаемое шбрёть та неразваный, напастным же й нвждным прилоги шртвам, блгодарное пою ти восптванте, бтомвжим родительнице.

GΛάβα: Μ Απηβημακα ή κρόπκημα πβούμα όκομα, είορομήπελεημιε, βράψη μά βο ωβιποάηξη ή ικόρδη ωμερπήμα, βικόρτ ιβοδομή: πά δο πρηβερά η μα πόμοψε.

й нын й

Й нынь: Преклонена ма влице, скорбьми няждными лють, ійки млтива Едина блгам предстательница рабшвя твойхя, рякя мольбы простри, й лютыхя бъдя йзбави ма.

Песнь г

Τρμός»: 1 δια εήλυμη η ηθεποώς, η μεμοψεταθυψή πρεποώ. εαιματά εήλου: εετώ ράμη οξταερμήτα αν εξή εέρμμε μος.

Ο ρδαϊε κράπκο, ѝ επάμδ πλ επαπάβα άχα, πος απμάθο εοπροπήθημα πολκὰ, ѝ ποι βελθηΐα πεολ, εξε μεμεκδιοσράνημα.

Πέψα ραβοράεων πενάλευ, η ποταμάεων Ενάλη βλού: κτό 60 τάκω, ιδκοжε τω Αξο είζε, οξποβάη ε κάμε;

Gnába: Β ηδωή Γπάς βραβά πβοες ω, πβοεά πρέβδιοψας πόμοψη, βτομπη: οξησβάητε μοὶ, οξεπείων μά, η η η η απά ττε μεχητή.

 $\hat{\mathbf{H}}$ ны $\hat{\mathbf{H}}$ прійде $\hat{\mathbf{W}}$ преграшеній множества мучительство намя, нося смерть пагубную: но спіси твоя рабы віде, ты бо можеши.

Песнь Д

Îρмоск: Кознесена та видевши црковь на крте, слице праведное, ста въ чине своемъ, достойно взывающи: слава силе твоей гди.

Ποσέπμων βραπμδοψυχα ΜΗ Βεδε, τάκω μδωδ Μοθ τιμάψυχες λόττ πριάτυ, εοχρανύ ΜΑ Βλυμε, πομύλδυ, θ επεθ: κα τεσέ σο πρυστετάθ ράσα τεόυ.

Й ЗБАВЛА́ЮЩИ МА̀ Ѿ Ѩ҈ЗЫ́КА ЛЬСТИВОГЛАГО́ЛИВА, БЛГА́Л ЗАСТУПНИЦЕ МОА̀, БЕЗПА́КОСТНА ПОКАЖЍ, Й ЖИТЕ́ЙСКИХХ ДѣА́НЇЙ: МНО́ГШ БО МО́ЖЕШИ, Ѭ҈КШ ЗИЖДИ́ТЕЛА МТ́И ЄЎЩИ.

GΛάβα: Ε εβΕΟΛΕβΗΕΝΗΥ ΒΕΛΑΙΗ ΤΑ ЦΕΛΕΕΝΗΥ ΗΕΜΟΨ-ΗΝΗ, ΑΓΌΜΟ Η ΘΎΓΤΑ ΒΟΒΥ: ΗΓΙΕΛΗ ΜΑ ΒΆΤΙΕ, ΠΟΜΗΛΥΗ, Η ΓΠΟΗ: ΚΟ ΤΕΘΕ ΕΟ ΠΡΗΕΕΓΑΉ ΡΑΕΟ ΤΒΟΗ.

фийи Й

Й нынь: Не шетави мене напастеми преданя быти, мти бта нашегш, но ш всакта скорби й блобы человычи сохрани невреждена: ты во есй помощинца встми нами.

Пфсиь Е

ÎρΜότα: Τω τζη μόμ, εβέτα κα μίρα πρημιέλα ετή, εβέτα ετώμ, εβρου κοτπακάυμων τλ.

Исправи чистам, молитву раба пвоего ко гду сиу твоему: да обращу разржшенте многихи монхи пре-

НЗВАВИ МА страстей и выдя, втоневысто: та во положи

БГВ ШЧИЩЕНТЕ ВОЙСТИННЯ МОЕМЯ СМИРЕНТЮ.

Слава: Покрови мой ты вей, й присное уваленте, & влице вце! никакоже во презираеши ки тевт привтагаю.

щихв.

й нынь: Помилви чтам, чтвщих ржтво твой, й избави мвчительства, й горести челов вческім: й во ймаши ёже мощи.

Пфинь 5

ίρμος: Ποπρέ τη το Γλάτομα χαλείτια τζη, μρκοας κοπίετα τη, Ε απτόκτια κρόα ε ωνήμωντα, ράλη μλτη Ε ρέαρα ταοήχα θετέκωτη κρόαι».

Крипость ми сама всй пречтам влице, во швритинхи ма вили неначамнныхи скорбехи, и вопію ти: таки велім вей покровительница рабу твоєму.

Исцыли двибвим мой азвы пречтам, заствий ма дво, и избави раба твоего ш шклеветанім, навыта же

й развращента неправедна.

Слава: Сокрвши на ма, присны привыгающаго ка тебы, навычники неправедных, й не шетави ма погибнвти: ткы вся тебы возмыжна чтах, ткы бостро. ковицы.

вийн В

Η ΗΔΙΝΤΕ: ΠΟΕΤΕΙΝ ΑΝΕΙΝ ΜΟΕΜ ΕΒΗΡΕΠΙΟ ΒΟΛΗΙΟ, ΤΑΚΟ ΜΗΘΕΕΓΙΕΟ ΠΡΕΓΡΕΨΕΝΙΙΚ, ΝΑΠΑΣΤΕΙ Η ΕΚΟΡΕΕΙ, ΒΛΊΤΙΕ, ΒΟΣΤΑΊΜΑ ΝΑ ΜΑ, ΝΟ ΣΑΜΑ ΜΑ ΣΠΙΕΝ.

ГДи помиляй, трижды, Слава, й нынта:

Многими прегрышеній йзя блёдный оўмя помрачивя, вопій твоемё крыпкоме застепленію біре: просвыти деши моей зівницы, возсійй ми покайній свытлею зарю, й шелецы ма во орёжіе свыта, вбородительнице чтам.

Пфсиь 3

ÎρΜός 6 Πεωί βο ΟΓΗΗ ΔΒΡΑΔΜΕΚΊΑ ΤΒΟΑ ΟΤΡΟΚΗ, Η ΧΑΛΑΘΗ ογεήθα, τάπε πράβλα πράβελμω ογλοβλάωε, πρεπιάτωμ τη Οτόμα μάωμχα, δηγοιλοβέμα δεμ.

Η жε ω ατάρα να να κατάπο βανίε τκόρω πο πρέβπα με νένα κάτα κατάπα κατά κατάπα κατάπ

ΟΛάβα: Ε Γορομή τελευμίε Μρίε, πρεμβαρή ραβά πβοετό βεκόρις, κα πρεβολυέμινα μαπάτητεй ποιτοπλάεματο, με μαθίματο πόμοιμη, κα πεβίξ πε βοβθίμα: «γποβάμιε κου μέβα, πομίλδη μά.

Й нынт: Челов тескім помыслы тек грт сммх виновны, нынт біре бігам разорій, бжественными твойми мітвами, й рабы твой йзбави бол тенным напасти й всякаги вреда.

Песньй

 \hat{I} рмоск: \hat{N} Збавители вебхи всесильне, посред пламене блгочествовавшых, снизшеди шросили всй, й навчили всй пъти: всй дъла блгословите, пойте г \hat{I} а.

Миштім твой щедршты мітивиш нася спсаютя, едина втомти, ш гректовнагш сяда, й различныхя напастей: ты во рождши бта, милуеши міря етш.

GΛάΒΑ: Μ΄ΚΟ ΤΕὶ Εὐ ΚΡΕΠΟΣΤΕ Η ΠΌΜΟΨΕ, ΗΣ ΕΟΘΈΛ ΒΡΑΓΟΘΕΧ ΗΣΓΟΛΟΒΑΝΊΑ, ΗΟ ΠΟΘ ΤΑ ΒΆΝΙΣ, Η ΒΟΠΙΘ ΣΗΥ ΤΒΟΣΜΕΣ ΕΛΓΟΣΛΟΒΗΤΣ ΒΕΑ ΤΕΛΑ ΓΙΑ ΓΙΑ.

Η μείμα: Η α Μολεβ Μοθ μείμα οξΜλρμικ, μ ράμος το κα πεγάλη μαξίτο μάρθη μη: μα ποθ τα κλυμε, μ κοπίθ επδ τακαθ: Επροελοκήτε κεώ μαλά τίμα τίλα.

Пфсиь Д

ίρμος: Ενα ογω μεμβιομα πρεελθωληϊκ κλώπεθ εςελήλα εςτь: πω κε μεο εξε, προβκεθηϊεμα υρεκομομιθηϊκ μίροκη ελιοςλοκθηϊε προμετελά εςή, πέκα πά εςή κελημάρμα.

Орвжіє оўбш на ны шбостривя, совфщаваєтя льстивый аравланиня беззаконный: ты же дбо бце, силою крта й мятвя твойхя, вошрвжаєщи на него рабы твоя. темже проповедаемя славу твою.

Крыпость тебів на враги дадеся влице, й йзбавленіе ми ш бібда: что же йза тебів принеся, не довівмя. Обаче, ёже ймамя, блігодареніе приношя ти: прінми сії нынік, й сіїси ма.

Слава: 😂 мти всжческих втворца всесвитлам, печальных вутиха, потоплаемых предстательница, й пренемогающихся заствпница, до живота моего ты ма сохрани.

Й нынт: Оў ттенжема ма гртхи многими, й втаами, не презри мене всептам нынт, тебт хваленім жертву приношу, прилтжиш взывам ти: стам вце, помози ми, та бо слава птень скончаваю.

Таже, Достойно бсть: Тристоє, й прочее Обычно, й Шпвети.



Вх нед влю оўтра на полвношниць,

канших трченх, [є̂гшже краестрочіє: Четве́ртое півніє бів. Творе́ніє мнтрофа́ново.] Глаєх Д.

Песнь а

ίρμος»: Μόρλ чερμηδιο πδυήμδ, μεκλάжными стопами, дрέвній πιδωεωές το βαβα βάλο, κριτοω βράβη μολο Μων εξοвыма ρδκάμα, αμαλήκο βδ είλδ βα πδειτώμη ποδιδιάλα βέντο.

Τράξ ετουανάλτης μα προελάθυμα υποεπάετημη, εξήμη επετημος πε εττετημό πριέχα, εοπριεμοεξίμηδω, εοπρτόλτη μδω, ώπε μολώψε, Γλαγόλεμα: επεύ μπε επέροω πεεί ελάβωψηχα.

Пома́зась Ü ОЦА Дуоми ра́дованім, бгод втельными влеєми, сни, й члв вки бысть, й вдинати бжества трії. Упостасное навчили всть.

Слава: Добротв неприствпным славы твоем Единице трисолнечнам, серафіми не терпаще зрівти, спокрываются крилы: й тристыми півсными непрестанню тебе славатя.

Бгородиченк: Неизречению творца родила всй всех пречтам, избавлающаго древиїм клатвы человеки, и смертным тли, и тобою познахоми вдинаго бга трїїпостаснаго.

Пфень 7

Îρμός: Ης μέδροςτικ ή εήλοκ ή δοτάτετβομά χβάλημας, μο τοδόκ Οίτεκ νποςτάςμοκ μέδροςτικ χρτέ: μέςτε δο ετά, πάνε τεδέ μπεικολώσης.

Cήλδ εβωίμε επώνα πβούνα πρέπαε δίλωνα, τάκω ποελάλα βεύ χρτέ, Ε Ο άλ οζτάμητελα, βαίνο τάβύλα βετ βετετ κό πριεόλητησε.

Marraiápx 8

Патріарх в авраам в вта павилася в си во образь можесть, трина вдинице, непремынное показала в си твоей блости и гавства.

Слава: Йже во шкразтух трієхх, единх біх втрвемый: нешписанный твт, недомыслимый встми, йзбави двшы наша ш всакіа скорби.

Бтородиченя: Наставльшеся сна твоего премядрыми приведеньми, единственное й трисветлое бтоначалте славими, й чебе блжими приснодбя.

Таже стадаленя, глася Д. Подобеня: Скорш предбари:

Трисолнечнам, негозданнам й бдиносвщнам бдинице, трївпостаснам й непостижимам, равы твой общедри: спсй ш бедя, какш без мативя, та во гди, бдинаго йзбавителм й вакв ймамы, вопіюще: бвди намя мативя.

GΛάΒΑ, μ ημίντ, εξορόμητεικ: Μηότυμυ ωξετοάνεμυ μ η απάετεμη λώτωχα μξο, ωκρθπάεμυ, μ κο Ψτάπηϊ φ πρώτης βπάμαν τὰ επείνιε μ η αμέπηθ, μ εττάνθ μπαμω εξε, μ τε ε πο μόλιθ ετροφ μ ημίντ μόλημα: επεί ραδώ τεοά.

Пфсиь Д

Τρινός Β΄ τελώμ κα ελάκτε μα προτόλιτε κατευτελ, δο Θελαμτε λέσιμτε πριμές επίσε πρεκατευτεμμού, μεταντιμού αλάμιω, με επίσε βουδιμωλ: ελάκα χριτε εμλίτε περέμ.

Пресвщивы трцв, во бдиницт вжества й гдоначаліє, св серафімы тебе славимя, ткш нераздтльно бстество, ткш неприствпноє, ткш равностатно славою, бже непостижимый.

Разджления свщв неизречению лицы бжества, й соединаемя державою вквпф единфмя галствоми, безпреджльня единв, нешписанив, воспфваеми та творца всеа твари. Cπάβα: Οὖ ΜΣ ΕΕΞΗΑΝάΛЬΗΜΗ, επόβο ΗΕΗΞΓΛΑΓόΛΑΗΗ το ρά, μ επέετβεΗΗΑΓΟ ΑΚΑ ραβΗΟΜΟΨΗΑ μεπδετή: μ εετώ ράμη τραβ Ελυμοεδώμηδω, βλάδ βεικχ εκα προποβικλαεμς.

Бгородичена: В идимь вывам древними швразню, предвозвыстило беть, бже ш тебе воплощенте, глово: но послыжде гавлься человыкшмя, поистинны тртостасное банноначалте гави.

Песнь Е

ÎρΜός Ο Ο κατόωατα Βτάνετικα ω Επέττβετηνεί τα επέσε τεοέμ: τι το περικό το περικό το επά το πορακά το πορακά το πορακά το πορακά το επά το πορακά το

Развишвше ш втры вседтельнаги втества, бдино оўбш неприствпно свщество, три же впостаси живоначальны, сраслены чтемя: Оца, й сна, й дха стаги соприсносвщное бытів.

Свите трисолнечне, свщественнагы свита твоегы возстай ми единственное вжество, несозданное естество, и свитодийственный источниче всакта свитодательным зари: да созерцаю твою добротв неизреченняю.

ΟΛάβα: Μ΄ κω Εμύνομο εδών τομάτελο βεώνετκης, η τομερχύτελο, η κόρμνιο βεεπρεμόχο, βούττηνος η χήμο πομάτελο, τετώ ράμι η βοπιέμα τη βάρηω: βλός τρο. τόλη της, ποώψω πὰ τοβλομή.

Бгороднчена: Свожити хота древле йстлевшаго человека, за блгость дво создавый, й показавый сбраза бественный зрака, чавека бысть йз тебе, едино тричисленное бгоначаліе проповеда.

Песнь 5

ίρμος»: βοβοπή, προωπραβδα πουρεπέμιε πρημμέπμος, πδρόκα ιώμα κα κήπτα μολάςα: Ε πλή ββπάκη μαλ, ιπές μβιδ εήλα.

MBH

Μεμ όμα ηβγλαγόλθα εποβεπεό, η μξα, χρηθ κρέψω ωθεα, βήμημα βώβα: εενώ ράμη έμμηο η πρητεκό κτο μαγάλιε ελάβημα.

Τάκω βύμα τὰ τριετώμι Γλάεω βοεπαβάεματο θεάΐα, μα βωτόψα πρτόλα επλάψα, τραεεκδιο πομιά εξάματω βτομαγάλια νποειτάεω.

GΛάΒΑ: ΒΟ3 ΒΑΙΜΕΝΟ ΓΕΡΑΠΕ ΠΟΚΑΙΚΉ Η ΝΑΓΣ ΡΆΓΣ ΤΒΟΗ ΧΑ, ΒΑΙΓΟΚΙΝ ΠΡΟΘΕΡΙΘΙΟ ΤΡΙΎΠΟΓΤΑΓΝΕ: ΤΑ ΤΒΟΕΑ ΓΛάΒΑΙ 3 ΡΗΜΣ ΤΑΓΝΟ ΓΕΚΤΛΟΓΤΑ.

Бгородиченк: Воскот вом вразитися пов ва наше, ш двы сых вжій поки члв вколювецк, й вжественных славы Общинки челов вки сотворй.

Съдаленя, глася Д. Подобеня: С коры предкари:

Оца нерожденна, спа же рожденна, и дра стаго исходна ш оца мядретвяюще, проповидаеми безначальное цртво и бжество едино, ёже славословаще единомя. Дреннш воптеми: трце единосящная, спей наси бже.

Слава, й нынк, втородичени: Л вти превышше, й прежде в ка бта, ви лито родила всй преестествений плоттю, вта члв ка пречтам. Тимке та був, йстинию й гдь ствений всй йспов кдающе, прил жино ти воптеми: славы в киным всй сподоби.

Пфсиь З

ίρμος»: Ε α πειμή αβραάμετιή Οπροίμι περείλεττάй, λωκόβίω Ελιονέςτια πάνε, μέχελη πλάμεμεμα ωπαλάεμη, β3ωβάχδ: Ελίου ελοβέμα εεή βα χράμτα ελάβω πβοεά εξή.

Оў чиненам нёнам естества, й оўмным чины православню всй земнородній подражающе, славими едино бжество ви трібуи равнод-втельныхи упостасехи. [Дважды.]

Слава: Р вчи стых прошкв, та древле шбразни единаго выкшви всёхи содетела проавиша, неизреченнаго бга й гда, бгоначальными треми упостасьми.

Бгороднчена

Бгороднчени: Й же по свществв невидимое слово й всед втельное, гавился всй челов в в шми, чав в ки в в пом тре, челов вка призывам ко причасттю твоег в б в в в ства.

Пфсиь й

Τρμότα: Ρ διή ρατπροτίτερα μαμϊήλα, λυβώβα βιληϊλ βα ρόβις βαίτιλε: Θετιεμηδίο πε τήλο οξετατήμια, μοβρομικίτελιο πρεπολίταβμετλ, βλιβάρθης: βλεοτλοβήτε βιλ μπλλ εξηλ εξλ.

Свите бриноначальный й тристанный, свщество безначальное, доброто недовидомам, би сердцы моеми вселисм, й храми твоего биества, свитовидени й чисти покажи мм, зовяща: багословите вся дила гдна гда, пойте й превозносите бго во вики.

Слава: © различных ма страстей трце неразджльнам, Единице неслитнам, й шмрачентм прегрышентй избави, й шзари лочами твойми бжественными: да вошбразою твою славо, й воспываю та славы гда.

Бгородичени: Оўми оўбш нерожденный Оци, й глово гошбра́зно, й дух гопрестолени, гишество, гила, бытіе: пресишнам, неизреченнам, великод йственнам трце, еди-нице, гоблюдай стадо твое мітвами біцы, кікш естествоми чівь, к

Пфень Д

ÎρΜότα: Ετώκα βεμπορόμημα μα εβμιτράεττα μχομα προτείς. ψάεμε, μα τορπεττεδετα πε εξβπλότημιχα οξημώκα εττεττεό, που ηττάθιμες εψέμησε τορπεττεό εξομάτερε, η μα εοπίετα: ράμδητα ετεδιπέμημα εξε, ήταν πρητησμέο.

Всё ка тевт нынт движ сердце моё й мысль, й предложента же всей двий й ттала, содтель й йзбавитель моему, единоначальне, й трисвттле, й воптю ти: стей ма раба твоего всейких йсквшенти й скорбей. [Дважды.] Слава: Возвыси нашя оўмя, й мысль кя тевё вышнему, просвёчий твойми станьми пречтыми, Эче, слове, оўтё шителю, во свётё живый неприступнёмя, славы слице, свётодержче, всегда славити та единоначальнаго бта тртупостаснаго.

Бгородичена: Спей йже вв та вкрующым гди, й проповкдающым безначальное присносущное существо едино, три же лица бгоначальна й сошбразна, твоего гдьствім, й бжественным славы твоей сподоби, мольбами чтым бгоматере.

Посемя припивы григоріа сінайта: Достойно Есть: Й прочее полвиощинцы, писано вя концив кийги сем.



ви недель оўтра по шестофалміна

Біта гідь, й навнем нама: на гласа і. Таже тропарь: Свівтлую воскійнім проповітдь: дважды. Слава, й ньінів, бітородниена: . Ёже Ш вівка оўтаеное: Таже Обычнам стіхослійвім фалтира.

По алми стіхословін сталальны восконы, гласи ў:

воззревша на гробный входя, й пламене аггльскаги не терпаща муроншенцы, ся трепетомя дивлахвса, глаголюща: Егда обкрадеса шверзый разбойникв рай; Еда ли воста, йже й прежде страсти проповедавый востаніе; войстиння воское хотося, свщымя во адт подад животя, й восконіе.

Οτίχα: Βοεκβημ τζη Επε Μόμ, μα Βοβμετέττε ρδικά τβολ, με βαβδημ οιβδότηχα τβοήχα μο κομμά.

Вольнымя твоймя совжтомя кртя претерпжля всй спсе: й во гровт новт человщим положища та смертнін, словомя концы составльшаго. ттмже свазаня высть чвждій: смерть лють плтнашеся, й свщін во Слава, й ныйть, втородиченя: Оўдивисм ішенфя, ёже паче встества зра, й внимаше мыслію йже на рвно дождь, вя безстменнтьмя зачатій твоемя біре, квпинв огнемя нешпалимвю, жезля ааршновя прозабшій, й свидть тельствва обрячникя твой й хранитель, сщенникшмя взываше: два раждаетя, й по ржтвт паки два пресываетя.

По б.мя стіхословін стедальны воскрны, глася ў:

воскосля всй такш везсмертный ш гроба спсе, совоздвигля всй міря чвой силою чвоею хоче вже нашя, сокряшиля всй вя крипости смерти державу, показаля всй мачиве, восконіе всёмя: чимже ча й славимя вдине чавтколюбие.

GTTÍXX: Η εΠΟΒΤΕΜΕΜ ΤΕΒΤΕ, ΤΩΗ, ΒΕΤΕΜΣ ΕΕΡΑЦΕΜΣ ΜΟΗΜΣ, ΠΟΒΤΕΜΣ ΒΕΑ 48 ΔΕΕΑ ΤΒΟΑ.

Сх горних высота сошеда гаврійля, й ка каменю приствпль, йдже камень жизни, вфлоносай взываше ко плачвщыми: престаните вы ш рыданім воплм, ймжющым й нынф млинвное: егоже во йщете плачвщм, дерзайте, како войстиння восталя ёсть. тфмже возопійте апломя: како воскосе гдь, воставшемя поклонитеся радость пріємшя. Дерзайте оўбо, да дерзаети оўбо й ёva.

Слава, й нынь, бтородичена: Оўдивишася чтам, всй агглшва лицы таннству твоегш рождента страшному: какш йже вся содержай мантема единьма, шёлти твоими такш человька содержавается, й пртемлета начало превычный й млекома питается, йже всякое дыханте питами неизреченною блгосттю; й тя такш войстинну вжтю мтрь хвальще славята.

По непорочных упакон, гласа д:

Τά πε πκοειώ πρεελάκη και κοιπάητα, πρεμπέκω μύροημίτημη, απλωμα προποκάμαχ χρητε, τάκω κοικότη εξιή τάκω κτα, πομαλ μίροκη κέλιθ μότη.

втепенна, глася Д. Антіфшик а, йхже стіхн повторжище

 $\ddot{\mathbf{0}}$ йности моє мно́зи бо́рюти ма страсти, но сами ма заст $\ddot{\mathbf{0}}$ пі, й спісі спісе мой.

Ненавидащій сішна, посрамитеся ш гда, такш трава во огнемя вядете изсохше.

Слава: Стымя дуомя всака двша живится, й чистотою возвышается, свътльется трческимя единствомя сщеннотайны.

Й нынф, тойже.

Антіфшик Б:

мий да будуть на послушаніє бжественнам ткой оўшеса.

Η α τζα нαμέπμδ βεώκα κτό επωπάβα, βιωμιϊά έξεπь Βειτχα εκορβώψηχα.

GΛάΒΑ: G ΤΕίΜΣ ΑΓΌΜΣ ΤΟ ΥΑΤΙΑ ΕΛΙΌ ΑΘΤΗΝΑ ΙΤΡΟΝΑ, Η ΑΠΑΛΌΨΑ ΒΙΛΟΝ ΥΒάρΕ ΚΟ ΕΜΝΒΛΙΝΙΌ.

Ĥ нынъ, тойже.

Антіфшия ї:

Сердце мод ка тевт слове да возвысится, й да ничтоже оўсладита ма Ш мірскиха красота на славость.

Κα Μάπερη εβοέй τάκοπε ή Μαπα κπό Λωδόβα, κο ΓΩΥ πέπ**λα με λω**δλέμιε Μα χόλπη Εξεμά.

CΛάΒΑ: C ΤώΜΣ ΑΓΌΜΣ ΒΓΟΚΕΛΕΝΙΆ ΒΟΓάΤΟΤΒΟ, 39ΕΝΙΑ, μ πρεμέχρουτη: Βιά δο ΒΣ ιέμα Ο Τένοικα Βελιθηία ιλόβο ΕΚΕΝΕΚά ΕΤΣ.

Й нынь, тойже.

Прокіменя, глася ў: Воскони гди, помози намя, й избави нася ймене твоегю ради. Οτίχα: Επε ογωύμα нάшимα ογελωωαχομα: Εελκοε μωχάμιε: βναιε κοικόμο. Ε οεκόμιε χόπόκο: Ψαλόμα μ. Η πρώчαλ πο Θεώчαι.

Каншив восконя, творенте ішанна дамаскина.

Песнь а

Ιρμός»: Μόρω чερωμθώ πθυήμθ μεβλάπιμωμ εποπάμμ, αρέβμιμ πιτιμεμιές τβοβαβα ιήλь, κριτοωβράβμωμα μων εξοκωμα ρθκάμλ άμλ λήκοβθ εήλθ βα πθετωίμη ποδιτιάλα ξέντь.

Припива: Слава гди стому воской твоему.

Вознеслем вси на пречтыми древы котными, наше шпаденте исправлам, вже на древы исцылам всегубительство воко, тки боги и всесилени.

Βο τρόστε πλότεκα, βο άχτε πε επ χθωέω, ιάκω είπε: βπε ραά πε επ ραβρόμημκομε, ή μα πρτόλτε δώλα βεή χρτέ, το Οξίκακ ή χζομα, βεώ ήεποληώω μεωπάεαμμωй.

Бгородичена: \mathbf{E} ей сымене очень волен \mathbf{w} ежественнаг \mathbf{w} ду вы зачала вей ейа, й плотін родила вей: йже йй ой бей матере, нася же ради, йй текі бей ой а.

Дрвгій канших котовоскресеня. Глася Д.

Песный

Îρμόςz: 🛱 βέρ38 ογετά μοώ, η наполнώτεω αχά:

Ητηπλήλα ετή τοκρδωέμιε νελοβωτετα τίλη, Επέτσετη. που προέυ κρόβιο ωδηοβήβωι πό: η τοκρδωήλα ετή τήλεματο βα κρώποτη, ήπε αρέβλε τοκρδωήβωατο προέ το Σλάμιε.

Μέρπαμχα ασεπάμιε, ογμεριμαλεμίεμα αμίλα είν: κράπουπα ασ Είνα ογμεριμαλεμία, αράαωμες τα πάβμιο αξάνου, άπε ασέμι αλλάνευπαθοίμα ασπλομένησης κτίς.

Бгородичени: Красе́ни превышши нвіныхи сили, вже́ственный твой бы́сть хра́ми шдушевле́нный, * во оўтро́бт ты̀ носи́вши дво, горо̀ ста́м, вга нашего.

τάπε во ογπρόει πλ нοεή ειμαλ μέζα, τορά επάλ πεολ

Йня каншия престий війь, Івгоже красстрочіє: Четвертал півень всеславний Отроковніць. І Глася Д.

ПЕСНЬЯ

Ірмоск: Трістаты крівнкій, рождейся Ш двы:

Ο στρακό ω ακα πόχιε, επαπό ω ακα τά 3 ωί μω, μρπεία πε μερπά κη α α ο γκλοη ή ω ακα η παλ ω επράχα ρππελ πεο ε ε ω: πρίημε σο μρω πό й, ѝ η η 3 λοπὰ πενή πελα, ѝ πίρε ω πλὶ ѝ 3 σά ε μ.

 \mathbf{x} η λήτης εκος жηκώ \mathbf{x} κα μεποκολεκή \mathbf{x} κα μελοκτή κο πο ράτης μετικό το κορόκημε, \mathbf{x} μετικό το κρόκημε, \mathbf{x} μετικό το κρόκημε το κρόκημε, \mathbf{x} μετικό το κρόκημε το κρό

Песнь г

ίρμότα: Εετελήττα ω τεΕΕ μρκοβι τβολ χρτέ, 30ββμη: τιλί λιολ κριτοτικ τίλη, η πρηβικαμμε, η ογτιβερικμένιε.

Древо животное, мысленный йстинный віноградя, на кртв виситя, всвмя йсточам нетленіе.

таніє, й ти біх нетлинких, ныни плотски воскісе.

Бгородиченя: Ты бдина свщымя на земли, каже паче бетества блейх ходатанца, мти бжіл была бей: ттиже чи, радвисл, приносими.

Иня. Ірмося: Твой писнословцы бие:

ΒήλΦηΣ εμίλη βεμ τη κακολώστε κόλεω κο Γρόσα Μέρτες, πηκοτκόρτε, η κρατά ραβκέρτης βεμ άχωκα, απε Ε κακώκα χθωάμα: απα η του επα κο επίχη ράβκα πεκὶ τηκακολώστε.

Ετορόμητης: Ηεωράнα Εραχμά ιάβύλατα είλ, κλάτα жиβότι πωή ρόжμων, βιάνα πρυναψάθιμωντα Ειβινέρτιθ χομάταα, βο ιτώχα ιτάνο ιβάτω πονηβάθιμανο.

AM BE HANNOHIN EMOLAN

Йнх. Ірмосх: Сх высочы снизшелх всй колею на землю: Шчищается челок вковх существо, токою присовок впль. шееся нестерпимому бжественному огню: тако сокровень ный, пречтая дво, вх тев хливх йспекшееся, йже й тев неврежденну сохраншему.

Ка́м сій таже войстинну бли́зи бга; тако превозше́дши всй аггльскім чи́ны, едина добро́тою двства, тако мти сійющи вседержи́телм.

Песнь д

ίρμότα: Βοβηετέμα τη Βήμπεωμ μβκοβό μα κρτή, τόλημε πρά βεληθε, ττά κα чήμπε τβοέμα, λοττόμης ββωβάθημη: τλάβα τήλης προέμ τημ.

Βοβωέλα είν, επράεπα Μολ μεμάλλα, μα κόπα επόπιο πρεθτωμα πλόπα πασελ, κα μόπε αόλεω ωβλέκλελ είν. πάμπε τη αβωαλέμα: ελάα εάλτα πασέα είν.

6 ε 3 Γράшнα Γω επέρτα Βκθεύβιυν, πη Βοτβοράψα Γω τάλα τβοε Γω, μοιτό μω βλεο εξωερτβύε και Μά πε βοι είνα τὰ, ελάβα εύλ το τβοέ μ Γβη.

Бтороднченя: Ненсковорачны родила всй дво, й по ржтве навиласа всй двствощи паки: темже немолчными гласы, вже радойся теве влуце, вжрою несомненною изываемя.

Йня. Ірмося: Нензследный вжій совевтя:

ВЗАКО́НІНЯ ІЫЙ ІЙЛЬ, ТІБІ ГРТІ ВЗАКО́НИВШАГШ БГА НЕ позна: но ійкш біззако́нника, законопрествпа́а, на кртів пригвозди, йже законоположе́нію недосто́йный.

Опожена твой спес дшй, йдива сокривища плинивши, йже й вика совоскост двшы: живоносное же тило веймя нетлине йсточи.

Бгородиченк: Тебе приснодбу й йстинную буу всй сла. вимя, юже прошеразоваще бговидцу мийсею нешпальни пречтам, купина, огню примъсившисм.

Них. Ірмоск: С файн ва славъ:

Ποживі ся человікн, видниль вывя невиднильй, во зрацік сый непостижимає віжества, й вошвражься йз тебі сэтроковице вя чуждеє, відущихя та чтую бітоматерь спеаєтя.

Прійти ви вещественню дба невещественнаго, ви причастін вещества, мянца ї ней бывша, тюже во дву существу, едини познаваєтся плотоносеци бій, й человыки пресущественный.

По ржтви та дву, йже вя дву та вселиса, й рождыса вез симене, слово й бгя превысть, й вя ржтви дву сохрани, йки вака й зиждитель всей твари.

Пфень Е

ίρμος»: Τω τζη μού, εκιτα κα μίρα πρημιέλα θεή, εκιτα ετών, ωκραιμάμη ήξ πράνηα η εκιτατίμη κιτρού κοεπιτκάυμων τη.

Τι) τμα, κα βεμαή μλτηθημο τομέλα είμ: τι Βοβμέτλα είμ πάμμε νελοβιάνεικος εξιμετικό, на χρέβικ Βοβμβηβάεμα.

ТЫ ВЗАЛЯ МН ЕСН ХРТЕ, ПРЕГРЕШЕНТИ ШЕХЖДЕНТЕ: ТЫ рАЗРУШИЛЯ ЕСН БШЛЕЗНИ СМЕРТНЫМ ЩЕДРЕ, БЖЕСТВЕННЫМЯ ВОСКРСЕНТЕМЯ ТВОИМЯ.

ΕΓΟΡΟΣΗΨΕΗΣ: Τὰ Θρθπῖε ΗΕΠΟΕΙΕΣΗΜΟΕ ΗΑ ΒΡΑΓΗ ΠΡΕΣΛΑ-ΓΑΕΜΣ, Τὰ ογπερπχέμιε, Η ΗΑΣΕΙΚΣ ΗΑШΕΓΟ ΕΠΕΕΝΙΆ ΕΓΟ-ΗΕΒΕΕΤΟ ΕΤΑΚΑΣΟΜΣ.

Инк. Ірмоск: Оўжасошася всяческая ш бжественней:

Прійтв та всего обсты адх пезвиный: на котт во пригвождена та виджвя, копіємя проводена, вездыханна, живаго віа, проста вмінаше человіка. развит же йсквейвый крітость твоегій бітества.

Разрвшеный, члвтколюбче, храмя твоего ттлесе, гробя раздтливый й адя неволею * Оба свда йстазвеми свть: Овя обы стыхя твойх двшы, ттлеса же дрвгей сошсылающе, безсмертне.

Фба йетазбетаса

Бгородичена: С в нынт йсполнисм прооческое прореченте: ты во ненеквсобрачнам дво, ймтла всй во оўтровт над встми бга й родила всй безльтнаго сна, встма воспт. вающымя та, миря подавающа.

Йна. Ірмоса: Нынт востанв:

Домя та славы, горв бжію ствю чтам, нев ств, чертогя, храмя шещенім, сня бжій, вя та вселивсь, й рай сладости присносвщным намя сод кла.

Πλόπω Ερόβε μβιπβεημών πρίκλα βιά χρπε, βεβιπωρημό, πρεθπά, νποιπάτης, ά ιλοβέτης ά εξωμάς, ωλίς ωεβλέημα, μπάτηβεημά, χοππηελμάς, ιλωοβλαμώνης ά ιλωοβλάτημα.

М вчителей развмя дветвенное пограми чрево: манця во тавв аспіднвю двшегвенвю йспыта рвкою, й шетвпинка гордаго низложя, втриых под нозт покори.

Песнь 5

ÎρΜότα: Ποπρέ τη το ΓλάτοΜα χκαλέμιπ τών, μβκοκι κοπίττα τη, ω ετετόκτικ κρόκε ωθήτμωντα, ράμη μώτη ω ρέκρα τικομίχα θετέκωτε κρόκι».

κε η πορφήμαση τίπου κοικριίνα διά.

Κοικόλα βεй Εληττάμμε κράτημη ήξ τρόδα χότε, ή ραχτηάλα βεй Βεά Βρατή Επέττβεημου τήλου τβοέυ, ή Βεά ιάκω Εία, Βετέλια ήτηδλημας βεή.

Бгородичени: В чов всеки човей шее! тов в в образования в пробот в в в образования в пробот в прот в пробот в прот в

Ημπ. Ιρμόςκ: Πρίημόχα ΒΟ ΓΑθΕΝΗΕ ΜωρεκίΑ:

ωκέρ 3ε Γορπάμα εβόμ άχα, η ποκρέ μα, η με βως ρα3ωμρή εξε βωμμή: μο χρπότα τοω έχα, βο 3 εξε κή 3 μα μοθ, άκω γλετιολή εξια. Погна смертію смерть, оўмерый во воскосе, нетлиніє мню дарва: Жальса же женамя провища радость безсмертный.

Ετορόμητεια: Η εεπερπήματω Επειπαλ απτεπήλημε γήεπος εξπρόδα παολ ιλαήτα, & Είξε! Επε Ειξ επράχα ηθηϊη γήησα ασχαστόωα.

Йих. Ірмога тойже

Αρέβλε • ΫΕΨ Πρελετή ΜΑ ΕΜίΗ, Η ο ΫΜΟρΗ ΜΑ, Πρα-Μάτεριο Μοέο Ενου: ημίνα πε θταλ, ποδόο το 3 χάκωμ Μλ μξ μετλάκια βο33βλ.

Είβμη τὰ Είβμηδ ΗτΗβρινέΗΗΟ ΕΛΓΟδτρόΕΙΑ Οτροκο-Βήμε, Ηβεράημδη ποκαβά νδλέτα: Η το Η τε τε το πόλη το επετταλ, Εήτερα χθτότα κοβιίλ.

Кондаки, гласи Д. Подобени; Гинасы есн днесь:

Спів й йзвавитель мой, йз гроба йкш бів воскісй й оўзя земноршдным, й врата адшва сокрушй, й йкш вака воскісе тридневеня.

Ϊκοια: Κοικριшατο μ΄ Μέρτιβωχα, χρτά παθαλάβμα τραμέβμα μ΄ τρόβα, μ΄ βρατά εμέρτημα μες ε εοκρίωμαι ο είλου εβοέυ, μ΄ αξα οζωερτβήβματο, μ΄ πάλο εμέρτησε ετέρματο, μ΄ αξάμα το Ενου εβοβομήβματο, βοιπομπά βεμιορόμημ, βοπιώμε χβαλί πραλέπημ: τόμ δο κάκω εξήμα κρέπκιμ, δία μ΄ βλκα, βοικρίε τραμμέβενα.

Певнь 3

Ιρμότα: Εκ πειμή βαραάμετι Ο Τρομω περείχετα πωδόδι Ελγονέςτι πάνε, μέχελη πλάμεμεμα ωπαλλεμή αβωβάχδ: Ελγοςλοκέμα βεή ακ χράμα ελάκω τασελ εξή.

Κα μεταθήϊο γελοαθνείταο πρηβαίτα, απέεταευμου βλιομόριο κρόαιο χριόαου, απιομάριο ασεπιβαίουμες: απιστρομένα εξή απο χράμιο ελάβοι τα σελ τζι.

Бгородичена: Вышнаги шеващенное вжественное селенте ράχδήτα, ποδόμ δο χαμέτα ράχοιπι κίζε, 308δίμωνα: БЛГОГЛОВЕНА ТЫ ВЗ ЖЕНАХЯ ЕСН ВСЕНЕПОРОЧНАМ ВЛУЦЕ.

Hnn. Ιρμός: Ης ποελθαμίων πβάρη βιομθάριη πάνε εοβλάβωντω: Смириля Еги на древо воздвизаемь, Око выгоког, й преводнесенную бровь на землю низложили есй, спсый челов вка: преп втый отцеви гдь й бги блогловени есй.

G ήλου Τβοέυ ρότα μάψα βοβκώτη τηδικάψηχα τη, κοτ. кісый йз мертвыхх, й йдово йстощикый прежде многочеловжиное богатетво, вако: препжими фицеви гав й вга вагогловена егй.

Точеня: Реченовми вжественными погледвоще, главими έλήμο επέττες, ιδιω αν πρίέχα ευπτέχα μετλιώμμο, **μεπρεετικόμο, πλάμεμο υπτημί προευτιμάθιμί κεθ πυάρο,** зовущую: вже вусогловеня бей.

Йна. Ірмоєв: Юношы трі ва вавулюнів:

Привлачитя ма ки пинію " любовь дивственнам, отнь, йже вя сердцы, вопити мтри и двт: багословеннам, грь силами си тобою.

Превышин твари твиласт Есй, тко творца рождши и гда. темже чи вопію вце: блгогловеннам, гдь гилами ся тобою.

Τρηεκα: Γλωεπαο τλ Ελήκο ητώι, απ πρίέχα εψίεκικα неразджаьно, воспеван трівпостасное встество, багосло. ве́ннам, взыва́м тебъ, гате вся оуправляющам.

Пфень й

Îрмоск: Рвит распростерк данійль, лььшвь зійній вы ровт Затче: Осненнвы же силв обласиша, добродивтелію препомельшесм, блгочестім рачители Отроцы, взывающе: блгословите вся давла THA TAA.

РУЦТ распростеря на кртт, пазыки вся собраля всй, й бдину ійвиля всй вяко цоковь воспивающую та, SEWHSH

танчо жиннавтивать базов.

Εποωσράβεια παθίε πειάπα, η επριετάπημα εβπτοπα Βοεκριία Επιετάπιε άττας, το παβάτο βο τρόσα, Βοπία, μπετε πακω πέρτβα; βούεται και χρτόες, Επάπε βοπίέπα: Βεά μπλα πόμτε εξα, η πρεβοβησεήτε Βο βεά βπει.

Бгородиченя: Ты едина во вседя родедя дво пречтам, міти інвиласа есй біта: ты бітества была есй жилище всенепорочнам, не шпальшисм огнемя неприствпнаги свіста. Темже всй та бітословимя, міре бітоневісто.

Йня. Ірмоєв: О троки багочестивых ва пещи:

Η επράκετησε κύταψη βακολέμιε του τκάρε, ωπρανάω ψητα ρειτάψε: βεπλή δο επδιμάθιμενεα, κο πράκα τάκω κα ρήβδ νέρηδ εόλημε ωκλενέεα: Μεί πε τα η η η η η η η ο επάλη η ο επδική.

Сше́дый ко мн даже до ада, й всеми пвитесотвори вый воскрыте, паки возше́ли есй, ки жи ма на рамв икое́ю, й \circlearrowleft приве́ли есй. Темже зову ин: г; пойче дала, й превозноси́те во вса веки.

Трчена: Оўма перваго й виновнаго всёха, ода единаго всзвиновнаго славима, слова же безначальнаго, й дха оўчёшнчела, единаго бга всёха, трць срасленный по-кланающеса, й превозносаще во вся выки.

Йня. Ірмося: Йзбавичелю вечбуя всесильне:

Φ ρεδρά άμάποδα το 3μάδω πά, Ψ πδοετώ μετπα δοπλοπάτα, μπε διτέχα τίλι, εδτόπε ποθίμε, κοπίέπα: διά μπα δίτοτλοβήτε, πόμπε τίλα, μ πρεδοβηστήπε εδτό δο βάκη.

Вх сти авраами обирт, ёже ви тект бут, таннетво, сна бо твоего безплотнаго прімти, пом: вем дта блгословите, пойте гза, й превозносите его во вти.

BEWHPIWE U HEEGEHPIWE

Равночисленных трцы спасло есть твоего дветва прошераженте: въ джестненных во телесех попирах пламень Этроковице, воптоще: блгословите, пойте гда, и превозносите его во вжин.

Певень Д

Ιρμότα: Κάμεμα μερδικοτιάτιμα, ω μετιάκόματα τοραί τεπε μδο πραεδιόλαμα ωτιάτετες, χριτότα, τοκοιδιπήβαι ραβειτολιματία βειιβειτιά. τίδην βετελλιμετά τα βίζε κελημάτην.

Βεετό ΜΑ Βοεπρίκλα βεй Βέες Βα εοβοκδηλέμια μεελάπηω, ΒεεΜδ Μὰ ΔΑΑ ΕΚΕ ΜΟЙ, επείμιε επόπιο παοέω, ώπε μα κόπις πρεπερπάλα βεй πάλέεμα, Ελτοδπρόδια ράμα Μηότατω.

Твой оўчицы зраще шверзеня гробя твой, й вгоншеным плащаницы йспражнены воскриїемя твоймя, с аггломя глаголаху: войстинну воста гДь.

Трченя: Единицт оўвы вжественнагы существа, но опостасьми трцт, всй втриїн покланающеся, вя несліанных опостасехя равносильную Единочестную ньінт влагочтуще величаемя.

Йня. Ірмоск: Всжка Земнородный:

Льстивны пополях бмій, йі бідема помти міх пліть нена: на кранїєвтми же твердтми камени развій сего вседержитель гідь, пікоже младенца: й сладости паки мит входи древоми крестными Шверзе.

Положиля всй крвпкім вражім твердыни нынть вя запусттиля всй йз йстощаній адовых совоскіснвый ма хіть, й древле безмтрню хвальщагосм тим смтух ругама авиля всй.

Πρίνμα, κύμνχα λυμέй παούχα ως λοκλέκιε πος αμάλ, κληνιανου πε ή μερπάκιου παοέω ρδικόω εξικράπη κρίτοκός κωλ λυμός τος κότος κότος κότος κότος κάτω νελοκάκολώκετας.

HHZ

Йна. Ірмоск: С окровенное вжие неизреченное ва тебе:

3ρήμα τάκω κρίμα τὰ ρύβου ωβατρέμου ογκράшευδ, πρεθτακ, κπέςτιβευματω μξα, ποςρεμίδ τέρμικ εικυψδ, β κλιοδχάμικ βεποληκοψδ, βπε τεκε βεκρευμω βεληγάμψηχα.

Тлыное прійми человыческое ветество йз твоєгю, всенепорочнам, чрева нетлынный. Ви себы показа нетлыно, за блговтробіє: тымке та мкш бів величаєми.

тельна цёкви: да та таки вув величаємя.

По катаваен ектеній, й Ств ГДь біт нашк: Посемя свф. тиленя. Слава, й нынф, бгородиченя.

На хваличехи стіхном восконы, гласи ў:

Стіха: Сотворити ва ниха свая написана: слава сій вваета всёма прівныма всю.

Крта претерпевый й смерть, й воскосый йз мертвыха всесильне гди, славима твое восконое.

Стіха: Х валнте біл во стыха вій, хвалнте від во оўтвер. женін силы вій.

Κρτόπε πεούπε χρτέ, Ε μρέενια κλάπεω εκοδομίλε δεὰ νάες, ὰ επέρτιο πεοέω δεπεετικό κάμε πεναμαιο μιάκολα οξιηραβμιάλε δεὰ: κοιπάνιεμε πε πεούπε ράμοιπι κεά ἀιπόλημας δεὰ. πέμπε κοπιέπε πὰ: κοικριώй ἀβ πέρπεωχε τζη, ελάκα πεικ.

Οπίχα: Χ ΒΑΛΉΤΕ ΕΓŴ ΗΛ ΕΗΛΑΧΖ ΕΓŴ, ΧΒΑΛΗΎΤΕ ΕΓΟ ΠΟ ΜΗΟΉΕ. **ΟΥΤΙΧ ΒΕΛΗΎΤΕ Τ**ΕΙΆ ΕΓŴ.

Τκοήμα κρτόμα χρτε επεέ, настави наса на йстину чвой, й йзбави наса ѿ сѣтей вражтиха, воскрский йз мертвыха, возстави ны падшылсл гръхома, простера рвку твой члвъколюбие гди, млтвами стыха твойха.

Θτίχε: Χ καλήτε ετό κο τλάετ τρβκητέμε, χκαλήτε ετό κο Υαλτάρη η τβελεχε.

🖒 ческихя

Ο Ϋεςκηχα πβοήχα ηθέρα με ραβαθνήβελ, Εξημορόζημο ελόβε βάϊμ, πρημέλα ες να κάτα με επίρα βα νάβικολήβες, νάβικα βρίβα μεπρελόπεμα, η κότα η επέρτη πρετερπίκα ες να πλότιη, βεβετράετημο βάτα βόλο νελοβίνα πε μβ πέρταμχα, βεβεπέρτιε πόχαλα ες ν ρόχο νελοβίνες κολό, πάκω εξήμα βεεείλεμα.

Йны стіхном анатшаїсьы, глася тойже.

Οτίχα: Χ καλύτε ειο κα τυμπάμτ η λήμτ, χκαλύτε ειο κο τηθημαχ ή οργάμτ.

Ο Μέρπα πρίκλα εί πιοτίω, κάμα κεβιμέρτιε χομάπαμι τη κθα τίτε, μ κο Γρόκα κιελήλια εί μ, μα κάια ω άμα ικοκομήμη, κοικρικά τα ιοκόω: ποιτραμά ογκω τακω νελοκάκα, κο κοικρια τάκω κία. τε τω ράμη κοπιέμα: ιλάκα τεκά жиβκομάκη τζη, εξήκη γλεκκολώκη.

βτίχα: Χ καλήτε ειό κα κυμκάλτας μοκρογλάτημας, χελλήτε ειό κα κυμκάλτας μοκρογλάτημας τώλο.

Κάπειτε ρατπαμάшετα τπτε, έτμα нα λόβη καν κρίνα πκό κομρίζητα, οξεπραμήματα άμωκω βράπημμω, έτμα κο τρόβ τάκω μέρτκα πολοπένα βώλα έτη: μεο τμέρτηδιο οξαλαμή κράποτα, οξμέρμωνα κτάκα μετλάκη πόμαλα έτη κοτκρημένα πκούμα τπτε, παθησμάκη τημ, ελάκα περά.

Ετίχα: Ε οεκόθη είθη είθε μού, μα βοβηεεέτεμ ρδικά τβολ, ηε βακδλη οψεότηχα τβοήχα μο κοημά.

Возжельша жены видьти твое восконіе, хоте вже, прійде предварши маріа магдалина, шврьте камень шваленя ш гроба, й агіла сьдаща, й глаголюціа: что йщече живаго ся мертвыми: воскосе такш біз, да спеств всаческам.

βτίχε: Η ιποθέκελ τεβέ τζη, βιέκα τέρμμενα μοήμα, ποβέκα βιά 48μει τβοά.

ГДВ. Ёсть ійся, ёгоже вминисте стрещи, рцыте 18ден; гдж ёсть, ёгоже положисте во гроби, камень запечатливше

ЗΑΠΕΥΑΤΛΈΚΟΕ; ΤΑΤΗΤΕ ΜΕΡΤΒΑ, Η ΜΕ ΜΗΒΟΤΑ ΕΒΕΡΓΟΙΉΓΑ: ΤΑΤΗΤΕ ΠΟΓΡΕΕΉΗΑΓΟ, Η ΛΗ ΒΕΡΚΗΤΕ ΒΟΓΚΡΟΕΜΚ. ΑΨΕ Η ΒΑ ΟΥΜΟΛΥΗΤΈ ΓΩΗΕ ΒΟΓΓΑΉΓΕ, ΚΑΜΕΗΓΕ ΒΟ 30 ΠΙΈΤΣ, ΠΑΎΕ ΜΕ ΕΒΑΛΕΉΗΜΗ Ε΄ ΓΡΌΒΑ. ΒΕΛΗΚΑΜ ΤΒΟΑ ΜΑΤΑ, ΒΕΛΙΈ ΤΑΠΗ ΕΤΒΟ ΓΜΟΤΡΕΉΙΜ ΤΒΟΕΓΟ ΓΠΕ ΗΑΌΣ, ΓΛΑΒΑ ΤΕΒΕ.

Слава, стіхира обтренням вольскам. Й нымь, бородиченя: Преблословенна всй: Славословіе великое.

По славословін тропарь воскрия:

Воскієх йз гроба, й оўзы растерзаля бей ада, разряшиля бей шевжденте емерти гДи, вей ш сттей врага йзбавивый: іавивый же себе аплимя твоймя, послаля бей а на проповтдь, й ттим миря твой подаля бей вселенный, бдине многомятиве.

Таже вктвиїй, й Шпвета. Посема часа первый, й прочее Обычное, й конечный Шпвета.

На літвогін влженна, глася ї:

Древоми адами рай бысть изселени: древоми же крестными разбойники ви рай вселисм. Ови обы вкиши, заповъдь шверже сотворшаги: Ови же сраспинаемь, бга исповъда такщагосм, помани ма, вопій, во цотвін твоеми.

Стіха: Бажени чистін сердцема, мікш тін біл оўзрата.

Вознесыйся на крти, смертною разрошивый сило, и загладивый гако вти бже на ны рокописанте гди, развойниче покажніе й нами подаждь єдине чли вколюбие, втою служащыми, хрте вже наши, й вопіющыми ти: помяни й наси во цртвій твоєми.

Стіха: Білженн миротворцы, кікш тін сынове бікін нарек8тсм.
РУкописаніе наше на кртв копіеми раздрали всін, й вмічнівся ки мертвыхи, тамошнаго мунітела свазали всін, йзбавивый всінхи щ оўзи адовыхи воскриїеми твойми, ймже просвічніхомся чливськолюбие гди, й вопіеми тй: помани й наси ко цртвін твоеми.

втіхи: Б лжени изгнани правды ради, тако текхи веть цотво ивное.

Ρατημώντα μ Βοτκριών τάκω τήπεμα μά τρόδα πρημής-Βεμα, η περβοβμάνηματο αμάνα βοτκριήβων έμνης είβτωερπης: η νεμέ μα ποκαάντε ωβραπήπητα την, τηομόδη ω βτετώ τέρμμα νοετώ, η πέπλου βέρου πρήτης ββωβάπη πή: ποναμή να τήτε βο μρυβίν πβοένα.

ετίχα: Ε λπέημ βετέ, βιζά πουόελιτα βάμα, η ηзженвτα ή ρειδίτα βελίτα σόλα γλαγόλα, μα κώ λπδιμε Μεμέ ράζη.

Η άτα ράμι йжε δεβττράττενα ττράττνωй δώττω νελο-ΒΕΚΑ, Η δόλεω να κρτε πρηγοφείτα, νάτα τοδοτιτήτη, τΕΜΑ Η τλάβημα το κρτόμα ττρτω η δοτκρηΐε, ήμηκε δοβτοβμάχομτω, ήμηκε η τπτάεμτω, δρωβάθητε πομωνη η νάτα δο μρτείν τδοέμα.

Οτίχα: Ράμδητες» ή κεςελήτες», τάκω μελά βάιμα μηότα μα ηξείξχα.

Воскршаго из мертвыхя, и адову державу плынившаго, и видима женами муроносицами, радуйтест, глаголющаго, выриги оўмолимя, ю йстлына избавити душы наша, зовуще всегда разбойника блгоразумнагы гласомя кх нему: помани й нася во цртвій твоемя.

Слава, трченк: О ца, й сна, й стаго дуа, вей единол муренню втриїн славословити достойню помолимсм: единство вжества, ви трїєхи сущеє упостасехи, несліжнно пребывающеє, просто, нераздтльно й неприступно, ймже йзбавлжемся Эгненнаго мученїм.

Η μώμτ, εξορόμητα: Μ τρ τκοθ χρτέ, πλότιθ εξ εξωτη ρόκμυδο τλ, η μέδ κοής τηνηδ, η πο ρκτετ πρεεώκυδ ητηντήνηδ, ειθ τη πρακόμησα κα μολήτεδ, κλκο μοτομλτηκε, πρεγφωίνια προψένιε μάρδα, κετιμά κοπιθψωμα τη: πομανή η μάςα κο μρτείν τκοίμα.

Прокіменя, глася ї: Мкш возвеличишася дела твой гди, вся премудростію сотвориля всй.

втіха: Блослови двші мой гда, гди бже мой, возвелинился всй ффлю.

Аланавіа: Налацы, й оўспавай, й цртвви йстины ради, й кротости, й правды.

Стіха: Возаньня бей правду, й возненавидтья бей беззаконіе.



Ви неделю вечера,

на Гін воззвахя, стіхніры покалінны, глася ў.

Подобена: Даль бій знаменіе:

Gorphwiz κα πεσή τλητιολήστε, με 110 βεπειπβή κω τελοβήκα, μα μελοβήκα, μα μελοβήκα, μα βεπειπβά προψέμιε: μο πάτε τελοβήκα, μα βωίωε βεπέξετα βάλω εξεπειπβά, μα πάτε προψέμια. μο μάτε βεπέξετα βεπειμμάς φίτα βαλί πάτε ποιπματίπα μείτα, τλαμάκα επει μόμα βωία, παίτε κόμα βωία, παίτε κόμα βωία, παίτε κόμα βωία, πολίλη κα περή ωβραψάμα τοια.

CTÍXE: Μπεκε ράλη τΒοεΓώ ποτερπίζχε τλ τίλη, ποτερπίζ Δεμίλ Μολ κα ταόδο τβοί, οξποβά μετιά Μολ κα τίλα.

Положиля бей покамніе сограшмищымя хрте, й не пракоднымя: шбразя оўбш ймамя разбойника же й блёднагш, манассій й блёдницы, гонитель, мытарь, й шметника, неёдобь шчаьваюсь, твое бо члваколюбное, й преблгое вадый спес мой, шбращаюсь же й слезю, й блгонадежденя бываю такш пріймеши мд.

РУІ́ГА: (6) стражн оўтреннім до ноцін, ій стражн оўтреннім, да оўповаеть ійль на гда.

Αάπμο ΜΗ οξΜΗΛΕΗΪΕ, Η ΕΛΕίχα ΨΥδικΕΗΪΕ, Η το ΒΕΡΕΨΕΉΗΟ Ε Ητπρακπέμιε, κα τπρατπέχα πικπέτημα η μίμι ποτρδικέμομδ, Η οξμαπέμομδ Ψ πεκε κίκε κτίκα μβιθ, Η μηκάκοπε μαμέπμδ Ημικάκοπε μαμέπμδ Ημικόκοπε μαμέπμδ Ημικόκοπε μαμέπμδ Ημικόκοπε μαμέπμδ Ημικόκοπε

Τάπε ΒΣ ΜΗΗΕΉ εΤΙΧΠΡΟ ΕΤΌΜΑ, ΑΨΕ ΠΜΑΤΑ. ΑΨΕ ΛΗ ΗΤΕΕΤΑ ΜΗΗΕΉ, ΗΉΙΟ ΕΤΙΧΗΡΟ ΒΕΒΠΛΙΌΤΗΝΜΣ ΕΤΕΙΜΣ ΑΓΓΛΙΜΣ. ΓΛάεΣ Ι. Πολόσεμα: ΤΑ

 \mathfrak{G} τίχ \mathfrak{x} : τα \mathfrak{g} τ \mathfrak{x} αλτ \mathfrak{x} αλτ \mathfrak{x} α κοίτος \mathfrak{g} ης ης ή θεσκατής, ή τόμ θεσκατ \mathfrak{x} ίπλα \mathfrak{w} κοίχ \mathfrak{x} κεββακόηϊή ετ \mathfrak{w} .

Бжественным светлости прійтнам жилища, й прійтє лища всечестнам, оўтвердиля всй йгільскам вшинства везсмертне: й бжественнымя составленісмя, зрители й служители твоей славы сій положивя, вя крепости сконавати твое слово, й хотеніе йсполняти вседетельное й престое.

Стіха: Х валите гда вси газыцы, похвалите єго вси людіе.

Блости пвчинв шкити восхотева, блга сый безначальне, перве создала есй всесильныма твойма мановентема, й бяественныма повелентема, астльскта лики, й силама чины: войстиннв бо подобаще блгомв йзлтатиса, й походити, да й мишэема быти даровантема влко.

Стіхя: та ки объерднем мать вей на нася, й нетина гана превываетя во въкя.

Серафіми шестокрила́тін, херввіми много⊙чи́тін св превысокими прто́лы, тебе швсто́мтя, вседѣтельнагш твоегш сі́мнім непосре́дственнѣ прішвщающесм, гдьстві́м, нача̂ла, вла̂сти, арха́гі́ли, а́гі́ли й си́лы бѫ́е́ств€нным: твою сла́вв вседержи́телю хва́лмще, ш на́ся мо́лмтсм тебѣ.

Слава, й нынь, втородичени: П рекозшедши чины аттль скім всенепорочнам, со аттлы всегда моли аттлы вачествующаго, й всею тварію, даровати нами прегрышеній шстакленіе

шставленте, и избавнтись страстей, и достшины сотворити нася тогда пъвцы славы Егш, и наслёдники нетлённым пищи.

Τάπε, Свібтε τήχιй: Προκίмεнα μιλ: ή Сподоби гіди вх вечера сей:

На стіховить стіхном покажины, глася д

Χοπέχε ελεβάμη ωμώτη μούχε πρετρεμένι βεκοπητά. Η τίτο τίν, η πρόνεε живοπά μοετώ ποκαμήτεμε επτοθτο. μύτη πεξέ, νο βράτε λειπήπε μά, η δόρεπε χθωθ μού: τίν, πρέχε χάχε το κονιά νε ποτήδηθ, επεή μα.

Οτίχα: Κα περί βοβκεμόχα Ονη Μοή πηκθιμεμβ μα ηξιή. εξ πίκω Ονη ράβα βα ρβιβ τοιπόμι εκοήχα, πίκω Ονη ραβιήμη βα ρβιβ τοιποπή εκοελ: πάκω Ονη μάωμ κο τωδ βίβ μάωεμβ, μόη. Λεπε εξιμέμρητα μδί.

Κπό ωσδρεκάεμε, μ πρητεκάμ κο πρητυάνημε πεοεμέ των, нε επεέπεμ; μλή κπό νεμέτεμ, μ πρηπάμαμ κο ερανεκεπεξ πεοεμέ με εγερανδείτεμ, εομέπελη κεμνεκή κ κρανό νεμέπημε; των, πρέπμε μάπε μο κονιμά με ποσήσηδ, επεί μμ.

Βτίχα: Πομήλδη μάτα τζη, πομήλδη μάτα, μάτω πο μηότδ θεπ<mark>όλημχομ</mark>τω οξημημικήμω: μαμπάνε μαπόλημες τδιώ μάτω πομο**ωξηϊ» το** 638 οξημηχα ή οξημημικήμω τόρχωχα.

Προτλαβλάμιτα βε πάματεχε επίχε πεούχε χρτε επε, Η Ε Νύχε εγμολένε εμβάα, νη εποτικ κάμε βέλιο μέτε.

Ολάβα, ή нынь, εξορόμητει Ράμδας, εκώτα οδιανε. ράμδας, εκώτα οδιανε. ράμδας, εκώμητε εκώτλωй. ράμδας ρδυκό, κα ηξήπε μάηνα, ράμδας, πέβλε ααρώνοκα, ράμδας, κθημηό ηξωπαλιήμας, ράμδας, ράμδας, τορό επάλ. ράμδας, πρηκώπημε, ράμδας, επέεπειναλ πραπέβο. ράμδας, μεέρε πάμαλ. ράμδας, κεύχα ράμοιπε.

Таже, Нымъ шпвщаеши: Тристое. По оче наши: тропарь, й вктента, й шпвств.



Вя нед Клю на повечерін, канших престей вут. Глася Д.

Певсиь а

Ιρμότα: Μόρα чεραμθο ηθυήμθ μεβλάπημα εποπάμη αρέκηϊή η παιμειμέτα το βακά τάλο, κρτοωκρά το κωντέσκο μα ρθικάμα, απαλάκο κα τίλο κα πθετρίμη ποκταμίλα δέτο.

Прінми еже \overline{w} двий моленіе мое пречтам влице, юже бел рождин плотію: кв тебе бо прибегох кв державней помощи, да не погрешв надежды моей.

Припадаю раболёпны кв тебе пречтам бгородительнице, ткы дерзновенте имбщи много, ш вежких ма скорбей твойми млтвами избави, кв ейб твоемб ходатайствующи.

Олава: Мора житейскагы волнами потоплаемь, й напастьми лютыми шдержимь, ко пристанищу обстремиха невлаемому, покрову твоему: тымке ма йзбави бце, ш лютых».

Й нынь: Блговтробными й тихими твойми окоми воззри на раба твоего, й оўглышати потщися, блгая, й сполнающи мольбу твоего раба пречтая, й разорающи совыты лукавыя.

Песнь Т

Грмоск: Веселится и тебт цёковь твой хоте, зовящи: ты мой кртвость гди, й прибтежние й оўтвержденіе.

Помощинца на враги, и въ бранех поборница влице, ты върными вси, и привъжние свщыми ва печалехи.

бгоже родила бей плотію бга вебуя, тки ейа молй, разрышеніе биля мойув дати мій ій житейских настожній. Слава: Призри милостивню на емиренте наше влице, во ёже гичва належащаго избавитися рабомя твоймя.

Η ημήτη: Κρόκομα πεούμα κλυμε επιάλ, επεάεμα πρώτην Ѿ Βελκηχα εκορδέй, χελιά τις πεοέμα πραηομιάεμα.

Песнь Д

βρμότα: Οψ ελείτταχα ελέχα πεόμ, μ εψεοχέν, ραβενιέχα μελα

тородительнице, къ с твоему, настомщаго ма премжни йскущента, разрушающи совыты частых враговя присно ворющихя ма.

Μύιμι κωί шни χα чин ώ κα, Μύν η μι πρικτιμί, το Δίλω, προώκα κπέ έτ τε εκ κα το κόρα, μ πρικτιμία τα κίξε μ μ Μτρί ω μάτα χρτά Μολή τε.

GΛάΒΑ: Πρεελάκηδο τΒοο Μτρι χρτε, πρίμμο Μολάμδος ω Μίρτ, Μλτηκου τεστ 30 κδιίδο: επε Μόй, πρίμμο Μολικό Μολ, ο ογτημο Γητκα ηλλεκάψια 36 Μλ).

й нынт: Припадаю ти вце, и молюсь из глувины сердца моего: настомирато ма премъни искущента, токо да избавльсь в лючых, поснь принесу твоей свости.

Пфень Е

Ιρμός Η ενεςτήθια με ογβραία ελάθη προεά χότε, μο με τα βλαμορόλης, εξήτεκια ελάβη ειχμίε επέςταβα, ω μοτή οξατρεμωρώς, κοτηθείων τα γιβερκολίσε.

Оў пованіе земнымя, й заствпленіе чтам, оўмардисм на наше смиреніе, молимсм, й настожщаго гнёва своводи нася.

С тын вышборим вытам, маты тын держаще воптеми ти: оўмардисм 🖒 вачце, й видимым враги прожени.

Слава: Хвальшінся присню оўпованіеми ёже ви тевт пречтам, да не постыдимем, молимем со следами, й покланаемем твоёй багости. Н нынь: Пречтою твоею рвкою препитам разжени враги, на ны востающым: н да развичноти Окаминін, йки на та оўпованіе возложихоми.

Пфинь 5

Ιρμότα: Βοβοπή, προωπραβάλ ποτρεπέμιε πρημμέκμοε, πρρόκα ιώμα, κα κήπτ πολλελ: Ε πλή ηβεάκη μλ, ιμε μρή εήλα.

Фчисти наша гръхи члвъколюбче, молимса, млтвами без съмене рождшта та: нася бо ради слове, чвою чест. ням кровь пролталя всй.

Ο ο σόρηψε на нь λακάκησε το σράς κατηράκε μην σορώ ψηχα πάτα, ε το τεκάτο: πο τήχα πη αλοχή, τάκω τίπωπα Βολχβά χρέκλε.

Слава: Оу глыши нашу мольбу влуце, молимем, й бури вшлны оўтишй различных бользней, ймиже врази на ны говрашаем.

μ μώμα: Πενάλο Μοθ нα ράμος πο πρελοжή, τάκω ψέμρα,

μ πλάνο κα κετέλιε πρεμαθημ, μ θύμλρμικο κιζοι ράμη, μπε
κόμδ κα κίηὸ κα κάμα ταλιλέμε πό πρεπεορή κοι χρπε.

Таже, ГДи помилви, трижды. Слава, й ныпи:

Стадаленя, глася д:

многими прегржшенін аза блядный оўма помрачева, вопію твоемя кржпкомя заступленію, вце: просвжты душы моей зжницы, й возсійй мы покайнім свжтляю зарю, й швлецы мм во фряжіе свжта бгородительнице чтам.

Петнь 3

Ірмоск: Не предаждь наск до конца ймене твоего ради, й не разори завекта твоего, й не Остави мати твоел о наск, гди вже Отецк наших, препетый во веки.

возвращись посрамлени W чажнім моєгов: но оўслышн, й йзбави ма сытей ловащихи.

Pαδολέπην βώθ πρεκλομάθ Οκαάμμωϋ, θ Ε εέρχμα Μοετώ κοπιθ, ρέψε προεπέρε, κολιθμα πρεκλομάθ, θ Μολθ πλ πρεθπέθ μεξ, θβδάβηπητα εκορδέ πρήτην μαχομάψηχε Μηθ Ε μαβέπα ηθωμάτω.

Слава: Преславнам чтам місе, земных похвало, молимсм, подаждь твой помощь нами, молащымсм й кланмищымсм бігочестню, ржтву твоеліў, пікю йным не стажахоми надежды й заступницы разкт тебе.

й нынь: Мже паче оўма бта рождши ненскосоможнам мріє, й паче всыкагш встества, застопнице всерных, напрасных йскошентй чтощым та йзбави чисты, й без вреда Ш крагх всыческих, видимых й невидимых.

Песнь й

Ιρμός Ρεμά ραεπροεντέρα μαμίνα, αδιώδα είλης κα ρόδις Βαττις: Θίτησημος κε είλε οξιασήμια, μοβρομέντελίο πρεπολεαδιμές, βατις καλ μέλα Ελικάριμε: Ελικόλογιε καλ μέλα Γλη Γλα.

РУЦТ ВОЗДЕТИ НЕ СМЕН КВ СПУ ТВОЕМУ ЧТАМ, ВЕСЬ БО ЕСМЬ ШСКВЕРНЕНВ: ТЕМЖЕ ДЕРЗАН КВ ТЕБТ ВЛУЦЕ ПРИ-БЕГНУТИ, ХОДАТАЙСТВУЙ КВ ЩЕДРОМУ БЕУ Й БЛГОПРЕМЕН-НОМУ, ИЗБАВИТИСМ НАМВ СОПРОТИВНЫХВ ВРАГВ ШСКОРБЛЖН-ЩИХЯ НАСВ.

Очи й сердце й двшв на та пречтам, возложихи: тымже оўмардися вачце чтам, щедромв припадающи ш мны хвушми й нетерпыливыми, да спсети ма ш всакта нвжды, й пачали.

GΛάβΑ: Φρδικίεμα προύμα, ιδιώ εύλεμα, δορώψων μάτα ποπερά τζα, α ποσικά χάρδα βλίκο, βικροώ μαλικώμωνεν μα τικ, διξα μολυτέν τα πρτένεω ζωάμμομα, α απληρέκιμα τη μάτα η μάτα

A NAINT

Й нынт: Радость бловжщенім йногда гаврійля тебф Этам дво, принесе, й праматернее сжтованіе разрушисм ржтвоми твойми: тжмже сама й моєм душй оўныніе шчйстивши, покажй ма млтвами твойми непосрамлена.

Песнь Д

Ιρμός Κάμεμα μερβκος Κημαϊ, Ε μες Κόμαλ τοραί τε Εὶ μεο, κραεβτόλαμα Ες Ετών, χρτός Ες, εοδοκβημαλί μα μα μαλιτολίμαλ ελ βετε. ετβά: τέμα βες Ελημάς Ες Εξημάς Ες Εξη

Με Είξε με ο, πεοθ πόμοψε εικόρτε: πρικλομά πε •γείρμη •γχο πεοε, η εοπιθίμηχε πέπλτ •γελείшη, η λιθτηγε η βλατιή, η βελελάθημη μάτε μππελμη πεοήμη.

Βέτε Λάμοςτιθ ωλερπήμε, ή вο ωνάληι ες στο Γλδενης Μοήχα πρετράμενι τάμπε μη μδο μτη, ρδαδ προςτρή, Μαν πετρά χρτόςα, ή ήξι Γλδενης πρετράμενι ή ήξε ά βα μλ.

Слава: Азыкв нешпвзданя й велержчивя оўкроти дво, йзшщренный ткш стржла, оўстржлитн хотащь й оўморити ма, ткш воскв разлей, й совжтя вст светеня сотворй.

Н нынь: Разруши совыты вся, гаже на ны вошруженных, мын кта вышнаги, радости же йсполни оўповающих на та: да оўсердни вей твое проповымы заступленіе.

Таже, Достойно беть: Й поклоня до земли. Тристоє, по Оче нашя: тропари, й прочее обычно, й шпветя.



Вх понеджавники оўтра,

по амя стіхословін, стальны помажним. Глася д

Смиренново мою дошо постий гдн, во гревсех вей житій йждившово: такоже влодийцо прінти менд, й спіси мм.

Стіхв: Гдн, да не юростію твоєю швличніши мене, ниже гиввомя твоймя накажеши мене.

Πρεπλάβα πενήμε και το ματω πητίλ, πο μυπλά Εί 3 με μπό της πο ής ε εώνε, η με η μπέλη ωκορμήτεν πο μυπλέμι, πετρό ε προκά μα εά τη είτη κα χρτέ, επεή κα επε, ιδιώ το είτα.

Слава, й нынть, бтородичени: Сттьна неповтедимам нами хрттаншми вей би бие дво: ки тебт во привтегающе невредими превываеми, й паки согртшающе, ймамы та млтвенницу. Тыми блгодарствениш воптеми ти: радуйсм блгодатнам, гдь си тобою.

По в мя стіхословін стальны, Глася д

Скорш совнидеми ви невивстники хртови, да кой обслышный бибественный гласи хрта бга нашегш: пріндите любащій нению слави, й прінмите сію вкить си мировити вкой вкить си мировити вками, просвитивше свищы свой виброю.

Стіхя: Г дн, да не ійростію твоєю собличніши мене, ниже гивомя твоймя накажеши мене.

Стіха: Д нвеня бія во стыха свойхя, бія ійлевя.

Δηέτα ἄΓΓΛΑΓΚΑΑ ΚΨΗΝΙΤΒΑ, ΒΧ ΠΑΜΑΤΑ ΓΤΡΤΟΤΕΡΠΕ ЦΧ ΠΡΙΝΖΟΜΑ, ΒΕΡΝΑΙΧΧ ΜΑΙ ΓΑΝ ΠΡΟΓΕΕΤΉΤΗ, Η ΕΓΕΛΕΝΝΌ ΕΛΓΟΔΑΤΙΌ ΟΥ ΑΓΝΗΤΗ: ΤΈΜΗ ΕΚΕ ΟΥΜΟΛΕΝΧ ΕΔΙΒΑΑ, ΔΑΡδΗ ΗΑΜΧ ΒΕΛΙΌ ΜΑΤΑ.

Gλάβα, μ μείμτε, εξορόμητευς: Επε Ε άττλα ελόβο πριέμυμ μεο, βο ογτρόβτε τβοέμ, μ ρόπμυμ βο πλοψέμμα χρτά βτα εμπαμθυλα, βιζε, Μολή ω μθωάχα μάωμχα.

По Г-мя стіхословін сфальны, глася ў: Подобеня: Скорш предваріі:

Αττλεστία чάθα το επράχομα πρεμεποώπα προτολό παοεμά βλαο, ѝ έπε Φωράχα βαρώμα πράταω προεβτωάεμα, πτέτας περίλ μεμόλυμω πορτέχηδα κοτπτβάθητα των άχπε ειβέμηωμα μάπαμα, μάρα μίρα, ѝ ωταβλέμιε πρετρτ. ωένια μάμαχα μάραα.

CΛάΒΑ, μ μώντ, δτορόμητεμα: **Δ**ΕΟ ΒεεμεπορότηΑΑ, τάπε πρεεδίμηΑΓΟ Βτα ρόπμωμ, το Βεβπλότη κωμ το Γὸ μεπρεταίνη μολή, ως τα βλέμτε πρετρτειμέμιμ, μ μς πραβλέμτε πυτιλ μάτη μάπα πρέπμε κομμά, βτέρου μ λωβόβιω πού. τω πά πο μόλιδ, ξμύμα βεεπτέταΑ.

Каншия покамненя ко гДУ нашему ійсу хрту, й стымя Втш минкшмя, [втшже краестрочіє: Спей ма спес, ійкоже блуднаго древле.] Глася Д.

Песнь а

ÎρΜότα: Τρῖττάττα κριβπκϊλ, ροπλέμτλ το μβα, δεβττράττιλ κο ελκημιβ, μδιμιμ τρημάτιτησε ποτοπίμ, μολώτλ, μα τεκιβ τάκω κα τυλητικ, κο εγλητριμκλέμιμ τυκλετέ ποκικλησε κοτποί πικιε.

Gπεε Μόμ ίμες, ήπε δλέχμασο επεώμ, η ήπε δλέχμημο πλάνο πριέμωμ, ήπε μωταρά βοβχοχηθέω, μαμοβέμιεμε εβοήμε ωπραβχάβωμ, η μεμέ δεξ νητλά τογράμηβωασο, η ωβραμάθματα πρίμμη, η τητή μα.

Μκω κέψι εντιμάετα ιδωδ μοθ ελόδημα Θ΄ Γης, μ πλάμετη προμάτα πομεντιμένε εξιδιμένης: Υλετκολήστε, εξεται το το, ωροιμένε πα τεούχα πλατά μολεοτερπταλήσε, πομάδα μι ελέβη ποκαμίω. Мчнчени: Развма многа йсполнени лики стыхи страдалеци, неразвмени совщии й сопротивное мварование всьхи законопрествпныхи, циломварению обклони, й вжественныхи польчи.

Мчнченк: Иже міра презревше краснам верою, й премірную жизнь наследовасте мудрій стртотерпцы прехвальній, всакаги ма оўби йзбавите мірскаги смешеніа, йскренни вася блжащаго.

Бгородиченя: Пресвитлам свище солнца славы, души моей бітнь оўныніемя оўгашенный возжэй пречтам, присню биественных диля блеемя напомющи, да вирою й любовію славлю та.

Αρδείή καμώμα βεβπλώτημα ετίλα Αεξλωμα. Γλάεα Α. Ιρμόςα τόμπε

тко оўми чтін, аггли, великому й первому предстожще оўму, й вжественнаго станта насыщаеми, лучею ма вашею озарите, поюще всевиновнаго слова преславній. [Дважды.]

Оню́дя ка вів преклоньшесь любовію, й бже́ственными добротами вошбража́еми мівь, С арха́гіли сла́вній, стоа́ніемя прильжнымя шістонте, зоввще побъдняю пьснь зиждителю.

Бгороднченя: Тже Едина во чревт пріємши слово, Єгоже йггльскам вшинства славмтя приснш, двшв мою шзарй, ртшащи гртховное мрачное бломышленіе всенепорочнам, й просвтещающи развмомя ржтва твоегш.

Песнь Т

Ιρμός»: Ε α Βωτουτώ τημβιμέλα εξεή βόλευ μα βέμλυ, πρεβώμμε βεώκατω μανάλα, ή εμπρέπησε βοβμέτλα εξεή ηβ άχα πρεητπόχηματω εξετευταδ νελοβιάνετκος: ηικευτά βο είτα πάνε ιτεβέ, νάβιδικολώβνε.

Ηόψίη μα πητία τεμά ττραιτέй ωξάλα ξίτε, χρτέ Επε, ιθέτα ιώй нεβαχομήμωй, αδυάμη ποκαάμια ωβαρήθα μα ιπίη, ιάκω υπθέκοληθείμα, μα ιλάβλη τά.

Части ма покажи коте, избранных наследника, сопротивным части Шлвчиви спсе, следами й матынею шчи. щена, токо да во уваленій та славлю всегда.

Мчиченя: Очервленишаст войстиння кровію ваши ноги, й выстрейше ка несй почекоша, со грекома землю шетавльше, мчицы, собеседницы бжественнымя силамя.

Мінченк: Оў дрвчаємо тело ваше ранами растамшесм, хотшвы страдальцы: двшевнам же обпрыплашеся сила, ливовію привазвема нерешими ка гоздавшемв всаческам YOUTHHIEME.

Бгородиченя: М ріє гітже, тако свщи встямя гда рождши, швладаєма страстьми оўма моегш, й вловою шчернена,

ιβοδόμηα του βορά α προτβιστά.

Йня. Ірмоск тойже

йже премірными лики воспиваємый урте, чиномя тиха віврных в составленім коспівнати біом вреним сотвори, слове: нівсть во сітя паче тебе чавівколювче. [Дважды.]

Мюбовію теплою, привазаніемя рачительнымя прича_ щанщеся первому источнику служительны предстоите, поюще немолчиш, едино свщество вжества везначаль. нагы, бжественийн архаггли.

БГородиченк: Е чину древиюю клатву, хота рождши мин чтам, пресветли разрешила еси, всех венчающаго блігословеньми: несть во пречтам, разве чебе помощинцы.

Песнь Т

Грмося: В Бдай вя славь на пртоль вжества, во Овлаць легць прінде інсх превжественный, нетлекнною дланію, й спісе Зоквиты: слава хрте силь твоей.

Мкш 1817й праведижищему нынж припадаю ти гди, ωε δικχέнηα ή Ενάληματο Μά ογιμέζου, η πράβεζηστω ΤΒΟειώ ηβεάκη ηβρεγέμια, η εποληία ηβεράμμης επολόκη.

Ви разбойники

Ε΄ βΑΖΕΟΗΝΗΚΗ ΕΠΆΔΠΑ ΗΕΥΚΡΟΤΗΜΗΑ ΥΛΕΤΚΟΛΗΕΥΕ, Η ΟΥΑ΄ ΣΕΛΕΝΑ ΕΜΚΜΑ Η ΕΥΚΡΟΤΗΜΗΑ ΝΑ ΒΑΚΑΟΙΑ ΚΑΑ΄ ΠΟ-ΚΑΑ΄ ΝΙΑ ΕΙΝΟ Η Ε΄ ΛΕΝ Η Ε΄ ΕΙΚΑΑ ΜΑ Ο ΤΕΚΑΟΙΑ ΕΠΕΕΝΙΑ ΜΟΕΓΟ.

ΜΫΗΨΕΗΣ: ѾΒΛΕΚΟΟΤΈΓΑ ΓΒΕΊЩΕ ΡΗΊΞΟΗ ΓΠΓΕΉΤΑ, ΒΣ ΓΟΒΛΕ-ΨΕΊΗ ΤΈΛΕΓΗΤΑΝΣ ΒΓΕΣΒΑΊΛΕΗΤΗ ΜΫΗЦЫ, Η ΓΟΒΛΕΊΜΑΤΟ ΠΡΕΊΚΑΕ ΠΡΑΌΤΙΑ ѾΕΝΑЖΉΓΤΕ, ΕΕΞ΄ ΑΜΧΑΊΚΑ ΜΕΡΤΒΑ ΓΟΤΒΟΡΙΜΕ.

Мчичени: Внтійстввюще пред беззаконными мчицы, бжій слова развмоми блгочестій оўкрашаеми, мвдрецы й внтій всй посрамисте нечестввющым, й врага оўмертвивше.

Бгородичена: На та такоже дождь, премодрости бездна виск сниде, едино что тебе обранта вгородительнице дбо, и загради нечестта потоки лютым, баественною багодать.

Йня. Ірмоєв тойже

Непостижнямою силою W небытій привеля всй нвным оўмы, слове бжій пресвщественный, й неизреченною твоею славою оўкрасиля всй, зоввщым: слава хрте силь твоей.

Оўправляєми вышиїм сйлы Дуомя, й броздами є́гю, й бже́ственными зарами шблистаєми, нешпадающым чины наслядоваша, є́дино чтуще всях начало й бжество.

Αυμά τεοετώ μοσρότε κράτης βρέτη, επομόσηματα ελεπήτελαμα τεοά εσέτλωτη, η ώφηεμε ραμένια Βοτηρίεμλοψε, τεσίε βοπιθίτε: ελάβα χρτέ εύλι τεοέй.

Бгородиченя: Ційца дво, златою Одеждою оўкрашена, сйв цій нынт предстойтя, йже без сравненім аггля превышши, зоввщихя: слава хіті силт твоей.

Пфень Е

βρασία: Ηρίμπ κοεπάμβ, πβρόνεικη ρενέ κτα, ηρίμπα προελάκλως Α, ηρίμπα κοβητίδια, πάμματο πρϊέμα το μκώ, ή κα εκτάπβ εξάμηση κοβησιώ καβησιώ καθοιώ καθοιώ

😂 κάκω ωίθπμένα χοψό πρεμεπάπη πεβή, ιθμιή βίθ κτάχα, η ωβληνένα βρίπη ω κτάχα πλώχα, ηχπε βεξ ογμά το τρικωήχα κόλειο, η κτεγό τεβέ πεποπρέβνα το πκορήχα!

 \mathbf{G} πεή \mathbf{m} τζη, ιἄκω εώνε θεπόνημες μηστήχε, θ μολότα: θεμτά τρτέχη μολ θ τησξής λότα, η με ως τάκη ποτήκηδα \mathbf{m} Αλήματο ίθες μόμ, μηστω τη τογραμήκωση.

Мчнченк: Кончин блженн шбректше страдальцы твью, слав оўлючиша, хрта прославляюще свойми оўды, стросположителя, твавами й ранами причащатися можески предразсождающе.

Мінченя: Богатство нвное, житїємя бжественнымя й краснымя, вынеця неввадаємый, й свытя невечерній, й жилище никакоже шветшаємое нервкотворенно наслыдовасте, страдальцы хотшью блженнін.

Бгородиченя: Твой чодеса пррочестти прорекоша гласи, горо нарицающе та пречтам, й дверь, й свектильники светели: йз негоже войстинно свети чодный просвет. щаетя чтам, міри весь.

Йих. Ірмоск тойже

Τρέπετης ελάβατα χερδείμα, α τεραφίμα, το πριόλω, α επέετημενημα άρχαττλη, α τζωτηβία, α εαλω, α κατάλα, α βλάτη το άττλω, νετηνόε έχανο α τρνεικοε επετηβό. [Δβάπλω]

твишась йггли свитовидно станце хоте, твое восконте проповидающе ви мори пробимии женами, и вратови твойхи сотрасающе обми блистаньми твоего вжества.

Бгороднини: Нынт сохрани шполченте архагтльскими цоковь твою, тебе славмивы православными гласы, йже ш дбы неизречениш рождейсм, й человтки ш тли избавлами.

Песнь 5

Ιρπότα: Πρίημόχα κο Γλάκημε πωρεκία, ή ποτοπήλα μα εξτα εδρα μη προτηχα τράχωκα: η τάκω εξα ήξ Γλάκημε κομετά πη κη κότα μότ, μη ποτομάτηκε.

м є́ртвя сый не развишн, не чвествва Окаанный, й совтесть шекверненв носа приснш: бже создателю мой, да не до конца погвишн мене.

Απάλια Μολ ιδιοπε Βραβή ωκλεβεπάπη ΜΑ χοπάπη Η εξήμη προέμη, ψέχρε: Ε Ημχπε εκόρω ηβάβη χόπε, Η Αιταβλάλ ΜΑ Κη Ποκαάμιο.

Мчиченя: Сокрвшй кшети страстоносеця, соборя законопрествпныхя, но не сокрвшй тёхя вёрв, емже ради наслёдницы гавишаса бёв, й спев двшя нашихя.

МЧНЧЕНЯ: М КШ ЧЕСТНОЕ КА́МЕНІЕ, НА КА́МЕНИ НЕПОКО. ЛЕ́БЛЕМЪ НАДЕ́ЖДИ БГОМВДРЕННШ НАЗДА́ШАСА СТРТОНО́СЦЫ, Й ЙКШ ХРА́МЫ СТА́ГШ ДХА, ВВ ХРА́МВ БЖІЙ ВСЕЛНШАСА.

Бгороднуеня: Ш мрачившееся сердце мое темными найтін греда, светоми йже ви чеве бгоневестная шзарй, тки слице хруга рождшая.

Них. Ірмога тойже

Окрестя ваки предстомще аггальскам вшинства, й чисть наслаждающеем стантемя начала светлаги, просвытите верою вася поющихя. [Дважды.]

Премодростію твоєю сотворивый аггльскім лики, гів_ ствім же й силы, й серафімы, такш влка показаля всй, увалами та чтощым.

Бгородиченя: Тики на престолькя превознесенных в хрте, почивами, и всмувскам вжественнымя промысломя совиндами, на руку двичвскую влко почиля всй.

Песнь З

Трмоск: Юншин трн въ вакулшинь, веление мвинтелево на бви-

ετβο πρελόπιμε, ποιρεμίδ πλάμεμε βοπάχδ: βλιοιλοβέμα βιμ τθμ βπε ώτβια μάμπα.

Комв та оўподоблю, двшё моа Скааннаа, оўвы мнѣ, любащвю безмфетнаа, а не дшбраа взысквющвю; тёмже прежде конца потщиса шбразы блгіа показати.

Τδηδ Μὰ χρτε τρέμα μάπλε, τάκω μα \overline{w} λώτωχα Μοήχα βαμίωτα, \hat{u} με ωττάβμ Μεμε τίτε, ημίμα ποτάβηδημη, το τραμάβματο τὰ Μμότω πάνε γελοβάκα.

Мінчена: Мертвость оўмершвленнагш слова носяще на чтеле своемя, прелесть оўмертвисте: живете же й оўмерше славній, й оўмершвленным страстьми страдальцы врачвете.

Мінчени: Воє мівсто нынік не ймать васи мінцы просвівтители, й предградіє; кам страна не шевжщаєтся вашими страданьми славній, й востоками йецівленій;

Бгородичена: бдина превываєши по ржтвтв влуце, дтв. ственною добротою стающи, бдина мтрниха избтала бси бользней: бга во бдина родила бси, избавитела двши нашихи.

Йна. Ірмоси тойже

Свидивтели содванными ймице мысленным йгглы, извереми чистое житіе дише мод, вопіюще: блгословени есй три бже фибеци нашихи. [Дважды.]

ΟΫ ΓΛΕΜΣ ΨΗΗΨΕΉΗΗΗ, ΠΡΕΕΤΤΌΛ ΥΒΟΕΜ ΠΡΕΔΕΤΟΜΗΗΗ Βράτα εεραφίωμ, Επέετπεενημά Βοπιλ Αεάια: Ελγοελοβένα Εεὰ τζη Επε Θτέμα κάμηχα.

Брородиченя: Чины вежхя безплотных, дво, тве превосходиши, творца рождши й гда: влгоеловеня превогаль, плодя чвоего чрева.

Песнь й

Трмоск: ЙЗБАКНТЕЛЮ ВСЕХК ВСЕСНЛЬНЕ, ПОСРЕДЕ ПЛАМЕНЕ БЛГОЧЕ-СТВОВАВШЫМ, СНИЗШЕДК ШРОСНЛК ЕСН, Й НАВЧИЛК ЕСН ПЕТН: ВСМ ДЕЛА БЛГОСЛОВИТЕ, ПОЙТЕ ГДА. Μ βήχια ικοπώμα πολόβιηα βιβιλοβέιημα, πολκλοημβια ιπραιτέμα. ιλόβι βάι πριβιβημανάλδης, ωβραπήβα ΜΑ, ιπιή βοπιμμα: Ελγοιλοβήτε βια λάλα Γζηα Γζα.

№ 306 а вепрь, позоба единоки ма спсе, такоже віногра́ди возджланный дуюми: Ш негшже йзбави ма слове, й плодоносна доброджиельми абіе тебф покажи.

Мчиченя: Ферофента кршвная шчервленища баграницу вамя вготканичь, ёюже обкрасистеся мчицы, вынцы носяще поведы, йже вя вышнихя цёю вечному предстоите.

Μήμητης: **C**Ψίτησε Μήμκωβα τοτλόβιε ητεκαψέτησε ρα3ρδων τογλάτι, βεββακόημοβατή ποβελιβαάθωτε, η βακόημω ποτηραμάβα, ω βλεή βιέχα βακόημω βικηλάτα.

БГородичена: БЛгослови́та всй тварь ржтво твой, БЛГОСЛОВЕ́ньми наса вфича́вшее, й Ш кла́твы йз́емшее, всеблгослове́ннам едина, й препросла́вленнам, йже ро́да на́ша ше́лгода́тившам.

Йих. Ірмоїх тойже

то сый живота беземертный, беземертном живот причащатись зиждительны сотворила вей астлы, и на-

Μείτλεμης εδετοάψε τὰ ἀρχάττλη, μεπρετπάμμωπη Γλάτω Βοτητβάθτα, Ετολικημο ντόψε τὰ τἄκω κλκό Βτίκχα: Ελτοτλοκήτε, πόμτε τζα.

Бгородичена: Законній шбрази прошвоажаху та всеблаженнам, рождшую бга, вещи плотстти соединаема, прежде невещественна суща бжественными бстествоми: блгословими дбо, ржтво твої.

Таже, поеми песнь вов Величних двша мой гда.

Петнь Д

ÎρΜότα: Ενα εγεω μεμδιομα πρεελδιμήμια κλάπεδ ετελήλα εττь: τω жε μεο είζε, προβαείμιεμα υρεβομοιμέμια, μίρουμ ελιοτλοβέμιε προμετλά εττь: ττάμα τὰ ετὰ Βελημάεμα. ε ποκαάμια βρέμα, υπό λαμήμεα, υπό εμόμα ποτρέ πάεμεα; εξημίνια μα ωτυθημμα, εξκρατήμα εβαμμί, πίκοπε πήμετα, ελέεμα ελιουβορέμια: μα με ωτυάμεμα βμάδιδ μερέμ ρωμάμμη.

Δόημεπε εττ βρεμα ποκάατητα, ωδρατήτα ω ωώλα τβοήχα μδωὶ μολ, παπε τομάλα ετ βτά βτάμιεμα ή ης. βτάμιτης, η βοβοπίη κα βτάμιμα βτά: τογραμήχα τη, προττή κλκο, η με Γηδωάμτα μεμό περοττόμηστω.

Мчнина: Собра хртося страдавшым стым гавленний. ше, ш всакта страны й града на миста славнам, вя честнам покшища, й ныни первородных црковь просвищаютя веселащеся.

Мчниня: Всечестнам рака честных мчнки твойхи гдн, лучами вжественнаги дта изаржема, преславни йсциленім йспуцаєти свитлость, й разоржети недугиви болизни, едине многомятиве.

Бгородичена: О света йже ва тебе бгоневесто, зарами даша мой просвети, лежащаю ва рове погибели возстави, враги сокрашающи, оскорблающых сердце мое присио, и ка страстема поревающых ма.

Йнз

Ірмоси: в окровенное вжіє нензреченное ви тебів совершаєтем, авственное таннство, дво пречтам: нбо біти на тебів воплочнем за мардіє, тівмже та авки бід величаєми.

йже оўма родитель, й предложитель сяв й дхв поюще агган, нынт кв намя бжественных блгодати подайніх, прилжжнш пріёмше посылати оўсердстввите.

Красню оўдобржеми нетленім дароми й блгодатію, вжественній архагітли, тебе йсточника хрте присносвщия нетленім, поюще ійкю блгодателм величаюти.

Бгородичени: Невжетники воплощента нениреченнасти, й чертоги шдушевленный, й ковчеги закона блгодати та бгомти, вжрити свжмы: тжмже та непрестанни величаеми.

Таже, Достойно беть: й поклона. вктента, й светилена, й **Талмы** обычны.

На стіховить, стіхнры покажины, гласк ў: Шмый ма слезами мойми спсе, гакы шеквернихся миотими греди. темже и припадаю ти: согрешита бже, помилви ма.

Стіхх: Йеполнихомем завтра мати твоем гди, й возрадова хомсж й возвеселихомсж: во всж дий нашж возвеселихомсж: за дий, ва наже смирила ны всй, лета, ва наже видехома влая. й призри на рабы твой, й на дала твой, й настаки сыны йхх.

OBYA ČEME ENOBÉCHATW TBOCTW CTÁZA, H KR TERT привъган пастырн добромв: взыщи мене забляждшаго, бяе, й помилви ма.

Стіхк: Й вядн свівтрость гда біта нашеги на наск, й дівла рвіки нашнхи йсправн на наси, й добло рвіки нашнхи йсправн.

Мчиченк: K то не оужасается зря, стін мчицы, подвига добрати вашеги, ймже подвизаетесь; каки во плоти евще, везплотнаго врага повъдисте, хота исповъдающе, й кртоми вошружившесь! тымке достойны павистесь Бъсшви прогонителие, и варваршки сопротивоворцы, непрестанны молащесь, епстись двшамя нашымя.

Слава, и ныпъ, вгородичена: Б це вежув цойце, православныхи похвало, бретічествующихи шатанім разори, й лица йхи посрами, не кланжющихся, ниже чтвщихи пречтам, чтный твой оббразя.

Таже, Б лго беть неповидатива гдеви: Н тристов. По Öче наши: тропари, и витеній. Таже часи али, фалмы обычны, й прочес й шпвета.

Вя понед вланики блженны, глася Д:

A ρέκομα λλάμα ραλ δείς το ββςελέμα, Αρέβομα πε κρές τ₋ нымя разбойники ви рай вселисм: Овя обеш вкиши заповедь шверже сочворшаги: Ова же сраспинаемь, вта θεπουέχ*α πα* άψαγος Α, πομαθή ΜΑ, Βοπίλ, Βο μβπυίη πυοέμα.

βτίχα: Б λπέκκ μβτκάκκ πράβλο ράλκ, εξικώ τιξχα ξετα μβτβο κβιος.

Πάνε κτέχχ νελοβικά μα βεμλή άβχ το τριωήχα, ή κοθία πάμω μελυμεμικρηματώ τδημίμα πρεκλείμ: μα μέμπε μεωτθημέμα μα το κλημή πο τρά, ή ω μβκυ ήβκάκι, πο το καμμές κιδικία τκε έρμω, τάκω νλειτκολώ είμα.

βτίχα: Ε ἄπέκη βείτε, βεξά ποκόεμτα βάμα, ή ή3πεκθυα, ή ρεκθτα βεώκα βόλα γλαγόλα μα βεί λπθψε μεμέ ράζη.

Χερδείση, μ τεραφίση, βλάττη, πρεεπόλη, άρχάττλη, Γλετικία βιδητά μ τηλώ, ττίη άττλη, κανάλα βωτονάμωσα, βλητά βιτχα κώντά πρεμεποώψε, τοτρτωένιμ ωξιναβλένια μ πητιά μτηραβλένια μτηροτήτε βιτακα βοπιώψωκα βιτρης: ποκακή κάτα βο μρτβίη τροέκα.

βτίχα: Ράμδήτες» ή βεςελήτες», ιδίκω Μ3μα βάωα ΜΗότα Ηα Ηδιεέχα.

й нынт: Согртшающаго присню, й люностію весьма содержима, оўщедри чтам й покамнім шбразы оўдобрй, дающи оўмиленіе недовмюнный двшй моей, пречтам, надеждо непостыднам: любовію восптвающихх та, й вопіющихх вюрню, помани й нася дбо всепютам.





Ви понед Ельники вечера, на ГДн воззвахи, стіхном покажним. Гласи Д. Подбени: Званный свыше:

פּדוֹעצ: אַ שְׁנִּ הּנּאַ אַ אַרְיּה הּנּאַ אַ אַרְיּה הּנּאַ אַ אַרְיּה הּנּאַ אַ אַרְיּה הּנִאַ אַ אַרְיּה הּנִאַ אַ אַרְיּה הּנִיר הּנְייה הּנִיר הּנִיר הּנְייה הּנִיר הּנְייה הּנִיר הּנְייה הּנְייה הּנִיר הּנְייה הּנְייה הּנִיר הּנְייה הּנִייה הּנְייה הּייה הּייה הּייה הּנייה הּייה הּנְייה הּייה ה

Хананей поревновавши, двше, прикоснисм хртв созади, й взывай часть: помилви ма, В влко! двтище ймамя, бъснвющвюся плоть безчинняю, шжени разжженте ш ней, молюся, й оўтоливя безчинная взыгрантя, мертву страхомя твоймя соверши, млтвами пречисти заченштя й рождштя та хрте, й всях стыхя, блгодателю многомлтиве.

ΒΤίχα: Ймене ράμη πεοερώ, ποπερπέχα πλ εξη, ποπερπέ μθωλ κολ κα ελόδο πεοέ, εγποκλ μθωλ μολ μα εξλ.

Втіхв: 🔞 стражн оўтреннім до ноцін, й стражн оўтреннім, да оўповаета ійль на гаа.

ΕΧ Μίρχ Πρημέλμια, ΒΟ Ε΄ ΕΠΕΤΗ ΥΕΛΟΒΕΚΗ ΕΟΓΡΕ
Μάθψωλ, Η Κ΄ ΠΟΚΑΚΗΙ Ε΄ Ε΄ Ε΄ Ε΄ ΠΡΗΣΒΑΤΗ, ΤΑΚΌ ΕΛΤΟ
ΚΤΡΌΕΕΗΣ, Η ΜΕΝΕ, ΨΕΊΡΕ, ΠΑΎΕ ΒΕΈΧΧ ΤΕΕ ΠΡΟΓΗΕΒΑΒΜΑΓΟ

ΘΎΨΕΊΡΗΒΣ, ΕΠΕΝ ΜΑ ΡΑΊΗ ΕΛΓΟΕΤΗ, Η ΗΑ ΠΚΤΑ ΠΟΚΑΚΗΙΑ

ΗΑΕΤΑΒΗ ΜΑ, Η ΠΟΜΜΕΛΣ ΙΑΉΧΑ ΜΗ ΘΎΜΗΛΕΗΙΑ, ΘΎΤΒΕΡ
ΚΉΚΣ ΕΕΡΙΨΕ ΕΜΗΡΕΉΝΟ, Η ΠΡΌΕΤΟ, Η ΚΡΌΤΚΟ, ΗΕΚΟΒΑΡΗΟ,

ΕΠΕΣ ΜΟΙΙ, ΕΛΓΟΕΤΙΉ ΤΒΟΕΉ, ΤΚΟ ΕΛΓΟΚΤΡΟΘΕΉΣ.

Йны επίχθρω επόμβ ή βελήκομβ ιωάμηβ πρτένη. Γλάες ζ. Βπίχε: Μκω οξ τζα λάπω, ή μηότοε οξ μετώ ήβκαβλέμιε: ή πόμ ήββάβητε ίπλη ω βετέχε βεββακόμιμ ετώ.

Ηπικα κο τζό χερβηοβένιε, ροπμέννως πενάμη βυτέχε πρεβοιχομάν, το ο Μολή μεπρευτάννω ω βικροω Μολάψηχια τη, ωβραψένιε νάμα μάντη, η βυνό ποκαά. Νία: Τάκω μα τὰ Βοιπικβάεμα ιπιάεμη βυετμά.

Стіхв: Хвалите гаа вей газыцы, похвалите єго вей людіе.

Наречени были бей прроки W ложесни, й W обтробы проповидники, притече й апле пришествім грим: вистими оби предана ма свща, й грих раба многодий. ственна, W обойхи ма йсправи, йки крипкій вонни, да твое скорое проповиди застипленіе.

Стіха: Мкш оўтверднісм мать Егш на нася, й йстина ганж превываета во въка.

лопата сый дуа бжественнаги, плевовидным нравы развий й сердца моеги, димнім бжественнам й мене собирам, йки пшеницу ва житницу бжію, йки да пища влуч блопотребна буду, тобою ходатаеми ибогащаемь, хотова котителю блжение.

Το Επάβα, Η Ηδίντ, ΕΓΟΡΟΔΗЧΕΗΣ: Επέβω ΜΗ Δάπλο Ε εέρλημα, Η ΒΟΒΑΜΧάΗΤΕ Η ΤΑ ΓΛΕΒΗΗ Ο Ο ΤΡΟΚΟΒΉ ΠΕ, Η ΑΒΕΙΉ ΕΟΚΡΕ ΕΕ ΕΝΤΙΉ ΕΟΛΕΒΑΗ ΜΗ Ο Η ΕΕΡΤΕΜΕΝΤΑ. ΕΝ ΠΟΚΑΜΗΤΗ ΠΡΕΓΡΕΘΕΚΙΑΤΑ ΜΟΝΑ Η ΕΓΕΡΤΑΜ, ΕΝ ΠΟΚΑΜΗΤΗ ΠΡΕΙΚΕ ΜΗ ΒΕΙΚΕΝΤΑΜ, ΕΝ ΠΟΚΑΜΗΤΗ ΠΡΕΙΚΕ ΜΗ ΒΕΙΚΕΝΤΑΜ, ΕΝ ΠΟΚΑΜΗΤΗ ΠΡΕΙΚΕ ΜΗ ΒΕΙΚΕΝΤΑΜΗ ΕΙΕΝΤΑΜΗ ΕΙΕΝΤΑΜ

Таже, Свейте тихій: Прокімена дне. Й Сподоби гДи ва вечера сей:

На стіховит стіхиды покажнны, глася ў:

Χοτέχα ελεβάμι ωμώτι μούχα πρετραμένιϊ, τζυ, ρδκοπικάντε, ѝ πρόνεε живота μοετώ, ποκαμήτεμα κλιτοδιομάτι τεκά: нο βράτα λευτύτα μλ, ѝ βόρετα μδωδ μού. τζυ, πρέκμε μάκε μο κονιμά με ποτύκηδ, επεύ μλ.

GTÍXE: Κα τεσή βοββελόχα Οτη Μοή, πηβεμελίδη μα ηδεή. εξ τάκω Οτη ράσα κα ρεκό γοιπόζιμ εβοήχα, τάκω Οτη ρασμίη κα ρεκό γοιποπή εκοέλ, τάκω Οτη ηάωη κο εξό σέδ μάωελό, λόηλεπε οξιμέλρητα ημί.

Κπὸ ΨΕδρεβάεΜΕ, Η Πρητεκάω κο πρησπάθημε εεμά με επεέτεω; Ηλή κπὸ μεμάγαω, Η πρηπάμαω κο βραγεβετεί εμάς, με ογβραγδετεί, εομάτελο βεώγεεκηχα, Η βραγά μεμάπ. Η μεχα; Γίη, πρέπμε μάπε μο κομιά με πογήβηδ, επεή μω.

ΒΤίχα: Πομήλδη μάς εξη, πομήλδη μάς, εξικώ πο μησεδ θεπόλημχομές οξημημπέμι»: μαμπάνε μαπόλημες μδωά μάωα πομο**ωέμι»** εοξβρώμιχα η οξημημπέμια εόρμωχα.

 \mathbf{H} же เพิ่ม์ชุง พจีหหง กุกไร่พมหั พะกุกษ์หา๊ะ, น้ \mathbf{W} หลังง กุกไหพหั กษัหา๊ะ หลังษ์เงงห์ธหะ: น้ สุลุงงัน หลัмง พษัชง พลิพธลัพน ธร์ลโพ พลิพม.

ΟΛάβα, μ μείμα, εξορόμητει μ 3 βάβμ κάτα Ε καχα κάμικα, μτι χρτά εξα, ρόκμωσα κτάχα προρμά, μα κτή κοπίέμα τη: ράμθητα εξήπο πρεμτπάπελετα μθων κάμικα. Τάκε, μείμα Ευπδιμάεωμ: Τρηττόε, μ πο Φτε κάμα: τροπάρε, εκτεκίά, μ Επδετα.



Вя понед Ельники на повечеріна канших престей відь. Глася Д

Певнь а

Ιρμός»: Μόρω чερμηθώ πθυήηθ μεβλάπημων εποπάμη αρέβηϊή π**εωεωέςτεο**βλες επλε, κρτοωβράβημων μωνείοβμων ρθκάμα, αμ**αλήκοβθ ε**ήλθ βς πθετείηη πουτεχήλο βέτε.

Τά πε εξύηλ κα ηλπάς τεχα η εκόρεεχα βαψηφάρφαλ, ποί κρόκα πεόμ πρεθταλ πρημετάρφηκα πέπλε, πρίμμη κάκω πρεκτάρφηκα Μολέμιλ.

Пристанище

пристанище невлаемое шбртох та окаанный, напастным же й нвждным прилоги шртвам, багодарное пой ти восптванії, бгомвжнам бгородительнице.

GΛάβα: ΜΗΛΟΙΤΗΒΗΜΙΜΙ Η ΚΡΟΤΚΗΜΙ ΤΒΟΗΜΙ ΘΚΟΜΙ ΕΓΟΡΟΜΗΤΕΛΑΝΗ ΕΙΚΟΡΕ ΕΒΟΕΟΜΗ: ΤΑ ΚΟ ΠΡΗΖΕΙΕΘΗ Η ΠΟΜΟΙΡΑ.

Й нынт: бул шевждента йзбависа й адами тобою чтам, си нимиже й ази припадаю ти: печальным ми слезы нынт на радость преложи, й ш напастей свободи.

Пфсиь Т

ίρμος»: Λ δια εήλυμης ηθητωσχέ, η ηεμοψετεδιοψίη πρεπολ. εαιμάς εήλοι: εετώ ράλη οξιτερμής κα εξίτ εέρμμε μος.

🖒 ρβπίε κριτικό, με επίτης πλειτλικάς ά32, πος τικ. Αάμο τοπροτήθημες πολική: με πού βεληνία πεοά, εξε Ητητικορράνησα.

піщь разораєши печалей, й погашаєши шчалиїм зной: кіто бо такш, такоже ты дбо бце, оўпованіе наше;

Grába: Ε Ηδωй Βόπλο ραδά ΤΒΟΕΓώ, ΤΒΟΕΑ ΤΡΕΕδυματω πόμοψη ΕΓομάτη: «Υποβάμιε Μοὶ, «Υελείωη ΜΑ, й πουτωίτα επετά ΜΑ.

 $\hat{\mathbf{H}}$ ημίητ: $\mathbf{\Pi}$ ρήβρη $\hat{\mathbf{Y}}$ ταλ, επεπή Μλ: ήδο δπέετβεη ημηχ Μάητεμχ βελ εομερπάψαγο βοπλοπήλα $\hat{\mathbf{G}}$ εὰ, κπίε ελόβο, πάγε ελόβα ή εμώελα.

Песнь Х

Повеждши враждвющих мнё всве, ійки двшв мою тщащихся лють прійти, сохрани мя влице ненавівітна, да радвяся славлю тя.

<mark>Й</mark>ЗБАВЛА́ЮЩИ

ЙЗБАВЛАЮЩИ МА Ѿ АЗЫКА ЛЬСТИВОГЛАГО́ЛИВАГШ, ГА́КШ БЛГА́А ПРЕДСТА́ТЕЛЬНИЦА, БЕЗПА́КОСТНА ПОКАЖЙ Ѿ ЖИТЕ́Й_ СКИХЯ ДФА́НЇЙ: МНО́ГШ БО МО́ЖЕШИ, ГА́КШ МФ́И ЗИЖДИ́_ ТЕЛА СЯ́ЩИ.

Пфень Е

ίρμος Τεὶ τῷν μόμ, εκάτα κα μίρα προιμέλα εξεὶ, εκάτα ετείμ, εκάτα κα μέρα εξεὶ, εκάτα κα μέρα εξου κοεπακάν.

ψων τχ.

неправи чтам, мятву раба твоего по гру сяу твоему: да обращу разрышение многих прегрышений.

НЗБАВИ МА СТРАСТЕЙ Й БЕДЯ БГОНЕВЕСТО: ТА БО ПО-ЛОЖЙ БГЯ БЯ НЕМВ ХОДАТАНЦЯ В МОЕМЯ СМИРЕНТИ.

Слава: Покровительница мн ты бей й непрестанное хваленте, В влице вце, не презриши во никакоже одержи маго ва печалехя.

Н нынк: Нынк йспроси намх прегржшентй шетавленте, й нзвави Ш напастей, й страстей нечистыхх, мятвами твойми препитам.

Пфинь 5

Ιρμόςκ: Ποπρ8 τη το Γλάτομα χυαλέμια τζη, μβκου υσπίέτα τη, Ε εττόκεκια κρόυ ωνήμιμες, ράμη μλτη Ε ρέυρα τυσήχα η ετέκτιε κρόυιο.

Κράπος το Μολ ταπά εί τη πρεθταπ κλυμε, κο ω κράτω ωνχα μα επιώ η πεναγάπημηχα τκόρες χα, η κοπί ή τη: πάκω κέλιπ εί τη πομόψημη ρακό τικος πός.

Йецтай

ЙгЦФЛЙ ДУШЕВНЫМ МОЙ ЙЗВЫ ВЛЭЦЕ, ЗАСТУПИ ММ ДЕО, Й ЙЗБАВИ РАБА ТВОЕГО Ш ШКЛЕВЕТАНІМ, НАВЩТА ЖЕ Й РАЗВРАЩЕНІМ НЕПРАВЕДНА.

Слава: Сокрвши навътники неправедным, йже на ма, присню прибъгающаго къ тевъ чтам, й не остави мене погибняти, тако вся чевъ возможна, бгостроковице.

Η ΗΔΙΗΤ: Οψεπή χθωή Μοελ εβηρτίπθο βόληθ, τάκω Μηό. πεεττβο πρεερτίωτη, ήεκθωθηΐα ή πενάλη βοεττάμα μα Μά: μο εαμά Μα βλυμε επεή.

Таже, ГДи помилви, трижды. Слава, й ныпта:

68 κρόκα τεόμ μεο, ειμ πρακτερώμε εοπίενα τή: Μολεεδ πρίμμη ω μάτα, ή με πρεττάμ Μολάμμεν Αλεφ-Κολώειζο, επετήτη ραεώνα τεούνα.

Песнь 3

Ірмося: Спевій во Огні авраамскій твой Отроки, й халден оббивя, ідже правда праведни обловлише, препівтый гіди вже Отеця нашихя, вігословеня всій.

бже W агараня насилованіе скоры потребльши мечемя мячвя чвойхя місе, люди й стадо чвое сохрани, сяв чвоему зовущее: вже Этеця наших блгословеня есй.

Равнолівнам скиніє, прінми мм ки тевів привівгающаго, да не пріймети мм враги поговити йзгонам, поюща спо твоємо вгомати: Отеци нашнуи вібе вібгословени есй.

GΛάΒΑ: Επορομήπελενημε Μρίε, πρεμβαρή ραβά πβοετό βεκόρτε, βχ πρεβοληέητηχ μαπάεπεй ποποπλάεματο, ѝ με ѝμε πόμομη. κχ πεβτέ βο 30 βε: εξποβάητε μοὲ βιξε, πομίλε μά.

Н нынь: Челов в напасти, так преку от виновны, нынь в це в лгам, разори в жественными м лтвами твоими твойми, й рабы твой йзбави боль зненных прегрыше. Ній й всмый напасти.

Песнь й

Ιρμός»: Η βράβητελιο βετέχη βεεεήλυμε, ποερεμέ πλάμεμε βίτονέετβοβαβιών, εμηβιώέμη ωροεήλη βεή, η μαθνήλη βεή πτέττη: βελ μέλλ βίτοελοβήτε, πόμτε τίλα.

воста на ны мазыки беззаконени, хваласа погвыни слвжители твой, бгоже потребльши предтам, зовящым покрый: всй дыла влгословите гдна гда.

М нюгім твой щедрюты бдина вгомти, нася милостивню спсаютя W гръховнаго сяда й различных напастей: ты во рождши вга, й милуещи міря бгю.

CΛάΒΑ: Η Α ΜΟΛΕΉΤΕ ΜΟΕ ΗΜΉΤΕ ΟΥΜΗΛΟΓΕΡΣΗΓΑ, Η ΡΑ-ΔΟΓΤΕ ΜΉ Β΄ ΠΕΥΑΊΛΗ ΜΈΓΤΟ ΔΑΡδή, ΔΑ ΠΟΘ ΤΑ ΒΆΥΙΕ, Η ΒΟΠΙΘ ΓΗ΄ ΤΒΟΕΜΙ: ΒΕΑ ΔΕΛΑ ΕΛΓΟΓΛΟΚΗΤΕ ΓΩΗΑ ΓΩΑ.

Й нынт: Й кш ты мнт вси кртпость й помощница, не оўбоюся врагшви негодованія, но восптваю та валце, й вопію сйв твоемв: вся дта блословите гдня гда.

Пфень Д

Ιρμός Ε να ογω με βιομα πρειλθωλη κλώτε β κι ελήλα είντι: τι πε με ο είξε, προβακέμιε τα υρεκομομέμια, μίροκη ελιοιλοκέ. Η επροцετάλα είλ. Τέμα τα κι βελημάς τα.

Фражіє оўбш на ны шбострівя, совіцаваетя льсті. вый аравлянняя беззаконный: ты же дбо біре, силою крта сна твоегш, й млтвя твойхя, вошражаеши на него рабы твой: тёмже проповідаемя слава твой.

GAÁBA

Gлава: ☼ мти всяческих в творца! ☼ всечтая, скорбящих оўтко, потопляємых предстательнице, й побъждаемых заствпнице, до живота моегю ты мя сохрани.

Й нынь: Оўтвенжемь грвуй многими препівтам, й напастьми лютыми, нынь тевів хваленім жертву приношу, й прилівжию взываю ти: стам вце, помози ми, теве во славм, півень скончаваю.

Таже, Достойно беть: Тристое. По Фче наши: тропари, прочее обычно, и шпвети.



Во вторники оўтра,

по амя стіхословін стдальны покамины. Глася ї:

G πυρένηδο που 18ω8 πος τη Γ΄ Γ΄ μ, κο Γρτετέχα πυπίε κτε μπμάκωδο: τάισοπε καθμημίζ πρίυπο μ πενέ, μ επιή πα.

Стіхя: Ган да не піростію твоєю шбличиши мене, ниже гичвоми твойми накажеши мене.

Слава, й нынть: втородичени: Поже свщам войстиння віда, молащнем тако мти со дерзновентеми ств твоемв й втв нашемв, сохранай гради йзрадно ки покровв твоемв притекающій, о тебт державв ймвщій, й ки тебт привтающій, пристаниць й сттить, бдинти предстательниць рода человтискають.

По в мя стіхословін, стедаленя, глася ў:

μελόυ επραεπέй û жиπέйскими ελαεπьми, помрачаємь οўмя **Θκαλиных моей** д8шй, кя помысля оўмиленім не приходитя: но оўщедри епсе й мене Окалинаго, й даждь

МĤ

ΜΗ ΠΟΜΝΙΕΛΌ ΟΥΜΗΛΕΝΊΑ, ΔΑ Η Ά3% ΠΡΕΊΚΙΕ ΚΟΝЦΑ ΒΟΠΙΉ ΕΛΓΟΥΤΡΟΒΊΗ ΤΒΟΕΜΎ ΓΩΗ: ΧΡΤΈ ΕΠΕ ΜΟΗ, ѾЧА́ΑΝΝΑΓΟ ΕΠΕΉ ΜΑ Η ΝΕΔΟΕΤΟЙΝΑΓΟ.

GTI χ \mathbf{x} : Γ $\hat{\mathbf{h}}$ \mathbf{h} , \mathbf{h} $\mathbf{$

Скоры совнидемя вя нев встникя хртовя, да вей оўслышимя блженный глася хрта бга нашегы: пріндите любащій нёную славу, сопричастницы бывше мудрымя джвамя, просвічтивше світцы наша в врою.

βτίχα: Α΄ ή κεμα κτα κο επίχα εκούχα, κτα ι ήπεκα.

Κριόμα κουρδπέκη επριοκότμω πκού χριέ επε κάшα, ποειξήμα κοβηωκάκια καναλοθλόκησω κρατά, η κοβείμα ιάκω εκτιήλα βεμημίχα κατιλκλόθης, η ποζαφίτα η εμτικέ μια επροφ προεμμωμα: πτέχα μπτικαμι επεή χδιμω κάμα.

Слава, й ныйт, бтородичени: Слово Оче хрта бта нашего, из тебе воплотившагост, познахоми бце дво, бдина чтат, бдина блгословеннат: тыми непрестанны та воспывающе величаеми.

По г.мя стіхословін, сталеня глася д

Двше, покайся прежде йсхода твоегю, свди невмы́т. ный согрфшающыми ёсть й непостоянени, возопій ко гдв оўмилентеми сердца: согрфши́хи ви развмф й невфдфити ще́дре, матвами катителя твоегю, оўще́дри й спіси мя.

Горлица пвстыннолюбнам, сфенный кругитель, проповы давый покамніє, й показавый хрта бывша члвыка, всёми согрышающыми бысть предстатель, й всёми шбв реваємыми помощники бывам присный: чого млтвами хрте, спей міри твой.

Слава, й нынь, бгородниеня: Обновила всй чтам, бже ственнымя ржтвомя твоимя, йстлевшее во страстехя земнородных мертвенное существо, й воздвигла всй всй смерти ка животу нетлента: темже та по долгу блима всй дво препрославленнам, гакоже прорекла всй.

Канших покажненх, ко гДУ нашему ійсу хрту, й стымх втш мчнкшмх, [втшже краегранесте сицево: Чистотными мж слезами шмый слове.] Творенте тшсифово. Гласх Д.

Песнь а

Грмоск: Поразнвый вгупта, й фарлина мвчитель погрвзивый вк мори, люди спелк вей из работы, мийсейски поющых повень побевдиви: таки прославием.

Сокровению денщаго дела тьмы, гДн да не гаве овличиши, ни посрамиши пред всеми: но светоми просвети йскреннаго покабита спсе, и спси ма.

Γράχὰ Βεετμά нα τράχὰ Βἶκο, εοβοκθηπά Επθημωй, ὰ με ηθεστάθο επράχα παοετώ μηκοτμάπε τζη: πάμπε πρέπμε κομμά επεὰ ѝ οὐψέμρη μά.

Μήμητης: Κροβοπίνης Λαβώβς, μ Μεγά της βίμαςω, μ βαρέκια κοκόβκαςω, τηρογάκια κοιτέκ, περβάκια πε μ βολίξη. Η ΕΝΝΑΓω Μθτέκια, Μήκια Επέττβεκκία με εξοδωματα.

Бгородичени: Ковчети вжественными дуоми подлащенный, пречтам, покадасм: не скрижали носащи дакона, но грта гда, вгоже дакони й прроцы древле предводвъстиша.

Αρδεία καμώμα επόπδ α ηπόπδ εωάμηδ πρπένη, [ενώπε κραιγραμές εκцево: Πάκη μπτενηδικ πλετδ πεσά, ελπέμηε, λη. κόδιο.] Τδορέμιε ενίκηδοδο. Γλάςα Ι.

II den a

βρπότα: Τρϊτπάτω κριβπκϊλ, ροπαξέμελ Ѿ αξώ, δεβτυράττιλ во глувинев, αχωή τρανάττησε ποιτοπή, μολώτα: αλ πεδιβ ιδίκω βχ τυ<mark>ληπάντ</mark>, βο εψμερμβλέμια πιδλετέ, ποδιβαμος βοτποή πιβμίε.

йкш великам ввъзда слицу предтекій, просвътиль всий землю свътлостьми твоими кртителю. Тъмже зову ти

ЗОКУ ТИ: ПРОСВЕТИ МОЕ СЕРДЦЕ, ШЕЛЕПЛЕННОЕ Ш БЕЗ-ЧИСЛЕННЫХИ ПРЕГРЕШЕНТИ ЛЮТЫМИ ШМРАЧЕНТИ.

Разрышивый йногда блженн, вы рожденти неплодетьта оўзы, чымже чым молю, безплодетьтемы запыстывшыю дяшы мою страстей, покажи млтвами твойми плоди-чельны, добродытелей блгочадте приносыщыю.

Оўготоваля всй пвтй йзбавителю, предходай ва силт йліннт, приснославне кртителю: ка немвже моей двшй движеніе йсправи, соблазны всакім, й пламень страстей йзимам млтвами твойми.

Бгородиченк: Облаче светлый, двий моей облаки темным й лютым твойми светлыми ходатайствы разорй: ійки да вижв зарід йз тебе возсійвшаги, й светомк света прінмв незаходимый.

Песнь Т

Ιρμότα: Ογπερικμάλι Γρόμα, με το βημάλι μέχα, ογπερμή με κε κάμ, μα τη ποιο μετήμημω, με πεορώ εόλω πεοώ: μάκω μέττε ττα, μάκω τι επέ μάμα.

 \tilde{H} же сл $\hat{\pi}$ пце́ва очи просв $\hat{\pi}$ ти́вый, х $\hat{\rho}$ тѐ, очи мой про- $\hat{\iota}$ св $\hat{\pi}$ тѝ $\hat{\omega}$ мраче́ниїй сластьми, й жите́йскими печа́льми, й ника́коже ка с $\hat{\chi}$ дьба́ма твойма ваира́ющій.

Мчичени: Опнани навись веліари бжественными под двиги стртотерпеци, й ш нихи попираемь зритсь мертви й неджиствени, йже древле хвалайсь.

Μάμνεμα: Μενευντεική πενέμιε το Βεριμά Βιμε τπώχα το τλό Βίε, Η πρωή ωρίτλε μη Μενευντα κε δρίμω Βα, επέτη Βευνο τη λου εξικώ Βούτη μη Ν Ποτική, η τλάκο πολογή.

Бгороднчени: Прафтцеми разрышила есй печаль, радость нами рождши жизнодавца, й избавитель престаь

Йнх

Ірмоса: А вка сильныха изнеможе, и немощетввищін препожелшлем силою: сего ради обтвердисм ва гдів сердце мод.

β τάκδ μοσρομάτελο μεπόλημα εξιή, Βτάκδ πε Ελόδδ Ε τέρμμα Βοβητηαβήμα εξιή, η ττεβή ποκαάη πα νελοβάκωνα Ελικέημε, ποκαβάλα εξιή.

Слова воплощшагшся пртеча великій показался всй. сегш ради молюся тй: безсловесных мя страстей избави, наставляя мя ка безстрастію.

бще жительствум ви тылеси, житё безплотныхи показали вси пртече: вмуже обподобитисм митвами твойми втоносе, и наси обкрыпи, молимсм.

Бгородиченя: М (ря тобою помиловасм, йже прествпленіемя непотребеня бысть, мти дбо: сего ради вя птихх птененных по долгв та оббажаетя.

Песнь д

Ιρμός»: Ογ ελείμαχα επε ελθχα πεόμ, η ογεοάχεμ, ραβθηνέχα Διελά πεοώ, η ογπαρόχεμ εξη: ιδικώ πεοερώ χεαλέμιμ ήςπόλης βεμλώ.

шенажіна быха доброджтелей, й элобою шелекохсм, й ст ст вда йсполнихсм, ійсе члвиколюбие: Одіждами ма вжіственными просвити.

Преплавам мірскагш морм слове, воду, люностію ви быду йстопленім впадохем сластей тылесныхи: ки покамнім пристанищу направи мж.

Мчина: Шчистивше войстиний гной весь греда терпенім вжественною силою добліи мчицы, спсеніе всеми подаша.

Мчичена: Валжеми по земли гакоже каменте стртотерпцы, прелести твердым до конца низвергоша, й ка вышнему граду доспиша: тих матвами гди спей наса. Бгородичена **ΕΓΟΡΟΣΗΥΓΗΣ: G**Πεέμιε τὰ μα **Βελ**ίκοε Βρέμα μ μιξίτο πρυ-3 ΜΒάω: με πρέβρη μεμέ **Βεεμεπορό** τηλα, τάπε ΕΓΑ ρόπχωλα, μββάβητελα Βίδητε μ επελ μοερό.

Йнз

Ιρμότα: Δωββε ράμη ψέμρε, πεοετώ ιδβραβα, μα κρπτε πεοέμα τιτάλα βεμ μ ραττάμιματη ιάβμίμμι: τεί δο βεμ πλειδικολώβηε, κριβποτικ μολ μ χβαλέμιε.

таки горлиця та, весня йстинняю, всейстинными словеты предвозвъщающяю мірови, разямьвше, оўблжаемя присни, славие пртече.

Cοκρθωένηα μα λειτήβατω τοκρθωένημα, βέτχομθ η **HÓBOM** δίκω τω Κομάταμ, βιετο ωδηοβή μπτβαμη ΤΒΟΗΜΗ Πρτένε.

Иже вя пустыню вселивыйся непорочнымя житеемя, шำустквшей всякими преступленьми оўмя мой, бже́ ственными млтвами твойми шеновій пртече.

ΕΓορόμητεκε: Ψυμμένιε κάμα η ηβελενένιε ποβκάς» ακόμ της μεο: Ειόκε Μονή τιτη Υεπρ κο «λωκνένια α.» Ευχάπητες:

Пфень Е

ίρμότα: Βοβιϊκή κι τζη, τειξίτα ποετιξηϊή τεοήχα, τάκω κα τετιξ μέχα κόμ εξίτρεμετα, ή ποέτα τικ: τι το εί το εί τα μάμα, ή κα τετιξ πρηκιξιάν μβιλ κάρα.

Оўныніемя преходжщаго житіе тлівющее, й прелестьми ма шмрачаема ш прелестника по вей дий, гйсе оўщедри, й ка свівту покажній настави й жизни.

Βοβητείε είρμμε Μοὶ Πρηλός ΜΗ ΕΜία, Η ΗΝΒΠΑμές Παμέητε Βέλιμμε: Ηπε ΗΝβκέρπθημιμα Ιμίε, Ης Πραβλέητε, Βοβς Τάβη Η επιή ΜΑ, Μηός ηχα Τβοήχα ράμη ψεμρότα.

Мчиченк: Каплами кровей оўгаснете многобожій прелести пещь, бгоблаженній, й твчами йсцфленій пламень оўтишнете страстей всегда, спешвы страдальцы. Мчнчена: Спойще пред сведищема, й ногтьми стрвжеми, й во главы обстваеми мчнцы, й множествв примжшающеся лютыха мвка, непреклонии превысте мановентема бжественныма.

ΕΓΟΡΟΣΗЧΕΗΣ: ΕΟΒΕΙΑΗ ΜΗ ΒΑΎΤΕ, ΒΑΡΗ ΜΑΤΗ ΤΕΟΕΑ, Η ΜΕ ΒΟ ΜΡΑΎΤΕ ΠΡΕΓΡΕΨΕΝΙΗ ΜΟΗΧΣ ΕΘΨΕ ΑΕΟ: Η ΚΕ ΕΒΕΤΕ ΠΟΚΑΑΝΙΑ ΝΑΕΤΑΒΗ ΜΑ ΠΡΕΎΤΑΑ, ΔΑ ΒΕΡΟΗ ΤΑ ΠΟΗ.

H H Z

Ірмоск: Просвъщеніє твой гдн, низпосли намк, й Ш мглы прегръщеній разръщи ны блже, твой мирк даруми.

ПУСТЫННЫМИ МА ОЎГЛЬМИ, СТРАСТЁЙ НАХОЖДЁНЬМИ РАС-ПАЛАЕМА, ПУСТЫННОЕ ВОСПИТАНТЕ, РОСОЮ ТВОЙХИ МПТВИ, СЙХ ВРЕДА СОБЛЮДЙ НЕВРЕЖДЁННА.

твоей всеблюченне, сты́м десни́цы креща́стсм €) ца́ бже́ственнам десни́ца, спса́ющам на́съ ѿ р8кй льсти́вагю, сще́нными хода́тайствы твои́ми.

Привъжните та пртече, й покровъ державень, й великов стъну весь мірь ймать: йзбави насъ твойми мітвами її веакії тьсноты.

Ετορόληνεμα: Λοβρόπό πλ ιάκωβλι βοβλιθεί εία, μεο Οπροκοβήμε, ογκραμάθιμα βιά ποβόθ, ωμρανήβιμωλελ πρεεπόπλεμιεμα πέρβιδε.

Пфснь 5

ίρμότα: Πδυήμου πητέμειου μελήμων μοήμη εμηζόχα αο αχα, μο ιδίτιυ Ε΄ κήτα εώμα, τάκω αοπίθ: μβ ελδαμμό σώλα αοβαελή, Μολύτω, επε απέμ η ελόαε.

Αρεπάμιεμα μεβρεπέμια ωπαγοπήχα, Οκαάμμωй, 48ω8, ή γράχα εμόπα μαβλοπήχεα: κα εβάπ8 ποκαάμια βοβλβήγημ Μα τίμ, ή προήπα πάρλιεπα επεή πα.

НАКШ ПАДОХЯ ОКАЖННЫЙ; КАКШ ОЎДАЛЙХІМ БГА ПРЕБЛГАГШ; КАКШ НЕ ВНЕМЛЮ ВЯ ЧВВСТВЇН СТРАШНОЕ ІВДЙЩЕ ОНО, НА НЕМЖЕ ЙМАМЯ ІВДЙТНІМ; ТВОРЧЕ МОЙ, ОЎЩЕДРН МЖ.

й но

Мчиченк: Цвинца минстеса, войстиния возглаша. ющам пенів спісительное присню, й наслаждающам верных сердца, й пімнетво прелести до конца Шгонмющам, страдальцы пресветлін.

Манленя: Превозщетте пречаты лечовалеску wandm үртшвы ка зиждителю возникновенеема баественныма, мвченім болжяни претерпжете развющега, мки ка тылесех чуждиха.

Бтородичени: В сестам дво, предстательнице й покрове всёхх вёрныхх, предстани й йзбави ма прещента будущагы, й страшнагы судища ви часи судный, да векрою присны пою та.

Ірмоєк: Пріндохи во глубины мшрекім, й потопила ма веть ЕВРА МНОГНХИ ГРЕХШВИ: НО ТАКШ ЕГИ ЙЗ ГЛУЕННЫ ВОЗВЕДН животь мой многомативе.

G ΤΟΜΜΕ ΚΡΕΨΑΜ ΒΧ ΕΜΕΤΡΗΝΑΧ ΒΛΚΥ, ΓΡΈΧΗ ΒΕΈΧΧ ΥΕΛΟ. ΒΕΚΟΒΆ ΒΒέΜΛΗΨΑΓΟ: ΕΓΟΉΕ ΜΟΛΗΤΗ ΗΕ ΠΡΕΙΤΑΗ ΠΡΤέΨΕ, оўшецрити двшы наша.

Проповитиних показалья вы покажнім, вх немже во. ΕΛΗΔΗ ΠΡΤένε ΜΟΕ εέρλμε, ωεκκερμένησε κρέλημαν Γράχη, й возникновента не имбщее.

Возгласиля Есй бажение, двшамя вя пветынахя неπροχομάπωιχα, ελόβα πρηιμές του έμες κώτη: τάπκε ГЛА́СЫ НЕМО́ЛЧНЫМИ ВЕЖКАМ ЦЎКОВЬ БЛЖН́ТЯ ТА̀.

Бгородиченк: Закона изменишаем образы, твоимк странинымя ржтвомя бтонев сто: йуже свытё мы нынь Βρώψε Βλνιμε, πο μοεποώνιιο πώ νπάνικ.

Пѣень З Ірмоск: Образв злачгомв не поклонившесь Отроцы авраам-счтін, йсквшахвет таки злачо вя горниль вя пецій Огненньй, τάκω κα μεριτόβιρ εκιριτιρμα νηκοκάχδ, Ποιρίπε: εχισενοκέμα ξεή БЖЕ ОТЕЦИ НАШИХИ.

Νο Οπρονά καθήτες δεθ χρτέ, βέπχας ωεθκεμένις θα βεάβητη χοπά μίρα, κακ δατοθπρόδενα. Τάκωκε βοπιό τι, ωβεπμάβματο μά γραχή μηστιμή μέμε ωβησβή ψέχρε, η επεή μα πούψα: δατοελοβένα δεα Οπέμα νάμηχα.

йже йногда манассію пока́мвшасм спісый, й оўще́дривый бл8дниц8 прослези́вш8юсм, й разбойника сло́вомя шправа да́вый, миштам й лю́там согрѣши́вшаго ти, й мене спісе прінми вопіюща: блгослове́ня бтя ⊙те́цх на́шихя.

Μίτητεια: 6 δρυ λώπα Μηοιοδόπια ωδιερπάψεй κει λέημδη, κοράδλα εσπεόρωε δίτονεετία επόποπερημω ωκοραλέμιε πε χρπόδωνα, κο πρυεπάμυψε πάβην μοι πλώδω κοπίετε: δίτοελοβένα δία επό μα κάμνα.

Мчичена: Просвищени вывше тви, тоже злато ва горниль, маками йскашаеми страдальцы, й показавшеся запечатантя честная стртей хртовыха, ва сокровищаха неныха, во обтвержденти миозы сокровени выша нынь.

ΕΓΟΡΟΣΗΨΈΝΣ: C Πεα μ ΕΓα, μ μβΕάβμπελα μ βλκδ, πλόπιο ρόκλωμ πρεθπαα βλυμε, πομδ πρώτης πρεθπαα, μολήτας, κάκω λα ραβρφωέμιε λώπριχ μ μμότηχ Γρφχώβ ως ως κακλήτης πριμαμές ελαβοτλόβμας ποτώ κακε πάνε οξαλ ψελρώπω.

H N E

Трмосх: $\hat{\mathbf{1}}$ враамстін йногда ва вавулюнь Отроцы, пеціный пламень попраша, пісньми взывающе: Отеця нашиха кже блословена есі.

Большій вскух рожденных вавился всй прроче, вту кельми согржшающа ма, величайшею матвою твоею, пламене келикаты йзбави, й вкчных тьмы, вакы да оббажаю та.

Η επλόμηλα παθήχεα εποκόθημα, η πος τε τέμια δο ής α: «Υπερμή πα χομά τα ής τε οπεοήπε, πριτένε επίοθε, η πλομοθήτα εστεορή, πάκω μα «Υδιπά ής πά.

Ογεπά κεώκδ βράπιο ποζβάπαμδο Εδρο, на йже κτροο πρητεκάθψατο κα πεετέ, δόχρεημωμη πδοήμη μπητεαμή, κο μβδάβητελο βετέχα πρτένε Ιωάημε, ΕΓορόμητε Η αχοπμένια αδκάβας ν ν νάς τη, μέο, ν ραδότη διετόβεκια τοχρανή ραδώ τβολ, ιἶπε μθωέιο τὰ ν αβώκονα πράτην τα καμών.

Пфсиь й

ίρμος: Εο Ο τη πλάμεμη μα πρεματοώτα τε ε χερθείμη, εε ραφίμη, ελη, ή κελ τε άρα πέκτα τε ε ε ποέτα κράκηθω: πό ήτε, ε δποκλοβήτε, λώμε πρεβοβησεήτε χρτά, ελή η εο κολ εκώ ε εκώ.

Не превых во страст твоемя, не послящах заповта дей твойхя, й волю твою никогдаже сотворихи: что вядя окаминый; члвтколювивя сый, общедри ма тяне, спер, й не швержи мене.

ДКлателю добрых», вопію ти: страха твоегю серпомя, пожни из корене вся тернювная помышленія двши моей окайнным: й стменемя покайнія прозавати ми сподоби хүте, спісительный клас».

Мчичена: Распространишась блгодатію, оўтысныеми ва мвкаха многнха стртоносцы, й стысниша врагв пвтй пропастей йсполнены, й ныны наставлыюта наса ка пвтема бжінма ва выры й любвй.

Мчнченк: Бфдв прійтя льстивый, впадх во глявинв, мчнцы, терпжній й страданій вашегш, й лежитя ш всехх насмиваємь безвиный: вы же победными вфицы оўкрашається.

Ετορόμητει Τρέβο πβοὶ βιεμεπορόνμας, επότα θπηάτω εδημα τα κάθες, μέρδ μοτά πωτεμάς παβοπά, παπάθωδ βιάνεικας, πέμπε πά τάκω βαμόβηδ βιέχα μόβρωχα, βιέρητα πο μοτισάμιο εξεππάεμα.

Йнх

ίρμος»: Η 3 δάκητελω κείξχη κεεεήλωμε, ποερεμίε πλάμεμε δίτονέετκοκακιών, εμημιέμα ωροεήλα βεή, ή μαθνήλα βεή πίτη: κεώ μπλά δίτοελοκήνε, πόμνε εξά. Ογημίητα μα επόμα ωξερπάμα, ή μετλόθ ελόδω πομρανάεμα, εβέτλοθ μλτβοθ τβοέθ ήεπράβη πβτένε, η δάπτα δίκω βο τημ τοβροτέτελεμ ελεωβράβηω χοτήτη.

Η εκθωέητη μα εβρα ωσμερπήτα, η επραειτέμ Βοληλ εμβμάετα μα: ρβκβ μη πομάπμα πβιτένε, Βοββομά κο πρηεπάμημβ ποκαάμια, μβωή μοεά κοράσλα μπταμη πβοήμη.

μπε εβέμλοψατο μίρε πρετριμωθηΐα, επ ριτημώχε ευμάχε κρειτήλε βιὰ, εώλε μούχε εξβμης ηβικωύ ιπρεμμη μάτες πεούχε, ελπένηε ιωάνης πβιτένε.

Βύμπε μξα επάτο, ελείωαλα βεй πλάεα ρομήπελεκα, εκιμπτελεττεθώψε πρπένε, ποδόω неизречению крещάε. Μολθ Ιπέδ: βτόπε Μολή επεπή нάεα.

Бгороднченя: Мкш йсточники нашегш шеновлента, сокриеннаго ма прираженьми ямісвыми, всего шеновін: ійкш да верою й любовтю та оўблжаю, буе део всенепорочнаа.

Таже, поемя песнь вовы: Величита двша мой гда:

Пфсиь Д

Ιρμότα: Cotroph μερπάβδ μείωμεν τκοέν, низложи во τήльным το πρεττώλα, η κοзнеτε τμηθήμημα εία ιπλεβα: βα μάχπε ποτώτη μάτα κοττόκα τα βωτο μάρα.

C) Ψεέρβεια νερπόνα πάθημα, û αξερίη ογκραιάκως ικτιμώ ικοά βλέεμα μοκρομάπελεй, κρόμαπα ικτιλά. Ψλοκά ιόνα ογνωίνια, Θ μθωέ, άκω μα κνάμεων το χρπόμα ικτιμό νοιάψη.

Τό κοπε ελέξημα μερπέ πόξι τεού μείτετης, ά τλε. Βάμη ωμωκάς τάχε τλόκε. ωμώй με τίτε, ω τημικία ττραττέй: κτρα τκολ τίτε τα, ηώντ û μητε πρηγλατάκε, μάκω μα τκοέ εεξηάτλετησε που μέρξιε.

Μίτητε Εετέλω να τέρμμε να μάμοτ που μδωέω νη μιω κα κώω μης κακόνα, τά 3 κω χρτώκω τά κοκε κρατοτό κατολέπια πράτην μλαθμε: Η μάνα νάρα μτηρομάντα, Η λώτως μβκακόνιε, Η πρετρφωένι ραβρφωένιε.

Мчнчена: Сватиса всако мёсто, ймвщее кжественній страдальцы мощи ваша, ійкоже дрвгій ковчега, йже во ійли йзбавлающа лютыха: радвютса нёнаа, са честными йгітлы, двшы ваша блженній стажавша.

Бгородичена: Б лголювивам Отроковице, влголювиваго вга рождшам, вопій ти: оўблжи Окамином мой дошо, шелобленном лють страстьми й прилогми локавых высшва, да выбою та пой надеждо всых выста.

Й H 3

Ιρμότα: 6 να ογέω πεμθρομα πρεταθωάμια κλάπεθ ετελήλα βίτε, προ πεί πε μεο εξε, προ πείτεμα πρεκομοωέμια μίροκη ελγοτλοκέμιε προ μεταλ βίτι πέμα πλ εκή κελημάτως.

Κράποιτα Μολ μ πάμιε χρτόια τζα: Ετόπε Μολή κλπέμμε πρτένε, μα ιπράιτη Μλ ογκράπητη, μ μα Βιλικία πρηλότη σάιωβικία: μ μάπμα επέιτβεμμθο μάλατη βόλο, μάκω μα τλ λοβόβιο ογβλπάο πρήτηω.

Краснам горлица, й ластовица сладкоглаголивам авилсм бей бжественный пртече, весну возвищающам бжественную хрта: вгоже молй, избавити ма зимы душетлинным й бури гриховным, молюсм тй.

ВЗЫГРА́ВЕМ ВИ ЛОЖЕЕНА́ХИ МА́ТЕРНИХИ, ВОЗВЪЕТИ́ЛИ ЄЕЙ \overline{W} ДБЫ ВОЗЕЇЛЬВШАГО: ТОГО МОЛЙ, ПЛОТЕКА́М МОЙ ДВИЗА̀ВІТ ОЎМЕРТВИ́ТИ, ОЎМЕРЩВЛА́ЮЩАМ МА̀, Й ЙЕПО́ЛНИТИ РА́ДОЕТИ ЕЁРДЦЕ МОЕ, ТА́КШ ДА ПОЮ̀ ТА̀ БЖЕ́ЕТВЕННЫЙ Па̀Те́че.

СВДХ немилостнвя двше, милости не творжщымя, зри й внимай: блей прими, свфщв твою просвфщающий, й соблюди невгашенив. приближается женихх, бодрстввй, да невгашаемо ймаши произволение.

Бгородиченя: Блголюбиваго рождши бга, блголюбивам бце, того моли, всыкта ма избавити блобы, и ка тому да сотворита сердце рачительно, плотское сладострасте возненавидити: да ва писнеха величаю та.

Таже, Достойно беть: Й бетеній, й светиленя, й фалмы Обычны.

На стіховить стіхном покажины, глася ў:

 $\hat{\mathbf{w}}$ мый ма глезами мойми спсе, ійки шеквернихся многими грахи. Тамже й припадаю ти: сограшихх, бже, й помиляй ма.

Οτίχα: Η επόλημχομελ 348 τρα μέτη τεοξλ τέη, ή 603 ράδο 64χομελ, ή 603 βετελήχομελ, δο βελ δηθ ή ήμωλ 603 βετελήχομελ, 34 δηθ, 68 κλπε εμήτεχομε 25, 34 δηθ, 68 κλπε εμήτεχομε 25, 36 δηθ. 36 δηθ.

Овча Есмь словеснагы твоегы стада, й къ тебъ прикъгаю пастырю доброму, взыщи мене заблуждшаго, вже, й помилуй ма.

Стіхя: Й в8ди св'Етлость гда біа нашего на нася, й дівла рвки нашний йсправи на нася, й дівло рвки нашний йсправи.

Μίντενα: Α Γίλωνα τοπρανάττημα κώττε ττία μίναι, κα τεχήψα χριά μέπετα προποθίξακως: κτά κο τάπε κα μίρι ωτάκητε κράτηα, τάκω με τεψα, κίρε πε τάκω καμέπες πεέρε οξερπάττε. Τίμπε μ λέττι ωτηάκως, μτονάτιε κίρημας μτιμελέμια μαροκάμια, μεπρεττάμηω μολάψετα, τίττάτα εξυμάπε μάμμπε.

Слава, й нынь, бгородичени: О всёхи бёди рабы твой сохранай, блословеннам біре: да та славими, надежду двих нашихи.

Таже, Баго беть исповидатися гдеви: Тристос, й по Оче наши: тропарь, й бктеній. Посеми часи й.й, фалмы Обычным, й прочес, й шпвсти.

Во вторинка важенны, гласа д:

Древомя адамя рад высть изселеня: древомя же кринымя развойникя вя рай вселиса. Овя обы вквшя, заповидь шверже сотворшаги: Овя же сраспинаемь, бга исповида табщагоса, помани ма, вопід, во цртвін твоемя.

Стіха: Б лжени изгнани правды ради, тако тібха беть цртво

йже петрови плачь, й блядницы следы пріємый слове, й мытара точію воздохнявша, оўцієдрили єсй хрте, такш блювтробени: й мене припадающа й просаца прегрышеній прощеніа, помиляй гди преблгій, й й збави вычным мяки.

CTÍXX: Ε Απέημ βείτε, βελά πομόελτα βάλλα, η η βακεμδίτα, η ρεκδίτα βέλκα σόλα ελαγόλα, μα βεί λπόμε Μεμέ ράλμ.

йже неплодствій оўзы разрышнкый великій пртече, неплодіе моего смиреннаго сердца разрышн: й приносити сотвори добродытельнай дыйній ходатайствоми чво- ими, ймиже воспрінму пищу неиждиваемую, взывай хрту: помани ма спсе, егда прійдеши во цртвій твоеми.

Οτίχα: Ράμδητες» ή κεςελήτες», ιδίκω μελά κάμιλ μησία μα η**κ**ετέχα.

Сокрвшаєми мвками, й ввфреми ви спедь вдаваєми мвдрій, й ссфцаєми, й во глябний морсквю вметаєми, всеславній мінцы, огнеми сожигаєми, й острыми орвжій стряжеми, бта не швергостесм: оў негшже йспросите нами стій мира, й просвфщеній, й велім мати.

Й нынт: Собезначальнаго ОЦВ, й стом ДТВ сопрестольна, прійти во оўтробіть, й паче оўма й слока родила вси, бывша члвтка, за блігоджаніе человтчествв, мріе бгоневтстнам, вмітстилище пространное бга нашеги: вгоже молй приліжни, спетисм рабими твойми.





Во вторники вечера,

на Ган воззваха, стіхнры котны, глася д. Подобени: Мкш добла:

ઉកា៍វ្តនៈ \hat{A} ប្រទេ ธទ្ធខ្លួនលើអរីភេ អត់ខ្លួនមួយអ ក្សិអ, ក្សិអ, ក្រេច កាច់ពេចអំពន្ធ; គើសេស ស្ត្រិ ក្នុងទិ លំ។អយុទ៍អរីទ ទីខកង.

На котя воздвизаємь, й копіємя проводаємь, й персты шкровавлаємь вако, свобожденіє подписаля єсй намя пребагій, й рукописаніе адама прародитела растерзавя, свободиля єсй челов ческое существо. Сегш ради воспівваємя щедре, й йже паче одма твой багостыню.

Θτίχα. Й мене ράμη πκοειώ ποιτερπίκχα τικ τίξη, ποιτερπίκ μδιμά мοκ κα ελόκο πκοέ, εξποκά μδιμά мοκ на τίξα.

βοιπάκάεμα πεοά επραμάνια ελκο ίμει: κρπα, κοπί πε η πρόιπь, τάξη η Γεώβμια, είξητα, κατραμή μη, η επιέμα ω πέρνια, ωπαιεβάνια πε η πορηγανία, αμαιε πρεπερπένα ξεύ εόνευ. Ειννάω πεοὶ νεωλόξητε ξμήνε πηθησιάνε μολιοπερπένιε, ή επροώ εναεοιλόβλω πὰ γικτιολώδης.

Стіха: 🛱 стражи оўтреннім до нощи, 🖫 стражи оўтреннім, да оўповаета ійль на гал.

Кртв чвоемв чтномв покланаюсь превлгій, лювовію швловызам, й славлю твое бже паче оўма сошествіе, везмерняю млть й неизреченным щедршты, й вогачвю блостыню, баже ради спсля вей человеческое встество, содержимо вывшее во тьм прегрешеній, слава хрте распатію твоемв.

Таже вя минен стіхиры стомв, аще имать: аще ли ивсть минен, ины стіхиры престви бідь, глася и подобеня чойже.

θτίχε: Τό κω εν τζά μλτι, η μησίοε εν η μετώ ή κακαξητε: η του ή βαάκητα ίπλη ω κετέχα σεββακομίτη διώ.

На кртт таки ордов пригвождаема та гди, агница и мти твоа дивлашесм. что виджите сте, взываше, сте вожделжнный; ста ти непокоривый сонми воздаети беззаконный, йже многихи твойхи чудеси наслаждейся; но слава неизреченному схожденть твоему вако.

Стіха: Х вллите гда вей мізміцы, похвллите єго вей людіе.

Й сица й пастыра та на древт таки видт, агница рождшая рыдаше, й матерски тевт втщаше: сйе люкезнтийй, каки на древо кртное воздвиглся есй долготерптийве; каки руцт й нозт твой слове, пригвоздишася й беззаконных », й кровь твой йзлёля есй вако;

втіхи: Миш обтвердися мать вто на наси, й йстина гана

превываеть во вівкя.

Слава, й нынт: котобгородичена:

Подовеня: Званный свыше:

Не рыдай мене мти, Зращи на древь повышена твоего сна й вга, на водах повысившаго Землю нешдержими, й всю тварь создавшаго: йво воской, й прославлюся, й адшва царства сокрушу крыпоситю, й погувлю чого силу, й связанных йзбавлю ш элодыйства всто, аки впгоупробеня, й ощу моему приведу, аки члвыколюбеця.

Таже, Свете тихій: Прокіменя дне. Й Сподоби гди ви вечеря сей:

На стіховить стіхнові котны, гласа ї:

ο ρίπε ηεποθικμίποι χρητί, κριτα η βού μάλα βεй нάπα: Η τίπα ποβικαμάτωα πρυλότυ ηθικμάτω. **Οτίχε: Κ**α τεβιβ κοβκελόχα ώνη μού πηβείμεμε η ηβεί). εξ ιάκω ώνη ράκα βα ρεκό γοεπόλιμ εκούχα, ιάκω ώνη ραβιήμη κα ρεκό γοεποπή εκοεή: τάκω ώνη μάιμη κο ιξε βιβ μάμιεμε, λόη**λεπε οξι**μέλρητα με).

Βεετμά μπεμε χρτέ, κρτα τεόμ μα πόποιμε, επτη Βράπια οξρόβε ποπηράεπα.

Οτίχα: Πομήλδή μάτα τΩμ, πομήλδή μάτα, ιᾶκω πο μμότδ βεπόλημχομές ογημημπέμι»: μαμπάνε μαπόλημες αδεπά μάτμα πομοπιέμι» **το**β3δωτηχα, β ογημημπέμι» τόρλωχα.

имвще дерзновенте по спев стін, молите непрестанню за ны грвшным, шетавленте прегрышенти просмще, и дв шамк нашымк велтю мять.

Слава, й нынь, кртобгороднченя: Распинаема хрта члвьколюбца видащи пречтав, й ребра йскопова вма коптемя, плачвщи вопташе: что сте сне мой; что ти безблагодатити людте воздаша, за паже сотвориля вей дюбрам ймя, й тщишися безчадствовати ма вселы везныйщёй; оўдивлаюся блговтробне, твоем вольном враспачтю.

Таже, Нынк шпвщаеши раба твоего: Тристое, по Оче нашя: тропарь, Ектента, й Шпветя.



Во вторники на повечеріна клишни престей війть. Гласи Д.

Песнь а

Îρμότχ: 🛱 βέρ38 οιζετλ Μολ, μ μαπόληματελ άχα, μ ελόβο Ερώτη ημήτη μίτρη, μ μβαμότα εβίκτλω τορκεετικόλ, μ βοεποιό ράμθατα τολ ηθάτελ.

Нензмівривы біті мвдросіть й силв рождши пренепорочнам, хріта без сікмене плотію, державв крівпосіти, й бітественное επέετη βενήσε εταπάλα ετὰ ρπη βούν στασήμα, ετο ρομή τελευμε.

GΛάβΑ: ΕΟΛΑΨΑΓΟ ΠΕΨΕΛΗ ΑΝΕΕΘ Η ΤΈΛΟΜΑ ΑΕΌ, ΡΑΒΆ ΤΒΟετὸ ως κη έπε μα τεοήμα: ΤΑ δο πρεμεπά τελεμμη κτέμα εθμωπα κα πεγάλη ποβμάχα, τάκω ρόπμωθο επείη ε κάμε.

Η μείμε: Λώπε ποιρθπάεων κα πθυάμε εκορκέй, й κθρεω κεβωμέρμωχα ωθειτοληϊά, επείμα προειτέρωμ μά ρδκν, άβκεμά κλυμε άβ ιλθεμμώ εώλα.

Пфень Т

ίρμότα: Τκοῶ τιτετηστρόκιμα κὖε, πηκαίἤ ή μεβακήτταμα ήττόν. ημνε, λήκα τεκτὰ τοκοκβπλαιμαία μχόκης ογτερμά κα επέτιτατη. ητά τκοξή τλάκτα, κταιζέκα τλάκαι τπολόκη.

Κροπάιμα θειψελέμια επρεθ Εολάψωνα μεο, κεώμε: πά κο θεττόντηκα ποκαβά μλρμία κλυμε, θάτε μλυτη εξε θέ πεδε ροπμέθεα πάνε οξικά.

Красеня чертога вжественному слову, й вжественный в некжстника выше встества, дво мён выла всй: тёмже мати твойх предротя шверзи мй, ко спеснёю возводащи.

GΛάΒΑ: Ογμερτεύελ κελ κρέποιτι μολ ω μηόπειτελ εί3μέρη ωχε εώλε: μηότημη ογέω εκορεμμά ωνάλχελ. πομοβή μη τηπέ, ιάπε πύβης ρόπμωλ, η πλάνθημωνε ογτεμένιε.

Й нымь: Помиляй бдина бтомати, помиляй й оўщедри дяшя мою Экаанняю, потоплаємяю высы лякавыми й страстьми й прежде времене смерти моед, стю шчистити оўмардиса.

Песнь д

Ιρμότα: Η εμβελιτάμμωй επί τουικτα, επε ω μεω Βοπλοψεμία τεκε βωίμματω, πβρόκα ακβακδικά εξειλοτράλ βοβάμε: ελάβα εμλά τεδοξή εξη.

Κόρεμε и чресли чта царскихи, вськи црь гако свщв вождельви, вышив херввіми й серафіми содькла, весь біде вселься ви чта.

Человическагы ради порожденга, содистель воплощаемь, из тебе родиса й предстательницу неложну хртгаными та показа: тимже ки чвоему крову прибигаю, чтаа.

GΛάβα: Κρόκα, û βαστβηλέμιε, û πρυκτάπυψε εξμι μύ μπο ραεδ προεμδ, û ûσμικλύ μα ω πεβμικριμές εώλα, βοσπίκβάπτι τὰ πρετταλ: σλάβα μεμβρετέμμομδ ρπίτεδ προεμδ.

 $\hat{\mathbf{H}}$ ημίντ: Η εμοδητώς, $\hat{\mathbf{H}}$ ελεβή, $\hat{\mathbf{H}}$ επειθό $\hat{\mathbf{W}}$ επράεπτιμχα μοήχα πολιμλένιϊ, $\hat{\mathbf{H}}$ πλ μολιά: $\hat{\mathbf{H}}$ εκω $\hat{\mathbf{G}}$ εκ $\hat{\mathbf{H}}$ εκα $\hat{\mathbf{H}$ εκα $\hat{\mathbf{H}}$ εκα $\hat{\mathbf{H}}$ εκα $\hat{\mathbf{H}}$ εκα $\hat{\mathbf{H}}$ εκα $\hat{\mathbf{H}}$ εκα $\hat{\mathbf{H}$ εκα $\hat{\mathbf{H}}$ εκα $\hat{\mathbf{H}}$ εκα $\hat{\mathbf{H}}$ εκα $\hat{\mathbf{H}}$ εκα $\hat{\mathbf{H}}$ εκα $\hat{\mathbf{H}}$ εκα $\hat{\mathbf{H}$ εκα $\hat{\mathbf{H}}$ εκα $\hat{\mathbf{H}$ εκα $\hat{\mathbf{H}}$ εκα $\hat{\mathbf{H}$ εκα $\hat{\mathbf{H}$ εκα $\hat{\mathbf{H}$

Пфинь Е

Ιρμός Ου πλούμας κανηθεκά ω επές τε ε ε τι κα ε τι κα

Ητηθελέμι βόλει πόνημη πρήτης μέο βτων βολάμενν άκω όκλακα ωλθωεβελέμα τείμ τέρα χότα. Τένωκε πολή τω πρηγέκης: ρότβ ητηθελέμια πηθ κολάψενη ηματοτεί.

Не престай мольщи, втоже родила всй втоневжето дбо, тко спса й влку, разрживние ми даждь скорбей й волжзней, й ка радости нетлжинжй ма возведй, прощам ми прегрживния.

CΛάβα: ΟὖΠΟΒάΗΪΕ ΜΗ Ε΄ ΓΗ ΠΡΕΨΤΑΜ, Η ΓΠΓΕΗΪΗ ΠΟΧΒΑΛΑ. ΤΕΜΙΚΕ ΠΡΗΒΈΓΑΗ ΚΙΣ ΤΙΒΟΕΜΙ ΠΟΚΡΟΒΙ: ΗΕ ΓΗΙΜΑΠΙΚΑ ΜΕΗΕ, ΓΡΈΧΗ ΜΗΟΓΗΜΗ Η ΕΟΛΈΖΗΚΜΗ ΓΚΟΡΕΝΚΜΗ ΗΚΉΤΕ ΠΟΓΛΟ-ΨέΗΝΑΓΟ, ΗΟ ΠΡΕΣΒΑΡΗ Η ΓΠΓΗ ΜΜ. Й нынт: Гроздя зртлый, какш на древт висиши; слице славы, какш воздвиглся всй, свтт солица помрачивый вя стрти твоей; спсе, рождшая та агница древле воплаше ти, мтрски восклицающи.

Пфинь 5

ίρμότα: Πρίηλόχα κο ταθαμικί μιωρεκίμ, ή ποτοπήλα μιλ βετι εθρα μιότηχα τριέχωσα: μο τάκω εξα ήξ ταθαμικί κοξαελή πηκότα μόμ μιοτομάτηκε.

Τό жε ελύηα ρόπλωη επίρ πήβης, η ετένα επείηίε λαθματο, ωνάπημα μα εξίμα επείηϊο επολόκη, η επραεπέμ μούχα κοεπάηϊε πρεεικιμί.

GΛάβΑ: ΤΒΟΘ ΠΟΔάπζΑ ΠόΜΟΨΑ, Η ΗЗБάΒΗ ΜΑ ΕΤΈΖΣ Η ΕΚΟΡΕΕΗ, ΗЗБΑΒΛΑΘΨΗ ΜΑ ΗΑΠΑΕΤΕΗ Η ΠΡΕΓΡΙΕШΕΝΙΉ ΜΟΗΧΣ, ΤΑΤΕ ΒΕΤΕΧΣ ΡΌΤΙΜΑΜ ΗЗБΑΒΛΕΝΙΕ.

Н ныпт: 00 чевт дко, увалимся, й човою лючых в избавлаемся: надтищеся на ча науождента не воймся влочестивых варкаря, восптвающти ча.

Таже, ГДи помиляй, трижды. Слава, и нынк:

Стадаленя, глася 3:

ДВО пренепорочнам міти хріта біта, фрвжіє пройде твою пресітвю двшв, віда распинаєма виджла всй волею сйа й біта твоєго: вібже преблігословеннам молмщи не пресітай, прощеніє прегрішеній нами даровати.

Песнь 3

й сі йх приближнусм, ш оўзх всепагубных предвари мой, міти

ΜΨΉ ΕΤΙΑ, Η Η ΕΣΗΨΗ Ε ΕΙΕΡΤΑΙΗΝΣ ΠΕΥΑΛΕΗ ρδικόθ ΜΗΛΟΙΨΗ ΤΙΚΟΕΆ.

Ραιτερβάεμτ οξιτρόκτ μο εί ω επό εκ μη ο το ωκράβη μιχε, β εκ κάτι ραιτερβάθια μη όκειτκομε πρετρτωένι μ κοπτβητά μούχε: νο ββτάκη μα ω ω εκούχε πρετιαα, κάβης κάμα ρόκμωσα.

Слава: Цртва хртока ксещедраго, дво пречтам, окерсти ми ижо блгам сподоби, и болждней двшетлжиных и нахожденти изкавити, твоими млтвами блгословеннам.

Η ημίητε: Φκοφρένω σουτική ράνανα πούνα Εξα-Μερνως πούς πρεγρεωένιμ, βελέτα βα επέρτε χεμέβνε η τικιέτηδο: νο ήτχητή μα βίνηε, πέκω τήλενα, Ε βεάκης εκορδέ ή νεχέτωβα.

Певсив н

Ιρμότα: Ο τροκη ελεονεςτήθων κα πειμή, ράθτεο εξορόληνο επελό θετώ: τοιλό οξεω ωκραβείωσε, ηρίητα με λικήςτενείωσε, κεελέηηδιο είδ κοβλεηβάειτα πίξιτη τερίξ: εξλ πόμιτε λίκλό, ή πρεκοβησείτε θεό κο κέλ κίκη.

Вещь страстей терноносных стажах, й жаломи сихи прободаемь ёсмь: чтемже Шчажуса, оўзами подавлаемь ёсмь й напастьми, пречтам міти хрта біта: Ш нихже ма йзбавлающи, подаждь всехи прегрешеній прощеніе твойми мітвами.

Свещнице света трисолнечнаго свщи, зарей баговтробат твоего тьмв шими прегрешенти мойх втородительнице, избавленте нвждных болевней подающи, веврою поющемв й превозносющемв пречтое твое ржтво.

GΛάβα: βέελ κεέλδεω κο Υρέβο πκοὶ, ΗΕΗ ΣΓΛΑΓΟΛΑΗΗ ΒΟΠΛΟΠΉΣ ΠΡΕΕΘΨΗΝΙΗ ΕΓΧ ΠΡΗΣΗΟΣΕΌ, ΜΙΡΟ ΒΑΣΠΗΝΗΣ ΤΑ, Η ΘΕΨΟΘΟ ΠΟΜΟΨΑ ΓΟΣΕΛΑΒΣ: ΠΕΜΙΚΕ ΜΟΛΙΘ ΤΑ, Η 3ΕΑ_ ΒΗΠΗΣΑ ΛΙΘΤΑΙΧ ΣΤΡΑΣΠΕΗ ΜΟΗΧΣ, Η ΟΥ 3Χ ΠΡΕΓΡΕΜΕΝΙΗ.

d naint

Й нынь: ВЗ чася дво, кончины моей, роки въсовскій, й шевжденій, й швьта й страшнаги йспытаній, й мытарствя горькихя, й кназа лютаги, й огна вычнаги йскити ма бгомы.

Песнь Д

Ιρμότα: Ετάκα βεμπορόμημα μα εβμιράττελ αξόμα προεειτιμά εμά, μα τορπεττεθέτα πε εξβπλότημα ογμώκα εττέτεδο, πουή τάθιμε ειμέτησε τορπετίδο εξομάτερε, η μα εοπίέτα: ράμθητη ετεδιπέτημα είμε, θταλ πρητησικό.

Ρόλα βεμημίμ βοβηειέια ράπεόμα πεοήμα, εμηοποποκέητε εβέμα εκέιπετημηκα ιοδοκδηπέητεμα: ή επηκδεπα ηθησε μηόκειπεο το βεμημίμη, πούψε τὰ λοιπολόπκην Ϋπαλ, τάκω μτρι εδίμδ εξα ηάψειω, ή μίρδ ειεμδ πρησέκηψε.

Вісь бывя шнюдя стагнявя грфуй мойми, ш безмфрныхя раня й болфзией, твою помощь призываю влице, й заступлініє, ёже подаждь всфхя йзбавлающи ма лютыхи бфдя й скорбій.

Слава: П вніє ся піснею й хваленіє сплетенім нынів ш болівненным двий приношаю ся любовію, тебів рождшей встествоми хрта біта, вгоже бігопребытна пріймши, й прошенім мож біре вся йсполнши, мітвами твойми соблюдій.

Н ныне: Просветн, чтам бгородительнице, двши моей бчн, да не постигнетя мене греховнам тыма тажкам, ниже глубина покрыетя ма шчамнім: но сама ма спісн, й шкорми, предстательнице верных непостыднам.

Таже, Достойно беть: Й поклоня до земли. Тристое, й по Оче нашя: тропари. Й прочее Обычно, й Шпветя.





Bx cpide of Tpan

по алмя стіхословін, сталальны котны. Глася д:

Η εκδημα με βεμ Ε κλώπε Α βακόμμω νεεπμό ο πεοέο κρόει, μα κρπά πρηγεοβλήθες, η κοπίεμα προσόλες, σε βεκρητίε η επομάνα βεμ νελοβάκωμα: επίε μάμα ελάβα πεσά.

Η α κρτά τὰ επε, πρατβοβμάμα ίδμξα, ймжε ε κάβεικα κάτα πραββάλα ἐεὰ χρτε κῶε κάμα: προετέρλα ἐεὰ μλάκα κα κέμα βόλειο τβοέιο, κοπιέμα κε βα ρέβρα τβοῶ πριώλα ἐεὰ προκοετάελ μιόκειτβομα ψεμρότα τβούχα, ἐμάκε πλακκολόκας.

Слава, й нынь, кртобгороднуена: Безнев стнам міти твой хрте, ійкш рузрів на кртів та возвышаєма, рыдающи матерски таковам вівщаше: что новое, й странное сї чвдо, сії мой; какш беззаконный сонма ко кртів та пригвождаєта всёха жизнодавца, свёте мой сладчайшій;

По в мя стіхогловін стальня, глася д:

С корш предварй, прежде даже не поработимся врагшми хвлящыми та, й претящыми нами хрте бже наши: погвый кртоми твойми борющым наси, да образвижний, какш можети православныхи вжра, мятвами бцы, бдине чявколюбые.

Стіха: Б га же црь наша прежде вжка, соджла спсение посредж Земля.

Η α κρτά πρατβόπμες να λόβνων βόλεω εβοέω, Μοώ Αρέβνων άββδ τρωχόβνδω αεμωλάλο δεὰ βλεο, Μνότια ράμα Ελτοεπώνα: άκω πολοπάλεω δεὰ χοπώνιεμο τλεω κολώβνε επεί νάων, βα ρόμο νελοβωνεικία, ὰ ῶ ρέβρο προάχο ἀεκάπαλο δεὰ κρόβο ὰ βόμδ, βωροω ποώψωνο πλ.

Θτίχα: Δήβεια εία βο επείχα εβοήχα, εία ιτιλεβα.

Силою кртною подвигшесь добрю, сопостата врага низложисте крепки, терпентемя вашимя стій стрто- носцы: темже честным совершающе верни паммти вашм, шевмщаємся действомя, й блгодаттю ду всестаги млтвами вашими, сщенній уртивы оружницы, щ мірь спех молитесь.

Слава, й нынт, котобгородичени: Д ва й агница видтвини на котв, без стмене йз ней агнца рождшагосм, й коптеми проводена, печали обазвена стрилами вопташе, болизнению восклицающи: что новое таинство; како обмираещи, йже живота едини гдь; тими воскресни, падшаго совоздвизам прастца.

По Г-МЯ стіхословін стальны, глася Д:

Ε α ραθ μα λόπτ πάμματο, чελουτκοδείθμω τόρωκημα εουτόρωση, на крάнιευομα μέτπτ πάκη υσχυμίτλα ετό χρτε, χρέυομα οξυρανευάυα όπε ω χρέυα κλώπυδ, οξυήσωι λέτπιο οξμερπυμίσματο μα υπία, η χαρουάλα μη ετό υπέττυες ηδιο πάχης. ελάυα επέτπυες ρατπώπιο πυοτηδ τίη.

Η α χρέβτ ραβδητέβα τὰ, ποβτωενα ελνηα πράβεμνα το χρτε, εόλημε εβτα πομρανή, τβάρω πε πομβηβάωεια, η μέρτβι τάκω ω ενά εκόρω ηξ τροβώβα βοετάχδ ελόβε, Επέετβενηδο πτενοελόβαψε μερπάβδ ελάβω τβοεά.

Слава, й ныйна, котовгородниена: Д во пренепорочнам мти хота бга, орвже пройде твой престви дшв, вгда распинаема видала всй волею, сна твоего й бга: вгоже преблгословеннам молащи не престай, прощенее преграшеней намя даровати.

Καμώμε ττιόμε ή животворάщεмε κρτέ, ή επώμε Μτικωμε. Τεορέμιε ιωτιφοδο, [βρώπε κραεγραμέτιε τημεδό: Κρτε βτε Ορεπίε δο επτέμιε.] Γλάτε ξ.

Песнья

йінвэдд нманжалын жалын внінувп ывнидэг адо М жэомуї хомуї жаствовава

пъщеществовави ійль, кртошбразныма мийсеовыма рекама, амалинкове снае ви пестыни повъднаи Есть.

Προπιμά μξο, ραιπροεπέρλα βιὰ ίμιε χλάμμ ικοώ, κάβμκη χαλέτε ιδίμως Ε τεκέ, κάκω κάγα ά κάρχα, ικώταω κα ιεκώ πρηβωκάς.

Κρτόμα πεούμα χρτέ μόμ τλόεε, ωτράμη μά, τάκω μα με εξίχ \bullet ψλοελέμιε εόλκ ξ , μοτά μμεψέ που τέτλη, μ πο ετά μμι τέτη μηθ, μ λοελέμια το τό εμμε.

Мчинк: Болезными свойми мчицы, болезным всёми ходатам низложисть, й нынь наследоваеть неболезнын няю жизны, й всяку болезны шблегчеваеть блженийн, всегда ш души й тьлеси нашихи.

Μήμγεμα: Η ερφωήμωμα οξαάμα, αξὶ τπία τααβάταε πηοτοκόβητηματο, βα χραά ακέπα μέχρια, τααβάαματοτα ακόλειο, μα ακάκδιο πρέλετατα ραβρθωή αμα: πέκπατ μοτπόμης οξαπάτατετα

Бгородичени: Д ба по ржтвь, пребыла всй, бга бо родила всй пречтам воздвижена на крть й земным совоздвигимого. тьмже ча всй вырыти велегласны обблжаеми.

Дрвгій канших престий вій, Івгоже краегранесів сицево: Бій абт мольбв принощаю]. Гласк ў

Пъснь й. Грмоск тойже

тко свин чистейшам пречтам всмкім твари, ёже нечистыми страстьми, люте оскверненное сердце мое, чистою матвою твоею беородительнице, очисти. [Аважды.]

Слезя й воздыханій йзбави ма, предлежащих мй ви бухщеми страшнюми судю, бгопріатными млтвами твойми, дво мти пречтам, мже ки зиждителю й бгу нашему.

Μπε Ελήνα πάνε οζωά, ρππεόμα πεούμα εвοδολήλα Ετὰ Ѿ κλάπεω ρόλα νελοειώνεταϊ, πλοπεκήμη επραεπεμή ποραδοψένα μά, πρεθτακ, πεούμη μολεξάμη εвοδολή.

Hetens T

ÎρΜότα: Ε ετελήτελ ω τεκά μβκοκό τκολ χρτέ, 30κθμη: τώ Μολ κράποττο των, η πρηκάπημε η ογτκερπλέης.

воздвизаємь на кота, низверженым во тлю вознесля всй коте кже нашя, й врага свергля всй воко.

Μενή Βράπια πρυπθηύωλια, πεξά προδομένθ κα ρέδρλ ιλόδο ότει υποιπάινοι, û έμένα Ψβέρβεια.

Мчичени: О гненными реками прелестным реки оукротиша мчицы, й пламень оугасиша многобожтм.

Мінчена: Распинаєми, й ноготьми стрвжеми хотшвы мінцы, врагшвя й ямім мечеми терпівнім закласте:

Бгородичени: Непорочнам агница, видмщи та вако, воздвижена на кртв, плачевию рыдающи, помше державу твою.

H H Z

βραότα: Η ε αβλροςτίω, μ εμλοω, μ δοτάτετδομα χβάλημας, μο τοδόω ότεω υποστάτησω αβλροςτίω χρτέ: μικετι δο ετα, πάνε τεδέ ηλειδικολώδης.

Превышшию хервыми молю та влице, низпадшій мой оўми напастыми ямісвыми, страстей телесныхи покажи. вышшій. [Дважды.]

60 βεπωπάμια επράшμακ, ετλά χόψεπε μα τία ωεν. μάπα μηστοεοτράμακωμετο, μα ωβράψε πά βεεμεπορόνηαα, βαβακλάθηθο μα ωεθάχενια.

ψεχρόπα ми твойми немилос браны м мой нравы преложи, милостію твоєю хрте, й немилостива м й євща спісй, мольбами рожашім тй.

Пфсиь Х

ÎρΜότα: Βοβηετέμα τη Βήμπαιμ υρκοβό μα κρτή, ελημε πράβελησε, ετά βα μήμπα εκοέμα, μοττόμης ββριβάμιμη: ελάβα εήλή πβοέμ εξή.

Воздвижена та на древо хоттентеми слица славы, смотрам солнце тьмою шелечесм, и каменте распадашесм, и црковнам завыса раздрасм.

PACHHNÁEMY

Распинаєму тебт спсе, й копієми проводаєму, швращающесь орвжіє дажше плещы, повелтнієми твойми гди, развойнику блгонравному, птенословащу державу твою.

Мчнченв: Ш граждаєми орвжієми крта твоєгю стртотерпцы твой гди, не оразвлени ізвишася стртлою влобы, й стты разориша ідшлобтеїм невтвержденым.

Мчнчени: Миоже сващента непоршчнаа, й жертвы, й приношента всесожжента целы, за мпрате шенищав шему греви, мчнцы приведостеса, болезнеми воздайнта пртемлюще.

Бгородиченя: Мже безлётнаго ва лёто порождши, й дветво непорочно едина стажавши, на древо воздвижена мкw видфвши гда, болфзньми двшв свою раздфлаше.

Йих. Ірмога тойже

Ο ΒΑΨέΗΪΑ εθψη ΕπέετβεΗΗΜΗ Ιόμα, η επουήβωατως Η Α ΕΛΓΟΙΒΑΗΪΑ εβοετώ το 3 ΙάΗΪΑ πρεθυαλ, μθωθ Μοθ ω επή, η πολιωλέμια προεβτάνη. [Αβάπμμ.]

втемо второми блобы помышленте мог, й льноситю все погружаемо, мятвами твойми обитверди вячце, й ш нападента йскити.

Παλάτδ μβέβδ ΗΕΝδΌ ΨΑδωεβλέΝΝΟ, ΗΜΗ ΜΟΛΗ ΤΑ ΑΚΟ: ΛΌΜΣ ΕΤΜΑ ΤΡΊΙΜ, ΜΛΤΒΑΜΗ ΤΒΟΗΜΗ ΠΟΚΑЖΗ ΜΑ, ΒΕΡΓΈΠΣ ΡΑΒΕΘΗΝΗΚΟΜΣ ΠΡΕΕΜΒΑΘΟΜΑΓΟ.

Пфсиь Е

ίρμος»: Τω τζη μού, εκέτα κα μίρα πρημιέλα εί, εκέτα ετών ωβραφάλη μέ μράνης μεκέχτης, κέρου κοεπιτκάυψων τά.

Проводеными твойми ребрими, нетлиній йсточаєши мни струй бжественным, В влю, ребра преступленієми, ви тлиніє пополушемусм.

Υπική κρπα πεόμ, на враги έτπь поведа: ετόπε μάνα ετή нάνα τνόβε, χδιμάνα во τπτεμίε, вιέρου воспи. Βάυψωνα πλ. Мчичена: Со отненными слежительми мертвій нынт совоквийшася, отнь вещественный прошедше великих мвкв, ком мчицы пресветлій.

Мчнченя: Р вшим плоти многими страданьми, неразрвшенна ви зиждителю двшевнам обтверждашеся мчнкшви любовь.

Бгородичени: Й же бдини блгій, вшёдый во чрево твод нетлючное пречтам, воплощаємь тависм й распыти: таки да Ш йстлючім наси й збавити.

H H 8

А́ гница, ро́ждшам а́гнца вжім, двшв мою взыщю прельщенняю нав томя эмійнымя, й на гора́х ва̀чце, зававждаємвю прествпленіємя.

Τέπλοιο Μλίτβοιο τβοέιο, ΜράβοΜΕ λιότωΜΕ πομερβάε. Μθιο μθιίθ Μοιό, ΚΕ τεπλοτίβ βιικμύτελα επέετβει η λιοββέ, ελγονέετης επομβάγης βίζε πριεκομβό.

так добрам й непорочнам ва женаха чтам, окаминию мой двшв страстнагы порока нынь свободй, й чисть пожити мй, матвами твойми обстрой.

Αδωδ Μοιό τοχραμά ιᾶκω 3 Εμη μδ ὅκα, πος κρόβομε κριλδ πβοξι βλιτάκ πρεθτακ, μ τ μδχώκε λδιάβττβικ, πομλήκικ μλεμίκ μλεμίκ κλ.

NECHA 5

ίρμος: Ποπρέ τη το Γλάτομα χυλλέμια Γλη, μρικου υσπίέτα τη, Ε εξιόυτικ κρόυ ωνήμωντα, ράλη μήλοςτη Ε ρέυρα τυς. ήχα ήςτέκωτη κρόυ.

Κεκκία βώμε γέςτη πρεβόλυμι εώμ, ωβεβγέςτητης πρετερπάλα εί, κίω μα Μά Βλά ωβεβγέςτηβματος πογτήμη, η κρτόμα επιέμη γλβάκολώβγε. Ηλ χρέβο βοβησεύμε ή μέρτβα οξόω κώλα βεή τίη, οξωερτβύτελω πε εστβορύβα μέρτβα χθωύ μοεώ, ή βεώκατω ήεπόλητη ετβχά: ή ημίητ τβόρτε μόй, πού τβού εύλδ.

Мчиченя: Оў азвеня высть оў азвивый вася вселукавый, неисцыльными муками, й ногами вашими мчицы, низложись, й зримь ёсть W всых наругаемь.

Мчнчена: Йецфлента йсточаета мчнческиха мощей праха лежащій во гробъ, й такоже праха въсы разрящаета, й различным йсцължета человъкшва вшливани.

Εξορόμητεκ: Γεοβμεμά τὰ βακομοπρεετέπμωχε το δόρε πρигвоβμά μα κρτά, μ πενάλυ μώμα Θρέπεμα μοὶ τέρμμε ραττερβάω, Ε τὰς μόμ! μξα κοπιάψε τλεβάψυ.

Йих. Ірмоєк тойже

ΘΜέρτα ποπρεβάπελο βωίτπο ρώπβο τιβοὲ μβο, οζωαράωψωμα жε жαβόπα α αββαβλέμιε, τετώ ράμα μολώ τα: μβων μοῦ οζωερψβλέμηθο βοτκρτά.

Cenò ểπε Επέετβεννού Βοβραεπάβωεε κλάεπ, ωξιλάβλενηγο χεων Μοὸ, ὰ ΓλάχοΜΕ Επέετβεννού χ χτωνίμ ἀετάε-Μθο με πρέβρη, μο μαπητάμ εμα προετώ Επέετβεννοю Επτοχάτιο.

Οψεπή επράεπηση μεμβάητη πέλειε ή εβωτράητη Μολ πλοπεκάς οψαβ ποεμηή τάκοπε πρεες, οψεπήεων θυσης, εκόμε πεοήχε μάπες.

Пфсиь 3

Ιρμότα: Βα πειμή αβραάμετιη Οτροιμι περείχεττά, λωδόδιω δλεονέετια πάνε, μέπελη πλάμεμεμα ωπαλάεμη, ββωβάχδ: δλεοελοδέμα βεή βα χράμτα ελάβω τβοεά εξη. Ραιπάτια χοτάй на χρέβ ή нάг , έχύνε δεβιπέρτνωй, ωδημαάμ ήδο όδησκη, η ήπε χρέβλε πράφτια ωδησπάβ шаго, ωδηέκα είν βάγημά.

На крти вознеслем вей, й падый адами возстали веть: коптеми проводени выли вей ви ребра влко, й тазву смертную пртыти многокозненный, блгословена держава твой гди.

Мүнченж: Краснейше краснейшему слову соединаеми, всехвальній страдаьцы, й міра шнюдя шлучистеса, важеми й сокрушаеми, й врагу присны запинающе.

Мінченя: Стти прелести оўтвержденім низложисте вжественными страданьми войстиння славній страдальцы, й втранилища, кася влгочестню влжащымя.

Бгородиченя: Вя пещи росв твльшаго хрта бга, Отроковице, никакоже шпальша чрево твое, видащи повъшена на древъ, славлаше еже паче оўма чвоегш сошесчвіе.

Ния. Томося тойже

Бжественнам горо Отроковице, Ш нежже камень Шскчесм, сокрушивый столпы їдшльскім, души моем истуканнам, й сердца моегш шкамененное шжени недовменте.

Η ΠΟΚΟΛΕΒΑ΄ ΕΑ ΘΤΡΟΚΟΒΗ ΕΙ, ΙΑΚΟΜΕ ΠΡΙΈΜΕΙΑΑ ΒΟ ΟΥΤΡΟΕΊΕ ΤΒΟΕΊ, ΠΡΕΒΡΙΕΝΊΕΜΙ ΚΟΛΕΕΛΙΘΙΊΑΓΟ ΒΕΜΛΙΘ, Η ΙΑΪΜΕ ΗΑ ΗΕΊ, ΕΓΑΑ ΧΟΨΕΤΊΕ: ΤΈΜΜΕ ΟΥΤΒΕΡΑΗ ΜΑ, ΠΡΗΛΟΓΗ ΒΡΑ΄ ΜΙΝΗ ΚΟΛΕΕΛΕΜΑΓΟ.

Низлага́ющи ми плютска́м мудрова́нім, всего ма біде, поважи дубвна доброд'єтельми оўкра́шена, Єго́же вселува́вый сластьми некрасото́ю помрачи.

Пжень й

Προεπέρε μλάθη μα κρπά βάκο, ρεκή μεθμερκάθημα χοπά μεμφλήτη πρεερκωθηΐα: εβοβμανή κε πρηεβοβμήλεα θεή εξη, βέες ράβδης περβοβμάθηλευ δίκηλα επράεπημή, πού ψα: Ελεοελοβήτε βεά μφλά εξηα εξα.

Ραβμηράετε ρδκοπητάνιε περκοβμάνησην άμάπα, προκομένιε κα κάτα κάτα κα κρόκε κάκο, ωτκαμάετε κα βέρα τκούχα: κάπλαμη πε κρόκε κίλο, ωτκαμάετε κα βέρα πρώτης κα γάτα κίλο τίλο τίλο.

Μίντικ: Η εποιποώννωй περπώψε Θ΄ της προυβεολένιε κας, πενού νάκα με πρυλοπύς πεια κα εξεπά νίτης, ηο ω εξά ογκράπλωενη, πρυπεκός τε κα εκάπδ μεβαχομύνονδ, εοπιώψε: ελτοιλοεύτε εκά μάλλ εξλα εξλα.

Бгороднчена: Оў мершвляєма зрящи хота, многопитам вачца, й оўмертвившаго человики оўмершвляюща врага, кікш ваку пожше плачущи, й долготерпинію єгю дивящися вопіяше: багословите вся дила гдня гда.

Йня. Ірмоєя тойже

Зреля плодя родила бін влице, ш негшже смерть відши погиве. Пемже зову ти, плодомя греда оўмершвленаго ма льстивиш, шжики поюща: влгословите вся дела гіна гіа.

 $\mathbf{O}_{\mathbf{v}}^{\mathbf{v}}$ спи движеніє страстноє мысли моєд, невсыпною твоєю мітьою, пречітам влице, й возстави мд \mathbf{w} сна линостнаги

Не бойшися ли, Окайнная двше, тамш клеветийка клевещвщих твой блая джанга безчисленная; сегш ради покайся ко преблюму, й способницв единв пречтвю прінми: та бо ёсть человжкшма прибжище.

Песнь Д

Е какш та законодавца веззаконный соборх шевж. А расти висе мой, на древт оўмрёти, живота ветух свща й гда, й ради страстей ветми человткшми йсточающа везсмёртіе;

Мчнченк: Оў сты вашими бтословными проповёдасте всемвдрению воплощенте слова бята, посредё законопрестваных враги всехвальній: й сфению пострадавше, побёды вынцы вынчастесь.

Мчиня: М кш свътлодневным яввяды, всю тварь шзаржете страданій сфенных блистаньми, й йсцъленій бжественными свътлостьми, й страстей разоржете нощь глубокую бжественній мунцы.

Бгородиченя: Просвети чтам двшв мой ш гредшви шмраченви, и шжени бшля мойхи белаки, света белаче, аже

тисм беземертномв.

Йна. Ірмоск тойже.

Расторгни совях эшля мойхя бжественнымя коптемя сна твоегш, й разрыши скажнивы мой двшв, шкованивы й выдстввыщвы, й ка лыбви приважи, дбо мти бга нашегш.

Μπε ηξια ωύρωαα μξο, οζιτάτηξησε ποὶ τέρμμε ατά κημα πρηγότομα τοπροτήπημημα, αν ωμροτά δεχιτράττια κοβαιμή τάτηση ττεχέη χομήτη πα οζικράππαιομη ατετμά.

Да та славлю дво войстиння препрославленняю, всакагш везсловеста греховнагш извави ма, й славы нвных причастника сотворй прибегающаго ка мати твоей.

Ογεττάβη του έτρι βελ, πέπε нα нώ βουρθπέημωχα Μπη Ετα βωί ωματω, ράμοιτη πε η επόλημη οξησυκάθωμαχα μα τα μα οξεέρμη βεή τβοὲ προποβέμω βαιτθπλέη ε.

Таже, Достойно беть: Й поклоня до земли: вктента, й светиленя, й фалмы обычным.

На стіховить стіхнові котны, глася Д. Самогласеня:

Οτά Η λ Εξμ Η ΑΜΧ ΚΡΤΣ ΤΒΟΗ, ΙΠΕΕ ΕΠΕΕ Η ΑШΣ: Η Η ΟΓΟ ΕΟ ΟΓΟΒΑΗΙΑ ΒΕΡΗΙΗ ΜΕ ΗΜΑΜΗ, ΤΟΥΙΗ ΤΕΕΕ ΗΑ ΗΕΜΣ ΠΛΟΤΙΗ ΠΡΗΓΒΟ ΜΑΜΑΓΟΙΑ, Η ΠΟΔΑΘΗΑ ΗΑΜΣ ΒΕΛΙΗ ΜΑΤЬ.

GTÍXX: Йεπόλημχομελ 3αδιτρα μίτη τεοελ εξη, ή ε03ράζοβαχομελ, ή ε03βεεεελήχομελ: ε0 εελ μηθ μάωλ κ03βεεελήχομελ, 3α μηθ, επ μάπε εμηρήλη μεὶ βεή, λιτα, επ μάπε κήμταχομπ ελίλη. ή πρήβρη μα ραξεί τεολ, ή μα μτλά τεολ, ή μαετάβη εείμει ήχη.

Даля всй знаменте вомщымся теве гди, котя твой чтный, тамже посрамиля всй начала тьмы й власти, и возвеля всй нася на первое влженство. ттиже твое члвтколювное смотренте славимя, тысе всесильне, спсе двих нашихя.

Ετίχα: Η εβλη εβικτλούτη τζα μέλο ηδικά μάωτω μα μάςα, η λιτλά ηδικά μάωμχα η επράβη μα μάςα, η λικλο ηδικά μάωμχα η επράβη.

Мчнчена: Накш вашыма не оўдивимся подвигшма, стін мчнцы, какш тёлома оўмирающима швложенн, везплштных крагн повъднете; не оўстрашиша васа мвчительсках прещеніх, не оўжасиша васа мвка прило-женіх: войстиння достойнш ш хота прославистесх, й двшама нашыма просите веліх млти.

Слава, й нынть, кртобгородичени: Подобени: Мкш добла:

Ογ περψελάενα βύμαψη χρτά πρεθταα βλυμα, ογ ογ περψκλάθμα λευτύβατο, βουκλημάψε τόρμε ββωβάθψη, βάξ ογτρόβω τολ προηβωέμωενδ, βά μολιτοτερπέμιθ ετώ ηδλάψης ββωβάψε: Αάμο Μοὶ ληθέβητάψωες, θε βαβδη ραβδ τβοθ, βη με βακουκή ηλετκολήβης, Μοὶ ογ τέψείε.

Таже, Блго беть неповидатися гдеви: Тристое. По Оче наши: тропарь, вктеній, й чася ій, фалмы Овычны, й Шпвети.

Ви средв баженны, гласк ў:



Древоми адами рай бысть йзселени: древоми же кртными разбойники ви рай вселисм. Ови обы вкими, заповидь шверже сотворшати: Ови же сраспинаемь, бга йсповида тайщагосм, поммни мм, вопій, во цртвін твоєми.

втіха: Б лженн нзгнанн правды ради, тако чтеха беть цотво нбиое.

Πρητβοβμάνε δεὰ τα κρτά, πηστία ράμη χρτέ δήτοετη, προδομένα διίνα δεὰ βα ρέδρα, μεὰ ἀεττόντηκα ἀεττονάβωι ωςταβνέτια: βεπλά πε τε περπάψη βράτη μερβησβέτια τρακάψεια, κάπετίε ραιπαμάψεια, οξιακάψε εδλημε, κολεβάχδια τόρω ὰ χόλπη, επράχοπα μερπάβω τβοεά. **βτίχα: Ε** λπέμμ βετέ, βιμά πομός πτα κάμα, ή ή βπεμδιτα, ή ρειδιτα κεκίκα σόλα γλαγόλα, μα κωί λπδιμε μεμέ ράμμ.

βτίχα: Ράμδητες» ή κεςελήτες», πίκω μελά κάμα μηστή μα ηξιάχε. Ψηξιήκωε βέμλη ετίη πρεεκτημική ειώ πόμει πόμει ποξεμιώκε νειτημίχε, ήμηκε τωμό κειώ ραβορήςτε εδετετκα, ή κα εκτά μεβαχομήμομο κεελήςτες» πρηγάςτεμα ωδοκάεμη, ή κετάκα ωβαράετε εκτα ραβδητή», κάια πο μόλιδ εξακάθημηκα.

Слава: Похваля й славя й честь, всевиновний трино подаемя, й тристыми гласы аггльский писнь приносыще оця безначальня, й спя, й дуя, взываемя разбойника влгоразямнаги глася, воспивающе й вопіюще: помани нася во цртвій твоемя.

Η μώντ: Βοβλβήπενα να κόπτε βόλεω βήλωψη πρείταλ, ενα εβοειό η εξα, μυβώψης πλάνδων Γλαγόλαψε, βεάνεικαλ οξλοβήβωελδ: Γλτ βάνλε λοβρότα πβολ Γλη; νπό ειλ ηεβλαγολάρημη πεβτ βοβλαλέ εοβόρδ, βλάξεπω Ελιήχε; ποώ πάνε οξλά πβοώ βλιοεπώνω.

Ви среду вечера,

на Гін воззвахя, стіхніры подобны, аплимя. Глася І Подобеня: Їй кш добла:

Βτίχε: Α΄ ψε δε33ακώμια μά3ρημα τζη, τζη, κτὸ ποετοήτε; τάκω ογ τεδε ωνημέμιε δετь.

К р⁄впча́йшимх

Крѣпча́йшими мудрова́нієми во́ннствовавше сла́вній, ф на лука́ваго врага шполчи́стесм, всефуятієми шгра́ждшесм дубвными доблественнь: й всю крѣпость вѣсов_ скую погуби́вше, восуйтивше душы человѣческій, й акоже коры̂сти: сегш ра́ди во вѣки ва́си почита́еми, а̂пли.

Стіха: Й мене радн твоего потерпікх та ган, потерпік двша

мой ва глово твой, оўпова двша мой на гда.

Котошбра́знш распросте́рши мре́жв вѣры, фавоенадеса́—
тица бже́ственных апля твойхя, вса газыки оўло—
вила бстьф кя твоемв позна́нію хоте: й мо́ре сла́ное
страсте́й йзсвшй. сегш ра́ди та молю, йз глвбины
прегрѣше́ній воззови́ ма, тѣхя всеблгопрі́атными
мольба́ми.

Gтіхв: G стражи оўтреннім до нощи, G стражи оўтреннім да оўповаетв ійль на гда.

Двоенадеся́тица бтонзбра́ннам, апльскам й всечтнам, а восхва́лится дне́сь бже́ственными пшеньми: пе́тря, й па́уеля, га́кшвя: Абка, гша́ння же й матде́й, й дшма: ма́ркя, сімшня, й філіппя: й преславный ны́нт андрей ся матдіємя, й бже́ственнымя й прембарымя вардоломе́смя, й ся прочими седми́десятьми.

Йны επίχθρω επόμε ή βελήκομε 48λοπδόρη Ηϊκολάθ Οπίχε: Μίκω οξ τζα μότь, ή μηότοε οξ ηετώ ήββαβλέηϊε, ή πόμ ήββάβητε ίπλε Ε βετέχε βεββακόηϊή βτώ.

Мурома вжественныма та помаза вжественная влгодать дбовная, муранима первопрестольна, й мурома шблговуавша, доброд тельми сфеннийшими мера концы, сладкодыш в шми твойми млтвами, элосмрадных прогонающа страсти всегда. Сеги ради та вирни славима, й памать твою всествю совершаема нёколае.

Стіха: Хвалите гда вен назыцы, похвалите вто вен людів.

Мкш шії мтеля та незаходимаго, й такш свістиль. ника всемірна, на тверди возсійвша ціковнісй ніколае, й міря й міря просвічтивша, й бідя лютыхя мгля шгонжюща, й шемлюща печалей зиму, й тишину содітлавшаго глувокую, по долгу бубліжаємя.

втіха: ійки оутвердніся мать вей на нася, й йстина гана пребываєть во втікя.

Н сый й тавламися вя сонінхя ніколає, йже неправедню ймбщым оўмрети спсля всй, тако сострадатель, тако ваголювивый, тако йзвавитель теплейшій, тако предстатель йстинный верныхя, й просащихя твоего заствпленім, сфеннейшій отче, агглюмя согражданине, прівнымя й порокомя равностоятелю.

Слава, й ныйт, бгородичени: Ттже бга невмыстимаго, во чревы твоеми вмыстившам, члвыколюбна члвыка бывша: й наше смышенте йз тебе пртимша й шбоживша такы, не презри мене всечтам, ныны скорбаща: но оўщедри скорш, й различным вражды же й вреда лукавагш свободй.

Τάπε, **GBΕΤΕ ΤΗΣΙΗ:** Προκίмεμα ΔΗὲ, Η πρόνεε. Η ατιχόβη τα ετιχήρω, ελάσα μ.:

Απλεκιμ νηκα Υζονα εξείναι μος εξείναι ξει χει; η μηπης εκεέδης εδελομηθιο εξενη κονή? Τημος της Εξενή Εξεν

Οτίχε: Κε τεβίδ Βοββεμόχε Οτη Μοή πηβεψεμέ μα ηδιή. εξ τάιων Οτη ράβε βε ρέκδ γοιπόμι εβούχε, τάκω Οτη ραβώη βε ρέκδ γοιπόμι κο τίδ βίδ μάμεμέ, μόη. Δεκε ρύψέμρητε ηδί.

Некнижным оўчнки дух твой стый казатели мви урте бже, й многовтианнымх сличтемх мзыкшви прелекть оўпраздни, гакш всесиленх.

ετίχε: Πομάλδη μάτα εξή, πομήλδη μάτα, εξίκω πο μηότδ ήτπόλ. ημχολιτα ογημημπέμια: μαμπάνε μαπόλημε αξωά μάωα πομοωέμια τος δωμηχα, η ογημημπέμια τόρμωχα.

ТАНИ, ЗАКОЛЕНІА СОВІРШЕННАМ БЖІМ, БГА ЗНАЮЩАМ, Й БГОМЯ

й бітомя Знаємам Овчата, йуже штрада вольшмя невуодна: молитесм й намя оўпасёнымя быти ся вами, на водів оўпокоенім.

Ο<mark>λάβα, ή κώντε, εξορόμητεις: Ĥ</mark> 3βάβη κωὶ Ѿ κδώχα κά_ ωνχα, Μτι χρυά βία, ρόπμωα βιτέχα πβορμά, μα βιή 30βένα τη: ράχδητα Εμίνο πρεμιπάπελειτβο μδωα κάωνχα.

Таже: Нынъ Шпвщаеши: Тристое. По 💍 че нашв: тро. парь, вктенїй, й Шпвств.



Ви среду на повечеріна Каншин престей відь. Глася Д

Песнь а

Ιρμός»: Μόρλ чερμηθώ πθυήηθ ηεβλάжными εποπάμη μρέβηϊй πεμεμιές τβοβάβα ϊθλά, κρποωβράβημων μουτέοβωνα ρθκάμα, αλαλήκοβθ τήλθ βα πθετιήμη ποδιτμήλα βέττα.

войстиння й вресноту родила есй бта й гаа, й баа едина войстиння й вресноту нарекласа есй чтаа. темже та верню воспеваеми, й по долгу славими.

\$вѣзда йже Ѿ їакшва, возсїй йз тебе пречтам, йзчитами множество бвѣздя, йкш бгя. тѣмже тогш сїйньми Шими мойхя грѣхшвя тьмв.

GΛάβα: Η βΕΚεπημές ελοβέτενς βΕΜΣ ΤΑ ΤάβΕ ΕΚΊΑ ΒΟΠΛΟΨΕΝΊΑ, ΫΤΑΑ Η ΒΕΕΝΕΠΟΡΟΎΝΑΑ: ΜΟΛΗ ΤΑ Η 3ΕΑ_ ΒΗΤΗ ΜΑ ΕΤΡΑΕΤΕЙ ΠΛΟΤΕΚΗΣ Η ΕΚΟΡΕΕΝ, Η Η ΕΚΕΜΕΙΝΉ, Η ΕΚΕΤΟΑΝΙΉ.

И пынк: Мкш листвица, мже ка нама пришестві а вседержителева, бюже біа сийде на Землю, ш земленых а страстей плотских ва нбей вознеей ма, й ка біх приведй.

Певнь Т

Ιρμός Η Με μεροςτίο ή είλου ή σοτάτετεσμε χεάλημε, ηο τοσόν Οθευ νποςτάς του μεροςτίο χρτέ: ητέςτι σο είτε, πάνε τε ε νλειδικολώστε.

Τεκδιμικ θετόνημας, εκορελίμης εξτάταμένιε εξτάτα τάνας ελνίμε, η μης μετόνημας τεοής εδί εξτάτημας βετονή, η εξταιή επραεστέμ πέψε.

Оў АЗВЕНА МА ПОМЫСЛЫ БЕЗМЁСТНЫМИ ЙСЦЁЛЙ ЎТАА, ІЙЖЕ ЁСТЕСТВА НАШЕГШ ЙСЦЁЛЙВШАМ ІЙЗВУ ЛЮТУЮ, РОЖДШИ ЗИЖДЙТЕЛА Й ГДА.

Н нынт: Нже гакш на рвно дождеми бжественными, во оўтробв твою сошедшими, шпламененное фігнеми страстей мог сердце шросй твойми мольбами.

Певсиь Д

Ірмоск: Вознесена та видевши цёковь на кётей, сянце праведног, ста въ чине своемъ, достойню взывающи: слава силе твоей ган.

Το Μύρα επα πεοετώ πεκθιμης», επτοθχάμιεμα жизни ετέχα, μύρο εεβεπράετια μεπουή χθωή μοέμ θπαα, μ εξεκ κάπα επράεπη έλ ποπρεεύ.

ψεκβερμέμματο μα κάλομα τράχα, μπτκα πβοήχα ωκροπη νεεώπομα, η ωμώη, η εκβέρη επραεπέμ μοήχα ωνήτη βλημε, η μαβή χρτά жηλήψε.

CΛάΒΑ: Η ΑΠΉΓΑΝΥ ΤΑ ΚΝΉΓΥ ΠέρΓΤΟΜΆ ΕΞΕ΄ ΕΤΒΕΝΝЫΜΆ, ΒΑΠΕΥ<mark>ΑΤΑΝΥ,</mark> ΠΡΕΎΤΑΑ ΜΟΛΙΘ, ΠΕ΄ ΡΓΤЫ ΤΒΟΉΣ ΜΛΤΒΧ ΗΑ. ΠΗ**ШЙ ΜΝΤ**Ε ΠΡΕΓΡΤΕΨΙΈΝΙΙ ΘΈΤΑΒΛΕΝΙΈ, Η ΝΑΠΑ΄ ΓΤΕΙ Η ΒΕ΄ ΑΒΕ΄ ΒΕΙ

Пфсиь Е

ίρμος: Τεὶ τῶν μοῦν, εκτέτα κα μίρα πρημιέλα εξεὰ, εκτέτα ετείὰ, εκτρού κοιπτα κατάμα τὰ.

Ράμ жήβημ εξώμ εξέ, επέρτη Γράχοβημα ή επραεπέμ Μηστουκράβημης ήβεάβη μα εικόρά.

Слава: Алавастря мысленный, Чтам, ты всй, мура Излійвшагисм на землю ся нбей: менё нынть блговуанім Исполни.

Й нынт: Преклоншагося ко тленію шеновила всй человека: изведи оўвш й мене нынть вгоневексто, из глубины прегрешеній й страстей.

AKCHE S

Ιρμός: Ποπρδ τη το Γλάτομα χυαλέμια τών, μόκους υσπίέτα πλ, Ε επεόκτεια κρόυε εθνήμωντα, ράμη μλτη Ε ρέυρα τυσήχα θετέκωτο κρόυιο.

Пала́та прекра́сна, сла́внам вл̂чце, цр́м̀ сла́вы бы́вши, просла́внла в̂сѝ человѣки: тѣмже сла́вы нетлѣнным и̂ мене сподоби.

Ον τύωμλα εξεή πλή πορόνηδη εξεπεεπεά ήπωνα μεπλαμίενα, μο ήβεδωή πρεήπαλ, επραεπέμ πούχα ποπόκη, η πλοπεκίλ μέδροεπη ράκη.

Crába: Oyenh επραεπηλα μεμπέηια ππαιείε, μ απαιτράηια Μολ πλοτεκίλα ογμό πουμη κίκω πρεσά, ογεπάυμη, Απαλ, εκόμη πεούχη μίπτυς.

Η μώμα: Πού τω εΐα πρεπάτατο ρόπχωδυ, ѝ мολύ τω οτροκοεύμε: επράшным мώ πρὰ, ѝ εάνματω εὖε, ωεδπχέμια μβεάκη ѝ εቨεύ мω.

Таже: Ган помилви, трижды. Слава, и ныпть:

Сфаленя, глася Д:

Предстательнице нератнам, втородительнице, й мливеннице готовам притекающыми ки тебе, ш беди мж йзбави: да не презриши мене, всехи заствпнице.

Пфень 3

Ιρμός»: Ε κ πειμή αβραάμετι Ο τροιμι περείχετε , λωδόδιω Ελγονέςτιλ πάνε, μέπελη πλάμεμεμα ωπλλέμη, ββωβάχδ: Ελγοελοβέμα εκή βα χράμε ελάβω τκοελ γίη.

Τ΄ κω Θενενότηα μα Εξοπριέπηα τεψη κεπημά Ψταλ, ποπαλή ποπωιωλένι τέρνιε λεκάβωχα, μεωή ποελ ωβαρή πώτλα, μα ττραττέμ εέβμης μβτεωμή.

В сличестве W века, й бжественняю славя, ты бдина ав шврела бей на земли, нбо авльшись второе: ты оўбы оўпраздни велеречивых враги мой бесы.

Ολάβα: Επέςτε εκκωή Οκρίκε Μλρμία ή Ελιοςτα, ής τονά Μα Ο Εάλδαν Εοιάτετεο τεούχα ψεχρότα, ή εκεέρη ηρειρτωένι Μα Μούχα ωπωβάθψα, πλοτεκόε οξιακά ρα3. ππέκιε.

Й нынт: Данное ми ш бга богатство дубвное прежде, жива блудны всегда, сластьми йзждих тълесными: но йжы блуднаго, твоими мятвами дво, шправди.

Песнь й

Ιρμός»: Ρ΄ διμό ρας προς τέρα μαμϊάλα, λεβώβα βιλήτα βα ρόβιο βαιτιές: Ο τη εμηθιό πε εάλδ ο γτας άωα, μο βρομιστέλιο πρεπολίζα βωτελ, δλίο... Τές τιλ ρατάτελη Ο τροιμί, ββιβάθιμε: δλίτος λοβήτε βελ μόλλ τίλα τίλα.

Ραιπόρτημ πρετράμεμια πούχα πλεμάμβ, ѝ πάλει καλ επρεπλέμια οξήμμα, αδκάβετβια πε οξημωλέμια ποιάμω, ѝ ωθήτη Ε πάμμωχα πομωλέμια εκόρω ραβά πβοετό Εξε, βιάχα πρεμιπάπελεμμμε βάρμωχα ѝ βαιπδηλέμιε.

Гора бятта павлена, й нестьюма, й твина пречтам, часта й шетыненнам, покрый ма стыть твойхи матви,

ห์ W เซาน

μ Μ τημη νοβέλα ηβεάβη, η τοχραμή Μ τωρήνα εφτόβτκηλά, η ταβέρηρα πομημητήμ.

Слава: Страхи вжественный прімти ми влице, й двух оўмиленім во оўтровт моей, й родити житіг добродт тельно, й страшна лвкавыми втешми прейтам, сотворй, й бжественным славы аггльскихи лики собестенным.

Й нынь: Оверзи ми двери жизненным вскорь, врата обпованім могго, й настави пречтам, къ жизни некончаємьй, й цртвім ненаго покажи ма раба твогго наслядника, й вжественным славы стых сопричастника.

Пфсиь ф

Ιρμότα: Ενα ογω μεμβιομα πρεελδιμάμια κλάταδ ατελήλα εττь, τι πε μα αξέ, προβασείμιτα πρεαθουμέμια μίρουμ αλιοτλο. Βέμιε προματλί ετί: ττίμα τὰ ατὰ ατημάτως.

Воззрій мітками твойми, чтам, на раба твоєго, й вскорф предварій, й шекорблющихи й шелоблющихи враги невидимыхи йзбави ма: спісй шефди й скорбей, й многошбразныхи шестомній.

Ειτό ΜΑ άββαΜΗ ΓΡΕΧΟΒΗΜΗΗ ιδΨΑ ογΑβΒΛΕΗΑ Η ωιδπχέηα, Αιτιτλή μδο, η ηβράβη αδκάβωχα πομωμωνένιμ, άπε ιλόβο βιειήλωνοι ρόπχωαα, ελιάτο πε η ηλετκολήσια.

GЛÁВА: ПА́ДШАГW РА́ДИ ПРЕ́ЖДЕ А̀ДА́МА ВВ СМЕ́РТЬ, СМЕ́РТИ ПРИЧАСТИСА, ЙЖЕ ЖИВОТО́МВ Й СМЕ́РТІЮ ШБЛАДА́МЙ ТВОЙ СЙВ, ПРЕБЛГА́М: ТЁМЖЕ МА̀ СТРАСТЕЙ Й ПАДЕ́НІ́М ТВОЙМИ МОЛЬБА́МИ ВОЗДВИ́ГНИ.

Η μώντ: Grich είζε, κα πεετέ πρυετετάθιμηχα, W ετίχα μ παμέπα, Γρτιχά μ εδρυ, μ πτιλέτημιχα επραεπέμ, μ волμένια, μ πυπά ηδημημίχα πενάλεμ, μ ελόσω αδκάκεπεια.

Таже, Достойно беть: Й поклоня до земли. Тристос По Оче наши: тропари, и прочее Обычное, и Шпвети.





Вк четвертокк оўтра

по алмя стіхословін стадальны апльскім, глася ў:

Απλωβα περβοπρεεστόλεμημω, η βεελέμηων οξυήσελίε, κλιβ βετέχα Μολήσε, Μήρα βεελέμη τη μαροβάση, η 18μάμα μάμωμα βέλιο μλσε.

Οτίχα: Ε ο Βειθ βέμλο βια βιάμε βια βιάμε βίχα, β κα κοημώ κει λέημω γλαγόλω βίχα.

Θεάτηλα βα κοημάχα οξήτικη πεοώ χρηέ, ιδιβήλα εξιή, εϊώθημων με κομάνα εξήμωνα βο πενά, ράβενα πκόμ βλικο: η λέεπε ζωλετιθή πάχα ράμη ωμρατήκα, οξηένενη επτοτέτητα προεβάτηλα εξιή μέρα. πάχα μολεξάνη επτή με μα μάμω.

Слава, й ныйть, бгородичени: Скорш прінмй влице, молитвы наша, й сій принесй сйв твоемв й бгв, гпже всепрейтам: разрвшй шбстойнім, ка тебт притекающиха: разсыпли пристайнім й дерзшсти дбо, ныйт вошрвжающихся на рабы твой.

По в мя стідословін сфальны апльскім, глася ў:

Βο **Βεθ βέπλη προτετ**ε Βτωάηϊε Βάωε, η πρελέςτηδη ωκωρομη μέχροςτα μεμέχρδη, απλη ελάβηϊη, πραβλετε τελοβται ηξ ελέβημη πρέλεςτη, ποκαβά πε βεταπε επείητα επεβή, πτωπε ηρίητ χοιτόμη βάιε οξελπάεμε.

ΒΤίχκ: Ηκεά πουτέλαιστα ελάβθ επίιο, πυορέμιε πε ρθικθ ειώ Βοβυτωμάντα πεέρλь.

Вівры проповівдники оўчнкій твой спсе, мірови показаля всій, наставлям тівми газыки ка развив твоемв: зарами бо слова просвіттиша вся, тьмі неразвиїм прогнавше віврою, тівух мітвами спсій двшы наша.

ετίχα: Δήβεμα αία Βο επίχα εβοήχα, αία ιθλεβα.

МЯнчена: МЯнцы твой гДи, во страдангиха свойха вынцы пріжша нетлівнным ш тебі бга нашеги: йміще

во крипость твою, мвчителей низложиша, сокрвшиша й демшншви немшщным дерзшети. Тихи мятвами спей двшы нашм.

CΛάβα, Η **Η Η Η Η Η ΕΓΟΡΌΣΗΥ ΓΗ Σ: Ο Υ΄** ΓΛΕΙ ШΗ ΒΆΥ ΠΕ, Ε΄ ΕΟΛΈΣ ΕΙΝΗ ΕΝΗ ΕΝΑΙΚΑ ΕΙΘΡΌΣΗΥ ΕΝΗ ΕΝΗ ΕΝΑΙΚΑ ΕΝΑ

Πο Γ-ΜΕ εΤΙΧΟΕΛΟΒΙΉ εΦΑΔΛΑΗΜ, ΓΛάεΣ Α Πολόδεμε: Ε κόρω πρελβαρή:

А вчы тако слице правды, вася хртося йспвети, просватити всю землю айли славийи: вжественными вашими матвами, озаржете вжественнымя сватомя невечернимя всах, й просващаете варою совершающих ствю вашв памать.

Скорш предвари Этче ніколае, й спей равы твой ш наход Джцінхя намя втдя й екорвей, ймаши во кя создателю й втв дерзновеніе. прінди оўвш вскорт ко втрою та призыд вающымя, твое нынт предстательство й покровя дарва.

Ολάκα, μ μείντ, εξορόμητεκα: Μκω βιέχα βιμ πκορέκιμ βείμωσα, βοιπτβάτη τα μοιπόμηω μεμοδαπτβάθης εξίς, τόλις, πόλημα τα, πομήλδη κάια.

Καμώνα επώπα ελάβμωπα ή Βεεχβάλδηωπα αίτλωπα. Τβορέμτε κύρα Δεοφάμα. Γλάτα Ι

HECHE A

Трмоск: Морм чермняю пячиня невлажными стопами древній півшешествовавк ійль, кртошбразныма мийсеовыма рякама, амалійковя війня вк пястыни побівдиль Есть.

Бжественній оўтышитель Органи, возглашающій сегій бжественными всегда дохновеньми, воспыша пыснь нами, вако войстиння спсительняю, блгославній хртійвы апли. [Лважды.] Η Ο Ο Ο ΕΝΕΥΘΕΡΙΑΝΟΣ ΑΙ ΕΝΕΙΝΑΝΟΣ ΑΙ ΕΝΕΙΡΙΚΑ ΕΝΕΙΡΙΑΝΟΣ ΑΙ ΕΝΕΙΡΙΑΝΟΣ ΑΙ ΕΝΕΙΡΙΑΝΟΣ ΑΙ ΕΝΕΙΡΙΑΝΟΣ ΑΙ ΕΝΕΙΡΙΑΝΟΣ ΑΙ ΕΝΕΙΡΙΑΝΟΣ ΕΝΑΙΒΗΙΚΑ ΕΝΑΙΒΗΙΚ

Ηπε ελόβομα βεβελοβέει ραβράμμαβμε μαβώκωβα απλη, Ειβελοβέτημα μάμητη λώτα ωμρανέμοε εέρμμε μοὲ, εγτάμμητελα βλιομάτιο, προεβάτητε απλη.

Бгородиченя: Два по ржтве нетленна превыла всй, насв ради авльшагись на земли, паче слова рождшам: вгиже прилежни моли просветити двшы нашь.

Αρθείη καμώμα επόληθ μικολάν, [ετώπε κραεεπρόνιε: Четвер. Τος είε на μικολάα πλεεικάμιε. Τβορέμιε ιωτηφοβο.] Γλάτα πόμπε.

II TE H L A

Ειβπενάλληδο жύβηλ ηλελιέζοβλα Ελπέημε, η ράζος τη Τζόβημα ης ποληλέσιλ πρήτης, βιάκδ πενάλλ ώπεμη, μολ λώτα, ω χδωή μοτά: ιάκω τα ράχδατα τλάβλο τα, εψέηηπάμωϊ ότης ηϊκόλας.

Поставленя быля всй доброджтелей высокихя на свещнице, такоже светильникя просвещаещи сердца верныхя, стителю ніколае. темже верою молю та: светоносными матвами твойми, двшй моєм тьмв шженй.

Житій тлынасш ныны пвчиною отче, йсквшеній различных наполнаємь премвдре, ка тебь прибысам вопію: да шеращв та кормчім, ва тишинв преласающа бврю, быственными млітвами твойми.

Бтороднчена: Невсыпающвю чтам, ймвщи матвв, оўспй нашм страсти двшевным, сщенными ходатайствы твоими, вжественнвю й спсительнвю дающи бодрость, ка вжінха хотжиїй йсполненію.

Пжень Е

ίρμός Ε ετελήτελ ω τεκή μβκοκό τκολ χρτέ, 30κδιμη: τοί μολ κριτιος τζη, η πρηκικημίε η ογτκερκλέμιε.

Γράχα πεόй επε, ελοβέτημχα ράκα πεούχα πενέη ιλ ογήμκα βλκο, εψίεη ω Βοββετελώ ισα. [Δεάπλη]

Граждане ненін, сослужевницы мысленнымя чиншмя, всеславнін апли, всакім нася скорби йзвавите.

Ογ περμάκωй χρτε ελοκέτησα πεοώ ηξεά: ογπερμά μά πέχα μάπεσμη, на камени πεοήχα χοπικίμ, ιάκω ελγοδτρόξενα.

 \mathbf{E} городиченх: \mathbf{M} кw мти та молитх сх ликомх оўчикх гіди, гаже текі чистю родившаа: дар \mathbf{N} й намх м \mathbf{N} ти твоа.

Йнх

фрвжіє ідвился бей, ворительным враги закалам, йхже йсквшенім соклюди нася невредных ніколає, содь. вающих вжественное хотеніє.

Gοκρθωένιε Μοελ χθωύ, επύπελο, οξερανθύ, εοκρθωύ_ ΒΗ Βράπια κώβνα η Λοβλείτα: Τα τάκω πρετεπάπελα Μοειό βιέροο ποναπάο τα.

Разоривый артеміды бездвшнам капища, оўма моегю страстнам мечтанім потреби бжественными ходатайствы твойми отче ніколае.

Бгородичени: Та предстательниц пречтам дво, стажа. хоми, претвори наш печаль на радость, й скорби йзбави раждающим смерть.

Песнь Д

Навеля бей на море кони твой йзбранным, члвеколюбче, бловертм воды возмущающым, й всемя разумя твой йстинный возвещающым. [Дважды.]

SBΕЗДЫ ΠΡΟΣΒΕΤΉΒΕΕ ΕΛΓΟΥΕΣΤΙΕΜΆ ΜΕΣΛΕΗΗΘΉ ΤΒΕΡΔΕ ΠΡΕΘΕΝΙΚΉ ΕΛΑΒΗΙΗ ΑΠΛΗ, Ε΄ ΝΟΨΗ ΝΕΚΕΣΕΝΙΑ, Η ΠΡΕΓΡΕ-ΕΕΝΙΚΉ Η 3ΕΑΒΗΤΕ ΜΑ.

Мальшеся акоже стрелы изощрени апли, вражім разжженым стрелы элобы моей ныне оўгасите, й по. мышленіе мое оўтвердите.

Бгородичени: Двшв мой шгорченвю гадоми, сопротивнагш оўгрызентеми, джиственными врачевантеми йсцжай, матвами хрте, рождшта та й сфенных апах твойхи.

Йнz

ÎρΜότα: 6 Εξαμά Βα ελάβιτα μα προτόλιτα απέτευταλ, βο Ο αλλιμτα λέτιμτα προτάξε πρεβπέςτα καταμά πεντατά που αλλά μου βια καταμά 30 β μου βια καταμά καταμά

Преславное житіе твое вездів та преславна показа, чудесь біжественными, й просвівщаємаго, стителеми оўкрашеніе, всёми похвалу, чтущыми та ніколае, радостными півсными.

Η α αμεόψε πρτόλε απέκηνε, από ποχαλήλα εξίλ, εμητεκομέζετα απέετεκη μων ω απιττά α εκτιλοεταμό, πχπε α πρηγάετιη αμίτη κάτα εουαορή, απτοπριώτη μων τκούμη μολαβάμη, ώτιε μέχρε.

Неправедны ведшмым на смерть избавиля всй, ревностію бжественною бтче, сфеннольпить распалаемь. тымже вопіємя ти: такожде изми нася ш напастей, оўмерфвлаюфихя лють сердце мог.

Η ετά ω εχομά η εκόλαε ράμος τη ω, η ε ε ή μα ω στης, ε ε ή επα πρημακά τη κατά πρεμετά η ω εκτημακά η εμίστη μίση κά μα η εμίστη και πομακά.

Бгородичена: В шинства аггльскам оўжасаются, пречтам, воспывающе величество бжественнагы ржтва твоегы: ся

ημωνικε Μολή μεο, Βεθων επετής», Βεροю Αμετοю πεδέ Ελκάψωνη

Пфсиь Е

ίρμος»: Τοὶ τῷμ μόμ, εκιτά κα μίρα πρημμένα εκή, εκιτά επόμ, ωκραμάλη μξ μράνη μεκικατή, εκιτά κοι κοιπικάν. μωλ τλ.

мізы живштных процвітающе гроздіє, напонша всёхв віна мысленнаги веселія, славній апли. [Дважды.]

Кх свыту заповытей выпук наставите апли, иже во тьмы душевнаго обныния везумно превывающым.

избавите нася двиевных прегржшеній, й свда бвдущаги, й тли й вждя, апли блженній.

Бтородичени: Спіси ма вже, токо члви колюбеци, спіси ма мольбами неизречению тебе родившта, й вси у в бже ственных апля твойхи.

H H Z

ίρμος Η ενεςτήβιη με οξβράνα ελάβω πβοξά χρτέ, μο με τά Εμπορόμης, Οθεςκία ελάβω είκηιε επεςνικά, Ε μότμη οξπρεμοθιμέ, Βοτηθβάεμα τα γικτικολόβης.

Зαшέλα ετὰ ιἄκοπε τόλημε, ογμέρωй όπτε μέχρε, ѝ возτίλλα ετὰ ογ χρπά, εκιπονότηωμη τίλημαν ηθμέτα πεοήχα, ωβαρλά ετὰ πομτόλητηνο, κίκόλαε.

G ψέκητε η ικόλαε, ο γελώ ων πάεχ βο μη λαβεμένια μεκθωένι μ εκορβέμ, βελκθο ψπενοπθ ωτονά πτομάπιο βχ πεβπ πηβωραν μξα.

Cοκρθωένηθω επραεπωμά жηπέμεκημη μθωθ μου άμωίμ, η πομόψε πλ πρηβωβάω εψίθημε ηϊκόλας, ποπιμάς, μ μάжμε μι εοβερωένησε μετικέντε, οξμολά πρεκλεάτο.

ΒΓορόχηνεια: Οὖ Μημιμα Ονήμα, μεο, 3ρά τα θεάΐα, βο Πἴέτα: εὲ χόψετα ρομήτητα Ѿ μεμ εΓοφτροκοβήμω ἐμεκ εἶω, βα νελοβτωβα πάκη βοβροπμέηῖε.

Пфень

Пжинь 5

ίρμος: Ποπρδ τη το γλάτομα χβαλέμια τζη, μβκοβα βοπίέτα τη, Ε κατόβεκια κρόβε ωθήμμητα, ράμη μλίτη Ε ρέκρα τβομήχα ήςτέκωτο κρόβιο.

Пастыра добраги втонзбранная Овчата, разсванная по мірв, волкшвя всако зверство во Овчвю кротость, верою преложища. [Дважды.]

Бжественнагш рад древега доброплюднам, префкланным двий моед все неплодство во блгоплодее доброджтельнагш нрава преведите апли.

Ογ άβει επάξε τλαττέ ο ορθάτε να ορμος ε ύπε ω χρτά πριέμωε τλάκι πελιομάτα κοτερεμάτα μέρτεμα, ογμερψελέντε διαάντα μο μου μθων ωπακάτε.

Йнв

βρμότε: Πριημόχε вο Γλεθημοί μωρικία, ή ποτοπήλα μα εξίτα εξρα μη πρότηχε Γριεχώβε: ηο μίκω είτε ήξ Γλεθημοί βοξεξή πη κατε μότι μοτομώτη και ποτοπώτη και μοτομώτη και ποτοπήλα μα εξίτα ποτοπήλα

Ον κριτιάλελ βεὰ κριτιοτίν επεοδού, βοβμοτία δίο. Μέρε, Νεβάμιματο βρατά πουθεύτη: βιώπε λύταιω βρέμα Νάτε μβεάβι Μολδεάμι προύμι, Οτιε Νικόλαε.

Η βνέμια πε βα Γεέμμα, ω αβκάβωχα νελοβωκα επδ. πέμια βρέμη δύμας ω, μββάβυ μάςα εψέμη ωπυ μπυβαπη πβούπη, πρεελάβης μικόλας.

¹ жε χρέβλε οζωρέτη η επράβελην μωθμίη βοεβώλη, ββάβηματω τβοήωη πρεχετάτελьς τβιο πε τέχε, μ κάτε μεχητή βεώκατω βρέχα, χος το 18χης.

Ετορόμητεκ: 1 καίε πεού û Γράμα Μόλυπα πλ, Μπυ Επίλ: μ3Μυ κάτα Βιλκίλ κθώμω, û πάμοωκαςω, Βιειπάλ Βλημε, Επημαςω ωιθωμένιλ.

Пфснь 3

Ірмоєк: В в пещі авраамстін Отроцы персідстей, любовію багочестім паче, нежели пламенеми шпалмеми, взывахв: багословени всй ви храмь славы твоем гди.

Крипостію всестым проповиди, нелестній апли хртшвы, прелести зиму разрушнсте, й просвитисте вгоразумієми вирныхи мудрованіе. [Дважды.]

М уро ваговханное йсточающе всегда вжественнёй оўчнцы, мура оўмнагш баговонім притекающих ка вама йсполните, й влосмрадным страсти Шжените.

Растлившаго ма плотскими безмистій, слова нетлина наги славній оўчицы, спсите ма поюща: блгословени всй ви храми славы твоей гди.

ΕΓορόμητεικ: Λ ήκα ἄΓΓΛΕ εκίй, Λήκα ΜΫΝΚα Η ΑΠΛα ΤΒΟήχα ελόβε, Μόλατα βεετμά, ΜΗ ότοε Ελτοθτρόβία ΤΒΟ ετώ ηλετικολή ενε: Βετέχα εξιμέμρη βιξεю, πάκω Ελτοθτρόβενα.

H N Z

Ιρμός»: 10 ηωμη τρή βα βαβυλώμτ βελικής μθυήτελεβο ηα βθήςτβο πρελόжωε, ποςρεμί πλάμεμε βοπιμχύ: δλγοςλοβέμα βεή τζη βπε Οτέμα μάμηχα.

G Βάπε Ηἴκόλαε, ΒΟ επάχε Εμίκατο Βετέχε πεορμά πονи-Βάθιματο, Μολή ωξιπήτη κάτε, ή καβποτλάπη δογάπωλ κα κώ Μλπη εβοά.

Законы вжественным соблюди прпвые, гавился есй бжій храми чтейшій. темже ти вопієми, всеблженне: Ш всакагш пребеззаконім йзвави равы твой.

Επορόμητει Ο τη επί κοεπάμια επραεπέμ Μοεά με ωή, κομρεμμου με το παροί κομίς, εξημεί κομίς, εξημεί κομίς, εξημεί κομίς, εξημεί κομίς, εξημεί κομίς, εξημεί κομίς κομίς, εξημεί κομίς κομίς, εξημεί κομίς κομίς, εξημεί κομίς κομ

Пфснь й

Ιρμός Ρευτ ραςπροςτέρε μαμίνας, λεκώσε βιλιία σε ρόστε βατινέ: Θίτης ημένος κε ενάδ οξιαςήμα, μοσρομτετελίο πρεπολεασμες δλιτονέςτια ραμήτελη Θίτρομω, εβωσάφιμε: δλιτοςλοσήτε σελ μέλλ εξλα.

Ογετά Θενεμοχνοβέννα χρτόβα, μπε βεβμβέρνα ογετά βατραμήβωε, μ επεμτελικό προποβέμαντε ποβεθήδ ραβε εξάβωε, ω ογετα βόλκα μωτεννατώ μββάβμετε βοπίθε μωλ: βελ μπλά εξα πόμτε, μ πρεβοβνοεήτε επό βο βελ βέκα. [Δβάπμω.]

Βοτηρβεήτε Οκρείτε Μοελ ογμερψελέννω μθων επίτο-Γλάτηϊν τρβεώ χρτώθω, Απλυ τλάβηϊν, Η Ε Γρόδα Ενάλητα Η ογνώνια λώτατω τι βοσμεύτηση, Βο Επε πέτη: Βιά μέλα τζα πόντε, Η πρεκοσνοτήτε Ετό βο Βιά βέκν.

Бгороднчени: М ріє, гіткі всяческихи, швладаєма ма ш эмім, й согришающа всегда свободі мітвами твойми, й поработи хртв ви житій чисти воспивати: вся дила гда пойте, й превозносите во вся вики.

Йнд

βρμός»: Η 3 βάβητελιο βς έχα βς ες τήλυμε, πος ρεμά πλάμεμε βίτονές τ βοβαβωωμα, ς τ κα βωέμα ωρος τήλα βς κα, κα καθνίλα βς κα πάτη: βς μαλά βίτος λοβήτε, πό τ τς τζα.

В фтійствум вжественнам ніколае, веззаконнующих незатворенам оўста ійвственню заградиля есй, й ш арівва губительства миштім йзбавиля есй, православню поющым: гра пойте, й превозносите его во вся в вки.

Йже повёды тезоимени́тя сва́те, повёди́телей на́ся покажи, мітвами твои́ми, страсте́мя ражда́ющымя сме́рть смерть, й препеззаконных человёка азыка льстива, вёрню присню молащихса тй.

Tр чена: Православню в фрити поклонимся с т ф т р ц ф, славаще ϕ ц й, й с н и, й в с е с т а г о д д и, в оп т ю щ е: в л г о с л о е и т е г д а, й превознос и т е ϕ в о в с ϕ в ϕ

Бгороднченя: М илости твоей мй сподоби, млтивей шаго слова рождши, блгословеннам всечтам: вх часх сваный предстани, и избави тамошнаго мй чтам осв ждента.

Пфсиь Д

Ιρμόςχ: Κ άμεμα μερδικος Ενημία Ε μες Εικόμων τορώ τεδε μεο, κραεδιόλαμα Ες Ενές», χριτός ες, το κοικδιήθωι μα ες το διμανία ες τες ς τελ. τέμα ες ες εκμίες», τη εξε εκμιάς κα.

Каменіе избранное, положеннагш во главу оўгла калмене, создасте всёх вёрных сердца, каменеми вёры вражім созданім, апли, развергше. [Дважды.]

Р фшити й вазати W крта пріємше власть, разрфшите вшля мойкв совзв, й кв любви бжіей приважите, й цртвіа причастника бжественнагш сод влайте апли.

Επέςτευνια βλαι Θ΄ ΕΛΑΥΜ, Η Βς όχωνε Μος τέρχης Βεώκυμα Αδκάβωμα χπώνιτων Επέςτευνωμα το διάμα νώντο ναπόй τε, η πλομονότηο ποκαπήτε, Απλη Εγοκλπέννια.

Бгородичени: Со стыми йгглы, си бжественными йплы, со славными мчнки, твоего моли спа и бга, бгородительнице пречтам, ш беди избавити двшы нашм.

H N 8

ใจกาง์เล: 6 งก งงัธพ หะสุชิเจกาน преслишанта класть вселила бัсть: ты же дбо бนี้ прозабентеми чребоношента, мірови багословенте процита бен. тъми та вен величаеми.

Heutenénia

Мкш солнце всю шзараешн ніколае біобаженне, подсолнечняю, бжественных чядеся сіаньми тьмя лютыхя шбстоаній штонаа, сфенными ходатайствы твойми,

архіеревых оўдобреніе.

ΤΕ ΕΙΝΉΝ Ο Ο ΤΙΡΕΊΡΗ Η ΕΝΙΚΟΛΑΕ, ΤΗ ΤΕ ΕΙΚΟΜΗ ΕΙΝΟΣΑΚΗΜΗ ΠΕ ΕΝΕΘΕΙΚΑ ΑΝΕΜΗ, Α ΕΚΕΙΚΗΜΗ ΠΡΕΊΡΕ ΤΕ ΕΝΕΘΕΙΚΑ ΕΙΝΟΣΑΚΗΜΗ ΑΝΕΘΕΙΚΑ ΤΑ ΕΙΝΟΣΕΙΚΑ ΕΙΝΟΣΕ

День й чася страшный поминай 😂 двше мод! Егда та хощетя привести на свдя влка, й свдити твой дела тайнам, й возопій Емв: спсе спси ма ніколаа мольбами.

Бгородиченк: Гласк чеве вжественнаго гаврійла приносими радостно, й взываєми: радвисм раю, гаже древо животное посредт ймвщам всегда, преславнам слова палато, радвисм дво всенепорочнам.

На стіховить стіхиры аплимя, глася ў:

βτίχκ: Η επόλημχομελ 318 τρα μότη τκοελ εξη, ή κοβράζοκαχομέλ, ή κοβκετελήχομελ: κο κελ μήη μάωλ κοβκετελήχομελ, 34 μηθ, κα μάπε εμηρήλα μεὶ βεή, λιώτα, κα μάπε κήμαχομα 51 κλλ. Η πρήβρη μα ρακεί τκολ ή μα μαλά τκολ, ή ματτάκη εκίμει ήχα.

Некнижным оўчнки, дўв твой стый казатели гави хрте бже: й многовышаннымя сличтемя газыкшвя прелесть оўпраздни, гакш всесйленя.

Стіхв: Й б8дн св. втлость гда бга нашего на нася, й д. вла р8кв нашнхв йсправн на насв, й д. вло р8кв нашнхв йсправн. Мчичена: Честна смерть стыха твойха гди: мечами во й огнема, й стяденію сокряшаеми, йзлішша кровь свою, надеждя ймяще на та, воспрійти трядшвя мадя: претерпиша, й прійша її теве спісе велію мять.

Вх четвертока блженны, гласа ў:

Дрівомя адамя рай высть йзселіня, дрівомя же кртнымя разбойники ви рай вселисм: Ови оўбш вкиши, заповидь швірже сотворшагш: Ови же сраспинаемь, бта йсповида тайщагосм, поммни мм, вопій, во цртвін твоємя.

Стіха: Б лженн нзгнанн правды ради, таки теха беть цотво нвное.

Пастыра й агнца словесная свще воспитанія, посредтв вольшвя ш негш такш агнцы мядрій послани высте, вжественными проповеданісми. Техи претворающе свирепство на кротость, верою зовяще неяклонными помысломи: помани наси спсе, во цртвій твоєми.

ΒΤίχα: Ε λπέηη βετέ, βετά ποηδελτά κάμα, ή ή 3πεηδτά, ή ρειδτά κελικά σόλα γλαγόλα, μα κώ λπδιμε μεμέ ράχη.

Прошедше земнам исполнентм апли гдни, кото ввизды свитлым, помраченным прелести разористе, и свити спентельный прельщеными шелистасте. Тимке блини васи хртшвы проповидницы, просфще: молитесм и наси всегда ко гду.

втіха: Радвитесь й веселитесь, тако мода ваша многа на нбетьха.

Мінченя: Оў мерцівлаєми мідрій, й отнемя вещесть веннымя шпалаєми, попалисте горькаги многобожім вещество біженній, й нынт йсточаєте йсцтленій стрій приходацьмя

πρηχολάψωм κα βάνα τα βάρου, πέπλα βαμβάυψωνα, μ βοπιόψωνα χράδ: πονωνή κάτα βο μραβίν πβοένα.

Й нынт, втородиченя: Аплива радосте, й стртотерпеца втиеца неввадаемый войстиния всй втородительнице, всенепорочная Этроковице, са нимиже йспроси нама влуце, прегртшенти йзбавленте, й житта йсправленте, втрою просащыма та, й воптощыма ти: радвиса, всейстинить влих сокровище.



Ви четвертоки вечера,

на Гін воззвахя, стіхніры котны. Глася і Подобеня: Даля вей знаменіе:

Стіха: Аще беззакшній назриши ган, ган, кіго постойта;

гакш оў тебе шчищеніе беть.

6 Γχὰ πὰ ρατημηάενα πεάρα ετὰ εύχθ, α βανθημωτε θ πρεπεπάωε: 3εκλά κε πρατθώμιτα ετὰ κολεβάωετα, α χολγοπερηθλήβε τλόβε, α βαβθτα υρκόβημα τπράχοκε ραβμράωετα, α χοτακχάενε πεβθ, α κάμενε ρατηαχάωετα ω τπράχα, α ι τόλημε λεγιὶ τκριὶ, πεορμά τβοεγο βθλεψη πὰ.

Втіха: Ймене ради твоего потерпівха та гди, потерпів двша

мож ва глово твой, обпова двша мож на гда.

Какш беззаконнѣйшїй соборх[©] дерзн8 шсвдити та[©] свдій везсмертнаго,[©] зако́ня да́вшаго вя пвсты́нн дре́_ вле[©] мшёсе́н бгови́дц8;[©] ка́кш жи́знь вса́ческихя на дре́вѣ древь Зраще оўмершчю, пинкакоже оўбоашага, пиже во оўмь помышлахч, како ты байня гаь й вака твари.

βτίχ8: ☼ ετράπη ογιτρεημίπ дο μόψη, Ѿ ετράπη ογιτρεημίπ μα ογποκάετα ίθλη μα τΩα.

Растерзается рукописанте, вет ш выка адама пра-Отца, прободентеми твойхи ребри многомятиве, и шриновеное встество человыческое кроплентеми крове твоей шсватися, зовящее: слава бягоятровты ткоему, става бягоятровты ткоему, слава бягоятровты ткоему, става бягоятровты ткоему, става бягоятровты простигность дяши нашихи.

Таже вя минен стіхиры стомя, аще ймать. Аще ли ичесть минен: Йны стіхиры престей бійь. Глася д

Подобени: Тим добла:

На корт в тако об зре та пригвождена гди, гагница й мти твой дивлашесь, и что виденте сте, взываше, сте вожделение, ста ли ти непокоривый соборя воздаде веззаконный, таке многих твойх чадеся насладивыйсь; но слава неизреченном схожденть твоем вако.

Стіхк: Хвалите гда вен газыцы, похвалите єго вен людіе.

Й паки глаголеми твижде стіхнов

Стіхв: 13 кш оўтверднем мать Его на нася, й йстина гдня превываетя во веккя.

Йгнца й пастыра та, такш видь на древь агница рождшах, рыдаше мтреки, тевь вышаше с ейе любезныйшій, какш на древь кртными повышени вей долтерпыливе; какш ряць й нозь твой слове, пригвоздишася ш беззаконныхи; й кровь твой йзліжли вей вако.

Слава, й нынь, кртобгородиченя: М кw оўзры та гди, т два й мын твой на крты повышена, дивлашеся й взирающи ВЗИРА́ЮЩИ ГЛАГО́ЛАШЕ: ЧТО́ ТИ ВОЗДА́ША, ЙЖЕ МНО́ГНХЯ ТВОЙХЯ ДАРЮ́ВЯ НАГЛА́ЖДШЇНСА ВЛ̂КО; НО МОЛЮ́СА, НЕ ФСТА́ВИ МЕНЕ Є́ДИ́НЯ ВЯ МІ́РЬ: НО ПОТЩИСА ВОСКРНЯТИ, СОВОЗСТАВЛА́А ПРА́ОТЦА.

Таже, Свевте тихій: Прокіменя дне: й Сподоби гди вя вечеря сей:

На стіховить стіхном котны, глася ї:

όρδωϊε κεπουτλύμου χρτέ, κρτα τκού κάμα μάλα βεά, μ την πουτωχάενα πρηγότη ηδωχάτω.

Θτίχα: Κα τεστ Βοββερόχα Ο νη Μοή πηβεψεμέ μα ηδιή. εξ τάκω Ο νη ράσα κα ρέκδ γοιπόχιμ εβοήχα, τάκω Ο νη ρασμίη βα ρέκδ γοιποπή εβοελ: τάκω Ο νη μάωη κο τζε στε η μάωεμέ, μόης μεπε ογιμέρρητα μι.

Всегда имяще кот кот твой на помощь, свти

вражім оўдобнь попираемя.

Οτίχα: [] ο Μήλδη μάτα τζη, πο Μήλδη μάτα, τάκω πο Μηότδ ήτπόλμηχο Μτα ειθημημικέμια: μαμπάνε μαπόλημε Αδιιά μάτια πομοτιέμια το Εβθημηχα, η ειθημημικέμια τόρ μαχα.

Прославламися вя паматехя стыхя твойхя хоте бяс, й ш них оўмоленя бывам, низпосли намя велію моть.

Слава, й нымъ, котобгородиченя: Подобеня: З ванный свыше:

Не рыдай мені мін, зращи на древь висаца твоего спа й бга, на водахя повыснимого землю нешдержими, й вей тварь создавшаго: йбо востану й прославлюся, й адшка царствім сокрушу крыпостію, й потреблю вей вей силу, й оўзники йзбавлю ш элодынства вей, таки мардя: й оўу моему приведу, таки чавыколюбеця.

Таже: Нымь Шпвщаеши: Й Трнетое. По 💍 че наши: тропарь, й Шпветк.





Вя четвертоки на повечерін, каншия престей буч. Гласи Д.

Песнь а

Ιρμότα: Τοβέρ38 οζετά μολ, ή μαπόλημτελ αξά, ή ελόβο Ερώιτη μρήμι μυτρη, ή ιδικότα εβίτλω τορκεττάθα, ή βοεποιδράβδακα τολ 48μετά.

Ты бдина заствпленте, привежнще й хранительница рабшви ткойхи бей, бгородительнице чтам. сегш ради припадаю ти й зовв: епей ма Окажинаго, гоки матива.

Απληία εκυθρημα εόυπετα που ράματα, πρεί παμένα μοτάψδω τάχα ωθπανέμιε: «Υτκορά υλνητ, ά πόνοψα υδλη κά, ά πρέκλε κομγάμω άβυάκα, ά τπτά κα.

Слава: Сти влице, шекверненное сердце мое, гаже престое слово рождшам, и свщам всех стейшам вышних в силя, едина всепетам.

Η μώντε: Η α τὰ μαμέπηδ μοετώ επτέμια βοβλοπήχε, μ κα τεβτά βλιοδτρόβητά βτέρου πραβτόχα: με πρέβρα μεμέ μαμέπηο μεμαμέπημχα, μαπέ μαβά μα ωβράμοβαμίε βτώμα.

Пфсиь г

Ιρμός»: Τ κολ πτετησιλόκιμα κίζε, живый й независтный йсточниче, λήκα τεκτέ τοκοκδηλειμώλ Αξόκηω «γτερμά, κα κπέςτεθημά τκοξά τλάκτ, κτημέκα τλάκω τπολόκη.

Росв твоегш баговтробім подаждь ми пренепорочнам чтам, гръховнымя зноемя тающемв, и печаль сама обствянию подающи.

Ογ ΜΑ ΜΟΕΓϢ ΤΕΜ΄ ΡΑΒΡΌΜΗ ΕΩΕ, ΓΕΤΌΜΕ ΗΉΕ ΕΣ ΤΕΕΕ, ΤΑΚΟ ΕΛΓΑΑ, Η ΜΟΛΗΘΕΑ, ΠΟΚΑΑΗΙΑ ΜΑ ΘΕΡΑΒΕΙ ΟΥΤΕΕΡ-ΤΗΤΗ, ΤΆΚΟ ΨΕΤΡΑ Η ΜΗΟΓΟΜΆΤΗΒΑ, ΤΑ ΕΠΕΛΕΜΕ ΟΥΕΛΙΚΑΗ ΤΑ. GΛάΒΑ: ΚροπλέμιεΜΣ Μλτι ΤΒΟΕΑ, μξο ΕΓΟΡάμοΒΑΝΗΑΑ, ογγλίε πογακὰ ΜούχΣ επραεπέй, ѝ ογγάεωϊй εβιπάλλημικΣ εέρμμα Μοεγώ Βο3ж3й, βλαπώй εβιξιμινέ ΒεεμεπορόνηαΑ.

Й нынт: Потоплаєтя ма волна гртховнам, й бора візмістных помышленій: но оўмилосердися всенепорочнам, й роко мій помощи такш матива прострій, да спеаемь оўбажаю та.

Песнь Д

ίρμος Η εμβελικαμμι επίμ του κτα, έπε ω με σοπλοψέμια, τευ βρίωμας, πρρόκα αββακδηκ θύεμοτράα βοκάμιε: ελάβα εμλικ τκοέμ εξη.

Тже всепречёднам міти бітім, возсійй міт покайнім зарій, ій разрішій мраки Окайнным моєй дешій, ій шіженій дво, лекавам помышленім сердца моєгію.

ТÀ ШЧИСТИЛИЩЕ ВСЕХЯ ЧЕЛОВЕКШВЯ ВЕРОЮ МОЛЮ БЛГО-СЛОВЕННАМ, Й ПРОШЎ: МЛТИВА МЙ СЎДЇЮ СНА ТВОЕГО СОТВОРЙ, ГАКШ ДА ХВАЛА́МИ ПРОСЛАВЛА́Ю ТА̀.

GЛА́ВА: **G** МИРЕ́ННОЕ Є́ДИ́НА ЧТАМ, Й ПРОКАЖЕ́ННОЕ СЕ́РДЦЕ моє́, нечистыми страсте́й наведе́нїн, та́кш вра́чь йсцѣлй, й Ѿ рУки бѣсо́вскім йсхити.

Й нынт: Глаго́ломя бгодохнове́ннымя пре́жде бліже́нный аввак8мя, го́р8 та чист8ю й пристивю нарече, прише́дшаго № ю́га, й тобою воплоща́ема влице, возвъща́м павле́ннты́ше.

Пфень Е

Ιρμός Ος παιόшας κιληθεικαλ ω επέςτεθημε ιλάβε τεοέμ: τεί δο ηθητρόδε μαζ κικμη δεί, ημέλα βεή δο ηθτρόδε μαζ κικμη δεί, η ρομηλά βεή δεβλετματο εία, κιέμα κοιπεκάρωμων τλ μήρχ πολαβάρωμα.

Оў мершвленя страстьмій і помышленій всенепорочнам, ка щедротамя твоймя привітаю, й ка теплому твоему притекаю

притека́ю влице, покровв й помощи: гаже жи́знь едина рождшам, гердце мое шживи.

фрвжіемя снадена ма градовнымя, йсцали дайственною твоею лачьбою, иже спса рождшам гда, копіемя оўазвленнаго мене ради пречтам, й оўазвившаго сердце яміево.

Слава: Оўма моегш оўврачви сокрвшенім, пренепорочнам, й йсцфай страсти двшй моем, й оўнынім тьмв потреби, такш да во хваленін тм пою приснобаженняю, вце всепфтам.

Η μώμτ: Γρόβχα Βίμοτράχα, Ετόπε Βοβραετά μδο μα χρέβτ Βάελωμα Βάχτβωμ, Βοπίλωε: νάχο, Μετό άεκοπάεωμ, πίληετβο Ѿπθωάλ Βρατώμα Βεθε ραεπέμωμμα τηλ, Βο Βεέμα χολτοτερπτλάβατο.

Пфень 5

Ірмоєв: Біжеєственное сії й всечестное совершающе празднество, бітомварін бітоматере, пріндите рвками восплещимв, ш неж рождшагосж біта славимв.

тельному, едина всемя помощь, помози намя ведствую. тельному, едина вбовагодатнам.

Йстазанта ма пречтав, вв часв страшный ты йсхити, Ш вфешвя блыв прелести, й свда, й огна, й тьмы, й мвин.

GΛάΒΑ: Πτεκοτλόβλιο τὰ βεεπέτα, τλάβλιο ΥΕΤΗάΑ ΒΕΛ ΛΩΥΙΑ ΤΒΟΑ: ΤΕ ΜΕ ΗΕΥΜΕΤΕΙΧΕ ΜΑ ΕΤΡΑΙΤΕЙ ΕΒΟΒΟΔΌ, Ω ΒΕΥΝΕΙΑ ΓΛάβΕΙ ΕΠΟΔόβΙΙ.

Й нынт: Пти та должни всмы, но войстинну по достоянію не можеми: ттиже поеми та, молча. нієми чтвиє несказанное, вже на тевт дбо, содтанное таннство.

Таже, ГДи помилви, трижды. Слава, й ныпь:

Сталеня, глася Д:

Ηα κριτά τὰ Βοββώшενα, τὰκω οξβρά πρεθταα μτη προλ ελόβε βπίμ, μτρεκη ρωμάθη βτημάμε: Υτό κόβοε μ ετράκκοε είε Υδρο είε μόμ; κάκω πάβης βετέχε βκδ μάεμη εμέρτη, ωπηβήτη μέρτβωα χοτά, τὰκω μλρμε;

Пфсиь 3

Ірмоєв: Не посл'яжища твари біомварін паче создавшагш, но Огненное прещеніє мвжески поправше, радовахвеж поюще: препівтый Отцекв гдь й бів блігословень вей.

Непреминнагы рождши едина бтоблгодатнам, молисм чтам, десницею егы преминити мой оўмя кя лвчшымя, лють премыненный высовскими йсквшенти.

Πράμε μδο, ρόπμωα μβά χβτά, ογιμέμρη η επεή μα, επραετωμή πρεκλομέματο: Βικροιο ογικερμή, η μαετάκη μά κο επείμπα επεχή, βικριώχα επείμπε.

Слава: Матвенница мін відн пренепорочнам, ка рождшемвем ніз теві: й шетавленіе лютыха долгшва подаждь мін, й цітвім вжім вжественный входа, й пищи воспрімтім, й свічта причастіє.

Η κώντ: Β εεκεπορόνκα Μρίε, μδο κεκεκδεοδράνκα το τάς κε εκαπόσικ ρόπμωπ, το τό Μολή, Βεάκια κάτα μβράβμση πενάλη η Γράχα.

Пфсиь й

6 λέλην πυτίε μπλήβα, η βελίε εκβέρης εολάλαβα, πρεπέψε εξήψα, πρεπέψε ήεπαβάμια, πρεπέψε ή ωβάπα ωεξπλέμια μοερώ: πομήλεμ χέως μου οκαλημέν, ήπαλ, η πρέπλε εμέρτη προεβαμένιε μη πολάπλε. На та всю надежду спеента моего возложих, бгомти ненскусобрачная, й тебе на помощь призываю всегда: спей ма о печалей, й напастей вражтих, й разрыши пленицы боль мойх, й о вычных тьмы йсхити ма.

Слава: Мвиласа Есн аггля вышши, бга неизречению воплотивши: сего оўбы моли, вачце всенепорочная, плот. скихя йсквшентй вышшв быти ми, й сяда бядящагы йзбавитися дво, й вжиныя мвки.

Й нымть: Вода бжественных исполни ма дво, аже источника во чревть носившая: избави Ш гноя гртхова мойха, й ка жизни настави спсента, чтая, й оўнынтя двий мова Окаанныя Шженй дво, й Ш бтысова избави.

Пфень 🖟

ίρμος Ετάκα βεμπορόμημα μα ββωιράετε μδχομα προεβώ ψάεμα, μα τορπεετβετα πε δεβπλότημα εγμώβα βετειτβό, που ηητάρψη εψέημος τορπεετβό διομτρε, ή μα βοπιέτα: ράμδης βεεδίπέμημα βίε, Υταπ πρητησμό.

Разряши пажить града, шекверненным моем дяши и талесе, вторадованнам пречтам влице, сильною мятвою, твоею, В всенепорочнам! исцаленте давши спейтельное, влити страдя пречтый.

Τω ΜΗ Προεβ Εψέμε, Τω ΜΗ Η ΒΕΑΒΛΕΗ Ε Η ράχο ΒΑΗ Ε, Τω ΠΟ ΕΘΡΗΗ Α ΜΟΑ, Τω ΜΟΑ εΛάΒΑ, Η ΠΟΧΒΑΛΑ, Η ΗΑ ΕΕΚΑΑ, Η επείπε ΜΟΕ Ε ΕΗ Πρεμεπορό τη ΑΑ, Η ΤΕΕΚ ΒΕΡΗ ΕΠΟΚΛΑΗΑ ΜΟΑ, Η ΒΟΠΙΗ ΤΗ: ΕΠΕΗ ΜΑ Ο ΚΑΑΗ ΗΑΓΟ ΡΑΕΑ ΤΒΟΕΓΟ, Η Ε ΑΚΟΒΑΧΕ ΕΡΑΤΕ Η ΕΥΜΤΗ ΜΑ.

Gλάβα: GΠεή ΜΑ ΫταΑ, εΠεα ρόπχωαΑ Βεεψέχρατο, μ ογψέχρη ραδά τβοετό, μ κα ποκαάμια πθτή μαςτάβη, αθκά βατω εοδλάβηδη Ευτεχρί Επεμή, μ τοτώ λοβλέμια μβράβη ΜΑ, μ οτηλ βτηματώ, πρεμεπορότηαΑ, μεχητή ΜΑ.

фийи Й

Η ημίητε: Π λότιο έπε μξ τεβέ, ελόβο πρεμεπορόνηλα ωλτάκεα, βοπλοτήβεα πε ποπηβέ βα μίρτε, πίκω μλρλα, πρεβώβα με χθάλωμη, ήπε πρέπλε βεβπλότημή: η ήπε λρέβλε βετέχα μθυμβωλίο, βπέετβεμμου εήλου μηβλοπή.

Таже: Д остойно Есть: й поклона. Тристое. По О че наша: тропарь, й прочее Овычное, й Шпвета.



Вя патока оўтра,

по алмя стіхословін, стальны кртны, глася ї:

Йсквийля ны всй Ш клатвы законных чтною твоею кровію, на кртв пригвоздився, й копіємя прободься, везсмертіє йсточиля всй челов вкшмя: спісе нашя слава теб в.

Η Α ΚΡΤΈ ΤΑ ΠΡΗΓΒΟΖΙΉΜΑ ΊδιξΗ τήτε, Ημπε W 1236 κα Η Α ΚΡΤΈ ΤΑ ΠΡΗΓΒΟΖΙΉΜΑ ΊδιξΗ τήτε, Προττέρας βτὰ ΑΛΑΝΗ ΗΑ Η ΕΜΣ ΒΌΛΕΗ ΤΒΟΕΗ: ΚΟΠΙΈΜΣ ΜΕ ΒΣ ΡΕΒΡΑ ΤΒΟΑ ΒΟΓΧΟΤΈΛΣ βτὰ ΠΡΟΒΟΙΈΝΣ ΒΕΊΤΗ, ΜΗ ΌΜΕ ΓΤΒΟΜΣ ΨΕΙΡΌΤΣ ΤΒΟΗΧΣ ΥΛΕΚΚΟΛΗΘΕΥΕ.

Слава, й нынь, кртобгородичени: Д во пренепорочнам міти хрта бга, фрвжіе пройде прествю твою дшв, вгда распинаєма видівла всй волею ейа й вга твоего: вгоже блгословеннам молащи не престай, процієніє прегрышеній нами даровати.

По в мя стіхогловін, стадальны, глася ї:

Скорш предвари прежде даже не поравотимся врагшмх хвлящымх та, й претящымх намх, хрте вже нашх: погуви кртомх твоимх ворющым насх, да образвижнотх, какш можетх православных в вра, млтвами бцы, едине члв в колюбые.

GTTÍXX: Ε Τ΄Χ ΜΕ ΥΡΙΑ ΗΔΙΊΧ ΠΡΕΜΑΕ ΒΙΈΚΑ, COΔΙΈΛΑ CΠCΕΗΪΕ

посредт земли.

Стіха: Д невня бія во стыха свонха, бія ійлева.

Α μέτι ἄΓΓΛΑΓΚΑΑ ΒΨΗΗΓΤΒΑ, ΒΣ ΠάΜΑΤΑ ΓΤΡΤΟΤέρΠΕ ЦΣ Πρίημό ωλ, Επρημίχε Μώτλη προτεπτήτη, η Βτελέημδη Ελγομάτιο ογλικήτη. Τέχε ράμη, Επε ογμολέης Εωβάλ, μάρδη κάμε βέλιο μλτ.

Ολάκα, μ ημίνη, κρτοκτορόμητε Η α κρτή τα κοβκω ωάενα τάκω είβρη πρείταα μτη πεοά, ελόκε επίη, μτρεκη ρωμάθημη κημάμε: Υπό πόκοε μ επράπησε ηθμο είε, επε μόμ; κάκω πηκοπε κετχα κεθμάεμη εμέρτη, ωπηκήτη είμες κάκω ποπά, τάκω μλρμα;

По г.ма стіхословін стальны, гласа ї:

В ртв й смерть за ны, блже, за безмерною мать волен претерпеля всй, й содя неправеденя: таки да шсод ждента й древнта клатвы вседя свободиши, лесттю вх тленте впадшихи. Темже й покланаемся, слове, твоемо распать.

На древь повышена обсмотрившее та солнце, слица правды хрта, свыта помрачи. Тварь же колебашеся, и мертвін ійки й сна скори из гробива восташа, слове, вжественняю пыснословаще державя славы твоеа.

Gnába, μ μμίμα, κρτοδιορόμηση: Η επορόνησα μπη πεολ, χρτε, ιάκω οίβρι μα κρτά πλ βοβεμμάσμα, ρειμάθιμα μπρεκή, πακωβάλ γλαγόλαμε: ντό πόβος μ επράπησε είε νέμο, επε μόμ; κάκω πλ βεββακόημεμά εόμμε κο κρτέ πρηγεοχμάστα βείχα χήβης, εβίτε μόμ ελαμλάμιι,

Канших чтном й животворащем крт. [6гшже краегранесте сте: Крт. пригвождени хртоси, прелесть разрышаети. Творенте тиснфово.] Гласи Д.

Песнь а

Ιρμός Τό βέρ38 ογετά μοῦ η Ημπόλημτε Αχά, η ελόβο Ερώγηδ μρήμι μπτρη, η μαβλής εβικτλώ τορπες τβλ, η βοςποιό ράμθης τολ 48μες.

На кот в распростерях бей вжественных длани, долготерпыливе, и погивающий мірх призвалх бей ка познанію державы твоєй, щедре, тымже величаєма блговтробії твоє.

Вмім воздвигля біть мшёгій, прошеразва вжігтвенног твог распатіг, глове пребезначальне, ймже паде падовитый вмій падінію адамовв ходатай бывый.

Μίντεια: Βο εκάπλοετεχα επώχα κώντα κάτα επολόδα. επειλ Μίνιμι, κεποκολεδάμοι πρίέμωι ιάκα μέτα, ιάκοπε εκλαλ πάνελα, ѝ ελάβω εοπρανάεταμαμω χέτοβω βώετε.

Мчнчени: воздвизаємыми волнами нестерпимыхи мученій вашихи, непогрузимь бысть корабль, мунцы: шкормленієми во всёхи цра, ви пристанище доспёсте поконщное.

Бгороднченя: Орвжіе, такоже рече сумешня, сердце твое пройде, в гда виджла в сй хрта распинаема, дво влуце, й в динаго прободаема копіемя. тымже рыдающи бользин претерпыла в сй.

Йня каншня престей вув. Глася ў. Песнь й. Ірмося тойже

ТЫ ЕДИНА ЗАСТВПЛЕНТЕ, Й ПРИБЕЖИЩЕ, Й ХРАНИТЕЛЬНИЦА ЕСЙ РАБШМВ ТВОЙМВ БГОРОДИТЕЛЬНИЦЕ ЧТАМ. СЕГШ РАДИ ПРИПАДАЮЩЕ ВОПТЕМВ ТЙ: СПСЙ НАСВ ВЛУЦЕ, МЛРДТЕМВ ТВОЙМВ.

Падшихв

Πάμμηχα Βοβββάηῖε, ѝ επολίψηχα Ε΄εὰ οὖπβερπμέηῖε, βεεμεπορότημα. Τέμπε Μολιόεα τὰ: πάμμιῖ Μόй οὖμα Γρέχόμα ὖεπράβη βλτιμε, μα ελάβλιο τὰ. Μέρτβα Μὰ εκορβαμὰ ὖ μεμέμετβεμμα λεπάψα, ρέκδ

Мертва ма скорбьми и неджиственна лежаща, рвкв простерши помощи твоем возстави, и вжественнаги веселім йсполнена покажи ма, бгородительнице.

Пфень г

Ιρμότα: Τεοώ πετοσλόκιμο είξε, πηκοί ή η εβακήστησή ήστόν. ημνε, λήκα τεεί τοκοκδηλομών αδχόκηω «Υπερμή κα επέστετημε ή πκοέμ τλάκε κεμιέκα τλάκω τποδόκη.

Миш овча на заколеніе ведаху та хрті, людіе превеззаконній, йгица вжіта суща, й хотаща йзвавити овцы ш волка лютагш, йхже члвтколювить возлювиля вей.

Πρεμειτάλα βεὰ εθμιὰ εθμύμε нεπράβεμνω, εθμάй πράβεμνω βεέй βεμλή, ѝ πρετερπιέλα βεὰ ογμαρέκτε βα λακύτθ, εβοδομύτη μὰ χοιτὰ ποραβοιμέκκαι ο εμη, λθαάβομθ μπρομέρπηθ.

Мчичена: Страдавше стін законню, беззаконным враги пограмисте, й волею оўмершвлаеми за всёха востаніе, й йже смерть йсходатанвшаго повористе эмім.

Мчиченя: 👸 Земных возвысившеем, ко блгославію же пришёдше страдальчески мчицы стій, й кя невещёственній соединишаем, радости неизречённым йсполижеми.

Бгородичени: На тебе дво, швновленте буть гависа воистинну, бги плотти раждаемь, й на коти возвышаемь, низлагам бысы, бгобягодатнам вячце.

Йна. Ірмоїх тойжі

Πομάλδα πρεθταλ μδο, κα πδυάντα πυτέμετε λώπτα κλ ποτοπλάεμα, α κο πραστάθαψο τάχομο επεέμπλ αεπράκα: τά κο έμάνο καμέπμο επεκάχα.

 $\mathbf{O}_{\mathbf{v}}^{\mathbf{v}}$ Μὰ ΜΟΕΓΙΟ ΤΕΜ΄ ΡΑΖΟΡΉ, ΕΙΞΈ, ΓΒΈΤΟΜΣ Η̈ЖΕ ΒΣ ΤΕΒΈ ΙἄΚΟ ΕΛΓΑ, Η ΜΟΛΗΘΕΛ: ΠΟΚΑΚΗΪΑ ΜΑ Ο̈ΘΡΑΖΗ ΟΡΨΕΡΗΉ ΤΑΚΟ Ψέζρα, Η ΜΗΟΓΟΜΑੌΤΗΒΑ, ΤΑ ΓΠΓΑΈΜΑ ΟΡΕΛΉΚΑΗ ΤᾺ.

Кроплентеми мяти твоей, дво вгорадованнай, оўгліе погасн мойхи страстей: й оўгасшій світильники сердца моегіш возжий, златый світинице всенепорочнай.

Бола́швы лю́ть страстьми Зкаа́ннвы мою двшв, бгороди́тельнице, акш мативая постти, и спси ма матвами твоими: акш да живо́тв лвчшій полвчивя величаю та.

Песнь Д

рмоск: Нензследный вжій советк, вже \overline{w} дбы воплощеніх, теве вышнаги, проски авван8ми оўсмотрах зоваше: слава снае твоей г $\hat{\mu}$ н.

Τα ѾΠδετημι μα Ѿ οξ32 Γράχοβημχα, ηλεάκολή ενε, τεοέμ εόλεμ εκάβαμα εμίλα είμ, μ μα κρτά οξμερλα είμ τάκω ελομάμ: ελάβα μη ότομο ελτοδτρόει με σεμό.

Μ΄ 3 Β Μ΄ Πρεστερπάλα βεὰ ελόβε βάϊμ, μ πουοςυβρ επέρτα, ωβεβεπέρτεταβ κ εβμεταβό βεπικίχα οζωερμβλένοε επραετακὰ: ελάβα μιότομβ βλιοβτρόβιο προεμβ.

Мчиченя: Йже радшваній бжій хотыще наслёдовати Дхомя всестымя, радостною двшею раны претерпёша, й нвждивю смерть мчицы, й лвкаваго оўйзвиша.

Мчиченк: Рбцт Шстца́еми, й главы, й адыки оўртзаеми, бтогло́вній, й о́чи лиша́еми свта, й на оўды сстца́еми мчицы, не Шстчени же Ш бта пребы́сте.

Бгородичени: Раздраса рукописанте адамово, коптеми проводену ти вако, вца вопташе об кота предстоящи, гди, и волжинию восклицающи.

Йни. Ірмоєв тойже

тже всенепорочная мти вжіл, возсілій мі покалій Зарід, разруші мракв Окаліным моєд душі, й лукавал томышленіл сердца моєгій шженій, дво.

ЖЖЕ

Мже блгопреминнаго й блговвитливаго, пречтам, влив рождши, двомии, миш блгам, ш нася того моли всегда, ш чвждагш йзвавити нася.

ТА ШЧИСТИЛИЩЕ ВСЕХУ ЧЕЛОВЕКШВЯ, ВЕДОЮ МОЛЮ Й ПРОШЎ БЛГОСЛОВЕННАМ: МЛТИВА МНЕ СУДІЮ СНА ТВОЕГО СОТВОРЙ, ГАКШ ДА ВО ХВАЛЕНІИ СЛАВЛЮ ТА.

им ка та, пречтам, помощниця всегда никого оўвоюсм, йли оўстрашясм: кто же ли хота скорбнам принести рабя твоемя, й не оўстрашитсм;

Пфень Е

Ιρπόεχ: Ογ παεόωαελ βεληθεικάλ ω βπέεττβεμητά ελάβια τβοέμ: τρί βο μεμεικδεοβράνμαλ μβο, μλιτάλα θεμ βο θύτροβια μαλ βετάμη βια, μ ρομμλά θεμ βεβλιτμαγο επά, βετάμχ βοεπταβωμμίλχ τη πάρχ πολαβάνιμαλ.

Видывшее та слица на кртв простираема, солице скры лучы, стати не могущее, тевъ спсе зашедшу, й просвъщающу йже въ нощи прелести спащым, покланающымсм державъ твоей.

Ρατηνημέσης 3α Μλρχίε, Γζη, η τητάεων μά, όζητα η πέλην πρίεμλεων βκδωένιε, τλάττηλου ήβδαβλάλ μάτα βκδωένιλ ιάκω δίσα, ήμπε πρελεττήχοντα, η τλή ποχπαχόχονα.

Μήμνεμα: Πρέπες τη ραβορής τε βήμης, Επές τε εννί μα μα μα μα κα μα τό το κόλ μα μα κα μα το κόλ μα κα κα το κόλ μα κα κα το κολ κα κα το κα τ

Мчнчени: Твчами бжественным крове землю всю напойсте, изсвшающе потоки безбожім, стій мчнцы: темже ки воде животней ныне вселистесм, щ всехи молющесм.

Бгородичени: Плотію Єгоже родила спа, вгорадованнам, йкш видт на древт возвышена, плачеми йсполнисм, й долготерптийю долготерпівній єго дивлашеся войстиння: тівмже величаше єго снизуожденіе.

Йна. Ірмоса тойже

Оўмершвленя страстьми й сквернами всенепорочнам, кя щедротамя твоймя привысаю, й кя теплому твоему притекаю, влуце, покрову й помощи: жизнь едина рождшам, сердце мог шживи.

Просвети шмраченное мое сердце, пречтам, гаже светодавца рождшам, бга вивпе й члвека: вгоже гаки мти оумоли, подати ми избавленте, гпже, прежде страшнаги дне.

Оўма мовгю оўврачяй сокряшенім, всенепорочнам, йсцёли страсти дяши мова, й оўнынім тьмя шжени: йкш да во хваленіи та пою присноблженняю, вце всепётам.

Η Η ΒΛΟΚΗ ΕΛΊΤΕ, ΒΡΑΓΨΕΣ ΜΟΗΣ ШΑΤΆΗΙΑ: ΤΑ 60 ΕΔΗΝ Η ΜΑΜΕ ΠΡΕΣΕΤΑΤΕΛΗΝΟΣ Η ΝΑΔΕΚΑΣ, Η ΠΟΜΟΨΕ ΚΡΕΠΚΟΘ, ΤΕΙ ΜΑ ΕΟΕΛΙΚΑΙ, ΫΤΑΑ, ΒΕΑΚΑΓΨ Η 3ΕΑΒΛΑΙΘΗ ΜΑ ΤΕΣΣ ΝΑΣΟΚΔΕΝΙΑ.

Петнь 5

Ірмоск: Б жественное сії й всечестное совершающе празднество бітом врін бітоматере, пріндите рвками восплещимя, ії ней рождинагоси біта славимя.

Болёзньми, ідже претерпёля всй распинаємь, бшлёзни обставиля всй человёчеству, й ки неболёзненному житій всёхи приводиши, блгоутробне гди.

Солнца лвый скрывахвся, цоковная же светлость раздирашеся, й земля трясашеся, каменіе страхоми распадашеся, на коте зиждителя зрети не могвще.

Мінченя: М єртвя вмій бысть, мвками оўмершвлаємы Зра бжественных мінки, й животя вжиный насль. Двощых войстиння, бжественною блгодатію. Μήμνεμα: Μ μώτια μβκα πρεψερπάς τε, μηώτια α απαμώ εξαδυάς τε, μησιονάς αθακα μησκετα μήσε πράς μω καβωμχα: ψάμκε εώλα μούχα μησκεταο Επειήτε.

ΕΓορόμητεια: Πριεπάнищε εξί μι μι, εξεπεπορόνημα, εξ πενήμα πώπως πλάκαμως, τάπε επίξεπεθωμεί εξώ πεάρω επιστά πεούμε εξορομύπελωμιμε, επίλα εξύ.

Йнх

ίρμος βοβοπή, προωβραβδη ποτρεβέμιε πρημήέβμος, πβρόκα ιώμα βα κήπα μολής. Ε πλη ήββάβη μπλ, ίπες μρή εήλα.

Возгійй ми покайнім зарю, влице, й облаки влыхв помышленій мойхв разори, облаче глица праведнагы пригнодбо.

Оў толій страстей мойх свиржпую волну, й бурю влых помышленій оўкротій, пристанище великое швуреваемых приснодко.

Напой ма оўмиленім питіемя, вачце, глезя реки мне ныне подающи: ймиже оўгашу пламень вечнующій, едина всепетам.

ИЗІВША́НЩИ БШЛЯ МОЙХЯ ІВИРКПВН ПВЧЙНВ, РОЖДШАМ БЛГОІТИ ВОЙІТИННВ ПВЧЙНВ, НАІТАВИ МА КО ПРИІТАНИЩВ БЖЕ́ГТВЕННЫМ ВОЛИ.

Песнь З

Ірмоск: Не послужница тварн біомварін паче создавшаги, но Оїненное прещеніе мвжески поправше, радовахвеж поюще: препівтый Отцевх гдь й біх бігословенх есй.

Оўмершвлена ма древомя шживиля всй на древь хрте оўмерый, й вжественными оўвш ранами твойми стряпы сердца моегш йсцылиля всй: препытый отцевя гра й бгя блгословеня всй.

Мчина: Дарх пріємше йсцеленім, йсцелати недвон, й бесь ш человекх шонати силою дубвною, йсцелите страсти сердца моєгш вашими млтвами мчицы неповедиміи.

Мінчена: Й стопленім подемый воритель, кровьми вашими погиваше со тьмами его. вы же всехвальній мінцы, радвощесь восптваете: йже отцева гдь й вів вігословена еси.

Бгородичени: Нев вста непорочнам, палата зиждителм, земле нед вланнам, пртоли огнезрачени гавиласм всй, пречтам. темже воптеми ти: радвисм, пречтам влице, гаже челов вси обожившам в жтими твойми режтвоми.

Йни

βραόεκ: 6 πεωί το Οτη βεραβακικία τεοά Οτροκη, η χαλλέη ογεήσε, ηλώτε πράβλα πράβελην ογλοβλάνε, πρεπάτων τζη σώτε Οτένα ηλωμχά, ελγοελοβέης θεή.

Λωδόβιω πρατεκάω απότοω ποξ επώй πεόй ποκρόβε, με Ѿεραπὰ μεμὲ πψὰ: μο ξάπξε μὰ, πρεθταλ, ωζεταελέμιε πρεγραμέμια, ὰ επεά μλ, ξα εάξαεωε εραβὰ μοὰ ποτράμλτελ.

Ηε οὖβοιότα ελά, πώ δο το ΜΗΟΘ Ε΄τΗ ΑΚΟ: ΠΟΙΚΕΝΕ ΒραΓΗ, Τάπε ΗΕΨάΛΗΟ ΜΕΝΕ ΓΟΗΑΨΕΙΑ, Η ΠΟΒΈΤΑΣΕ ΤΗΛΟΙΟ ΤΒΟΕΘ ΟὖΚΡΕΠΛΑΈΜΑ, ΜΕΙΕ ΕΓΟΡΟΛΗΤΕΛΑΗΝΙЦΕ.

Η ΜΑΜΗ Ε΄ ΜΕ ΜΟΨΗ ΠΡΉΓΗ ΜΕ ΚΕΚΧ, ΤΑΚΟ ΡΟΉ ΜΗ ΒΛΙΚΑ, ΒΛΑ ΚΑΙ ΕΝΕΙΚΑ ΜΑ ΓΛΑΓΤΗΑΓΟ Η ΕΤΡΑΓΤΕΉ ΓΒΟΒΟΧΗ, ΧΑ ΠΟΘ ΡΑΧΑΚΑ: ΡΑΧΑΚΙΚΑ ΠΡΤΟΛΕ ΒΕΜΗΑΓΟ, ΕΛΓΟΓΛΟΒΕΉ Η Α.

ТА Едину покровительницу ймами на земли твой раби, и помощь войстинну спейтельную й твердую, прейтам, бгопрославленнам: й ки тебт привтегаю, спейма ш стей ловащихи, бгородительнице.

Пфсиь й

Ιρμότα: Ο Τροκη Ελιτουθετήθηνα κα πειμή ράτδο Επορόμηνο επελό θετι: τοιμά ού εω ω Εραβέρωσε, η μίητ κα μπή επεδέμοε, Εξελέμηδο Βεελέμηδω Βεώ ΒοβλΒηβάετα πάτη τεβώ: τζα πόμτε λώλα ή πρε-Βοβησεήτε ετό Βο Βεώ Βάκη.

воздвигся на древо волею, й всю тварь совоздвигля всй, слове препитый, безначальне й невидиме, йже начала й власти тьмы стртію твоею, хрте, шеличиля всй: тимже та поемя во вся вики.

Μίντεκ: Βετεχόετε να κρόβα εβοθ τάκω να κολεενή μές, Μίνη βεεκράεντα, ѝ κα πρεμιρνωμα βαάτα βαίετε εελέ-Νίωνα, Ѿ χρτά μος τώννωμα πόνως τη πρίεμλοψε, τη πόντε, βοπιόψε, ѝ πρεβοβνοεήτε δεό βο βτάκα.

Μίντεκα: Η Α χρεβά Βοβκωμάεμα, ή βα ρόβα καεπάεμα, 5 β φρέμα πε βλαβάεμα, βο ότης πε ή βα βόλ βραβλ πένα δωβάθψε, επόπονότηω μίνημω, ράλδωψες πολχδ: Γλα πόντε, η πρεβοβνοτήπε έτο βο βπίκα.

Ετορόμητεια: Κάμπεια ογευθεία να μρέεπ χρτά, ετένα εόμρος το πομαθίματο επέςτει ευνθυ ѝ επιστελь νθυ, μπυ ες ευεπορόντα, εος κλυμάνι ενα ρωμάμε ѝ εξω εάμε: Υπό επέ νου πάμμε νθμο; ωπιελώμι ες δ, ογμυράς τα χοπά.

Йня. Ірмога тойже

ΕΛέξηνω πητίε ήπμήσε, ή εξώκδη ηξημέτοτε τομέ Λαβε, πρεπέψε τεμήψα, πρεπέψε ήτπαβάμια, πρεπέψε ή Εξέπα ωτεπμέμια Μοετώ, ήπαα: μάπε τεμίη ρόπμωα, πρεμτημήμια μι ποτιά, ή ήββάβη μα ηξημί.

На та всю надежду спсента моего возложих, вгомти неискусобрачнам, й тебе на помощь призываю всегда: спси ма течалей й напастей врага, й разрфий пленицы боля мойх, й вфиным тьмы йсхити ма.

Β΄ πάτα, μεο, κοημά Μοερώ ρδκή Επεόβεκια Μά ήτχησή, Η εδλά ή πράμια, ή επράμμαρω ήτπωπάμια, ή Μωπάρεπαα Γόρωκηχα горькихв, й кназа лютагш, бгомати, й вечнагш шевждента.

Совлюди рава твоего, дбо, ш всякагш навжта чвжда́гш, тя во ймамя влице, покровя й заствпленте, привжжище й оўтвержденте: й тебе ради чаю йзбавитися сжтей врага, едина предстательнице рода человжческагш.

Таже, поемя песнь вить: Величити двша мож гда:

Пфень Д

Ιρμός Εκάκ βεμηορόμημη μα κβηγάετε αχόμα προεκτιμάεμα, μα τορκες τε κε δεβπλότημα οξωώκε δετες τε ο, ποι υπτάθιμε ειμέτησε τορκες τε δ δεομέτε, μ μα κοπίέτα: ράμθης κε δεεδικέτημα κίζε, Ψταλ πρης τομέδο.

G ποάμε εξήμα γλετκολήστε, ήπε εξήμτη χοπά ειτας: ετημένα πε περηόδωνα οξεάζητα είν χοπή πελητό, επες εδοέω δόλεω, πρεελδμάμια, χρτέ, περμία μ΄ς κόρεμε μεπερβάα, ειτας πε ματαπμάα πεοειώ δλιοδπρό δία πορμάμιε.

Е какш людіє беззаконній, завистію свще шмрачени, праведна свща, й непорочна та, свістодавче кртв предавить; вісшть солнце зра помрачащеся, й свіст лость црковная раздиращеся, й колебахвся шснованія землй.

Мчнченя: Сошбразни стртемя хртшвымя бысте стін мчнцы, й снаслёдницы цртвім й світлости: тімже просвіттите премядрін, півцы вашм, грітубвнаги мрака свобождающе, й различных швстомній.

Мчичена: Оуже ва самам премодрій ненам всельшесм, славу же пріємше присносощною, й причастій сщенными шбожаєми, поммните всех наса, чтощиха верою всесщенною й честною вашу паммть, приснославній.

Ετορόμητει Προεβ τη, Υπαλ, Λωδόδιω βοιπ βάωμης Η βελυμάωμης πλ, ραβρ τω τηρειτέ μάωμς πελίς, Οπροκοβήτε, εξκροπή βέρω η λίκαβας το δλάβης τρεμή ωπεμή, πή, Οπροκοβήτε, λίπβαλη πβοήλη.

Йня. Ірмоїх тойжі

Радвисм, паже радость рождшам, пречтам, свщымя на земли войстиння, радвисм, спейтельное пристанище, и покрове притекающих ка тебф. радвисм, листвице чтам, возвысившам падшихи, радвисм, всеблженнам бие, оўпованіе двшамя нашымя.

Разряшій пажнть грѣха моегш, шскверненным моем дяшій й тѣлесе, вторадованнам пречтам влуце, сильною млтвою твоею, В всенепорочнам, йсцѣле́нте да́вши спси́тельное, влунти стра́хи вже́ственный.

Τω ΜΗ Προεβ Εψέμε, τω Μὰ Αβδαβλέμε Α ράχοβαμε, τω ποδόρημα Μολ, τω Μολ ελάβα Α ποχβαλλ, Α τάπ. Η ε επεέμε Μοεριώ βελ βεεμεπορότηα, Α τεβ β Εξρηω ποκλαμώνελ, Α βοπιώ τη: επεή Μλ Θκαλημαρο ραβλ τβοερό, Α Εράτα Άχοβωχα Αεχητή Μλ.

Спей ма чтам, епса рождшам й всещедраго, оўщедри ма рава твоего, й кх покамнім путй настави: лука́ вагы сокла́зны ш среды шженй, й тогы ловле́нім йзба́ви ма й отна вычагы, пренепорочнам, йсхитй ма

Таже, Достойно ёсть: вктеній, й світилени, фалмы Обычны.

На стіховить стіхнові, глася ў:

Βτίχα: Η επόλημχομες 348τρα μότη τβοες εξη ή βοβράμο-Βαχομες, ή βοββετελήχομες βο βες μηθ μάμις βοββετελήχομες, 34 μηθ 3a μμή, θε μάπε εμηρήπε μω βεή, πέτα, θε μάπε βήμτεχομε δλάπ. Η πρή3ρη μα ραβώ τβοπ, ή μα μτλά τβοπ, ή μαετάβη εώμω ήχε.

Даля всй знаменіе вомщымся теве гди, кртя твой чтный, ймже посрамиля всй начала тьмы й власти, и возвеля всй нася на первое блженство. ткмже твое члвыколювное смотреніе славимя, ійсе всесильне, спсе двшя нашихя.

Стіха: Й в8дн свівтлость гда біта нашего на нася, й дівла р8кх нашнхи йсправн на нася, й дівло р8кх нашнхи йсправн.

Κπό με οξπαιάετια 3ρα ιτίμ μτημι, πόμβητα μόδρατω, ймже подвизастеса; κάκω во πλότι εθψε, εξη πλότηατο βραγα ποστάμετε, χρτα μεποκτάμως με κρτόμε βουρθπάβωετα; τέμπε μοιτόμηω αβμίττεια επιώβα προγομήτελίε, μεπρειτάμηω μολάψετα επίττάτα μθωάμα μάμωμα.

Слава, й ныпт, котобтородичени: Подобени: Гй кш добла:

На кртв та тако орзрёт пригвождена, гди, таки и и мти твоа дивлашеса, и что виджите сте взываше, сте вожделжине; ста ти невжрный соборя воздаде беззаконный, таке многих твойх чудеся насладивыйса; но слава неизглаголанному соществтю твоему, вако.

Τάπε, Είτο Είτα θεποκικλατία εξεκή: Τραστόε. Πο Ο νε κάшα: Τροπάρα, Εκτεκία, θ νάεα Σί, θ πρόνεε Οκωίνκο, θ ωπδετα.

Вя патока баженны, глася ў:

Дрівоми адами рай бысть йзселени: дрівоми же крістными разбойники ви рай вселисм. Ови оўбш вкиши, заповидь шверже сотворшаги: Ови же сраспинаемь, бга йсповида тажщагосм, помани ма, вопій, во цртвін твоєми. Стіха: Блженн изгнанн правды ради, ижи теха есть цотво нвное.

3ράψε τὰ μα κρτά ραιπροιτέρτα, Εμίμε μολιοτερπά-Λύβε, ιθλω μέμωα, μεμοδατώψεια τα τρέπετομα μαβλάχδια: 3εμλά πε κολεβάψεια, θ ιβτάτθλα μοβρότα οξίαιάψε μεπράβεμμω ηλβταολώβηε, ωιδπμάεμδ τεβτά, άμάμα ωιδπμέμμω ωπραβμάψεια: ιλάβλω βλιοδτρόβιε τβο).

Стіха: Баженн вете, веда поносата вама, й йзженвта й

ρεκθτά βεώκα σόλα γλαγόλα, на вы λπθιμε мене радн.

На лобитмя вознесся, вражію главу сокрушиля бей: на древт же оўмеря, плодомя древнымя оўмершым шживиля бей влко, й рай жители главиля бей, непрестанны славыших твою блгостыню, й вопіющих поммий нася во цётвій твоемя.

βτίχα: Pάμδήτες» ή Βεςελήτες», τάκω Μ3μά Βάшα ΜΗότα Ηα ΗΕς-Εχχ.

Мкоже Орвжіе кртя воспріємше стін мінцы, ко шполченію врагшвя помысломя доблимя йзыдосте: й техя погвельше, нетленнымя венцемя оўвазостеса, й славв полвыйсте вышнюю, радвющеса достоблженній: темже верою вася оўблжаємя.

Слава: Да покажеши гавственню, ёже ка нама спсе, ваговтробіе твое, пригвоздился всй на кртв, оцв соедниенный й дув: гвбв, й трость, порвганія й раны претерпёла всй, хота йзбавити огна в чилаго зовящым: помани наса спсе, во цртвій твоема.

Й нынт: Невмистимый везди, нестисныемь мистомя, вселись во ствы обтрову твой, втородительнице пречтам влице, й на древи повишени, жизнь мірови йви йсто-чили бсть. того обмоли обмертвити мудрованім плоти нашем, й спісти всихи, йко члвиколювца.





Ви патоки вечера,

начало свебштным слвжбы, й все возследованіе вечерни й оўтрени, й ш семя писаня оўказя ва амя гласть.

На Гін воззвахя, стіхнры стымя мчнкшмя, й прівнымя. Глася ї.

Подобена: Д аль бей знамение:

Трта члвыколюбца стртемя поревновавше стртотерпцы, тылеса обы на раны предасте, и гшрыкнмя мвкамя, тымамя же бользнемя, такш предзраще приснш рад бжественное наслажденте, пищв же неиждиваемвю й вычившее блгославте, ёже полвчивше, молитеся щ воспывающих вася.

Βτίχα: Й мεнε ράμη πκοειώ ποπερπέχα πλ εξη, ποπερπέ μδωλ мολ κα ελόκο πκοέ, οξποκλ μδωλ мολ на εξλ.

Й паки глаголи твюжде стіхирв:

Стіха: (3) стражи оўтреннім до нощи, 10 стражи оўтреннім, да оўповаета ійль на гаа.

Пастырів всесфенній, начальнаги пастыра славній подобницы бывше хрта всёхи цра, дошь оўсердни й овцахи положисте, бёды лютых претерпёсте, йки борими ш волкшви тажкихи, достоблженній, спсаете невредни бгоизбранное стадо.

Йны стіхном мчинчны. Глася й подобеня тойже.

βτίχα: Μ΄κω ογ ΓΩ Μλτь, η ΜΗΟΓΟΕ ογ ΗΕΓϢ ΗЗБΑΒΛΕΗΪΕ, η τομ ηзβάβητα ίμλη Ε βετέχα ΒΕЗЗΑΚΟΗΪΗ ΕΓώ.

Жертвы шд8шевленным, всесожженім словеснам, тичцы гдни, заколенім совершеннам бг8, бга знанща, тичцы гдни, заколенім совершеннам бг8, бга знанща, тичцы вольшмя невхо-

ДИМА: МОЛИТЕСМ Й Ш НАСВ, ОЎПАСЕ́ННЫМЯ БЫ́ТН СВ ВА́МН^О НА ВОДФ ОЎПОКОЕ́НЇМ.

βτίχ≅: Χ ΒΑΛΉΤΕ ΓΩΑ ΒΕΗ ΙΑЗЫЦЫ, ΠΟΧΒΑΛΗΤΕ ΕΓΟ ΒΕΗ ΛΗΑΪΕ.

Υετπηλ εμέρπα επώχα πεούχα εξη: Μενέμα εο ή Θεμέμα, ή μδωέω εοκρδωέμηου προλικώμα κρώευ εεολ, ο ογποκάμιε μηδώμε μα πλ, εοεπρικπι προχώκα μαμό, ή πρεπερπάκωε πρικώμα ω πεκὶ επεε, εξλίω μλπα.

Стіха: Пко обтвердись моть всю на нася й йстина годнь превываета во въка.

им в првыным, ставленій прегрышеній просмен, правод на прегрышеній просмен, прегрышеній просмен, просмен, просмень на прегрышеній просмен, просмень на прегрышеній просмень на прегрышений прегрышен

Олава, й нынк, бгородиченк: Йже теве ради вгостецк пробок двдя, птенению о теве провозгласи, велича теве сотворшеми: предста црица одеснию теве. Та во мтрь ходатанци живота показа, вез оща из теве вочавтиться баговоливый бтя, да свой паки обновит образа, йстатвий страстьми, и заближщие горохищное обртя овча, на рамо воспримя, ко ощи принесетя и своеми хоттий, ся неными совокитт силами, и спеста бце міря, хртося ймтьй велію й богатию мать.

Таже, Свічте тихій: Прокіменя дне.

На стіховить стіхнови, мчичны. Гласк ў:

Προτλαβλάμια βα Πάματεχα επώχα πβούχα, χόπε Επε, η ω ηύχα οξμολέμα εωβάα, ημαποτλή μάμα βέλιο μλπα.

Ηπε επείχα μπηκα πρίεμε περπάμιε, ѝ Ѿ нάεα πρίμμη πάμιε ηπακολώσης, μάρδη нάμα πάχα μππακαμ βέλιω μλητε.

Μέρτβεμα: Go μξη πρέπωχα εκοηνάβωντα μξωω ράβα ΤΒΟήχα επε οξποκόй, εοχραμάα ήχα βο βλαένη βή ακή ακη μάπε οξ τεβε γλατιολώβνε. Слава, й нынь, вгородиченя: Свыше невглеймам, пробле праведный, пречтам влице, моли спетием двшамя нашымя.

Таже, Нын ть шпвщаеши: Тристое. По Оче нашя: тропарь, й шпвстя.



Ви патоки на повечерін, каншин престей бут. Гласи ў

Песнь й

Τριστάτω κριδιικία, ροπαθίκα Ε αδώ, δεβετράετια βο Γλεθημέ, αδωμ τρηγάετησε ποτοπή, μολώελ, αλ τεδιέ τάκω βα τυμπάμε βο εξωερμβλέμι τιτλες, ποδιάμος βοςποι πιτές.

Ж кала страстей, Ш помышлентй треволнента, й Ш стреля лукавагш, й Ш всакагш прилога сопротивнагш спсй душу мой Окаанную, предтам вгородительнице, й Огна вечнагш йсхити мм.

возведи ма чтаа, из глубины прегрфшенти, и настави и свъту бъественных заповъдей спса хрта и бга: возстай ми покаапа спсительную зарю, и подаждь жизнь въчную.

GΛάβα: Β΄ Ε΄ ΤΉΝ Αδκάβδο ΒΠάζε ΞώλΣ ΜΟΗ΄ ΣΕ, ΟΥ ΖΑΒ-Λάθε ΒΕΛΕΜΗ ΔΕΛΕΕΝ ΑδκάβΝΜΗ, Η ΗΕ΄ ΤΕ ΠΟΕΤΟΑΉΤΑ: ΒΛΎ ΤΕ ΤΕΟ ΜΤΉ, ΤΒΟΕΌ ΕΗΛΟΌ ΒΟ 3ΒΕΖΗ ΜΑ, Η ΘΓΗΑ Η ΜΣΚΗ Η 3 ΕΙΑΒΗ ΜΑ.

Η μώμα: Gπέρτα η τλο ποτρεβήλα βεй, βίζε βεεπάταλ, μετλάμια η επόγημικα ρόπλωμ χρτά, βεβεπέρτιε οδεραεή βωα η βλιολάτιο γελοβάνεικος βετεταδο πρεμεπορόγμαλ.

Пфснь Р

МВЛЬШИСА

Мвльшисм, чтам дво, двшй моей тьмв шимй, й грт. Хювным пленицы расторгни, й спси мм, молюсм, за. Ствплентемя твоймя.

Колевлющееся прилоги страстными сердце мое ва страха вжій чистийшій оўтверди, дво пренепорочная, влговтробіемя твоймя.

Слава: 🛱 чалвел помощи велета, ка тебт пренепорочнал, державный хранительниць, й покрову притекоха: не шрини оўвш мене Ш бжественнагш покрова твоегш.

Й нынт: Й спещрена раснами златыми гако цёйца, цёй й бёл одеснёю нынт предстойши, влуце, молащи об рабтух твойух.

Песнь Д

Оў мершвлена ма элобою льстивагы, пренепорочная, йкш жизнь рождшая шживй: кв тебт во привтохх, й погруженна во глубинт падежей возведй, тки матива всенепорочная.

Η μώνης: Ο Ψέννδιο τα χρέβλε πβρόκα τόρδ βπέςτηβενηδιο μαρενέ μεο Ψταπ, μοδρομάτελωμη βειο ως πείνδι, η ά μεώπε επεήτελωσε ελόβο ελβήςω, βα το βλάμπε η προςβήψένπε μδωα μάωνχα.

Пфинь Е

Ιρμός»: Η ενεςτήβιη με οξ΄ 3ρατα ελάβω τβοελ χότε, μο μώ τα Ελημορόληε, Οθες κία ελάβω ειάμιε επεςτβά, ω μότη οξτρεμοθίμε, κος πτβάεμα τα νάβτακολόσνε.

Да возвеселится влице, двшй мой смиренная, бойтися твоего сна, й творити повелёнтя Его W сердца, всенепорочная прейтая, млтвами твойми настави.

В семя сердцемя монмя влице блгам, йсповедатисм избавителю сподоби двшв мою страстивю, штонжщи неведевите сердца моего, всенепорочнам.

GΛάΒΑ: 4 8m8 Μοθ τοχραμή τάκω 3th μης δκα, πος κρόβομε κριλά τβοξι Ελιτάλ πρεθταλ, η 48χώβε W λακά. Βωχε τομλέμιλ η μαθείμιλ η βράβη.

Й нынь: Й Збавлающи пависа пречтам, Ш страстей наведенім, й въсшвя л8кавыхя, твоего раба, стажавшаго та державное заст8пленіе, й предстательниця непостыдняю.

Пфсиь 5

βρμός»: 6 030πή, προωπραβάλ πογρεπέμιε πρημμέπμος, πβρόκα ιώμα, πα κήττ μολάς»: Ε τλή μβπάπη μάς μβιό είλα.

Η υβλοπὰ ὖπε πράεμω δορώψωλ ΜΑ Βλυμε, ὖ Οδλακα Αθκάβωχα πομωμείμι ραβορὰ, ελημα πράματω εθψη Αβέρα ΒΓΟΜΤΗ.

В озсійй мій покайнім зарід відчце, і облаки элыхв помышленій мойхв разрушій лютыми прельщеній привлекома же й растліваєма.

CΛάΒα: Οὖ ΤΟΛΗ ΕΤΡΑΕΤΕΉ ΜΟΗΣ ΕΒΗΡΕΠΙΘΉ ΒΟΛΗΙ, Η ΕΙΡΗ ΕΛΑΙΣ ΠΟΜΕΙΜΑΕΝΙΗ ΠΟΤΡΕΕΉ, ΤΒΕΡΔΑΜ ΒΕΈΣΣ ΠΡΕΔΕΤΑΤΕΛΕΝΗΙΕ, Η ΠΟΚΡΌΒΕ, ΠΡΕΝΕΠΟΡΟΎΝΑΜ.

Й ны́нь: Оў мно́жншасм па́че песка морска́гю прегрьше́нїм душн моем, й ійкю бре́мм тм́жкое низлага́етх мм: но ты дбо, пре́жде конца оўще́дривши спіси́ мм.

Таже, Г ди помиляй, трижды. С лава, й ныпть:

Стальня, глася ї:

Τέπλοε 3αετβπλέμιε, έπε απ απάμαχα, μ πομόψημης μάωδ, μ κα ατό πρεμπεμέμιε, έμπε τλη μβαάβμχομελ, αξό απέρητη οξαππάεμα.

Пфсиь 3

Τρμότα: Α βραάμετι ή ή ή ή ή και κακυλώμα στρομω, πέμμωй πλάμεμω ποπράμα, πα εκωμα κα κακυμε: στέμα μάμμχα κα κα κατοιλοκέμα εκί.

ТА БІЎЕ ЎТАМ, ПРИЗЫВА́Ю ВЕРНЫ: СМИРЕ́ННОЕ МОЀ СОБЛЮДН СЕ́РДЦЕ, Й ЙЗБА́ВИ МА̀ ПЛА́МЕНЕ МВЧЕ́НЇМ, Й ТЬМЫ̀ ВЕ́ЧНЫМ.

Ραβμερή μεο ήπαλ, επα πεοειώ κοπίέμε μούχε πρε-Γράμενικ ρεκοπητάνιε, η ηβεάεν μλ μολήτλ, ωμερπάνιλ Βτάκαιω, εκ γάτε κονγήνω μοτά.

Слава: Оўгасн, дбо чтам, монхв слезя струмми, й чвонхя щедротя шдождентемя пещь, юже мн неходатан бшля монхя множество, бысовскимя дыйствомя.

Η ημίητ: Η βεάβη μάτε η τικθωέμι παρομάψης εξήμα τλόβα μπη πρητησμέο, η βιάκαιω μετέμια, βοήττημης τλ ραβέμης πούψης βο βιά βτάκη.

Пжень й

βρμός»: Η ββάβητελη βς έχη βςες ήλυμε, πος ρεμή πλάμεμε βίτοчές τβοβαβωωμ, ς η η εμέχη ωρος ήλη βς ή, ή μαθνήλη βς ή πήστη: βς ή μπλά βίτος λοβήτε, πόμτε τίλα.

Двшв мой бола́шви йсцелй, й оўмя шмраченный просветй, й огна йсхитй, й вечных неизглаго́ланных мвікя, біре дбо бгоневесто.

Πρεκλόθως» βεβελοβέτημα επραεπωμή, βο Γλέβημα πο-Γήβελη εμηχόχα, η πλάμεμο εοκκέμιε τάμα τλ τομάλαχα, Ε μήχκε μλ ήββάβη βίζε μβο, ραβά πβοεγό.

GAÁBA

GAÁBA: S WAR МОЙТЯ ПВЧИНВ ЙЗЕВШЙ, МИЛОСЕРДІТА РОЖДШИ пвийнв избавитель и гда, и пленицы эшля мойтя разреши прежде кончины, таже спса всеху рождшам.

Й нына: Воплощься W оўтровы твося гдь, гдьствуми тва́рію, й тебе дво гітжу показа, видимымя же вевмя

й невидимыми, токи мфрь проглавлям непорочивы.

Песнь Д

Ірмося: 6 va оўбы недвгомя преслящаній клютья вселила бсть: ты же дбо бце, прозабентеми чревоношента мірови блгословенте процытла вси, тыми та вси величаеми.

Неплодное бывшее бжественных доброд телей сердце мої, пречтам вії дво, покажи плодоноєно, гаже W неплодным рождшамсм, котщијеми вей претворинцаги мантемя, да пою та всепитвю.

Свитоми твойми шзари ма пренепорочная, рождшая светя неприступный, разжени белаки страстей мойхя, й W тьмы несвитлым йсхити ма, й бжественнаго свита сподоби: гакш да пою та, мти дбо.

Слава: Кроплентемя чтам, чвойхя щедрочи шмый rho€ηΐα τέρμμα ΜοεΓώ, μετονάτη ΜΗ πράτηω επολόβη ιπρδή ιλέ38 Μοήχα, ποπόκη ιπραιπέμ ογκρονάθιμη, ή мвки избавляющи.

Й нынь: Блголюбиваго бга рождши, блголюбивам Εὖε, ΛΗΕΒΕ ΜΑ ΠΛΟΨΕΚΙΑ ΛΥΚάΒΜΑ ΗΜΗ ΕΚΚΟΡΕ ΕΒΟΕΟΙΗ влице, й поработи бжественичи воли линостей поги-БА́ЮЩАГО.

Таже, Достойно Есть: й поклоня до земли: Тристое. По Öче наши: тропарь, й прочее Свычно, й Шпвети.





BE ESEEWTS OFTPA,

по амя стіхогловін, стальны мчнчны, глася ў:

Стіхи: Дивени біч во стыхи свойхи, біч ійлеви.

Кртоми вошружившесм, стртотерпцы твой, хрте вже наши, поведиша кшин началовловнаги врага, возсташа ийки светила, человеки наставлающе, даюти исцелента верою просащыми. Техи мольбами спей душы наша.

Слава, й нынь, вгородниеня: Еже W выка оўтаеное, й агглшмя невыдомое таннетво, тобою бце свщымя на земли гавись бгя, вя неслитномя соединеній воплощаємь, й кртя волею нася ради воспріймя, ймже воскрейви первозданнаго, спей W смерти двшы наша.

По в мя стіхогловін стальны, глася ї:

Мчицы твой гди, во страданінух свойхх вынцы пріаша нетлюнным ш теве вга нашеги: ймвще во крыпость твою, мвийтелей низложиша, сокрвшиша й демонивх немищным дерзисти. Тых млтвами спей двшы наша.

Gтіхв: Мню́гн скю́рбн пра́вєднымя, й W встёхя йхв йзба́внтя \hat{A} г \hat{A} в.

йже во всемя мірь мінкя твойхя, ійкш баграницею й вуссомя кровьми ціковь твой оўкрасившиса, тыми вопістя ти, хрте бже: людемя твоймя щедршты твой низпосли, миря жительству твоему даруй, й душамя нашымя велію міть.

Οτίχε: Είπκέμη, μάπε μβεράλε, η πρίκλε εξή τζη, η πάματη ήχε σε ρόχε η ρόχε.

прости

прости таки щедря содваннам йми: й помилви мативе дела рвкя твойхя, матвами вим, едине чавеколювче.

Слава, и нынь, вгородичень: Чтам всенепорочнам й ненеквсомвжнам: гаже едина безльтнаго ейа й слова вжім въ льто рождшам, сего со стыми й честными патріархи, й мчики, й проки, й правными моли, даровати намъ шчищеніе й велію мать.

Ваншня стымя мінкшмя, й стителемя, й порокшмя, й пробкшмя, й пробкшмя, евгижекраегранесте: Свитли похвалжи бжественных хотшвы дрягн. Воренте тиснфово. Глася д

Песнь а

Ιρμός»: Τρϊστάτω κρέπκια, ροκεμέμεα Ε μέω, εξεστράςτια κο παθεμμέ, μθωμ τρηγάςτησε ποτοπή, μολώςα, μα τεεπέ τάκω κα τυμπάμε, κο δύμερωκεμίη τωλες ποσώμησε κοςπού πυκίε.

Свитливется присню честная црковь, подвиги свитлыми гдних страдалеця, й хрта возсїжвшаго слица Ш дбы, й тьму разгнавшаго прелести, славити почитающи.

Βοςχβάλιμα βέρηω χρτώβω ετήτελη, η βράμηω λήμη οξηάεωω μο μόδρε, η εβέτλω μα ποχβάλιμα εοδόρα βέες πρεπομόδηω ποχήβωμχα, η τέλες την ελάετη οξωερτβήβ. ωνχα μάχομα.

Крепость ш бга женамя даровасм, вя посте й крепкомя страданіи врага поправшымя блгодатію: техн млтвами гди, й прршкя стых твойх млти твом всемя низпосли.

Слава: Шправдай хрте, рабы твой, гаже праведными промышлентеми, ш житта тленнаго ки нетленней жизни превели всй: со всеми же твойми праведными ликовство. Вати сподоби, техи презирам прегрешента.

Бтородиченя: Йзвавла́а нася Ѿ шсвждента первагш, сня вжти, влгонзво́ли чтам, й сня выти твой. темже й всынившесь тебе ради ненаго блгословимя фіда, поюще тебе. Дрвгій Дрвгій каншня оўсопшымя, вісьже поёмя нарадв, йджже ніветь минён, [вісьже краегранесії: Правило четвертое, кончинв воспоминал.] Глася Д.

ПЕСНЬЯ

ίρμός Μόρλ чερμηθώ πθυήμθ, μεβλάπημμη εποπάμη, μρέβηϊ πεμιεμιές πβοβάβα είλος κρτοωβράβημμα μων είοβωμα ρθικάμα, βμαλήκοβ είλο βχ πθετώμη ποβικάμλ είτω.

Приптыва: Дивена бга во стыха свойха, бга ійлева.

Αερπάμ 3α μετηδιο ρδικό ράσα προύχα, нατπάκυ ύχα нα πάπηπη βεβτωέρπηδιο τίτε, нα βρίξητε μοδρόπω προελ ττόποιότιω μήμκι οψμολέμα δώβάμ.

Приптива: Оу покой гін, двшы оу сопшиха раба твойха.

Η ευβρενένηδο μ ελπένηδο ελάβδ πβού, πρεεπάβλυμμας Β τρου να ελτέλοβαπη επολόβη χύπε, πρεβυρά πρετράμενια μχα, μ ωπραβάμ ελτολάπιο, μβλιάμιενα πβοεά κρόβε.

GΛάβΑ: Μέρτβοιτίο τβοίο παβονόινου οζωιρτβήτιλα. οζωιρτβήλα βία, χρτί επί, άχπι πρίκτα, α άλπα τβού βοαλλά πάανα, ιάπα νώντα οζποκόυ βτριών ραδώ τβοώ.

воздай жизнь, самя нынт оўпокой втрным рабы твой. Й нынт: Красеня превысочайшими добротами, такш бтій сня: а такш йз тебе дбо воплотивыйсм й на древт повтшеня бывя доброты не ймташе, смерть за встух прійтя.

Песнь 7

врмоск: 18кв сильных йзнеможе, й немощетьвющін преполісашась силою: сего ради оўтвердись вя гать сердце мод.

тоже йгицы доброповёдній мінцы, заколени выв. ше, хрту принесошась, заклавшемусь йгицу й слову бёлю за всёхи йзбавленіе.

Оуста бжіл бывше сфеннотайнинцы, Ш недостойных в изведоша достыйных, оученьми сфенными просващающе.

Фбрете прпвных сословіє; воздержанім ради пищу ненждиваємую, насладившесм зрыньми й бжественными восхожденьми.

GAÁBA

Слава: Вся хрте, поже ва вере преставная всй, мольбами всеха стыха твойха, обпокой, презрева поже солежинам ва житій теха прегрешенім.

БГОРОДИЧЕНЯ: ХВАЛЎ БГЎ ПРИНЕСЕМЯ, Ѿ ДЁЫ РОЖДШЕМЎСА ПЛОТІЮ, Й ЖЕНЯ ЛИКИ АГГЛЬСКИМЯ ЛИКШМЯ СОВОКЎПЛЬШЕМЎ.

H H Z

ίρμότα: Η ε μβτροςτίθ ή εήλου, ή δοτάτετδομα χβάλημελ, ηο τοδόυ ότευ θποςτάτησυ μβτροςτίυ χρτέ: ητέςτι δο ετα πάνε τεδέ, ηλετικολύστε.

Поведивше їдшльскою прелесть мінцы, влко й біл ныне мольтв, даровати прежде скончавшымся біл ственный покой.

шеращающееся орвжіе преминвти баговоли, й древа животнаги подобно причастіє оўлячити, гаже преставих всй рабы твой, вако.

Gλάβα: Β΄ Β΄ ραὰ χρτε, πύψη βολβορύτης» ραδώ*μα* τβού*μα* επολόβη, ὐλτέκε Γλάς νήςτα πράβληδοψηχα, εογράψεντη ωςταβλέντης τένα λάρδα.

Й нынт: Б жественному ржтву дветво сочетала всй пречтам: Зиждителм во всмческихи несказанию родила всй, встык хоткий всй повинуются.

Песнь Д

Ірмося: Съджи вя славт на пртолт вжества, во облацт легцт принде инся превжественный, нетличною дланию, и спсе зовящым: слава хрте силт твоей.

Ο Ψέκκτά με προελάβητα ΜΫκκωβα το ελόβιε, εψέκκω προελάβημα οξί το εβούλη τία, Ε βετάχα ἄτιλα ελάβηματο: μ πόλατα μβαάβητητα κάμα Ε βεάκια εκόρβη.

ΟΫΜΖ Η ΕΒΕΨΕ ΕΤΒΕΗ Η ΑΓΨ ΕΒΕ ΤΟ ΖΑΡΕΉ ΤΑ ΕΙΑΘΟΨΑ, Η ΜΕΨΕ ΕΚΕ ΕΤΒΕΗ Η ΙΑ ΤΗ ΕΙΑΘΟΨΑ Η ΑΙΘΟΨΑ Η ΑΙΘΟΨΑ Η ΑΙΘΟΨΑ ΕΓΑΝΤΑ ΕΓΟΝ ΣΕΡΑΉ Η Ο ΕΤΑΙΟ ΧΡΤΌΒΟ ΚΖ ΡΑΖΕΜΕ.

ОЎ КРАСИСА

Ογκρατήτα πρησημίχε αποσονήτατημος απόπεττεο, η Βοβετήνητα επέττετημηκε πέμε Εμήμετετημος τορπεττεό, η προώκε ποντέτα το εόρε ττώμ, το απίστεκημη το εόρω το εμημήκε αράχδατα.

Gлава: А г глими сограждане бывше стін мчнцы, оўсоп. шыми встми йспросите шслабленіе, й рад бжественнаги

вселенте, й преграшенти конечное избавленте.

Бгородичена: Йже ДЕУ та сохранива по ржтве нетления, дбы вся тебе обстоящым прослави: са нимиже непрестанию молиса, спстиса о всякім скорби й напасти душама нашыма.

Йнх

Ϊρμότα: Κοβητετέμα τη κήμπειμη μρκοκό μα κρτής, ελήμε πρά-Βεμμοε, ετά κα чήμπε εκοέμα, μοεττόμηω κβωκάθημη: ελάκα εήλης τκοέμ εξη.

GΛάΒΑ: Β΄ Χ ΓΕΛΕΊΝ ΒΟЙΓΤΗΝΗ ΒΟ ΒΟ ΒΛΉ ΕΛΕΝΗΑΝ, ΙΑ ΤΕ Η ΒΕΡάΛΕ Ε΄ ΓΕΝΕΝΙΚΟ, Η ΙΑ ΤΕ ΠΡΙΚΛΕ Ε΄ ΓΕΝΕΝΙΚΟΝ, ΕΠΓΟΒΟΛΉ ΒΓΕΛΗΤΗΓΑ ΙΚΌ ΜΑΡΑΣ, Η ΤΕΤΕΝΕΝΕΣ Α΄ ΚΕΙ.

Н нынт: Нже мертвыми й живыми шблада́мй, воплощься йкш человтки йз тебе бгомти, смерть претерпт плотты безсмертный, разрящиви смерти силя.

Пфень Е

βρμός Τω τζη μόμ, εκτάτα κα μίρα πρημμέλα εξή, εκτάτα ετώμ, ενδροφ κοεπτακώμων τλ.

Возносими на кртв й колесы сокрушаєми, сстцаєми же на оўды крыпцыи мчицы, бгу гавишася не шстчени.

Спасителіє

Спасителіє віврнымя, стителіє вывше, приведосте йгнцу й відць, йхже пасти преподовить ввібристесм.

Ματέπεμ Μίρεκήχα Ελδυήκωες πρηκής ο δημορίετε εερχιλ Ε επρακτέμ, η κικχα κτο εκίνοκε κλίετε.

GΛάΒΑ: Επέςτβεнη η Πβρόμω, η πέης τοιλόβιε ΕΤΥ ογτο... μίβωι, πρέπλε ογιόπωων προιήτε ποκόй.

Бгородичени: Бги ви та вселився пречтая дво, содыла человыки своей славы вжественная жилища.

Йна. Ірмога тойже

Τω τίμ, πεοετώ ελνεεπεία προελάκιας δεθ μάκικ: πέχπε ράμι πρέπμε οξεόπωωα οξποκόμ, τάκω είτο. Υπρόσεια.

Нервшимый животв, красное радованіе, й непрестающее веселіе, прежде оўмершымв подаждь, многомятиве.

Слава: Едине блже, и источниче блгости, обпокой иже ва вщей, и твоема познании житие скончавшиха.

Й нынт: Поємя та бгомти, бюже свщымя во тьмт возсїй неизреченный й неприствпный свитя, й любовїю блжимя.

Пфинь б

 $f_{pmórs}$: Пріндох во глубины морскім, й потопила мм є́сть вурм многнх гръхшви: но ійкш віч йіз глубины возведні животи мой, многомітиве.

ήκω πρενέςτηο κάμενιε μήνιμ, πο βεμνή πρεμβλρω Βαλάθωτε, Ελονέςτια βλάμιε Βες Ημββεργόςτε, η χράμμ Επίλ Εμίστε.

ο ρδική ηλεύλες πεκημών επεάετε ποχρόνημικη κεώ, επάτελιε, πρικτι ή πρηκτία, ήπε ω χραί επάχο εοκλη. χάρψε: εετώ ράχη οὐκλπάετες».

Слава: В семя животе оўмершымя, мже ш нася вя выры прешедшым кя тевы зиждителю, во свыть со стыми твойми многомятиве, сподоби.

Бгородичена: Оў сты, й адыкома, й сердцема йсповёдаю та отроковице, бга нашегш чтвю мёры: й твойма ходатайствома йзбави ма вёчнагш шсвжденга.

Ĥ N Z

βρμότα: Ποπρδ τη το Γλάτομα χαλιθή τΩη, μβκοαι κοπίθτα τη, Ε ετεόατικη κρόαι ενήμωντη, ράμη μλτη Ε ρέαρα ταοάχα θετέκωτα κρόαια.

Βοπίε επέετεθημαν πεού ρέβρα προδόμμες, ωβραψάνψεειν Ορθπίε ογβήμπεως επίες, μα ωτηθημής ω ράβα πεοήχα πολεάνη επθησπέρηθης πεοήχα.

На древт повтшеня вывя спсе мой, рай Шверзля дей: вя втор оўбш преставленым вонь всели, такш щедря, й твоей жизни причастники покажи.

Gnába: Пажити животным сподоби насладитисм, йже ка тебф влко блгочестию преходмщым смертею, й св првными йже W выка сопричти.

Пфсиь З

Ірмоск: Аврааметін йногда вя вавулюнть Отроцы пещный пламень попраша, птеньми взывающе: Отеця нашнуя вже блгословеня есй.

Вли хрта шеващенным сосяды, цркве забрала й столпы гіни мінки вя веселіи души воспоймя со-

Gти́телїє хр̂тѡ́вы, й прп̂вных всѣх ли́к вже́ственный ра́д δ етса са вышними си́лами: тѣх мл̄твами хр̂тѐ, спісай пою́щым та̀. Терпиніє бігоє женя преподовни й страдальни просімвшихя й вирою постничествовавшихя, був посляшаніємя оўзвившаго низложи.

Слава: Ты йже ада разрвшивый, й смерть поправый, твоею смертію, аже преставиля вей вя верь оўпокой, й рай покажи жители.

Бгородиченя: Пламень йже квпинв древле не шпалающій, вида законоположника, навчашеся шбразв ржтва твоегю, бгородительнице дбо, присню влгословенная.

Йнв

ÎρΜός»: ၆ % πειμή Δεραάμετι Ο προцы περείχεττάй, λωδόδιω Ελιτονέςτιμ πάνε, μέχελη πλάμεμεμα ωπαλμέψη εβωδάχδι ελίτοελοβέμα βεή βα χράμτα ελάβω πεοέμ τζη.

Τερπέκιε жε û ποπμάκιε, û κρώβΗ Βετέχα ΜΫΗΚα, û36A.
ΒΛέκιε πριέμα, Ελγονέετηω οξεόπωμα οξ τεδε οξποκόκ,
κλω Μλτήβα û Ελγοπρεμικήτελα.

Πρηγετάβωй κα περβορώμημα, ѝ πράημα τβούμα επε, μδωμ ράδα τβούχα κα τεδά πρεστάβλομμα, επομόδη η περγετάμη καλαθμάτης, βράμη βλαμδίμας.

GΛάβα: G % Βετέλιεμα μ το μερβηοβέμιεμα μ τβέτλοττίθ τλόβε βάϊμ μββάβητελθ, βλιοβολή τάκω βία μα δελαμάχα τρέττη τα, μχάε τω πρίκλα βίη ημίης τάκω μλτηβα.

Η Νωίντα: Επτοεποβέννα βτορομύτεπονυμε μέο μτη, εάμδητα: τεβέ βο ράμη βωίετο βούετηνης επέρτη ποτρέβ. έντε, живот жε нεραβορύπωй εξπέρωωπα μαροβάεω.

Пжень й

Ірмося: Й Збавителю всёхя всесильне, посредей пламене блочествовавшым, снизшедя шросиля всй, й навчиля всй пети: всй дела блословите, пойте гаа.

Отителіе, пробцы, й мчнцы, ещенный подвиги скончавшін, ещенное облучиша водвореніе со агтлы: си нимнже просьти шчнщенім нами встми й велім мати. Просвытившесь Просвитившесь двхомя прпвнін, висовскую тьму погубиша: ся нимиже сщенномчицы, й стителіє, прроцы ся првными, бга во хваленіи славьтя.

Ηπε πρέπμε δεβδητεμα χβαλάμε πουδεύτη βέμλο η Μόρε, πεμάμη βεετμά ποπηράετες, επραμάμτεμα πε η ποεπόμα ποελδπήβωμμη δίδ το οξεέρμτεμα.

 $G_{\Lambda \dot{\alpha} B \dot{\alpha}}$: \dot{W} ετέχε χρτέ, Μόλημες τὰ, ετέροω οζεόπωηχε, τὰκω Μλρμε εύχε κε ληκώμε πρητή επελεμώχε, η επρεττάνη εσιτώμηχε: ετά μπλ ελγοιλοβήτε τ $\dot{\alpha}$

Επορόμητεκε: Μαντι τεοελ επομόδι ΜΑ, δητομητική ελόβο ρόπημαλ, δπορομήτελε η κάτις, μ βοπιώμα ΜΑ επει εκά μπλλ δητοελοβήτε τη κατήλ.

Йнз

ίρμός Ρευτ ραεπροετέρε μαμιήλε, λυκώκε βιώμια κε ρόκτ βατης: Θ΄ τη εμμέν πε εήλε ογταεή μα, μο βρομτελίν πρεποπελεμες π δλιονές τιπ ραμήτελη Θ΄ τρομώ, κβωκάνως: κλιοελοκήτε κεώ μτλα τώμα τώα.

Μέρτεν το ΕιββακόνηνκοΜα ΕΜΦΗΝΕΙΜ, ΜΕρτεωΜΝ μετονήλη βεμ πάβην Ειβεμέρτηδη, πρεετάβη βημικ οξέω ραβώ τροκ ω μαμέπμη κοτκρηΐα, μρτείε τροε οξαδυμτη επομόδη επες, τεβ κοπιρώμηχη: κεκ μπαλ επτοιλοκήτε τίμα τία.

GΛάΒΑ: ΒΟύς ΤΗΝΗ ΠΡΗ ΠΡΗ ΠΡΕΚΕΘΕΙΝ Ι Ι Ι Ι Ι Ι Ι Ι ΕΛΙΤΟς ΤΗ, ΒΣ Η ΕΝΗΣ ΣΕΛΕΝΙΚΕ ΣΚΟΝΥ ΑΒΕΙΝΑ ΕΝΑΙΝΟΡΑ, Η ΤΑ ΕΝΕΝΤΙΕ ΤΑ ΕΝΗΣΕ ΕΚΑΙ ΕΝΕΝΤΙΕ ΕΝ

Й нынт: Едина ты павиласт Есй на земли дво пречтат, й мти безмвжнат: бга во родила Есй влуце паче слова й смысла, й вжунвю жизнь мертвымя йсточила Есй. тжмже всй та блгословимя, мре вгоневжето.

Пфинь Д

ÎρΜότα: Ενα ογεω μεμβιομα πρεταθωάμια κλώπεθ ετελήλα εττь, πεί πε μεο είζε, προβαεθηίεμα υρεκομοωθηία μίροκη ελιοτλοκθηίε προμεπλά ετή: τήκλα πά ετή κελημάθης.

Βήμπεωε Επέεστε ενιμα μάρω Μύνιμο, ѝ πόνες τη πρίέμ Λωμε Βελήκηχα εβοήχα Εολάβνεй ράμδωτε χρτά Βεληνάωμε, εήχα Βοήετηνη Βοββελήνη Εωαγο, ѝ πος πλονόειμο ποκαβάβωαγο.

Мкш стительствующе людемя, поставлени вывше стителіе вгопроповідницы, ійкш просвітившеся постомя, солица світлівше прівній просійсте, вібрныхя шзарающе діля великихи ійвленісмя.

Go εψευνομάνει εξίνω, û εο βεξων πβρόκη, οξελωνίμα βελ πρηθενών û πράνικη, û жενώ εβταν οξεομάβωων, πέχα πολωδάνη χρτέ, Βοπιώψε: αββάβη εξένη Αξίωω κάων.

Слава: Саже сподобишася радости стін, йже добрю тебю хрте оўгодившін, той преставльшымся ка тебю верою сподоби, теха презирам согрышенім, гди едине многомативе.

Бгородичена: Мвльшися вышних херввіма всенепорочная превышин, ійки рождин содержителя всяческиха, вышин оўма мой содылай, на страсти плитскія оўкрыпляющима, вачная творити хотынія.

Йин. Ірмоси тойже

Δάλα βεὰ ὖετημημίσα επραμάλομβους, ὖ ΜΫΗΚωνα μερβηοβέμιε Μολήτη τὰ ΓẬΝ: μάπμο πε βέρου πρεετάβλο ωμίσε, επέετβεμμοε τέχα ράμη ὖβκαβλέμιε, βα Μέετο εελέμια επάγω βεελήτηεα μάρδα.

Мановентемя всед втельнымя, йже всяческая полезно содовловая, живыми ймова ббласть, й мертвыми гдь ствуя, ійки всесиленя, оўчини, ійже преставная есй рабы твой на водахя покойныхя.

GΛάβα: Η πε βεπεεπβόμα εδί ιᾶκω βίτα, ᾶπε βοτάπδι βα μάλοιτεχα ѝ βα βίτοιτη, μαβάβη Ѿ πρακί κρομάμη πρημαβάθημως προέ ᾶμς, βάρος ωπρακμάβα ѝ βίτομάτις, είχα προεκάτη, ιᾶκω ηδικολώβειμα.

Бгороднчена: Ѿ бразы, всенепорочнам, твоегш ржтва прободы проповедаща, йнакш же друзін преславнш тебев нарицанім слагающе: живота бо во адт сущыма родила всей, державу смерти разрушающій.

Таже, Достойно Ёсть: Й поклоня, Єктеній, й свічтиленя, й ψ алмы Обычным.

На хвалитехи стіхиры мчичны, гласи ї:

Βπὸ нε οζπαιάετια 3ρλ, ετίν μτημη, πόλεμτα λόερατω, ймπε πολεμβάετεια; κάκω вο πλότι εξωε, εξεπλότηματο ερατά πος τάμετε, χρτά μεποκτάλωψε, η κρτόμε εσωρθπάεωμες, ττωπε λοιτόμη τάκιστεια επιώετ προτονήτελη, η επρειτάνη μολάμεια επιτής λθωάμε κάμωμε.

А гільмя сопричастницы бысте, стін мінцы, на сверіци хрта мвжески проповедавше: вся во гаже ви міре вставноте краснам тко не свща, верв же гако надеждв твердв оўдержасте, темже й лесть бігнавше, йсточасте верными йсцеленій дарованім, непрестанно молящесм спістиєм двшами нашыми.

Какш вашымя подвигшмя не оўдивимем, стій мчицы; такш теломя оўмирающимя шбложени, безплштным враги победисте, не оўстрашиша вася мучительскам прещенім, ни оўжасиша вася мукя приложенім, войстинну достойни ш хота прославистесм.

Чεстна смерть επώχα πκούχα εξυ, мечема во й огнема, й двшею сокрвшенною проліжша кровь свою, оўпованіе ймвще на та, воспріжти трядшва мадв: претерпыша во й пріжша в тебе спісе, велію мать. Мертвеня: Вя поконщи твоемя гди, йджя всй стін твой почиваютя, οўсопшым рабы твой покой, гако единя сый чавтколюбеця.

ΟΛάΒΑ: ΓΑΕ Ε΄ ΕΤΑ Μίρα Πρυεπράεπίε; ΓΑΕ Ε΄ ΕΤΑ Πρυβρέ-ΜΕΝΝΟΕ ΜΕΥΤάΝίε; ΓΑΕ Ε΄ ΕΤΑ 3ΛάΤΟ Η ΓΡΕΒΡΟ; ΓΑΕ Ε΄ ΕΤΑ ΡΑΒώβα ΜΝΟ ΜΕΙΤΒΟ Η ΜΟΛΒΑ; ΒΕΑ ΠΡάχα, ΒΕΑ ΠέΠΕΛα, ΒΕΑ ΕΕΝΑ! ΝΟ Πρίνμητε ΒΟ30Πίμα ΕΕ3ΕΜέρτνομο Προ: ΓΑΗ, ΒΕΥΝΑΙΧα ΤΒΟ Η΄ Χα ΕΛΑΓα ΕΠΟΔΟ ΕΝ Προεπά ΕΛΑΙΜΑΚΑ Ε΄ Νάεα, Η ΟΥΠΟΚΟ Η ΤΑΙΑ Βα ΝΕΕΤΑΡΕΙΜΟΜα ΕΛΕΚΕΝΙΤΒΕ.

Й нынь, бгородичени: Едина чтам й пречтам дво, бже бга безсемению рождшам, моли спстисм двшами нашыми.

На стіховнъ стіхном поконны, глася ў: Подобеня: Даля вен знаменіе:

Войстиння страшно бсть таннство смертное: как 18ша ш тела няждею разлячается, ш составя й соче танім бстественнагш сояза вжественнымя хотеніемя разделжется; темже теве молимся: преставленым оўпокой вя крове праведных твойхя, жизнодавче члвеколюбче.

Стіха: Баженн, гаже избраля и пріжля вси ган.

Стіха: Двшы йхв во блейх водворжисм.

ТЫ правда же й шевжщенте намя быля вей, й двшамя избавленте: ОЦВ бо привеля вей шправданы й избавлены, воспртемя наше должное запрещенте. И нынть молимя та: преставленых оўпокой вя радости й светлости стых твойхя, блеодателю й члвткольбые.

GΛάΒα, ѝ ΗΔίΝΤΕ, ΕΓΟΡΟΣΗΥΘΗΣ: GΛΟΒΕΓΕ΄ΜΣ ΠΟΓΛΤΕΣΙΘΗΕ ΕΓΟΓΛΑΓΌΛΗΒΑΙΣ ΠΡΡΟΏΚΣ, ΕΫΧ ΤΑ ΒΓΕΝΕΠΟΡΟΎΝΑΑ, ΜΙΣΡΕΤΕΝΕΝΕ: ΕΓΑ ΕΟ ΡΟΣΗΛΑ Ε΄ΓΗ ΒΟΠΛΟΤΉΒШΑΓΟΓΑ ΝΕΣΟΜΑΙ ΓΛΕΝΝΟ, Η ΒΕΑ΄ΒΑΝΑΙΑΙ ΤΑ Α΄ΓΟ ΚΕ ΝΑΙΝΤΕ ΜΟΛΗ ΠΡΕΎΤΑΑ, ΠΡΕΓΤΑΒΛΕΝΑΑ ΡΑΒΑ΄ ΤΒΟΑ ΓΒΟΉΜΣ ΠΡΟΓΕΤΗΤΗ Μ΄ ΒΑΡΕ΄ΝΙΕΜΣ.

Таже, Баго беть: Тристов. По оче наши: тропарь, вктеніа, й чася алі: Фалмы обычным, й шпвети.

Вх свебитв блженны. Гласк Д:

Древоми адами рай высть изселени: древоми же кртными разбойники ви рай вселиса. Ови обы вкиши, заповыдь шверже сотворшаги: Ови же сраспинаемь, бга исповыда тайщагоса, помани ма вопій, во цртвій твоєми.

Стіха: Баженн йзгнанн правды радн, тікш теха беть цітво нівное.

Распаланщеся хртовою любовію, стін мчицы, влочестім отнь шрошенієми пшрвиги оўгаснете, й свтийльницы многосвістлій цркве ідвистеся, штонающе блгостію тьму недугшви й скорбей ш души нашихи. темже должнш похвалаеми васи.

Стіха: Баженн вете, веда поносьта вама, й йзженвта, й

реквітя вежки боли глаголи на вы лжвще мене радн.

Gπήτελιε εψέημια, η πβρώκα επέεπετηρε τοτλόβιε, η πρηθημία λήμος λήμος το το κετπεό, είν εξίνες εξήμετετηρε πορπεεπεό, είν εξτομάσως μο ερομάπελημων μπάμια, η προτλάβιω ωλέλ. πάχα εξάπαίνα, πολεάνι μχα πολάψε, πολείνη εκτημί πακότα η προεκτωμένιε.

ΒΤίχα: Ράμθήτες» ή Βεςελήτες», ιᾶκω Μ3μὰ Βάωα ΜΗότα Ηα Ηδετέχα.

Η μπε είλετα πεόμ εεπτα, η ήμπε λήμω επώχα ράμθωτες, ωνώμθαε ως πεὰ εοβμυχάνιε η εολπέβνε, ογνημιά ραξώ πεος πρέπμε εκοννάβωωτας, η ως πάβλωμως πυτίε

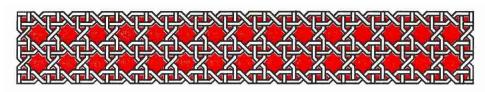
житії многобользиєнноє, пыти твою неизреченною хрті блгостыню, презрыви йхи прегрышенім, щже на земли солыми.

Олава: Неразлячнам трце, гаже во оцт, й спт, й дст, соединаема всячески, несливаема собствы, единице трїї. постаснам, оўмершым втриш оў тебе покой, мольбами стых твойх мінка, отеца же й чтных прршка, подающи шчищенте душама нашыма.

Й нынт: в гоже роди оця прежде денницы, слово зачала всй, й родила всй плотію, вывша человтка совершенна, двтма познаваема дтиствы, пречтам, й волема. Того оўбш молй, ткш знждителм й гда, оўщедрити нася тебе поющихя, отроковице в гоневтстнам.

Конеца четвертом глася.





Столпн ейльстін.

Столпа	ā,	починается	68	перввю	недгвлю	Петрова	поста,	ÉVAÏAM8
оутренних.								

raácz,	ā.	êvaïe,	воскресно,	Ĕ.
raácz,	Ĕ.	ÊVAÏE,	воскресно,	۲.
ГЛА́СЪ,	ř.	êvaïf,	воскресно,	Ã.
raácz,	Ã.	êvaïe,	воскресно,	ē.
raácz,	ē .	êvaïe,	воскресно,	s.
LAÁCK,	5 .	êvaïe,	воскресно,	3.
FAÁCZ,	3 ⋅	ểνλϊε,	Boeispétho,	หี.
ΓΛÁCK,	й.	êvaïe,	воскресно,	Ã.
втолпя	в , починаєтем г	нд Ачніїлй от	ін, Еваїами овтренни	MZ.
raáck,	ã.	êvaïe,	воскресно,	ĩ.
LVĄCK,	Ĕ.	êvaïe,	Bockpétho,	äı.
ΓΛάCZ,	ř.	ÊŶAÏE,	воскресно,	ä.
FAÁCZ,	Ã.	ểνλϊε,	воскресно,	Б.
raácz,	ē ∙	ÉVAÏE,	воскресно,	ř.
ГЛА́СЖ,	s.	êvaïe,	воскресно,	Ã.
raáck,	3∙	ĜŶAÏE,	воскресно,	ë.
raáck,	й.	ÊVAÏE,	воскресно,	s.
Столпя г,	починается по	воздвижен	н чтнагш крта, вв	AÏAMB
		оўтреннимя.		
raace,	ä.	ÊŶĸĬŧ,	воскресно,	3∙
ΓΛάCZ,	Б.	ÊŶAÏE,	воскресно,	й.
ΓΛÁCZ,	ř.	ธ์ชิ้มเร,	воекресно,	٨.
raácz,	Ã.	Ĝνλϊε,	воскресно,	ĩ.
raácz,	ē.	ÊŶAÏE,	воскресно,	ãi.
ГЛÁСЪ,	s.	êvaïe,	воекресно,	Ã.
raáck,	3∙	Êvaïe,	воскресно,	K.
raácz,	й.	êvaïe,	воекреено,	۲.
				74

Столпя

X								
GITÓANE	д, починает	са вя постя	ржтва хотова, є́каї	AMS				
оўтренних								
raácz,	Ä.	êvaïe,	воскресно,	$\vec{\mathbf{A}}$.				
ΓΛάιΚ,	Б.	êvaïe,	Bockpécho,	ē.				
ΓΛÁCK,	. Г.	êvaïe,	воскресно,	š.				
ГЛÁСХ,	Ã.	Ĝνλϊε,	Boeispécho,	3.				
raácz,	ē٠	êvaïe,	Boeispécho,	й.				
ГЛÁСК,	š.	ĜŶĂÏE,	Bockpécho,	Ã.				
ΓΛάCΒ,	3.	êvaïe,	Bockpécho,	ĩ.				
raácz,	й.	êvaïe,	воекресно,	ÃI.				
פירסאחצ ב,	починается	по крщенін	ганн, вулгамя оўтре	жмнны				
ΓΛάCK,	ā.	êvaïe,	воскресно,	Ã.				
raácz,	Ē.	êvaïe,	воскресно,	Ŕ.				
raácz,	ř.	êvaïe,	Bockpécho,	ř.				
raácz,	Ã.	êvaïe,	воскресно,	Ā .				
ΓΛÁCZ,	ē.	ê√ั∧ï€,	Bockpécho,	ē.				
raácz,	s.	êvaïe,	Bockpécho,	s.				
ΓΛάCΣ,	5 ⋅	êvaïe,	воскресно,	ã∙				
raácz,	н.	Ĝνλϊε,	воскресно,	й.				
Столпа	5 , починает	та во стъїй	велнікій постя, є волі	AM8				
оў́тренни ж								
raácz,	ă.	êvaïe,	Bockpécho,	.5				
ΓΛÁCZ,	Ē.	êvaïe,	воскреено,	ĩ.				
raácz,	۲.	êvaïe,	Bockpécho,	ÃI.				
ΓΛÁCZ,	Ã.	êvaïe,	коскресно,	ä.				
LYŲCK,	6 .	EVAÏE,	коскресно,	Ē.				
raácz,	5.	ÉVAÏE,	воскресно,	ř.				
ΓΛÁCZ,	3∙	ÉVAÏE,	воскресно,	Ã.				
ΓΛάCΚ,	 .	EVAÏE,	BOCKPÉCHO,	ë.				





Начало воскресныхи едапостіларій,

й оў гренних самогласных, сирты вульских стіхиря, й оў греннін оўвш стіхніры свть твореніе льва царж премедрагы: Едапостіларін же сына вто константіна цара.

вапостіларій а: Go бучнки взыдеми на гору галілей. скую, в брою хота видети глаголюща, власть потати вышнихи й нижнихи, навчимсь: како обчити крещати, во йма оща, й спа, й стаги дуа, пазыки вся, й превывати св тайнинки, гакоже швфщаса, до скончанта вфка.

Бгородичени: Со оўчнки радовалася Есй вце дво, такш хота видала еси воскошаго W гроба тридневна, коже рече: имже й гависа, навчал й гавлал лвчшал, й крещати во ОЦТ, й спт, й дот повелтвам, ёже втровати намк тогю востанію, й славити та фтроковице.

Оўтренням стіхнра, глася а:

На горв оўчикшмя йдвщымя за *Земное вознесеніе, предста гдь, й поклонившесь вмв, й данных власти везд навчившесь, вя поднёнвю посылахвом, проповьдати ёже из мертвых восконов, и ёже на нёса возшествїє: имже й во в ки спребывати неложный шв фираса χρτότα εία, ѝ είτα χέωα κάωκχα.

вапостіларій Б. Камень оўзревша Шваленя муроншенцы, радовахвам, видеша во бношв седаща во гробе, й той тамя рече: се хртося восталя Есть, рцыте ся петромя оўчикшмя: на гору приспейте галілейскую, тами вамя авитем, акоже предрече дрвгимя.

Бтородичени: Агтля оўбш принесе двтв, ёже радвисм, прежде твоегш зачатта уфте, аггля же камень Швали грова твоегш, вмести печали: Овя оўби радости нензреченным 3HÁMEHÍA

ERE W BEMAH

Оўтреннам стіхнра, глася б:

Сх муры пришедшымх гаже сх марією женамх, й недо-Умфвающымся, какш будетх ймх оўлучити желаніе, гавися камень взятх й бжественный боша оўтолая матежх душх йхх: воста бо глаголетх, ійсх гдь. тфмже проповфдите проповфдинкшмх егш, оўчикшмх вх галілею тещй, й видфти его воскреша йз мертвыхх, гакш жизнодавца й гда.

Бгородичени: возсійвшее слице, тако б чертога женихи, из гроба днесь, й ади плиниви, й смерть оўпраздниви, тебе рождшім млтвами, свити нами низпосли: свити, просвищающи сердца й двшы: свити, ходити всихи наставляющи на стези повелиній твойхи, й на пвть мира.

Оўтренням стіхнра, глася ї:

Магдалинт марін спісово бловтьстввющей йз мертвых воспрсенте й павленте, не втрвюще оўчнцы, поносими выша ш жестосердін: но знаменьми вошрвжшесь й чвдесы, по проповтданію посылахвом. й ты оўвш гди, ка начальном свттв вознеслом всй одв, они же проповтдаша всюдв слово, чвдесы оўвтрающе. ттмже просвттившесь ттми, славима твое вже йз мертвыха восприте, члвты колюбте гди.

вапостіларій ў: Доврод втельми влиставшесь, видимя предстожща вя живоноснтмя гровт мвжа вя влещащих см

ризахи: мёроноснцами преклоншыми лица на землю, нёсы влисствищаго воскриїю да начимсь, й ки живота гроби си петроми притецеми: й соджанноми оўдивльшесь пребидеми хрта виджти.

Бгородичена: Радоватись вышавый, претвориля есй печаль прародителей гди, радость внося востанім чвоего ва мірь: чого оўбо живодавче, рождшен тя, свыта просвыщающь сердца, свыта щедрота чвойх низпосли, ёже вопити чебы: члвыколюбые бгочлвыче, слава чвоему востанію.

Оўтренням стіхнра, глася ў:

ΟΫ προ 6 π Γλβοκό, μ жεμώ πρίμμόμα μα Γρόδα πεόμ χρπέ: μο πάλο με ωδράπεια жελάεμος μωμ. πάμπε μεμο. Υπάκθαμμωκα, μπε κα ρύβαχα δλεψάψηκα πρεμεπάκωϊμ Γλαγόλαχδ: μπό πακάγο τα μέρπαμμω μμεπε; κοιπά, ιάκοπε πρεμεμέ: μπό με πόμμητε Γλαγώλα ενώ; μππε κάροκακω κύμπημα προποκάμαχδ: μο μμάχδια λπά κλγοκάμεμα: πάκω δώμα εψε κόιμα οξήμμώ. μο πέπρα πενέ, μ κύμπα προκλάκη πεοώ κα ιεκά μδρεία.

выха, клеопт й ляцт спятьшествова, ймаже й познась во вмаяст, преломлам хлива: выже дяшы й сердца гораща вахя, вста тима глаголаше на пяти, й писанім сказоваще, важе претерпт. са нимаже, воста, зовема, вакись же й петрови.

Оўтреннам стіхнра, глася Ё:

😂 премядрых вядевя твойх хүте! какш петря оўбш плащаницами единтми, даля есй разумти твое воскрыте: ляцт же лвик же й клебпт спвтешествва, бескроваля всй: й бескровай не абіе себе інвласши. Ттаже й поносимь бываєши, ійки вриня пришельствовий во і ерлимя, й не причащамися ва конеца совта йхв, но йже вся ка содранія пользт стром, й ійже ш тебт пробоствім шкрыла всй, й внегра бігословити хлтва познался всй ймя, йхже й прежде тогш серрца ка познанію твоемо распаластасм, йже й об'йнкима сибранныма об'же ійсни проповтраста твое воскриїе, ймже помилой наса.

вапостіларій 5: Показва, такш члвык всій спісе, по свществв, посреды ставя воскося ш гроба, й брашна сопричастился всій, обчиля всій крещенію покажнія. Твіє же ка нёномв вознеслем всій ощв, й обчикшмя обтышнитель послати швыщаля всій пребывественный ботливыче: слава твоемв востанію.

ΕΓΟΡΟΔΗΨΕΗΣ: ΤΒΟΡΕΊΚ 103 ΔΑΝΙΆ, Η ΕΓΧ ΒΙΈΧΣ, ΠΛΟΎΤΑ ΥΛΕΚΎΕΙΚΗ ΠΡΙΑΎΤΑ ΤΟ ΠΡΕΎΤΑΙΧ ΚΡΟΒΕΊ ΤΒΟΗΧΆ, ΒΙΕΙΤΑΊΑ ΑΚΟ, Η ΗΙΤΛΙΈΒΙΙΕ ΜΟΕ ΒΙΕ ΕΊΤΕΙΤΒΟ ΝΟΒΟΙΟΣΕΛΑ, ΠΑΚΗ ΙΑΚΟΚΕ ΠΡΕΚΤΕ ΡΑΎΤΒΑ ΕΙΤΑΚΗ ΠΟ ΡΑΎΤΒΑ. ΤΈΜΚΕ ΤΑ ΒΕΡΗΕ ΒΙΗ ΒΟΙΧΒΑΛΑΕΜΣ, 308 ΕΙΕ ΡΑΣΚΙΚΑ ΒΛΎΤΕ ΜΙΡΑ.

Оўтреннам стіхнра, глася 5:

Истинный миря ты хрте, ка челов вкома бай мира твой дай, по востании обчикома, пристрашны покадала всй ай, мнащых двух видети: но обчишила всй матежа двий йха, показавый рвуч й нозъ твой. Обаче не в врвющыма вще, брашена причащениема, й обчений воспоминаниема, шверзла всй йха обма, вже развычти писания: ймже й обческое обътование объщава, й багословива ай, шствийла всй на нбо. темже са ними покланамия текъ, гди слава текъ.

Ĝχαποςτιλάριμ 3: Μκω β3άωα Γλα, Μαρίη ρέκωεй, на гρόβα νενάςτα, είμωμα πέττρα, η χραγίη παθημηκα χρτόβα, είνόπε λικλάωε: τενάςτα πε όδα, η ωβράτοςτα πλαψαμημι ελήημη едины вн8трь лежаща, й главный же бе с8дарь кромев йхя. темже паки оўмолчаста, дондеже хрта видеста.

Оўтреннам стіхира, глася 3:

Θὲ ΤΕΜΆ, Η ράμω, Η ΥΤΌ ΟΥ ΓΡΌΒΑ ΜΑΡΙΕ ΕΤΟΗШΗ, ΜΗΌ ΓΧΗ ΤΕΜΆ ΗΜΕΝΗ ΒΕ ΡάβΧΜΕ, ΕΕ ΗΕΗΤΕ, ΓΑΕ ΠΟΛΟΚΕΉΕ ΕΓΕΤΕ, ΒΟΠΡΟΜΆΕΜΗ, ΙΠΈς; ΗΟ ΒΉΚΑ ΕΡΗΨΧΨΑΓΑ ΟΥ ΤΗΚΗ, Κάκω ΠΛΑΨΑΗΗ ΚΑΜΗ Η ΕΧΑΡΕΜΕ ΒΟΕΚΡΗΪΕ ΘΕΡΕΤΌΜΑ, Η ΠΟΜΑΗΧΜΑ ΜΕ Ε Ο ΕΗΣΕ ΠΗΓΑΗΙΑ. ΕΕ ΗΗΜΗΚΕ Η ΗΜΗΚΕ Η ΜΕΙ ΕΙΘΕΛΕΜΕ, ΒΟΕΠΕΒΑΕΜΕ ΤΑ ΚΗΣΗΟΛΑΒΙΑ ΧΡΤΑ.

вапостіларій й: Два аггла виджвши внятрь гроба, маріа оўднвльшесь й хрта не знающи, тки вертоградарь волошаше: гди, гдж положиля всй ткло ійса моеги; звалиемя же того познавши быти самого спса, слыша: не прикасайсь мнж, ко оця шхождя, рцы братіи моей.

ΕΓορόμητεκα: Τόμω ρομιλά εί ο στροκοβήμε, εξή και ο πεμβρενέκτω βο μβοθ εττε ετβ εξίμα, μ εξίδεα μπά ετβομα, μ εξή και ο νπος τάς ετβο τος δίβω Μολά πρά ετω, ω μ μπε βροθ ποκλαμά φιμας επ, ω βεάκαι ω μαβπα βράπια μβ εξί.

Оўтренням стіхира, глася й:

Μαρίνημα επέχω με κεθε προπυβάωτες πέππη, τέ βο τπομό βικα μ ο γνάψης πε άπτης και κεμά με τα και μο είνα: μο ξωὶ βεμμάς με πρηκατάπητα χρηδ: μο Θβάνε προποβήμητα ποτωπάετες προματά ο γήμηκώμε, μμπε βποβήτε και και και και μο μοτάψη, ξώε κο Θπένετκομδ πρέβι βοτχόμε βοββήμμας ψη: τε μέωπε τπομό μ μάτε και και και προετώ βλκο την.

вапостіларій

Оўтреннжа стіхнра, глася б:

Бгородиченя: В оскршаго гда тридневна Ш гроба, дво, моли ш восптвающих та, й любовію блжащих тебе во ймамы всй привежнице спсительное, й ходатанцу ка нему: наследіє бо твої, й раби всмы бце, й ка твоєму заступленію всй взираєми.

Оўтренням стіхнра, гласк 5:

По еже во адя сошествін, еже из мертвых воскрнін, скорбаще такоже достояще, щ разляченін твоемя хрте оўчнцы на джланіе шератишася, й паки корабли й мрежи, й лова нигджже: но ты спсе, тавився такш вака всжхя, шдесняю мрежи повелжваеши воврещи, й бысть слово джло вскорт, й множество рыбя многое, й вечеря странная готова на земли: еаже причастившымся тогда твоймя оўчнкшмя й нася нынт мысленнш сподоби насладитися, члвтколювче гін.

βλαποςτιλάρι αι: Πο επέςτεθη παπα κοςτάμια, πράπλω πετρά, λώδυμα λα μάλ, κοπρομάπ τίλ, εκούχε δεέμε πρεμλαγάνε παςτωρεμαγάλωμακα: йπε κύλπ, εγόπε λωδλάμε ιτις, κο ελέχε τραμέψα, κοπρομάμε κλκί εέй πε ττὸ; άψε χοψί, ρετέ, πρεκωκάτα εξωί, λόηλεπε α πάκα πρίαμί, ττὸ κα τεδιά, λρίπε πέτρε;

Бгороднчена: С страшное таннетво, С преславное чадо! смертію смерть всеконечны погавлена высть. кто оўбш не воспоета; й кто не поклонится твоема воскритю слове, й чистш рождшей та плотію відь; важе млтвами, всёха геенны йзбави.

Оўтреннам стіхнра, глася ні:

Ή ΒΛΑΑ τε δὲ οξ Ϋηκώμα Ψεούμα, τίτε, πο κοτκρηία τίμων χάλα ξε ο βείμα πάττε δ, 3α λοε ε ε ο 3 χαληίε, τά κε ω πάττε δ, πο πατό λαλα ξε ο 3 χαληίε, τά κε ω πάττε δ, ποπετένι ο μωλ. Τέμμα μολ, πατό δε μω μολ. Θη κε ά ε το καβδα χροτολό ε ο το δο το χρανού, ω χροτολό ε ο χρανού, ω κο δε το χρανού, ω κολι δε το χρανού, ω κολιώς το καμαχα ξ.





Воскрнам егліа оўтреннам.

вулів воското первов, ш матдел, зачало ры

ο βρέπα ὅτο, Εμινίντάμετατα οξίντιμο ἐμόωα βα Γαλιλέω, βα Γόρδ, ᾶμοπε ποβελιά ἐπα ἐπεα. Ἡ βιμαβωε Ε΄ πο ποκλομύωσε Ε΄ Ε΄ δ΄ κα πε οξίδηντωσε. Ἡ πρηεπάπλα ἐπεα ρενὰ ἐπα, Γλαγόλα: μαμέτα μὰ βιάκα βλάετα
κα μξιὰ ὰ κα βεμλὰ. Μέμωε, καδυήτε βιά τὰβρίκη, κρεεπάψε ἀχα βο ἄμα οξίλ, ὰ επα, ὰ επάγω μχα, Οξυάψε ἀχα
βλωετὰ βιά, Ελάκα βαποβιξαχα βάμα. ὰ εὰ ᾶβα εα βάμη
Εξίμα βο βιά μηῦ, ὰ μο εκοννάμια βικα, ἀμήνα.

δύπιε Βοςκρήθο Ε, Ε Μάρκα, 3αμάλο Ο ο Βρέμα Ο Νο, ΜΗΝ ΒΕΙΙΗ εδεξωτή, Μαρία ΜαΓμαλήθα, ο Βρέμα Ο Νο, ΜΗΝ ΒΕΙΙΗ εδεξωτή, Μαρία ΜαΓμαλήθα, μα πρημιέμια πομάκδης ίθια. Η Επλώ 3αδηρα βο Εμήθλ Ε εδεξωτής, πρίησωμα μα Γρόξα βοβεϊάκι εδικήλ. Η Γλαγόλαχδ κα εεκώ: κτό Εδαλήτα μάμα κάμεθα Ε κάμεθα: βτό Εδ βο Βέλι Εδικήλ Επλώ. Η Βλέβιμα βο Γρόξα, βήμαμα επλαιόμα επλαιόμα Εξικήχη, εξικήχη εξικήχη εξική επλαιόμα επλαιόλα ήμας, ωμέλαμα βο Ομέκλδ Επλά, η οψκαιόματα. Ο Η κα Γλαγόλα ήμας, μα εξική εξική

буліє восконо Г, Ш марка, зачало ба о врема бно воскося ійся завтра, вя перввю свб вытв, гавнся прежде марін магдалинн, йз неаже йзгна семь бъсшвя. Фна же шедши возвъсти ся нимя бывшымя, плачвщымся й рыдающымя. Й бий слышавше, τάκω жива ξίτι, ѝ видіня высть ѿ ней, не таша кібры. По сих же двіта ѿ них градвщема, тависа йнікмя шбразомя, йдвщема на село. Й та шбдша возвістиста прочымя, й ни тіма вібры таша. Посліди же возлежащымя ймя бдиномвнадесате тависа, й поносій невібретвій йхя, й жестосердій: тако видівшымя бід воставша не таша вібры. Й речі ймя: шедше ва міря весь, проповідніте бідіте всей твари. Йже вібрі йметя й крестится, спісеня бідетя: а йже не йметя вібры, шсяжденя відетя. Знамбній же вібровавшымя сій послідуютя: йменемя моймя вібсы йжденій із зыки возглаголютя новы: Ямій возмітя, йще й что смертно йспійтя, не вредитя йхя, на недіжным ріки возложатя, й здрави відійтя. Гідь же оўвы по глаголаній бідо ка нймя, вознесесь на нібо, й сіде шдеснібю біта. Они же йзшедше, проповідаша всюді, гід поспівшствійні, й слоко оўтвержающій послівдствійними знаменьми, аминь.

πρόνω ε ε κύμα, τά τε Γλαγόλαχ κο ἀπόττολωμε τί . Η τά βάμωτα πρεξ κύμα τάκω λπά Γλαγόλω άχε, α κε βτοβαχ άλε. Πέττρε πε βοττάβε τενε κο γρόβ , α πρακάκε βάμε ρά 3 ω ξίκη εξύκη ε δίκωτη δ. Εξύκη ε δικοί ε

ο ΒρέΜΑ ΘΝΟ, Πέττρα ΒΟΕΤάΒα τενε κο Γρόβδ, μ πρи_ ника видь ризы едины лежаща, и шиде, ва себъ диваст бывшемя. Й се два ш ниха бъста идяща ва тойже день ва весь, шстоащя стадій шестьдесата ш гервсалима, ейже йма еммаяся: Й та бестроваста ка себъ ш встра сиха приключшихся. Й бысть бестрова щема йма, и совопрошающемась, и самя ійся привлижись, идаше ся нима. Очи же во держастьсь, да вто не познаета. Рече же ка нима: что свть словеса ста, ш нихже стазаетаса кв себф идвща, и вста драхла; Ввишави же Едини, Емвже йма клебпа, рече ки немв: ты ли бдиня пришлеця бей во Гервеалимя, й не оўведт вывшихя вя немя во дни ста; Й рече йма: кінхя; бна же реста бмв: гаже ш гйст назаранинть, йже бысть мвжи пробки, силени джломи й словоми пред бтоми й всевми людьми: Како предаша его архиерен и кнази наши на шевжденте смерти, й распаша его. Мы же наджахомем, миш сей беть хотя избавити гиля. но и над. ВСЕМИ СИМИ ТРЕТІЙ СЕЙ ДЕНЬ ЙМАТЬ ДНЕСЬ, ШНЕЛИЖЕ СІЛ выша. Но й жены некта W нася оўжасиша ны, быв_ шым ранш оў грова. Й не шврытшм тылесе вты, пріидоша глаголюща, й кавленте аггля видевша, йже глаголюти его жива. Й идоша нъцыи W наси ко гробу, μ ω ερτάτοωα τάκω, μάκοπε μ πεμώ ρτάμα, ταμοτώ πε не видъша. Й той рече къ нима: 🖒 несмысленнам й кшенам сердцемя, ёже вжровати ш всжуя, гаже глаго_ лаша прроцы. Не ста ли подобаше пострадати хртв, й внити ва славу свою; Й начена W мотсел, й W встух προώκα

βνλίε Βοεκριο 5, W λδκι, 3ανάλο ρξι
ο Βρέμα Θιο, Βοεκρε βίσε W Μέρτβωχε, επά ποερεμέ
ενθίκε εβούχε, η Γλαγόλα ήμε: Μήρε Βάμε. Οθδοάβ ωετα πε η πρηττράшнη βρίβωε, Μηάχε μέχε βήμαψε. Η ρενε ήμε: Από εμεψέμη εξτέ; η ποντό πομομπεμέ входатя вя сердца каша; виднте рбць мой, й нозъ мой, гакш самя азя ёсмь: шсажите ма й видите, гакш двух плоти й кости не ймать, гакоже мене видите имвща. Й сіе рекв, показа ймх рвцф й нозф. Еще же не вфрвющымх ймх ш радости, й чвдащымся, рече ймх: ймате ли что сифдно здф; Они же даша емв рыбы печены часть, й ш пчелх сотх. Й вземх, пред ними ιάμε. Ρεчέ жε μης: εια εδυ ελοβετά, ιάπε Γλαγόλαχα 158 вамя, еще сый ся вами, тки подоваетя скончатися встами написанными ви законт мойстовть, й прооцтоки, й фалмикув ш мнив. Тогда Шверзе ймя оўмя разумикти писанім. Й рече ймя: такш такш писано Есть, й такш подоваше пострадати хртв, й воскривти ш мертвых в ви третій

Βα πρέπι μένι: Η προποβέμαπητα κο μπα ετώ ποκαλκικ, η Επλίμα. Βω κε ετέ τκημέπελιε τημα. Η τε άχα ποτλώ εξολήμα. Βω κε ετέ τκημέπελιε τημα. Η τε άχα ποτλώ ερδιαλήμετα, μόημεκε ωδλενέπετα τήλου τκώμε. Η βκέμα κε ήχα κόνα μο κημάνι, η κοχμάντα ρδητ τκού, η ελιτοτλοκή ήχα. Η κώττα ετμά κλιτοτλοκλώμε ήχα, Ετάνι Ελιτοτλοκή ήχα. Η κώττα ετμά κλιτοτλοκλώμε ήχα, Ετάνι Ελιτοτλοκή με το βραμά κα κα κα τάμοτη κελήκου. Η κάχδ κώνδ κα μέκκη, χκάλαψε η ελιτοτλοκάψε ετά, λαμάνα.

вуліє восконо 3, W ішанна зачало Вг о врема оно, во Едину W суббить, маріа магда_ 🌉 лина прійде Завтра, Еще свщи тьмѣ, на гробъ, й видь камень взатя W гроба: Тече оббо й прійде ка сімшну петру, й кя другому оўчнку, Егоже люблыше їйсь, й глагола йма: взаша гда W гроба, й не въмь, гдт положиша Его. Йзыде же петря, й дрвгій оўчикя, й йдаста по гробв. Течаста же обва вивпъ: й дрвгій оўчнки тече скорже петра, й прійде прежде ко грову. Й приники видь ризы лежаща, обаче не вниде. Прійде же сімшня петря вя следя Егю, й вниде во гробя, й виде ризы едины лежаща: Й седарь, йже вт на главт его, не ся ризами лежащь, но Особь свитя на Единоми мжеть. Тогда оўбш вниде й другій оўчнкя, пришедый прежде ко гробу, й видъ, й върова. Не оў бо въдаху писанта, такш подобаети емв из мертвыхи воскривти. Йдоста же паки ки себів оўчнка.

вуліє восконо й, ш ішанна, зачало вд о врема оно, маріа стобше оў гроба внё плачущи: ійкоже плакашесь, приниче во гробя. Й виде два аггла вя бёлых ризах сёдбща, ёдинаго оў главы, й ёдинаго оў ногу, йдёже бё лежало тёло ійсово. Й глаголаста ёй она: жено, что плачешись; глагола йма:

воліє восконо Д. Т їшанна, зачало Зв

💆 8щ8 позди вя день той, во един8 🖫 гвебштя, й До дверемя затвореннымя, иджие бахв облицы ест собрани страха ради ввдейска, прійде вйся, й ста посредт, й глагола ймя: миря вамя. Й сте рекя, показа ймя ρδητό, η μόβτό, η ρέβρα εβολ: Βοβράμοβαшας» πε ογτημώ βήμτοβως τίλα. Ρενέ πε ήμα ίπεα πάκη: μήρα βάμα. Ιδκοπε ποτλλ ΜΑ Θ΄ΚΕ, Η ΆΖΕ ποτωλάθ ΒΔ). Η τίε ρέκε, μθηθ, Η Γλαγόλα ΗΜΕ: πρίμμητε μξε ττε. Ημπε ωπθετητε γραχή, Wn8статса ймя: й ймже держите, держатса. Ошма же Единя W обоюнадесате, глаголемый влизнеця, не въ тв св ними, беда прійде ійсв. Глаголахв же вмв дрвзін бучнцы: видъхомя гда. Оня же рече имя: аще не вижду на рвив втой твозринным, й вложе перета моего ва щзвы гвоздинным, й вложу руку мою ва ребра Его, не им в в вы. Й по днех осмих паки в хх внятрь общицы всю, и дшма ся ними. прийде гися дверемя Затвореннымя, й ста посредт йхя, й рече: миря вамя. Потомя глагола димт: принесй перстя твой стми, й виждь рвит мой, й принесй рвкв твой, й вложи вх

ρέβρα Μοῶ, μ με 68μμ μεβέρεμα, μο βέρεμα. Η Ѿβέψλ μωμά, μ ρεчε ἐμδ: τῶς μοῦ, μ βία μοῦ. Γλατόλα ἐμδ μῶς: τῶς κόμ. Γλατόλα ἐμδ μῶς: τῶς βάς βάς: τῶς βάς καὶ, μ βέροβα: δίπεμμα το βάς βιας πρεμ εξυκκὰ τβούμα, τῶπε με τδυκ πιταμα βα καμταχα τήχα. Θίῶ πε πιταμα βωίμα, μα βέρδευε, τῶς μῶς ἔτα χρυότα τῶς κπίτι μ μα βέρδωμε, παβουλ ῦματε βο ῦμα ἐτὸ.

θνλίε κοεκρίο Ι, W Ιωάκκα, βανάλο ές ο κρέμα ότο, ιδκάτα Ιάτα ογθηκώμα εκούμα, κο 🎎 стави 🗓 мертвыхи, на мори тіверіадстими, тависл же сице: Бах в вквич сімшня петря, й дима нарицаємый влизнеця, й наданаиля йже в W каны галілейскім, й сына зеведешва, й йна Ш оўчнки Егф два. Глагола имя сімшня петря: ид рыбы ловити. глаголаша ему: йдеми й мы си тобою. Изыдоша же й встроша абте ви корабль, й вя тв нощь не гаша ничесшже. Оўтрв же вывшв, ста ійся при врезт: не познаша же оўчицы, тикш ійся беть. Глагола же ймя ійся: дети, бда что сневдно ймате; Швефщаша вмв: нн. Оня же рече ймя: вверзите мрежу шдесийю страну корабла, й шбращете. ввергоша же, й ктому не можаху привлещи ед W множества рыбя. Глагола же обчикя той, вгоже люблаше гися, петрови: гав беть. сімших же петря слышавя, ткш ГАТЬ ЕСТЬ, ЕПЕНДУТОМИ ПРЕПОМЕЛЕМ, БЕ ВО НАГИ, Й ВВЕРжесм ви море. А дрви обянцы коравлецеми приндоша: [не вжша во далече ш земли, но тки две сте лактей,] влеквще мрежв рыбв. Тикоже изливоша на землю, видеша отнь лежащь, й рыбу на немя лежащу, й хлевя. Й глагола имя ійся: принесите W рыбя, каже касте нынк. Βλάβα πε είμωνα πέτρα, ηβαλενε μρέπα να βέμλο, πόλης Βελήκηχα ρώσα, επό ѝ πωπαμεεώνα ѝ πρѝ, ѝ πολήκ εξψί не проторжесь мрежа. Глагола имя ійся: пріндите, шбдвить. ни единя же сметашь W обынкя иставати его:

τω κπό είν; в μαμε, τάκω τζω είτω. Πρίκμε πε ίνια, ν Πρίωτα χλάσα, ν μαμε νωα, ν ρωσδ πάκοπμε. Θε ογπε πρέπιε τά κύιω ίνια ογτηκώμα ικούμα, κοιτάκα ω μέρτκωχα.

вулів восконо йі, ш ішанна, зачало Вз о врема Оно, тависа гися обынкомя своймя, во-🗽 ставя W мертвыхя, й глагола сімшня петря: сімшне їшниня любиши ли ма, паче сйхя; глагола Емя: Ей ГАН, ТЫ ВЕСИ, ТАКО ЛИБЛЮ ТА. ГЛАГОЛА ЕМВ: ПАСН атнцы мой. Глагола ему паки второе: сімшне ішниня, любиши ли ма; глагола емв: ей ган, ты веси, такw лювлю та. глагола емв: паси овцы мой. Глагола емв третте: сімшне ішниня, любиши ли ма шекорый же петря, йкш рече ему третте, любиши ли ма; й глагола ему: ГДН, ТЫ ВЕЙ ВЕЕН, ТЫ ВЕЕН, ЖЕШ ЛЮБЛЮ ТА. ГЛАГОЛА ем ійся: паси овцы мой. Аминь, аминь глаголю тебф: егда втв юня, помеашеем самя, й хождаше, аможе хоташе: Егда же состарчешиса, й возджжеши рвци твой: и иня та поашетя, и ведетя аможе не хощеши. Сте же рече, назнаменва коею смертію прославния біа. й сій, рекв, глагола емв: йдй по мнв. Шбращьсь же петря видь обынку бложе чивчуть знех, во счетя извачи йже й возлеже на вечери на перси его, й рече: гДи, кто Есть предами та; Gerò виджих петря, глагола зисови: гДи, сей же что; Глагола Ем8 гиск: аще хощв, да той превываетя дондеже пріндв, что ка тевт; ты по мнт гради. Йзыде же слово се ви братты, тко обчики той не оўмрети: й не рече вму ійся, такш не оўмрети: но аще хощв томв превывати дондеже пріндв. что ка тебт; Сей Есть обчика свидательствули об сиха, йже й написа сїм: й вымя, ійки йстинно беть свидщтельство ểrш. СУть же й йна мишта, гаже сотвори гися: гаже аще по единому писана бываютя, ни самому мию всему мір8 вмъстити пишемых книга, аминь.



Ποдοбаєти вібдатн, когда поютем трчнін дневнін на й глаєшви. Μμε Єсть Аллилвіа, или великам міца, по Єктеній поеми Аллилвіа, трижды, во глаєи Осмоглаєннка: стіхи же глаголютем сій.

 \mathfrak{S} \mathfrak{T} \mathfrak{T}

Стіхв Б: Правдт навчитесь живвщий на земли.

втіх ї: Зависть прійметя люди ненаказанных.

втіха ї: Приложи йма вла гди, приложи вла слав.

Й по коємждо стісь поєтся вланавіа, тріжды. Й по вланавін поєми трчны гласа, кійждо по единожды.

Птвени трчны. Гласк а:

Плотскими шбразованій візплотных силя, ка мысленному й невещественному возводими оўму, й тристою птенію тріўпостаснагы бжества пріёмлюще сіаніе, херувімски возопіёма единому вгу: ста, ста есй бже наша.

Слава: Со всёми нёными силами, херввімски свщемв ва вышних возопіємя, триствю возсылающе хвалв: стя, стя, стя всй вой вже нашя, мітвами всёх стых тво-их помилви нася.

Й нынт: В оставше Ѿ сна, припадаеми ти блже, й аггльском птень воптеми ти сильне: сти, сти, сти есй вже, бцею помилой наси.

Пъсни трчны. Гласк В:

Вышній силы подражающе на Земли, поведную песнь приносимя ти біже: стя, стя, стя всй бже нашя.

ΟΛάβα: Η ετοβμάνησε βεπεεπβό βεικχ βικμήπελω, οξεπηίδ κάμω Εξέρβη, Είκω μα βοββικτήμα χβαλίδ πβοώ βοπιώμε: επα, επα, επα βεά βικε κάμα, μληκαμη βεικχα επώχα πβούχα πομάλδα κάτα.

Певсии трчны. Глася ї:

Трце единосвщим й неразджльнам, единице тріўпостаснам й соприсносвщим, тебф такш бтв аггльскою пыснь вопієми: сти, сти, сти есй бже наши.

Слава: Оца безначальна, сна собезначальна, дуа соприсносвщна, бжество бдино, херввімски славословити дерзающе, глаголеми: сти, сти, сти бей бже наши, матвами всёхи стыхи твойхи помиляй наси.

Η μείνη: Η Απράενω εξία πριάμετα, η κοετώπμο μπάλια ωθημπάτεα, ηο επράχομα βοβέμα βα πολδηοψη: επα, επα, επα, δεύ βπε μάωα, βίξε πομήλδα μάςα.

Пъсни трчны. Глася ў:

0ўмных твойх сл8гх, приноси́ти сме́ртиїн піснь дерЗа́юще, глаго́лемя: стх, стх, стх есй біже нашх.

Слава: Мкш чини нынт астльстій на нёсй, й стоянім страхоми члвтувскам на землй, повтуную птень приносими ти блже: сти, сти, сти всй бже наши, млтвами всту стых тых помилуй наси.

Η ΗΔίΗΤΑ: ΕΕΖΗΑΝΑΊΛΑΝΑΓΟ ΤΒΟΕΓΟ ΟΙΊΑ, Η ΤΕΒΕ ΧΡΤΈ ΕΞΕΕ, Η ΠΡΕΕΤΑΊΓΟ ΤΒΟΕΓΟ ΑΚΑ, ΧΕΡΥΒΙΜΕΚΗ ΕΛΑΒΟΕΛΟΒΗΤΗ ΑΕΡΞΑΉΨΕ, ΓΛΑΓΟΛΕΜΣ: ΕΤΈ, ΕΤΈ, ΕΤΈ ΕΕΗ ΕΞΕ ΗΑΊΠΕ, ΕΙỆΕΗ ΠΟΜΗΛΥΝΉ ΗΑ΄ΕΣ.

Певсии трчны. Глася Е:

Π ซีทเัด หρέмм, й мҳтвф чася, прилфжиш возопіймя
единому біу: (тя, стя, стя есй бже нашя.

Gла́ва: $\hat{\mathbf{W}}$ бразова́ти дерза́юще оўмнам твом вшинства, $\hat{\mathbf{w}}$ рце безнача́льнам, оўсты недосто́йными вопі́ємя: стя, стя, стя $\hat{\mathbf{e}}$ сй бже на́шя, млтвами вс \mathbf{w} х сты́хх твойхх поми́л \mathbf{v} й на́ся.

Й нынт: Йже ва ложесна дтвическам вместивыйсм, и недра бческиха не различивыйсм, со йгглы и наса хрте вже прими вопищиха ти: ста, ста, ста вси вже наша, вцен помилий наса.

Птени трчны. Гласк 5:

Предстояще со страхомя херввіми, оўжасающеся ся трепетомя серафіми, триствю пёснь приносятя немолчнымя гласомя. ся нимиже й мы вопіёмя грешній: стя, стя, стя всй бже нашя.

Слава: Безплотными оўсты, немолчными славосло. веньми, шестокрильній вопіютя тй триствю песнь, бже наша: й мы, йже на землй, недостойными оўсты хвалв тй возсылаемя: стя, стя, стя всй бже нашя, млтвами всеха стых твойха помилви нася.

 \mathbf{H} ημίητ: \mathbf{T} γημμα έξμημημι επειτεό, ηειλιάημμας το εμημένιενα τλάβηνα, η ἄΓΓΛΑΓΚΟΝ ΠΉΓΗΑ ΒΟΠΙένα: τώς, τώς, τώς έτη επε μάμα, εξεν πομήλομ κάτα.

Птени трчны. Гласк 3:

Вышнен силон херввімски воспівваємый, й вжественнон славон астльски покланаємый, прінми й нася св щихя на земли, недостойными обстнами хваленіє тебів возсылающихя: стя, стя, стя всй вже нашя.

Й нымть

Й нынк: Неприствпном вжествв, во единицт трцт, серафімски триствю возсылающе хвалв, со страхоми возопійми: сти, сти, сти есй бже наши, бцею помилви наси.

Певсии трчны. Глась й:

Η Α Η ΕΟ ΓΕΡΣΙΙΆ Η ΜΕΨΕ, ΑΓΓΛΑΓΚΙΗ ΠΟΣΡΑЖΗΜΗ ΥΗΝΗ, Η ΓΟ ΓΤΡΑ΄ ΤΟΜΗ ΕΝΙΙΉ ΠΡΗΠΑΣΕΜΗ, ΠΟΕ ΕΣΗΝΗ ΒΩΗ ΒΑΝΗ ΤΕΑΛΕ: ΓΤΑ, ΓΤΑ, ΓΤΑ ΕΓΗ ΕΚΕ Η ΑШΗ.

Слава: Зрёти теве не смёнще хервыми, летаще 30ввтя со восклицаніемя, бяественняю пёснь триста́го гла́са. Сх нимиже й мы вопіємя ти: стя, стя, стя всй бяе нашя, млтвами всёхх сты́хх твойхх помилви на́ся.

Η μώμα: Ο Λαμάε ΜΗ ΜΗ Ο ΜΕ ΕΓΡΕ ΕΙΕΝΙΗ Η Α΄ ΕΙΕΝΙΑ ΕΝΕΙΟΤΕ Η ΕΝΕΙΟΤΕ Η ΕΝΕΙΟΤΕ Η ΕΝΕΙΟΤΕ Η ΕΝΕΙΟΤΕ Η ΕΝΕΙΟΤΕ ΕΝΕΙΟΤΕ



Светильны дневній во всю седмицу

вх понедельникх обем: Предстательствы безплотных твойхх, й спси мм.

во вторника: Матвами гди, пртечи твоего, й епси ма.

Вх средо й патока: Силою гди кота твоего, й спси ма.

επιστοκα: Μίπελαμα Γία, διούτωλα πεούχα, β επάπελα κίκολόλ, β επεί Μα.

Ви светить глаголети сте дважды

δε πέρκομε ογεω: Μπτεαμή τζη, επώχε πεοήχε, ή επεή μα.

во второмя же: Матвами ган, вцы, й спей ма.

Світнільны подобніт по глася, трижды. Світнільня, глася ї:

Βκάτε βοβεϊλά τζα, μδωδ Μοιο ωνάετα Εκλικατω τράχλ, πρεμετάτελε τε εξηλόταμχε τεούχε, α επεά Μλ.

Γλάς Ε΄: Світя τεόй πραταστέψημα αυβποτλά χρτέ επε, ѝ προτείτα Θυα τάθημα τέρχηα Μοτιώ, πρεχετάτελε τε εξηλότημα τεούχα, ѝ επεύ ΜΑ.

Γλάτα Γ: Ημβποτλή τειώτα πεόμ χρτέ επέ, ή προτειώτη τέρμμε Μοὲ, πρεμτπάπελεττει Εεβπλόπημιχα πεούχα, ή τπτή ΜΑ.

Γλάς Σ: GBETZ ΒΟΒΕΙΑΗ ΜΙΡΣ ΤΒΟΕΜΕ, ΒΟ ΤΕΜΕ ΑΣШΕ ΜΟΘ ΕΣΨΕΘΕ ΕΙ ΒΕΑΚΑΓΟ ΓΡΕΣΑ ΕΙΘΕΤΗ, ΠΡΕΔΕΤΑΓΕΡΕΙ ΕΕΒΠΛΟΤΗΝΣΣ ΤΒΟΗΣΣ, Η ΕΠΕΗ ΜΑ.

Глася Б: Предстательствы гди, безплотных твойхх, низпосли двшами нашыми свети твой присносвщный.

Γλάς 3: Βοβλεύτη ΜΑ ΓΩν, κα πεοεμό πάτηοπική ή καθνή ΜΑ πεορήπη εόλη πεοή τπώй, πρεχεπάπελετη ε εξηλόπημης πεοήχα, η τητή ΜΑ.

Γλάς Η: GBΕΤΒ ελίμ χρτέ, προεβτιά ΜΑ ποδόω, πρεχ. επάτελετβω δεβπλόπνως νεούς Β, μ επεί ΜΑ.

врапостіларін всей седмицы, самописню

В понед влинки Нео ввиздами оўкрасневый гако в в к й твойми агглы всю землю просвитивый, сод в телю всих в поющым та спсай.

Бгородичена: Сладость агглшвя, скорбжщихя радость, хрістіаня предстательница дбо мти гдна, заствий нася, й избави вкиных мвкя.

Во вторника: Пртечв ішанна, й кртитела спісова, во прроцект пробка, й пветыни воспитаніє, Єлісаветино рожденіє восувалими вей.

Бтородиченя: Сладость агтлшвя: Зри вх понеджльникх.

Ви средв й патоки: Крти – хранитель всей вселенным, крти – красота цркве, крти – в врныхи оўтвержденіе, крти — йгглшви слава й демоншви йзва.

Βρτοβτορό μη τη το κρτά πρεμετολίμη, τα βε 3 ε Εκπενιν ρό πημαλ, η ρωμάνωμη βοπίλωε: ο γ βω ελαμάμωες νάμο, κάκω βαμέλα ε ε τη Ενίμο Μοέν; κάκω βα Μέρτβως α βαπικάλελ ε ε τη Ενίμος Εν

ва четвертока:

Подобеня: Ж ены оуслышнте:

Во всю подсолнечивю текше проповидаете хртово W двы стое коплощенте войстинив, W прелести швращающе ызыки, й просвищающе, й вся навчающе трцв почитати ствю, апли спеовы.

Бгороднчена: Мріє чтейшам, златам кадильнице, невместимати бжества прімтелище вывшее, ва немже оща блговоли, сна же вселисм, и дух стый шсенива та отроковице, показа бів.

Ех свесств: Йже й мертвыми й живыми шеладами такш без, й стыми твойми всю землю просвътнвый, содытелю всех, поющым та спеай.

Бгороднчена: Мы ш тебф хвалимся вце, й ка бгв та ймамы предстательство, простри рвкв твой нешборимви, й сокрвши враги наша, твойма низпосли рабшма полмощь ш стагш.



Трчны сій грнгорім сінаніта,

певаемы по вей воскрний по трчномя канинт на полвнощинце

Αοτπό πο βίτα τάκω βούττυκη και επάβυτη τὰ εξα τλόβα, βτώπε τρεπέψετα μ τραίθτα χερεβίων, μ τλαβοτλόβατα τηλω ηθηώα, βοτάξεωατο τρυμηέβηω μά τρόβα χότα πυβηομάβιμα ττράχομα προτλάβιμα.

Βοιποήμα Βιὰ ΕΓολέπηω πέτημα Επέτσειημωμη, Οίζλ, ἀ τῆλ, ὰ μξα Επέτσειηματο, τρίνποιτάτηδιο μερπάβδ, Εμήμο μότβο ὰ τζετβο.

Юже поюти вси земнороднін, й славословати сйлы наным, ш всекуи вернш покланаємию, единици по сиществи трійпостаснию.

ГДоначальняю херявімя, й біоначальняю без сравненім серафімя, неразджльняю трця во Единиць, сящее біоначаліе та величаємя.

фій безначальноми й бій, собезначальноми слови со дуоми покланають: неразличное брино соединаемое сищество, тричисленнию бриници писньми почігими.

Авчезарнам твой мшлнім возсійн мін вже мой тріпостасне, вседжтелю: й домя ма покажін твоей неприствпным славы, свжтеля, й свжтоносеня, й неизмжненя.

вата аггльскам кшинства, ш двы неизречению коплощимагосм хота жизнодавца, страхома прославима.

Таже, Трнетоє, й по Оче наши: Упакон гласа. ГДи помиляй, м. Слава, й нынк, Чтикишвю хервигми: й возгласи и сщенника: Бже общедри нь:

И матва глаголется 🗓 гереа:

семогвщам, й животворащам стам трце, й свето.

за единв блгость ты не свщихи приведый, й промышлам
й содержащи: йже по прочихи твойхи неизреченныхи об

земноми

Земноми розы богодыйнінув, й покайніе нами ради плотека́гш неможе́нім до еме́рти дарова́вый: не шета́ви нася Окажиных вя лвичения нашихя дежних оўмрети, ниже влоначальникв, й завистцв, й гвейтелю посмеш ство выти. Зриши во вагосерде, вликв обвы онагы на нася нав втя й вражда, блико же й наше страстованіе, й славость, й невреженте. но нешеведным ти влишети сод Клай на насв, молимя на всакти день и часк прогни. ванщін та, Ятных й животворных заповедей прествпленіеми: й вся оўвы всегы прешедшагы живота нашеги, й до нынтинати часа согртивная нами въ многошбразни согришихомя: нун мерзинин похольми неполезными й вредными швольстившеся препроводихомя: йще гижвоми й простію подвигшесь безеловесною, кого врата нашего шекорбихомя: уте узписмя нензежныхя Αδυμες & LANG ΠΑΘΕΙ ΑΠΕ ΑΣΑΚΟΜΕ ΝΕΙΣΕΦΗΝΙΚΕ Α ΑΝΤΟΙΟ ΤΟ ΕΠΕΚΤΑΚ Η ΕΙΣΕΦΗΝΙΚΕ Α ΑΝΤΟΙΟ ΤΟ ΕΙΣΤΗΚΕ Α ΑΝΤΟΙΟ ΤΟ ΕΙΣΤΗΚΕ Α ΑΝΤΟΙΟ ΤΟ ΕΙΣΤΗΚΕ ΑΝ ΤΟ ΕΙΣΤΗΚΕ ΑΝΤΟΙΟ ΤΟ ΕΙΣΤΗΚΕ ΤΟ ΕΙΣΤΗΚΕ ΑΝΤΟΙΟ ΤΟ ΕΙΣΤΗΚΕ ΕΙΣΤΗΚΕ ΤΟ ΕΙΣΤΗΚΕ ΕΙΣΤΗΚΕ ΤΟ ΕΙΣΤΗΚΕ ΕΙΣΤΗΚΕ ΕΙΣΤΗΚΕ Ε прости нама и шетави вем, веещедре, превлже и много-мативе, и дарви нама прочее водрость и силв, во ёже творити волю твою багв, и ваговгодня, и совершення: да нощнагш и мрачнагш вла, сватовидныма покажнёема преманиеся, и жиш во дни багошбразны ходжще, и шчищени шежвимся чаваколюбей твоемя недостойнён, воспивающе та й величающе во вики, аминь.

Й Шпвети, й процение Фвычное

Таже Герей глаголетъ вктентю:

Ποπόλημας ω βελήκομα Γοιπομήμα: Μεί πε: Γμη πομήλδη, κρότκημα ή τήχημα γλάτομα. Η πο ητποληέητη τολ γλαγόλετα πρεμττολίτελε: Μλίτβαμη τπείχα Οτέμα ηάμηχα, γμη ίπτε χρτέ επε нάшα, πομήλδη μάτα, αμήμε.



Тропарн восконы,

поємїн по непорочнахи ви недівлжуй всег \hat{e} на единоми коєміндо тропарів глаголеми:

Багословеня вей ган, навчи ма шправданівмя твоймя.

А́ггльскій соборх оўдивися, зря̀ тебе вх мертвыхх вмівнившася, смертную же спсе, крыпость разоривша, й сх собою адама воздвигша, й Ѿ а́да вся̀ свобождша.

Б їгословеня всн гдн, навчи мж шправданівмя твоймя.

Почто мура ся мативными следами, © оўчицы растворжете; блистамисм во гробь аггля муроносицамя вышаше: видите вы гробя, й оўразумыйте, спся бо воскосе Ш гроба.

Б Лгословени есн ган, навчи ма шправдантеми твойми.

Stand páhw möpohúthym πενάχθ κο Γρόκθ πκοεμθ ρω. μάθψα, нο πρεμεπά κα μθαα άΓΓλα, μ ρενέ: ρωμάμια βρέμα πρεεπά, με πλάνηπε, κοτκβμίε πε άπλωμα ρυώπε.

Б ягословеня всн ган, навчи ма шправдантемя твоймя.

Μυροκώτημω жεκώ τα πύρω πρημέμμα κο Γρόβδ πκοεμδ τήτε, ρωμάχδ, άττλα жε κα κύμα ρενέ, Γλαγόλα: чπό τα πέρπκωμη живаго помышлаєть; ιάκω κτα κο κοτκριε ω Γρόκα.

 Gกล์หล, บรุ๊งะหร: Поклони́мсм อันุชี, น อันพิ เพื่อหน, น เทืองหรับ เพื่อหน, น เทืองหรับ เพื่อหนัง เลื่องหรับ เพื่อหนัง เลืองหรับ เพื่อหนัง เลืองหรับ เพื่อหนัง เพื่องหรับ เพื่องหราม เพื่องหรับ เพื

аны́н Й

Й нынь, бгородичени: Жизнодавца рождши, грьха дбо адама йзбавила всй радость же всть ви печали место подала всй: падшых же ш жизни, ки сей направи, йз тебе воплотивыйся бги, й члвеки. Аллиява, трижды. По вся недели на Слава стіхира встам. Й нынь, бгородичени, гласи в:

Πρεκλιοτλοβέννα είν εξε μέο, βοπλόψωνας κο τα ήξ τεδε άμε πλάντια, άμάνε βοβββάτα, κλάτβα ποτρεδήτα, ενα τβοδομήτα, τωέρτα οξωερτβήτα, ή μωὶ ωπήχονε. τάνε βοτητβάνως βοπίξως: Ελιοτλοβένε χρτότε εΐε, Ελιοβολήβω τάκω, τλάβα τεβά.



По вся воскрній, апостоля ка корінданшмя, зачало рін

ράπιε, εκαβθο βάμα βισοβετηβοβάητε, επε βίτοβιε ττήχα βάμα, επε μ πρίπετε, βα μέμαε μ εποηπέ, Ημακε μ εποηπέ, Αμε μ ειδε βίτοβιετήχα βάμα, αμε ειδε βίτοβιετήχα βάμα, αμε ειδε βίτοβιετής βίτοβιας βίτοβ

πάνε βιέχε ύχε ποτρεμήτες: нε άχε πε, нο βλιομάτь βπίλ, ιάπε το Μηόη. Αμε οξίω άχε, άμε λυ Θηή, τάκω προποβέχεινε, ѝ τάκω βέροβαιτε.

Πο Βεκ ΒοεκβΗΪΑ, Ενλίε W ΜΑΤΑΕΑ, ЗΑЧΑΛΟ 53 ече гдь притчу сто: оўподобисм цотв с наное чело-🟂 выкв црю, йже восхоты стазатися ш словеси си рабы свойми. Наченшу же ему стазатиса, приведоща ему Единаго должника тьмою талантв. Не имвив же емв воздати, повель й господь его продати, и женв его, й чада, й вса влика имываше, й шдати. Пади оўбы раби той), кланашева вмв, й глагола: господи, потерпи на мив, й вей ти воздами. Милосердовави же господь раба того, прости вго, и долгя шпвети вмв. Изшедк же рабя той, шбрет байнаго клевретя свойхя, йже [БВ] должени ему стоми пеназь, и еми его давлаше, глаголь: Шдаждь ми, ймже [ми] Еги должени. Пади ογκω κλεβρέτα Ετώ нα нόβ Ετώ, Μολάμε Ετό, Γλατόλα: потерпи на мив, и вся воздами ти. Они же не коташе, но ведя всади вто вя темницу, дондеже воздастя должное. Виджише же клеврети Егф бывшам, сжалиша сй вълю, й пришедше сказаша господину своему вся вывшам. Тогда призвавя его господиня его глагола емв: оўмоли ма: Не подобаше ли й тект помиловати клев_ рета твоего, тоже и аза та помиловата; и прогить вався господь Егш, предаде Его мвинтелемя, дондеже воздасти весь долги свой. Такш й ощи мой наный сотворить вамь, аще не шпвстите кождо братв своемв ш сердеци вашихи прегрышента йхи.

Прокімены, й апостилы, й аллилвіаре, й єболіа дневнін Вх понеджльникх прокіменх, гласх І: Творай агглы своя Дуп, й слвгй своя пламень бігненный.

Стіхк: Б лгоглови двші мой гда.

Апостоля ка бырбыма, зачало те

ратів, аще глаголаннов агглы слово высть извыстно, 🎎 με κε κο πρεεπθηλέντε μ ως λθωάντε, πράβελνος πρίμπχ мЗДОВОЗДАА́ніє: Ка́кш мы оўбфжи́мя ш толицфмя не радивше спенти; Еже зачало пртемше глаголатися ш гда, елышавшими ва наса извыстись: Сосвидытельствующу втв знаменьми же й чвдесы, й различными силами, й ДУА СТАГШ РАЗДИЛЕНЬМИ, ПО СВОЕЙ ЕМВ ВОЛИ. НЕ АГГЛШМВ во покори втя вселенивы градвщвы, щ нейже глаголемя. ЗАГВИДЖТЕЛЬСТВОВА ЖЕ НЖГДЖ НККТО, ГЛАГОЛА: ЧТО ЕСТЬ человека, ако помниши его; или сыв члвекческий, ако посфиаєши и; Оумалиля еси его малымя нечимя ш АГГАВ: СЛАВОЮ Й ЧЕСТІЮ ВЖИЧАЛВ ЕСЙ ЕГО, Й ПОСТАВИЛВ евій его най джам руку твоєю: Вся покориля евій пой но́ЗЬ ЕГШ. внегда же покорити Ему всаческах, ничтоже шетави емв непокорено: нынь же не оў видимх емв вейческам покорена. А оўмаленаго малымя чимя W аттав, видимя ійса, за прівтів смерти, славою й честію вынчанна, тако да багодатію бжісю за всёхя вкуснтя, смерти. Подобаше во емв, егшже ради всаческам, й ймже всяческам, приведшя многи сыны ва славя, начальника спесента йхв страданьми совершити.

Аллиява, гласк 6: Хвалите гда вси астли всю, хвалите всо вся силы всю.

βτίχα: Μ΄κω τόμ ρεчέ, μ΄ ενίшα: τόμ ποκελτέ, μ΄ το 3χά. шατα.

вулів Ш матдеа, зачало нв

Есн на селт [твоемя]; Шквав обеш ймать плевелы; Оня же рече имя: врагя человжка сте сотвори. раби же ржша емв: хощеши ли обеш, да шедше исплевемя л: Оня же рече [имх:] ни, да не когда восторгающе плевелы, восторгнете квиню св ними [й] пшеницв. Оставите расти Обод квини до жатвы, й во время жатвы рекв жателеми: соберите первые плевелы, й сважите йхи ви снопы, тако сожещи а: а пшеницу сокерите ва житницу мою. Й приствийша ки немв оўчицы Егю, глаголюще: скажй намя притив плевеля сельныхя. Оня же Швфщавя рече имя: скавый доброе скма, беть ейх чляжческій. А село, ёсть міря. доброє же семм, сін свть сынове цотвім: à плевелы, свть сынове непріжзненній. А враги вставый йхв, беть діаволя: а жатва, кончина века беть. а жатели, аггли свть. Пкоже обы собираютя плевелы, й Огнемя сожигають: таки будеть ва скончанте в ка сеги. Послети сня члвыческій агглы свой, й собервти ш цртвій ểгш вей соблазны, й творащых беззаконие, й ввергутя их ва пещь отнения: тв ввдета плачь и скрежета звышма. Тогда првницы просвытатья гако слице вя цотвін оца йхв. имкай оўши слышати, да слышитв.

Причастеня: Творай агглы свой дун, й слиги свой пламень Огненный.

Во віторника предітечн прокімена, гласа 3: Возвеселится првника ш гдт, й оўповаета на него. Стіха: Оўслышн бже, гласа мой, внегда молити ми ся ка тебтв.

Япостоля W дтанти, зачало лг

ο μηθ ότω, ιδκοπε εκουταβάμε ενάμης πετένες, Γλα-Γόλαμε: κογό μα μεπιμβέπε βώπη, ηθεμά άχε, ηο εὲ Γραμέπα πο μηθ, Εμβπε ηθεμά μοιπόνης ραχρθιμήπη ρεμένα εαπουθ ενώ. Μθπε βράπες, εώνοβε ρόμα αβραάμλα, β βπε βα βάεα βοάψενες βγα: βάμα ελόβο επεένες ποελάες

ที่ภาหาชื่าส, глася $\frac{\pi}{4}$: Првинки таки фініди процвитети, таки кедри, йже ви лівани, оўмножитем.

Стіхя: Насаждени вя дом'я гіни, во дворъх бта нашеги процвътвтя.

вулів Ш Ішанна, зачало Г

Причастеня: В и памать вёчную будети првники:

Вя среду престей вот прокіменя, глася ї. Певень вовы:

Величних двша мом гда, й возрадоваем дух мой ш буй епек моемя. **CTÍXX: Μ΄**ΚW Πρ**Η** Βρτ Η Α ΕΜΗΡΕΉΪΕ ΡΑΒΑὶ ΕΒΟΕΑ: ΕΕ΄ ΓΟ Ψ΄ ΗΑΙΝΤ ΟΥ ΕΪΧΑΊΤΧ ΜΑ ΒΕΝ ΡΌΔΗ.

Апостоля ка філіппнейшмя, зачало їм

Аланавіа, глася й: Слыши дши и виждь, й приклони оўхо

Стіха: Лицв твоємв помольть богатін людетін.

вулів ш лукн, зачало на

ο ΒρέΜΑ ΘΗΟ, ΒΗΗΣΕ ΙΠΙΧ ΒΧ ΒΕΙ ΗΚΚΟΘ: ЖΕΗΑ ЖΕ ΗΚΚΑΑ, ΠΜΕΗΕΜΧ ΜΑΡΑΑ, ΠΡΙΑΤΧ ΕΤΟ ΒΧ ΤΟΜΧ ΙΒΟΉ. Η ΓΕΓΤΡΑ ΕΠ ΕΤΕ, ΗΑΡΗΤΑΕΜΑΑ ΜΑΡΙΑ, ΤΑΚΕ Η ΓΕΣΙΜΗ ΠΡΗ ΗΟΓΟ ΙΠΙΟΒΟ ΕΛΕΙΜΑΜΕ ΓΛΟΒΟ ΕΓΟ: ΜΑΡΑΑ ΚΕ ΜΟΛΒΑΜΕ Ο ΜΗΟΣ ΙΠΙΟΒΟ ΕΛΕΚΕΜΗ ΚΕ ΡΕΥΕ: ΓΞΗ, ΗΕ ΒΡΕΚΕΜΗ ΛΗ, ΤΑΚΟ ΓΕΓΤΡΑ ΜΟΑ ΕΞΗΝΟ ΜΑ Ο Ο ΤΑΚΟ ΤΑΚΟΤΗ: ΡΙΕΝ Ο ΤΑΚΟΚΑΤΗ: ΡΙΕΝ Ο ΤΑΚΟ ΕΝΤΑΙ ΤΟ ΤΑΚΟΤΗ ΤΗ ΤΟ ΤΑΚΟΤΗ ΤΑΚΕ ΕΤΙΝΟ ΤΟ ΤΕΝΕΚΑΚΕ ΤΑΚΕ ΤΑΚΕ ΤΑΚΕ ΕΤΙΝΟ ΤΟ ΤΕΝΕΚΕ ΕΤΙΝΟ ΤΟ ΤΕΝΕΚΕ ΤΑΚΕ ΤΑΚΕ ΕΤΙΝΟ ΤΑΚΕ ΕΤΙΝΟ ΤΟ ΤΕΝΕΚΕ ΤΟ ΤΕΝΕΚΕ ΤΟ ΤΕΝΕΚΕ ΤΟ ΤΕΝΕΚΕ ΕΤΙΝΟ ΤΟ ΤΕΝΕΚΕ ΤΟ ΤΕΝΕΚΕ ΤΟ ΤΟ ΤΕΝΕΚΕΙΝΟ ΤΟ ΤΕΝΕΚΕΙΝΟ ΤΟ ΤΕΝΕΚΕΙΝΟ ΤΟ ΤΕΝΕΚΕΙΝΟ ΤΟ ΤΕΝΕΚΕ ΤΟ ΤΟ ΤΕΝΕΚΕΙΝΟ ΤΟ ΤΕΝΕΚΕ ΤΟ

Причастеня: Чашв спсента пртимв, й йма гане при-

30В8.

Вк четвертокк аплимк прокіменк, гласк й:

Βο Βεθ Βέμλο μβρίζε Βφημάμιε ήχα, ή Βα κουμή Βεε. Λέμμω Γλαγόλω ήχα.

Стіха: Наса повидаюти слави билю, твореніє же рики возвищаєти твердь.

Апостоль нь корінданшив, зачало раз

ράπιε, είν μω ποιλάμμικη ποιλέξηια τάδη τάκω μαεπέρτημκη: Βαμέ ποχόρα εμίχομα μίρα, η άγιλωμα,
η νελοβάκωμα. Μω ούεω εδη χρτά ράμη, εμί πε μάχρη
ω χρτέ: μω μέμοψη, εμί πε κράπιμω: εω ιλάβη, μώ
πε εξητέττη. Το ημίμαμημα ναιά η άλητικα, η πάπμεμα, η μαγοπθέμα, η ιπράπμεμα, η ικητάεμια: ή πρεπμάεμια, μάλαμμε ιβοήμη ρδκάμη: ούκορά εμη επίτοιλοβλάεμια: γομήμη: ιδικόμη εξήμα ποπράμιε μοιέλα. Η ε ιραμλάκ
βάτα ιιά πημά: ηο τάκοπε νάμα μοά βοβλή επίτα
καβθ. Αμε εο η μησί παιτόμω μάματε ω χρτά, ηο
πε μησί οτημώ: ω χρτά βο ιμίτα επίτος
πατε δίτα επίτα
καβρι ομήχα. Μολό πε βάτα, πομό επη μπά εμβά
κακε άχα βρτά.

Аллилвіа, глася ї: Йеповеджтя нёга чодега твой гди, йво йстино твою ва цёкви стыха.

θτίχε: Ετε προελαβλάεμα βε εοβέτε ετλίχε.

вуліє Ш матдел, зачало яд Ш полв

прокаженным шчищайте, мертвым воскрешайте, бесы изгонайте: чвие прімсте, чвие дадиче.

Причастеня: Во всю землю изыде вфщание йхв:

Вх патокх кото, прокіменх, гласх 3: Возносніте гда бта нашего, й покланайтеся подножію нюгу єгю, тако сто єсть.

Стіхк: Гав воційся, да гивваются людів.

Апостоля ка корінданшия, зачало рібе

ράπιε, ελόβο κρέεπησε ποτηβάθψωμα οξεω θρόζεπδο δέπω, α επιάθμωμα κάμα εύλα επιά δεπω. Πήταηο βο δέπω: ποτθελθ πρεμβχρουπω πρεμβχρωχα, μ ράβθαα ραβθαμωχα ωβέρτθ. Γλά πρεμβχρα; τλά κημπημας; τλά εοδοπρότημα βάκα εετώ; ης ωβθή λη βία πρεμβχρουπω μίρα εετώ; Πομέπε βο βα πρεμβχρουπη επιέμ, ης ραβθαά μίρα πρεμβχρουπίθ βία, βλίτοη βόληλα βία, βθίτωβος πρόποδέλη επιτή βάλθημας. Πομέπε μ ίθλέξ βκάμενια πρότωπα, μ δίλημα πρεμβχρουπι μ το πλάβης, δίλημωμα κε κεββμίε: Θαμάμα κε ββάημωμα, ίθλέξωνα κε μ δίλημωμα, χρίτα, βπίρο εύλθ μ βπίρο πρεμβχρουπω.

ΑλλΗΛδία, ΓΛάε**Χ Ι: Π**ΟΜΑΝΗ ΓΌΝΜΧ ΨΒΟΗ, Ε΄ΓΌΜΕ ΕΨΑΜΆΛΧ Ε΄ ΕΙ Η ΕΠΕΡΒΑ.

Стіхя: Бтя же цбь нашя, прежде в в сод вла спсенте посред в земли.

вулів ш ішанна, зачало Д

ενὲ τῷς: Ημκπόπε Β3μίζε ΗΑ ΗΕΟ, πόκωω εωέζωй επ ΗΕτὲ, εῶτ Υλεκτεςκια, εμία ΗΑ ΗΕτὰ. Ἡ τάκοπε Μωνεέμ Βο3ηετὲ εμιώ Βα Πδεπώημ, πάκω πολοβάετα Βο3-ΗΕΕΤΉΓΑ ΕΤ΄ ΥΛΕΚΤΕΓΚΟΜΟ: ΤΑ ΒΕΑΚΑ ΒΕΡδαά Βόης, ΗΕ ΠΟΓΉΒΗΕΤΑ, ΗΟ ΜΜΑΤΑ ΜΗΒΌΤΑ ΒΕΥΗΜΑ. Τάκω ΒΟ ΒΟ3-ΛΗΒΗ ΕΓ΄ Μ΄ΓΑ, Τάκω Η εÑΑ ΕΒΟΕΓΟ Ε΄ ΕΜΗΟΡΟΣΗΑΓΟ Τάλα Ε΄ ΕΤΑ, ΤΑ ΒΕΑΚΑ ΒΕΡδαά Βόης, ΗΕ ΠΟΓΗΒΗΕΤΑ, ΗΟ ΜΜΑΤΑ ΜΗΒΟΤΑ живо́ти вичный. Ης ποςλά бо бій сйа своєго̀ ви міря, λ свідня мірови: но λ спісется йми міри.

Причастеня: Спение содылаля бей посреды земли вже. Вя свысть всемя стымя прокіменя, глася й:

Веселитесь ш гат, й радвитесь првити.

Стіхк: Блжени, йхже шетавишась беззакшніл, й йхже прикрышась грей.

Й оўмершымя, глася 5: Двшы йхя во блейхя водворатся.
Апостоля ка солвнанимя, зачало го

Αλληλόϊα, Γλάς Ι. Βοββκάωα πρέκιμ, η Γία οζελώωα ήχε. Θτίχε: Μιώτη εκώρεη πρέκωλε, η Ε ετέχε ήχε ήβεά.

вита д гда.

вуліє ш ішанна, зачало бі гече гдь ко пришедшымя ка нем івдевмя: Аминь, аминь глаголю вамя, ійкш слвшами словесе моегш, й вырвай пославшем ма, ймать животя вычный, й на свдя не прійдетя, но прейдетя ш смерти ва животя. Аминь, аминь глаголю вамя: ійкш градетя чася, й нынь ёсть, ёгда мертвій оўслышатя глася спа быйа, й оўслышавше шживвтя. Ійкоже бо фід ймать животя ка себы

Причастени: Радвитесь првиїн ω гдть: Дрвгій: Блжени, каже йзбрали й прібли всй гдн, й памыть йуи ви роди й роди.





Оўказя ш сляжый всей седмицы

Въ неджаю вечера глаголемъ: гакоже обказаст во Октинув: τόνικ на ΓΩ воззвадя, ετιχήρω во οκτώηχτ, F. Τάπε ετίση8, г. Слава, стому, аще беть: Й нынь, бгородиченя. Аще ли ий: Слава, й нынь, бгородиченя. Таже прокіменя дне: й пршчам. На стіховнь, во октинхь: Слава, стомв, аще бсть: Й нынь, бгородиченя. Аще ли ни: Слава, й нынть, бгородиченя. Аще επόλι Βο ογειτάβι на 5, ποιλά βο Οκπώηχι επίχθρω βένερα ωειταβλάμτελ: HO ΠΟΕΜΚ ετόλο ετιχήρω HA 5: βλάβα ειτόλο, аще беть: Й нынть, бтородиченя. Аще ли ий: Слава, й ныить, бгородиченя. Лие ли й двямя стымя бядетя, й стіхиры комя_ ждо свой, такожде глаголеми йми по ї стіха: й Славу глаголеми τάκοπιε, αμε εξετα κόεμε επόμε. Ha επιχόβη Βο Οκιτώ. нхть: влава, стомв, аще бсть: Й нынть, бтородиченя. Аще ли нн, тогда глаголеми: Слава, й нынть, бгородичени. По Нынть Wn8щаєши: й по тристомк, глаголемк тропарь стомв. Слава, й нынчи: бгородиченя дневный, по гласв тропарм. Аще два стыхх, ã них два тропары, й глаголеми тропарь стомв: Слава, дрвгомв стомв тропары: Й нынть, бгородиченя W меньшихя, по гласв дрвгаги тропара. Аще ввдети предпразднетво, или попразднетво: На ГДН воззвахи, стіхнові праздинка, ї: й стому, ї. Слава, стомв, аще всть. Й нынь, праздника: Аще ли ни, тогда глаголемя: Слава, й нынь, праздника. На стіховнь, праздника: Слава, стомв, аще всть: Й нынть, праздника. Аще ли ни, тогда глаголеми: Слава, й нынть, праздника. По Нынть Шпвщаеши: й по тристомя, глаголемя тропарь стомв, аще беть: Слава, й нынь, праздинка. Аще ли ий: тогда глаголеми едини тропарь праздника. Й прочее объйчно, й шпветя. Аще ввдетя предпразднетво илн попразднечтво, и стомв, вмвже получлей илн батките. и томв ποέμα βένερα ή οξίτρω, ή μα λιτβριίμ, ιδικοπε οξικάβαμο κα οξειτάβις на радв. Повечеріе поеми по Обычан. По Достойно, й по трнетомя глаголемя, тропарь храмя. Аще ввдетя храмя стагы,

H THATOMEMS

Η ΓΛΑΓΌΛΕΜΑ ΤΡΟΠάρь ΑΗΝ, Η ΠΟΤΌΜΑ ΧΡάΜΟ ΕΤΊΑΓΟ. Τάπε ΤΡΟ-Πάρι Ο Κιμιτ. Επε Ο Τέμα Η Αωήχα: Ποτέμα, Ηπε во всέμα μίρις: Τάπε, Βλάβα: Βο επιμη ο ψποκόμ: Η Η Είμις, επορόλημετα: Μάνιβαми гди встах стъйхи: Аще водети храми хртови: во вторники на повечерти, такожде й ви четвертоки тропарь храмо, во весь годи не глаголеми, занеже глаголется тропарь дне: Спси гди люди твож: Потомя храмв бійы, или ста́гю. Та́же О́бщым, ійкоже й прежде оуказасм. Сице глаголемя й вя прочым дий, кромів свыштя, й недівль, й предпразднетва, й попразднетва. Аще прилвинтем стомв ся полублевия, тогда по тристомя глаголемя кондаки стомв: а тропарей дневныхи, й храмв, котфрым оўказаны, тогда не глаголемя. Аще ввдетя предпразднетво или попразднетво, тогда по тристомя глаголемя кондакя праздника вдиня. Аще водетя стомо ся полочелеемя или со батинемя: й по тристомя глаголемя кондаки стомв. Слава, й ныйть, кондаки праздинка: й прочее по Обычаю, даже й до Шпвета. Полвнощницв поемя по Обычан, такоже обказаем во обетавъв: точто аще в8детя праздникя вачнь, йлй праздникя віды, коттюрым праздники віды причтены ко вачнимя праздникимя: й тогда глаголемя на полвнощниць по первомя тристомя, вмівсти, в женихи: тропарь празднику едини. А по б.ми тристоми, глаго-леми кондаки празднику едини. Й посеми, Ган помилуй, б.: й шпветк. А матвы, Помани гри вк надежди: вк траздники не глаголемя. А вя свббштв лазаревв, й вя преполовенте, й на-втрте пътьдесътницы, й навтрте ржтва хртова, на соборя вцы: й навтрте втожвленть, на соборя тшанна предтечн, на полвнощ-ницть глаголемя такожде. А на Шданте пасхи, на полвнощинцть глаголемя. По амя тристомя, вметети, в женихи: тропарь коскрсеня, вобезначальное слово: влава, й нынть, втородиченя вти. По в мя тристомя, глаголемя вмевети, Помани гди гаки влги: кондаки пасцти: пще й во гроби синзшели всй: вдини. Посемя, ГДн помняви, вс: й шпветя, й мятвы, Помани гДн: не глаголемя же. Аще прилвчител храмя стаго: На полвношниць TAATÓAEME

ΓΛΑΓΟΛΕΜΣ ΠΟ Ά-ΜΣ ΤΡΗΕΤΌΜΣ, ΒΜΙΚΕΤΟ, Ε Ε ЖΕΗΉΧΣ: ΤΡΟΠΑΡЬ ΧΡΑΜ΄ ΕΤΆΓΟ. ΩΛΑ΄ΒΑ, Η ΗΜΉΤΕ, ΕΓΟΡΟΔΗΨΕΗΣ ΒΟΕΚΡΕΕΗΣ, ΠΟ ΓΛΑ΄Ε ΤΡΟΠΑΡΑ ΕΤΆΓΟ. Η ΠΟ Ε-ΜΣ ΤΡΗΕΤΌΜΣ ΓΛΑΓΟΛΕΜΣ, ΒΜΙΚΕΤΟ, ΠΟΜΑΗΗ
ΓΩΗ ΤΑΚΟ ΕΧΓΣ: ΚΟΗΔΑΊΚΣ ΧΡΑΜΎ ΕΤΑΓΟ ΕΔΗΉΣ. ΠΟΣΕΜΣ, ΓΩΗ ΠΟΜΗΛΟΙ, ΕΙ. Η ΕΠΟΕΤΣ. Η ΜΑΤΕΜ, ΠΟΜΑΗΗ ΓΩΗ: ΗΕ ΓΛΑΓΟΛΕΜΣ. Аще б8дети праздники ржтва їшанна предтечн, йли обствкнове ніж, йлі верховныхи апливи, петра й пачла, на полвноціннць глаголеми: По алми тристоми, вметети, в е женихи: тропарь етомв. Слава, й нынть, бтородиченя воскосеня, по гласв тропарж етаги. По блих тристомх глаголемя, вметети, Поманн гін тікш бігк: кондакк стому бання. Посемк, Гін помилуй бі, й ШПВств. А матвы, Поманн ган вк надежди: не глаголемя же. Въ понедъльникъ обтреню начинаемъ, й поемъ по Обычаю, такоже обказаем. Точію на Б їх гдь, тропарь стому дважды: Слава, й нынть, бгородиченя по гласу тропарт стаго, щ меньших вгородичновя. Аще ли не будетя тропарт стому на ржду: тро парь стомв общій противы стительства, или проветва вты, глаголеми дважды: влава, й нынть, бтородичени по гласв тропара. Аще водетя предпразднетво, или попразднетво, тогда глаголемя тропарь праздинкя дважды: влава, стомя, аще беть: Й нынь, праздникв. Аще не ввдети стомв тропара, тогда глаголеми тропарь празднику дважды: Влава, й нынть, тойже тропарь праздникв. Вя понеджавникя на обтрени, каншия покажненя поемя со їрмосо́ми на 5: й везпло́тныхи на Д: й мине́н ста́гw на Д. Йще ли поется стаги на 5, иставляются во Октинут обы мчинчиа, и поеми стаго на 5. Аще ли поется стаго полуелен, тогда не поется Октинуя: но поемя каниня буть, или аще предпразднетво, или попразднетво, со грмосомя на 5: грмося по дважды: тропари на д, и стаго на й. Сице объю во всю седмицв поеми полуеленнаги стаги, канини на й, гакоже ви понед вльники сей гавлено всть. Аще прилвчатем два стыхи, **Фетавлается** канших безплотныхх: Й поемх канших покажненх, со їрмосоми на б. й стыми по ї стіха. Во вторники на оўтренн

трени канших покажиенх со їрмосоми на 5: й предтечи на ў: й минен стаги на Д. Аще ли поется стый на 5, иставляются во Октинуть обва мчична: Й поемя стаги на 5: Полуелей же по предписанном в. Такожде бываети аще и два стыхи, каншиы ими по й стіха. Въ средв на обтренн, канших крта, со грмосомъ на 5: й біцы на Д, й стаго на Д. Ліце ли поется стый на 5, шегтавлжются обва мчична во октинхть, й поется котный каншив со грмогомя на д. й біды на д. й стаги на 5. Ліце εδρετα μελ επείχα, ωςταβλώετεω δο οκτώμχι καμώμα εψέ, μ поеми стыми на н. Ви четвертоки на обтрени, поеми каншии стых аплива: со грмосома на 5: й стаги ніколаа на ді й минен стаги на Д. Аще ли поется стый на Б: поеми канини аплива, со грмосома, й са вгородичныма на б: й стаги нікола́а ся бгородичными на три: й мине́и на 5. Аще б8детя два стыха: Поєми каншни аплими, со їрмогоми на 5, й стыми на н. ва пачтока поема, какоже н ва среду кавлено есть, ненз_ мівним. По ї-й півсни, сівдаленя стомві влава, й нынів, бородиченя. Йще два стых бодоть, й ймя два кондака, й два съдальна: й стомв глаголеми прежде кондаки, аще ввдети, й ίκοτα. Τάπε εικμάλετα εμθάκε. Ολάβα, εικμάλετα μρθιόμθ ειτόμθ: Й нынт втородиченя. А дрвгомв стомв кондакя й ткога глаго. леми по 5-й пъсни. Аще бодети предпразднетью, или попраздиство, глаголеми вміксти вгородична: Й ньінів, праздника. Аще Б8детъ стомв на 5, съдаленъ емв глаголемъ дважды: Слава, й нынь праздника. По 5-й повени, кондака й їкога стомв, аще беть: аще ли ни, тогда глаголеми кондаки стому общий, противы стительства, или прпвства вты. Аще вудетя предпразднечтво, глаголеми кондаки й ткоси празднику. Лще будети επόμη τα πολυελέεμα, μλή το Ελιβημένα, ποιλά Γλαιόλεμα κοηλάκα й ткоек стомв. А вк предпразднетво, или попразднетво, глаголемя кондаки й їкога симя шбразоми: По ї-й півени, кондаки й їкосв праздинка: Таже сталеня стому дважды. Слава, й нынть, стадаленя праздинка: й прочее по рждв, такоже обказаст во обставть.



W CBETHALHAXZ,

какш глаголются ва седмиць кромы недытли.

Свътилени во Октинут: Слава, й нынт, бгородичени вгш. Аще ли бодета ва минен свъгнаена стаго, рцы вто на Славо, послев дневнаги светенльна. Й нынев, втородичени вей. Аще ли БВдетя вя минен два стыхя, й светильна два: Й глаголемя а BO Οκτώμχτ. Τάπε ετάτω: Caába, Ap8ráτω ετάτω. Ĥ Ηδίμτ, Ετο. родиченя втю. Аще ли среда, или патока: Й нынь, котобтородичени во Октинут. Ви свебитв же, аще ймать радовый стый, по Ди песни, светилени глаголеми сетаго прежде минен. Таже, Слава, во Октинут свътиленя. Й ныпть, втородиченя вси. Сице глаголичем светильны, беда Октинхи си миневи поетсм. На хвалитехи стомв, аще ввдети, и колики обказано во обета. вт. влава, стому: Й нынт, бгородиченя по глася стаги. Посемя глаголемя: Слава тебе показавшему намя светя. Аще не бодетя етомв на хвалитех», тогда глаголем»: Тебев елава подобает»: На стіховнів во Октинхів. влава, стомв, аще беть. Й нынів, бто родиченя, по гласв стаги. Аще ли ий, тогда глаголемя: Слава, й нынь, во Октынхь. Аще вваета стомв на обтрени стіха са ЗΑΠΙΈΒΟΜΕ, ΤΟΓΑΑ ΓΛΑΓΌΛΕΜΕ HA ΕΤΙΧΟΒΗΙΕ ΒΟ ΟΚΤΙΨΗΧΙΕ EO ΕΤΙΧΗ. Первый: Йеполнихомеж завтра: Вторый: Й беди свитлость: Таже глаголеми запівки стомв, который прилвинтем, да стіхи, й влава. вмвже: Й нынть, втородичени. А на вечерии, на стіховить глаголеми такожде. Аще бодети предпразднетью, или попразднетью, втда Октинхи не поетсм, тогда на стіховить глаголеми праздника, со стіхні. Йще бодети стомо стіхи си запекоми, й после стіхшья праздника, пред влавою праздничною, глаголемя стіхв стомв ся запевомя. Слава, стомв. Й нынть, праздника. А на вечерни на стіховить, глаголеми такожде. Послть, Баго всть: по тристоми тропарь стомв. Слава, й нынть, втородичени, по гласв тропара

тропарж ста́гю. Йще предпразднетво, или попразднетво, тогда глаго́лемя тропарь сто́мв. Сла́ва, и ньінть, праздника. Йще нтесть тропары стомв, тогда глаголеми вдини тропары праздника. Аще нъсть тропары стомв, тогда глаголеми вдини тропары праздника. Аще не ввдети предпразднетва, или попразднетва, глаголеми тропары стомв общий, противы стительства, или правства вгш: влава, и нынты, бгородичени, по гласв тропары. На алии часты, влава, тропары стомв: И нынты, вгородичени часшви. По тристоми, кондаки стомв. Аще двями стыми два тропары, тогда глаголеми тропары стомв. Влава, тропары дрягомв стомв. И нынть, бгородиченя чассовя. По тристомя кондака стому первому. На глих частв й на прочінхи, глаголеми такожде: а кондаки преминимеми. Лие прилочитем предпразднетво, йлй попразднетво, й глаголеми прежде тропарь праздников: Таже, Слава, тропарь стомв: Й нынь, бгородиченя часшвя. По тристомя кондака праздника непремыни на вськя часых. Лие бядетя й стомв на б: Сице творй на вськя день. Лие не бядетя стомв, йлй стымя двямя тропара, ни кондака, аще не бядетя предпразди-ства, или попраздиства, тогда глаголемя на частях тропарь, и кондакя стомя общий, противш сватительства или привства всти. После, Ш слави: по тристомя глаголемя кондакя прежде χράм8 χριτόκ8: таже дню, й χράм8 ειτάτω, й ειτόм8 радо-вом8, аще всть. Слава, во ειτώмн оўпокой: Й нынть, кондакх πικειμό, μα χ. Αμε εξείτα ακδιμά επείμα, α μωα οδικάκετα βο οδετάβια, κοεμβάλο πικειμό, η ιτοιαά Οκιτώηχα ωεπαβλάετελ. Αμε κέξειτα πρεμπράβμητα, θαή ποπράβμητα, ή τοιμά γαρτόλεμα βρή ιάκοπε οψκάπειτα κο οψετάκτ. Πο κχόμτ γαρτόλεμα προπάρь, прежде

πρέπας χράμε χρίτους, η χράμε εξώ, τάπε αμώ, η χράμε ετάτω, η ετόμε ραλοβόμε, ατή εξώτε. Τάπε κοηλάκε χράμε χρίτους, η αμώ, η χράμε ετάτω, η ετόμε ραλοβόμε, ατή εξώτε. Τάπε, βλαβα: βο ετώμι οξποκόμ: η ημήτε, κοηλάκε χράμε εξώ. Ατή η εξωτικών τη εξωτικών εξώτε. Τάπε εξωτικών εξώτε τη εξωτικών εξωτικών εξώτε τη εξωτικών εξωτικ Το επωπη ογποκόη: И нынть, кондаки храми віды. Μιμε не биль дети храма віды: Й нынть, глаголеми: Предстательство хртійни: Міне видети предпразднетво, йли попразднетво хртово, глаголеми, прежде тропарь праздники хртови, й храми віды: й проблам радоми, й тропарь й кондаки тогда храми хртови не глалголетем: такожде й храми віды, ви предпразднетво й попразднетво єй не глаголетем. Міне среда йли патоки, глаголеми преджає тропарь дий: Спей гіди люди твой: таже храми віды, й дета во обетавъв. Такожде поема й ва прочым дий, кромъв eSERIOTE A HEATENS.





OKKYBA M CYBMER CREEMLHRH

втда поемя Б гя гав, вечера кад (сма ні. На Ган воззвахя, стіхновь вя минен стому, на б. Слава, стому, аще нмать: аще ли ни, влава, и нынть, бгородиченх али по гласв настожщемв. На стіховнів во Октшихів мінчны ї, йже писаны на Ган воззвадя, бання шетавлаємя а.н. в запівн. Кя тебів возведодя Очн мой: Й дрвгій: Помилви нася гди, помилви нася: влава, стому, аще ймать: Аще ли ий, Слава, й ныить, втородиченя во Октынут. По Оче наши: тропарь стомв. Слава, й ныйть, бтородиченя воскрсный настожщаго гласа. Вктента, й Шпветя. На повечерін вя пачтокя после Достойно, по тристомя, тропарь χράΜ8 χρτόβ8, μ χράΜ8 ΕΫω. μ ετάρω, μλη ετώμ χράΜ8 ΕΧ ΠΑτόκα τροπάρь нε γλαγόλετα. Τάπε ή πλη, μπημω ή πρρόμω: β λάβα, βο επώλη ογποκόμ: ή ημίητ, ή κω ημαίτκη: ή με πρεμπράβλη. ство, йли попразднетво, глаголеми кондаки празднику. Аще бя-LETE CTOMS CE CAABOCAÓBIEME, FAAFOAEME KOHJÁKE CTÓMS. CAÁBA, й нынт, праздинка. Полвнощинцв поемя по Свычаю. Точію аще бодета праздника вачнь, най біцы, поются со шдантема: или ржтво предтечи, и обеткновенте, и петра и пачла, и храма ста́ги: й на соборя біды, й на соборя їшанна прте́чн. Й глаго́-ΛεΜΆ ΠΟ Ã-ΜΑ ΤΡΗΕΙΤΌΜΑ ΤΡΟΠΑΡЬ, Α ΠΟ Ε-ΜΑ ΤΡΗΕΙΤΌΜΑ ΚΟΗΔΑΚΑ, гакоже обказась ва понеджавника. На обтрени, на Б та гав: тропарь стому, дважды. Слава, й нынть, втородичени воскосени по гласв тропары стаги, а не настомщаги гласа: понеже бтородн_ ченя воспрсеня гласа глаголется по амя стедальнов. Й нынов: Аще же стый ся полублевмя, тогда глаголемя, на Б гя гав, по тропарів сібаєш вбородиченя воскрсеня гласа. Аще ввдетя вя свывштв предпразднетво, или попразднетво, на Б га гав, глаголеми тропарь праздинка дважды. Слава, тропарь стомв: Й нынть, праздинка. Аще не бодета тропары стомо, тогда глаголема тропарь праздника дважды. Слава, й нынть, тойже. Таже глаголеми кадісму бі. По кадісмі віктеній: й стедальны во Октинуть, мчичны два,

αιή ή κ.й. 6 λάκα, ή ηρίης, εξορόμητες βοτιφηριή α: ή ητές Ποτέμα ητορόνημι. Πο ητορόνημιχα εκτες α. Й εξαλαμμί κο εκτώνιχης μπήνημα μκά, ε.й, μ.ή, ή ποκόνημα. 6 λάκα, ή ηρίης, εξορόμητες η υτές η μαλόμα ή. ή ποέμα καμώνμι: εκ εδεκώτδ κετιλά πρεμκαρώς και χράμα ετάς η ποέμα ετάς μπηνές το ερμοσόμα μα μ. ή κο εκτώνιχης μα μ. ή κο εκτώνιχης μπηντές καιμώνα καιμώνα το ερμοσόμα μα μ. ή μραγόμα μα μ. ή μραγόμα μα μ. ή μραγόμα μα μ. ή μραγόμα καιμώνα εκτώνη καιμώνα καιμώνα εκτώνη καιμώνα εκτών καιμώνα καιμώνα καιμώνα εκτων καιμώνα πρέκας χράμα καιμώνα το ερμοσόμα μα μ. ή ποέμα πρέκας χράμα καιμώνα το ερμοσόμα μα μ. ή εντάς μ. ή εντάς μα μ. на 5: Й поемъ храма со грмосомъ на Д: й стато на 5: й во октинут на Д.

BIRAOMO THE ESAH H CIÈ

Ενέρομο πε εδημ μ ειε

Βκ κδω εδεκώτδ μη εδημ ελαβοελόβιε πρηλδυήτελ, μα οξτρεμή 3ρη καμώμα χράμα, αψε ξετα χρτόβα, ήλη εξίω, εο ιρμοεόμα μα ει ιρμοές πο ηκαές πο ηκάπρω: τροπαρή μα ξι ή ετάτω, μα ή. Πο ξιή πιξέμη εκτήλεμα ετάτω ηκάπρω. Ο λάβα, ή μωίμις, εξορόμησης. Πο Γιή πιξέμη ενξάλεμα ετόμδ ημεθήμολδ. Ο λάβα, ή μωίμις, εξορόμησης ξεω. Πο εί πιξέμη κομμάκα ετόμδ, ή ίκοςα. Αψε πε εχίδ αλληλδία βα εδεκώτδ με ποώτα, ή ποώτα βεω ελδπέδ ραλοβόμδ ετόμδ, ιάκοπε οξκαβάς. Αψε πε μιξέτα ετόμδ τροπαρά, ή κομμακά, τοιμά ελαγόλεμα τροπαρίξα ή κομμακάχα. Πο ξιή πιξέμη, εβιτήλεμα πρέπρε ετόμδ. Τάπε, ο λάβα, βο εκτώματε ή μωίμις, εδισρόμησης ξεω. Αψε πε μή, ο επτήλεμα βο εκτώματε ή πε μή εξεπτήλεμα βο εκτώματε ή πε μέ με μή εξεπτήλεμα βο εκτώματε ή πε μέ με εξεπτήλεμα βο εκτώματε ή πε μέ με μή εξεπτήλεμα βο εκτώματε ή πε μέ με εξεπτήλεμα βο εκτώματε ή πε μέ με εξεπτήλεμα βο εκτώματε ή πε μέ με εξεπτήλεμα βο εκτώματε ή με εξεπτήλεμα βο εκτώματε ή με μέ με εξεπτήλεμα βο εκτώματε ή με εξεπτήλεμα βο εκτώματα βο εκτώ мертвыми: c лава, й нынть: m ы w тебт хвалимем: m це es детх славословіє стомs вх csбеw : csфтиленх стомs дважды. С лава, й нынь, втородиченя всю. Аще же ньеть на хвалитехя ετόμε ετιχήρε, τοιλά γλαγόλεμε: Τ εξιέ ελάβα πολοβάετε: ή β λάβα τεβιέ ποκαβάβωεμε μάμε εβιέτε. ή βο Οκτώμχι ετιχήρε μα хвалитехи не поеми, но поеми йхи на стіховни. Аще же поеми

ετόμε μα χβαλήτεχα ετιχήρω: τοιμά, Τεβιβ ελάβα πολοβάετα: εειώ ετιχά με γλαγόλεμα: μο πο ετιχήραχα γλαγόλεμα, βλάβα τεβιβ πο казавшемв нами свечти. Посеми, Н сполними обтреннюю матьв: Й на стіховнів, во октинхів, йже світь пнеаны на хвалитехя, мінцы ї: запівы же глаголемя обычны: алі, й сполнихомсь Завтра мати твоей гди: Ей, Й бван светлость гда бта на шегw на нася: А Ди поконня шставлжемя. Слава, стому, аще μωντρ: απι τη, βνάβα, η πρίητρ, εξορόμηση ήχα. βτίχοβεη-ηρικ το δκτώηχτρ ως γαβνώς τος πος και της Біх гдь: по Біго веть: й по тристоми, тропарь стому. Слава, й нынть, бтородиченя обтренний, во глася тропары стаги. Аще бодетя предпразднетво, или попразднетво, глаголеми тропарь стомв. Влава, й нынть, праздника. Аще бодотя два стыхя, вя предпразднетва, или попразднетва, а имя два тропаря: и глаголемя тропарь стомв: влава, тропарь дрвгомв стомв: й нынть, праздника. Йще не б8детя тропара стомв, тогда глаголемя тропарь праздника единя. Потомя ектента, й чася али: На алмя часть глагол лемя: Слава, тропарь стому: Й нынь, бгородиченя часшвя. По тристомя кондакя стомв. Аще предпраздиство, или попраздиство, глаголеми тропарь праздника. Слава, стому: Й нынть, втородиченя часшвя. По тристомя кондакя праздника. Аще два стыхв, а имв два тропары, и глаголемв тропарь праздника: Слава, стому: Й нынть, бгородиченя часшвя. По тристомя кондаки праздинка: На Г-мя часть тропарь праздинка: Влава, тропарь др8гомв стомв, а кондаки праздника на всекуй часткуй непременны, кром великаты статы ся полуглеемя: тогда во кондакя премь нжемя. Аще не ввдетя пропара стомв, погда пропарь, й кондаки глаголеми праздникв. Й посеми Шпвети, й многоленте. Таже літіл Обычнаж. На літвргін баженна во Октынут на б. Аще же ймать стый певень, глаголеми прежде стом певень г.ю, со грмосомя на д, й во Октинут на д. По входть прежде тропарь хртов храмв, й вцы. Тропарь дий: Апли, мчицы, прроцы: Таже, за оўпокой: Поманн ган, гако бага: Аще же стый РАДОВЫЙ

ραμοκωй ήματь τροπάρω: ή Πομακή τζή, нε глаголеми. Τάπε κοημάκα χράμα χρτόκα, ή εξώ, ή ετόμα ραμοκόμα. Ο λάκα, θο ετώμη διποκόμ: ή ημώντε: ή κω μανάτκη: ή τρε πρεμπράβμητα, ήλη ποπράβμητα, πο κχόμτ τροπάρω πράβμητα ή χράμα ετάτω, ή ετόμα ραμοκόμα. Τάπε κοημάκα χράμα ετάτω: Θλάκα, ετόμα ραμοκόμα: ή ημάβμητα. ή χράμα χρτόκα, ή χράμα χρτόκδ τροπάρь ѝ κοημάκα κα πρεμπράβμητενο ѝ ποπράβμητενο κρτόκο με γλαγόλετελ: τάκοπμε ѝ χράμδ κίζω, κα πρεμπράβμητα ѝ попразднетво ед: тропарь й кондаки не глаголетем. Прокімени, апля, аланавіа, вуліє, й причастеня прежде стомв, й потомя ράχχ. Αμε ειτόμε απλα ηθετь, τοιχά προκίμεμα, απόετολα, αλληλεία, ενλίε, η πρηγάετεμα μης, η 3α ογποκόμ. Α ω ηεμέλη μεταρά η φαρίεεα, η 40 ηεμέλη κειέχα ειτώχα, προκίμεμα, απόετολα, αλληλεία, ενλίε, η πρηγάετεμα, πρέκχε εδεκώτις, η ποτόμα ειτόμε. Αμε стом в неветь апостола, й вулїа, й причастна, тогда за оўпокой. Ογκά 3χ ω χράμι το χριτό βα κο εκρηία, κάκω πολοκά είτα κα εξεκώτε 30μ μα ογιτρεμμ καμώμα πίξιτη μα είτο μίματω γλά τα

Поєми каншин воскони, їрмоси по дважды: тропари на д: поємя же сице: два тропара воскрны й кріговоскрня єдиня, й бгородиченя єдиня: й стому вя минен на ў: й во Октшихть на Д. Аціє же канших стому на 5: тогда поєми канших воскони со грмосоми на д, грмоси Единожды: й стому ви минен на 5. й во Октинхік на д. Йня обетавя: каншия восконя со ірмосомя на трій, без бітородична: Ірмося Единожды: й кртовоскрна два: й бітородиченя Единя: й вя минен на Д: й во Октынуть на Д.

Яще прилвинтем предпразднетво, или попразднетво гдених зри праздникшвя, или бгородичных вх свббштв, и вх прочым дий седмицы кромф нед бли. Такожде на положенте ризы ей во κλαχέρηαχα, ή на πολοπέμιε Ψτηάρω πολία, Οκτώμχα με ποέτιλ, ράβαι μογμάτικα μα Γλη Βοββάχα, κα πλιτόκα κέчερα: μο ποέτιλ сляжва вся предпразднетву най попразднетву купни со стымя, пакоже фетава изавлаета.



Канших молевный ко престей вид израдный,

твореніе багочестив вишагш цара господина деодшра двін ласкара. Сей канших поется по подобію й чинв канших молебна: в одв прошедз: Гласк й.

Пжень а

С корбных наведента шбвревают смирениво мою двшв, й напастей облацы мое покрывают сердце, бтонев вст. нам: но св втя рождшам б жественный й прев вчный, возстай мив св втя радостный.

Τως κράπερηως κατείκτης με τορεία, α ε ερατώσε λώπως α α καπάτατα κατείκτης α αβεάσλατα ετεπρεθταα, κράπκου τάλου τεοέυ, κοτπάσω, κελαγάω εξημέρηδω τεού αλτα, α έκε κο απά τεού οξτάμετε.

GΛάβα: Η μίνα μαμάπεπ, κα πεοεμά πρυσαγόχα βαεπά πλέμι κράπκομά, ѝ κα πεοεμά ποκρόκά ετεμάшμω πρυπελ κόχα, ѝ κωλάμα πρεκλομώю ελυμε, ѝ πλάνα ѝ επεμώ, με πρέβρυ μεμέ Θκαμήματω, χρτίληωμα πρυσάπυμε.

 \hat{H} нынт: Не оўмолч \hat{g} вопити ыснтйше велйчім твой: йше во не ты, отроковице, всегда предстожла есй, ш мн \hat{g} молжщи сйа твоего, кто вы \hat{g} толикім в \hat{g} ри й лютых в \hat{g} д йзвавиля м \hat{g} ;

Пфсиь Г

Ιρμός: Η βηαςω κρέτα βερχοπδόρμε τήμ, ή μρκβε 3μπμήτελω, πω μεμέ οξπβερμή βα λωββή πβοέμ, πελάμιμ κράω, βιβρημίχα οξπβερμπμέμιε, ξμήμε μπβιβκολώβμε.

Ηεροδηπεριά ω βιέχε, βολέβητεννω 3088 τη: πρεμβαρή τέπλος πρεμιτάτελьς το, ή τβοθ πόμοψε μάπμε μη ραβό τβος καμρέννομε μα βιαλήνομε, τβος ω βαιτεπλένια μιθωτικέ τέπλέ.

Ού μυβάλα βεὰ Βούε τη ΗΝΗ Η Η Η Α ΜΗ ΒΑΝΤΕ, ΕΛΤΟμπά Η ΤΕΟΑ Ο Τροκοβήμε, ѝ Μλτι πεοά. ππωπε ελά Βλο πλ, ѝ Βοεππε δι πονιπά θο Μιότοε ѝ Εε 3 Μπριοε εμοτρέμιε πεοέ.

GΛάβα: Εδορά μα ωβορεβάετα μαπάστεμ, βλυμε, μ τκόρς μωχα τρεβοληθή ποτροπάρτα: μο πρεμβαρμβωμ ρδιό μι μάπμα πόμοψη, τέπλος βαστοπλέμις μ πρεμστάτελьστβο τβος.

Й нынт: Йстинняю віду йсповівдую влуце та, смерти державу потребившую: ійкш во шживлающам, ш оўзх йдовыхх. кх животу возвела всй ма вх землю текшаго.

Песнь Д

Й гдт прочее йное швращь заствпленте; камш привыгня; гдт же й спсвск; ком теплон возимами помощниць, скорбьми житейскими й борами, оўвы, мню колеблемь; на та единь оўповаю, й дерзаю, й хвалюса, й притекаю ки покрову твоемь, спси ма.

Ράκδ επάχκδιο μπτη τβοεώ, δογάτωμη μαρμή ώροεύβωδιο, βεεφκαώνηδιο η εμπρένηδιο χδωδ μοθό, βεεθταμ, ημπάετεμ, η εκορδέμ πέιμιο εοжжένηδιο, βεπηγάιο, προποβάχδιο η πρητεκάιο, κα ποκρόβδ τβοεμδ, επεή μμ.

Слава: Та чтвю, та дбв й несквернвю, единв ймами стенв нешворимвю, привежнще, покрови крепкій, орвжіе сперых

επεέηια, нε πρέβρα мене блёднаги, надеждо ненаджемых», немощетвёнщих» помоще, ωскорблаемых» радосте й Застёпленіе.

Η κώκτ: Κάκω άβρεψά τεολ πο μοιτόκκιτε εοβμοτό ει εκτιμά μεμρώτω, Ε ελνης! πέκε μοθ ει ετμά μεων λόττ ωι ει εκτιμά με κων εόμω ω εω μεμμώτως το Ε τεοιτώ πρόμωτα ά επτομπάκια, ετόκε ει εβμιμο εκαάν κων ποτό ποτό είχε!

Пфсиь Е

Επισμάρηω κοπιή τη: ράμθητα, ατη μεο. ράμθητα, είο. ητεκτίτο, ράμθητα, επέςτειημική ποκρόκε. ράμθητα, οθρθητε η εττίτο η ερθωήμαα. ράμθητα, πρεμετάτειλε το η πόμοψε η επίζητε, ήπε κα τεκί πρητεκάθψωμα κτροθ. [Δκάπμω]

ΟΛάβα: Η ΕΝΑΒΉ ΑΨΪΗ ΜΑ ΒΕΘΕ, ΕΠΡΕΊΛΗ Η ΜΕΥΗ Η ΡΟΒΕ οὖΓΟΤΟΘΗΙΙΙΑ, Η Η ΨΟΤΕ ΒΕΕΦΚΑΚΗ Η ΑΓΟ ΜΟΕΓΟ ΤΕΛΑ Η ΕΠΌΡΓ Η ΝΤΗ, Η Η Η ΒΕΕΓΤΗ ΕΕ ΒΕΜΛΗ ΕΕΛΑΉΤΕ: ΝΟ Ο ΕΎΣΕ ΫΤΑΚ ΠΡΕΣΒΑΡΉ ΒΙΙΙ, ΕΠΕΉ ΜΑ.

И нынт: Кій тебт даря принеся блгодареніа, за мже насладихся твойх дарованій, й твоей везмтерным блгостыни; ттмже оўбш славлю, птенословлю, й величаю твою неизреченняю ко мнт мать.

Пфснь 5

ίρμος Μίτε προλιό κο τίβ, ή τομβ κοβκτμβ πετάλη μολ, τάκω εώλα μβιμά μολ ής πόλημελ, ή πηκότα μόμ άμβ πρηκλή. πης ή μολός τάκω ίωμα: Ε τλή επέ, κοβκεμή μλ.

сердце, и помраченте вводатя мий отроковице: но рожд

шам светя неприствпный, изжени стя далече, дохновентемя бжественным матвы твоей.

Η ημίητ: ψεωμόωα μὰ πατέμεκια εξρα, τάκω πνέλω τότα μεο, μ μοὶ εσμερπάψων εέρμαε ογαβελάθτα επρτέλω εκορείν: ηο μα ωεράψε τὰ πομόψημας, μ εσημένταν, μ μβεάκητελεμας, εξεπρείταν.

Пфсиь 3

Ірмоск: Отроцы Єврейстін ви пещі попраша пламень дерзновенню, й на рося отнь преложиша, вопійще: блословени Єсні гдн вже во вчкн.

Свити рождшам віде, помрачена між нощію грихшви просвити ты, свита свщи пріжтелище чтое й непорочноє: да любовію тіж славлю.

Ποκρόβα βέλμ û πρεμεπάπελδεπβο, û βαεπέπλεκε, û ποχβαλά μεο, ωπακέη κηθ αδίη βελεπά πόμοψη, βεβπομόψη είνο, û καμέκμο κεκαμέκωσχε.

Gπάβα: Β τέιο χδιμέιο û πωτητίο, û τέρχιτας, û ογτηκάμι τὰ τπάβπιο, κατητίβτα τβούχα βεπάκικα χαροβάκιμ: μο, Θ τβοεὰ βπροττώκι, û βεβμικρική τβούχα τδιέτα!

Й нынт: Виждь мативыми окоми твойми, й постий шелобленте ёже ймами, й лютыхи напастей, й вреда, й беди, й ш йскишентй ма йзбави безмерною матты твоею.

Пфснь й

ΕΛΓΟ8 Τρόκια ράμι Μλτι πεοιά μεο, με πρέβρι θταα, ποτοπλάεμας με κετέ εξρεω πιπέμεκηχε εόλης: μο μάπμα μι ρξαξ πόλοψη, εξτάτημε ωδλοελέμαμα πιπέμεκημα.

Фветойній й скюрби й нажды швржтоша мі чтай, й напасти житейскій, й йскашеній швеюда мі швыдоша: но предстани мі, й застапи ми кржпкимя твоймя покровомя.

GΛάδα: Βα εδραχα μα ωπράψδ τὰ πριετάниψε, απ πεγάλεχα ράμος το μ΄ αποτέλιε, μ΄ απ πεμδηθής εκόρδω πόρουμο, μ΄ απ ετέμάχα μη πελεπατέλουμος μ΄ πρεμετάτελουμος κο μεκδωέμινα.

Й нынта: Радвисм, пртоле Огнешврадный гдень радвисм, вжественнам й манноприемнам рвчко. радвисм, длатый свътильниче, свъще невгасимам. радвисм, джвами славо, й мачереми обкращение й похвало.

Пфсиь Д

Ιρμός Ουπαιεία ω ιέμα μέο, η βεμλή ουμμεμωία κομμή, τάκω εία τάβης μελοβτάκωμα πλότικη, η υρέβο τβος εδίττο προττράμητάμωες μέτα. Τάμα τα είζο άγγλωβα η υελοβτάκα υμηομαγάλια βεληγάωτα.

Η κομά πραστικά υκόμα ήτας; τη πρατεκά πρόνεε μ επεδες; κάμω υμά; κόε πε ωβράψα πραστημέ; κόε πέπλοε βαστάπλεμίε; κάθο βα εκόρδεχα πομόψημης; на τλ Εμάνα οξποβάρ, μ ω πεδτά Εμάντα χβαλίσες, μ να τλ μερβάς, πραστόχα.

Невсть йсчислити возможно величіл твой вбоневесто, й глубину неиспытательну йзрещи, паче оўма чудеся твойх твойхя, совершенных выну, любовію та чтущымя, й верою покланающымся, такш войстинну біта рождшей.

GΛάβα: β π πέτης β βπτομάρημης ελαβοελόβλω, μ πονηπάω βεβμέρηδω μλτι, μ μηότδω εμλό πβοώ βεθμα μεποβέμδω, μ βπτομέληϊλ πβολ, μλκε μετοψήλα βεμ μα μλ, προποβέμδω, βεληγάω μδωέω κε μ εέρμμεμα, μ μωίελιω, μ λβμίκομα βεετμλ.

Η κώντα: Μολέκιε Μοὶ πρίκων ογδότος, ѝ πλάνα Μοςτώ κε πρέχρη, ѝ ελέχα, ѝ επεκάκια: κο χαεπδιά Μα ιάκω Ελιτάα, ѝ προωθκία ѝεπόληκι: Μόπεων δο Βεά, ιάκω Βεε-Μόψηατω βλικ Εία Μπη, άψε βοχμαάεων πόκωω Μοςμδ Θκαάκηομδ εμπρέκιο.

Вей канших преведеся нынть новы сх греческагы Октынха, й поется на молебить за избавленте всяктя скорби и печали. Поєтся же й ва праздники великнув стыха на оўтрени са каншнома стагш, біўть на б: а стома на й. Поюта греки овогла, вод прошедя: со стымя: а иногла сей каншия по пронзволенію. Такожде й на молебить, йногда, воду прошедя: а иногда сей канших пременлюще. Такш имевютя во стей горев адмисттий Обычай, й поютя по вся недтали во Единя обреченный день молевеня, после вечерии, во общово пользо всебхя православных хрттаня. Й на тобхи молебнахи стя два канона поютя, енричь, воду прошедя: н сей, Колесинцегоннитель: по премивнамя. Сего ради ньени печатась ва концив кинги, на пронзволя. Аще кто каки произволжетя на молевить: Начинается молебеня по обычан: й по фалме, ГДн обельши матв мою: БГВ ГДЬ: Й ТРОПАРН ОЗБЫЧНЫМ. ТАЖЕ УЛЛОМЯ Й: ПОМИЛЯЙ МА бже: Посеми припівки: Пресітам біўе, спісн наси. Й молебным тропари по рждв. По гій півсии поетсм: Спісн ш бівди: При Зри батосердиемя всепьтам: й прочам. Посемя вктений: Паки й пакн миромя гав помолныем. Вще молныем великомя господинь й фтув нашемя, ствишемя патріархь пімень, н пршчал

й пршчам по обычаю. Посемя за негоже поетсм молебеня. бще молимся и мати, жизни, мирть, здравии и иставлении гръдшвя раба бжіл, ймкя, [втоже дощетя поминаетя.] Ган помилой бі. возглася: Мкш матнвя: Таже стадаленя: Моление теплое: По Б-й певени: Спен W вевдя: й Призри блгосердиемя: Посемя вктеній, йще поется во Общви пользв. Паки й паки: Заствин, спен: й прочам. Пще же за кого поетсм молебеня, снце: Пакн й пакн: вще молимся w мати, жизин, мирть, Здравін, й пршчам, какоже по їли півсни. Таже, Предстательство хрттанк: Прокіменк, й волів, й пршчам вся, гакоже писано вк молевить: водв прошедя: По йли птвени: Хвалимя, блгословимя, покланмемем гаевн: Таже грмоск: На горъ стъй прославлышаем: По Д-й пексии, Достойно Есть: Й пршчам вся по Обычаю, й ва конце глаголется вктеній: Помилви наса вже, по велицеви матн твоей, молных ти см, оуслыши й помиляй. Еще молимем и великоми господина й фув нашеми, стайшемя патріархт пімент, й пршчал. Й ш комя молебеня поется, вктеній ійкоже выше писана. Таже: вще молимся, й ш ёже сохранитись градв семв, й стомв храмв семв [най: сттый Обители сей], й пробчам. Ган помиляй, м. Таже возглася: оу елыши ны вже: й прочал й Wngers по обычаю. Сте по г.й, H по 5-й песни поется на молебить:

Спей ш выдя рабы твой віде, ійки вей по буть ка тебтв привыгаємя, ійки нервшимый стынь й предстательству.

Призри багосердіеми всепитам біде, на мое лютое тилесь швлобленіе, й йсцили двши моей болизнь.

Τάπε πομημάετα ειμέμημα, ω μύχπε μολέβενα βυβάετα. Η ποέμα: Γάν πομήλδη, ξι. Η ειμέμημα γλαγόλετα: Τά κω μάτηβα: Η ἄκιε γλαγόλετα τροπάρα, γλάεα Ε:

Моленте теплое, й ствый нешборимам, мати йсточниче, мірови прибежище, прилежно воптемя ти: вце вачце предвари, й ш ведя йзвави нася, едина вскоре предстательствующам. По бій півсни сцієнника поминаєта, такоже йзависа. Й по возгласть абіє кондака, гласа бі:

Πρεμεπάπελιε το χραϊά κα κεποεπώμισε, χομάπα με πο κο προμά κεπρελό κα κα πρέβρα Γράμμως καλέ κι κα καλέ κι κα καλέ κι κα καλέ κα κα καλέ κα κα καλέ κα κα καλέ κα κα κα καλέ κα κα καλέ κα κα κα καλέ κα κα καλέ κα κα κα κα καλέ κα

Ακίε προκίμεμα: Πομαμό ήμα τυο δο υσάκομα ρόμι ή ρόμι. Βτίχα: Βλείωμ μωμ ή υμάκμε: Ποτέμα, μ ω επομόκητητα μάμα: βνλίε ω αδκή, βανάλο μ: βο μηθ ότι, κοττάκωμ μριάμα: μ αδίε, βλάκι Μλτκαμη είμι, μλτημέ, ωνήττη μηόκετια εογγιωθηϊή μάωμχα. μ μείμι, τόκμε. Τάκε, Πομάλδη μα εκέ, πο υξημίτη μλτη τυσέμ, ή πο μηόκετιο μεμρότα τυσήχα, ωνήττη εξβρακόη μοὶ. Ποτέμα ετιχήρα, γλάκα 5:

НЕ ВВЕРИ МА ЧЕЛОВЕЧЕСКОМУ ПРЕДСТАТЕЛЬСТВУ, ПРЕСТАМ ВЛУЦЕ, НО ПРЕИМИ МОЛЕНТЕ РАВА ТВОЕГШ: СКОРБЬ ВО ШВДЕР- ЖИТЯ МА, ТЕРПЕТИ НЕ МОГУ ДЕМОНСКАГИ СТРЕЛАНТА, ПОКРОВА НЕ ЙМАМЯ, НИЖЕ ГДЕ ПРИВЕТНУ ШКААННЫЙ, ВСЕГДА ПОВЕЖДАЕМЬ, Й ОЎТЕШЕНТА НЕ ЙМАМЯ, РАЗВЕ ТЕБЕ ВЛУЦЕ МІРА, ОЎПОВАНТЕ Й ПРЕДСТАТЕЛЬСТВО ВЕРНЫХЯ: НЕ ПРЕЗРИ МОЛЕНТЕ МОЕ, ПОЛЕЗНО СОТВОРЙ.

Ο Ψε Η Η ΜΕΣ: Ο Π΄ ΕΚΕ ΛΙΘΑ ΤΕΟΚ, Η ΕΛΓΟΙΛΟΒΗ ΑΟΓΙΓΟΚΗΪΕ ΤΕΟΕ. ΠΟΓΕΜΈ, ΓΑΗ ΠΟΜΗΛΟΝ, Ε΄ ΜΑΤΙΉ Η ΨΕΑΡΟΤΑΜΗ Η ΥΛΕΙΚΟΛΙΘΕΊΕΜΕ: Η ΠΡώναλ, Η ΕΠΟΘΈΤΕ. ΕΙΕΛΟΜΟ ΑΛ ΕΘΛΕΤΈ, ΜΊΚΟ ΒΟ ΓΤΙΚΗ ΓΟΡΤΕ ΗΛ ΜΟΛΕΕΗΛΟΣ ΗΕ ΠΟΘΤΈ ΓΡΜΟΓΙΘΕ ΕΓΕΧΈ ΠΙΕΓΗΚΗ, ΤΟΚΜΟ ΠΟΘΤΈ ΓΡΜΟΓΙΕ Η ΠΟΕΡΙΕΡΙΗ ΤΑΚΟΚΕ ΕΝΊΜΕ ΠΗΓΑΗΟ: Η ΗΛ Α΄ Η ΠΙΕΓΗΗ ΕΣ Η ΑΥΑΛΙΈ, Η ΗΛ ΠΟΒΕΡΙΕΡΙΗ ΤΑΚΟΚΑΕ ΚΑΗΘΉΣ ΕΕΞ ΓΡΜΟΓΙΘΕΣ, ΠΟΛΟΕΗΤΕ ΤΑΚΟΚΕ Η ΗΛ ΜΟΛΕΕΝΤΕ.

Конеця, й бтв слава.



содержание

УСТАВ

Чин малой вечерни	:¥ ::										3
Чин великой вечерни (воскресн	ное	бден	ие)	4		•	•				4
Бденный святой в неделю .							•				14
Полиелейный святой в недели	Ю										15
Святой на 6 в неделю	4.			~						~	16
Вечерня и утреня без бдения											18
глас 1	•										
Суббота											
малая вечерня					•	•		3:		٠	21
великая вечерня					14.0	160			7.63		23
повечерие	•					*	*		•	•	27
Неделя											
полунощница											33
утреня			•			÷		×			39
литургия											55
вечерня			4				127	-			56
повечерие					Ċ	Ž.					59
Понедельник						CR.			-	1.0	
											64
утреня		• •	•	*	•	•		•	•	•	76
			•	•	•	•	•	•	٠		77
вечерня			•	•	•	•					79
повечерие	*		•	*	*	٠	ž	*	*	•	19
Вторник											L
утреня			*	ě	•	¥		*	*	•	84
литургия			×					*		•	96
вечерня								•		100	97
повечерие			×	•	ě	٠.	٠	•	٠		100
Среда											
утреня	٠.								180		105
литургия							•			•	117
вечерня										•	118
											121
Четверг			- 6								
											125
			•	*	•	*		•	•		137
Servetoria Victoria			•	*	*	*	•	*	•	•	138
			*	•	Ř	٠.	*	*	٠	•	140
повечерие	* 1			•	*	*	•	•	•	100	140
Пятница											
утреня		•0	*	*	•	•	::::	•	*	•	146
			*	•	*	*	٠	*	•	٠	157
УСТАВ											
О службе субботней на «Бог Гос	CITO	пъ		÷							158
Аще в субботу «Аллилуиа»			•	:	•	*	•				161
О усопших последование .						;			÷		163
Полистойний опетой в сиббет			•	*	•	4	*	*			170

содержание

Гла	с 1 (продолже	ни	le)																
	Пятница																		
	вечерня			100								•				¥			172
	повечерие	1			. ,														175
	Суббота																		
	утреня .											£ 00							
	литургия	•							٠	•	٠	٠	10	*				•	193
ГЛ.	AC 2																		
	Суббота																		
	малая веч	er	ня		e a								1941		Tige:		٠.		194
	великая в	-				٠.		٠				۰							196
	повечерие										*								200
	Неделя																		
	полунощн	иц	a	•	•		٠	•			•	•				•	•	×	205
	утреня .	:::	3.00) •					•		•		:•:				•		210
	литургия	*	×			•	٠	٠		*	*		•	•	•	•	*		223
	вечерня		*:				: :		•	•		•	*1	•	:•2			•:	224
- 55	повечерие		•	٠			٠	٠		*	•	•	74	*	•	٠	•	•	227
	Понедельник																		000
	утреня .	*	:(•)											0.00	•	•			232 243
	литургия		•	•	*	•		*	•	•	•	*	•	*	*	•			243
		•		•	•	Æ		٠	•	•	•	•	٠	•	*	ě	٠	٠	246
	повечерие	•	•			1.0	100	•	•	(*	1.0			•	•	•		240
	Вторник																		251
	утреня .		•	•	•	•		•	•	•	•	•	٠	*	٠	•	٠	:•:	263
	литургия вечерня			•			•		100	121	181	•				*	•	**	264
	повечерие	•			•	•	•		•		•			•	•	7.*			267
	Среда	-					-								_		-	-	3-3-2-2
	утреня .		141				12	-		20			320	-		-	2		271
	литургия		•			157		•			191			•			•		283
	вечерня				٠				*		¥								284
	повечерие	٠		٠		ı.		ě		•	•			ě	ě.	*	ě		287
- 1	Четверг																		
	утреня .			٠	٠	٠	•			•	•		•	•	•	÷	×	*	291
	литургия	10	×	•	į	•	•	9.							•		:		302
	вечерня	•	**	•	: •		*	*				*1		•	*		×	¥	303
	повечерие	*	•	٠	٠	٠	٠	٠	*	9	٠	٠	٠	•	•	•	٠	*	306
I	Іятница																		
	утреня .		•	•	*	•		٠	*	٠	•	•	٠	*	•	*	•	•	311
	литургия			•	*	*	•	ě			•	•	*	٠	•	•		€	323 324
	вечерня .				1,00	(.♥)	; *			: 10		9.00		: 4	*	*	•	9,40	326
	повечерие		•	•	*	*	٠	٠	•	•	٠	•	•	•	*	2	•	•	320
•	уббота																		331
	утреня .		•	•	*	*	•	2300			5,4	•	•	•	***	•	•		344
	литургия	*		•	•	•	*		•	•	•	•	٠	*	•	•	•	•	O-2-2
	.C 3																		
C	уббота																		
	малая вече					*	•	*	•	•	•		•	•	٠	•	ř	•	345
	великая ве	че	рня	5)	٠	•	•	•	٠	٠	•	ŧ.	٠	•	•	•	•	•	347 350
	HURRAGINA																		- N. H. I.

содержание

H	Г еделя																		
	полунощн	ица	a		•	*						•		×					355
	утреня .									•									360
	литургия	*														*	•		373
	вечерня																		375
	повечерие					*		,		٠									377
п	онедельник																		
	утреня .																		382
	литургия		•	•)*/	3.40		(.	•				3.	•	•	•	(*)	398
	вечерня	. •	•		•		•			•:		•						:	395
	повечерие	Ů.						*	•	•			•	1.0	•	•		*	398
n	-										•				•			•	
B	горник																		400
	утреня .	•	*	•	*	*	*	*	•		*	3	•	•		*	•		402
	литургия		•		•	*			•	•	•	•	*:	:*:	.*1	•	٠	•	415
	вечерня	*	•	•	٠	•	•	•	•	•	*		•		*	•	*	*	
	повечерие	•	5.9	•	٠	*	*	•	٠	•	•	•	٠	•	•			•	417
\mathbf{C}_1	реда																		
	утреня .	*	×		*	*		*						×					422
	литургия	2.00		•	×		100					×	ě		4				434
	вечерня .										20.1								435
	повечерие		•							*	*		•	•					437
46	етверг																		
	утреня .				True!														442
	литургия	74	٠		•		202				•	•			•		•	•	454
	вечерня		•	•	•	•	•	•		•	*	*	•	•	•	•			455
	повечерие	٠,		:	•	·			•	•	*					3.00		•	457
П	ятница	•	•	å	•	÷	•		ř	•	•	•	•	•	•	•	•	•	201
3.1.																			400
	утреня .	•	*	*	•	•	•	٠	•	•	•	*	٠	•		•	•	•	462
	литургия	•	•	*		*	•	•	•	•		•		6	•	•	•		474
	, -		9.00	* ,		•	*	*			•	•	٠	*	•	* 1	•	*	476
0	повечерие		**	***		•	*	*				•	•	•			*	*	478
Cy	обб <mark>ота</mark>																		
	утреня .		*	•	*	*	•		*	90	:* (•	•	×	*	483
	литургия	٠	*	*	٠	*	*	٠	•	*	*	•	•	•	•			•	496
~	W 12																		
ГЛА(
C	уббота																×		
	малая веч	epi	RF		ě		ě		×	*	*	×	•		٠	•			497
	великая в	вече	ерн	R	*		100	•								100			
	повечерие	•	•	•	*	ě	*	*	•	*	*	•	•	٠	•	*		•	503
He	еделя																		
	полунощи	ица														195			508
	утреня .		2									-			100				513
	литургия		ů					÷	÷					ă a	-	1471			527
	вечерня									40			3						529
	повечерие			, a			į.	į	2					,	F7				532
По	недельник					(35)		-	ÿ							177		575	\$100 miles
110	at the same of the																		536
	утреня .	٠	*	1	•	•	٠	٠	•	•	•	•	•	•	٠	•	*	140	
	литургия	*	٠	*	•	•	•	٠	•	•	•	•	•	•	. ×	. 1	•	•	547
	вечерня	•	701	1.0	•	•	(10)		*	•	1	•	•	3.	•		•	1.0	549
	повечерие					•						*							551

солержание

	Вторник																		
	утреня .																		556
	литургия			•										¥					568
	вечерня				•			•		•	•	٠	•						570
	повечерие																		572
	Среда																		
	утреня .	-							-			2	2	2		9	2		578
	литургия									ů		ì		Ċ					589
	вечерня														-				590
	повечерие															Ċ			593
	Четверг												•			-	-		
	утреня .										12					-		e e	598
	литургия		1					3.00											609
	вечерня										ĵ.	-					ċ		610
	повечерие															3	7	0	613
	Пятница						/5.1	(0.0)		(7)							-	Α.	
	утреня .					-													618
	литургия		127									•	•		•	•	•	•	630
	вечерня .							•		•	•			•	•	•	•	•	632
	повечерие								î			·					Ċ		634
	Суббота												120			(3)		-	2 22
	утреня .	-	-		625														639
	литургия								(*)		•					•	•		651
	риложение		•	•	-	•	•	•	•	•	•	•	•		•	•	•	•	001
LA.	Столпы Еван	по т	ua																653
	Ексапостилар			-															655
	Евангелия во																٠	٠	662
	Троичны сед															1.5		*	670
	Светильны се										•				Ċ				673
	Ексапостилар																		674
	Троичны на																		676
	Тропари воск																	•	678
	Апостолы и І												2		0			341	679
V	СТАВ								1.500										
0		e -																	689
	Указ о служ						*	*		*	*	*	•	*	•	•	•	•	693
	О светильнах								•	•	•	٠	•	*	*	100	•	(*):	696
	Указ о служ	roe.	cy	000	TH	еи	•	*	*	•	8	*	•	*	1 -	*	*	•	000
П	РИЛОЖЕНИЕ							*											
	Канон молеби	THI	* B	oro	DOZ	ип	0 4	CKO	าทถึ	ны	X H	AR	STE	низ	4 1	12	2	0	700

